

AB/XXV/2

الأصل : بالانكليزية
التاريخ : ١٩٩٤/٦/١٥



ويبو

المنظمة العالمية للملكية الفكرية جنيف

الهيئات الرئاسية للويبو ولالاتحادات التي تديرها الويبو

سلسلة الاجتماعات الخامسة والعشرون

جنيف ، من ٢٦ سبتمبر/أيلول الى ٤ أكتوبر/تشرين الاول ١٩٩٤

الأنشطة المنجزة سنة ١٩٩٣

تقرير المدير العام

مقدمة

١ - تتضمن هذه الوثيقة تقريراً عن الأنشطة التي أنجزها المكتب الدولي سنة ١٩٩٣ . وقد سبق عرض الأنشطة المنجزة خلال الأشهر الستة الأولى من تلك السنة (من الأول من يناير/كانون الثاني الى ٣٠ يونيو/حزيران) في التقرير الذي قدم الى الهيئات الرئاسية أثناء اجتماعها في سبتمبر/أيلول (أنظر الوثيقة AB/XXIV/9) . وتحتوي هذه الوثيقة على وصف للأنشطة التي سبق أن تضمنتها الوثيقة السابقة ، كما أنها تشمل الأنشطة المنجزة خلال الفترة المتبقية من تلك السنة (من الأول من يولييه/تموز الى ٣١ ديسمبر/كانون الأول) . وقد وضع خط عمودي في هامش الفقرات الجديدة تسهيلاً لقراءة الوثيقة .

٢ - ويحتوي المرفق ألف على بعض الجداول التي تلخص أنشطة التعاون الانمائي التي أنجزتها الويبو سنة ١٩٩٣ . ويحتوي المرفق باء على معلومات عن المشورة والمساعدة التي قدمتها الويبو الى البلدان النامية في مجال حوسبة مكاتب الملكية الصناعية . ويحتوي المرفق جيم على معلومات عن المشورة والمساعدة التي قدمتها الويبو الى البلدان النامية في مجال المعلومات المتعلقة بالبراءات وتكنولوجيا الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط . ويحتوي المرفق دال على قائمة بالاجتماعات التي نظمتها الويبو خلال سنة ١٩٩٣ . ويحتوي المرفق هاء على قائمة بمنشورات الويبو الصادرة سنة ١٩٩٣ . ويحتوي المرفق واو على قائمة بمختصرات أسماء المنظمات المستعملة في هذه الوثيقة . ويحتوي المرفق زاي على فهرس للبلدان والاقاليم وكذلك لبعض المنظمات الدولية الحكومية الوارد ذكرها في هذه الوثيقة .

المحتوياتالأنشطة المنجزة سنة ١٩٩٣الفقرات

١ و ٢	مقدمة
	<u>أحداث بارزة</u>
٣ - ٤٤	استعراض الأنشطة والتطورات في سنة ١٩٩٣
٣	مقدمة
٤ - ١٢	أنشطة التعاون الإنمائي
١٣ - ١٩	أنشطة وضع القواعد والمعايير
٢٠ و ٢١	برنامج وميزانية فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥
٢٢ و ٢٣	أنشطة التسجيل الدولي
٢٤ - ٣٠	معاهدة التعاون بشأن البراءات
٣١ - ٣٤	اتفاق مدريد
٣٥ و ٣٦	اتفاق لاهاي
٣٧ و ٣٨	البلدان المنتقلة الى نظام الاقتصاد الحر
٣٩ - ٤١	المباني الجديدة
٤٢ و ٤٣	شؤون الموظفين
٤٤	الانضمامات الجديدة الى المعاهدات
٤٥ - ٨١	<u>الجزء الأول : الهيئات الرئاسية</u>
٤٥ - ٥٠	جمعية اتحاد باريس
٥١ - ٥٣	لجنة الويبو للميزانية
٥٤ - ٧٤	الهيئات الرئاسية للويبو وللاتحادات التي تديرها الويبو اللجنة الدولية الحكومية المعنية بالاتفاقية الدولية لحماية فناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية
٧٥ - ٨١	وهيئات الاذاعة (اتفاقية روما)
٨٢ - ١١٣١	<u>الجزء الثاني : أنشطة البرنامج</u>
	التعاون الإنمائي مع البلدان النامية في مجال الملكية
٨٢ - ٩٦٢	الصناعية وحق المؤلف والحقوق المشابهة
٨٢	الغرض المنشود
٨٣ - ٩٦٢	الأنشطة

- نبذة عامة عن التعاون الإنمائي مع البلدان النامية
في مجال الملكية الصناعية
٨٣ - ٩٠
- نبذة عامة عن التعاون الإنمائي مع البلدان النامية
في مجال حق المؤلف
٩١ - ٩٨
- الملكية الصناعية : تطوير الموارد البشرية على
الصعيد العالمي والإقليمي والوطني
٩٩ - ٣٩٠
- الملكية الصناعية على الصعيد العالمي
٩٩ - ١١٩
- الملكية الصناعية على الصعيدين الإقليمي والوطني
١٢٠ - ٣٩٠
- أفريقيا
١٢٠ - ١٨٥
- البلدان العربية
١٨٦ - ٢٠٤
- آسيا والمحيط الهادئ
٢٠٥ - ٣١٢
- أمريكا اللاتينية والكاريببي
٣١٣ - ٣٩٠
- حق المؤلف : تطوير الموارد البشرية على الصعيد
العالمي والإقليمي والوطني
٣٩١ - ٤٩٧
- حق المؤلف على الصعيد العالمي
٣٩١ - ٣٩٧
- حق المؤلف على الصعيدين الإقليمي والوطني
٣٩٨ - ٤٩٧
- أفريقيا
٣٩٨ - ٤٢٣
- البلدان العربية
٤٢٤ - ٤٣٨
- آسيا والمحيط الهادئ
٤٣٩ - ٤٥٦
- أمريكا اللاتينية والكاريببي
٤٥٧ - ٤٩٧
- الملكية الصناعية : تطوير التشريعات الوطنية
والإقليمية وتطبيقها والانضمام إلى المعاهدات التي
تديرها الويبو وإنشاء المؤسسات
٤٩٨ - ٨٤٠
- أفريقيا : الملكية الصناعية على الصعيد
المشترك بين الأقطار
٤٩٨ - ٥١١
- أفريقيا : الملكية الصناعية على الصعيد
الفردى
٥١٢ - ٥٨٠
- البلدان العربية : الملكية الصناعية على
الصعيد المشترك بين الأقطار
٥٨١
- البلدان العربية : الملكية الصناعية على
الصعيد الفردى
٥٨٢ - ٦١٧
- آسيا والمحيط الهادئ : الملكية الصناعية
على الصعيد المشترك بين الأقطار
٦١٨ - ٦٣٠
- آسيا والمحيط الهادئ : الملكية الصناعية
على الصعيد الفردى
٦٣١ - ٧٣٤
- أمريكا اللاتينية والكاريببي : الملكية
الصناعية على الصعيد المشترك بين الأقطار
٧٣٥ - ٧٤٤

- أمريكا اللاتينية والكاريبية : الملكية
 الصناعية على الصعيد الفردي
 ٧٤٥ - ٨٣٩
 ٨٤٠
 الدعم القطاعي الاقليمي
 حق المؤلف : تطوير التشريعات الوطنية
 والإقليمية وتطبيقها والانضمام الى
 المعاهدات التي تديرها الويبو وإنشاء
 المؤسسات
 ٨٤١ - ٩٢٥
 أفريقيا : حق المؤلف على الصعيد المشترك
 بين الاقطار
 ٨٤١ و ٨٤٢
 أفريقيا : حق المؤلف على الصعيد الفردي
 البلدان العربية : حق المؤلف
 ٨٤٣ - ٨٧٣
 على الصعيد الفردي
 ٨٧٨ - ٨٨٧
 آسيا والمحيط الهادئ : حق المؤلف على
 الصعيد الفردي
 ٨٨٨ - ٩١٠
 أمريكا اللاتينية والكاريبية : حق المؤلف
 على الصعيد الفردي
 ٩١١ - ٩٢٥
 تطوير الاستعمال الفعلي لنظام الملكية
 الفكرية لمصلحة المخترعين والمؤلفين
 والصناعة والتجارة في البلدان النامية
 ٩٢٦ - ٩٤٤
 تدريس قانون الملكية الفكرية ومهنة محامي
 وكلاء الملكية الفكرية
 ٩٤٥ - ٩٥١
 اكتساب التكنولوجيا الأجنبية المحمية قانونا
 تطوير وسائل انتفاع البلدان النامية
 بالمعلومات التكنولوجية الواردة في وثائق
 البراءات ونشرها
 ٩٥٥ - ٩٦٠
 لجنة الويبو الدائمة للتعاون الإنمائي المرتبط
 بالملكية الصناعية
 ٩٦١ و ٩٦٢
 لجنة الويبو الدائمة للتعاون الإنمائي المرتبط
 بحق المؤلف والحقوق المشابهة
 ٩٦٣ و ٩٦٤
 وضع بعض القواعد والمعايير لحماية حقوق الملكية
 الفكرية وضمان تنفيذها
 ٩٦٥ - ٩٦٨
 الغرض المنشود
 ٩٦٩ - ١٠٢٨
 الأنشطة
 معاهدة لتسوية النزاعات بين الدول في
 مجال الملكية الفكرية
 ٩٦٩ - ٩٧٤
 بروتوكول اتفاقية برن
 ٩٨٥ - ٩٧٨

- ٩٧٩ و ٩٨٠ معاهدة بشأن حماية البيانات الجغرافية
معاهدة تستكمل اتفاقية باريس فيما يتعلق
٩٨١ - ٩٩٧ بالعلامات ("معاهدة قانون العلامات")
٩٩٨ و ٩٩٩ معاهدة قانون البراءات
وثيقة عن حماية حقوق فنانى الأداء
١٠٠٠ - ١٠١٥ ومنتجى التسجيلات الصوتية
النزاعات بين الأطراف الخاصة فى مجال
١٠١٦ - ١٠٢٨ الملكية الفكرية
- بحث مسائل الملكية الفكرية التى قد تحتاج إلى
وضع قواعد لها
١٠٢٩ - ١٠٣٥ الغرض المنشود
١٠٢٩ الأنشطة
١٠٣٠ - ١٠٣٥ أثر بعض التكنولوجيات الجديدة على حقوق
الملكية الفكرية لفنانى الأداء
١٠٣١ و ١٠٣٢ أثر التكنولوجيا الرقمية على حق المؤلف
١٠٣٣ المنافسة غير المشروعة
١٠٣٤ حق الامتياز
١٠٣٥ التسويق المشخص
- نشر المعلومات المتعلقة بالملكية الفكرية فى
العالم
١٠٣٦ - ١٠٦١ الغرض المنشود
١٠٣٦ الأنشطة
١٠٣٧ - ١٠٦١ المجلات الدورية والمنشورات الأخرى
١٠٣٧ - ١٠٥٩ الإعلام العام
١٠٦٠ و ١٠٦١
- أنشطة مكاتب الملكية الصناعية فى مجال التوثيق
و الإعلام
١٠٦٢ - ١١٠٦ الغرض المنشود
١٠٦٢ الأنشطة
١١٠٦ - ١٠٦٣ لجنة الويبو الدائمة المعنية بالمعلومات
المتعلقة بالملكية الصناعية
١٠٦٣ - ١١٠١ المنشورات
١١٠٢ - ١١٠٦

١١١٨ - ١١٠٧

التصنيف الدولي لبراءات الاختراع

١١٠٧

الغرض المنشود

١١١٢ - ١١٠٨

الأنشطة

لجنة الخبراء المعنية بالتصنيف الدولي

١١١٨ - ١١١٣

لبراءات الاختراع

١١٢٤ - ١١١٩

التصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات

١١١٩

الغرض المنشود

١١٢٤ - ١١٢٠

الأنشطة

١١٢٩ - ١١٢٥

التصنيف الدولي للرسوم والنماذج الصناعية

١١٢٥

الغرض المنشود

١١٢٩ - ١١٢٦

الأنشطة

١١٢٩ - ١١٢٦

لجنة خبراء اتحاد لوكارنو

١١٣١ و ١١٣٠

التصنيف الدولي للعناصر التصويرية للعلامات

١١٣٠

الغرض المنشود

١١٣١

الأنشطة

١٢٤٤ - ١١٣٢

الجزء الثالث : أنشطة التسجيل

١١٨٧ - ١١٣٢

نظام معاهدة التعاون بشأن البراءات

١١٣٢

الغرض المنشود

١١٨٧ - ١١٣٣

الأنشطة

١١٤٤ - ١١٣٥

الخدمات الإدارية

١١٥٤ - ١١٤٥

استعمال الحاسبات الالكترونية

١١٦٥ - ١١٥٥

خدمات الإعلام والدعم

١١٨٧ - ١١٦٦

تطوير نظام معاهدة التعاون بشأن البراءات

١٢١٦ - ١١٨٨

نظام مدريد (اتفاق وبروتوكول مدريد بشأن التسجيل

الدولي للعلامات)

١١٨٨

الغرض المنشود

١٢١٦ - ١١٨٩

الأنشطة

١١٩٦ - ١١٩١

الخدمات الإدارية

١٢٠٧ - ١١٩٧

استعمال الحاسبات الالكترونية

١٢١٠ - ١٢٠٨

تطبيق بروتوكول مدريد

١٢١٦ - ١٢١١

خدمات الإعلام والدعم

نظام لاهاي (اتفاق لاهاي بشأن الإيداع الدولي للرسوم

١٢٣٢ - ١٢١٧

والنماذج الصناعية)

١٢١٧

الغرض المنشود

١٢٣٢ - ١٢١٨

الانشطة

١٢٢٤ - ١٢١٩

الخدمات الإدارية

١٢٢٥

استعمال الحاسبات الالكترونية

١٢٢٧ و ١٢٢٦

خدمات الإعلام والدعم

١٢٣٢ - ١٢٢٨

تطوير نظام لاهاي

نظام لشبونة (اتفاق لشبونة بشأن حماية تسميات المنشأ

١٢٣٥ - ١٢٣٣

وتسجيلها على الصعيد الدولي)

١٢٣٣

الغرض المنشود

١٢٣٥ و ١٢٣٤

الانشطة

١٢٤٤ - ١٢٣٦

نظام معاهدة سجل الأفلام

١٢٣٦

الغرض المنشود

١٢٤٤ - ١٢٣٧

الانشطة

١٢٤٤ - ١٢٤٠

جمعية اتحاد معاهدة سجل الأفلام

الجزء الرابع : تشجيع الاعتراف العالمي بالملكية الفكريةومراعاتها ، والتعاون مع الدول والمنظمات الدولية ،

١٥٩٣ - ١٢٤٥

وأنشطة الموظفين والدعم

الانضمام إلى المعاهدات التي تديرها الويبو ، والتعاون

١٢٨٤ - ١٢٤٥

مع الدول والمنظمات الدولية

١٢٤٦ و ١٢٤٥

الغرض المنشود

١٢٨٤ - ١٢٤٧

الانشطة

١٢٤٨ و ١٢٤٧

تشجيع الانضمام إلى المعاهدات التي تديرها الويبو

الاتفاقية المنشئة للمنظمة العالمية للملكية

١٢٥٠ و ١٢٤٩

الفكرية (الويبو)

المعاهدات التي تنص على الحماية الموضوعية

١٢٦٧ - ١٢٥١

للملكية الفكرية

المعاهدات المنشئة للتصنيفات الدولية في مجال

١٢٧٤ - ١٢٦٨

الاختراعات والعلامات والرسوم والنماذج الصناعية

المعاهدات المنشئة لأنظمة يسمح استعمالها بحماية

حقوق الملكية الفكرية على الصعيد الدولي على

نحو أضمن وبتكاليف أقل مما لو أودعت طلبات

١٢٨٤ - ١٢٧٥

فردية للتسجيل في السجلات الوطنية

١٢٨٥ - ١٥٦٤	التعاون مع الدول والمنظمات الدولية
١٢٨٥ - ١٣٠٢	التعاون المشترك بين الاقطار
١٣٠٣ - ١٤٤٣	الدول
١٤٤٤ - ١٤٨٢	الأمم المتحدة
١٤٨٣ - ١٤٩٤	المنظمات الدولية الحكومية
١٤٩٥ - ١٥٦٤	المنظمات الأخرى
١٥٦٥ - ١٥٩٣	أنشطة الموظفين والدعم
١٥٦٥ و ١٥٦٦	المهام
١٥٦٧ - ١٥٧٢	آخر التطورات المتعلقة بحوسبة المكتب الدولي
١٥٧٣ - ١٥٨٤	موظفو المكتب الدولي
١٥٨٥ و ١٥٨٦	المباني
١٥٨٧ - ١٥٩٣	مبنى مركز موريون الإداري

المرفق ألف : أنشطة الويبو للتعاون الإنمائي في سنة ١٩٩٣

المرفق باء : المشورة والمساعدة المقدمة من الويبو الى البلدان النامية بشأن حوسبة مكاتب الملكية الصناعية

المرفق جيم : المشورة والمساعدة المقدمة من الويبو الى البلدان النامية في مجال المعلومات المتعلقة بالبراءات وتكنولوجيا الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط

المرفق دال : الاجتماعات التي نظمتها الويبو في سنة ١٩٩٣

المرفق هاء : قائمة بمنشورات الويبو الصادرة في سنة ١٩٩٣

المرفق واو : مختصرات أسماء المنظمات الوارد ذكرها في هذه الوثيقة

المرفق زاي : فهرس البلدان والاقاليم وبعض المنظمات الدولية الحكومية

- . -

ملحوظة : رتبت البلدان والمنظمات التي ورد ذكرها في هذه الوثيقة حسب الترتيب الهجائي الانكليزي لأسمائها .

أحداث بارزةاستعراض الأنشطة والتطوران في سنة ١٩٩٣مقدمة

٣ - استعرضت الهيئات الرئاسية لليوبو ، أثناء اجتماعاتها المنعقدة في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ (للسنة الثانية من فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣) ، أعمال المكتب الدولي لليوبو ، وأعربت عن تقديرها لكمية المهام المنجزة وجودتها والطريقة الفعالة والدقيقة التي اتبعت من أجل تنفيذها . ورأت الوفود أن الأنشطة قد حققت أهدافها كما وردت في خطة عمل فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ ، وأن المكتب الدولي ، وعلى رأسه المدير العام ، قد استجاب بسرعة لمختلف حاجات الدول الاعضاء والظروف الجديدة السائدة في العالم اليوم ، بتفكير يقظ وتفان كامل .

أنشطة التعاون الانمائي

٤ - أكدت الهيئات الرئاسية ، في الاجتماعات ذاتها ، الأهمية الكبرى التي تعلقها على أنشطة التعاون الانمائي لمصلحة البلدان النامية . وفي سنة ١٩٩٣ ، استطاعت الليوبو أن تستجيب بصورة مرضية لطلبات البلدان النامية في مجال التدريب .

٥ - وخلال تلك السنة ، تلقى التدريب موظفون حكوميون وعدد من الموظفين العاملين في القطاعات التقنية والقانونية والصناعية والتجارية في شكل دورات وزيارات دراسية وندوات وحلقات دراسية وبعثات تدريبية وتدريب في مكان العمل على يد عدد من موظفي الليوبو وخبرائها الاستشاريين .

٦ - وأشرفت الليوبو على تنظيم معظم الدورات والندوات والحلقات الدراسية في البلدان النامية . وفي سنة ١٩٩٣ ، نظم ٩٠ اجتماعا من هذا القبيل على الأصدقاء الوطنية ودون الاقليمية والاقليمية والعالمية . وبالإضافة الى ذلك ، نظمت ٨٠ زيارة دراسية الى البلدان الصناعية والنامية لمصلحة موظفي البلدان النامية . وقد سمحت تلك الأنشطة بتوفير المعلومات الأساسية عن الملكية الصناعية أو حق المؤلف ، أو معلومات متخصصة في بعض المجالات نظير حوسبة العمليات الادارية الخاصة بمكاتب الملكية الصناعية واستعمال قواعد البيانات المحوسبة الخاصة بالمعلومات المتعلقة بالبراءات (بما في ذلك الانتفاع بتكنولوجيا الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط) والنواحي القانونية والاقتصادية للملكية الصناعية وكيفية الاشراف على تحصيل اتاوات حق المؤلف وتوزيعها والانتفاع بالعلامات التجارية لتسويق السلع والخدمات . وفي الاجمال ، استضاف ٣٩ بلدا ناميا و١٠ بلدان صناعية و٩ منظمات دولية حكومية تلك الدورات والاجتماعات والزيارات ، أو نظمتها بالاشتراك مع الليوبو . واشترك فيها نحو ٦٠٠٠ رجل وامرأة من القطاعين الحكومي والخاص في ١١٨ بلدا ناميا ومن ٧ منظمات دولية حكومية للبلدان النامية . وتحملت الليوبو نفقات سفر واقامة ٩٠٠ شخص منهم أو احدى تلك النفقات . وكان سائر المشتركين من المقيمين في البلدان المستضيفة .

وبالإضافة الى موظفي الويبو ، استعانت المنظمة بخدمات ١٦٥ خبيراً من الخارج كمتحدثين ، وكان ٤٠% منهم تقريباً من مواطني البلدان النامية . وعلاوة على ذلك ، تحملت الويبو نفقات سفر واقامة ١٠٠ موظف حكومي من البلدان النامية التي اشتركت في اجتماعات أخرى لم تتناول بصورة خاصة مسائل التعاون الانمائي ، لكنها لم تكن تخلو من أهمية للبلدان النامية ، مثل اجتماعات بعض لجان الخبراء والهيئات الفرعية التابعة للجنة الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية .

٧ - وشهدت السنة ذاتها انشاء أكاديمية الويبو . والغرض من تلك الاكاديمية هو الاشراف على دورات تتناول مسائل الملكية الفكرية الراهنة وتخص للموظفين المسؤولين عن وضع السياسات في البلدان النامية . وعقدت ثلاث دورات من هذا القبيل بالانكليزية والفرنسية والاسبانية ، على التوالي ، لمصلحة ٣٥ موظفاً وافد من ٣٣ بلداً نامياً . وفلا عن ذلك ، قدمت الويبو الى ثلاثة مواطنين من البلدان النامية الزمالات الثلاث الأولى طويلة الأجل والمخصصة لدراسة قانون الملكية الفكرية في معهد في أحد البلدان الصناعية .

٨ - وبناء على طلب الحكومات المعنية ، أعدت الويبو مشروعات القوانين واللوائح التي تناولت ناحية واحدة أو أكثر من نواحي الملكية الفكرية ، حسب رغبة البلد المعني . كما قدمت تعليقاتها على المشروعات التي أعدتها حكومات البلدان ذاتها . وخلال الفترة موضع البحث ، تلقى ٨٠ بلداً المشورة والمساعدة في هذا المجال .

٩ - وقد أنجزت ٢٠٢ مهمة قام بها عدد من موظفي الويبو و٧٥ خبيراً استشارياً تعاقدت معهم المنظمة لمباشرة مهمات محددة في ٧٦ بلداً نامياً . وسمحت تلك المهمات على وجه الخصوص بتقديم المشورة الى السلطات الحكومية بشأن تحسين الاجراءات الادارية والحوسبة وتقديم الخدمات الاعلامية بشأن البراءات وانشاء المنظمات المعنية بالادارة الجماعية للحقوق بناء على قانون حق المؤلف . وأجرت الويبو ، عند تخطيط كل مهمة وتنفيذها ، مشاورات مع الحكومات المعنية بغية تحديد حاجات كل بلد وأولوياته .

١٠ - وفيما يتعلق بتعزيز الانتفاع بالمصادر الضخمة للمعلومات التكنولوجية الواردة في وثائق البراءات ، استمر تدفق الطلبات للحصول على خدمات الويبو في اعداد البحوث عن حالة التقنية الصناعية لمصلحة البلدان النامية . وقدمت المنظمة ما يناهز ٤٥٠ تقرير بحث ونسخا عن ٢ ٥٥٠ وثيقة براءة الى ٢٠ حكومة ومؤسسة في البلدان النامية خلال سنة ١٩٩٣ ، بناء على طلبها .

١١ - وبالإضافة الى ذلك ، استمرت الويبو في تقديم ميدالياتها الذهبية للإنجازات الفريدة التي حققها المخترعون والمبتكرون ، لا سيما في اطار المعارض الخاصة .

١٢ - ونظراً الى الأهمية المعلقة في مختلف الاقاليم النامية على تعزيز الروابط التجارية الاقليمية أو دون الاقليمية وتزايد الوعي بالدور الذي قد تضطلع به الملكية الفكرية في هذا السياق ، استضافت الويبو اجتماعاً عقد مع الدول الاعضاء في رابطة أمم

جنوب شرقي آسيا في يناير/كانون الثاني ومع الدول الاعضاء في السوق المشتركة لبلدان أمريكا الجنوبية في أكتوبر/تشرين الأول ، لبحث مسألة التعاون من أجل التقريب فيما بين أنظمة الملكية الفكرية التي تطبقها بغرض تحقيق الاهداف الاقتصادية والتجارية المشتركة .

أنشطة وضع القواعد والمعايير

١٣- تم انجاز أعمال مهمة في مجالات عديدة من مجالات الملكية الصناعية خلال سنة ١٩٩٣ . وعبر العديد من الوفود عن رضاه بالتقدم الذي أحرزته الويبو في هذا الشأن ، أثناء اجتماعات الهيئات الرئاسية في سبتمبر/أيلول .

١٤- وفي مايو/أيار ، رأت لجنة الخبراء المعنية بتسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية ، أثناء عقد دورتها الخامسة ، أن من الضروري عقد دورة سادسة لفحص بعض الاقتراحات الاضافية . وقد وافقت الجمعية العامة للويبو على ذلك أثناء اجتماعها في سبتمبر/أيلول . وتقرر عقد جزء ثان من الاجتماع التمهيدي للمؤتمر الدبلوماسي المعني بابرام معاهدة بشأن تسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية ، الذي عقد أيضا في مايو/أيار ، بالارتباط بتلك الدورة في بداية سنة ١٩٩٤ .

١٥- وفيما يتعلق بمشروع معاهدة قانون البراءات ، طلبت جمعية اتحاد باريس التي اجتمعت في أبريل/نيسان وسبتمبر/أيلول الى المدير العام أن يدعو الى عقد دورة استثنائية لتلك الجمعية ما أن يرى أن الوقت قد حان للنظر في مسألة تحديد تاريخ لمواصلة المؤتمر الدبلوماسي (وكان الجزء الأول من ذلك المؤتمر قد عقد في سنة ١٩٩١) .

١٦- وبحث لجنة الخبراء المعنية بتنسيق القوانين لحماية العلامات مشروع معاهدة قانون العلامات واللائحة التنفيذية في دورتها الخامسة والسادسة اللتين عقدتا في يونيو/حزيران وفي أواخر نوفمبر/تشرين الثاني وبداية ديسمبر/كانون الأول ، على التوالي . وعقدت الدورة السادسة بالارتباط بالاجتماع التمهيدي للمؤتمر الدبلوماسي . واستعرضت لجنة الخبراء ، أثناء تلك الدورة ، مشروع معاهدة قانون العلامات ووافقت على بعض التعديلات . وقرر الاجتماع التمهيدي أن يدعو المدير العام الى عقد المؤتمر الدبلوماسي المعني بابرام معاهدة قانون العلامات في الفترة من ١٠ الى ٢٨ أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٤ .

١٧- وفي يونيو/حزيران ، نظرت لجنة الخبراء المعنية باعداد بروتوكول محتمل لاتفاقية برن ، أثناء دورتها الثالثة ، في عدة أمور ، ولا سيما القواعد والمعايير التي يمكن أن يتضمنها البروتوكول لتوضيح حقوق المؤلفين وغيرهم من أصحاب حق المؤلف أو توسيع نطاقها . وسوف تستمر المناقشات في دورة رابعة تعتزم اللجنة عقدها في ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٤ .

١٨- وفي يونيو/حزيران أيضا ، نظرت لجنة الخبراء المعنية باعداد صك محتمل لحماية حقوق فناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية ، أثناء دورتها الاولى ، في القواعد والمعايير التي ينبغي أن تتضمنها معاهدة متعددة الأطراف قد تبرم في المستقبل لضمان حماية دولية أفضل لحقوق فناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية . واستكملت لجنة الخبراء ، في دورتها الثانية المنعقدة في نوفمبر/تشرين الثاني ، الفحص الاول لصك جديد اقترحه المكتب الدولي ، وحددت عددا من المسائل التي ينبغي مواصلة فحصها في دورتها الثالثة المعتمزم عقدها في ديسمبر/كانون الاول ١٩٩٤ .

١٩- وفي سبتمبر/أيلول ، وافقت الجمعية العامة لليوبو على انشاء مركز الويبو للتحكيم الذي يعتمزم تقديم خدمات لتسوية نزاعات الملكية الفكرية بين الأطراف الخاصة اعتبارا من الاول من يولييه/تموز ١٩٩٤ . وسوف يكون في استطاعة المؤسسات والافراد ممن يرغب في الانتفاع بتلك الخدمات أن يختار أحد الاجراءات الاربعة التالية لتسوية النزاعات : الوساطة والتحكيم والتحكيم المعجل (المخصص أساسا للنزاعات الصغيرة) واجراء مختلط يوفر الوساطة أولا ثم التحكيم اذا فشلت الوساطة .

برنامج وميزانية فترة السنتين ١٩٩٤ و١٩٩٥

٢٠- وافقت الهيئات الرئاسية ، في سبتمبر/أيلول ، على مشروع البرنامج والميزانية الذي اقترحه المدير العام لفترة السنتين ١٩٩٤ و١٩٩٥ مع زيادة في المصروفات من نحو ١٨٨ مليون فرنك سويسري في فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ الى نحو ٢٣٠ مليون فرنك سويسري في فترة السنتين ١٩٩٤ و١٩٩٥ . وسوف يشهد برنامج فترة السنتين ١٩٩٤ و١٩٩٥ مواصلة جزء مهم من الأنشطة المباشرة في فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ . وفي الوقت ذاته ، سوف يغطي قدرا أكبر بكثير من أنشطة التعاون الانمائي . وفيما يتعلق بأنشطة وضع القواعد والمعايير ، يشير البرنامج الجديد الى حدثين مهمين من المرتقب وقوعهما ، وهما ابرام معاهدة بشأن تسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية ومعاهدة قانون العلامات ، فضلا عن معاهدة قانون البراءات ان أمكن . وفيما يتعلق بأنشطة التسجيل الدولي ، من المرتقب أن يزيد عدد الطلبات المودعة بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات بنحو ١٥% بالمقارنة بفترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ . وسوف يخفض اجمالي الاشتراكات التي تدفعها الدول الأعضاء لمختلف الاتحادات بنسبة ٨٦% بالمقارنة بمستوياتها في فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ . وسوف يتيسر تحقيق ذلك بتعزيز اشتراك اتحاد باريس بصورة خاصة وكذلك اتحادي مدريد ولاهاي في تمويل بعض الأنشطة التي تنمو أهميتها بالنسبة الى تلك الاتحادات الثلاثة . وفي فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ ، بلغت نسبة ايرادات الاتحادات الممولة من الاشتراكات بالمقارنة بايرادات الاتحادات الممولة من الرسوم نحو ٢٤% مقابل ٧٦% . وفي الميزانية الجديدة المعتمدة ، سوف تبلغ تلك النسبة نحو ١٩% مقابل ٨١% . وفيما يتعلق بالمصروفات ، بلغت نسبتها في فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ نحو ٢٧% مقابل ٧٣% ، وسوف تكون تلك النسبة في فترة السنتين ١٩٩٤ و١٩٩٥ ٢٠% مقابل ٨٠% .

٢١- النظام الاحادي الاشتراكات . قررت الهيئات الرئاسية أيضا أن تطبق ، اعتبارا من الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ ولفترة تجريبية مدتها ٤ سنوات وتشمل فترتي السنتين المقبلتين (أي السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ والسنتين ١٩٩٦ و ١٩٩٧) ، نظاما أحادي الاشتراكات . وسوف يستعاض بهذا النظام عن نظام الاشتراكات الحالي الذي يضم ستة اتحادات ممولة من الاشتراكات (أي اتحادات باريس وبرن والتصنيف الدولي للبراءات ونيس ولوكارنو وفيينا) والذي يقضي بأن تدفع كل دولة للمكتب الدولي للويبو عددا من الاشتراكات (التي يختلف مبلغ كل واحدة منها عن الآخر) يساوي عدد الاتحادات التي تكون تلك الدولة عضوا فيه . ومن مزايا النظام الاحادي الاشتراكات أنه يبسط ادارة الاشتراكات ويحفز الدول غير الاعضاء في كل الاتحادات الممولة من الاشتراكات على الانضمام الى مزيد من الاتحادات ، نظرا الى أن الانضمام اليها لا يزيد من مبلغ اشتراكات الدول . وبناء على النظام الاحادي الاشتراكات ، سوف تدفع كل دولة اشتراكا واحدا فقط ، أيا كان عدد الاتحادات الممولة من الاشتراكات التي تكون عضوا فيها . وبناء على النظام الجديد أيضا ، لا تدفع أي دولة عضو في أي اتحاد مبلغا أكبر من المبلغ الذي تدفعه بناء على نظام الاشتراكات المتعدد الحالي ، بل سوف تدفع أقل من ذلك في الواقع . وتحقيقا لتلك النتيجة ، فقد زاد عدد فئات الاشتراكات العشر الحالية ليبلغ ١٤ فئة (مما يسمح للدول بأن تنتمي الى فئة أدنى من الاشتراكات) وتم تخفيض المبلغ الاجمالي من الاشتراكات التي تدفعها الدول الاعضاء في الاتحادات الممولة من الاشتراكات بنسبة ٨٦% . ويترتب على انشاء الفئات الاربع الجديدة للاشتراكات تخفيض في الاشتراكات الحالية لاغلبية الدول الاعضاء من البلدان النامية الى حد أدناه ٧٥% . ولن تزيد الاشتراكات السنوية للدول الاعضاء التي تنتمي الى الفئة الدنيا على ١٧٧٣ فرنكا سويسريا خلال سنة ١٩٩٤ . وبناء على النظام الجديد ، سوف تبلغ اشتراكات الدول الاعضاء في الويبيو فقط دون أن تكون عضوا في أي اتحاد آخر مستوى الفئات الدنيا الست في النظام الاحادي الاشتراكات .

أنشطة التسجيل الدولي

٢٢- استمر ارتفاع عدد الطلبات أو التسجيلات الدولية بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات واتفاق مدريد بشأن التسجيل الدولي للعلامات واتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية ، رغم اختلاف مدى تلك الزيادة فيما بين أنظمة التسجيل الثلاثة . اذ بلغت الزيادة سنة ١٩٩٣ بالمقارنة بسنة ١٩٩٢ نسبة ٢٦.١٠% في نظام معاهدة التعاون بشأن البراءات و ٥% في نظام مدريد و ٨٥.٣% في نظام لاهاي .

٢٣- ووافقت جمعيتنا اتحادي مدريد ولاهاي ، في اجتماعتهما المنعقدة في سبتمبر/أيلول ، على زيادة في الرسوم بنسبة ٧% ونسبة ١٠% على التوالي ، على أن تدخل حيز التنفيذ في الأول من أبريل/نيسان ١٩٩٤ . أما جمعية اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات ، فقد وافقت على النظر في امكانية زيادة الرسوم في دورة استثنائية تعقد خلال سنة ١٩٩٤ .

معاهدة التعاون بشأن البراءات

٢٤- وافقت جمعية اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في دورتها المنعقدة في سبتمبر/أيلول ، على اقتراح المكتب الدولي بأن يصبح المكتب المذكور مكتبا لتسلم الطلبات بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات اعتبارا من الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ . وبالإضافة الى ذلك ، عينت الجمعية المكتب الاسباني للبراءات والعلامات كادارة للبحث الدولي ، واختارت اللغة الصينية لتكون لغة يعد بها نص رسمي لمعاهدة التعاون بشأن البراءات .

٢٥- وفي سنة ١٩٩٣ ، بلغ عدد النسخ الاصلية للطلبات الدولية التي تسلمها المكتب الدولي ٥٧٧ ٢٨ نسخة ، وهي زيادة نسبتها ٢٦ر١٠% بالمقارنة بسنة ١٩٩٢ . وكان متوسط عدد الدول المتعاقدة بموجب معاهدة التعاون بشأن البراءات والمعينة في كل طلب دولي ٣١٤٦ . وحلت بذلك الطلبات الدولية محل ٩٠٠ ٠٠٠ طلب وطني .

٢٦- وفي سنة ١٩٩٣ ، زاد المكتب الدولي بشكل ملحوظ أنشطته الاعلامية والتدريبية بشأن الترويج لمعاهدة التعاون بشأن البراءات والانتفاع بها ، عن طريق تنظيم ٥٠ حلقة ودورة اعلامية وتدريبية تمثل ٧٥ يوما تدريبيا لاكثر من ٣ ٢٠٠ شخص (من موظفين حكوميين ومحامين وممثلين لمختلف القطاعات الخاصة) . وبالإضافة الى ذلك ، تلقى هؤلاء الأشخاص معلومات في مقر الويبو عن معاهدة التعاون بشأن البراءات وعملياتها .

٢٧- ووافقت لجنة معاهدة التعاون بشأن البراءات للتعاون التقني ، في دورتها الخامسة عشرة المنعقدة في يونيه/حزيران ، على قائمة جديدة من المجالات الدورية بناء على الحد الأدنى من مجموعة وثائق معاهدة التعاون بشأن البراءات ، وبحثت مسألة الانتفاع بالاسطوانات الضوئية باعتبارها حاملات للبيانات لتبادل وثائق البراءات التي تشكل جزء من الحد الأدنى من مجموعة وثائق معاهدة التعاون بشأن البراءات فيما بين مكاتب البراءات .

٢٨- ووافق اجتماع ادارات البحث الدولي والفحص التمهيدي الدولي بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات ، الذي عقد أيضا في يونيه/حزيران ، على تعديل بعض أجزاء التعليمات الادارية وبعض الاستثمارات وبعض المبادئ التوجيهية للبحث بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات .

٢٩- وفي سنة ١٩٩٣ ، استمر المكتب الدولي في التعاون مع المكتب الأوروبي للبراءات ومكتب الولايات المتحدة للبراءات والعلامات في تطوير نظام يمكن مودعي الطلبات من اعداد الطلبات الأوروبية وطلبات الولايات المتحدة والطلبات الدولية (المودعة بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات) في شكل قابل للقراءة بالآلة . ومن شأن هذا النظام الذي يطلق عليه اسم "نظام الطلب الالكتروني" (EASY) أن يسمح لمودعي الطلبات بادخال مختلف البيانات التي ينبغي تقديمها في الالتماس والاستفادة من الاختبار الآلي لصحة هذه البيانات واعداد ما يتبقى من الطلب الدولي (أي الوصف والمطالب والملخص)

باستعمال نظام معالجة النصوص ، كما يسمح بتقديم الرسوم والصور في شكل مطابق للاصل . وبالإضافة الى ذلك ، أبرم المكتب الدولي اتفاقا مع المكتب الأوروبي للبراءات لادراج بيانات معاهدة التعاون بشأن البراءات في أسطوانات ESPACE-ACCESS (وهو فهرس قابل للبحث أعده المكتب الأوروبي للبراءات) ، وهو يسعى حاليا الى تعزيز التعاون في مجال الانتفاع بتكنولوجيا الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط .

٣٠- وقد صدرت في سنة ١٩٩٣ المجموعة الاولى من الاسطوانات المذكورة التي تتضمن الطلبات الدولية المودعة بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات والمنشورة خلال سنة ١٩٨٩ ، في طار مشروع يرمي الى اصدار المجموعة الكاملة من الطلبات المودعة بناء على المعاهدة والمنشورة خلال الفترة من سنة ١٩٨٨ الى سنة ١٩٨٩ والبالغ عددها ٦٦ ٧٠٠ طلب في نهاية سنة ١٩٩٤ تقريبا . ومن المرقب أن تستوعب تلك البيانات ١٤٠ أسطوانة من هذا القبيل .

اتفاق مدريد

٣١- في سنة ١٩٩٣ ، بلغ مجموع التسجيلات الدولية للعلامات التي اجراها المكتب الدولي ١٦ ٤٩٨ تسجيلا ، ويمثل ذلك زيادة بنسبة ٥% بالمقارنة بسنة ١٩٩٢ . وبلغ متوسط عدد البلدان التي يشملها كل تسجيل دولي ١٠ ، وكان بالتالي للتسجيلات الدولية في سنة ١٩٩٣ أثر ما يعادل ١٦٥ ٠٠٠ تسجيل وطني . أما بالنسبة الى التجديدات ، فان عددها بلغ ٤ ٢٦٤ سنة ١٩٩٣ ، ويمثل ذلك انخفاضا بنسبة ٢١% بالمقارنة بسنة ١٩٩٢ .

٣٢- واستكملت في سنة ١٩٩٣ الحوسبة الكاملة لسجل العلامات الدولي . وفي مايو/أيار ، استكملت عملية اداخال وضبط البيانات المتعلقة بما يساوي ٢٨٠ ٠٠٠ تسجيل دولي نافذ في نظام بحث وتسجيل وادارة العلامات بالطريقة الالكترونية (SEMIRA) . واستمر العمل خلال سنة ١٩٩٣ على نظام اتفاق مدريد وبروتوكوله (MAPS) ونظام الترجمة والتصنيف بمساعدة قاعدة بيانات MAPS للفاحصين (MATCHES) ، وهما نظامان محوسبان يريان الى تسهيل التصنيف والترجمة (من الانكليزية الى الفرنسية ومن الفرنسية الى الانكليزية) للمصطلحات الواردة في قائمة السلع والخدمات بناء على تصنيف نيس بصورة تلقائية . وسوف يستعاض في نهاية المطاف عن نظام SEMIRA بنظام MAPS .

٣٣- وخلال سنة ١٩٩٣ ، تم تحسين نظام الحفظ والنشر باستعمال الاسطوانات الضوئية ، المعروف بنظام MINOS (للتخزين الضوئي للمعلومات المتعلقة بالعلامات) . وكان هذا النظام قد وضع لترشيد ادارة الوثائق والعمليات المتعلقة بها وتحسين امكانية الاطلاع على ملفات التسجيلات الدولية ونشرها وتسهيل ذلك . وبالإضافة الى ذلك ، تم استكمال عملية مسح ما يزيد على ١٦٠ ألف ملفا للتسجيلات الصوتية (ويعادل ذلك ١٦ مليون صفحة) .

٣٤- واستمر انتاج أسطوانات نظام مدريد المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط (ROMARIN) خلال سنة ١٩٩٣ في شكل أسطوانات ببليوغرافية (تتضمن النصوص فقط) . وشملت تلك الاسطوانات كل البيانات المتعلقة بكل علامة دولية مسجلة في سجل العلامات الدولي ، وقد كان انتاجها قد بدأ على أساس شهري في مايو/أيار ١٩٩٢ . واستكمل في سنة ١٩٩٣ وضع قاعدة بيانات ترقية (شملت ١٠٥ ٠٠٠ صورة) ، وصدرت في السنة ذاتها "أسطوانة الصور" الأولى (التي تضمنت العناصر التصويرية للعلامات فقط) ، مع الاسطوانة الببليوغرافية الشهرية .

اتفاق لاهاي

٣٥- في سنة ١٩٩٣ ، بلغ عدد الايداعات والتجديدات والتمديدات التي أجراها المكتب الدولي فيما يتعلق بالرسوم والنماذج الصناعية ١٩١ ايداعا وتجديدا وتمديدا ، ويمثل ذلك زيادة بنسبة ٨٥٣% بالمقارنة بسنة ١٩٩٢ (٧٨٣ ايداعا وتجديدا وتمديدا) .

٣٦- وبحثت لجنة الخبراء المعنية بتطوير اتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية ، أثناء عقد دورتها الثالثة في أبريل/نيسان ، تفاصيل "مشروع وثيقة جديدة لاتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية" أعده المكتب الدولي بالاستناد الى النتائج التي توصلت اليها اللجنة في دوراتها السابقة . وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، نشر المكتب الدولي نصا مراجعا لمشروع الوثيقة الجديدة ، وسوف تنظر لجنة الخبراء فيه أثناء دورتها الرابعة المعتمزم عقدها في بداية سنة ١٩٩٤ .

البلدان المنتقلة الى نظام الاقتصاد الحر

٣٧- خلال سنة ١٩٩٣ ، تعلقت الاتصالات التي أقامتها الويبو مع البلدان المنتقلة الى نظام الاقتصاد الحر ، بصورة أساسية ، ببرامج تلك البلدان الرامية الى اعداد قوانين الملكية الفكرية واصدارها ، وانشاء مكاتب للملكية الصناعية ، والانضمام الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو (لا سيما بايداع اعلان لمواصلة تطبيق المعاهدة لدى المدير العام) . وأجرى عدد من القادة والمسؤولين الحكوميين الوافدين من عدد من تلك البلدان محادثات في جنيف مع المدير العام ، ونظروا في أعمال المكتب الدولي . وزار عدد من موظفي الويبو عواصم البلدان المعنية لتقديم مزيد من المشورة اليها . ودعي عدد من موظفي تلك البلدان المسؤولين عن مسائل الملكية الفكرية لاجراء مناقشات في مقر الويبو في جنيف ، واقامة زيارات دراسية نظمتها الويبو لهم في مختلف البلدان . وقدم المكتب الدولي مساعدته الى تلك البلدان ، بناء على طلبها ، في اعداد القوانين المتعلقة بناحية واحدة أو أكثر من نواحي الملكية الفكرية . وقدم اليها المشورة أيضا بشأن انشاء البنيات الادارية لتنفيذ تلك القوانين . ووفر لها المساعدة والتدريب بمناسبة انضمامها الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو . وألقى عدد من

موظفي المكتب الدولي محاضرات في حلقات دراسية واجتماعات ترمي الى تعزيز الوعي بأهمية الملكية الفكرية في تلك البلدان ، وعقدوا بعض الدورات التدريبية الخاصة بذلك .

٣٨- وخلال السنة ذاتها ، قدم المكتب الدولي مشورته ومساعدته ، بصورة خاصة ، الى المجلس المشترك المعني بحماية الملكية الصناعية (والذي يضم تسع دول من الاتحاد السوفياتي السابق ، أي أرمينيا وبيلاروس وكازاخستان وقيرغيزستان وجمهورية مولودفا والاتحاد الروسي وطاجيكستان وأوكرانيا وأوزباكستان) بشأن خطة ترمي الى وضع نظام اقليمي للبراءات بناء على اتفاقية البراءات الأوروبية الآسيوية المقترحة .

المباني الجديدة

٣٩- استكملت سلطات كانتون جنيف ، في سنة ١٩٩٣ ، تشييد مبنى في مقر موريون الاداري (كام) في جنيف ، بمساعدة الويبو .

٤٠- وشغلت المبنى الذي استأجرته الويبو عدة وحدات ادارية تابعة للمكتب الدولي ، بما فيها دائرتا تسجيل العلامات والرسوم والنماذج الصناعية الدوليتان ، في اكتوبر/تشرين الاول . ويتضمن المبنى ١٤٠ مكانا للعمل .

٤١- وافتتح المبنى الجديد في حفل نظمته في نوفمبر/تشرين الثاني مؤسسة مركز جنيف الدولي ودائرة الأشغال العامة الخاصة بكانتون جنيف والويبو ، وحضره رئيس مجلس الدولة في جنيف والمدير العام .

شؤون الموظفين

٤٢- وافقت الهيئات الرئاسية للويبو ، أثناء اجتماعاتها في سبتمبر/أيلول ، على رغبة المدير العام في ترقية السيد/كارلوس فرنانديز باليستروس والسيد/ميخالي فيكشور لمنصب مساعد المدير العام . وقد دخلت ترقيتهما حيز التنفيذ في الاول من اكتوبر/تشرين الاول . وكلا الموظفين مسؤولان عن المسائل المتعلقة بحق المؤلف والحقوق المشابهة .

٤٣- وفي ٣٠ نوفمبر/تشرين الثاني ، تقاعد السيد/شاهد عليخان الذي كان نائبا للمدير العام .

الانضمامات الجديدة الى المعاهدات

٤٤- خلال سنة ١٩٩٣ ، زاد عدد الدول الاطراف في المعاهدات التي تديرها الويبو بانضمام البلدان التالية الى المعاهدات المذكورة أدناه أو باعلان استمرار تطبيقها فيها :

"١" أرمينيا وبوتان وبوليفيا والبوسنة والهرسك والجمهورية التشيكية واستونيا ولاتفيا وجمهورية مولدوفا وسانت لوسيا وسلوفاكيا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وأوزباكستان انضمت الى اتفاقية الوبيو ، وبلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء فيها ١٤٣ دولة ؛

"٢" وبيلاروس وبوليفيا والبوسنة والهرسك والجمهورية التشيكية والسلفادور ولاتفيا وجمهورية مولدوفا وسلوفاكيا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وأوزباكستان انضمت الى اتفاقية باريس ، وبلغ بالتالي عدد الدول الاعضاء فيها ١١٧ دولة ؛

"٣" وألبانيا وبوليفيا والبوسنة والهرسك والجمهورية التشيكية والسلفادور وغامبيا وجامايكا وكينيا وناميبيا ونيجيريا وسانت لوسيا وسلوفاكيا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة انضمت الى اتفاقية برن ، وبلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء فيها ١٠٥ دول ؛

"٤" والجمهورية التشيكية وسلوفاكيا انضمتا الى اتفاق مدريد (بشأن بيانات المصدر) ، وبلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء فيه ٣١ دولة ؛

"٥" وكوبا والجمهورية التشيكية واليونان وبولندا وسلوفاكيا وترينيداد وتوباغو ويوغوسلافيا انضمت الى معاهدة بودابست ، وبلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء فيها ٢٩ دولة ؛

"٦" وبوليفيا والجمهورية التشيكية واليونان وجامايكا وهولندا ونيجيريا وسلوفاكيا وسويسرا انضمت الى اتفاقية روما ، وبلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء فيها ٤٥ دولة ؛

"٧" والصين وقبرص والجمهورية التشيكية واليونان وجامايكا وهولندا وسلوفاكيا وسويسرا انضمت الى اتفاقية جنيف (بشأن الفونوغرامات) ، وبلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء فيها ٥٠ دولة ؛

"٨" وأرمينيا وكرواتيا وسويسرا انضمت الى اتفاقية بروكسل (بشأن التوابح الصناعية) ، وبلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء فيها ١٨ دولة ؛

"٩" وبيلاروس والمغرب انضم كل منهما الى معاهدة نيروبي ، وبلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء فيها ٣٤ دولة ؛

"١٠" والجمهورية التشيكية وسلوفاكيا انضمتا الى اتفاق استراسبورغ ، وبلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء فيه ٢٧ دولة ؛

"١١" والبوسنة والهرسك والجمهورية التشيكية وسلوفاكيا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة انضمت الى اتفاق نيس ، وبلغ بالتالي عدد الدول الاعضاء فيه ٢٨ دولة :

"١٢" والبوسنة والهرسك والجمهورية التشيكية وسلوفاكيا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة انضمت الى اتفاق لوكارنو ، وبلغ بالتالي عدد الدول الاعضاء فيه ٢١ دولة :

"١٣" وبيلاروس والصين والجمهورية التشيكية ولاتفيا والنيجر وسلوفاكيا وسلوفينيا وترينيداد وتوباغو وأوزبكستان وفييت نام انضمت الى معاهدة التعاون بشأن البراءات ، وبلغ عدد بالتالي عدد الدول الاعضاء فيها ٦٣ دولة :

"١٤" وبيلاروس والبوسنة والهرسك والجمهورية التشيكية وكازاخستان وسلوفاكيا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وأوزبكستان انضمت الى اتفاق مدريد (بشأن تسجيل العلامات) ، وبلغ بالتالي عدد الدول الاعضاء فيه ٢٨ دولة :

"١٥" وكوت ديفوار ويوغوسلافيا انضمتا الى اتفاق لاهاي ، وبلغ بالتالي عدد الدول الاعضاء فيه ٢٣ دولة :

"١٦" والجمهورية التشيكية وسلوفاكيا انضمتا الى اتفاق لشبونة ، وبلغ بالتالي عدد الدول الاعضاء فيه ١٧ دولة :

"١٧" والبرازيل وشيلي والجمهورية التشيكية وسلوفاكيا انضمت الى معاهدة سجل الأفلام ، وبلغ بالتالي عدد الدول الاعضاء فيها تسع دول .

الجزء الأول : الهيئات الرئاسيةجمعية اتحاد باريس

٤٥- في ٥ أبريل/نيسان ١٩٩٣ ، عقدت جمعية الاتحاد الدولي لحماية الملكية الصناعية (اتحاد باريس) دورتها العشرين (الدورة الاستثنائية العاشرة) في جنيف .

٤٦- وكانت ٥٤ دولة من الدول الاعضاء في جمعية اتحاد باريس ممثلة في الدورة ، أي الجزائر والارجنتين وأستراليا والنمسا وبنغلاديش وبلجيكا والبرازيل وبلغاريا وكندا وشيلي والصين وكوت ديفوار وكرواتيا وكوبا والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك ومصر وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وأندونيسيا وإيرلندا وإيطاليا واليابان وكينيا والجمهورية العربية الليبية وموريشيوس والمكسيك وموناكو ومنغوليا وهولندا والنرويج وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي ورواندا والسنغال وسلوفاكيا وسلوفينيا وإسبانيا وسري لانكا والسويد وسويسرا وتركيا والمملكة المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وفيتنام وزامبيا .

٤٧- وكانت الدولتان التالي ذكرهما والعضوان في مؤتمر ممثلي اتحاد باريس ممثليتين بصفة مراقب : الجمهورية الدومينيكية والجمهورية العربية السورية .

٤٨- وكانت ١١ دولة من الدول الاعضاء في الويبو وغير الاعضاء في اتحاد باريس ممثلة بصفة مراقب ، أي ألبانيا وكولومبيا واكوادور والسلفادور وغواتيمالا وهندوراس والهند وباكستان وبنما وبيرو وفنزويلا .

٤٩- واشترك أيضا في الدورة بصفة مراقب ممثلون عن لجنة الاتحادات الأوروبية والمنظمة الأوروبية للبراءات .

٥٠- وان جمعية اتحاد باريس :

"١" قررت تأجيل انعقاد الجزء الثاني من المؤتمر الدبلوماسي المعني بإبرام معاهدة تستكمل اتفاقية باريس فيما يتعلق بالبراءات ، الذي كان من المخطط عقده في يولييه/تموز ١٩٩٣ ؛

"٢" وقررت أن يتضمن جدول أعمال الدورة الحادية والعشرين لجمعية اتحاد باريس (المنعقدة في الفترة من ٢٠ الى ٢٩ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣) بندا يتعلق بمواصلة المؤتمر الدبلوماسي ؛

"٣" وعبرت ، متوجهة بصورة خاصة الى الولايات المتحدة الأمريكية ، عن آمالها ورغبتها الشديدة في أن يعقد الجزء الثاني من المؤتمر الدبلوماسي في أقرب وقت ممكن خلال سنة ١٩٩٤ .

لجنة الويبو للميزانية

٥١- في الفترة من ١٩ إلى ٢١ أبريل/نيسان ١٩٩٣ ، عقدت لجنة الويبو للميزانية دورتها الحادية عشرة في جنيف . وكانت ١٤ دولة من الدول الاعضاء في لجنة الميزانية ممثلة في الدورة ، أي البرازيل وكندا وشيلي والصين ومصر وفرنسا وألمانيا والهند واليابان والاتحاد الروسي وسويسرا وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية ويوغوسلافيا .

٥٢- واستعرضت لجنة الميزانية مشروع البرنامج والميزانية لفترة السنتين ١٩٩٤ و١٩٩٥ كما ورد في الوثيقة AB/XXIV/2 ، ونظرت في الاقتراح الوارد في الوثيقة AB/XXIV/5 والرامي الى انشاء نظام أحادي الاشتراكات .

٥٣- ويرد تقرير لجنة الميزانية فيما يتعلق بمشروع البرنامج والميزانية لفترة السنتين ١٩٩٤ و١٩٩٥ في الوثيقة AB/XXIV/3 . وتتضمن الوثيقة AB/XXIV/4 ملاحظات المدير العام عن ذلك التقرير . ويرد تقرير لجنة الميزانية فيما يتعلق بالنظام الاحادي الاشتراكات في الوثيقة AB/XXIV/6 . وتتضمن الوثيقة AB/XXIV/7 ملاحظات المدير العام عن ذلك التقرير .

الهيئات الرئاسية للويبو وللاتحادات التي تديرها الويبو

٥٤- في الفترة من ٢٠ إلى ٢٩ سبتمبر/أيلول ، عقدت الهيئات الرئاسية للويبو سلسلة اجتماعاتها الرابعة والعشرين في جنيف . واشتركت في الاجتماعات وفود ١٠٤ دول هي : الجزائر وأنغولا والأرجنتين وأستراليا والنمسا وبيلاروس وبلجيكا والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو والكاميرون وكندا وشيلي والصين وكولومبيا وكوستاريكا وكوت ديفوار وكرواتيا وكوبا والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك واكوادور ومصر والسلفادور واستونيا وفنلندا وفرنسا وألمانيا وغانا واليونان وغواتيمالا وغينيا والكرسي الرسولي وهندوراس وهنغاريا وايسلندا والهند وأندونيسيا وايران (جمهورية - الاسلامية) والعراق وايرلندا واسرائيل وايطاليا واليابان وكازاخستان وكينيا ولاتفيا ولبنان وليسوتو والجمهورية العربية الليبية ولختنشتاين وليتوانيا ولكسمبرغ ومدغشقر وملايو والمكسيك وموناكو ومنغوليا والمغرب وناميبيا وهولندا ونيوزيلندا ونيكاراغوا ونيجيريا والنرويج وباكستان وبنما وباراغواي وبيرو والفلبين وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا وجمهورية مولدوفا ورومانيا والاتحاد الروسي والمملكة العربية السعودية والسنغال وسلوفاكيا وسلوفينيا واسبانيا وسري لانكا والسودان والسويد وسويسرا والجمهورية العربية السورية وتايلند وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وتوغو وتونس وتركيا وأوكرانيا والمملكة المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وأوزبكستان وفنزويلا وفييت نام واليمن ويوغوسلافيا وزائير وزامبيا ، و١٧ منظمة دولية حكومية هي : المنظمة الاقليمية الأفريقية للملكية الصناعية ومكتب بنيلوكس للرسوم والنماذج الصناعية ومكتب بنيلوكس للعلامات التجارية ولجنة الاتحادات الأوروبية والرابطة الأوروبية للتجارة الحرة والمنظمة الأوروبية للبراءات والغات

ومنظمة العمل الدولي والمنظمة الاسلامية للتربية والعلوم والثقافة ووحدة التفتيش المشتركة التابعة للأمم المتحدة وجامعة الدول العربية والمنظمة الافريقية للملكية الفكرية ومنظمة الوحدة الافريقية ومنظمة الامم المتحدة والاونكتاد وبرنامج الامم المتحدة الانمائي واليونسكو ، و١٢ منظمة دولية غير حكومية هي الجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية والمجمع العربي لحماية الملكية الصناعية والمكتب الدولي للجمعيات المشرفة على ادارة حقوق التسجيل والاستنساخ الآلي والاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين والاتحاد الاوروبي للاذاعة والاتحاد الدولي للموسيقيين والجمعية الدولية للدعاية والاعلان والمجلس الدولي للمحفوظات والغرفة التجارية الدولية والاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامات والاتحاد الدولي للمنظمات المعنية بحقوق الاستنساخ والجمعية الدولية للناشرين .

٥٥- واجتمعت الهيئات الرئاسية الواحدة والعشرون التالي ذكرها :

الجمعية العامة لليوبو ، الدورة الرابعة عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة) :

ومؤتمر الويبو ، الدورة الثانية عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة) :

ولجنة الويبو للتنسيق ، الدورة الحادية والثلاثون (الدورة العادية الرابعة والعشرون) :

وجمعية اتحاد باريس ، الدورة الحادية والعشرون (الدورة العادية الحادية عشرة) :

ومؤتمر ممثلي اتحاد باريس ، الدورة الحادية والعشرون (الدورة العادية الحادية عشرة) :

واللجنة التنفيذية لاتحاد باريس ، الدورة التاسعة والعشرون (الدورة العادية التاسعة والعشرون) :

وجمعية اتحاد برن ، الدورة الرابعة عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة) :

ومؤتمر ممثلي اتحاد برن ، الدورة الرابعة عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة) :

واللجنة التنفيذية لاتحاد برن (الدورة الخامسة والثلاثون (الدورة العادية الرابعة والعشرون) :

وجمعية اتحاد مدريد ، الدورة الخامسة والعشرون (الدورة العادية العاشرة) :

وجمعية اتحاد لاهاي ، الدورة الثالثة عشرة (الدورة العادية التاسعة) :

ومؤتمر ممثلي اتحاد لاهاي ، الدورة الثالثة عشرة (الدورة العادية التاسعة) :

وجمعية اتحاد نيس ، الدورة الثالثة عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة) :

ومؤتمر ممثلي اتحاد نيس ، الدورة الثانية عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة) :

وجمعية اتحاد لشبونة ، الدورة العاشرة (الدورة العادية العاشرة) :

ومجلس اتحاد لشبونة ، الدورة السابعة عشرة (الدورة العادية السابعة عشرة) ؛
 وجمعية اتحاد لوكارنو ، الدورة الثالثة عشرة (الدورة العادية العاشرة) ؛
 وجمعية اتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، الدورة الثانية عشرة (الدورة العادية التاسعة) ؛
 وجمعية اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات ، الدورة الحادية والعشرون (الدورة العادية التاسعة) ؛
 وجمعية اتحاد بودابست ، الدورة العاشرة (الدورة العادية السابعة) ؛
 وجمعية اتحاد فيينا ، الدورة السادسة (الدورة العادية الخامسة) .

٥٦- ويرد أدناء وصف الموضوعات الرئيسية التي بحثتها الهيئات الرئاسية والقرارات الرئيسية التي اعتمدها .

٥٧- الانشطة التي أنجزتها الويبو في الفترة من الأول من يوليه/تموز ١٩٩٢ الى ٣٠ يونيو/حزيران ١٩٩٣ . أعربت كافة الوفود تقريبا عن رضاها عن مضمون التقارير التي قدمها المدير العام عن الأنشطة ، وأشارت على وجه الخصوص الى ما تميز به وصف عمل المكتب الدولي المنجز خلال الفترة موضع البحث من دقة ووضوح . كما عبرت عن تقديرها لكمية المهام المنجزة وجودتها وما اتسمت به من فعالية وشمول . ورأت الوفود أن الأنشطة قد بلغت أهدافها الموضوعية في خطة عمل فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ ، وأن المكتب الدولي ، وعلى رأسه المدير العام ، قد استجاب بسرعة لمختلف حاجات الدول الاعضاء والظروف الجديدة السائدة في العالم اليوم ، بتفكير يقظ وتفان كامل .

٥٨- وأكدت الاغلبية الساحقة للوفود الاهمية الكبرى التي تعلقها على أنشطة التعاون الانمائي لمصلحة البلدان النامية . وشددت وفود البلدان النامية المستفيدة على ضرورة منح الأولوية لمساعدة البلدان النامية من أجل تعزيز الدور الحيوي الذي تضطلع به الملكية الفكرية في مجال التنمية الثقافية والتكنولوجية والاقتصادية . وعبرت تلك الوفود عن أملها في أن يعزز برنامج الويبو للتعاون الانمائي في المستقبل للسماح بتطوير أنظمة الملكية الفكرية في البلدان النامية وفقا لحاجاتها المحلية والاتجاهات الدولية . وأكدت وفود البلدان المانحة من جديد استعدادها للاستمرار في دعم برنامج الويبو للتعاون الانمائي ، سواء كان ذلك نقدا أو عينا ، وزيادة اسهامها في ذلك ، كلما كان الامر ممكنا . وشملت أنشطة التعاون الانمائي التي اعتبرتتها وفود البلدان النامية من أكثر الأنشطة افادة مختلف أنواع التدريب المتاح لمختلف المجموعات ، والمساعدة في صياغة التشريعات ، وتوفير المشورة بشأن ترشيد عمليات المكاتب الوطنية الادارية ، ولا سيما عن طريق الحوسبة ، والمساعدة في تطوير خدمات الاعلام في مجال البراءات المقدمة للجمهور ، عن طريق تعزيز الانتفاع بتكنولوجيا الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، وتدريب الملكية الفكرية في الجامعات ، وانشاء جمعيات لادارة حق المؤلف والحقوق المشابهة بطريقة منصفة وفعالة . وفي هذا الشأن ، رحب العديد من الوفود بانشاء أكاديمية الويبو ومنح زمالات طويلة الاجل لدراسة الملكية الفكرية في المعاهد ، باعتبارهما مبادرتين تستجيبان لرغباتها .

٥٩- وأشار عدد من الوفود الى انخفاض الموارد المتاحة للويبو من الجهات المتعددة الاطراف ، خلاف ميزانيتها ، مثل برنامج الامم المتحدة الانمائي ، وحث البلدان المانحة على زيادة مساعدتها ، وأيد اقتراح المدير العام بشأن تخصيص مزيد من الموارد المعتمدة في ميزانية الويبو العادية لانشطة التعاون الانمائي في فترة السنتين المقبلة (أنظر ما ورد أدناه تحت عنوان "برنامج وميزانية فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥") . ولما كان تشجيع الانضمام الى المعاهدات من بين أنشطة التعاون الانمائي المهمة ، فقد ساند العديد من الوفود اقتراح المدير العام الرامي الى انشاء نظام أحادي الاشتراكات (أنظر ما ورد أدناه تحت عنوان "النظام الاحادي الاشتراكات") ، نظرا الى أن ذلك من شأنه أن يشجع عددا أكبر من البلدان النامية الى الانضمام الى المعاهدات التي لم تنضم اليها بعد .

٦٠- وشدد عدد كبير من وفود البلدان النامية والبلدان الصناعية على الأهمية التي يعلقها على أنشطة الويبو في مجال وضع القواعد والمعايير وأنظمة التسجيل الدولية . وأعربت الاغلبية الساحقة لتلك الوفود عن رضاها بتقدم العمل المنجز في هذا الصدد ، وأبدت رغبتها في أن يتم عن قريب العمل من أجل وضع معاهدة قانون البراءات واعداد معاهدة بشأن تسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية ومشروع معاهدة قانون العلامات وبروتوكول محتمل لاتفاقية برن ووثيقة محتملة بشأن حماية حقوق فنانني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية والتحكيم وغيره من الوسائل غير القضائية لحل النزاعات بين الاطراف الخاصة .

٦١- وأعربت عدة وفود عن رضاها الكامل بنجاح معاهدة التعاون بشأن البراءات والعمليات المباشرة بناء عليها . وأبدى بعض الوفود قلقه ازاء الوضع العالي لنظامي مدريد ولاهاي .

٦٢- البرنامج والميزانية لفترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ . وافقت الهيئات الرئاسية ، في سبتمبر/أيلول ، على مشروع البرنامج والميزانية الذي اقترحه المدير العام لفترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ مع زيادة في المصروفات من نحو ١٨٨ مليون فرنك سويسري في فترة السنتين ١٩٩٢ و ١٩٩٣ الى نحو ٢٣٠ مليون فرنك سويسري في فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ . وسوف يشهد برنامج فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ مواصلة جزء مهم من الانشطة المباشرة في فترة السنتين ١٩٩٢ و ١٩٩٣ . وفي الوقت ذاته ، سوف يغطي قدرا أكبر بكثير من أنشطة التعاون الانمائي . وفيما يتعلق بأنشطة وضع القواعد والمعايير ، يشير البرنامج الجديد الى حدثين مهمين من المرتقب وقوعهما ، وهما ابرام معاهدة بشأن تسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية ومعاهدة قانون العلامات ، فضلا عن معاهدة قانون البراءات ان أمكن . وفيما يتعلق بأنشطة التسجيل الدولي ، من المرتقب أن يزيد عدد الطلبات المودعة بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات بنحو ١٥% بالمقارنة بفترة السنتين ١٩٩٢ و ١٩٩٣ . وسوف يخفض اجمالي الاشتراكات التي تدفعها الدول الاعضاء لمختلف الاتحادات بنسبة ٨٦% بالمقارنة بمستوياتها في فترة السنتين ١٩٩٢ و ١٩٩٣ . وسوف يتييسر تحقيق ذلك بتعزيز اشتراك اتحاد باريس بصورة خاصة وكذلك اتحادي مدريد ولاهاي في تمويل بعض الأنشطة التي تنمو أهميتها بالنسبة الى تلك الاتحادات الثلاثة . وفي فترة السنتين ١٩٩٢ و ١٩٩٣ ، بلغت نسبة ايرادات الاتحادات

الممولة من الاشتراكات بالمقارنة بإيرادات الاتحادات الممولة من الرسوم نحو ٢٤% مقابل ٧٦%. وفي الميزانية الجديدة المعتمدة ، سوف تبلغ تلك النسبة نحو ١٩% مقابل ٨١%. وفيما يتعلق بالمصروفات ، بلغت نسبتها في فترة السنتين ١٩٩٢ و ١٩٩٣ نحو ٢٧% مقابل ٧٣% ، وسوف تكون تلك النسبة في فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ ٢٠% مقابل ٨٠% .

٦٣- النظام الاحادي الاشتراكات . قررت الهيئات الرئاسية أيضا أن تطبق ، اعتبارا من الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ ولفترة تجريبية مدتها ٤ سنوات وتشمل فترتي السنتين المقبلتين (أي السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ و السنتين ١٩٩٦ و ١٩٩٧) ، نظاما أحادي الاشتراكات . وسوف يستعاض بهذا النظام عن نظام الاشتراكات الحالي الذي يضم ستة اتحادات ممولة من الاشتراكات (أي اتحادات باريس وبرن والتصنيف الدولي للبراءات ونيس ولوكارنو وفيينا) والذي يقضي بأن تدفع كل دولة للمكتب الدولي للويبو عددا من الاشتراكات (التي يختلف مبلغ كل واحدة منها عن الآخر) يساوي عدد الاتحادات التي تكون تلك الدولة عضوا فيه . ومن مزايا النظام الاحادي الاشتراكات أنه يبسط ادارة الاشتراكات ويحفز الدول غير الاعضاء في كل الاتحادات الممولة من الاشتراكات على الانضمام الى مزيد من الاتحادات ، نظرا الى أن الانضمام اليها لا يزيد من مبلغ اشتراكات الدول . وبناء على النظام الاحادي الاشتراكات ، سوف تدفع كل دولة اشتراكا واحدا فقط ، أيا كان عدد الاتحادات الممولة من الاشتراكات التي تكون عضوا فيها . وبناء على النظام الجديد أيضا ، لا تدفع أي دولة عضو في أي اتحاد مبلغا أكبر من المبلغ الذي تدفعه بناء على نظام الاشتراكات المتعدد الحالي ، بل سوف تدفع أقل من ذلك في الواقع . وتحقيقا لتلك النتيجة ، فقد زاد عدد فئات الاشتراكات العشر الحالية ليبلغ ١٤ فئة (مما يسمح للدول بأن تنتمي الى فئة أدنى من الاشتراكات) وتم تخفيض المبلغ الاجمالي من الاشتراكات التي تدفعها الدول الاعضاء في الاتحادات الممولة من الاشتراكات بنسبة ٨٦% . ويترتب على انشاء الفئات الأربع الجديدة للاشتراكات تخفيض في الاشتراكات الحالية لأغلبية الدول الاعضاء من البلدان النامية الى حد أدناه ٧٥% . ولن تزيد الاشتراكات السنوية للدول الاعضاء التي تنتمي الى الفئة الدنيا على ٧٣ ١ فرنكا سويسريا خلال سنة ١٩٩٤ . وبناء على النظام الجديد ، سوف تبلغ اشتراكات الدول الاعضاء في الويبيو فقط دون أن تكون عضوا في أي اتحاد آخر مستوى الفئات الدنيا الست في النظام الاحادي الاشتراكات .

٦٤- مشروع معاهدة بشأن تسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية . وافقت الجمعية العامة للويبو على عقد الدورة السادسة للجنة الخبراء والجزء الثاني من الاجتماع التمهيدي في بداية سنة ١٩٩٤ ، وعلى عقد المؤتمر الدبلوماسي لمدة ثلاثة أسابيع في نهاية سنة ١٩٩٤ أو في النصف الاول من سنة ١٩٩٥ .

٦٥- مواصلة المؤتمر الدبلوماسي المعني بإبرام معاهدة تستكمل اتفاقية باريس فيما يتعلق بالبراءات . قررت جمعية اتحاد باريس ألا تحدد تاريخا لمواصلة المؤتمر الدبلوماسي في دورتها الراهنة ، وطلبت الى المدير العام أن يدعو الى عقد دورة استثنائية للجمعية عندما يرى أن الوقت قد حان للنظر في مسألة تحديد ذلك التاريخ .

٦٦- معاهدة تستكمل اتفاقية باريس فيما يتعلق بالعلامات ("معاهدة قانون العلامات") . وافقت جمعية اتحاد باريس على عقد دورة سابعة للجنة الخبراء المعنية بتنسيق القوانين لحماية العلامات واجتماع تمهيدي للمؤتمر الدبلوماسي والمؤتمر الدبلوماسي نفسه خلال فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ .

٦٧- انشاء خدمات الويبو التحكيمية . وافقت الجمعية العامة للويبو على انشاء مركز تحكيمي للويبو من شأنه أن يقدم خدمات لتسوية نزاعات الملكية الفكرية بين الاطراف الخاصة اعتبارا من أول من يوليه/تموز ١٩٩٤ . وسوف يكون في اماكن المؤسسات والافراد ممن يرغب في الانتفاع بتلك الخدمات أن يختار أحد الاجراءات التالي ذكرها لتسوية النزاعات : الوساطة والتحكيم والتحكيم المعجل (المصمم خصيما للنزاعات الصغيرة الحجم) واجراء مختلطا يوفر الوساطة ثم التحكيم ان فشلت الوساطة .

٦٨- وضع القواعد والمعايير والاجراءات لحماية حقوق الملكية الفكرية وانفاذها . بالاضافة الى الانشطة المبينة في الفقرات السابقة ، سوف تشهد فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ مواصلة العمل بشأن بروتوكول محتمل لاتفاقية برن ووثيقة محتملة بشأن حماية حقوق فنانى الأداء ومنتجى تسجيلات الصوتية ، واعداد مشروع معاهدة جديدة بشأن حماية البيانات الجغرافية وتسجيلها على الصعيد الدولي أو معاهدة بشأن احدى المسألتين ودراسة مسألة منح بعض المنظمات الدولية الحكومية المركز ذاته الذي تتمتع به الدول في بعض المعاهدة التي تديرها الويبو أو مركزا مشابها لذلك ، وصياغة قانون نموذجي بشأن حماية حقوق فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية مشفوعا بمبادئ توجيهية عن تطبيق حق المؤلف والحقوق المشابهة على التخزين والنقل والاستنساخ الالكتروني للمصنفات والتسجيلات والبرامج الاذاعية ، ودراسة امكانية وضع نظام طوعي دولي لترقيم بعض فئات المصنفات الأدبية والفنية والتسجيلات الصوتية .

٦٩- بحث بعض مسائل الملكية الفكرية التي قد تحتاج الى وضع قواعد ومعايير بشأنها . سوف تعقد ندوات في هذا المجال خلال فترة السنتين اللاحقة لتناول النواحي الاساسية لحماية الاختراعات البيوتكنولوجية بموجب البراءات وبشأن مسألة الحماية من التزوير والقرصنة وبشأن حماية المصنفات السمعية البصرية . وسوف تعد دراسات بشأن التدابير التي يمكن اتخاذها لضمان حماية أفضل للعلامات المشهورة وبشأن ازدواجية الحماية فيما يتعلق بالأسماء التجارية والعلامات والشعارات .

٧٠- زيادة الرسوم في أنظمة التسجيل . وافقت جمعيتنا اتحادي مدريد ولاهاي على زيادة في الرسوم بنسبة ٧% و ١٠% على التوالي .

٧١- ووافقت جمعية اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات على امكانية اعادة النظر في زيادة في رسوم المعاهدة خلال سنة ١٩٩٤ .

٧٢- معاهدة التعاون بشأن البراءات . تمت الموافقة على اقتراح المكتب الدولي الرامي الى اعتباره مكتبا لتسلم الطلبات بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات

اعتباراً من الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ . وعلاوة على ذلك ، عينت جمعية معاهدة التعاون بشأن البراءات المكتب الأسباني للبراءات والعلامات كادارة للبحث الدولي اعتباراً من ٢٢ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، واختارت اللغة الصينية كلغة يعد بها نص رسمي للمعاهدة المذكورة .

٧٣- اتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية . سوف يستمر العمل على مراجعة اتفاق لاهاي . ومن المخطط عقد مؤتمر دبلوماسي خلال سنة ١٩٩٥ لاعتماد الوثيقة الجديدة للاتفاق .

٧٤- شؤون الموظفين . أثنى كل من الهيئات الرئاسية والمدير العام على نائب المدير العام الخارج ، السيد/شاهد عليخان (الذي تقاعد في ٣٠ نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٣) . وأشاد كل من الهيئات الرئاسية والمدير العام بالخدمات القيمة التي أداها للمنظمة أثناء عمله . فضلاً عن ذلك ، وافقت الهيئات الرئاسية على اقتراح المدير العام بترقية السيد/ميخالي فيكشور والسيد/كارلوس فرنانديز باليستروس لمنصب مساعد المدير العام ، وعلى ترقية السيد/ريمون عنداري الى درجة مدير أول (D.1) . ودخلت الترقيات حيز التنفيذ في الأول من أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٣ .

اللجنة الدولية الحكومية المعنية بالاتفاقية الدولية لحماية فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية وهيئات الاذاعة (اتفاقية روما)

٧٥- في الفترة من ١١ الى ١٣ أكتوبر/تشرين الأول ، عقدت اللجنة الدولية الحكومية المعنية بالاتفاقية الدولية لحماية فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات وهيئات الاذاعة (اتفاقية روما) دورتها العادية الرابعة عشرة في جنيف ، بناء على دعوة الويبو ومنظمة العمل الدولية واليونسكو . وكانت الدول الثماني الاعضاء في اللجنة والتالي ذكرها ممثلة في الدورة : شيلي وكولومبيا وفنلندا وفرنسا وألمانيا والمكسيك والمملكة المتحدة وأوروغواي . وكانت سبع دول أطراف في الاتفاقية وغير أعضاء في اللجنة (أي أستراليا والجمهورية التشيكية واليابان وبنما واسبانيا والسويد وسويسرا) وتسع دول غير أطراف في الاتفاقية (أي بيلاروس والجمهورية العربية الليبية وبابوا غينيا الجديدة وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا وتونس وفنزويلا) ممثلة بصفة مراقب .

٧٦- واشترك في الدورة بصفة مراقب أيضا ممثلون عن منظمة دولية حكومية واحدة (هي جامعة الدول العربية) وعن تسع منظمات دولية غير حكومية هي : الجمعية الدولية الأدبية والفنية والمكتب الدولي للجمعيات المشرفة على ادارة حقوق التسجيل والاستنساخ الآلي والاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين والاتحاد الأوروبي للاذاعة والاتحاد الدولي للممثلين والاتحاد الدولي لجمعيات منتجي الافلام والاتحاد الدولي للموسيقيين والاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامات والمجلس الدولي للموسيقى .

٧٧- وأخذت اللجنة علماً بالتطورات التي حدثت فيما يتعلق باتفاقية روما منذ انعقاد دورتها الثالثة عشرة في يونيو/حزيران ١٩٩١ ، ولا سيما انضمام البلدان

التالية الى الاتفاقية : الأرجنتين وأستراليا وبوليفيا والجمهورية التشيكية واليونان وهولندا ونيجيريا وسلوفاكيا واسبانيا وسويسرا .

٧٨- وأخذت اللجنة علما أيضا بانضمام جامايكا وناميبيا الى اتفاقية برن ، وانضمام الصين وقبرص وهولندا وسلوفاكيا وسويسرا الى اتفاقية حماية منتجي الفونوغرامات من استنساخ فونوغرامتهم دون تصريح (اتفاقية الفونوغرامات) ، وانضمام اليونان والاتحاد الروسي وسلوفينيا وسويسرا الى اتفاقية توزيع الاشارات الحاملة للبرامج المرسلة عبر التوايح الصناعية (اتفاقية التوايح الصناعية) .

٧٩- وأخذت اللجنة علما مع ارتياح بتقرير عن أنشطة المنظمات الراحية في مجال تقديم المساعدة والتدريب للبلدان النامية بغرض تعزيز حماية فنانى الاداء ومنتجى التسجيلات الصوتية وهيئات الاذاعة .

٨٠- وأخيرا ، أخذت اللجنة علما بالوثيقة التي أعدها المكتب الدولى بعنوان "المعلومات والتعليقات التي تسلمتها الامانة من الدول الاطراف أو الاهل لان تكون أطرافا في اتفاقية روما بشأن تنفيذ الاتفاقية أو الانضمام اليها" (ILO/UNESCO/WIPO/ICR.14/6) .

٨١- وأحاط عدد من الوفود اللجنة علما بالاعمال التشريعية المباشرة في بلدانهم من أجل الانضمام الى اتفاقية روما .

[يلى ذلك الجزء الثانى]

الجزء الثاني : أنشطة البرنامجالتعاون الانمائي مع البلدان النامية في مجال الملكية الصناعية وحق المؤلف والحقوق المشابهةالغرض المنشود

٨٢- الغرض المنشود هو مساعدة البلدان النامية في وضع أو تحديث أنظمة للملكية الفكرية تتماشى مع أهدافها الانمائية ، تبعا للوسائل التالية :

- "١" تطوير الموارد البشرية ،
- "٢" تيسير اعداد أو تحسين التشريعات الوطنية أو الاقليمية وتطبيقها ،
- "٣" تشجيع الانضمام الى المعاهدات التي تديرها الويبو ،
- "٤" تيسير انشاء أو تحسين المؤسسات الحكومية وغيرها من المؤسسات لادارة التشريعات الوطنية أو الاقليمية وتنفيذها تنفيذا فعالا ،
- "٥" تشجيع النشاط الفني الابداعي والابتكاري على الصعيد المحلي ، واستغلال نتائجه ،
- "٦" تطوير تدريس قانون الملكية الفكرية ،
- "٧" تطوير مهنة محامي ووكلاء الملكية الفكرية ،
- "٨" تيسير اكتساب التكنولوجيا الأجنبية المحمية محليا بموجب عقود الترخيص ،
- "٩" تيسير الحصول على المعلومات التكنولوجية الواردة في وثائق البراءات والانتفاع بها ،
- "١٠" استشارة اللجنتين الدائميتين للتعاون الانمائي ،
- "١١" تيسير الاشتراك في بعض اجتماعات الويبو .

الأنشطةنبذة عامة عن التعاون الانمائي مع البلدان النامية في مجال الملكية الصناعية

٨٣- خلال سنة ١٩٩٣ ، استفاد ما مجموعه ١١٤ بلدا ناميا وأربعة أقاليم نامية وتسع منظمات دولية حكومية للبلدان النامية من أنشطة التعاون الانمائي المنجزة في مجال الملكية الصناعية ، وهي الجزائر وأنغولا وأنتيغوا وبربودا والأرجنتين والبحرين وبنغلاديش وبنن وبوتان وبوليفيا وبوتسوانا والبرازيل وبوروني دار السلام وبوركينا فاسو وبوروندي والكاميرون والرأس الأخضر وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وشيلي والصين وكولومبيا وجزر القمر والكونغو وكوستاريكا وكوت ديفوار وكوبا وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية ودومينيكا والجمهورية الدومينيكية واكوادور ومصر والسلفادور وغينيا الاستوائية وأثيوبيا وفيجي وغابون وغامبيا وغانا وغرينادا وغواتيمالا وغينيا وغينيا - بيساو وهندوراس والهند وأندونيسيا وايران (جمهورية - الاسلامية) والعراق وجامايكا والأردن وكينيا والكويت ولاوس ولبنان وليسوتو

والجماهيرية العربية الليبية ومدغشقر وملاوي وماليزيا ومالي وجزر مارشال وموريتانيا وموريشيوس والمكسيك وميكرونيزيا (ولايات - الموحدة) ومنغوليا والمغرب وموزامبيق وميانمار وناميبيا وناورو ونيبال ونيكاراغوا والنيجر ونيجيريا وعمان وباكستان وبنما وباراغوايا وغينيا الجديدة وباراغواي وبيرو والفلبين وجمهورية كوريا ورواندا وسانت كيتس ونيفس وسانت لوسيا وسانت فنسنت وجزر غرينادين وساموا وسان تومي وبرينسيبي والمملكة العربية السعودية والسنغال وسنغافورة وجزر سليمان وسري لانكا والسودان وسورينام وسوازيلند والجمهورية العربية السورية وتايلند وتوغو وتونغا وترينيداد وتوباغو وتونس وتوفالو وأوغندا والامارات العربية المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة وأوروغواي وفانواتو وفنزويلا وفيت نام واليمن وزائير وزامبيا وزمبابوي وأروبا وجزر الأنتيل الهولندية وهونغ كونغ ونيو والمنظمة الاقليمية الافريقية للملكية الصناعية والمنظمة الافريقية للملكية الفكرية ومنظمة الوحدة الافريقية واللجنة الاقتصادية لأفريقيا واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا والنظام الاقتصادي لأمريكا اللاتينية ومجلس اتفاق قرطاجنة والسوق المشتركة لبلدان أمريكا الجنوبية .

٨٤- وتم تنظيم ما مجموعه ٦٣ دورة تدريبية وحلقة دراسية وغيرها من الاجتماعات في مجال الملكية الصناعية ، منها ١٦ اجتماعا على الصعيد العالمي و٣٤ اجتماعا على الصعيد الاقليمي و١٣ اجتماعا على الصعيد الوطني . وحضر هذه الاجتماعات ٣٧٠٠ شخص من القطاعين العام والخاص ، وتلقوا التدريب أو المعلومات عن شتى نواحي الملكية الصناعية . وتحملت الويبو تكاليف سفر وإقامة ٧٥٠ شخصا منهم . وكان سائر المشتركين في الاجتماعات من مواطني البلدان المستضيفة .

٨٥- وخلال الفترة ذاتها ، نظم المكتب الدولي زيارات دراسية في عدد من البلدان الصناعية لمصلحة ٧١ موظفا حكوميا .

٨٦- وفيما يتعلق بالمهام الاستشارية الخاصة بمسائل التشريع وإنشاء المؤسسات ، فقد أشرفت الويبو على تنفيذ ٢٩٣ مهمة في ٩٨ بلدا ناميا . وأنجزت هذه المهام موظفو الويبو وعدد من الخبراء الاستشاريين الذين استعانت المنظمة بخدماتهم خصيصا لهذا الغرض .

٨٧- وفي الإجمال ، استعانت الويبو بخدمات ٢٠٠ خبير استشاري لإنجاز المهام الاستشارية أو إلقاء المحاضرات في الدورات أو الحلقات الدراسية . وكان ١٠٤ خبراء منهم يعمل في القطاع الخاص ، في حين أن الآخرين كانوا موظفين حكوميين من مختلف البلدان ، سواء كانت نامية أو صناعية . وكان ٢٥٪ من مجموع الخبراء الاستشاريين من مواطني البلدان النامية .

٨٨- وساهم ٦٤ بلدا و١٢ منظمة دولية حكومية في مختلف أنشطة التعاون الإنمائي التي أنجزت خلال الفترة موضع البحث . فقدم مساهمات نقدية في شكل صناديق إستثمارية ، أو غطى تكاليف سفر وإقامة المشتركين في الدورات التدريبية أو الزيارات الدراسية ، أو استضاف دورة أو اجتماعا عن طريق توفير مكان للاجتماع

وتقديم خدمات الدعم ، أو استضاف المتدربين والمشاركين في الزيارات الدراسية ، أو قدم خدمات الخبراء الذين اشتركوا في المهام الاستشارية أو إلقاء المحاضرات ، أو قدم وثائق البراءات وبعض الأجهزة والمعدات . وفيما عدا ذلك ، فقد تحملت الويبو باقي النفقات .

٨٩- ويرد فيما يلي بيان البلدان والمنظمات الدولية الحكومية المساهمة ، وهي الأرجنتين وأستراليا والنمسا وبنغلاديش وبلجيكا والبرازيل وبوركينا فاسو وبوروندي وكندا وتشاد وشيلي والصين وكولومبيا وكوستاريكا وكوت ديفوار والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك واکوادور ومصر وفيجي وفنلندا وفرنسا وغابون وغامبيا وألمانيا وغانا وهندوراس وهنغاريا والهند وأندونيسيا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وإيرلندا وإسرائيل واليابان والأردن وليسوتو وماليزيا ومالي والمكسيك ومنغوليا والمغرب وموزامبيق وناميبيا وهولندا ونيجيريا والفلبين والبرتغال وجمهورية كوريا والاتحاد الروسي وسنغافورة وإسبانيا وسري لانكا والسويد وسويسرا وتايلند والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وفنزويلا وفييت نام وزائير وزمبابوي وبرنامج الأمم المتحدة الانمائي ولجنة الاتحادات الأوروبية والمكتب الأوروبي للبراءات ومصرف التنمية للبلدان الأمريكية ومكتب بنيلوكس للعلامات التجارية والمنظمة الأفريقية للملكية الفكرية والمنظمة الإقليمية الأفريقية للملكية الصناعية ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا ومجلس اتفاق قرطاجنة واللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية والكاريبي ومنظمة دول شرقي الكاريبي والنظام الاقتصادي لأمريكا اللاتينية .

٩٠- ولمزيد من التفصيل ، يرجى الاطلاع على المرفق ألف لهذه الوثيقة .

نبذة عامة عن التعاون الانمائي مع البلدان النامية في مجال حق المؤلف

٩١- خلال سنة ١٩٩٣ ، استفاد ما مجموعه ٩٨ بلدا ناميا واقليم نام واحد وأربع منظمات دولية حكومية للبلدان النامية من أنشطة التعاون الانمائي المنجزة في مجال حق المؤلف ، وهي الجزائر وأنغولا والأرجنتين وجزر البهاما والبحرين وبنغلاديش وبربادوس وبليز وبنن وبوتان والبرازيل وبوركينا فاسو وبوروندي والكاميرون والرأس الأخضر وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وشيلي والصين وكولومبيا والكونغو وكوستاريكا وكوت ديفوار وكوبا والجمهورية الدومينيكية واکوادور ومصر والسلفادور أثيوبيا وفيجي وغابون وغامبيا وغانا وغواتيمالا وغينيا وغينيا - بيساو وغيانا وهندوراس والهند وأندونيسيا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وجامايكا والأردن وكينيا والكويت ولبنان وليسوتو والجمهورية العربية الليبية ومدغشقر وملاوي وماليزيا ومالي وموريتانيا وموريشيوس والمكسيك وميكرونيزيا (ولايات - الموحدة) ومنغوليا والمغرب وموزامبيق وناميبيا ونيكاراغوا والنيجر ونيجيريا وعمان وباكستان وبنما وباراغوايا غينيا الجديدة وباراغواي وبيرو والفلبين وجمهورية كوريا وسانت لوسيا وساموا والمملكة العربية السعودية والسنغال وسيراليون وسنغافورة وجزر سليمان وسري لانكا والسودان وسورينام والجمهورية العربية السورية وتايلند وتوغو وتونغا وترينيداد وتوباغو وتونس

وأوغندا والامارات العربية المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة وأوروغواي وفانواتو وفنزويلا وفيت نام واليمن وزائير وزامبيا وزمبابوي وهونغ كونغ ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا والمنظمة الاسلامية للتربية والعلوم والثقافة ومنظمة الوحدة الافريقية ورابطة أفريقيا الجنوبية للتنمية .

٩٢- وتم تنظيم ٢٧ دورة تدريبية وحلقة دراسية وغيرها من الاجتماعات في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة ، منها ٥ اجتماعات على الصعيد العالمي و١٠ اجتماعات على الصعيد الاقليمي و١٢ اجتماعا على الصعيد الوطني . وحضر هذه الاجتماعات نحو ١٣٠ ٢ شخصا من القطاعين العام والخاص ، وتلقوا التدريب أو المعلومات عن مختلف نواحي حق المؤلف والحقوق المشابهة . وتحملت الويبو تكاليف سفر وإقامة ٢٣٤ شخصا منهم . وكان سائر المشتركين في الاجتماعات من مواطني البلدان المستضيفة .

٩٣- وخلال الفترة ذاتها ، نظم المكتب الدولي زيارات دراسية في بعض البلدان الصناعية والنامية لمصلحة ٩ موظفين .

٩٤- وفيما يتعلق بالمهام الاستشارية الخاصة بمسائل التشريع وإنشاء المؤسسات ، نظمت الويبو ٥١ مهمة في ٤٧ بلدا ناميا . وأنجزت المهمات موظفو الويبو والخبراء الاستشاريون الذين استعانوا المنظمة بخدماتهم خصيصا لهذا الغرض .

٩٥- وفي الإجمال ، استعانوا الويبو بخدمات ٣٨ خبيرا استشاريا لإنجاز مهامها الاستشارية أو لإلقاء المحاضرات في الدورات أو الحلقات الدراسية . وكان ١٤ شخصا منهم يعملون في القطاع الخاص ، بينما كان الآخرون موظفين حكوميين من مختلف البلدان الصناعية والنامية . وكان ٦٠ ٪ من مجموع الخبراء الاستشاريين من مواطني البلدان النامية .

٩٦- وساهم ٣٩ بلدا ومنظمتان دوليتان حكوميتان في مختلف أنشطة التعاون الإنمائي التي أنجزت خلال الفترة موضع البحث . فقدم مساهمات نقدية في شكل صناديق استئمانية ، أو غطى تكاليف سفر وإقامة المشتركين في الدورات التدريبية أو الزيارات الدراسية ، أو استضاف دورة أو اجتماعا عن طريق توفير مكان للاجتماع وتقديم خدمات الدعم ، أو استضاف المتدربين والمشاركين في الزيارات الدراسية ، أو قدم خدمات الخبراء الذين اشتركوا في المهمات الاستشارية أو إلقاء المحاضرات . وفيما عدا ذلك ، تحملت الويبو باقي النفقات .

٩٧- ويرد فيما يلي بيان البلدان والمنظمتين الدوليتين الحكوميتين المساهمة ، وهي الجزائر والأرجنتين وأستراليا وبنغلاديش وبنن والبرازيل وبوركينا فاسو وشيلي والصين وكولومبيا وكوستاريكا والدانمرك ومصر وفرنسا وألمانيا وغانا وهنغاريا والهند واليابان وماليزيا ومالي ومالطة والمكسيك ونيوزيلندا وباراغواي وبيرو والفلبين والبرتغال واسبانيا وسري لانكا والسويد وسويسرا والامارات العربية المتحدة والمملكة المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي

وفنزويلا ومعهد البلدان الأمريكية لحق المؤلف والمنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والثقافة .

٩٨- ولمزيد من التفصيل ، يرجى الاطلاع على المرفق ألف لهذه الوثيقة .

الملكية الصناعية : تطوير الموارد البشرية على الصعيد العالمي والاقليمي والوطني

الملكية الصناعية على الصعيد العالمي

٩٩- في يونيو/حزيران ، نظمت الويبو في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) دورة تدريبية عن البراءات والعلامات التجارية ، باللغة الانكليزية ، بالتعاون مع حكومة الولايات المتحدة الأمريكية . وحضر الدورة خمسة موظفين حكوميين من بنغلاديش وبلغاريا وأوروغواي . ومولت المشروعات الممولة من برنامج الأمم المتحدة جزءا من نفقات سفر واقامة المشتركين في الدورة ، وتمت تغطية الجزء الآخر من الأموال التي قدمتها حكومة الولايات المتحدة الأمريكية للويبو .

١٠٠- وفي يونيو/حزيران ، نظمت الويبو في جنيف ندوة مشتركة بين الاقاليم عن ادارة الملكية الصناعية على مستوى المؤسسات ، بناء على المشروع المشترك بين الاقاليم المعنون "دعم ادارات الملكية الفكرية القائمة على الخدمات المقدمة لتنمية القطاع الخاص" والممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . واشترك في الندوة خمسة عشر موظفا حكوميا وممثلا عن القطاع الخاص من الجزائر والبرازيل والصين وكولومبيا والهند والمكسيك ونيجيريا والفلبين وتركيا وفييت نام وزمبابوي ، وتبادلوا خبراتهم في مجال تنظيم خدمات البراءات والعلامات التجارية للمؤسسات . وألقى المحاضرات أربعة خبراء استشاريين للويبو من النمسا وفرنسا وألمانيا وجمهورية كوريا وأربعة متحدثين من المشتركين في الندوة وموظفان للويبو .

١٠١- وفي أواخر يونيو/حزيران وبداية يولييه/تموز ، نظمت الويبو في لاهاي وباريس وفيينا حلقة دراسية تدريبية عن استعمال وثائق البراءات وطرائق البحث عن المعلومات ونشرها ، باللغتين الانكليزية والفرنسية ، بالتعاون مع المكتب النمساوي للبراءات والمعهد الوطني الفرنسي للملكية الصناعية والمكتب الأوروبي للبراءات . وحضر الحلقة الدراسية ٢٠ موظفا حكوميا من البرازيل وبوركينا فاسو وبوروندي وشيلي والصين ومصر وغينيا والهند وأندونيسيا وماليزيا والمغرب ونيجيريا والفلبين وسنغافورة وتايلند وهونغ كونغ وموظف من المنظمة الأفريقية للملكية الفكرية . ومولت تكاليف سفر واقامة المشتركين في الحلقة من المكتب الأوروبي للبراءات أو من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . واثرا انعقاد الحلقة الدراسية ، نظمت زيارة لمقر الويبو في جنيف .

١٠٢- وفي سبتمبر/أيلول ، نظمت الويبو في جنيف حلقة دراسية توجيهية عن النواحي العامة للملكية الصناعية ، باللغات الاسبانية والانكليزية والعربية والفرنسية . وحضر الحلقة ١١٥ موظفا حكوميا من ٧٠ بلدا ، أي الجزائر والارجنتين والبحرين وبنغلاديش وبنن والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو وبوروندي والكامبيرون والراس

الأخضر وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وشيلي والصين وكولومبيا والكونغو وكوستاريكا وكوت ديفوار وكوبا وقبرص وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية واكوادور ومصر وغابون وغامبيا وغانا وغينيا وغينيا - بيساو وهندوراس والهند وأندونيسيا وجامايكا والأردن وكينيا ومدغشقر وملاوي وماليزيا ومالي ومالطة وموريتانيا وموريشيوس والمكسيك ومنغوليا والمغرب وناميبيا ونيكاراغوا والنيجر ونيجيريا وباكستان وبنما وبيرو والفلبين وجمهورية كوريا ورواندا والسنغال وسنغافورة وسري لانكا والسودان والجمهورية العربية السورية وتايلند وتونس وأوغندا وجمهورية تنزانيا المتحدة وأوروغواي وفنزويلا وفيت نام واليمن وزامبيا وزمبابوي . كما حضر الحلقة ٣٥ موظفا من البعثات الدائمة لدى مكتب الأمم المتحدة في جنيف لمصلحة ٢٢ بلدا ، وموظف من مجلس التعاون الخليجي ، وموظف من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . وألقى المحاضرات ١٣ موظفا من الويبو . وعقب انعقاد الحلقة الدراسية ، انقسم الموظفون الحكوميون الى مجموعات صغيرة وواصلوا تدريبهم في احدى الدورات التدريبية التسع المشار اليها أدناه (في الفقرات من ١٠٣ الى ١١١) .

١٠٣- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ٢٠ موظفا حكوميا دورة تدريبية متخصصة عن النواحي القانونية والادارية للعلامات التجارية ، باللغة الفرنسية . ونظم الدورة كل من الويبو ومكتب بنيلوكس للعلامات في لاهاي . ووفد الموظفون الحكوميون من الجزائر والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو وبوروندي وتشاد وشيلي والكونغو وكوت ديفوار وكوبا وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية وغابون وغينيا ومالي وموريتانيا وموريشيوس والمغرب وتونس . ومول مكتب بنيلوكس المذكور نفقات اقامتهم . وألقى المحاضرات وقدم التدريب موظفو مكتب بنيلوكس ، وعدد من ممثلي المؤسسات الخاصة وموظفي الدول الأعضاء في المكتب المذكور (أي بلجيكا ولكسمبرغ وهولندا) وأحد موظفي الويبو . وعقب انعقاد الدورة ، نظمت زيارات في مؤسسات خاصة في بلجيكا ولكسمبرغ وهولندا .

١٠٤- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ١٦ موظفا حكوميا دورة تدريبية عن النواحي القانونية والادارية والاقتصادية للملكية الصناعية ، باللغة الاسبانية . ونظم الدورة في مدريد كل من الويبو والمكتب الاسباني للبراءات والعلامات . ووفد الموظفون الحكوميون من الأرجنتين والبرازيل وشيلي وكولومبيا وكوستاريكا وكوبا واكوادور وغواتيمالا وهندوراس والمكسيك وبنما وأوروغواي وفنزويلا . ومولت حكومة اسبانيا نفقات سفر واقامة ٧ مشتركين منهم ، وتمت تغطية نفقات سفر واقامة أحد المشتركين من مشروع قطري ممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . وألقى المحاضرات ووفر التدريب موظفون من المكتب الاسباني المذكور واثنان من موظفي الويبو .

١٠٥- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظفان حكوميان من الرأس الأخضر وغينيا - بيساو دورة تدريبية عن الملكية الصناعية ، باللغة البرتغالية . ونظم الدورة في لشبونة كل من الويبو والمعهد الوطني البرتغالي للملكية الصناعية .

١٠٦- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ٢٢ موظفا حكوميا حلقة دراسية عن المعلومات التقنية كعامل مساعد في التنمية الصناعية : وثائق البراءات ، باللغتين الانكليزية

والفرنسية . واشترك في تنظيم الحلقة الدراسية كل من الويبو والمكتب الاوروبي للبراءات في لاهاي . ووفد الموظفون الحكوميون من بنن والبرازيل وجمهورية أفريقيا الوسطى والكونغو كوت ديفوار ومصر والهند وأندونيسيا وجامايكا ومدغشقر وماليزيا والمكسيك والمغرب ونيجييريا والفلبين والسنغال وسنغافورة والجمهورية العربية السورية وتايلند وفيت نام . وتحمل المكتب الاوروبي نفقات سفر واقامة ١٥ مشتركا ، وتم تمويل النفقات الكاملة لثلاثة مشتركين من مشروع قطري ممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . وألقى المحاضرات ووفر التدريب موظفون من المكتب الاوروبي للبراءات وعدد من ممثلي الشركات الخاصة وموظفي الدول الاعضاء في المكتب الاوروبي المذكور واثنان من موظفي الويبو .

١٠٧- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ٧ موظفين حكوميين دورة تدريبية عن الملكية الصناعية ، باللغة الانكليزية . ونظم الدورة كل من الويبو والمكتب الالمانى للبراءات في ميونيخ . ووفد الموظفون الحكوميون من بنغلاديش والبرازيل وكينيا وملاوي وجمهورية كوريا وجمهورية تنزانيا المتحدة وزامبيا . ومولت حكومة ألمانيا نفقات سفر واقامة كل المشتركين فيما عدا مشترك واحد تمت تغطية نفقاته من مشروع قطري ممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . وألقى المحاضرات ووفر التدريب عدد من موظفي المكتب الالمانى للبراءات .

١٠٨- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ٩ موظفين حكوميين دورة تدريبية متخصصة عن فحص البراءات للموظفين الحكوميين في البلدان النامية ، باللغة الانكليزية . ونظم الدورة كل من الويبو والمكتب الهولندي للبراءات في لاهاي ، بمساعدة حكومة هولندا . ووفد الموظفون الحكوميون من الصين وكوبا والهند وأندونيسيا وكينيا والمكسيك وجمهورية كوريا وتايلند وفيت نام . وغطت حكومة هولندا نفقات اقامة المشتركين في الدورة . وألقى المحاضرات ووفر التدريب عدد من موظفي المكتب الهولندي للبراءات وأحد موظفي الويبو .

١٠٩- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ٦ موظفين حكوميين دورة تدريبية عن الاعلام والتوثيق في مجال البراءات ، باللغة الانكليزية . ونظم الدورة كل من الويبو والمكتب النمساوي للبراءات في فيينا . ووفد الموظفون الحكوميون من مصر والهند وجامايكا والفلبين وجمهورية كوريا وسري لانكا . وغطت حكومة النمسا ما يناهز نصف نفقات سفر واقامة المشتركين . وألقى المحاضرات ووفر التدريب عدد من موظفي المكتب النمساوي للبراءات .

١١٠- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ٣٤ موظفا حكوميا دورة تدريبية عن النواحي القانونية والادارية والاقتصادية للملكية الصناعية ، باللغتين الانكليزية والفرنسية . واشترك في تنظيم الدورة في استراسبورغ (فرنسا) كل من الويبو ومركز الدراسات الدولية للملكية الصناعية ، بالتعاون المعهد الوطني الفرنسي للملكية الصناعية وبمساعدة مالية من حكومتي فرنسا وسويسرا . ووفد المشتركون في الدورة من الجزائر والبحرين وبنن وبوركينا فاسو والكاميرون وكولومبيا وكوستاريكا وكوبا وقبرص وغابون وغامبيا وغانا

وغينيا والأردن ومدغشقر وماليزيا ومالطة وموريشيوس ومنغوليا وناميبيا والنيجر وبيرو وجمهورية كوريا ورواندا وسري لانكا والسودان وتايلند وتونس وأوغندا وأوروغواي وفيت نام واليمن وزمبابوي ومجلس التعاون الخليجي . وألقى المحاضرات عدد من الأساتذة والمحامين ووكلاء البراءات العاملين لدى المركز المذكور أو معه ، وعدد من موظفي المعهد الوطني الفرنسي المذكور والمكتب السويدي للتسجيل والبراءات والمكتب الأوروبي للبراءات وثلاثة موظفين للويبو وعدد من ممثلي المؤسسات الخاصة في فرنسا وألمانيا . وعقب انعقاد الدورة ، تلقى معظم المشتركين فيها تدريباً عملياً في مكاتب الملكية الصناعية في أحد البلدان التالي ذكرها : بلغاريا وكندا والجمهورية التشيكية ومصر وفرنسا وهنغاريا والهند وإسرائيل وسويسرا والمملكة المتحدة .

١١١- وفي سبتمبر وأكتوبر/أيلول وتشرين الأول ، حضر ٨ موظفين حكوميين دورة تدريبية عن تقنيات توثيق البراءات وبحثها وفحصها ، باللغة الانكليزية . ونظم الدورة كل من الويبيو والمكتب السويدي للتسجيل والبراءات في استوكهولم . ووفد الموظفون الحكوميون من بنغلاديش والبرازيل ومصر وأندونيسيا وكينيا ونيكاراغوا وباكستان وفيت نام . وتمت تغطية نفقات سفر المشتركين في الدورة من أموال قدمتها الوكالة السويدية للتنمية الدولية الى الويبيو ، وغطت اللجنة السويدية للتعاون التقني نفقات اقامتهم . وألقى المحاضرات ووفر التدريب عدد من موظفي المكتب السويدي .

١١٢- وفي أكتوبر ونوفمبر/تشرين الأول والثاني ، نظمت الويبيو في لاهاي وميونخ وجنيف حلقتها الدراسية عن فحص طلبات البراءات في مجال البيوتكنولوجيا : التجربة الأوروبية ، بالاشتراك مع المكتب الأوروبي للبراءات . واشترك في الحلقة ١٧ موظفاً حكومياً من البرازيل وكوبا ومصر وغواتيمالا والهند وأندونيسيا وماليزيا والمكسيك والفلبين وتايلند وفيت نام . وغطى المكتب الأوروبي للبراءات نفقات سفر واقامة ١٣ مشتركاً منهم . وقدم العروض عدد من موظفي المكتب الأوروبي للبراءات والويبيو .

١١٣- وفي أكتوبر ونوفمبر/تشرين الأول والثاني ، نظمت الويبيو في مقرها الدوريات الثلاث الأولى لأكاديمية الويبيو عن الملكية الفكرية . وعقدت الدورة الأولى باللغة الانكليزية ، والثانية باللغة الفرنسية ، والثالثة باللغة الاسبانية . ودامت كل دورة أسبوعين ، وشملت برنامجاً من المحاضرات والمناقشات والجولات الميدانية المصممة خصيصاً لموظفي البلدان النامية الحكوميين من المستوى المتوسط والرفيع والمشاركين في عملية وضع سياسة بلدانهم في مجال الملكية الفكرية . وكان الغرض المنشود من البرنامج اطلاع المشتركين فيه على العناصر الأساسية وموضوعات الساعة في مجال الملكية الفكرية ، وتقديم تلك العناصر والموضوعات مع التركيز على الاعتبارات السياسية الكامنة وراءها وتمكين المشتركين ، بعد عودتهم الى بلدانهم ، من تعزيز اسهامهم في صياغة سياسات حكوماتهم المتعلقة بمسائل الملكية الفكرية .

١١٤- ووفد الموظفون الحكوميون الخمسة عشر الذين حضروا الدورة الأولى للأكاديمية من بنغلاديش والصين وغانا والهند وجامايكا كينيا والكويت وماليزيا ونيجيريا وباكستان وسري لانكا والجمهورية العربية السورية وجمهورية تنزانيا المتحدة . وقدم

العروض ١٣ خبيراً استشارياً للويبو من فرنسا وألمانيا وماليزيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والاتحاد الدولي لجمعيات المخترعين ، فضلا عن عدد من موظفي الويبو . ووفد منسق الدورة من الولايات المتحدة الأمريكية . ونظمت زيارات في مركز الأبحاث الخاص بإحدى المؤسسات السويسرية المتعددة الجنسيات في لوزان والجمعية السويسرية المعنية بحقوق المؤلفين في المصنفات الموسيقية في زيوريخ والمكتب الفدرالي السويسري للملكية الفكرية في برن .

١١٥- ووفد الموظفون الحكوميون الاثنا عشر الذين حضروا الدورة الثانية للاكاديمية عن الملكية الفكرية من الجزائر وبنن وبوركينا فاسو والكاميرون وتشاد وكوت ديفوار وغابون ومدغشقر ومالي والمغرب وفيت نام . وقدم العروض ١٢ خبيراً استشارياً للويبو من فرنسا وألمانيا وسويسرا والاتحاد الدولي لجمعيات المخترعين ، فضلا عن عدد من موظفي الويبو . ووفد منسق الدورة من فرنسا . ونظمت الزيارات الميدانية نفسها التي نظمت للدورة الأولى .

١١٦- ووفد الموظفون الحكوميون التسعة الذين حضروا الدورة الثالثة للاكاديمية من البرازيل وشيلي وكولومبيا وكوستاريكا وكوبا والمكسيك وباراغواي وبيرو وأوروغواي وقدم العروض ١٠ خبراء استشاريين للويبو من ألمانيا والمكسيك والبرتغال وإسبانيا وسويسرا وفنزويلا والمكتب الأوروبي للبراءات ومعهد البلدان الأمريكية لحق المؤلف ، فضلا عن عدد من موظفي الويبو . ووفد منسق الدورة من إسبانيا . ونظم برنامج مشابه برنامج الدورة الأولى فيما يتعلق بالزيارات الميدانية .

١١٧- وافتتح المدير العام الدورات واختتمها ، واشترك في تقييم البرنامج في نهاية كل دورة .

١١٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، نظمت الويبو حلقة دراسية لها عن الملكية الفكرية لرجال القضاء من البلدان الأفريقية الناطقة بالفرنسية في جنيف وباريس ، بالتعاون مع حكومة فرنسا . ووفد المشتركون السبعة من بنن والكاميرون والكونغو وكوت ديفوار وغابون والسنغال وتوغو . وفي جنيف ، قدم ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من فرنسا وخمسة موظفين للويبو عروضاً عن مختلف نواحي الملكية الفكرية . وبعد ذلك ، توجه رجال القضاء السبعة الى باريس لتلقي تدريب عملي دام أسبوعين في محكمة استئناف باريس وفي المعهد الوطني الفرنسي للملكية الصناعية .

١١٩- وخلال سنة ١٩٩٣ أيضا ، قدمت الويبو للمرة الأولى ثلاث زمالات طويلة الاجل ، احداها مخصصة لتحصيل درجة الماجستير واثنان لتحصيل دبلوم في قانون الملكية الفكرية في مركز فرانكلين بيرز للحقوق في كونكورد (الولايات المتحدة الأمريكية) . واستفاد من تلك الزمالات ثلاث مواطنين من الهند وسري لانكا وزمبابوي .

الملكية الصناعية على الصعيدين الاقليمي والوطنيأفريقيا

- ١٢٠- الجزائر . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .
- ١٢١- أنغولا . في يولييه/تموز ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالبرتغالية ، في مابوتو .
- ١٢٢- بنين . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .
- ١٢٣- بوتسوانا . في أواخر يولييه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .
- ١٢٤- وفي أغسطس/آب ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن تشجيع الابتكار ، في ماسيرو .
- ١٢٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الافريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .
- ١٢٦- بوركينافاسو . في فبراير/شباط ، نظمت الويبو في واغادوغو حلقة دراسية وطنية عن عقود الترخيص ، بالتعاون مع حكومة بوركينافاسو وبدعم من حكومة فرنسا . وحضر الحلقة الدراسية أربعون شخصا من السلك القضائي والجامعة ومؤسسات البحث والقطاعين الخاص وشبه العام ، وكذلك عدد من المخترعين . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من فرنسا وموظفان من الويبو .
- ١٢٧- وفي أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .
- ١٢٨- بورووندي . في أبريل/نيسان ، نظمت الويبو في بوجومبورا حلقة دراسية وطنية عن دور العلامات والأسماء التجارية في التنمية الاقتصادية ، بالتعاون مع حكومة بورووندي وبدعم من حكومة فرنسا . وحضر الحلقة الدراسية أربعون شخصا من القطاع العام ومؤسسات البحث والسلك القضائي والجامعة والقطاع الخاص وعدد من المخترعين . وألقى المحاضرات خبير استشاري للويبو من فرنسا وموظفان من الويبو .
- ١٢٩- وفي أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٣٠- الكامبيرون . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٣١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية الاقتصادية للدول الاعضاء في الاتحاد الجمركي والاقتصادي لافريقيا الوسطى ، في لىبرفيل .

١٣٢- الرأس الأخضر . في يوليه/تموز ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالبرتغالية ، في مابوتو .

١٣٣- جمهورية أفريقيا الوسطى . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٣٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية الاقتصادية للدول الاعضاء في الاتحاد الجمركي والاقتصادي لافريقيا الوسطى ، في لىبرفيل .

١٣٥- تشاد . في مايو/أيار ، نظمت الويبو في ندجامينا حلقة دراسية وطنية عن العلامات والأسماء التجارية ، بالتعاون مع حكومة تشاد . وحضر الحلقة أكثر من ثلاثين شخصا من المؤسسات الحكومية والقطاع الخاص والمؤسسات شبه العامة . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من فرنسا وهولندا وأحد موظفي الويبو .

١٣٦- وفي أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٣٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية الاقتصادية للدول الاعضاء في الاتحاد الجمركي والاقتصادي لافريقيا الوسطى ، في لىبرفيل .

١٣٨- جزر القمر . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٣٩- الكونغو . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٤٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية الاقتصادية للدول الاعضاء في الاتحاد الجمركي والاقتصادي لافريقيا الوسطى ، في لىبرفيل .

١٤١- غينيا الاستوائية . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية الاقتصادية للدول الاعضاء في الاتحاد الجمركي والاقتصادي لأفريقيا الوسطى ، في ليرفيل .

١٤٢- أثيوبيا . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .

١٤٣- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الأفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٤٤- غابون . في نوفمبر/تشرين الثاني ، نظمت الويبو في ليرفيل حلقة دراسية دون اقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية الاقتصادية للدول الاعضاء في الاتحاد الجمركي والاقتصادي لأفريقيا الوسطى . وحضر الحلقة الدراسية ١٠ موظفين حكوميين مسؤولين عن الملكية الصناعية في الكاميرون وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد والكونغو وغينيا الاستوائية ، وما يزيد على ٣٠ مواطنا من غابون من مختلف المؤسسات الحكومية والقطاع الخاص . وألقى المحاضرات موظف حكومي من غابون وخبير استشاري للويبو من فرنسا واثنان من موظفي الويبو .

١٤٥- غامبيا . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .

١٤٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، نظمت الويبو في بانجول حلقة دراسية اقليمية أفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، أثناء انعقاد دورة المجلس الإداري للمنظمة الاقليمية الأفريقية للملكية الصناعية . وحضر الحلقة الدراسية ٣٠ موظفا حكوميا من الدول التالي ذكرها والاعضاء في المنظمة الأفريقية المذكورة أو التي من المحتمل أن تصبح أعضاء فيها : بوتسوانا وأثيوبيا وغامبيا وغانا وكينيا وليسوتو وملاوي وموريشيوس وناميبيا ونيجيريا وسيراليون والسودان وسوازيلند وأوغندا وجمهورية تنزانيا المتحدة وزامبيا وزمبابوي . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من السويد والمكتب الأوروبي للبراءات وثلاثة موظفين من الويبو . ونظمت الحلقة الدراسية بمساعدة مالية من حكومتي ألمانيا والسويد .

١٤٧- غانا . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .

١٤٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الأفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٤٩- غينيا . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٥٠- غينيا - بيساو . في يوليه/تموز ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالبرتغالية ، في مابوتو .

١٥١- كينيا . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالانكليزية ، في ندهوك .

١٥٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الافريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٥٣- ليسوتو . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالانكليزية ، في ندهوك .

١٥٤- وفي أغسطس/آب ، نظمت الويبو في ماسيرو حلقة دراسية أفريقية دون اقليمية عن تشجيع الابتكار . وأنظر الفقرة ٩٤١ لمزيد من التفصيل .

١٥٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الافريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٥٦- مدغشقر . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٥٧- ملوي . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الافريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٥٨- مالي . في أغسطس/آب ، نظمت الويبو في باماكو دورة اقليمية تمهيدية عامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، بالتعاون مع حكومة مالي . وحضر الدورة ١٤ موظفا حكوميا من الجزائر وبنين وبوركينا فاسو وبوروندي والكاميرون وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وجزر القمر والكونغو وغينيا ومدغشقر والنيجر ورواندا والسنغال وممثل عن الاتحاد الدولي لجمعيات المخترعين و٤٠ مشتركا من القطاعين العام والخاص في مالي . وألقى المحاضرات ٥ خبراء استشاريين للويبو من فرنسا ومالي واثنان من موظفي الويبو . وتمت تغطية نصف نفقات سفر واقامة المشتركين تقريبا من الاموال التي قدمتها حكومة فرنسا الى الويبو .

١٥٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، قدم أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من فرنسا عروضاً في حلقة دراسية وطنية عن الاشارات المميزة ، نظمتها حكومة مالي في باموكو . وحضر الحلقة ٥٠ شخصاً من الأوساط الحكومية والمؤسسات الخاصة .

١٦٠- موريشيوس . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الافريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٦١- موزامبيق . في يوليه/تموز ، نظمت الويبو في مابوتو حلقة دراسية دون اقليمية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالبرتغالية ، بالتعاون مع حكومة موزامبيق وبمساعدة من حكومة السويد . وحضر الحلقة الدراسية موظفان حكوميان من مكاتب الملكية الصناعية لكل بلد من البلدان التالي ذكرها : أنغولا والرأس الأخضر وغينيا - بيساو وسان تومي وبرينسيبي . كما حضرها أكثر من ٣٠ شخصاً من مختلف الوكالات الحكومية والمنظمات شبه العامة وغرفة التجارة وغيرها من الجمعيات التجارية والقطاع الخاص . وألقى المحاضرات أربعة خبراء استشاريين للويبو من البرازيل والبرتغال والسويد والمكتب الأوروبي للبراءات وموظفان حكوميان من البرتغال واثنان من موظفي الويبو .

١٦٢- ناميبيا . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، نظمت الويبو في وندهورك دورة تمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالانكليزية ، بالتعاون مع حكومة ناميبيا وبمساعدة من حكومة السويد . وحضر الحلقة ١٣ موظفاً حكومياً من بوتسوانا وأثيوبيا وغامبيا وغانا وكينيا وليسوتو ونيجيريا وسوازيلند وأوغندا وجمهورية تنزانيا المتحدة وزامبيا وزمبابوي ، وممثل عن الاتحاد الدولي لجمعيات المخترعين وأربعة موظفين حكوميين من ناميبيا . وألقى المحاضرات ستة خبراء استشاريين للويبو من غانا وهولندا والسويد والمكتب الأوروبي للبراءات والمنظمة الاقليمية الافريقية للملكية الصناعية واثنان من موظفي الويبو .

١٦٣- وفي أغسطس/آب ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن تشجيع الابتكار ، في ماسيرو .

١٦٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الافريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٦٥- النيجر . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٦٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، ألقى أحد موظفي الويبو محاضرة في حلقة دراسية عن الملكية الصناعية ، نظمتها حكومة النيجر في نيامي . وحضر الحلقة الدراسية ٥٠ شخصاً من مختلف الأوساط الحكومية والمؤسسات الخاصة .

- ١٦٧- نيجيريا . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .
- ١٦٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الإقليمية الأفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .
- ١٦٩- رواندا . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الإقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .
- ١٧٠- سان تومي وبرينسيبي . في يوليه/تموز ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الإقليمية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالبرتغالية ، في مابوتو .
- ١٧١- السنغال . في أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الإقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .
- ١٧٢- سيراليون . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الإقليمية الأفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .
- ١٧٣- السودان . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .
- ١٧٤- سوازيلند . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .
- ١٧٥- وفي أغسطس/آب ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الإقليمية عن تشجيع الابتكار ، في ماسيرو .
- ١٧٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الإقليمية الأفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .
- ١٧٧- أوغندا . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .
- ١٧٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الإقليمية الأفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٧٩- جمهورية تنزانيا المتحدة . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .

١٨٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الأفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٨١- زامبيا . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .

١٨٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الأفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

١٨٣- زيمبابوي . في أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، حضر موظفان حكوميان دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالانكليزية ، في وندهوك .

١٨٤- وفي أغسطس/آب ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن تشجيع الابتكار ، في ماسيرو .

١٨٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الأفريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

الملكية الصناعية على الصعيدين الاقليمي والوطني

البلدان العربية

١٨٦- الجزائر . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

١٨٧- وفي أغسطس/آب ، حضر موظف حكومي دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الأفريقية الناطقة بالفرنسية ، في باماكو .

١٨٨- البحرين . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

١٨٩- مصر . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

١٩٠- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، نظمت الويبو في القاهرة ندوتها دون الاقليمية عن عقود الترخيص واتفاقات نقل التكنولوجيا للبلدان العربية ، بالتعاون مع حكومة مصر . وأنظر الفقرة ٩٥٢ لمزيد من التفصيل .

١٩١- الأردن . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

١٩٢- الكويت . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

١٩٣- الجمهورية العربية الليبية . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

١٩٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظفان حكوميان في القاهرة ندوة الويبو دون الاقليمية عن عقود الترخيص واتفاقات نقل التكنولوجيا للبلدان العربية .

١٩٥- المغرب . في يونيو/حزيران ، نظمت الويبو في الرباط دورتها التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية ، بالتعاون مع حكومة المغرب . وحضر الدورة ١٩ موظفا حكوميا من الجزائر والبحرين ومصر والاردن والكويت والجمهورية العربية الليبية والمملكة العربية السعودية والسودان والجمهورية العربية السورية وتونس والامارات العربية المتحدة واليمن ونحو ٢٠ موظفا حكوميا وممثلا عن القطاع الخاص في المغرب . وألقى المحاضرات أربعة خبراء استشاريين للويبو من مصر وفرنسا والاردن والسويد وموظفان للويبو .

١٩٦- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظفان حكوميان في القاهرة ندوة الويبو دون الاقليمية عن عقود الترخيص واتفاقات نقل التكنولوجيا للبلدان العربية .

١٩٧- المملكة العربية السعودية . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

١٩٨- السودان . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

١٩٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الافريقية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات ، في بانجول .

٢٠٠- الجمهورية العربية السورية . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

- ٢٠١- تونس . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .
- ٢٠٢- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، حضر موظفان حكوميان في القاهرة ندوة الويبو دون الاقليمية عن عقود الترخيص واتفاقات نقل التكنولوجيا للبلدان العربية .
- ٢٠٣- الامارات العربية المتحدة . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .
- ٢٠٤- اليمن . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في الرباط دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية .

الملكية الصناعية على الصعيدين الاقليمي والوطني

آسيا والمحيط الهادئ

- ٢٠٥- بنغلاديش . في أبريل/نيسان ، حضر موظف حكومي وممثل عن مؤسسات البحث في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .
- ٢٠٦- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي وموظف من احدى مؤسسات البحث في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .
- ٢٠٧- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظفان حكوميان دورة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والادارية للعلامات ، في بانكوك .
- ٢٠٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي وأحد العاملين في المجال القانوني حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .
- ٢٠٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي ندوة الويبو دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، في هانوي .
- ٢١٠- يوتان . حضر موظفان حكوميان في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .
- ٢١١- بيروني دار السلام . في أكتوبر/تشرين الاول ، حضر موظفان حكوميان الندوة المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن دور الملكية الفكرية في تنمية اقتصادات بلدان الرابطة ، في جاكرتا .

٢١٢- وفي أكتوبر/تشرين الأول أيضا ، حضر موظفان حكوميان الحلقة الدراسية المشتركة بين الوبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن انفاذ حقوق الملكية الفكرية ، في جاكارتا .

٢١٣- الصين . في مارس/آذار ، نظمت الوبو في بكين حلقتها التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها ، بالتعاون مع ادارة الدولة للصناعة والتجارة وبمساعدة مالية من حكومة اليابان . وحضر الحلقة ١٧٥ شخصا ، منهم عشرون موظفا حكوميا وممثلا عن القطاع الخاص في عشرة بلدان آسيوية ، هي الهند وأندونيسيا وماليزيا ومنغوليا والفلبين وجمهورية كوريا وسنغافورة وسري لانكا وتايلند وفييت نام . ووفد سائر المشتركين في الحلقة والبالغ عددهم ١٤٥ مشتركا من مختلف الادارات الحكومية والمؤسسات الصناعية الصينية . وألقى المحاضرات خمسة خبراء استشاريين للوبو من اليابان والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وبعض المشتركين من الصين واليابان وجمهورية كوريا وسنغافورة وأحد موظفي الوبو . كما حضر موظفان آخرا للوبو الحلقة الدراسية .

٢١٤- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظف حكومي وموظف من احدى مؤسسات البحث في كوالالمبور ندوة الوبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢١٥- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كولومبو دورة الوبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .

٢١٦- وفي سبتمبر/أيلول ، نظم المكتب الصيني للبراءات في بكين ندوة عن معاهدة التعاون بشأن البراءات والصين ، بالتعاون مع الوبو . وحضر الندوة أكثر من ٢٠٠ شخص ، وكان ١٢٠ شخصا منهم صينيين ، ووفد سائرهم من ٢٥ بلدا واقليم واحد . وألقى المحاضرات متحدثون مدعوون من الصين واليابان وثلاثة خبراء استشاريين للوبو من ألمانيا والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات واثنان من موظفي الوبو . وفي الحفلة الافتتاحية للندوة ، تسلم المدير العام للوبو وثيقة انضمام الصين الى معاهدة التعاون بشأن البراءات .

٢١٧- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، نظمت ادارة الدولة للصناعة والتجارة في بكين ندوة عن التسجيل الدولي للعلامات في الصين ، بالتعاون مع الوبو . وحضر الندوة ١٥٠ مواطنا من الصين ، بمن فيهم موظفون من الوكالات الحكومية الصينية والمحكمة الشعبية وممثلون عن المؤسسات الخاصة . وألقى المحاضرات عدد من الخبراء الصينيين وخبيران استشاريان للوبو من فرنسا والمملكة المتحدة وثلاثة موظفين للوبو . وكان المدير العام للوبو من بين الاشخاص الذين ألقوا كلمة الافتتاح .

٢١٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الوبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢١٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظفان حكوميان ندوة الويبو دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، في هانوي .

٢٢٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، قدم أحد موظفي الويبو عرضا في الندوة الدولية عن تعزيز العلاقات الاقتصادية والتجارية بين جمهورية الصين الشعبية والدول الاعضاء في الجماعة الأوروبية على أساس نظام مدعوم للملكية الصناعية . ونظم الندوة في بكين المكتب الأوروبي للبراءات والمكتب الصيني للبراءات والمكتب الاسباني للبراءات والعلامات وادارة الدولة الصينية للصناعة والتجارة .

٢٢١- وفي ديسمبر/كانون الاول ، نظمت الويبو في بكين وشنغهاي واكزيان وشونكنغ وشنزن حلقاتها الدراسية الجواله عن انتفاع المؤسسات بمعلومات الملكية الصناعية ، بالتعاون مع المكتب الصيني للبراءات . وحضر الحلقات أكثر من ١٥٠ شخصا من القطاع الحكومي ومؤسسات البحث والشركات في الصين . وألقى المحاضرات أحد موظفي الويبو وخبيران استشاريان لها من كندا والسويد . وقدم فريق الويبو عرضا لكيفية استعمال الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط لأغراض البحث . وتم تمويل الحلقات الدراسية من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٢٢٢- جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادىء .

٢٢٣- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان ندوة الويبو دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، في هانوي .

٢٢٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، نظمت الويبو في بيونهيون حلقة دراسية وطنية عن انتفاع المؤسسات بمعلومات الملكية الصناعية ، بالتعاون مع مكتب الاختراعات في جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية . وحضر الحلقة الدراسية ١٠٠ شخص من الاوساط الحكومية ومؤسسات البحث والشركات الخاصة . وألقى المحاضرات أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من السويد . وتم تمويل الحلقة الدراسية من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٢٢٥- فيجي . في أبريل/نيسان ، حضر موظف حكومي وأحد العاملين في المجال القانوني في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٢٦- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادىء .

٢٢٧- وفي يوليه/تموز ، نظمت الويبو في سوا اجتماعها الرابع رفيع المستوى للموظفين الحكوميين في بلدان جنوب المحيط الهادىء عن التعاون في مجال الملكية

الفكرية ، بالتعاون مع حكومة فيجي . واشترك في الاجتماع ١١ موظفا حكوميا من ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة) وبابوا غينيا الجديدة وساموا وجزر سليمان وتونغا وفانواتو ، فضلا عن ٨ موظفين حكوميين من فيجي . وبالإضافة الى ذلك ، اشترك في الاجتماع بصفة مراقب ٥ موظفين من نيوزيلندا وأمانة منتدى جنوب المحيط الهادىء ، وجامعة جنوب المحيط الهادىء . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من أستراليا والمملكة المتحدة وثلاثة من موظفي الويبو . وقدم ممثل كل بلد من البلدان المشتركة الألفا ذكرها دراسة قطرية عن الوضع الراهن لحماية الملكية الصناعية في بلده .

٢٢٨- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والادارية للعلامات ، في بانكوك .

٢٢٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢٣٠- الهند . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في بكين حلقة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها .

٢٣١- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٣٢- وفي يونيو/حزيران ، نظمت الويبو حلقاتها الدراسية الجواله الثانية عن نظام البراءات والانتفاع بالمعلومات المتعلقة بالبراءات لأغراض التنمية التكنولوجية ، بالتعاون مع حكومة الهند واتحاد الغرف الهندية للتجارة والصناعة ، وبمساعدة مالية من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . وعقدت الحلقات الدراسية التي استمرت مدة كل واحدة منها يوما واحدا في نيودلهي ومدراى وأحمدأباد وبونا . وحضرها ما مجموعه ٣٩٠ وافدا من الوكالات في الحكومية المعنية والقطاع الصناعي والمؤسسات التجارية ومؤسسات البحوث والتنمية . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من المملكة المتحدة وموظفان حكوميان . كما اشترك أحد موظفي الويبو في الحلقتين الدراسيتين اللتين عقدتا في نيودلهي ومدراى .

٢٣٣- وفي يونيو/حزيران أيضا ، حضر موظفان حكوميان في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادىء .

٢٣٤- وفي أواخر سبتمبر/أيلول وبداية أكتوبر/تشرين الأول ، نظمت الويبو في مكتب البراءات والرسوم والنماذج والعلامات التجارية في بومباي دورة تدريبية لمصلحة ٢٠

فاحصا من المكتب عن استعمال التصنيف الدولي للعناصر التصويرية للعلامات (تصنيف فيينا) . وأشرف على التدريب أحد موظفي الويبو ، وتم تنظيمه في إطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٢٣٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢٣٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان ندوة الويبو دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، في هانوي .

٢٣٧- أندونيسيا . في مارس/آذار ، حضر موظفان حكوميان في بكين حلقة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها .

٢٣٨- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظفان حكوميان في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٣٩- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .

٢٤٠- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والادارية للعلامات ، في بانكوك .

٢٤١- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، نظمت الويبو في جاكارتا الندوة المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن دور الملكية الفكرية في تنمية اقتصادات الرابطة ، بالتعاون مع أمانة الرابطة . وحضر الندوة ١٣ موظفا حكوميا من بروني دار السلام وماليزيا والفلبين وسنغافورة وتايلند و٢٠ مواطنا من أندونيسيا ، من العاملين في الادارات الحكومية والمؤسسات التعليمية ومؤسسات البحث والصناعة والمهن القانونية . كما حضر الندوة ممثل ماليزيا الدائم لدى الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى في جنيف ممثلا لجنة الرابطة في جنيف وأحد موظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي و١٢ موظفا من أمانة الرابطة المذكورة . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من كندا وفرنسا واليابان وموظف حكومي من أندونيسيا وأحد موظفي الويبو . وقدم التقارير القطرية عن البلدان الستة الاعضاء في الرابطة موظف حكومي من البلد المعني . وأثناء الندوة ، تم تنظيم مناقشة عن تعزيز نظام الملكية الفكرية في البلدان الاعضاء في الرابطة .

٢٤٢- وفي أكتوبر/تشرين الأول أيضا ، نظمت الويبو في جاكارتا الحلقة الدراسية المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن انفاذ حقوق الملكية الفكرية بالتعاون مع أمانة الرابطة ، تماما بعد انعقاد الندوة الآنف ذكرها . وحضر الحلقة

الدراسية الموظفون الحكوميون الثلاث عشرة ذاتهم من بروني دار السلام وماليزيا والفلبين وسنغافورة وتايلند ، و٤٠ مواطن من أندونيسيا من الأوساط الحكومية والمؤسسات التعليمية ومؤسسات البحث والصناعة والمهن القانونية . كما حضر الحلقة الدراسية ممثل ماليزيا الدائم لدى الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى في جنيف وأحد موظفي برنامج الأمم المتحدة الإنمائي و١٢ موظفا من أمانة رابطة أمم جنوب شرقي آسيا . وألقى المحاضرات أربعة خبراء استشاريين للويبو من كندا وفرنسا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وممثل ماليزيا الدائم في جنيف وموظفان حكوميان من ماليزيا والفلبين .

٢٤٣- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية الإقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢٤٤- ايران (جمهورية - الإسلامية) . في أبريل/نيسان ، حضر موظفان حكوميان في كوالالمبور ندوة الويبو الإقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٤٥- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في كولومبو دورة الويبو التدريبية الإقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .

٢٤٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية الإقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢٤٧- لاوس . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان ندوة الويبو دون الإقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، في هانوي .

٢٤٨- ماليزيا . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في بكين حلقة الويبو التدريبية الإقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وإدارتها .

٢٤٩- وفي أبريل/نيسان ، نظمت الويبو في كوالالمبور ندوتها الإقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية ، بالتعاون مع حكومة ماليزيا وبمساعدة من المكتب الياباني للبراءات . وحضر الندوة ٢٧ شخصا من القطاعين العام والخاص في بنغلاديش والصين وفيجي والهند وأندونيسيا وايران (جمهورية - الإسلامية) ومنغوليا وباكستان والفلبين وجمهورية كوريا وسنغافورة وسري لانكا وتايلند وفييت نام . كما اشترك في الندوة ٢٧ مواطنا من ماليزيا . وألقى المحاضرات خمسة خبراء استشاريين للويبو من أستراليا واليابان والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأربعة مشتركين في الندوة من الصين والهند والفلبين وجمهورية كوريا . كما حضر الندوة ثلاثة موظفين للويبو وخبير استشاري لها من اليابان وكذلك ثلاثة موظفين من المكتب الياباني للبراءات .

- ٢٥٠- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف من احدى مؤسسات البحث في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادى .
- ٢٥١- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظفان حكوميان دورة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والادارية للعلامات ، في بانكوك .
- ٢٥٢- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين الندوة المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن دور الملكية الفكرية في تنمية اقتصادات بلدان الرابطة ، في جاكارتا .
- ٢٥٣- وفي أكتوبر/تشرين الاول أيضا ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين الحلقة الدراسية المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن انفاذ الحقوق الملكية الفكرية ، في جاكارتا .
- ٢٥٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .
- ٢٥٥- ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة) . في يوليه/تموز ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الرابع رفيع المستوى للموظفين الحكوميين في بلدان جنوب المحيط الهادى عن التعاون في مجال الملكية الفكرية ، في سوا .
- ٢٥٦- منغوليا . في مارس/آذار ، حضر موظفان حكوميان في بكين حلقة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها .
- ٢٥٧- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظفان حكوميان في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .
- ٢٥٨- وفي مايو/أيار ، نظمت الويبو في أولان باتار حلقة دراسية وطنية عن النواحي القانونية والادارية للملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، بالتعاون مع المكتب المنغولي للبراءات والعلامات وبمساعدة مالية من حكومة ألمانيا . وحضر الحلقة الدراسية نحو ٦٠ مشتركا محليا من الأوساط الحكومية وغير الحكومية . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من الصين وألمانيا والمكتب الأوروبي للبراءات وأحد موظفي الويبو .
- ٢٥٩- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادى .

٢٦٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢٦١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظفان حكوميان ندوة الويبو دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، في هانوي .

٢٦٢- ميانمار . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .

٢٦٣- نيبال . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .

٢٦٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان ندوة الويبو دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، في هانوي .

٢٦٥- باكستان . في أبريل/نيسان ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٦٦- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .

٢٦٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢٦٨- بابوا غينيا الجديدة . في يوليه/تموز ، حضر موظفان حكوميان اجتماع الويبو الرابع رفيع المستوى للموظفين الحكوميين في بلدان جنوب المحيط الهادئ عن التعاون في مجال الملكية الفكرية ، في سوا .

٢٦٩- الفلبين . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في بكين حلقة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها .

٢٧٠- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٧١- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي وموظف من احدى مؤسسات البحث في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادى .

٢٧٢- وفي سبتمبر/أيلول ، اشترك أحد موظفي الويبو وأحد أعضاء برلمان المملكة المتحدة وعضو سابق في كونغرس الولايات المتحدة الأمريكية في ندوة عن حقوق الملكية الفكرية لمشرعى الفلبين في مانيلا . وأشرف على تنظيم الندوة لجنة الكونغرس الفلبيني المعنية بالتجارة . وحضر الندوة أعضاء تلك للجنة وعدد من موظفيها ومن موظفي مختلف الادارات الحكومية وممثلي المهن القانونية والصناعة والتجارة .

٢٧٣- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين دورة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والادارية للعلامات ، في بانكوك .

٢٧٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين الندوة المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن دور الملكية الفكرية في تنمية اقتصادات بلدان الرابطة ، في جاكرتا .

٢٧٥- وفي أكتوبر/تشرين الأول أيضا ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين الحلقة الدراسية المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن انفاذ الحقوق الملكية الفكرية ، في جاكرتا .

٢٧٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي وأحد العاملين في المجال القانوني حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢٧٧- جمهورية كوريا . في مارس/آذار ، حضر ممثلان عن القطاع الخاص في بكين حلقة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها .

٢٧٨- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظف حكومي وموظف من احدى مؤسسات البحث في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٧٩- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادى .

٢٨٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، نظمت الويبو في ديدوك حلقتها الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، بالتعاون مع المكتب الكوري للملكية الصناعية ومركز ذلك البلد التابع للمعهد الدولي للتدريب في مجال الملكية الفكرية . وحضر الحلقة الدراسية ٢٨ موظفا حكوميا وعاملا في المجال القانوني من

بنغلاديش والصين وفيجي والهند وأندونيسيا وايران (جمهورية - الاسلامية) وماليزيا ومنغوليا وباكستان والفلبين وسنغافورة وسري لانكا وتايلند وفييت نام ، فضلا عن ٣٠ مواطنا من جمهورية كوريا من الأوساط الحكومية والمعاهد الجامعية ومعاهد البحث والمؤسسات الخاصة . وألقى المحاضرات أربعة خبراء استشاريين للويبو من أستراليا وألمانيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وخبير من جمهورية كوريا وأحد موظفي الويبو . وتم تنظيم هذه الحلقة الدراسية في إطار المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لتحديث أنظمة الملكية الفكرية في آسيا والمحيط الهادئ .

٢٨١- ساموا . في يوليه/تموز ، حضر موظفان حكوميان اجتماع الويبو الرابع رفيع المستوى للموظفين الحكوميين في بلدان جنوب المحيط الهادئ عن التعاون في مجال الملكية الفكرية ، في سوا .

٢٨٢- سنغافورة . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في بكين حلقة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها .

٢٨٣- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظف حكومي وموظف من احدى مؤسسات البحث في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٨٤- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف من احدى مؤسسات البحث في كولومبو دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .

٢٨٥- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين الندوة المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن دور الملكية الفكرية في تنمية اقتصادات بلدان الرابطة ، في جاكارتا .

٢٨٦- وفي أكتوبر/تشرين الأول أيضا ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين الحلقة الدراسية المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن انفاذ الحقوق الملكية الفكرية ، في جاكارتا .

٢٨٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢٨٨- جزر سليمان . في يوليه/تموز ، حضر موظفان حكوميان اجتماع الويبو الرابع رفيع المستوى للموظفين الحكوميين في بلدان جنوب المحيط الهادئ عن التعاون في مجال الملكية الفكرية ، في سوا .

٢٨٩- سري لانكا . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في بكين حلقة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها .

٢٩٠- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظف حكومي في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٩١- وفي يونيو/حزيران ، نظمت الويبو في كولومبو دورتها التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ ، بالتعاون مع حكومة سري لانكا ومؤسسة سري لانكا ، وبمساعدة مالية من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . وحضر الدورة ٢٥ مشتركا من الدوائر الحكومية أو مؤسسات البحث في ١٧ بلدا ، أي بنغلاديش وبوتان والصين وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية وفيجي والهند وأندونيسيا وايران (جمهورية - الاسلامية) وماليزيا ومنغوليا وميانمار ونيبال وباكستان والفلبين وجمهورية كوريا وسنغافورة وفيت نام ، وممثل عن الجمعية الصينية للاختراعات و١٨ موظفا حكوميا وشخصا من الأوساط المهنية من القطاع الخاص من سري لانكا نفسها . وألقى المحاضرات ستة خبراء استشاريين للويبو من أستراليا والصين والهند والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وموظفان للويبو وموظف حكومي من سري لانكا .

٢٩٢- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي دورة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والادارية للعلامات ، في بانكوك .

٢٩٣- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٢٩٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظف حكومي ندوة الويبو دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، في هانوي .

٢٩٥- تايلند . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في بكين حلقة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها .

٢٩٦- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظفان حكوميان في كوالالمبور ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٢٩٧- وفي أغسطس/آب ، نظمت الويبو في طوكيو تدريبا في مجال العلامات التجارية لمصلحة موظفين حكوميين .

٢٩٨- وفي سبتمبر/أيلول ، نظمت الويبو في بانكوك الدورة التدريبية الاقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والادارية للعلامات التجارية ، بالتعاون مع حكومة تايلند . وحضر الدورة ١٧ موظفا حكوميا من بنغلاديش وفيجي وأندونيسيا وماليزيا والفلبين وسري لانكا وتايلند وفييت نام . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من أستراليا وألمانيا وسويسرا وأحد موظفي الويبو .

٢٩٩- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، حضر أربعة موظفين حكوميين دورة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والادارية للعلامات ، في بانكوك .

٣٠٠- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظفان حكوميان الندوة المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن دور الملكية الفكرية في تنمية اقتصادات بلدان الرابطة ، في جاكرتا .

٣٠١- وفي أكتوبر/تشرين الأول أيضا ، حضر موظفان حكوميان الحلقة الدراسية المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن انفاذ الحقوق الملكية الفكرية ، في جاكرتا .

٣٠٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٣٠٣- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظفان حكوميان ندوة الويبو دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، في هانوي .

٣٠٤- وفي ديسمبر/كانون الأول ، سافر خبير استشاري للويبو من اليابان في مهمة الى ادارة الملكية الفكرية في بانكوك لتقديم المشورة والتدريب في مجال تصنيف العلامات التجارية وبحثها وفحصها .

٣٠٥- تونغا . في يوليه/تموز ، حضر موظفان حكوميان اجتماع الويبو الرابع رفيع المستوى للموظفين الحكوميين في بلدان جنوب المحيط الهادىء عن التعاون في مجال الملكية الفكرية ، في سوا .

٣٠٦- فانواتو . في يوليه/تموز ، حضر موظفان حكوميان اجتماع الويبو الرابع رفيع المستوى للموظفين الحكوميين في بلدان جنوب المحيط الهادىء عن التعاون في مجال الملكية الفكرية ، في سوا .

٣٠٧- فييت نام . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في بكين حلقة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وادارتها .

٣٠٨- وفي أبريل/نيسان ، حضر موظفان حكوميان في كوالالمبور ندوة الويبو الإقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية .

٣٠٩- وفي يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي وموظف من إحدى مؤسسات البحث في كولومبو دورة الويبو التدريبية الإقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادئ .

٣١٠- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر أربعة موظفين حكوميين دورة الويبو التدريبية الإقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والإدارية للعلامات ، في بانكوك .

٣١١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية الإقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا ، في ديدوك (جمهورية كوريا) .

٣١٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، نظمت الويبو في هانوي ندوتها الآسيوية دون الإقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية ، بالتعاون مع المكتب الوطني للملكية الصناعية . وحضر الندوة ١٥ موظفا حكوميا من بنغلاديش والصين وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والهند ولاوس ومنغوليا ونيبال وسري لانكا وتايلند ، فضلا عن ٣٠ شخصا من فييت نام من مختلف الأوساط الحكومية والمراكز الجامعية ومراكز البحث والقطاع الخاص . وألقى المحاضرات خمسة خبراء استشاريين للويبو من أستراليا وبنغلاديش والهند وماليزيا والمملكة المتحدة ومتحدثان من الصين وفييت نام واثنان من موظفي الويبو . وتم تنظيم هذه الندوة في إطار المشروع الإقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي .

الملكية الصناعية على الصعيدين الإقليمي والوطني

أمريكا اللاتينية والكاريبي

٣١٣- أنتيغوا وبربودا . في أكتوبر/تشرين الأول ، نظمت الويبو في سانت جونز حلقتها الدراسية دون الإقليمية عن الملكية الصناعية لبلدان شرقي الكاريبي ، بالتعاون مع منظمة دول شرقي الكاريبي . وحضر الحلقة الدراسية سبعة أشخاص من دومينيكا وغرينادا وسانت كيتس ونيفس وسانت لوسيا وسانت فنسنت وجزر غرينادين من مختلف الأوساط الحكومية والقانونية ، فضلا عن ١٠ موظفين حكوميين وممثلين للأوساط القانونية في أنتيغوا وبربودا وجزر فرجين البريطانية ومونسيرات . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من كندا والمملكة المتحدة وموظف من منظمة دول شرقي الكاريبي واثنان من موظفي الويبو .

٣١٤- الأرجنتين . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الإقليمية عن إدارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الأغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣١٥- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حماية الملكية الصناعية وادارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبي ، في كاراكاس .

٣١٦- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

٣١٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، نظمت الويبو في بوينس آيرس حلقتها الدراسية الاقليمية عن الملكية الصناعية والمنافسة بين الشركات ، بالتعاون مع حكومة الأرجنتين وبمساعدة حكومة فرنسا . وحضر الحلقة الدراسية ١٤٠ شخصا من الأرجنتين وبوليفيا والبرازيل وشيلي وباراغواي من الأوساط الحكومية والمراكز الجامعية ومراكز البحث والقطاع الخاص والمهنة القانونية . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من فرنسا وسبعة متحدثين من الأرجنتين واثنان من موظفي الويبو .

٣١٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر باحث جامعي حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، في غرامادو (البرازيل) .

٣١٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظف حكومي ندوة الويبو الاقليمية التدريبية لموظفي أمريكا اللاتينية الحكوميين عن تصنيف العناصر التصويرية للعلامات ، في مونتيفيديو .

٣٢٠- بوليفيا . في يونيو/حزيران ، حضر ممثل عن القطاع الصناعي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣٢١- وفي يونيو/حزيران أيضا ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص في كيتو حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية والقدرة التنافسية والتنمية الاقتصادية للبلدان الأندية .

٣٢٢- وفي سبتمبر/أيلول ، ألقى أحد موظفي الويبو محاضرة في الحلقة الدراسية الوطنية عن الملكية الصناعية والتنمية الاقتصادية ، التي نظمتها في لابس الجمعية البوليفية للملكية الصناعية . وحضر الحلقة الدراسية ٧٠ شخصا من القطاعين الحكومي والخاص .

٣٢٣- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

٣٢٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنافس بين الشركات ، في بوينس آيرس .

٣٢٥- البرازيل . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الصناعي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبى .

٣٢٦- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، نظمت الويبو مع المعهد الوطني البرازيلي للملكية الصناعية حلقتها الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو ، باللغة الاسبانية . وحضر الحلقة الدراسية ١٢ موظفا حكوميا من الأرجنتين وبوليفيا وشيلي وكولومبيا وكوبا واكوادور والمكسيك ونيكاراغوا وبيرو وأوروغواي وفنزويلا . وغطت حكومة البرازيل نفقات سفر تسعة مشتركين . وألقى المحاضرات عدد من الموظفين العاملين في مختلف المؤسسات البرازيلية الحكومية والخاصة وأحد موظفي الويبو .

٣٢٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنافس بين الشركات ، في بوينس آيرس .

٣٢٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، نظمت الويبو في غرامادو (البرازيل) حلقتها الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، بالتعاون مع الجامعة الاتحادية لريو غراندي دو سول . وأنظر الفقرة ٩٤٥ لمزيد من التفصيل .

٣٢٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظف حكومي ندوة الويبو الاقليمية التدريبية لموظفي أمريكا اللاتينية الحكوميين عن تصنيف العناصر التصويرية للعلامات ، في مونتيفيديو .

٣٣٠- شيلي . في يونيو/حزيران ، حضر ممثلان عن القطاع الصناعي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبى .

٣٣١- وفي أغسطس/آب ، نظمت الويبو في سانتياغو الحلقة الدراسية الوطنية عن العلامات التجارية والمنتجات المعدة للتصدير ، بالتعاون مع حكومة شيلي . وحضر الحلقة الدراسية ٨٠ موظفا حكوميا وممثلا عن الشركات والمهنة القانونية . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من شيلي والبرتغال ومتحدثان من شيلي وأحد موظفي الويبو .

٣٣٢- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حماية الملكية الصناعية وادارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبى ، في كاراكاس .

٣٣٣- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

٣٣٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنافس بين الشركات ، في بوينس آيرس .

٣٣٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر أستاذان جامعيان حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، في غرامادو (البرازيل) .

٣٣٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظف حكومي ندوة الويبو الاقليمية التدريبية لموظفي أمريكا اللاتينية الحكوميين عن تصنيف العناصر التصويرية للعلامات ، في مونتيفيديو .

٣٣٧- كولومبيا . في يونيو/حزيران ، حضر ممثلان عن القطاع الصناعي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣٣٨- وفي يونيو/حزيران أيضا ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين وممثل عن القطاع الخاص في كيتو حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية والقدرة التنافسية والتنمية الاقتصادية للبلدان الاندية .

٣٣٩- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر ممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حماية الملكية الصناعية وادارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبي ، في كاراكاس .

٣٤٠- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

٣٤١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أستاذان جامعيان حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، في غرامادو (البرازيل) .

٣٤٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظف حكومي ندوة الويبو الاقليمية التدريبية لموظفي أمريكا اللاتينية الحكوميين عن تصنيف العناصر التصويرية للعلامات ، في مونتيفيديو .

٣٤٣- كوستاريكا . في يونيو/حزيران ، حضر ممثل عن القطاع الصناعي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣٤٤- وفي يوليه/تموز ، زار خبير استشاري للويبو من اسبانيا سان خوسيه ، ودرّب عددا من الموظفين الحكوميين على فحص طلبات العلامات التجارية .

٣٤٥- وفي سبتمبر/أيلول ، نظمت الويبو في سان خوسيه الحلقة الدراسية الوطنية عن الملكية الصناعية ، بالتعاون مع حكومة كوستاريكا ، في إطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي . وحضر الحلقة الدراسية ١٨٠ شخصا من مختلف الإدارات الحكومية والمؤسسات التجارية ومؤسسات البحث والصناعة ومن الجامعة . وألقى المحاضرات خمسة موظفين حكوميين من كوستاريكا وخبير استشاري للويبو من اسبانيا وأحد موظفي الويبو .

٣٤٦- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، حضر ممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الدراسية الإقليمية عن حماية الملكية الصناعية وإدارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبية ، في كاراكاس .

٣٤٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أستاذ جامعي حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، في غرامادو (البرازيل) .

٣٤٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظف حكومي ندوة الويبو الإقليمية التدريبية لموظفي أمريكا اللاتينية الحكوميين عن تصنيف العناصر التصويرية للعلامات ، في مونتيفيديو .

٣٤٩- كوبا . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان حكوميان في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الإقليمية عن إدارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الأغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبية .

٣٥٠- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الإقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

٣٥١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي ندوة الويبو الإقليمية التدريبية لموظفي أمريكا اللاتينية الحكوميين عن تصنيف العناصر التصويرية للعلامات ، في مونتيفيديو .

٣٥٢- دومينيكا . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الإقليمية عن الملكية الصناعية لبلدان شرقي الكاريبي ، في سانت جونز .

٣٥٣- اكوادور . في يونيو/حزيران ، نظمت الويبو في كيتو حلقتها الدراسية عن الملكية الصناعية والقدرة التنافسية والتنمية الاقتصادية للبلدان الأنديية ، بالتعاون مع حكومة اكوادور . وحضر الحلقة الدراسية ٧٠ مشتركا من اكوادور و١٤ مشتركا من بوليفيا وكولومبيا وبيرو وفنزويلا ، ووفد المشتركين من الدوائر الحكومية والأوساط الصناعية والتجارية والعلمية والقانونية والقضائية . وألقى المحاضرات أربعة خبراء استشاريين للويبو من شيلي واسبانيا والمكتب الأوروبي للبراءات وأحد أعضاء مجلس اتفاق قرطاجنة ورئيس محكمة العدل الأنديية وأحد موظفي الويبو .

٣٥٤- وفي يونيو/حزيران أيضا ، حضر موظف حكومي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣٥٥- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

٣٥٦- غرينادا . في أكتوبر/تشرين الاول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية لبلدان شرقي الكاريبي ، في سانت جونز .

٣٥٧- غواتيمالا . في يونيو/حزيران ، حضر ممثل عن القطاع الصناعي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣٥٨- جامايكا . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣٥٩- المكسيك . في سبتمبر/ايلول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حماية الملكية الصناعية وادارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبي ، في كاراكاس .

٣٦٠- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، ألقى أحد موظفي الويبو محاضرة في حلقة دراسية عن ترويج التصدير والمنافسة ، نظمتها حكومة المكسيك في مونتيري . وحضر الحلقة الدراسية ١٤٠ شخصا من مختلف الاوساط الحكومية والخاصة في المكسيك .

٣٦١- وفي أكتوبر/تشرين الاول أيضا ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

٣٦٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أستاذ جامعي حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، في غرامادو (البرازيل) .

٣٦٣- نيكاراغوا . في يونيو/حزيران ، حضر موظف حكومي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣٦٤- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

- ٣٦٥- باراغواي . في سبتمبر/أيلول ، حضر ممثل عن اقطاع الخاص حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حماية الملكية الصناعية وادارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبي ، في كاراكاس .
- ٣٦٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي وممثل عن القطاع الخاص حلقة الويبو الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنافس بين الشركات ، في بوينس آيرس .
- ٣٦٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر مسؤول جامعي حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، في غرامادو (البرازيل) .
- ٣٦٨- بيرو . في فبراير/شباط ، نظمت الويبو في ليما ندوة وطنية عن اتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية ، بالتعاون مع المعهد الوطني المنشأ حديثا للدفاع عن المنافسة والملكية الفكرية . وحضر الندوة نحو ٢٠٠ شخص من القطاعين العام والخاص . وألقى المحاضرات موظفان من الويبو .
- ٣٦٩- وفي يونيو/حزيران ، حضر ممثلان عن القطاع الصناعي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .
- ٣٧٠- وفي يونيو/حزيران أيضا ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين وممثل عن القطاع الخاص في كيتو حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية والقدرة التنافسية والتنمية الاقتصادية للبلدان الاندية .
- ٣٧١- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حماية الملكية الصناعية وادارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبي ، في كاراكاس .
- ٣٧٢- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .
- ٣٧٣- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أستاذان جامعيان حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، في غرامادو (البرازيل) .
- ٣٧٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر موظف حكومي ندوة الويبو الاقليمية التدريبية لموظفي أمريكا اللاتينية الحكوميين عن تصنيف العناصر التصويرية للعلامات ، في مونتيفيديو .
- ٣٧٥- سان كيتس ونيفيس . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظفان حكوميان حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية لبلدان شرقي الكاريبي ، في سانت جونز .

٣٧٦- سانت لوسيا . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية لبلدان شرقي الكاريبي ، في سانت جونز .

٣٧٧- سان فنسنت وجزر غرينادين . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية لبلدان شرقي الكاريبي ، في سانت جونز .

٣٧٨- اسبانيا . في مايو ويونيه/أيار وحزيران ، نظمت الويبو في مدريد وميونخ حلقة تدريبية عن بحث البراءات وفحصها ، باللغة الاسبانية ، بالتعاون مع المكتب الاسباني للبراءات والعلامات التجارية والمكتب الاوروبي للبراءات . وحضر الحلقة ١٦ موظفا حكوميا من الأرجنتين والبرازيل وشيلي وكوستاريكا وكوبا والمكسيك ونيكاراغوا وبنما وبيرو وأوروغواي وفنزويلا . وتلقى المشتركون أيضا تدريبا في مقر المكتب الأوروبي للبراءات في ميونخ ، وزاروا مقر الويبو في جنيف حيث استمعوا الى محاضرات من مختلف موظفي الويبو .

٣٧٩- ترينيداد وتوباغو . في يونيه/حزيران ، حضر ممثل عن القطاع الصناعي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣٨٠- أوروغواي . في يونيه/حزيران ، حضر ممثل عن القطاع الصناعي في كاراكاس حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي .

٣٨١- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حماية الملكية الصناعية وادارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبي ، في كاراكاس .

٣٨٢- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

٣٨٣- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أستاذ جامعي حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، في غرامادو (البرازيل) .

٣٨٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، نظمت الويبو في مونتيفيديو ندوتها التدريبية الاقليمية لموظفي أمريكا اللاتينية الحكوميين عن تصنيف العناصر التصويرية للعلامات ، بالتعاون مع الادارة الوطنية للملكية الصناعية . وحضر الندوة ٢١ موظفا حكوميا من الأرجنتين والبرازيل وشيلي وكولومبيا وكوستاريكا وكوبا وبيرو وأوروغواي . وأشرف على التدريب خبير استشاري للويبو من اسبانيا وأحد موظفي الويبو .

٣٨٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، نظمت الويبو في مونتيفيديو حلقتها الدراسية الوطنية عن العلامات التجارية لقطاع المؤسسات ، بالتعاون مع الادارة الوطنية للملكية الصناعية وبتمويل من المشروع القطري المشترك بين الويبو وأوروغواي ومصرف البلدان الأمريكية للتنمية . وحضر الحلقة الدراسية ٦٠ شخصا من القطاع الخاص والمؤسسات والجمعيات الصناعية ووكلاء الملكية الصناعية وعدد من ممثلي غرفة الصناعة والتجارة . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من شيلي واسبانيا وثلاثة متحدثين من أوروغواي وأحد موظفي الويبو .

٣٨٦- فنزويلا . في يونيو/ حزيران ، نظمت الويبو في كاراكاس حلقتها الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الأغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبي ، بالتعاون مع النظام الاقتصادي لأمريكا اللاتينية . وحضر الحلقة أربعة وأربعون مشتركا من فنزويلا (أنظر أيضا الفقرة ٩٥٤) .

٣٨٧- وفي يونيو/ حزيران أيضا ، حضر موظفان حكوميان وممثل عن القطاع الخاص وممثل عن احدى مؤسسات البحث في كيتو حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية والقدرة التنافسية والتنمية الاقتصادية للبلدان الأندية .

٣٨٨- وفي سبتمبر/أيلول ، نظمت الويبو في كاراكاس الحلقة الدراسية الاقليمية عن حماية الملكية الصناعية وادارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبي ، بالتعاون مع برنامج بوليفار المعني بالتكامل التكنولوجي الاقليمي والابتكار والمنافسة الصناعية . وحضر الحلقة الدراسية ٢٤ شخصا من الأرجنتين والبرازيل وشيلي وكولومبيا وكوستاريكا والمكسيك وباراغواي وبيرو وسورينام وترينيداد وتوباغو وأوروغواي ، فضلا عن ٧٤ مشتركا محليا من المؤسسات الصناعية والتجارية والعلمية والتعليمية والانمائية المعنية بأنشطة برنامج بوليفار . وألقى المحاضرات خمسة خبراء استشاريين للويبو من كولومبيا وألمانيا والمكسيك والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأحد موظفي الويبو وخبيران من كولومبيا وفنزويلا .

٣٨٩- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات ، في ريو دي جانيرو .

٣٩٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أستاذ ومسؤول جامعيان حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة ، في غرامادو (البرازيل) .

حق المؤلف : تطوير الموارد البشرية على الصعيد العالمي والاقليمي والوطني

حق المؤلف على الصعيد العالمي

٣٩١- في أغسطس/آب ، نظمت الويبو في استوكهولم دورة تدريبية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، بالتعاون مع حكومة السويد وبمساعدة الوكالة السويدية للتنمية

الدولية . وحضر الدورة ١١ موظفا حكوميا من الصين وأثيوبيا وغامبيا وغانا وكينيا وليسوتو وملاوي ونيجيريا وأوغندا ورابطة أفريقيا الجنوبية للتنمية . وألقى المحاضرات ستة موظفين حكوميين من السويد وثلاثة موظفين من الويبيو . وفي الأسبوع الثاني للدورة ، نظمت زيارات عملية في عدة منظمات سويدية لحق المؤلف . وفي نهاية الدورة ، زار المشتركون فيها مقر الويبيو في جنيف .

٣٩٢- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، نظمت الويبيو في جنيف حلقة دراسية توجيهية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة . وحضر الحلقة الدراسية ٣٩ موظفا حكوميا وموظفا من مختلف جمعيات حقوق المؤلفين في ٣٣ بلدا ، أي البرازيل والكاميرون وشيلي والصين وكوت ديفوار وكوبا وغامبيا وغانا وغواتيمالا وغيانا والهند وأندونيسيا وجامايكا وكينيا ومدغشقر وملاوي وماليزيا ومالي وموريتانيا وموريشيوس والمكسيك ونيكاراغوا والنيجر ونيجيريا وباكستان وباراغواي وبيرو والسنغال وسري لانكا وأوغندا وأوروغواي وزامبيا وزمبابوي . كما حضر الحلقة الدراسية ٢٩ موظفا من ٢٤ بعثة دائمة لدى الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى في جنيف . وألقى المحاضرات ستة موظفين من الويبيو . وعقب الحلقة الدراسية ، تم تنظيم دورات تدريبية عملية تناولت بصورة رئيسية الإدارة الجماعية لحق المؤلف في جمعيات المؤلفين وغيرها من الإدارات الحكومية التابعة للبلدان التالي ذكرها : الدانمرك وفرنسا وألمانيا وإسبانيا والمملكة المتحدة . ويرد وصف تلك الدوران في الفقران الخمس اللاحقة .

٣٩٣- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر ١٨ موظفا حكوميا وموظفا من جمعيات حقوق المؤلفين دورة تدريبية تمهيدية عامة عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، نظمتها الويبيو في لندن بالتعاون مع حكومة المملكة المتحدة والمجلس البريطاني لحق المؤلف . ووفد الموظفون الحكوميون من ١٧ بلدا ، أي البرازيل وغامبيا وغانا وغيانا والهند وأندونيسيا وجامايكا وملاوي وماليزيا ونيجيريا وباكستان والفلبين وسري لانكا وأوغندا وأوروغواي وزامبيا وزمبابوي . وألقى المحاضرات خبير استشاري للويبيو من السويد و٢٤ خبيرا من المملكة المتحدة واثنان من موظفي الويبيو .

٣٩٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر ثمانية موظفين حكوميين وموظفين من جمعيات حقوق المؤلفين دورة تدريبية عملية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، نظمتها الويبيو في باريس بالتعاون مع جمعية المؤلفين والملحنين وناشري الموسيقى في فرنسا . ووفد الموظفون الحكوميون من ثمانية بلدان ، هي الكاميرون وكوت ديفوار ومدغشقر ومالي وموريتانيا وموريشيوس والنيجر والسنغال . وأشرف على التدريب عدد من ممثلي الجمعية الفرنسية الأنف ذكرها وخبراء آخرون من فرنسا . وألقى أحد موظفي الويبيو محاضرة أيضا .

٣٩٥- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر ١٢ موظفا حكوميا وموظفا من جمعيات حقوق المؤلفين دورة تدريبية عملية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، نظمتها الويبيو في مدريد بالتعاون مع الجمعية العامة للمؤلفين في إسبانيا . ووفد الموظفون الحكوميون

من تسعة بلدان ، هي البرازيل وشيلي وكوبا وغواتيمالا والمكسيك ونيكاراغوا وباراغواي وبيرو وأوروغواي . وأشرف على التدريب عدد من ممثلي الجمعية الاسبانية الآتف ذكرها وخبراء آخرون من اسبانيا . وألقى أحد موظفي الويبو محاضرة أيضا .

٣٩٦- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظفان حكوميان من الصين وكينيا دورة تدريبية عملية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، نظمتها الويبو في ميونيخ بالتعاون مع حكومة ألمانيا وجمعية حقوق الأداء الموسيقي والاستنساخ الآلي .

٣٩٧- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي من غامبيا دورة تدريبية عملية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، نظمتها الويبو في كوبنهاغن بالتعاون مع حكومة الدانمرك وجمعية الملحنين الدانمركية .

حق المؤلف على الصعيدين الاقليمي والوطني

أفريقيا

٣٩٨- حلقة الويبو الدراسية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للبلدان الأفريقية الناطقة بالبرتغالية . في أبريل/نيسان ، نظمت الويبو في لشبونة حلقتها الدراسية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للبلدان الأفريقية الناطقة بالبرتغالية ، بالتعاون مع الإدارة العامة للفنون ووسائل التسلية التابعة لوزارة الثقافة البرتغالية . وحضر الحلقة الدراسية سبعة أشخاص من أنغولا والرأس الأخضر وغينيا - بيساو وموزامبيق ، فضلا عن ثلاثين مواطنا من البرتغال يمثلون بصورة خاصة الحكومة وهيئات الاذاعة البرتغالية ومختلف الأوساط المعنية الأخرى . وألقى المحاضرات خبير استشاري للويبو من سويسرا وموظفان من الويبو وخمسة خبراء برتغاليين .

٣٩٩- بنن . في مايو/أيار ، نظمت الويبو في كوتونو دورة تدريبية وطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، بالتعاون مع حكومة بنن . وحضر الدورة ثمانون شخصا من بين الموظفين الحكوميين والفنانين ورجال القضاء والمحامين ورجال الشرطة ورجال الجمارك والمؤلفين والملحنين وفناني الأداء . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من بوركينا فاسو وسويسرا وموظفان حكوميان من بنن وأحد موظفي الويبو .

٤٠٠- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن الإدارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الأداء في البلدان الأفريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .

٤٠١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر خبير استشاري للويبو من سويسرا في مهمة الى كوتونو لتدريب موظفي مكتب بنن لحق المؤلف على الإدارة الجماعية لحق المؤلف .

٤٠٢- بوركيينا فاصو . في أكتوبر/تشرين الأول ، نظمت الويبو في واغادوغو حلقة دراسية اقليمية لها عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، بالتعاون مع حكومة بوركيينا فاصو ومجلس الاغنية الفرنسية وبمساعدة وكالة التعاون الثقافي والتقني . وحضر الحلقة الدراسية ١٥٠ شخصا من البلدان التالي ذكرها : بنن وبوركينا فاصو وبوروندي والكاميرون وجزر القمر والكونغو وكوت ديفوار وغينيا ومدغشقر ومالي وموريشيوس والنيجر والسنغال وتوغو وزائير . وألقى المحاضرات خبير استشاري للويبو من سويسرا وثلاثة خبراء وطنيين من بوركيينا فاصو واثنان من موظفي الويبو .

٤٠٣- الكاميرون . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية اقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .

٤٠٤- الكونغو . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية اقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .

٤٠٥- كوت ديفوار . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية اقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .

٤٠٦- مصر . انظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .

٤٠٧- غينيا . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية اقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .

٤٠٨- الجمهورية العربية الليبية . انظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .

٤٠٩- مدغشقر . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية اقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .

٤١٠- مالي . في مايو/أيار ، نظمت الويبو في باماكو حلقة دراسية وطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، بالتعاون مع حكومة مالي . وحضر الحلقة الدراسية مائة شخص من بين الموظفين الحكوميين والفنانين ورجال القضاء والمحامين ورجال الشرطة والمؤلفين والملحنين . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من بوركيينا فاصو وسويسرا وأحد موظفي الويبو وخبيران من مالي .

- ٤١١- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .
- ٤١٢- موريتانيا . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، حضر موظف حكومي في القاهرة اجتماعا اقليميا اعلاميا للويبو لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو .
- ٤١٣- موريشيوس . في فبراير/شباط ، حضر خبير استشاري للويبو من سويسرا حلقة دراسية وطنية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين ، وألقى محاضرة فيها . وتولت جمعية موريشيوس للمؤلفين تنظيم الحلقة الدراسية في بورن - لوي .
- ٤١٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .
- ٤١٥- المغرب . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .
- ٤١٦- موزامبيق . في ديسمبر/كانون الأول ، ألقى أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من سويسرا محاضرتين في ندوة وطنية عن حق المؤلف ، نظمها معهد موزامبيق للكتاب في مابوتو .
- ٤١٧- النيجر . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .
- ٤١٨- السنغال . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .
- ٤١٩- السودان . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .
- ٤٢٠- توغو . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .
- ٤٢١- تونس . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .

٤٢٢- جمهورية تنزانيا المتحدة . في مايو/أيار ، نظمت الويبو في دار السلام ندوة وطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، بالتعاون مع حكومة جمهورية تنزانيا المتحدة . وحضر الندوة أكثر من ٥٠ شخصا ، منهم مؤلفون وفنانون وصحفيون ومحامون وناشرون وملحنون . وافتتح الندوة رئيس وزراء جمهورية تنزانيا المتحدة ونائب الرئيس الأول والمدير العام للويبو . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من غانا والمملكة المتحدة وموظف حكومي من جمهورية تنزانيا المتحدة وموظفان من الويبو . واشترك في الندوة أيضا موظف آخر من الويبو .

٤٢٣- زائير . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر موظف حكومي حلقة الويبو الدراسية الإقليمية عن الإدارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الأداء في البلدان الأفريقية الناطقة بالفرنسية ، في واغادوغو .

حق المؤلف على الصعيدين الإقليمي والوطني

البلدان العربية

٤٢٤- البحرين . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، حضر موظف حكومي في القاهرة اجتماعا إقليميا اعلاميا للويبو لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو .

٤٢٥- وفي مايو/أيار ، حضر موظفان حكوميان في أبو ظبي حلقة دراسية دون اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للدول الاعضاء في مجلس التعاون الخليجي .

٤٢٦- مصر . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، نظمت الويبو في القاهرة اجتماعا إقليميا اعلاميا لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في المنظمة الاسلامية للتربية والعلوم والثقافة ، بالتعاون مع المنظمة المذكورة . وكان هذا الاجتماع هو ثالث اجتماع من هذا النوع تعقده الويبو والاييسيسكو ، والغرض منه بحث الوضع الراهن لحماية المصنفات الادبية والفنية في الدول العربية الاعضاء في الايسيسكو وفحص التدابير الرامية الى تشجيع النشاط الابتكاري في تلك البلدان . واشترك في الاجتماع ١١ موظفا حكوميا من البحرين والكويت والجمهورية العربية الليبية وموريتانيا والمغرب وعمان والسودان وتونس والامارات العربية المتحدة ، فضلا عن ١٥ مواطنا من مصر . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من الجزائر وسويسرا وثلاثة خبراء مصريين وموظفان للويبو . ومول الاجتماع جزئيا من الايسيسكو .

٤٢٧- وفي أواخر نوفمبر/تشرين الثاني وبداية ديسمبر/كانون الأول ، تحدث أحد موظفي الويبو في حلقة دراسية عن النواحي القانونية لبرامج الحاسبات الالكترونية ، نظمها في القاهرة المركز الاقليمي لتكنولوجيا المعلومات وهندسة برامج الكمبيوتر (القاهرة) ، بالتعاون مع معهد القانون للتنمية الدولية (روما) .

٤٢٨- الكويت . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، حضر موظف حكومي في القاهرة اجتماعا اقليميا اعلاميا للويبو لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو .

٤٢٩- وفي مايو/أيار ، حضر موظف حكومي في أبو ظبي حلقة دراسية دون اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للدول الاعضاء في مجلس التعاون الخليجي .

٤٣٠- الجمهورية العربية الليبية . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، حضر موظف حكومي في القاهرة اجتماعا اقليميا اعلاميا للويبو لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو .

٤٣١- المغرب . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، حضر موظف حكومي في القاهرة اجتماعا اقليميا اعلاميا للويبو لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو .

٤٣٢- عمان . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، حضر ثلاثة موظفين حكوميين في القاهرة اجتماعا اقليميا اعلاميا للويبو لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو .

٤٣٣- وفي مايو/أيار ، حضر أربعة موظفين حكوميين في أبو ظبي حلقة دراسية دون اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للدول الاعضاء في مجلس التعاون الخليجي .

٤٣٤- المملكة العربية السعودية . في مايو/أيار ، حضر موظف حكومي في أبو ظبي حلقة دراسية دون اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للدول الاعضاء في مجلس التعاون الخليجي .

٤٣٥- السودان . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، حضر موظف حكومي في القاهرة اجتماعا اقليميا اعلاميا للويبو لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو .

٤٣٦- تونس . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، حضر موظف حكومي في القاهرة اجتماعا اقليميا اعلاميا للويبو لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو .

٤٣٧- الامارات العربية المتحدة . في يناير وفبراير/كانون الثاني وشباط ، حضر موظف حكومي في القاهرة اجتماعا اقليميا اعلاميا للويبو لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو .

٤٣٨- وفي مايو/أيار ، نظمت الويبو في أبو ظبي حلقة دراسية دون اقليمية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للدول الاعضاء في مجلس التعاون الخليجي ، بالتعاون مع وزارة الاعلام والثقافة للامارات العربية المتحدة . واشترك في الحلقة الدراسية ثمانية موظفين من البحرين والكويت وعمان والمملكة العربية السعودية ، بالاضافة الى ٦٠ موظفا من الامارات العربية المتحدة . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من مصر ومالطة وسويسرا وثلاثة موظفين للويبو وخبير من أبو ظبي .

حق المؤلف على الصعيدين الاقليمي والوطني

آسيا والمحيط الهادئ

٤٣٩- بنغلاديش . في أكتوبر/تشرين الاول ، نظمت الويبو في داكا حلقة دراسية وطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، بالتعاون مع وزارة الشؤون الثقافية لحكومة بنغلاديش . وحضر الحلقة ٦٠ شخصا ، منهم موظفون حكوميون وناشرون ومؤلفون وملحنون وصحفيون . وألقى المحاضرات خبير استشاري للويبو من اليابان وموظفان من الويبو .

٤٤٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادئ في طوكيو .

٤٤١- الصين . في سبتمبر/أيلول ، نظمت الويبو في بكين ندوتها الوطنية عن الحماية القانونية لاشكال التعبير الفولكلوري ، بالتعاون مع وزارة الثقافة في الصين والادارة الوطنية الصينية لحق المؤلف . وحضر الندوة نحو ٤٠ شخصا من مختلف الادارات والمؤسسات الحكومية في الصين . كما حضر الندوة المدير العام للويبو . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من أستراليا وسويسرا وثلاثة موظفين من الصين وأحد موظفي الويبو .

٤٤٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادئ في طوكيو .

٤٤٣- فيجي . في يوليه/تموز ، نظمت الويبو في سوا اجتماعها الرابع رفيع المستوى لموظفي بلدان جنوب المحيط الهادئ الحكوميين عن التعاون في مجال الملكية الفكرية ، بالتعاون مع حكومة فيجي . واشترك في الاجتماع ١١ موظفا حكوميا من ميكرونيزيا (ولايات المتحدة) وبابوا غينيا الجديدة وساموا وجزر سليمان وتونغا وفانواتو ، فضلا عن ثمانية موظفين حكوميين من فيجي . وأنظر الفقرة ٢٢٧ لمزيد من التفصيل .

٤٤٤- الهند . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادئ في طوكيو .

٤٤٥- أندونيسيا . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظفان حكوميان الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادئ في طوكيو .

٤٤٦- اليابان . في نوفمبر/تشرين الثاني ، نظمت الـويبو وحكومة اليابان حلقة دراسية اقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادىء في طوكيو . وحضر الحلقة ٢٤ موظفا حكوميا وفدوا من ١٢ بلدا واقليم واحد ، أي بنغلاديش والصين والهند وأندونيسيا وماليزيا ومنغوليا وباكستان والفلبين وجمهورية كوريا وسنغافورة وتايلند وفيت نام وهونج كونج . كما حضر الحلقة ٧٠ موظفا حكوميا وممثلا للقطاع الخاص في اليابان . وألقى المحاضرات ٥ خبراء استشاريين للويبو من أستراليا والهند ونيوزيلندا والسويد والولايات المتحدة الأمريكية وخبير استشاري من الاتحاد الدولي للمنظمات المعنية بحقوق الاستنساخ و١٠ خبراء يابانيين و٣ موظفين من الـويبو .

٤٤٧- ماليزيا . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادىء في طوكيو .

٤٤٨- منغوليا . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادىء في طوكيو .

٤٤٩- الفلبين . في أكتوبر/تشرين الاول ، نظمت الـويبو في مانيلا حلقة دراسية وطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، بالتعاون مع وزارة التجارة والصناعة في حكومة الفلبين . وحضر الحلقة ٨٠ شخصا من الحكومة والمؤسسات الصناعية المعنية بالتسجيل الصوتي والأفلام وبرامج الحاسبات الالكترونية . وألقى المحاضرات خبير استشاري للويبو من هونج كونج وموظفان من الـويبو .

٤٥٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادىء في طوكيو .

٤٥١- جمهورية كوريا . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادىء في طوكيو .

٤٥٢- سنغافورة . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادىء في طوكيو .

٤٥٣- تايلند . في سبتمبر/أيلول ، اشترك أحد موظفي الـويبو وخبير استشاري لها من السويد في مشاورات جرت في بانكوك عن مشروع قانون حق المؤلف . وحضر هذه المشاورات عدد من الموظفين الحكوميين وممثلي القطاع الخاص ، ونظمتها ادارة الملكية الفكرية في تايلند واستندت الى مذكرة مفصلة أعدها المكتب الدولي وتضمنت تعليقات على مشروع القانون .

٤٥٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادىء في طوكيو .

٤٥٥- فييت نام . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادىء في طوكيو .

٤٥٦- هونج كونج . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر موظف حكومي الحلقة الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لآسيا والمحيط الهادىء في طوكيو .

حق المؤلف على الصعيدين الاقليمي والوطني

أمريكا اللاتينية والكاريبي

٤٥٧- حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لبلدان أمريكا الوسطى والكاريبي . في مايو/أيار ، نظمت الويبو في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) حلقة دراسية اقليمية عن حق المؤلف لبلدان أمريكا الوسطى والكاريبي ، بالتعاون مع المعهد الدولي لحق المؤلف التابع لمكتب حق المؤلف في الولايات المتحدة الأمريكية . وحضر الحلقة الدراسية ٢٧ شخصا من جزر البهاما وبربادوس وبليز وكولومبيا وكوستاريكا والجمهورية الدومينيكية والسلفادور وغواتيمالا وغيانا وهندوراس وجامايكا ونيكاراغوا وبنما وسانت لوسيا وسورينام وترينيداد وتوباغو وفنزويلا . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من كوستاريكا والمكسيك وفنزويلا وثلاثة خبراء من البرازيل وجامايكا والمملكة المتحدة وموظفان من الويبو وعدة خبراء من الولايات المتحدة الأمريكية . وغطت حكومة الولايات المتحدة الأمريكية نفقات سفر ١٨ مشتركا .

٤٥٨- الأرجنتين . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

٤٥٩- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الأمريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٦٠- البرازيل . في مارس/آذار ، نظمت الويبو في ريو دي جانيرو حلقتها الدراسية الوطنية الأولى عن الادارة الجماعية لحق المؤلف ، بالتعاون مع وزارة الثقافة في البرازيل . وحضر الحلقة الدراسية ٣٠ شخصا من ١١ منظمة جماعية في البرازيل والمكتب المركزي لجمع الحقوق وتوزيعها . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من اسبانيا وسويسرا وأوروغواي وأحد موظفيها . كما اشترك موظف آخر للويبو في الحلقة الدراسية .

٤٦١- وفي مارس/آذار أيضا ، حضر موظفان حكوميان دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

٤٦٢- وفي مايو/أيار ، نظمت الويبو في ساو ليوبولدو (ريو جرندي دو سول ، البرازيل) حلقة دراسية دولية عن حق المؤلف ، بالتعاون مع وزارة الثقافة في البرازيل وكلية الحقوق بجامعة فالي دو ريو دوس سينوس . وحضر الحلقة الدراسية ٢٠٠ شخص . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من الأرجنتين وفنزويلا وأحد موظفيها وه خبراء من البرازيل .

٤٦٣- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الامريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٦٤- شيلي . في مارس/آذار ، حضر موظفان حكوميان دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

٤٦٥- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الامريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٦٦- كولومبيا . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

٤٦٧- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، نظمت الويبو والادارة الوطنية لحق المؤلف في كولومبيا الاجتماع الاقليمي الايبيري الامريكي الاول لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا . وحضر الاجتماع ١٧ شخصا من الأرجنتين والبرازيل وشيلي وكوستاريكا وكوبا والجمهورية الدومينيكية واكوادور وهندوراس والمكسيك ونيكاراغوا وبنما وباراغواي وبيرو وأوروغواي وفنزويلا . كما حضره ١٠ موظفين حكوميين من كولومبيا . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من البرتغال واسبانيا وخبيران من كولومبيا وموظفان من الويبو .

٤٦٨- كوستاريكا . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

٤٦٩- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الامريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٧٠- كوبا . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

- ٤٧١- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الأمريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .
- ٤٧٢- الجمهورية الدومينيكية . في أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الأمريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .
- ٤٧٣- اكوادور . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .
- ٤٧٤- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الأمريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .
- ٤٧٥- غواتيمالا . في مارس/آذار ، حضر موظفان حكوميان دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .
- ٤٧٦- هندوراس . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .
- ٤٧٧- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الأمريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .
- ٤٧٨- المكسيك . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .
- ٤٧٩- وفي يوليو/تموز ، نظمت الويبو في مكسيكو حلقة دراسية وطنية للقضاة المكسيكيين عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، بالتعاون مع محكمة العدل العليا ووزارة التربية العامة في المكسيك . وحضر الحلقة الدراسية ١٢٠ قاضيا مكسيكيا . وألقى المحاضرات ستة خبراء استشاريين للويبو من الأرجنتين وكولومبيا وكوستاريكا واسبانيا والولايات المتحدة الأمريكية وفنزويلا وثلاثة خبراء مكسيكيين وأحد موظفي الويبو .
- ٤٨٠- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الأمريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٨١- نيكاراغوا . في يونيو/حزيران ، اشترك أحد موظفي الويبو في حلقة دراسية وطنية عن مشروع قانون حق المؤلف نظمتها في ماناغوا لجنة التربية والتعليم والثقافة التابعة للجمعية التشريعية الوطنية لنيكاراغوا . وحضر الحلقة سبعون مشتركا من موظفي اللجنة والمؤلفين والفنانين والمذيعين ومنتجي المصنفات السمعية البصرية ومصممي الرقصات والراقصين والصحفيين والمحامين من القطاع الخاص وأساتذة الجامعات .

٤٨٢- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الأمريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٨٣- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، نظمت لجنة التربية والتعليم والثقافة التابعة للجمعية التشريعية الوطنية لنيكاراغوا في ماناغوا حلقة دراسية وطنية عن مزايا الانضمام الى اتفاقية برن ، بالتعاون مع الويبو . وحضر الحلقة خبير استشاري للويبو من كوستاريكا .

٤٨٤- بنما . في مارس/آذار ، حضر موظف حكومي دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

٤٨٥- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظفان حكوميان اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الأمريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٨٦- باراغواي . في مارس/آذار ، نظمت الويبو في أسنسيون ندوة وطنية لها عن النواحي العملية للإدارة الجماعية لحق المؤلف والحقوق المشابهة لمصلحة الموظفين الفنيين والإداريين في جمعية مؤلفي باراغواي . واشترك في الندوة ٤٠ شخصا من مختلف المقاطعات في باراغواي ، وأشرف عليها خبيران استشاريان للويبو من شيلي وسويسرا .

٤٨٧- وفي مارس/آذار أيضا ، نظمت الويبو في سان برناردينو الدورة التدريبية الاقليمية الحادية عشرة عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية ، بالتعاون مع حكومة باراغواي والجمعية السويسرية المعنية بحقوق المؤلفين في المصنفات الموسيقية . وحضر الدورة ٢١ شخصا من الأرجنتين والبرازيل وشيلي وكولومبيا وكوستاريكا وكوبا واكوادور وغواتيمالا وهندوراس والمكسيك وبنما وبيرو وأوروغواي وفنزويلا ، فضلا عن ٢٣ شخصا من باراغواي و٦ مراقبين من البرازيل وشيلي وكوستاريكا وكوبا وأوروغواي . وألقى المحاضرات الاثنتان والاربعين ١٢ خبيرا استشاريا للويبو من الأرجنتين والبرازيل وشيلي وكولومبيا وكوستاريكا والمكسيك وبيرو واسبانيا وسويسرا وأوروغواي وفنزويلا وخبير من باراغواي وأحد موظفي الويبو . وحضر الدورة أيضا موظف آخر من الويبو . كما حضر المشتركون في الدورة التدريبية الاقليمية المؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية ، الذي عقد في مارس/آذار في أسنسيون .

٤٨٨- وفي مارس/آذار أيضا ، نظمت الويبو في أسنسيون المؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) ، بالتعاون مع حكومة باراغواي ومحكمتها العليا . وحضر المؤتمر أكثر من ٦٠٠ شخص . كما حضره المدير العام وثلاثة موظفين آخرين من الويبو . وتناول ٣٦ متحدثا ، كان معظمهم من أمريكا اللاتينية وكذلك من البرتغال واسبانيا وسويسرا والولايات المتحدة الأمريكية ، وموظفان من الويبو ١٣ موعا .

٤٨٩- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الامريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٩٠- بيرو . في مارس/آذار ، حضر موظفان حكوميان دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

٤٩١- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الامريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٩٢- وفي ديسمبر/كانون الاول ، نظمت الويبو والمعهد الوطني للدفاع عن المنافسة والملكية الفكرية في ليما مؤتمر الويبو البيروفي الرابع عن حق المؤلف والحقوق المشابهة . وحضر المؤتمر ٢٦٠ شخصا من الهيئات القضائية والجامعات ومراكز البحث والقطاع الخاص . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من اسبانيا وسويسرا وأحد موظفيها .

٤٩٣- أوروغواي . في مارس/آذار ، حضر موظفان حكوميان دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي) والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

٤٩٤- وفي يونيو/حزيران ، نظمت الويبو في مونتيفيديو حلقة دراسية وطنية لها عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للقضاة ، بالتعاون مع مركز أوروغواي الاكاديمي للقضاة ومحكمة العدل العليا في أوروغواي . وحضر الحلقة ستون قاضيا . وتحدث فيها ٦ خبراء استشاريين للويبو من الأرجنتين واسبانيا وفنزويلا والجمعية الأمريكية لتصدير الافلام السينمائية وأحد موظفي الويبو .

٤٩٥- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظف حكومي اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الامريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

٤٩٦- فنزويلا . في مارس/آذار ، حضر موظفان حكوميان دورة تدريبية اقليمية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية في سان برناردينو (باراغواي)

والمؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج) في أسنسيون .

٤٩٧- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، حضر موظفان حكوميان اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الامريكي لدوائر تسجيل حق المؤلف في سانتا في دي بوغوتا .

الملكية الصناعية : تطوير التشريعات الوطنية والاقليمية وتطبيقها والانضمام الى المعاهدات التي تديرها الويبو وانشاء المؤسسات

أفريقيا : الملكية الصناعية على الصعيد المشترك بين الاقطار

٤٩٨- اللجنة الاقتصادية لأفريقيا . في يونيو/حزيران ، أجرى أحد موظفي اللجنة الاقتصادية لأفريقيا محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية التعاون بين اللجنة والويبو من أجل تصنيع أفريقيا .

٤٩٩- منظمة الوحدة الافريقية . في مايو/أيار ، كانت الويبو ممثلة في الاحتفال الذي نظمته الأمم المتحدة في جنيف بمناسبة مرور ثلاثين سنة على تأسيس المنظمة المذكورة .

٥٠٠- وفي يونيو/حزيران ، أجرى الأمين العام للمنظمة ومساعدته محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تعزيز التعاون بين منظمة الوحدة الافريقية والويبو .

٥٠١- وفي يونيو/حزيران أيضا ، اشترك أحد موظفي الويبو في الدورة الثامنة والخمسين لمجلس الوزراء والمؤتمر التاسع والعشرين لرؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الافريقية ، اللذين عقدا في القاهرة .

٥٠٢- وفي سبتمبر/أيلول ، زار أحد موظفي منظمة الوحدة الافريقية الويبو ، وأجرى محادثات عن تنظيم أنشطة مشتركة بين منظمته والويبو لمصلحة البلدان الافريقية .

٥٠٣- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى أحد موظفي منظمة الوحدة الافريقية محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تعزيز التعاون بين المنظمين في مجال الملكية الصناعية .

٥٠٤- المنظمة الافريقية للملكية الفكرية . في يناير/كانون الثاني ، أجرى أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من فرنسا محادثات في أبيدجان مع عدد من الموظفين الحكوميين في كوت ديفوار . وشملت المحادثات بعض المسائل المتعلقة بالمنظمة . واستعرض الموظفون التدابير اللازمة لاعداد الدورة الخاصة الرابعة لمجلس المنظمة المعتمزم عقدها خلال ربيع سنة ١٩٩٣ .

٥٠٥- وفي فبراير/شباط ، شرع خبير استشاري للويبو من فرنسا في مهمة مدتها ستة أشهر وهدفها مساعدة المنظمة الآنفا ذكرها في استعراض عمل أمانة المنظمة واعادة تنظيمه . ومولت فرنسا جزءا من تكاليف هذه المهمة .

٥٠٦- وفي أبريل/نيسان ، زار ابيدجان أحد موظفي الويبيو والخبير الاستشاري من فرنسا لاسداء النصح والمشورة بشأن توظيف المرشحين لمختلف المناصب العليا في المنظمة ، بما في ذلك منصب المدير العام .

٥٠٧- وفي أبريل/نيسان أيضا ، حضر أحد موظفي الويبيو وخبيرها الاستشاري من فرنسا الدورة الخاصة الرابعة التي عقدها مجلس المنظمة في ياموسوكرو (كوت ديفوار) على الصعيد الوزاري لبحث مسألة اعادة تنظيم أمانة المنظمة .

٥٠٨- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى المدير العام المؤقت للمنظمة الافريقية للملكية الفكرية وموظف آخر من المنظمة المذكورة محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبيو عن مستقبل التعاون بين المنظمين ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية .

٥٠٩- المنظمة الاقليمية الافريقية للملكية الصناعية . في يوليه/تموز ، نظمت الويبيو زيارة دراسية لاحد موظفي المنظمة الاقليمية الافريقية للملكية الصناعية في مكتب بنيلوكس للعلامات في لاهاي للاطلاع على كيفية ادارة نظام العلامات الاقليمي ، وفي مقر الويبيو في جنيف لدراسة النواحي القانونية والادارية لمعاهدة التعاون بشأن البراءات .

٥١٠- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى المدير العام للمنظمة الاقليمية الافريقية للملكية الصناعية محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبيو عن مستقبل التعاون بين المنظمين وامكانية انضمام بعض بلدان المنظمة الافريقية الى معاهدة التعاون بشأن البراءات ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية .

٥١١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر ثلاثة موظفين من الويبيو الدورة السابعة عشرة للمجلس الاداري للمنظمة الاقليمية الافريقية للملكية الصناعية ، التي عقدت في بانجول . وأثناء تلك الدورة ، وافق مجلس المنظمة على اقامة علاقات بين بروتوكول هراري بشأن البراءات والرسوم والنماذج الصناعية المبرم في اطار المنظمة الافريقية المذكورة ومعاهدة التعاون بشأن البراءات ، شرط تعديل ذلك البروتوكول ولائحته التنفيذية في دورة المجلس المقبلة .

أفريقيا : الملكية الصناعية على الصعيد الفردي

٥١٢- الجزائر . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .

٥١٣- أنغولا . في سبتمبر/أيلول ، زار موظفان حكوميان الويبو وأجريا محادثات مع عدد من موظفيها عن تشغيل نظام الملكية الصناعية في أنغولا .

٥١٤- بوركيينا فاسو . في فبراير/شباط ، أجرى موظفان من الويبو محادثات في واغادوغو مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الإنمائي عن المشروع القطري المقترح بتمويل من البرنامج المذكور لتحديث ادارة الملكية الصناعية في بوركيينا فاسو .

٥١٥- وفي فبراير/شباط ، نظمت بعثة الويبو ذاتها لمصلحة الموظفين الحكوميين والمنتفعين المحتملين من القطاع الخاص اجتماعا اعلاميا عن أهمية الاعلام والتوثيق في مجال البراءات وعرضا عن كيفية استعمال تكنولوجيا الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط وعرضا عن أنشطة الويبو في مجال التعاون الإنمائي .

٥١٦- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى واغادوغو لتركيب محطة لتشغيل الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، قدمتها الويبو الى ادارة التنمية الصناعية ، ولتدريب موظفي الادارة على استعمال المحطة المذكورة .

٥١٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى واغادوغو لتوفير مزيد من التدريب العملي للموظفين الحكوميين بشأن استعمال محطة تشغيل الاسطوانات المذكورة التي قدمتها الويبو ، ولا سيما بشأن مختلف أساليب بحث البراءات .

٥١٨- بورووندي . في أبريل/نيسان ، أجرى موظفان من الويبو محادثات في بوجومبورا مع عدد من الموظفين الحكوميين لدراسة سبل ووسائل تحديث نظام الملكية الصناعية في البلاد .

٥١٩- وفي مايو/أيار ، أعد المكتب الدولي مشروع قانون عن الملكية الصناعية وتعليقا عليه ، وأرسلهما الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٥٢٠- الكاميرون . في فبراير/شباط ، زار الويبو موظفان حكوميان ، وبحثا مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو مسألة تعزيز التعاون بين الكاميرون والويبو في مجال الملكية الصناعية .

٥٢١- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، زار أحد موظفي الويبو ياوندي وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تعزيز التعاون بين الكاميرون والويبو ، ولا سيما تسليم محطة لتشغيل الاسطوانات ذات ذاكرة للقراءة فقط ، التي تعتمز الويبو تقديمها قريبا الى الحكومة ، والتدريب اللازم بشأن الانتفاع بتلك المحطة .

٥٢٢- الرأس الأخضر . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية انضمام بلده الى اتفاقية الويبو .

٥٢٣- تشاد . في مايو/أيار ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في ندجامينا مع عدد من الموظفين الحكوميين المسؤولين عن الملكية الصناعية . وشملت المحادثات السبل والوسائل المتاحة لتحديث نظام الملكية الصناعية لتشاد .

٥٢٤- الكونغو . في أواخر فبراير/شباط وبداية مارس/آذار ، سافر خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات في مهمة الى برازافيل لترتيب جهاز الأسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط الذي قدمته الويبو ولتدريب موظفي الإدارة الوطنية للملكية الصناعية على استعماله وصيانته .

٥٢٥- كوت ديفوار . في يناير/كانون الثاني ، زار أحد موظفي الويبو أبيدجان وبحث مع عدد من الموظفين الحكوميين امكانية انضمام كوت ديفوار الى اتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية . وشملت المحادثات أيضا امكانية انضمام البلاد الى اتفاق مدريد بشأن التسجيل الدولي للعلامات واتفاق لشبونة بشأن حماية تسميات المنشأ وتسجيلها على الصعيد الدولي .

٥٢٦- وفي أبريل/نيسان ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في أبيدجان مع عدد من الموظفين الحكوميين عن التعاون بين كوت ديفوار والويبو . وفي هذا الصدد ، جرت محادثات اضافية عن امكانية الانضمام الى اتفاق لاهاي . وفي وقت لاحق من شهر أبريل/نيسان ، تسلمت الويبو وثيقة انضمام البلد المذكور الى اتفاق لاهاي .

٥٢٧- وفي أبريل/نيسان أيضا ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مكننة الإدارة الوطنية للملكية الصناعية .

٥٢٨- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن التعاون ثنائي الأطراف بما في ذلك عقد حلقة دراسية اقليمية عن الملكية الصناعية في كوت ديفوار خلال سنة ١٩٩٤ ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية .

٥٢٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في أبيدجان مع عدد من الموظفين الحكوميين عن حوسبة ادارة الملكية الصناعية .

٥٣٠- مصر . انظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .

٥٣١- غابون . في فبراير/شباط ، سافر خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات في مهمة الى ليبرفيل لترتيب جهاز الأسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط الذي قدمته الويبو ولتدريب موظفي الإدارة الوطنية للملكية الصناعية على استعماله وصيانته .

٥٣٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظفان من الويبو في ليبرفيل مع عدد من الموظفين الحكوميين عن التعاون بين غابون والويبو .

٥٣٣- غامبيا . في يناير/كانون الثاني ، أعد المكتب الدولي مشروع اللائحة التنفيذية لقانون الملكية الصناعية لسنة ١٩٨٩ وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٥٣٤- غانا . في مارس/آذار ، أجرى موظفان من الويبو محادثات في أكرا مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي وكذلك مع بعض أعضاء جامعة غانا عن تعزيز التعاون بين غانا والويبو في مجال الملكية الفكرية .

٥٣٥- وفي مايو/أيار ، أعد المكتب الدولي تعليقات على قانون البراءات لسنة ١٩٩٢ ومشروع لائحته التنفيذية وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٥٣٦- وفي يونيو/حزيران ، سافر خبير استشاري للويبو في مهمة الى أكرا ، وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن مشروع اللائحة التنفيذية لقانون البراءات الجديد الذي أعده المكتب الدولي .

٥٣٧- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات اضافية في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن ذلك القانون ومشروع لائحته التنفيذية ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية .

٥٣٨- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، سافر خبير استشاري للويبو من السويد في مهمة الى أكرا لمساعدة الحكومة في اعداد اجراءات جديدة للعمل بناء على قانون البراءات الجديد .

٥٣٩- وفي أكتوبر/تشرين الاول أيضا ، أجرى الممثل المقيم لبرنامج الامم المتحدة الانمائي في غانا محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التعاون في تعزيز نظام الملكية الصناعية في البلاد .

٥٤٠- غينيا . في نوفمبر/تشرين الثاني ، قام موظفي حكومي بزيارة دراسية نظمها الويبو في مكتب بنيلوكس للعلامات في لاهاي .

٥٤١- كينيا . في أبريل/نيسان ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التعديلات المرتقب ادخالها في قانون الملكية الصناعية واعداد اللائحة التنفيذية لذلك القانون وقواعد عمل محكمة الملكية الصناعية .

٥٤٢- وفي مايو/أيار ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات اضافية في نيروبي مع بعض الموظفين الحكوميين عن تشريع الملكية الصناعية .

٥٤٣- وفي سبتمبر/أيلول ، استعرض موظف حكومي مسألة التعاون بين كينيا والويبو مع عدد من موظفي الويبو في جنيف وطلب مساعدة الويبو التقنية لحوسبة مكتب كينيا واجراء

البحوث في اطار برنامج الويبو لبحث حالة التقنية الصناعية ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية .

٥٤٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في كينيا محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن أنشطة المنظمة لمصلحة كينيا .

٥٤٥- ليسوتو . في مارس/آذار ، نظمت الويبو زيارة دراسية لموظف حكومي في مقر المنظمة الاقليمية الأفريقية للملكية الصناعية (الاريبو) ومكتب زمبابوي للبراءات والعلامات والرسوم والنماذج الصناعية ، اللذين يقح مقراهما في هراري .

٥٤٦- وفي يونيو/حزيران ، سافر خبير استشاري للويبو من السويد في مهمة الى ماسيرو ، واستعرض مع شركة محلية للحاسبات الالكترونية امكانية اعداد برنامج حاسبي لمكاتب الملكية الصناعية في بوتسوانا وليسوتو وسوازيلند .

٥٤٧- وفي يوليه/تموز ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مرسوم بتعديل قانون الملكية الصناعية لسنة ١٩٩٣ وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٥٤٨- وفي أغسطس/آب ، أجرى موظفان من الويبو محادثات في ماسيرو مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي عن امكانية اعداد مشروع قطري ممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لتعزيز مكتب ليسوتو للملكية الصناعية وتحديثه وعن بعض المسائل التشريعية .

٥٤٩- الجمهورية العربية الليبية . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .

٥٥٠- مدغشقر . في سبتمبر/أيلول ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى أنتناريفو دامت ثلاثة أيام لتقديم النصح والمشورة الى الحكومة عن خطتها لتحديث نظام الملكية الصناعية ، بما في ذلك انشاء مكتب مدغشقر للملكية الصناعية .

٥٥١- وفي أواخر نوفمبر/تشرين الثاني وبداية ديسمبر/كانون الاول ، سافر خبير استشاري للويبو من فرنسا في مهمة أنتناريفو لتدريب موظفي مكتب الملكية الصناعية الذي يجري انشاؤه ولإسداء النصح والمشورة عن اجراءات المكتب .

٥٥٢- وفي ديسمبر/كانون الاول ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى أنتناريفو لمساعدة الحكومة في تنظيم مكتب مدغشقر للملكية الصناعية وتركيب محطة قدمتها الويبو لتشغيل الأسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، ولتدريب الموظفين الحكوميين على استعمالها .

٥٥٣- مالي . في فبراير/شباط ، زار موظفان من الويبو باماكو ونظما عرضا عن كيفية استعمال وتشغيل الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط لأغراض الاعلام والتوثيق في مجال البراءات . واستفاد من هذا العرض المنتفعون المحتملون المعنيون من القطاعين الحكومي والخاص ومن مؤسسات البحث ومن الجامعة ومن بين المخترعين . وأثناء ذلك العرض ، عقد أيضا اجتماع اعلامي عن أهمية الاعلام والتوثيق في مجال البراءات وعن أنشطة الويبو في مجال التعاون الانمائي . وبالإضافة الى ذلك ، أجزت بعثة الويبو محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي عن مشروع قطري مقترح بتمويل من البرنامج المذكور لتحديث ادارة الملكية الصناعية في مالي .

٥٥٤- وفي أغسطس/آب ، أجرى موظفان من الويبو محادثات في باماكو مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تحديث نظام الملكية الصناعية وعزم الويبو على تقديم جهاز الأسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط لأغراض الاعلام والتوثيق في مجال البراءات .

٥٥٥- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى باماكو لترتيب محطة لتشغيل الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، قدمتها الويبو الى الحكومة ، ولتدريب الموظفين على استعمالها وعلى مختلف أساليب البحث باستعمال الاسطوانات المذكورة .

٥٥٦- موريشيوس . في مايو/أيار ، زار أحد موظفي الويبو موريشيوس لاجراء محادثات عن تشريع الملكية الصناعية مع عدد من الموظفين الحكوميين وبعض العاملين في القطاع الخاص .

٥٥٧- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات اضافية في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تحديث تشريع الملكية الصناعية .

٥٥٨- المغرب . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .

٥٥٩- موزامبيق . في يوليه/تموز ، أجرى موظفان من الويبو مشاورات في مابوتو مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي بشأن سبل ووسائل تحديث نظام موزامبيق للملكية الصناعية .

٥٦٠- ناميبيا . في مارس/آذار ، نظمت الويبو زيارة دراسية لموظف حكومي في مقر الاريبو ومكتب زمبابوي للبراءات والعلامات والرسوم والنماذج الصناعية ، اللذين يقع مقرهما في هراي .

٥٦١- وفي يوليه/تموز ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في وندهوك مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تعزيز التعاون بين ناميبيا والويبو في مجال الملكية الصناعية .

٥٦٢- في أواخر يولييه/تموز وبداية أغسطس/آب ، سافر خبير استشاري للويبو من هولندا في مهمة الى وندهورك لمساعدة الحكومة في تنسيق اجراءات تسجيل العلامات .

٥٦٣- وفي أغسطس/آب ، سافر خبير استشاري للويبو من السويد في مهمة الى وندهورك لاسداء النصح والمشورة عن تحديث دائرة تسجيل الشركات والعلامات والبراءات والرسوم والنماذج ، وتوفير التدريب في موقع العمل لموظفي دائرة التسجيل .

٥٦٤- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، أجرى الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في ناميبيا محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو عن تعزيز المساعدة المقدمة الى بلاده في مجال الملكية الفكرية .

٥٦٥- النيجر . في فبراير/شباط ، زار موظفان من الويبيو نيامي ونظما عرضا عن استعمال وتشغيل الأسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط لأغراض الاعلام في مجال البراءات . واستفاد من هذا العرض المنتفعون المحتملون المعنيون من القطاع الحكومي والخاص ومن مؤسسات البحث ومن الجامعة ومن بين المخترعين . وأثناء ذلك العرض ، عقد أيضا اجتماع اعلامي عن أهمية الاعلام والتوثيق في مجال البراءات وعن أنشطة الويبيو في مجال التعاون الانمائي . وبالإضافة الى ذلك ، أجرت بعثة الويبيو محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي عن مشروع قطري مقترح بتمويل من البرنامج المذكور لتحديث ادارة الملكية الصناعية في النيجر .

٥٦٦- نيجيريا . في أواخر يناير/كانون الثاني وبداية فبراير/شباط ، قام موظفان حكوميان بزيارة دراسية عن فحص البراءات في المكتب النمساوي للبراءات في فيينا ومكتب المملكة المتحدة في نيوبورت .

٥٦٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر أحد موظفي الويبيو في مهمة الى ابوجا ولاغوس لاجراء محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تعزيز التعاون بين نيجيريا والويبيو .

٥٦٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، أجرى الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في نيجيريا محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو عن أنشطة الملكية الصناعية المشتركة بين البرنامج والويبيو في نيجيريا .

٥٦٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، اشترك أحد موظفي الويبيو في اجتماع نظمه برنامج الأمم المتحدة الانمائي في ابوجا عن مشروع البرنامج لدعم التجارة الخارجية والسياحة ، الذي سيتضمن عنصرا يتعلق بالملكية الصناعية على الويبيو أن تنفذه .

٥٧٠- السنغال . في أكتوبر/تشرين الاول ، سافر أحد موظفي الويبيو في مهمة الى داكار لتركييب محطة لتشغيل الأسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، قدمتها الويبيو الى دائرة الملكية الصناعية والتكنولوجيا . وأشرف موظف الويبيو على تدريب الموظفين على الانتفاع بتلك المحطة وعلى مختلف أساليب البحث باستعمال الأسطوانات المذكورة .

٥٧١- وفي ديسمبر/كانون الأول ، سافر خبير استشاري للويبو من فرنسا في مهمة الى داكار لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن التدابير الادارية المتعلقة بحقوق الترخيص ونقل الملكية الصناعية .

٥٧٢- سوازيلند . في أبريل/نيسان ، سافر خبير استشاري للويبو من هولندا في مهمة الى امبابان دامت أسبوعين ، في اطار المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي للدعم القطاعي في مجال الملكية الصناعية . وكان الغرض من هذه المهمة مساعدة مكتب المسجل العام في اعادة تنظيم مكتب تسجيل العلامات وتحديثه .

٥٧٣- توغو . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو بشأن الحصول على مساعدة الويبيو في تدريب الموظفين الجدد وتقديم الدعم لأغراض الحوسبة في اطار خطة الحكومة الرامية الى تحسين الادارة الوطنية للملكية الصناعية .

٥٧٤- أوغندا . في أبريل/نيسان ، أجرى أحد موظفي الويبيو محادثات في أنتيبي مع عدد من الموظفين الحكوميين عن حماية الملكية الصناعية في البلاد .

٥٧٥- وفي أواخر أكتوبر/تشرين الأول وبداية نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر خبير استشاري للويبو من ألمانيا في مهمة الى كامبالا لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن انشاء مركز للاعلام والتوثيق في مجال البراءات .

٥٧٦- جمهورية تنزانيا المتحدة . في يناير/كانون الثاني ، سافر أحد موظفي الويبيو في مهمة الى دار السلام لاجراء محادثات مع الموظفين الحكوميين عن التطور الذي طرأ على تشريع الملكية الصناعية وعن مشروع قطري مقترح بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٥٧٧- وفي يوليه/تموز ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع اللائحة التنفيذية لقانون البراءات لسنة ١٩٨٧ ، بناء على طلب السلطات الحكومية ، لمناقشته أثناء انجاز مهمة الويبيو المقررة للشهر اللاحق .

٥٧٨- وفي أغسطس/آب ، سافر موظفان من الويبيو في مهمة الى دار السلام وأجريا محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن القانون المذكور وعن وضع الصيغة النهائية لمشروع اللائحة التنفيذية للبراءات .

٥٧٩- وفي ديسمبر/كانون الأول ، سافر أحد موظفي الويبيو في مهمة الى دار السلام لاجراء محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن التعاون بين جمهورية تنزانيا المتحدة والويبيو .

٥٨٠- زامبيا . في نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في زامبيا محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو عن امكانية تنظيم أنشطة مشتركة بين البرنامج والويبيو لمصلحة زامبيا .

البلدان العربية : الملكية الصناعية على الصعيد المشترك بين الاقطار

٥٨١- جامعة الدول العربية . في أغسطس/آب ، حضر موظفان من الويبو اجتماعا عقد في جنيف عن التعاون بين منظومة الأمم المتحدة وجامعة الدول العربية ومنظماتها المتخصصة .

البلدان العربية : الملكية الصناعية على الصعيد الفردي

٥٨٢- الجزائر . في فبراير/شباط ، سافر خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات في مهمة الى الجزائر العاصمة لتركيب جهاز الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط الذي قدمته الويبو ولتدريب موظفي الادارة الوطنية للملكية الصناعية على استعماله وصيانته .

٥٨٣- وفي يوليه/تموز ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية انضمام الجزائر الى معاهدة التعاون بشأن البراءات .

٥٨٤- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية . وشملت المحادثات وضع الملكية الصناعية في الجزائر ومساعدة الويبو في مواصلة تحديث ادارة الملكية الصناعية وتدريب موظفيها .

٥٨٥- مصر . في مارس/آذار ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التعاون مع الويبو ، ولا سيما امكانية عقد حلقة دراسية وطنية عن نقل التكنولوجيا واتفاقات الترخيص وتدريب المتخصصين في مجال الملكية الصناعية .

٥٨٦- وفي أبريل/نيسان ، زار موظف حكومي الويبو ، وأجرى محادثات مع عدد من موظفيها عن امكانيات التعاون في المستقبل بين مصر والويبو بشأن الاعلام والتوثيق في مجال البراءات .

٥٨٧- وفي يوليه/تموز ، زار موظف حكومي الويبو ، وأجرى مزيد من المحادثات مع عدد من موظفيها بشأن أنشطة التعاون وامكانية انضمام مصر الى معاهدة التعاون بشأن البراءات .

٥٨٨- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات مع عدد من موظفي الويبو ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية . وشملت المحادثات تعزيز الأنشطة المباشرة في مجال العلامات في مصر عن طريق مشروع قطري محتمل يموله برنامج الأمم المتحدة الانمائي وتنفذه الويبو .

٥٨٩- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، زار جنيف موظف من جهاز تنمية الابتكار والاختراع ، وطلب الى الويبو مساعدتها في تنظيم زيارات دراسية لموظفي الجهاز .

- ٥٩٠- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى موظف من جهاز تنمية الابتكار والاختراع محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو بشأن تعزيز التعاون بين الجهاز والويبو .
- ٥٩١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو بشأن التعاون بين مصر والويبو ووضع الملكية الصناعية في الاقليم العربي .
- ٥٩٢- الأردن . في يونيو/حزيران ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن تحديث نظام الملكية الصناعية في الأردن .
- ٥٩٣- الكويت . في يونيو/حزيران ، زار الويبو ستة أعضاء من اللجنة الخاصة الكويتية المكلفة بمهمة تعزيز نظام البراءات في البلاد . وأجروا محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن انشاء نظام وطني حديث للبراءات والمعاهدات التي تديرها الويبو وامكانية انضمام الكويت الى اتفاقية الويبو وتقديم مساعدة من الويبو لانشاء ذلك النظام ، ولاسيما من أجل اعداد مشروع قانون عن البراءات والرسوم والنماذج الصناعية .
- ٥٩٤- وفي يونيو/حزيران أيضا ، أعد المكتب الدولي مشروع قانون عن البراءات والرسوم والنماذج الصناعية وأرسله الى اللجنة الخاصة الكويتية ، بناء على طلبها .
- ٥٩٥- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو بشأن امكانية انجاز مهمة للويبو في الكويت خلال سنة ١٩٩٣ والترتيبات اللازمة لعقد حلقة دراسية دون اقليمية عن الترخيص ونقل التكنولوجيا للدول الاعضاء في مجلس التعاون الخليجي ، من المعتزم عقدها في الكويت خلال سنة ١٩٩٤ .
- ٥٩٦- وفي ديسمبر/كانون الأول ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى مدينة الكويت لاجراء محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين بشأن امكانية انضمام الكويت الى اتفاقية الويبو ودعم نظام الملكية الصناعية في البلاد وامكانية تنظيم الحلقة الدراسية دون الاقليمية خلال سنة ١٩٩٤ .
- ٥٩٧- لبنان . في يوليه/تموز ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى بيروت وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي بشأن إعادة تنظيم نظام الملكية الصناعية في البلاد ، بدءا باعداد مشروع قانون للملكية الصناعية يشمل البراءات والعلامات والرسوم والنماذج الصناعية .
- ٥٩٨- الجمهورية العربية الليبية . في مايو/أيار ، زار موظفان حكوميان الويبو ، وأجريا محادثات مع عدد من موظفيها عن تنفيذ المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي : "دعم نظام الملكية الصناعية وتشجيع القدرات الابتكارية" الذي وافق عليه مؤقتا كل من الحكومة والبرنامج المذكور .

٥٩٩- المغرب . في أواخر يناير/كانون الثاني وبداية فبراير/شباط ، زار خبير استشاري للويبو من أوروغواي الدار البيضاء والرباط لاسداء النصح والمشورة عن مكنة الاجراءات المتعلقة بالبراءات والعلامات . وأنجزت المهمة في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٦٠٠- وفي فبراير/شباط ، سافر موظفان من الويبيو في مهمة الى الرباط لحضور اجتماع ثلاثي الأطراف مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي لاستعراض المشروع القطري الممول من البرنامج المذكور . وأجرى موظفا الويبيو أيضا محادثات مع بعض الموظفين الحكوميين في الرباط والدار البيضاء عن المسائل التشريعية والادارية المتعلقة بالملكية الصناعية في المغرب .

٦٠١- وفي مارس/آذار ، شرع خبير استشاري للويبو من أوروغواي في اعداد برنامج حاسبي لمواصلة مكنة المكتب المغربي للملكية الصناعية ، الذي كان يخص في اول الامر العمليات المتعلقة بالعلامات . وأنجزت هذه المهمة في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٦٠٢- وفي يونيو/حزيران ، زار الخبير الاستشاري للويبو الأنف ذكره الدار البيضاء والرباط لاسداء النصح والمشورة الى الحكومة عن مكنة الاجراءات المتعلقة بالعلامات التجارية والبراءات . وأنجزت هذه المهمة في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٦٠٣- وفي يوليه/تموز ، استعرض موظف حكومي مع عدد من موظفي الويبيو في جنيف الانشطة المباشرة خلال سنة ١٩٩٣ بناء على المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي عن تحديث نظام الملكية الصناعية .

٦٠٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في المغرب محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو عن المشروع القطري الممول من البرنامج المذكور والجاري تنفيذه .

٦٠٥- عمان . في ديسمبر/كانون الاول ، سافر أحد موظفي الويبيو في مهمة الى مسقط ، وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن الخطط المقبلة لدعم نظام الملكية الصناعية وامكانية انضمام عمان الى اتفاقية الويبيو .

٦٠٦- المملكة العربية السعودية . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو ، بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية . وشملت المحادثات امكانية التعاون مع الويبيو في المستقبل .

٦٠٧- السودان . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات مع عدد من موظفي الويبيو ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية . وشملت المحادثات تدريب

موظفي مكتب المسجل التجاري العام على الانتفاع بمحطات تشغيل الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، التي قدمتها الويبو .

٦٠٨- الجمهورية العربية السورية . في مايو/أيار ، زار موظف حكومي الويبو ، وأجرى محادثات مع عدد من موظفيها عن التعاون بين الجمهورية العربية السورية والويبو في مجال تشريع الملكية الصناعية وامكانية انضمام البلاد الى اتفاقية الويبو وغيرها من المعاهدات التي تديرها الويبو .

٦٠٩- وفي يوليه/تموز ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى دمشق ، وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين بشأن تنظيم حلقة دراسية وطنية عن الملكية الصناعية في دمشق خلال سنة ١٩٩٤ وامكانية انضمام سورية الى وثيقة استوكهولم لاتفاقية باريس بشأن حماية الملكية الصناعية واتفاقية الويبو .

٦١٠- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، زار موظف حكومي الويبو وأجرى محادثات مع عدد من موظفيها بشأن امكانية الانضمام الى الاتفاقيتين الآنف ذكرهما .

٦١١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، قام ثلاثة أعضاء من اللجنة السورية المكلفة بمراجعة قانون الملكية الصناعية بزيارة دراسية في جنيف لاجراء محادثات مع عدد من موظفي الويبو عن مشروع قانون الملكية الصناعية الذي أعدته الويبو لذلك البلد . وشملت المحادثات أيضا مستقبل التعاون بين سورية والويبو .

٦١٢- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أعد المكتب الدولي مشروع قانون للملكية الصناعية مع التعليقات عليه وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٦١٣- تونس . في أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو بشأن تعزيز التعاون بين تونس والويبو .

٦١٤- الامارات العربية المتحدة . في يونيو/حزيران ، زار موظف حكومي الويبو ، وأجرى محادثات عن حالة مكتب الملكية الفكرية فيما يتعلق بالعلامات وعن التعاون بين الامارات العربية المتحدة والويبو في المستقبل .

٦١٥- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، سافر خبير استشاري للويبو من كندا في مهمة الى أبو ظبي لاسداء النصح والمشورة لمكتب الملكية الفكرية عن العمليات المتعلقة بالعلامات .

٦١٦- وفي ديسمبر/كانون الأول ، زار موظف حكومي الويبو لبحث مستقبل التعاون بين بلده والويبو ومتابعة المهمة الاستشارية التي أنجزتها الويبو في أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٣ .

٦١٧- وفي ديسمبر/كانون الأول أيضا ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى الامارات العربية المتحدة لاجراء محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن امكانية انضمام الامارات العربية المتحدة الى اتفاقية باريس وغيرها من المعاهدات التي تديرها الويبو ودعم ادارة الملكية الصناعية .

آسيا والمحيط الهادئ : الملكية الصناعية على الصعيد المشترك بين الاقطار

٦١٨- مشروع برنامج الأمم المتحدة الانمائي المشترك بين الاقطار لآسيا والمحيط الهادئ . خلال السنة موضع البحث ، شرعت الويبو في تنفيذ مشروع اقليمي عن الملكية الفكرية في اطار برنامج اقليمي ممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي بشأن التجارة والاستثمار .

٦١٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا للتنسيق بين الوكالات ، نظمه برنامج الأمم المتحدة الانمائي في كوالالمبور . واستعرض الاجتماع خطط عمل مختلف المنظمات الدولية لسنة ١٩٩٣ وسنة ١٩٩٤ ، بما في ذلك الويبو ، في اطار البرنامج المذكور الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لاقليم آسيا والمحيط الهادئ .

٦٢٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا للفريق الاستشاري المعني بالبرنامج ، نظمه برنامج الأمم المتحدة الانمائي في كوالالمبور ، وحضره موظفون حكوميون وممثلون عن القطاع الخاص في بلدان آسيا والمحيط الهادئ . وقدم الاجتماع مشورته عن البرنامج المذكور في الفقرة السابقة .

٦٢١- اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ . في مايو/ايار ، أجرى أحد موظفي مركز آسيا والمحيط الهادئ لنقل التكنولوجيا والتابع للجنة المذكورة في بنغالور (الهند) محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن أنشطة ذلك المركز وامكانية التعاون بين المركز والويبو .

٦٢٢- رابطة أمم جنوب شرقي آسيا . في يناير/كانون الثاني ، نظمت الويبو في مقرها في جنيف الاجتماع الاستشاري الأول المشترك بين الويبو والرابطة عن التعاون في مجال الملكية الفكرية . وحضر الاجتماع ٢٢ موظفا حكوميا من البلدان الاعضاء في الرابطة (بروني دار السلام وأندونيسيا وماليزيا والفلبين وسنغافورة وتايلند) وممثل عن أمانة الرابطة التي يقع مقرها في جاكرتا والمدير العام وعدد من موظفي الويبو . واتفق المجتمعون على عدد من الأنشطة اللاحقة الوارد وصفها في الفقرات الثلاث التالية .

٦٢٣- وفي فبراير/شباط ، أرسلت الويبو الى البلدان الاعضاء في الرابطة والى أمانة الرابطة مشورتها وتوصياتها عن مسألة اعداد نشرة اخبارية للرابطة عن الملكية الصناعية واقتراحات بشأن تنظيم ندوة عن الملكية الفكرية وحلقة دراسية عن انفاذ حقوق الملكية الفكرية في الدول الاعضاء في الرابطة ، على أن تعقد الحلقة في أواخر سنة

١٩٩٣ . كما أرسلت الويبو اقتراحات عن بعثة من الممكن ارسالها لدراسة جدوى تبادل المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية فيما بين بلدان الرابطة .

٦٢٤- وفي مارس/آذار ، أرسلت الويبو الى البلدان الاعضاء في الرابطة والى امانة الرابطة دراسة مقارنة موجزة عن تشريعات الملكية الصناعية وحق المؤلف في البلدان الستة الاعضاء في الرابطة .

٦٢٥- وفي مارس/آذار أيضا ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في بروكسل مع عدد من موظفي لجنة الاتحادات الأوروبية عن مشروع مقترح ومشارك فيما بين اللجنة والويبو والمنظمة الأوروبية للبراءات عن البراءات والعلامات التجارية لبلدان الرابطة ، على أن تمول اللجنة المذكورة هذا المشروع وتنفذه الويبو والمنظمة الأوروبية المذكورة .

٦٢٦- وفي أواخر يوليه/تموز وبداية أغسطس/آب ، زارت بعثة مشتركة بين الويبو والرابطة ومتألفة من موظفين للويبو وموظفين من الفلبين وسنغافورة عينتهما أمانة الرابطة بروني دار السلام وأندونيسيا وماليزيا والفلبين وسنغافورة وتايلند ، لأجراء دراسة استقصائية عن الوضع الراهن للإعلام في مجال الملكية الصناعية في تلك البلدان الاعضاء في الرابطة ولتقييم حاجات تلك البلدان ومتطلباتها وغيرها من المسائل المتعلقة بجدوى مبادرة لتبادل المعلومات عن الملكية الصناعية فيما بين البلدان الاعضاء في الرابطة .

٦٢٧- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظفان من الويبو حفلة في بروكسل للشروع في المشروع المشترك بين لجنة الاتحادات الأوروبية والويبو والمنظمة الأوروبية للبراءات عن الملكية الصناعية لبلدان الرابطة ، بتمويل من لجنة الاتحادات الأوروبية . وعقب الاحتفال ، عقد اجتماع للجنة الاستشارية المعنية بالمشروع والمتألفة من موظفين حكوميين من بروني دار السلام وأندونيسيا وماليزيا والفلبين وسنغافورة وتايلند ، فضلا عن عدد من ممثلي الويبو ولجنة الاتحادات الأوروبية والمنظمة الأوروبية للبراءات . وزار الموظفون الحكوميون الوافدون من بلدان الرابطة الستة بعد ذلك مقر الويبو في جنيف لمواصلة المحادثات عن الأنشطة المعهودة الى الويبو في اطار المشروع .

٦٢٨- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في جاكرتا مع الأمين العام لآمانة الرابطة عن أنشطة التعاون بين الرابطة والويبو ، وبحث امكانية تغطية مجالات جديدة في اطار الأنشطة المشتركة بين بلدان الرابطة والويبو .

٦٢٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا نظمته لجنة الاتحادات الأوروبية في بروكسل ، واستعرض أساليب التنسيق بين الويبو والمنظمة الأوروبية للبراءات لأغراض الأنشطة المعتمزم تنفيذها في اطار المشروع المشترك بين اللجنة والمنظمة والويبو لمصلحة الدول الاعضاء في الرابطة .

٦٣٠- بلدان جنوب المحيط الهادئ . في ديسمبر/كانون الأول ، أعد المكتب الدولي مشروعاً نموذجياً معدلاً لقانون الملكية الصناعية لبلدان جنوب المحيط الهادئ ، أو إقليمه مع التعليقات عليه ، وأرسله إلى السلطات الحكومية في فيجي وجزر مارشال وميكرونيزيا (ولايات - الموحدة) وناورو وبابوا غينيا الجديدة وساموا وجزر سليمان وتونغا وتوفالو وفانواتو ونيو ، بناء على طلبها .

آسيا والمحيط الهادئ : الملكية الصناعية على الصعيد الفردي

٦٣١- بنغلاديش . في يناير/كانون الثاني ، سافر خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات في مهمة إلى داكا لتقديم النصح والمساعدة في إجراءات تصنيف البراءات وفحصها وبحثها وفي استعمال وثائق البراءات المدخلة في الأسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط . ومولت هذه المهمة من المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي .

٦٣٢- وفي مايو/أيار ، نظمت الويبو في إطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي زيارة دراسية لموظفين حكوميين في مكتب تسجيل العلامات التجارية التابع لمكتب المملكة المتحدة للبراءات ، في نيوبورت .

٦٣٣- وفي يولييه/تموز ، سافر خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات في مهمة إلى داكا وشتاغونغ لاسداء النصح والمشورة عن الانتفاع بوثائق البراءات للموظفين الحكوميين والمنتفعين بنظام البراءات وتقديم المساعدة في تشجيع انتفاع مؤسسات البحث والتنمية والشركات وغيرها من الجهات المنتفعة المحتملة بتلك الوثائق . وتم تنظيم المهمة في إطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي .

٦٣٤- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مشورة المنظمة بشأن مشروع قانونين جديدين للبراءات والرسوم والنماذج الصناعية .

٦٣٥- وفي أواخر أكتوبر/تشرين الأول وبداية نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر خبير استشاري للويبو من أستراليا في مهمة إلى داكا لتقديم المشورة والمساعدة إلى الحكومة في معالجة طلبات تسجيل العلامات بالحاسب الإلكتروني واعداد دراسة جدوى عن إمكانية حوسبة عدد إضافي من عمليات مكتب التسجيل . كما أجرى الخبير الاستشاري محادثات مع عدد من موظفي برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وممثلي القطاع الخاص . وتم تمويل المهمة من المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي .

٦٣٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون البراءات وأرسلها إلى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٦٣٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، سافر خبيران استشاريان للويبو من اليابان في مهمة الى داكا لتدريب عدد من الموظفين الحكوميين المعنيين على الانتفاع بالملخصات الانكليزية للبراءات اليابانية على الأفلام المصغرة التي قدمها المكتب الياباني للبراءات .

٦٣٨- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون الرسوم والنماذج الصناعية لسنة ١٩٩٣ وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٦٣٩- بوتان . في يوليه/تموز ، سافر موظفان من الويبو في أول مهمة للمنظمة في تيمفو ، بناء على دعوة حكومة بوتان . وأجرى موظفا الويبو محادثات مع عدد من الوزراء والموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي وممثلي القطاع الخاص عن مزايا انشاء نظام قانوني واداري لحماية حقوق الملكية الفكرية في بوتان وامكانية الحصول على مساعدة الويبو . كما شملت المحادثات امكانية انضمام بوتان الى اتفاقية الويبو وغيرها من المعاهدات التي تديرها المنظمة .

٦٤٠- وفي يوليه/تموز ، أعد المكتب الدولي مشروعا لقانون الملكية الصناعية والتعليقات عليه ، وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٦٤١- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن التعاون بين الويبو وبوتان في مجال الملكية الفكرية ، ولا سيما عن مشروع قانون الملكية الصناعية الذي أعده المكتب الدولي ، وعن امكانية وضع مشروع قطري ممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لانشاء مكتب للملكية الفكرية في بوتان .

٦٤٢- بروني دار السلام . في يناير/كانون الثاني ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن بعض المسائل ذات المصلحة المشتركة ، بما في ذلك امكانية انضمام البلاد الى اتفاقية الويبو . وجرت المحادثات بمناسبة عقد الاجتماع الاستشاري الاول المشترك بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن التعاون في مجال الملكية الفكرية .

٦٤٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التعاون من أجل تحسين نظام الملكية الفكرية في بروني دار السلام وامكانية انضمام البلاد الى اتفاقية الويبو .

٦٤٤- الصين . في فبراير/شباط ، نظمت الويبو زيارة دراسية قام بها موظف حكومي في المكتب الياباني للبراءات في طوكيو . وشمل برنامج الزيارة تدريبا على معالجة طلبات البراءات وفحصها والمعلومات المتعلقة بها .

٦٤٥- وفي مارس/آذار ، حضر أحد موظفي الويبو الاجتماع الذي عقد في بكين للاحتفال بالذكرى العاشرة لدخول قانون العلامات الصيني حيز التنفيذ . ونظمت هذا الاجتماع ادارة الدولة للتجارة ، وحضره نحو ٣٠٠ موظف حكومي وممثل عن وكالات العلامات التجارية والمؤسسات .

٦٤٦- وفي مارس/آذار أيضا ، أجرى موظف الويبو نفسه محادثات مع عدد الموظفين الحكوميين عن مختلف المسائل المتعلقة بمعاهدة التعاون بشأن البراءات وغيرها من مسائل التعاون بين الصين والويبو .

٦٤٧- وفي أبريل/نيسان ، زار مقر الويبو تسعة أعضاء في جمعية وكلاء براءات الصين ، وأجروا محادثات مع عدد من موظفي الويبو عن بعض المسائل ذات المصلحة المشتركة .

٦٤٨- وفي مايو/أيار ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن بعض المسائل المتعلقة بالتعاون في مجال العلامات ، بما في ذلك ترتيب ندوة عن بروتوكول مدريد والصين ، على أن تعقد في بكين في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ . وأسدى عدد من موظفي الويبو وخبير استشاري لها من سويسرا النصح والمشورة للموظفين الحكوميين عن مشروع اللائحة التنفيذية والقواعد الخاصة لقانون العلامات الصيني المنقح .

٦٤٩- وفي مايو/أيار أيضا ، أجرى ستة موظفين حكوميين محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن النظام الصيني لإدارة الملكية الصناعية .

٦٥٠- وفي مايو ويوليه/أيار وتموز ، زار أحد موظفي الويبو بكين وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن اعداد كتاب تذكاري للاحتفال بالذكرى العشرين للتعاون بين الصين والويبو .

٦٥١- وفي أغسطس/آب ، نظمت الويبو زيارة دراسية عن علامات الخدمة في المكتب الياباني للبراءات في طوكيو لمصلحة ثلاثة موظفين حكوميين .

٦٥٢- وفي سبتمبر/أيلول ، زار المدير العام بكين واستقبله رئيس جمهورية الصين الشعبية . وأجرى محادثات أيضا مع عدد من القادة والمسؤولين الحكوميين عن مواصلة التعاون بين الصين والويبو في مختلف مجالات الملكية الفكرية . وحضر الحفلة الافتتاحية لاجتماعين نظمتهما السلطات الصينية بالتعاون مع الويبو ، أي ندوة الويبو عن معاهدة التعاون بشأن البراءات والصين وندوة الويبو عن التسجيل الدولي للعلامات . ويرد وصف الاجتماعين في مكان آخر من هذا التقرير .

٦٥٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى أستاذ جامعي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التطورات الاخيرة بشأن الحماية القانونية للدوائر المتكاملة على الصعيدين الوطني والدولي ، لاغراض اعداد تشريع مخصص لحماية تصاميم الدوائر المتكاملة في الصين .

٦٥٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في بكين مع عدد من الموظفين الحكوميين عن الاعداد لامكانية انضمام الصين الى معاهدة بودابست بشأن الاعتراف الدولي بايداع الكائنات الدقيقة لأغراض الاجراءات الخاصة بالبراءات .

٦٥٥- وفي ديسمبر/كانون الاول ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى بكين لاسداء النصح والمشورة للمكتب الصيني للبراءات عن انتاج أسطوانات متراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط تتضمن معلومات عن وثائق البراءات الصينية .

٦٥٦- وفي ديسمبر/كانون الاول أيضا ، أجرى موظف حكومي من المكتب الصيني للبراءات محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن مسائل التعاون في مجال البراءات ، بما في ذلك عقد مزيد من الحلقات الدراسية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات في الصين .

٦٥٧- وفي ديسمبر/كانون الاول أيضا ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن عمليات دائرة التسجيل الدولي للعلامات وامكانية تنظيم حلقة دراسية عن بروتوكول مدريد في الصين .

٦٥٨- جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية . في مايو/أيار ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن بعض المسائل المتعلقة بالمشروع القطري المقترح بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لتطوير الملكية الصناعية في البلاد .

٦٥٩- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية . وشملت المحادثات مسألة التعاون بين جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والويبو ، ولا سيما تنفيذ المشروع القطري المعتمد مؤخرا بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لتحديث نظام الملكية الصناعية في البلاد .

٦٦٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في بيونغينغ مع عدد من الموظفين الحكوميين عن مشروع خطة عمل للمشروع المذكور المعتمزم بداه في سنة ١٩٩٤ .

٦٦١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، أجرى الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو لتنفيذ ذلك المشروع .

٦٦٢- فيجي . في يوليه/تموز ، أجرى ثلاثة موظفين من الويبو وخبير استشاري لها من أستراليا محادثات في سوا مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي من برنامج الأمم المتحدة الانمائي وممثلي القطاع الخاص عن تحديث قانون الملكية الفكرية وادارته في فيجي . وتم تمويل المهمة جزئيا من المشروع المشترك بين الاقطار والممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٦٦٣- الهند . في يناير/كانون الثاني ، سافر خبير استشاري للويبو من المملكة المتحدة في مهمة استشارية الى بومباي وناغبور بغرض تحديث الخدمات الاعلامية عن البراءات وتوسيع نطاقها ، في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٦٦٤- وفي فبراير/شباط ، قام ثلاثة موظفين حكوميين بزيارة دراسية نظمها الويبو في مكتبي الملكية الصناعية للنمسا والمملكة المتحدة والمكتب الاوروبي للبراءات ومقر الويبو في جنيف . وتناولت الزيارة موضوع مكننة الخدمات الاعلامية عن البراءات وادارتها ، وتم تنظيمها في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٦٦٥- وفي مارس/آذار ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن بعض المسائل المتعلقة بمواصلة التعاون بين الجهتين .

٦٦٦- وفي مايو/أيار ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية عقد حلقة دراسية في الهند عن انفاذ حقوق الملكية الفكرية وعن الاشراف على المشروعين القطريين الممولين من برنامج الأمم المتحدة الانمائي في مجالي البراءات والعلامات في الهند .

٦٦٧- وفي يونيو/حزيران ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن التعاون بين الهند والويبو .

٦٦٨- وفي يونيو/حزيران أيضا ، زار موظفان من الويبو مكتب تسجيل العلامات التجارية في بومباي ، وأجريا محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تخطيط وتنفيذ الأنشطة في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لتحديث المكتب .

٦٦٩- وفي يونيو/حزيران أيضا ، زار موظفان من الويبو بومباي وناغبور ونيودلهي لتقييم واختبار الاجهزة المكتبية والحاسبات الالكترونية التي تم شراؤها في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي والخاص بتحديث دائرة المعلومات المتعلقة بالبراءات في ناغبور . والغرض من هذه الاجهزة هو تحديث وحوسبة عمليات الدائرة في ناغبور وفي مكاتب بومباي وكلكتا ومدراس ونيودلهي .

٦٧٠- وفي أواخر يونيو/حزيران وبداية يوليه/تموز ، زار خبير استشاري للويبو من المكتب الاوروبي للبراءات وموظفان من الويبو بومباي وكلكتا ونيودلهي ، وشرعوا في الاستعدادات لوضع نماذج للاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط تتضمن معلومات عن البراءات الهندية . وأنجزت المهمة في اطار المشروع القطري المذكور والممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٦٧١- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام عن بعض مسائل الملكية الصناعية ذات المصلحة المشتركة .

٦٧٢- وفي سبتمبر/أيلول وأواخر أكتوبر/تشرين الأول وبداية نوفمبر/تشرين الثاني ، قام ما مجموعه سبعة موظفين حكوميين بزيارتين دراسيتين منفصلتين نظمتهما الويبو في مكتب المملكة المتحدة للبراءات في لندن ونيوبورت ومكتب بنيلوكس للعلامات في لاهاي ومقر الويبو في جنيف . وكان موضوع الزيارتين الدراسيتين حوسبة ادارة العلامات . وتم تنظيم الزيارتين الدراسيتين في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الامم المتحدة بشأن العلامات .

٦٧٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين آخرين محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن الأنشطة المقررة بناء على المشروع القطري الممول من برنامج الامم المتحدة الانمائي لتحديث دائرة المعلومات المتعلقة بالبراءات في ناغبور .

٦٧٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن التقدم المحرز في تنفيذ المشروعين القطريين الآنف ذكرهما والممولين من برنامج الامم المتحدة الانمائي وعن خطة الحكومة الرامية الى انشاء معهد للملكية الفكرية .

٦٧٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى بومباي لمساعدة الحكومة في انشاء نظام محسن ومحوسب للعلامات ، في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الامم المتحدة الانمائي .

٦٧٦- وفي ديسمبر/كانون الأول ، زار موظفان من الويبو ناغبور وبومباي ونيودلهي ، بالارتباط المشروعين القطريين الممولين من برنامج الامم المتحدة الانمائي . وفي ناغبور وبومباي ، أخذ الموظفان علما بالتقدم الذي أحرزه المشروعان ، وأجرى محادثات مع عدد من ممثلي المؤسسات الموردة للأجهزة . وفي نيودلهي ، اشترك موظفا الويبو في اجتماع ثلاثي الاطراف لاستعراض المشروعين مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الامم المتحدة الانمائي .

٦٧٧- وفي ديسمبر/كانون الأول أيضا ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في نيودلهي مع عدد من الموظفين الحكوميين وممثلي القطاع الخاص عن مختلف نواحي التعاون بين الهند والويبو في مجال الملكية الفكرية .

٦٧٨- وفي ديسمبر/كانون الأول أيضا ، شرع خبير استشاري للويبو من أستراليا في انجاز مهمة دامت ثلاثة أشهر في بومباي ومدراس وكلكتا ونيودلهي وأحمدآباد لاسداء النصح والمشورة لدائرة تسجيل العلامات التجارية ومكاتبها الفرعية عن مختلف نواحي خطة حوسبة الدائرة في اطار المشروع الممول من برنامج الامم المتحدة الانمائي .

٦٧٩- أندونيسيا . في يناير/كانون الثاني ، سافر خبير استشاري للويبو من اليابان في مهمة الى جاكارتا لتوفير النصح والتدريب للموظفين الحكوميين ، مع التركيز بصورة خاصة على تصنيف البراءات وبحثها وفحصها بالاستناد الى التصنيف الدولي لبراءات الاختراع .

٦٨٠- وفي يناير/كانون الثاني أيضا ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مواصلة التعاون بناء على المشروع القطري المقترح بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ، بمناسبة عقد الاجتماع الاستشاري الأول المشترك بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن التعاون في مجال الملكية الفكرية .

٦٨١- وفي مايو/أيار ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن خطة العمل الأولى لتنفيذ المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي والموافق عليه مؤخرا : "دعم نظام الملكية الفكرية في أندونيسيا" .

٦٨٢- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن الأنشطة المقبلة للمشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية .

٦٨٣- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، نظمت الويبو زيارة دراسية لثلاثة موظفين حكوميين من أجل مراقبة الإدارة المحوسبة لحقوق الملكية الصناعية في المكتب الأوروبي للبراءات ومكتب بنيلوكس للعلامات في لاهاي وفي مكتب المملكة المتحدة للبراءات في لندن ونيوبورت وفي مقر الويبو في جنيف .

٦٨٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في جاكرتا مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الإنمائي عن تنفيذ المشروع القطري الآنف ذكره .

٦٨٥- وفي أكتوبر/تشرين الأول أيضا ، تم تدريب موظفين حكوميين ، في إطار ذلك المشروع ، على فحص العلامات في مكتب بنيلوكس للعلامات في لاهاي ومكتب المملكة المتحدة للبراءات في نيوبورت والمكتب الألماني للبراءات في ميونيخ . كما انتفع موظفان حكوميان ، في إطار ذلك المشروع أيضا ، ببرنامج تدريبي عن الاعلام والتوثيق في مجال البراءات في مكتب المملكة المتحدة للبراءات في نيوبورت والمكتب الألماني للبراءات في ميونيخ .

٦٨٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر خبيران استشاريان للويبو من اليابان في مهمة الى جاكرتا لاسداء النصح والمشورة للحكومة والاشراف على دورة تدريبية دامت أسبوعين عن التصنيف الدولي للبراءات وأنشطة البحث والفحص المباشرة بناء على التصنيف المذكور .

٦٨٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، سافر خبير استشاري للويبو من المملكة المتحدة في مهمة الى جاكرتا في إطار المشروع الآنف ذكره لاسداء المشورة عن حوسبة عمليات البراءات والعلامات .

٦٨٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، سافر خبير استشاري آخر للويبو من المملكة المتحدة في اطار المشروع ذاته في مهمة الى جاكارتا لتوفير النصح والتدريب في مجال ادارة البراءات وتوثيقها .

٦٨٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، زار أحد موظفي الويبيو جاكارتا لاجراء محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن اقدم الويبيو على تنفيذ بعض الانشطة في اطار المشروع المشترك بين لجنة الاتحادات الاوروبية والويبيو والمنظمة الاوروبية للبراءات .

٦٩٠- ايران (جمهورية - الاسلامية) . في مارس/آذار ، أجرى موظف من برنامج الأمم المتحدة الانمائي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو لتسهيل الموافقة على مشروع قطري مقترح بتمويل من البرنامج المذكور لتحديث الادارة الوطنية للملكية الصناعية .

٦٩١- وفي أغسطس/آب ، سافر أحد موظفي الويبيو في مهمة الى طهران للمساعدة في اعداد الصيغة النهائية لقائمة المعدات التي يعتزم شراؤها لأغراض تطبيق نظام محوسب في معالجة طلبات البراءات والعلامات في دائرة تسجيل الملكية الفكرية . وأجرى موظف الويبيو أيضا محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي وممثلي مؤسسات التنمية والقطاع الخاص عن تشجيع الانتفاع المحلي بنظام الملكية الصناعية . وتم تمويل المهمة من المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٦٩٢- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبيو بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية . وشملت المحادثات امكانية انضمام البلاد الى اتفاقية الويبيو وتدريب الموظفين الحكوميين في مجال الملكية الصناعية وتنفيذ المشروع المذكور .

٦٩٣- ماليزيا . في يناير/كانون الثاني ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو عن مواصلة التعاون بناء على المشروع القطري المقترح بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي ، بمناسبة عقد الاجتماع الاستشاري الاول المشترك بين الويبيو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن التعاون في مجال الملكية الفكرية .

٦٩٤- وفي أبريل/نيسان ، أجرى ثلاثة موظفين من الويبيو محادثات في كوالالمبور مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة وكذلك مع ممثلين عن القطاع الخاص عن تعزيز التعاون في مجال الملكية الصناعية .

٦٩٥- وفي أغسطس/آب ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبيو عن التعاون بين ماليزيا والويبيو ، لاسيما في تنفيذ المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لتحسين ادارة الملكية الفكرية وللحصول على

نصيحة الويبو بشأن مشروع قانون الرسوم والنماذج الصناعية . كما شملت المحادثات امكانية انضمام ماليزيا الى معاهدة التعاون بشأن البراءات و بروتوكول مدريد .

٦٩٦- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن خطة العمل المقترحة لانشطة المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٦٩٧- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى كوالالمبور في اطار المشروع القطري لمساعدة الحكومة في اعداد الصيغة النهائية لوثيقة المناقصة بشأن شراء جهاز الحاسب الالكتروني وبرامجه . كما حضر موظف الويبو اجتماع اللجنة الاستشارية المعنية بالمشروع الماليزي والمؤلفة في اطار المشروع المشترك بين لجنة الاتحادات الأوروبية والويبو والمنظمة الأوروبية للبراءات .

٦٩٨- وفي أكتوبر/تشرين الاول أيضا ، أجرى الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في ماليزيا محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التقدم المحرز في انجاز المشروع القطري .

٦٩٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في كوالالمبور مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي عن التقدم المحرز في تنفيذ المشروع القطري وبعض المسائل الأخرى المتعلقة بالتعاون في مجال الملكية الصناعية .

٧٠٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، سافر موظف آخر للويبو في مهمة الى كوالالمبور في اطار المشروع المذكور لاسداء المشورة عن الشروع في تطبيق نظام محوسب ومحسن لمعالجة طلبات البراءات والعلامات .

٧٠١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، شرع خبير استشاري للويبو في مهمة دامت ثلاثة أشهر في كوالالمبور لاسداء النصح والمشورة بشأن مراجعة اللائحة التنفيذية وفقا لقانون البراءات المنقح (لسنة ١٩٩٣) ومراجعة دليل التعليمات الادارية ودليل الفحص الخاصين بالقانون المذكور . وقدم الخبير الاستشاري أيضا التدريب والمساعدة في اجراءات التصنيف والفحص والبحث ، لاسيما في مجال الهندسة الميكانيكية . وتم تمويل المهمة من المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٧٠٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، زار أحد موظفي الويبو كوالالمبور لاجراء محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تنفيذ بعض الانشطة في ماليزيا في اطار المشروع المشترك بين لجنة الاتحادات الأوروبية والويبو والمنظمة الأوروبية للبراءات .

٧٠٣- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، قدم المكتب الدولي بعض المعلومات عن اجراءات تسجيل الرسوم والنماذج الصناعية الى الحكومة ، بناء على طلبها .

٧٠٤- منغوليا . في مايو/أيار ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى أولانباتار ، وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن التعاون بين منغوليا والويبو في مجال الملكية الصناعية ، بما في ذلك الانضمام الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو .

٧٠٥- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية . وشملت المحادثات مساعدة الويبو لمنغوليا وامكانية اعداد مشروع قطري ممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي وضرورة تدريب الموظفين الحكوميين في منغوليا .

٧٠٦- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، نظمت الويبو لمصلحة موظف حكومي زيارة دراسية في مكتب المملكة المتحدة للبراءات في نيوبورت عن ادارة البراءات ومعاهدة التعاون بشأن البراءات .

٧٠٧- نيبال . في مايو/أيار ، نظمت الويبو لمصلحة موظف حكومي زيارة دراسية في المكتب الهندي للمدقق العام للبراءات والرسوم والنماذج الصناعية والعلامات التجارية في بومباي ، وتناولت الدراسة موضوع ادارة العلامات التجارية .

٧٠٨- بابوا غينيا الجديدة . في أكتوبر/تشرين الاول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تحديث قانون الملكية الصناعية في البلاد وامكانية أن تصبح بابوا غينيا الجديدة عضوا في الويبو .

٧٠٩- الفلبين . في يناير/كانون الثاني ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مواصلة التعاون بناء على المشروع القطري المقترح بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي ، بمناسبة عقد الاجتماع الاستشاري الاول المشترك بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن التعاون في مجال الملكية الفكرية .

٧١٠- وفي مايو/أيار ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن مساعدة الويبو لحكومة الفلبين في مراجعة قوانينها عن البراءات والعلامات وحق المؤلف .

٧١١- وفي يونيو/حزيران ، زار الويبو الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في الفلبين لاجراء محادثات عن التعاون بين البرنامج المذكور والويبو بخصوص تقديم المساعدة للبلد المذكور .

٧١٢- وفي يوليه/تموز ، أعد المكتب الدولي اقتراحات لتعديل قانون العلامات وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٧١٣- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماع اللجنة الاستشارية المعنية بمشروع الفلبين والمؤلفة في اطار المشروع المشترك بين لجنة الاتحادات الأوروبية والويبو والمنظمة الأوروبية للبراءات . وبحث الاجتماع خطة عمل المشروع . وفي تلك المناسبة ، أجرى موظف الويبو محادثات أيضا مع عدد من الموظفين الحكوميين عن مختلف الأنشطة التي تباشرها الويبو في ذلك البلد .

٧١٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر خبيران استشاريان للويبو من اليابان في مهمة الى مانيلا دامت أسبوعين لاسداء النصح والمشورة للحكومة وتوفير التدريب عن التصنيف الدولي للبراءات في مجال الكيمياء ومعالجة طلبات البراءات الأجنبية في المجال الإلكتروني والبيوتكنولوجيا والانتفاع بالملخضات الانكليزية للبراءات اليابانية الواردة على الأوراق والاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط .

٧١٥- جمهورية كوريا . في مايو/أيار ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تعزيز التعاون بين جمهورية كوريا والمنظمة في مجال الملكية الصناعية ، بما في ذلك تنظيم دورات تدريبية اقليمية في ذلك البلد وامكانية انضمامه الى مزيد من المعاهدات التي تديرها الويبو .

٧١٦- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مساعدة الويبو في حوسبة أنشطة الملكية الصناعية .

٧١٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في سيول مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تقييم مقترح لبرنامج الحوسبة الجاري تنفيذه في المكتب الكوري للملكية الصناعية وامكانية الحصول على مساعدة الويبو في هذا الشأن .

٧١٨- سنغافورة . في يناير/كانون الثاني ، شرع خبير استشاري للويبو من أستراليا في مهمة طويلة الاجل تنتهي في ختام السنة في مكتب تسجيل العلامات والبراءات ، والغرض منها تقديم المشورة والمساعدة استعدادا لوضع نظام وطني جديد للبراءات . ويجري تمويل المهمة من اتفاق استثماري وضعته الويبو باسهم من حكومة سنغافورة .

٧١٩- وفي يناير/كانون الثاني أيضا ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مواصلة التعاون بناء على المشروع القطري المقترح بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي ، بمناسبة عقد الاجتماع الاستشاري الأول المشترك بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن التعاون في مجال الملكية الفكرية .

٧٢٠- وخلال الفترة موضع البحث ، استمر المكتب الدولي في التشاور بالمراسلة مع السلطات الحكومية عن مختلف المسائل المتعلقة بمشروع قانون البراءات .

٧٢١- وفي ديسمبر/كانون الأول ، سافر خبير استشاري للويبو من المملكة المتحدة في مهمة الى سنغافورة لتدريب الموظفين القانونيين في دائرة تسجيل العلامات والبراءات

على المسائل المتعلقة بالبراءات ، بما في ذلك اجراءات الابطال . وأنهى خبير استشاري من أستراليا مهمته التي دامت سنة كاملة . وتم تمويل المهمة من صندوق استئماني أسسته الوبو من مساهمات قدمتها حكومة سنغافورة .

٧٢٢- سري لانكا . في أواخر مارس/آذار وبداية أبريل/نيسان ، سافر أحد موظفي الوبو وخبير استشاري لها من كندا في مهمة الى كولومبو لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن كيفية تحسين عمل مكتب تسجيل البراءات والعلامات . كما أجرت البعثة محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي عن مستقبل التعاون مع الوبو في اطار مشروع قطري مقترح بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٧٢٣- وفي مايو/أيار ، نظمت الوبو لمصلحة موظف حكومي زيارة دراسية في المكتب الهندي للمدقق العام للبراءات والرسوم والنماذج الصناعية والعلامات التجارية في بومباي ، وتناولت الزيارة موضوع ادارة العلامات التجارية .

٧٢٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، زار أربعة موظفين حكوميين الوبو وأجروا محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي المنظمة عن التعاون بين سري لانكا والوبو ، ولا سيما تحسين مكتب تسجيل البراءات والعلامات .

٧٢٥- وفي أكتوبر/تشرين الأول أيضا ، نظمت الوبو لمصلحة موظفين حكوميين زيارة دراسية في المكتب الاتحادي السويسري للملكية الفكرية في برن ومكتب المملكة المتحدة للبراءات في نيوبورت ومقر الوبو في جنيف . وتناولت الزيارة الدراسية مسألة ادارة البراءات والعلامات والاجراءات المحوسبة لأغراض فحص البراءات وتسجيل العلامات . وتم تنظيم الزيارة الدراسية في اطار المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لمصلحة آسيا والمحيط الهادئ .

٧٢٦- تايلند . في يناير/كانون الثاني ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الوبو عن مواصلة التعاون بناء على المشروع القطري المقترح بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي ، بمناسبة عقد الاجتماع الاستشاري الأول المشترك بين الوبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن التعاون في مجال الملكية الفكرية .

٧٢٧- وفي فبراير/شباط ، نظمت الوبو لمصلحة موظف حكومي زيارة دراسية في المكتب الياباني للبراءات في طوكيو ، وشمل برنامج الزيارة تدريبا على ادارة العلامات وفحصها .

٧٢٨- وفي أغسطس/آب ، زار خمسة موظفين حكوميين الوبو وأجروا محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي المنظمة عن التعاون بين تايلند والوبو في مجال الملكية الصناعية وامكانية انضمام البلاد الى عدة معاهدات تديرها الوبو .

• 1948/10/15: ...
 1948/10/15: ...

• 1948/10/15: ...
 1948/10/15: ...

• 1948/10/15: ...
 1948/10/15: ...

1948/10/15: ...

• 1948/10/15: ...
 1948/10/15: ...

• 1948/10/15: ...
 1948/10/15: ...

• 1948/10/15: ...
 1948/10/15: ...

• 1948/10/15: ...
 1948/10/15: ...

• 1948/10/15: ...
 1948/10/15: ...

• 1948/10/15: ...
 1948/10/15: ...

المناقشات امكانيات التعاون بين بلدان السوق المذكورة والويبو في مجال الملكية الفكرية . ووافق المجتمعون على أن تعد الويبو عدة دراسات بالاستناد الى المعلومات التي على تلك البلدان الأربعة أن تقدمها وعلى عقد اجتماع للطرفين خلال سنة ١٩٩٤ .

أمريكا اللاتينية والكاريبى : الملكية الصناعية على الصعيد الفردي

٧٤٥- الأرجنتين . في يونيو/حزيران ، زار خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات بوينس آيرس لاسداء النصح والمشورة لادارة التكنولوجيا والموصفات والملكية الصناعية بشأن فحص طلبات البراءات في مجال الكيمياء الحيوية والتكنولوجيا الحيوية .

٧٤٦- وفي يوليه/تموز ، زار خبير استشاري للويبو من شيلي بوينس آيرس لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن مواصلة تطوير النظام المحوسب لادارة الملكية الصناعية . وتم تمويل المهمة من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٧٤٧- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن متطلبات التدريب في مجال العلامات .

٧٤٨- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مشروع قانون حماية تسميات المنشأ واتفق لشبونة بشأن حماية تسميات المنشأ وتسجيلها على الصعيد الدولي . وتسلم الموظف الحكومي تعليقات على مشروع القانون أعدها المكتب الدولي .

٧٤٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر خبير استشاري للويبو من شيلي في مهمة الى بوينس آيرس لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن أنظمة الحوسبة لأغراض العمليات المتعلقة بالعلامات والبراءات . وتم تمويل هذه المهمة من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . وأجرى خبير الويبو الاستشاري مشاورات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن امكانية التعاون فيما بين البلدان الاعضاء في السوق المشتركة لبلدان أمريكا الجنوبية في تبادل المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية .

٧٥٠- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تعزيز التعاون بين الأرجنتين والويبو في مجال الملكية الصناعية .

٧٥١- وفي ديسمبر/كانون الاول أيضا ، أعد المكتب الدولي تعديلات مقترحة لمشروع قانون البيانات الجغرافية مع التعليقات عليها وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٧٥٢- بوليفيا ، في يناير/كانون الثاني ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى لاباز للتحدث مع كبار المسؤولين في الحكومة عن امكانية انضمام بوليفيا الى اتفاقية الويبو واتفاقية باريس ومستقبل التعاون بين الويبو والحكومة في تحديث تشريع الملكية الصناعية وادارتها في البلاد .

٧٥٣- وفي أبريل/نيسان ، سلم موظف حكومي للمدير العام وثيقة انضمام بوليفيا الى اتفاقية الويبو ، وبحث معه مستقبل التعاون بين الويبو وبوليفيا .

٧٥٤- وفي أغسطس/آب ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون بشأن الملكية الصناعية وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٧٥٥- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في لاباز مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تعزيز التعاون بين بوليفيا والويبو .

٧٥٦- البرازيل . في يونيو/حزيران ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية التعاون بين الويبو والبرازيل في الاعلام في مجال العلامات التجارية والبراءات .

٧٥٧- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن تعزيز التعاون القائم بين البرازيل والويبو .

٧٥٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، زار خبير استشاري للويبو من شيلي المعهد الوطني البرازيلي للملكية الصناعية في ريو دي جانيرو لاسداء النصح والمشورة عن حوسبته . وتم تمويل هذه المهمة من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي . وبمناسبة انجاز هذه المهمة ، أجرى خبير الويبو الاستشاري مشاورات أيضا مع عدد من الموظفين الحكوميين عن امكانية التعاون فيما بين بلدان السوق المشتركة لبلدان أمريكا الجنوبية في تبادل المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية .

٧٥٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى المعهد الوطني البرازيلي للملكية الصناعية في ريو دي جانيرو لاسداء النصح والمشورة عن تمشي التصنيفات الوطنية للعلامات التجارية وعلامات الخدمة والعناصر التصويرية للعلامات مع التصنيفات بناء على اتفاقي نيس وفيينا . وشملت المحادثات أيضا امكانية انضمام البلد الى هذين الاتفاقيين .

٧٦٠- شيلي . في مارس/آذار ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن التعاون بين شيلي والويبو في مجال الملكية الفكرية .

٧٦١- وفي يونيو/حزيران ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التعاون بين الويبو وشيلي في مجال الملكية الصناعية .

٧٦٢- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، زار خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات سانتياغو لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن فحص طلبات البراءات في مجال الميكانيكا .

٧٦٣- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول أيضا ، أسدى خبير استشاري للويبو من شيلي النصح والمشورة للحكومة في سانتياغو عن نظامها المحوسب . واندرج هذا النشاط في إطار المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٧٦٤- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام عن امكانية تنظيم حلقة دراسية عن الملكية الفكرية لموظفي أكاديمية شيلي الدبلوماسية .

٧٦٥- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، نظمت الويبو لمصلحة رئيس محكمة تحكيم الملكية الصناعية وأحد أعضاء المحكمة زيارة دراسية في المحكمة الاتحادية الالمانية للبراءات ومجلس الاستئناف التابع للمكتب الاوروبي للبراءات في ميونيخ وكذلك في مقر الويبو في جنيف .

٧٦٦- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، أسدى خبير استشاري للويبو من شيلي النصح والمشورة للحكومة عن تطوير الانظمة المحوسبة وتنفيذها .

٧٦٧- وفي أكتوبر/تشرين الاول أيضا ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية سن تشريع شيلي بشأن تسميات المنشأ .

٧٦٨- وفي أواخر أكتوبر/تشرين الاول وبداية نوفمبر/تشرين الثاني ، زار خبيران استشاريان للويبو من المكتب الاوروبي للبراءات سانتياغو لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن تصنيف البراءات وفحصها وعن الانتفاع بالتصنيف الدولي للبراءات والبحوث عن حالة التقنية الصناعية . وتولى المكتب الاوروبي تمويل المهمتين .

٧٦٩- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التعاون بين شيلي والويبو في مجال الملكية الصناعية .

٧٧٠- كولومبيا . في فبراير/شباط ، سافر خبير استشاري للويبو من شيلي في مهمة الى سانتا في دي بوغوتا للمساعدة في تنفيذ برنامج مكننة عمليات الادارة العامة للصناعة والتجارة في مجال الملكية الصناعية . وتم تنظيم المهمة في إطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٧٧١- وفي يونيو/حزيران ، أرسل المكتب الدولي مذكرة عن الاتجاهات الدولية في مجال تغطية المنتجات الصيدلانية والكيميائية ببراءات وتعليقات على مشروع قانون خاص بهذا الموضوع الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٧٧٢- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن التقدم المحرز في تنفيذ المشروع ، بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية .

٧٧٣- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، زار الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في كولومبيا مقر الويبو في جنيف وأجرى محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن مساعدة الويبو لكولومبيا وعن امكانية انضمامها الى اتفاقية باريس .

٧٧٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في سانتا في دي بوغوتا مع عدد من الموظفين الحكوميين عن التعاون بين كولومبيا والويبو في تنفيذ المشروع .

٧٧٥- وفي أواخر أكتوبر/تشرين الأول وبداية نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر خبير استشاري للويبو من شيلي في مهمة الى سانتا في دي بوغوتا لاسداء النصح والمشورة عن مواصلة تطوير نظام الملكية الصناعية المحوسب ، في اطار المشروع .

٧٧٦- كوستاريكا . في مارس/آذار ، سافر خبيران استشاريان للويبو من شيلي وفنزويلا في مهمة الى سان خوسيه لتقييم وضع حوسبة العمليات المتعلقة بالبراءات والعلامات في مكتب تسجيل الملكية الفكرية ومواصلة تدريب الموظفين المعنيين بالحوسبة . وأنجزت هذه المهمة في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٧٧٧- وفي أبريل/نيسان ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى سان خوسيه للاشتراك في الاجتماع الثلاثي الأطراف المشترك فيما بين الويبو وبرنامج الأمم المتحدة الانمائي وكوستاريكا لاستعراض المشروع القطري الممول من البرنامج المذكور . وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن مستقبل التعاون بين الويبو وكوستاريكا وعن مزايا الانضمام الى اتفاقية باريس .

٧٧٨- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في سان خوسيه مع عدد من الموظفين الحكوميين عن امكانية انضمام كوستاريكا الى اتفاقية باريس . كما أجرى محادثات مع عدد من موظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي في كوستاريكا عن التقدم المحرز في تنفيذ المشروع .

٧٧٩- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، سافر خبيران استشاريان للويبو من شيلي وفنزويلا في مهمة الى سان خوسيه لتقييم النظام المحوسب لطلبات العلامات وتسجيلاتها واسداء النصح والمشورة للحكومة في هذا الشأن . وتم تمويل هذه المهمة من المشروع .

٧٨٠- كوبا . في فبراير/شباط ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى هافانا لتقييم حاجات المكتب الوطني للاختراعات والمعلومات التقنية والعلامات فيما يتعلق بالاعلام والتوثيق في مجال البراءات . وأجرى محادثات عن مستقبل التعاون بين الويبو وكوبا في حوسبة خدمات الاعلام والتوثيق المتعلقة بالبراءات .

٧٨١- وفي أبريل/نيسان ، زار موظف حكومي الويبو وأجرى محادثات مع المدير العام وغيره من موظفي المنظمة عن مزايا الانضمام الى معاهدة التعاون بشأن البراءات .

٧٨٢- وفي يونيو/حزيران ، زار موظف حكومي مقر الويبو في جنيف حيث استقبله المدير العام وتحدث معه عن التعاون بين كوبا والويبو .

٧٨٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية . وشملت المحادثات مسألة تنفيذ برنامج للتعاون التقني في مجال المعلومات المتعلقة بالبراءات وحوسبة المكتب الوطني للاختراعات والمعلومات التقنية والعلامات ، على أن تتولى الحكومة تمويل البرنامج .

٧٨٤- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التقدم المحرز في تنفيذ برنامج التعاون المذكور .

٧٨٥- الجمهورية الدومينيكية . في يناير/كانون الثاني ، سافر موظفان من الويبو في مهمة الى سانتو دومينغو وبحثا مع السلطات الحكومية التدابير التي يمكن اتخاذها لأغراض تحديث نظام الملكية الفكرية ، بما في ذلك الاصلاح التشريعي والانضمام الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو .

٧٨٦- وفي أبريل/نيسان ، أرسل المكتب الدولي مشروع قانون عن الملكية الصناعية الى الحكومة بناء على طلبها ، كمتابعة للمهمة التي أنجزها موظفا الويبو في سانتو دومينغو في يناير/كانون الثاني .

٧٨٧- وفي يولييه/تموز ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن قانون جديد مقترح للملكية الصناعية يستند الى مشروع أعده المكتب الدولي في بداية سنة ١٩٩٣ .

٧٨٨- اكوادور . في يونيو/حزيران ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في كيتو مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تعزيز التعاون التقني بين اكوادور والويبو ، وكذلك عن امكانية انضمام اكوادور الى اتفاقية باريس .

٧٨٩- وفي أغسطس/آب ، زار خبير استشاري للويبو من شيلي كيتو لاسداء النصح والمشورة للإدارة الوطنية للملكية الصناعية عن حوسبة عملها في مجال البراءات والعلامات . وتولت حكومة ألمانيا تمويل هذه المهمة .

٧٩٠- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مستقبل التعاون بين اكوادور والويبو في مجال الملكية الصناعية .

٧٩١- السلفادور . في أبريل/نيسان ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى سان سلفادور وبحث مع عدد من الموظفين الحكوميين التدابير التي ينبغي اتخاذها لتعزيز مكتب تسجيل الملكية الصناعية والفنية والأدبية وتحديثه وعن مشروع قطري محتمل يموله برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وعن مزايا الانضمام الى اتفاقية باريس .

٧٩٢- غواتيمالا . في أبريل/نيسان ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى غواتيمالا العاصمة وبحث مع عدد من الموظفين الحكوميين مسألة التعاون التقني لأغراض دعم نظام الملكية الصناعية والموارد المتاحة لتمويل هذا التعاون ومزايا الانضمام الى اتفاقية باريس .

٧٩٣- هندوراس . في يونيو/حزيران ، زار خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات تيغوتشيغالبا لاسداء النصح والمشورة لمكتب تسجيل الملكية الصناعية بخصوص تصنيف البراءات وبحثها . ومولت المهمة من المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٧٩٤- المكسيك . في مارس/آذار ، قام ثلاثة موظفين حكوميين وممثل عن القطاع الخاص المكسيكي بزيارة دراسية للمكتب الاسباني للبراءات والعلامات في مدريد والمكتب الأوروبي للبراءات في ميونيخ ومقر الويبو في جنيف . وفي الويبو ، أجروا محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن امكانية انضمام المكسيك الى بعض المعاهدات التي تديرها المنظمة ووضع الملكية الصناعية في البلاد وتعزيز التعاون بين المكسيك والويبو .

٧٩٥- وفي مايو/أيار ، قام أربعة موظفين حكوميين بجولة دراسية نظمتها الويبو في المعهد الوطني الفرنسي للملكية الصناعية في باريس والمكتب الاسباني للبراءات والعلامات في مدريد ومقر الويبو . وفي جنيف ، أجروا محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن خطط الحكومة الرامية الى انشاء معهد مكسيكي للملكية الصناعية والمساعدة التقنية التي قد تقدمها الويبو في هذا الشأن .

٧٩٦- وفي مايو/أيار أيضا ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التعاون بين المكسيك والويبو في مجال العلامات التجارية والبيانات الجغرافية .

٧٩٧- وفي أواخر يونيو/حزيران وبداية يوليه/تموز ، زار خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات مكسيكو لاسداء النصح والمشورة للمديرية العامة للتطوير التكنولوجي بخصوص جدوى انشاء محكمة متخصصة في مسائل الملكية الصناعية .

٧٩٨- وفي أواخر سبتمبر/أيلول وبداية أكتوبر/تشرين الأول ، سافر خبيران استشاريان للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات في مهمتين الى مكسيكو لمساعدة الادارة العامة في فحص طلبات البراءات في مجال الكيمياء . وتولى المكتب الأوروبي تمويل احدي المهمتين وتم تمويل المهمة الأخرى من اتفاق الصندوق الاستثماري المبرم بين الحكومة والويبو .

٧٩٩- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، زار المدير العام مكسيكو حيث أجرى محادثات مع عدد من القادة والمسؤولين في الحكومة الاتحادية عن التعاون بين المكسيك والويبو ، بما

في ذلك امكانية انضمام البلاد الى معاهدة التعاون بشأن البراءات والاستعداد لانشاء المعهد المكسيكي للملكية الصناعية وتدريب القضاة على البت في قضايا الملكية الفكرية .

٨٠٠- نيكاراغوا . في أبريل/نيسان ، زار أحد موظفي الويبو ماناغوا وبحث مع عدد من الموظفين الحكوميين برنامجا للتعاون في تحديث نظام الملكية الصناعية ومزايا الانضمام الى اتفاقية باريس .

٨٠١- وفي أواخر مايو/أيار وبداية يونيه/حزيران ، سافر خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات في مهمة الى ماناغوا وقدم النصح والتدريب في مجال تصنيف البراءات وبحثها . ومولت المهمة من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٨٠٢- وفي أواخر يونيه/حزيران وبداية يوليه/تموز ، زار خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات ماناغوا لاسداء النصح والمشورة لمكتب الملكية الصناعية بخصوص تصنيف البراءات وبحثها . ومولت المهمة من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٨٠٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد موظفي الويبو عن مسودة المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي والذي اقترحه الويبو لتعزيز الملكية الصناعية في ذلك البلد وامكانية انضمام نيكاراغوا الى اتفاقية باريس ومشروع قانون الملكية الصناعية .

٨٠٤- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، سافر خبير استشاري للويبو من شيلي في مهمة الى ماناغوا لمساعدة الحكومة في مواصلة تطوير النظام المحوسب للعمليات المتعلقة بالبراءات والعلامات . وأنجزت المهمة في اطار المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٨٠٥- بنما . في أبريل/نيسان ، زار موظف حكومي للويبو وأجرى محادثات مع المدير العام عن التعاون بين الويبو وبنما في مجال الملكية الصناعية .

٨٠٦- وفي يونيه/حزيران ، زار موظف حكومي للويبو وتحدث مع عدد من موظفيها عن التعاون بين الويبو وبنما في مجال الملكية الصناعية .

٨٠٧- باراغواي . في نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام عن امكانية انضمام باراغواي الى اتفاقية باريس .

٨٠٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، زار خبير الاستشاري من شيلي أسنسيون لاسداء النصح والمشورة لادارة الملكية الصناعية عن الاعلام في مجال البراءات . وتم

تمويل هذه المهمة من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .
وبمناسبة هذه المهمة ، أجرى خبير الويبو الاستشاري مشاورات مع عدد من الموظفين
الحكوميين عن امكانية التعاون فيما بين بلدان السوق المشتركة لبلدان أمريكا
الجنوبية في تبادل المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية .

٨٠٩- في فبراير/شباط ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى ليما وبحث مع
عدد من الموظفين الحكوميين مستقبل التعاون بين الويبو والمعهد الوطني للدفاع عن
المنافسة وحماية الملكية الفكرية .

٨١٠- وفي مارس/آذار ، حضر أحد موظفي الويبو الحفل الافتتاحي للمعهد الوطني للدفاع
عن المنافسة وحماية الملكية الصناعية في ليما ، وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين
الحكوميين عن تعزيز التعاون بين بيرو والويبو ، لا سيما فيما يتعلق بالعمل المقبل
للمعهد المذكور .

٨١١- وفي يوليه/تموز ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في ليما مع عدد من
الموظفين الحكوميين عن تعزيز التعاون بين بيرو والويبو وانضمام بيرو الى اتفاقية
باريس وحماية الاصناف النباتية .

٨١٢- وفي أغسطس/آب ، سافر خبير استشاري للويبو من شيلي في مهمة الى ليما لاسداء
النصح والمشورة للمعهد الوطني الآنف ذكره عن تطوير أنظمة محوسبة لمعالجة طلبات
البراءات والعلامات . وتولت حكومة ألمانيا تمويل هذه المهمة .

٨١٣- سورينام . في مارس/آذار ، سافر خبير استشاري للويبو من هولندا في مهمة الى
باراماريبو لتقديم النصح والمساعدة للحكومة في اعداد قانون جديد عن الملكية
الصناعية .

٨١٤- ترينيداد وتوباغو . في يوليه/تموز ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى بورت
أوف سبين لاسداء النصح والمشورة للموظفين الحكوميين عن تحديث تشريع البراءات .

٨١٥- وفي أغسطس/آب ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع لتعديل قانون العلامات
وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨١٦- وفي أغسطس/آب أيضا ، أرسل المكتب الدولي الى السلطات الحكومية ، بناء على
طلبها ، خطة مشروع قطري مقترح بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لتحديث
ادارة الملكية الصناعية .

٨١٧- وفي سبتمبر/أيلول ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون البراءات
المنقح لسنة ١٩٩٣ وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨١٨- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تشريع البراءات والعلامات وامكانية انضمام البلاد الى معاهدة التعاون بشأن البراءات .

٨١٩- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التعاون في عدة مجالات ، بما في ذلك مشروع قانون البراءات المنقح لسنة ١٩٩٣ وللاستعداد لدخول معاهدة التعاون بشأن البراءات حيز التنفيذ بالنسبة الى ترينيداد وتوباغو .

٨٢٠- أوروغواي . في فبراير/شباط ، استقبل المدير العام وزير الشؤون الخارجية في مقر الويبو ، وبحث معه مسألة التعاون بين الويبو وأوروغواي في مجال الملكية الفكرية .

٨٢١- وفي مايو/أيار ، سافر موظفان من الويبو في مهمة الى مونتيفيديو لتزويد المشرعين والموظفين الحكوميين وممثلي بعض الأوساط المعنية بالمعلومات عن معاهدة التعاون بشأن البراءات .

٨٢٢- وفي أواخر مايو/أيار وبداية يونيو/حزيران ، سافر خبير استشاري للويبو من المكتب الأوروبي للبراءات في مهمة الى مونتيفيديو لتقديم النصح والتدريب في مجال فحص طلبات البراءات في مجالي الكيمياء والبيوتكنولوجيا .

٨٢٣- وفي يونيو/حزيران ، تم التوقيع على عقد بخصوص تنفيذ الويبو لمشروع تعاون تقني لمصلحة أوروغواي في مجال الملكية الصناعية . وسوف تمويل حكومة أوروغواي هذا المشروع من قرض مقدم من مصرف التنمية للبلدان الأمريكية . وكان ذلك المشروع جزء من برنامج الاستثمار القطاعي الذي اتفق عليه كل من حكومة أوروغواي والمصرف المذكور . ويوفر المشروع عددا من الأنشطة الرامية الى تحديث تشريع الملكية الصناعية ودعم الإدارة المعنية بذلك الموضوع وتشجيع تدريس الملكية الصناعية في الجامعات وارتفاع الأوساط المعنية بالملكية الصناعية .

٨٢٤- وفي يونيو/حزيران أيضا ، زار خبير استشاري للويبو من شيلي المكتب الوطني للملكية الصناعية في مونتيفيديو لاسداء النصح والمشورة عن مواصلة حوسبة عمليات المكتب المتعلقة بالملكية الصناعية . ومولت المهمة من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٨٢٥- وفي يوليو/تموز ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى مونتيفيديو لاجراء محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن خطة العمل للمشروع القطري الجديد الممول من مصرف التنمية للبلدان الأمريكية .

٨٢٦- وفي يوليه/تموز أيضا ، زار خبير استشاري للويبو من شيلي مونتيبيديو لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن مواصلة تنفيذ نظام محوسب للعمليات المتعلقة بالملكية الصناعية . وتم تنظيم المهمة في اطار المشروع القطري الممول من مصرف التنمية للبلدان الأمريكية .

٨٢٧- وفي أغسطس/آب ، سافر خبير استشاري للويبو من شيلي في مهمة الى مونتيبيديو لاسداء النصح والمشورة بشأن اعداد مشروع قانون لانشاء معهد أوروغواي للملكية الصناعية . وتم تمويل المهمة من المشروع الآنف ذكره .

٨٢٨- وفي أغسطس/آب أيضا ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون بشأن الاختراعات والرسوم والنماذج الصناعية وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨٢٩- وفي أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، سافر أحد موظفي الويبيو في مهمة الى مونتيبيديو لاسداء النصح والمشورة للموظفين الحكوميين وأعضاء البرلمان عن مراجعة قانون البراءات .

٨٣٠- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو عن التقدم المحرز في تنفيذ المشروع القطري .

٨٣١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، سافر خبير استشاري للويبو من شيلي في مهمة الى مونتيبيديو لاسداء النصح والمشورة عن مواصلة حوسبة ادارة الملكية الصناعية . وتم تمويل هذه المهمة من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي لمصلحة أمريكا اللاتينية والكاريبي . وبمناسبة هذه المهمة ، أجرى خبير الويبيو الاستشاري مشاورات أيضا مع عدد من الموظفين الحكوميين عن امكانية التعاون فيما بين بلدان السوق المشتركة لبلدان أمريكا الجنوبية في تبادل المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية .

٨٣٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، سافر أحد موظفي الويبيو وخبير استشاري لها من اسبانيا في مهمة الى مونتيبيديو ، في اطار المشروع القطري ، لتقديم المشورة والتدريب الى الموظفين الحكوميين عن ترقيم العلامات التصويرية الوطنية .

٨٣٣- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، سافر ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من شيلي واسبانيا والمكتب الأوروبي للبراءات في مهمات الى مونتيبيديو ، في اطار المشروع القطري ، لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن فحص طلبات العلامات وانشاء دائرة للمعلومات التكنولوجية واعداد مجموعة وطنية من وثائق البراءات .

٨٣٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، سافر خبير استشاري للويبو من فرنسا في مهمة الى مونتيبيديو لمساعدة الحكومة في تنظيم خدمات الاعلام التكنولوجي بالاستناد الى وثائق البراءات . وتولت حكومة فرنسا تمويل هذه المهمة .

٨٣٥- فنزويلا . في يونيه/حزيران ، التقى أحد موظفي الويبو بعدد من الموظفين الحكوميين في كاراكاس ، وبحث معهم مسألة التعاون في مجال الملكية الصناعية .

٨٣٦- وفي يونيه/حزيران أيضا ، أرسل المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون الملكية الصناعية وتماشيه مع اتفاقية باريس الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها . ويدرس الكونغرس الفنزويلي حالياً الاتفاقية المذكورة .

٨٣٧- وفي يوليه/تموز ، زار خبير استشاري للويبو من شيلي كاراكاس لاسداء النصح والمشورة للحكومة عن مواصلة تطوير نظام محوسب لتخزين العلامات التصويرية وبحثها واسترجاعها . وتم تمويل المهمة من المشروع الاقليمي الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٨٣٨- وفي سبتمبر/ايلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مشروع قطري بشأن الملكية الصناعية من الممكن تنفيذه بتمويل من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

٨٣٩- أروبا وجزر الأنتيل الهولندية . في أغسطس/آب ، زار وفد مشترك من موظفي أروبا وجزر الأنتيل الهولندية مقر الويبو في جنيف وأجرى محادثات مع عدد من موظفي المنظمة عن تطبيق بعض المعاهدات التي تديرها الويبو في اقليمي أروبا وجزر الأنتيل الهولندية وبعض المسائل المتعلقة بتشريع البراءات والعلامات ومعاودة التعاون بشأن البراءات .

الدعم القطاعي الاقليمي

٨٤٠- خلال سنة ١٩٩٣ ، نفذت الويبو أنشطة بناء على مشروعين اقليميين ممولين من برنامج الأمم المتحدة الانمائي ، أحدهما عن خدمات الدعم القطاعي الاقليمي والآخر عن دعم ادارات الملكية الفكرية القائمة على الخدمات لتنمية القطاع الخاص .

حق المؤلف : تطوير التشريعات الوطنية والاقليمية وتطبيقها والانضمام الى المعاهدات التي تديرها الويبو وانشاء المؤسسات

أفريقيا : حق المؤلف على الصعيد المشترك بين الاقطار

٨٤١- منظمة الوحدة الافريقية . في اكتوبر/تشرين الاول ، أجرى أحد موظفي منظمة الوحدة الافريقية محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تعزيز التعاون بين المنظمتين في مجال حق المؤلف .

٨٤٢- رابطة أفريقيا الجنوبية للتنمية . في ديسمبر/كانون الاول ، أجرى أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من سويسرا محادثات في مابوتو مع عدد من موظفي الرابطة عن تعزيز التعاون بين الرابطة والويبو .

أفريقيا : حق المؤلف على الصعيد الفردي

٨٤٣- بوكينا فاصو . في سبتمبر/أيلول ، زار وزير الثقافة وموظفي حكومي آخر مقر الويبو بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية ، وأجريا محادثات مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن التعاون بين بوكينا فاصو والويبو في مجال حق المؤلف ، ولاسيما تنظيم ندوة وطنية للويبو عن الادارة الجماعية لحق المؤلف والحقوق المشابهة في واغادوغو في أكتوبر/تشرين الاول ١٩٩٣ .

٨٤٤- بورووندي . في أبريل/نيسان ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى بوجومبورا وبحث مع عدد من الموظفين الحكوميين مسألة تحديث تشريع بورووندي عن حق المؤلف والحقوق المشابهة وادارته .

٨٤٥- الكاميرون . في سبتمبر/أيلول ، زار وزير الثقافة مقر الويبو وأجرى محادثات مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن التعاون بين الكاميرون والويبو في مجال حق المؤلف .

٨٤٦- جمهورية أفريقيا الوسطى . في مارس/آذار ، أعد المكتب الدولي مشروع مرسوم عن الادارة الجماعية لحق المؤلف ومشروع نظام أساسي لجمعية المؤلفين وأرسلهما الى السلطات الوطنية ، بناء على طلبها .

٨٤٧- كوت ديفوار . في مايو/أيار ، سافر خبير استشاري للويبو من سويسرا في مهمة الى أبيدجان لتدريب الموظفين الحكوميين على الادارة الجماعية لحق المؤلف .

٨٤٨- مصر . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .

٨٤٩- غامبيا . في مارس/آذار ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في بانجول مع عدد من الموظفين الحكوميين عن امكانية تدريب بعض موظفي غامبيا على الادارة الجماعية لحق المؤلف ومساعدة الحكومة في انشاء نظام للادارة الجماعية في البلاد .

٨٥٠- وفي أبريل/نيسان ، أعد المكتب الدولي توصيات فيما يتعلق بالشروع في تطبيق تشريع حديث عن حق المؤلف وانشاء منظمة للادارة الجماعية وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها ، عقب مهمة أنجزها موظف الويبو في بانجول في مارس/آذار .

٨٥١- غانا . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو بشأن امكانية تدريب عدد من موظفي غانا على اعداد أنظمة للتوثيق والحوسبة واستعمالها لأغراض الادارة الجماعية لحق المؤلف .

٨٥٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، زار خبير استشاري للويبو من سويسرا أكرا ، وأجرى محادثات مع عدد من موظفي مكتب حق المؤلف بشأن بعض المسائل الفنية المتعلقة بتركيب نظام محوسب للادارة الجماعية للحقوق .

٨٥٣- غينيا . في أكتوبر/تشرين الأول ، زار كوناكري أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من سويسرا ، وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن التعاون بين غينيا والويبو في مجال حق المؤلف .

٨٥٤- كينيا . في يونيو/حزيران ، زار موظف حكومي الويبو ، وبحث مع عدد من موظفيها التعاون بين كينيا والويبو في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة والادارة الجماعية لحق المؤلف .

٨٥٥- ليسوتو . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن المسائل الادارية المتعلقة بانشاء مكتب لحق المؤلف في مكتب المسجل العام .

٨٥٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن اعداد اللائحة التنفيذية لقانون حق المؤلف وامكانية الحصول على مساعدة الويبو في تنظيم حلقات دراسية لمالكي حق المؤلف .

٨٥٧- مدغشقر . في سبتمبر/أيلول ، سافر أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من سويسرا في مهمة الى أنتاناناريفو ، وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين بشأن مشروع قانون جديد لحق المؤلف أعده المكتب الدولي ، والتعاون بين مدغشقر والويبو في تعزيز الادارة الجماعية لحق المؤلف ، وامكانية انضمام مدغشقر الى وثيقة باريس لاتفاقية برن .

٨٥٨- ملاوي . في فبراير/شباط ، سافر خبير استشاري للويبو من سويسرا في مهمة الى ليلونغوا لتقديم النصح والتدريب لجمعية ملاوي الجديدة لحق المؤلف في مجال الادارة الجماعية لحق المؤلف .

٨٥٩- وفي فبراير/شباط أيضا ، نظمت الويبو بمساعدة المكتب الهنغاري لحماية حق المؤلف زيارة دراسية لموظفين من جمعية ملاوي لحق المؤلف في المكتب الهنغاري المذكور في بودابست .

٨٦٠- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن أنشطة التعاون في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة لمصلحة جمعية ملاوي الجديدة لحق المؤلف .

٨٦١- موريشيوس . في مايو/أيار ، زار أحد موظفي الويبو موريشيوس لاجراء محادثات عن تشريع حق المؤلف مع عدد من الموظفين الحكوميين وممثلي القطاع الخاص .

٨٦٢- موزامبيق . في سبتمبر/أيلول ، أعد المكتب الدولي قانونا نموذجيا عن حق المؤلف والحقوق المشابهة وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨٦٣- وفي أواخر نوفمبر/تشرين الثاني وبداية ديسمبر/كانون الأول ، زار مابوتو أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من سويسرا ، وبحثا مستقبل التعاون بين موزامبيق والويبو في مجال حق المؤلف .

٨٦٤- ناميبيا . في يوليه/تموز ، أجرى موظفان من الويبو محادثات في وندهوك مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تعزيز التعاون بين ناميبيا والويبو في مجال حق المؤلف .

٨٦٥- وفي سبتمبر/أيلول ، سلم ثلاثة موظفين حكوميين من وزارة الاعلام والاذاعة للمدير العام في جنيف اعلان ناميبيا عن استمرار تطبيق اتفاقية برن ووثيقة انضمامها الى وثيقة باريس (لسنة ١٩٧١) للاتفاقية ذاتها . وبحثوا مستقبل التعاون بين الطرفين .

٨٦٦- النيجر . في مايو/أيار ، أعد المكتب الدولي مشروع نظام أساسي نموذجي لمكتب حق المؤلف الجديد ومشروع مرسوم تنفيذي لانشاء ذلك المكتب وأرسلهما الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨٦٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، زار خبير استشاري للويبو من سويسرا نيامي ، وأجرى محادثات مع عدد من موظفي مكتب حق المؤلف عن أنشطة التعاون المقبلة ، ولا سيما تدريب الموظفين النيجريين على الادارة الجماعية لحق المؤلف .

٨٦٨- نيجيريا . في يونيه/حزيران ، سلم أحد الموظفين الحكوميين للمدير العام في جنيف وثيقة انضمام نيجيريا الى اتفاقية برن ، وبحث معه مسألة التعاون بين نيجيريا والويبو .

٨٦٩- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية تدريب موظفين من نيجيريا على انشاء أنظمة للتوثيق والحوسبة واستعمالها لأغراض الادارة الجماعية لحق المؤلف .

٨٧٠- سيراليون . في يناير/كانون الثاني ، أعد المكتب الدولي مشروع قانون عن حق المؤلف والحقوق المشابهة وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨٧١- السودان . أنظر ما ورد تحت عنوان "البلدان العربية" .

٨٧٢- توغو . في يوليه/تموز ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن قانون حماية حق المؤلف والفولكلور والحقوق المشابهة لسنة ١٩٩١ وعن المزايا التي تعود على توغو من انضمامها الى معاهدة التسجيل الدولي للمصنفات السمعية البصرية (معاهدة سجل الافلام) .

٨٧٣- أوغندا . في نوفمبر/تشرين الثاني ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف الجديد وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨٧٤- جمهورية تنزانيا المتحدة . في يناير/كانون الثاني ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى دار السلام وبحث مع عدد من الموظفين الحكوميين مسألة تنظيم ندوة وطنية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، على أن تعقد في دار السلام في النصف الأول من سنة ١٩٩٣ .

٨٧٥- وفي مايو/أيار ، زار المدير العام دار السلام ، بالارتباط بندوة الويبو الوطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة ، واستقبله رئيس الجمهورية ورئيس الوزراء ونائب رئيس الجمهورية الأول . كما زار المدير العام زنجبار ، بصحبة موظفين آخرين من الويبو ، واستقبله رئيس زنجبار ونائب الرئيس الثاني لجمهورية تنزانيا المتحدة . وأجرى المدير العام محادثات مع أولئك القادة وغيرهم من المسؤولين في الحكومة وكذلك مع عدد من الموظفين الحكوميين . وشملت المحادثات مسألة التعاون في تحسين نظام الملكية الفكرية في البلاد ، ولا سيما امكانية الانضمام الى اتفاقية برن واعداد مشروع لائحة تنفيذية عن البراءات .

٨٧٦- وفي أغسطس/آب ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف الجديد وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨٧٧- زامبيا . في أواخر نوفمبر/تشرين الثاني وبداية ديسمبر/كانون الأول ، سافر خبير استشاري للويبو من المملكة المتحدة في مهمة الى لوساكا وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن مشروع قانون حق المؤلف الجديد ومختلف نواحي الإدارة الجماعية لحق المؤلف في زامبيا .

البلدان العربية : حق المؤلف على الصعيد الفردي

٨٧٨- الجزائر . في يونيو/حزيران ، زار موظف حكومي الويبو ، وبحث مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو مشروع القانون الجزائري الجديد لحق المؤلف .

٨٧٩- وفي أغسطس/آب ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف والحقوق المشابهة وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨٨٠- مصر . في فبراير/شباط ، أجرى أربعة موظفين من الويبو وخبير استشاري لها من سويسرا محادثات في القاهرة مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تحديث قانون حق المؤلف المصري ومستقبل أنشطة التعاون بين مصر والويبو في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة وامكانية انضمام مصر الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو .

٨٨١- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى موظفان من الويبو محادثات في القاهرة مع عدد من موظفي مركز المعلومات ودعم اتخاذ القرار والمركز الاقليمي لتكنولوجيا المعلومات وهندسة برامج الكمبيوتر عن تنظيم حلقة دراسية وطنية عن حق المؤلف في القاهرة في بداية سنة ١٩٩٤ ، وعن اعداد دراسة عن حماية حق المؤلف في البلدان العربية .

٨٨٢- الأردن . في يوليه/تموز ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تعزيز التعاون بين الأردن والويبو في مجال حق المؤلف والادارة الجماعية لحق المؤلف .

٨٨٣- عمان . في يونيه/حزيران ، أعد المكتب الدولي النسخة العربية لمشروع قانون حق المؤلف والحقوق المشابهة وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨٨٤- السودان . في مايو/أيار ، زار موظف حكومي الويبو وأجرى محادثات مع عدد من موظفيها عن التعاون بين السودان والمنظمة وعن انشاء لجنة وطنية معنية بتعديل قانون حق المؤلف السوداني .

٨٨٥- الامارات العربية المتحدة . في مايو/أيار ، أعد المكتب الدولي تعليقات على قانون حق المؤلف الجديد بناء على طلب السلطات الحكومية . وزار ثلاثة موظفين من الويبو أبو ظبي خلال ذلك الشهر ، ونقلوا تلك التعليقات الى الموظفين الحكوميين وبحثوها معهم .

٨٨٦- وفي يوليه/تموز ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع اللائحة التنفيذية لقانون حق المؤلف وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٨٨٧- اليمن . في سبتمبر/أيلول ، زار موظف حكومي الويبو وأجرى محادثات مع عدد من موظفيها عن تعزيز التعاون لمصلحة بلده .

آسيا والمحيط الهادئ : حق المؤلف على الصعيد الفردي

٨٨٨- بوتان . في يوليه/تموز ، سافر موظفان من الويبو في أول مهمة للمنظمة الى تيمفو . وأنظر الفقرة ٦٣٩ لمزيد من التفصيل .

٨٨٩- وفي يوليه/تموز أيضا ، أعد المكتب الدولي مشروع قانون عن حق المؤلف والحقوق المشابهة وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها ، إثر الانتهاء من المهمة الآنف ذكرها .

٨٩٠- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن التعاون بين بوتان والويبو في مجال الملكية الفكرية ، ولا سيما عن مشروع قانون عن حق المؤلف أعده المكتب الدولي وامكانية الحصول على مساعدة الويبو في تنظيم حلقة دراسية وطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة .

٨٩١- الصين . في مارس/آذار ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في بكين مع عدد من الموظفين الحكوميين بشأن التعاون في المستقبل .

٨٩٢- وفي أبريل/نيسان ، سافر موظفان من الويبو في مهمة الى بكين وبحشا مع عدد من موظفي الادارة الوطنية الصينية لحق المؤلف مسألة طباعة كتاب تذكاري بمناسبة الاحتفال بالذكرى العشرين للتعاون بين الصين والويبو .

٨٩٣- وفي مايو/أيار ، زار الويبو ثلاثة موظفين حكوميين من الادارة الوطنية الصينية لحق المؤلف ، وأجروا محادثات مع المدير العام وغيره من موظفي المنظمة عن التعاون بين الصين والويبو في مجال حق المؤلف .

٨٩٤- وفي مايو/أيار أيضا ، نظمت الويبو لمدير جمعية الصين لحق المؤلف في المصنفات الموسيقية جولة دراسية في مقر المنظمة ، قبل الشروع في برنامج تدريبي عن الادارة الجماعية لحق المؤلف .

٨٩٥- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين من الادارة الوطنية الصينية لحق المؤلف محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن التعاون بين الصين والويبو في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة ، ولا سيما تنظيم حلقات دراسية في الصين خلال سنة ١٩٩٤ واقترح مراجعة لقانون حق المؤلف . ثم قام الموظفون الصينيون بزيارة دراسية نظمتها الويبو في المكتب الفدرالي السويسري للملكية الفكرية في برن والجمعية السويسرية المعنية بحقوق المؤلفين في المصنفات الموسيقية في زيوريخ والمكتب الهنغاري لحماية حقوق المؤلف في بودابست والجمعية العامة للمؤلفين في اسبانيا في مدريد .

٨٩٦- فيجى . في يوليه/تموز ، أجرى ثلاثة موظفين من الويبو وخبير استشاري لها من أستراليا محادثات في سوا مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي وممثلي القطاع الخاص عن امكانية الحصول على مساعدة الويبو في مجال حق المؤلف .

٨٩٧- الهند . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام عن بعض مسائل حق المؤلف .

٨٩٨- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في نيودلهي مع عدد من الموظفين الحكوميين وممثلي القطاع الخاص عن مختلف نواحي التعاون بين الهند والويبو في مجال حق المؤلف .

٨٩٩- أندونيسيا . في أكتوبر/تشرين الاول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في جاكرتا مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الأمم المتحدة الانمائي عن أنشطة المشروع القطري الممول من البرنامج المذكور والرامي الى تعزيز نظام حق المؤلف في أندونيسيا .

٩٠٠- ايران (جمهورية - الاسلامية) . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن فرص تدريب الموظفين الحكوميين في مجال حق المؤلف ، بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية .

٩٠١- ماليزيا . في أغسطس/آب ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن التعاون بين ماليزيا والويبو ، بما في ذلك امكانية الانتفاع بمشورة الويبو بشأن المراجعة المقترحة لقانون حق المؤلف ونظام الادارة الجماعية لحق المؤلف المناسب لماليزيا .

٩٠٢- بابوا غينيا الجديدة . في أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية التعاون بين بابوا غينيا الجديدة والويبو في انشاء نظام مناسب للملكية الفكرية .

٩٠٣- وفي أكتوبر/تشرين الأول أيضا ، أعد المكتب الدولي مشروع قانون عن حق المؤلف والحقوق المشابهة وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٩٠٤- الفلبين . في أغسطس/آب ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف والحقوق المشابهة وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٩٠٥- تايلند . في أبريل/نيسان ، أرسل المكتب الدولي معلومات عن حماية برامج الحاسبات الالكترونية بناء على قوانين الدول الأطراف في اتفاقية برن الى حكومة تايلند ، بناء على طلبها .

٩٠٦- وفي أغسطس/آب ، زار الويبو خمسة موظفين حكوميين ، وأجروا محادثات مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو . وشملت المحادثات بصورة خاصة مشورة الويبو بشأن المراجعة المقترحة لقانون حق المؤلف وانضمام البلاد المقترح الى وثيقة باريس لسنة ١٩٩١ لاتفاقية برن لحماية المصنفات الادبية والفنية .

٩٠٧- وفي أغسطس/آب أيضا ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف المراجع وأرسله الى السلطات الحكومية بناء على طلبها ، عقب انتهاء الزيارة المشار اليها أعلاه .

٩٠٨- وفي سبتمبر/أيلول ، اشترك أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من السويد في مشاورات جرت في بانكوك عن مشروع قانون حق المؤلف . وتولى تنظيم هذه المشاورات مكتب الملكية الفكرية في تايلند ، واستندت الى مذكرة تفصيلية أعدها المكتب الدولي وتضمنت تعليقات على مشروع القانون المذكور . واشترك في تلك المشاورات عدد من الموظفين الحكوميين وممثلي القطاع الخاص .

٩٠٩- تونغا . في مايو/أيار ، سافر أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من المملكة المتحدة في مهمة الى نوکوالوفا لاسداء النصح والمشورة للسلطات الحكومية المعنية بتنفيذ قانون حق المؤلف .

٩١٠- وفي أغسطس/آب ، أعد المكتب الدولي توصيات بشأن احقاق حق المؤلف وانشاء ادارة جماعية لحق المؤلف والحقوق المشابهة في توغو ، وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

أمريكا اللاتينية والكاريبى : حق المؤلف على الصعيد الفردي

٩١١- شيلي . في سبتمبر/أيلول ، سلم موظفان حكوميان للمدير العام في جنيف وثيقة انضمام شيلي الى معاهدة سجل الافلام . وبحث الموظفان امكانية تنظيم حلقة دراسية عن حق المؤلف للقضاة وحلقة دراسية اعلامية عن معاهدة سجل الافلام .

٩١٢- الجمهورية الدومينيكية . في أبريل/نيسان ، أعد المكتب الدولي مشروع قانون عن حق المؤلف وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

٩١٣- هندوراس . في أبريل/نيسان ، سافر خبير استشاري للويبو من كوستاريكا في مهمة الى تيغوتشيغالبا ، وبحث مع عدد من الموظفين الحكوميين مشروع قانون حق المؤلف الجديد .

٩١٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، زار الويبو موظفان حكوميان وممثل عن القطاع الخاص ، وبحثوا مع عدد من موظفي الويبو امكانية وضع برنامج للتعاون يرمي الى تطوير حق المؤلف والحقوق المشابهة في هندوراس .

٩١٥- المكسيك . في يوليه/تموز ، زار الويبو موظفون من جمعية المكسيك للمؤلفين والملحنين والاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين ، وبحثوا مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو مسألة التعاون بين الجمعية المكسيكية والويبو .

٩١٦- نيكاراغوا . في مايو/أيار ، أرسل المكتب الدولي تعليقاته على مشروع قانون حق المؤلف المطروح على الجمعية الوطنية الى الحكومة ، بناء على طلبها .

٩١٧- وفي يونيو/حزيران ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في ماناغوا مع عدد من الموظفين الحكوميين عن مسألتي حق المؤلف والحقوق المشابهة ومستقبل التعاون بين الويبو ونيكاراغوا . كما بحث مشروع قانون حق المؤلف الجديد مع أعضاء لجنة التربية والتعليم والثقافة التابعة للجمعية الوطنية لنيكاراغوا . وإثر هذه المحادثات ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف وأرسلها الى السلطات الحكومية .

٩١٨- وفي يوليه/تموز ، سافر خبير استشاري للويبو من كوستاريكا في مهمة الى ماناغوا وبحث مع عدد من الموظفين الحكوميين مشروع قانون حق المؤلف .

٩١٩- بنما . في نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن أنشطة التعاون في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة ، ولا سيما تنظيم الدورة التدريبية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة بالتعاون مع الجمعية العامة للمؤلفين في اسبانيا ، على أن تعقد الدورة المذكورة في بنما العاصمة في بداية سنة ١٩٩٤ .

٩٢٠- باراغواي . في مارس/آذار ، أجرى المدير العام ، بمناسبة وجوده في أسنسيون لحضور المؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية ، محادثات مع السيد/أرتورو رودريغز ، رئيس جمهورية باراغواي ، ومع وزير الشؤون الخارجية وغيره من الموظفين الحكوميين . وشملت المحادثات بعض المسائل ذات المصلحة المشتركة والمتعلقة بالملكية الفكرية ومسألة التعاون بين باراغواي والويبو ، بما في ذلك الانضمام الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو .

٩٢١- بيرو . في ديسمبر/كانون الأول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في ليما مع عدد من الموظفين الحكوميين عن مسألة التعاون المتبادل ، بما في ذلك امكانية عقد اجتماعات عن حق المؤلف في بيرو خلال سنة ١٩٩٤ .

٩٢٢- اسبانيا . في أكتوبر/تشرين الأول ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى مدريد ، وأجرى محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن أنشطة التعاون بين اسبانيا والويبو في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة لمصلحة بلدان أمريكا اللاتينية .

٩٢٣- ترينيداد وتوباغو . في ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية الانتفاع بمساعدة الويبو في مجال حق المؤلف ، ولا سيما تنظيم مهمة استشارية خلال سنة ١٩٩٤ وغيرها من المسائل المتعلقة بانشاء منظمة الادارة الجماعية للحقوق في البلاد .

٩٢٤- أوروغواي . في يونيو/حزيران ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في مونتيفيديو مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي مصرف التنمية للبلدان الأمريكية عن مشروع قانون حق المؤلف الجديد وعن مشروع مقترح للتعاون في مجال حق المؤلف ، على أن تمويل الحكومة هذا المشروع بقرض مقدم من مصرف التنمية للبلدان الأمريكية وتنفذه الويبو .

٩٢٥- فنزويلا . في نوفمبر/تشرين الثاني ، زار موظف حكومي الويبو وبحث مع عدد من موظفيها مختلف النواحي المتعلقة بدعم قانون حق المؤلف الجديد وتنفيذه .

تطوير الاستعمال الفعلي لنظام الملكية الفكرية لمصلحة المخترعين والمؤلفين
والصناعة والتجارة في البلدان النامية

٩٢٦- تمنح ميداليات الويبو للمخترعين منذ سنة ١٩٧٩ . والغرض المنشود من هذه الجوائز هو تشجيع الأنشطة الابداعية والابتكارية ، لا سيما في البلدان النامية . وتمنح الميداليات في المعارض أو المسابقات التي تنظمها المؤسسات الوطنية أو الدولية . وتضع المؤسسات المعنية معايير اختيار الفائزين . ولا تتدخل الويبو في عملية الاختيار .

٩٢٧- وفي مارس/آذار ، منحت الويبو احدى ميدالياتها لتلميذ ياباني في معرض المسابقة الاحدى والخمسين لاختراعات اطفال المدارس في طوكيو .

٩٢٨- وفي مارس/آذار أيضا ، اشترك أحد موظفي الويبو في افتتاح معرض جنيف الدولي للاختراعات والتقنيات والمنتجات الجديدة . وفي هذه المناسبة ، منحت الويبو اثنتين من ميدالياتها ، احدهما لمخترع من لبنان والثانية لمخترعة من اسبانيا .

٩٢٩- وفي أبريل/نيسان ، منحت الويبو اثنتين من ميدالياتها لشابين فائزين بالجائزة الكبرى في مسابقة القارئ الاسبوعي الوطنية للنشاط الابداعي (لسنتي ١٩٩٢ و١٩٩٣) في أكرون (أوهايو ، الولايات المتحدة الامريكية) .

٩٣٠- وفي مايو/أيار ، منحت الويبو اثنتين من ميدالياتها لمخترعين في معرض الابداع والاختراعات السورية الثاني الذي أقيم في دمشق .

٩٣١- وفي يونيو/حزيران ، منحت الويبو ميدالية وشهادة لمخترع مصري . وقد سلمهما له رئيس جمهورية مصر بحضور رؤساء الدول والحكومات الأفارقة الذين كانوا يحضرون في القاهرة المؤتمر التاسع والعشرين لرؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الافريقية . وكان أحد موظفي الويبو حاضرا أيضا .

٩٣٢- وفي يوليه/تموز ، منحت الويبو اثنتين من ميدالياتها للفائزين بأفضل اختراع وأفضل اختراع للطلاب في معرض التكنولوجيا السنوي الرابع والمسابقة الوطنية في مانيتا .

٩٣٣- وفي أغسطس/آب ، منحت الويبو اثنتين من ميدالياتها لمخترعين ماليزيين لأفضل اختراع ماليزي وأفضل اختراع للطلاب من بين الاختراعات المعروضة في معرض الجمعية الماليزية للاختراعات والتصاميم "MINDEX 93" الذي نظم في كوالالمبور .

٩٣٤- وفي سبتمبر/أيلول ، منحت الويبو اثنتين من ميدالياتها الذهبية لمخترع بارز وأفضل مخترعة في المعرض الوطني للاختراعات والتقنيات الجديدة في بيونغينغ .

٩٣٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، منحت الويبو احدى ميدالياتها لمخترع أفضل اختراع معروض في المعرض الوطني للاختراعات الممتازة في سيول .

٩٣٦- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، منحت الويبو اثنتين من ميدالياتها لمخترعة ولمخترع الاختراع الانسب لظروف البلدان النامية من حيث حاجاتها للتنمية ، أثناء انعقاد المعرض الدولي "Brussels Eureka'93" في بروكسل .

٩٣٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، منحت الويبو اثنتين من ميدالياتها بمناسبة انعقاد المعرض الذهبي الدولي للاختراعات سنة ١٩٩٣ (GIINE'93) في مانبلا احتفالا بالذكرى الخمسين (الذهبية) لجمعية المخترعين في الفلبين . وخصت احدى الميداليتين أفضل اختراع معروض وقدمت الأخرى الى مخترع بارز .

٩٣٨- وفي ديسمبر/كانون الأول ، منحت الويبو احدى ميدالياتها لأفضل مخترع في المعرض الأفريقي للتكنولوجيا (AFRISTECH 93) الذي عقد في داكار .

٩٣٩- وفي ديسمبر/كانون الأول أيضا ، منحت الويبو احدى ميدالياتها لأفضل مخترعة في مسابقة الابتكارات التقنية الوطنية لسنة ١٩٩٣ في هانوي .

٩٤٠- وفي مارس/آذار ، تحدث خبير استشاري للويبو من مصر في حلقة دراسية عن حماية الاختراعات والابتكارات المحلية ، نظمتها المنظمة الإقليمية الأفريقية للملكية الصناعية في هراري .

٩٤١- وفي أغسطس/آب ، نظمت الويبو في ماسيرو حلقة دراسية أفريقية دون اقليمية عن تشجيع الابتكار . وحضر الحلقة الدراسية ثمانية موظفين حكوميين من بوتسوانا وناميبيا وسوازيلند وزمبابوي و٢٥ شخصا من الحكومة والمعاهد التعليمية ومؤسسات البحث والتنمية في ليسوتو . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من كون ديفوار والدانمرك والاتحاد الدولي لجمعيات المخترعين وموظفان من الويبو .

٩٤٢- وفي سبتمبر/أيلول ، اشترك خبير استشاري للويبو في الاجتماع الايبيري الأمريكي الأول للمخترعين الذي عقد في بوينس آيرس ، وقدم عرضا عن الويبو وبرنامجها لتشجيع الأنشطة الابداعية . وحضر المؤتمر الذي نظمته الجمعية الأرجنتينية للمخترعين ١٨٠ شخصا كان معظمهم من القطاع الخاص .

٩٤٣- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، اشترك أحد موظفي الويبو في افتتاح المعرض الوطني الثالث للاختراعات في سان خوسيه ، حيث عرض ٧٠ اختراعا .

٩٤٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، نظمت الويبو في أكرا الحلقة الدراسية الوطنية عن قانون البراءات لسنة ١٩٩٢ وتشجيع الابتكار ، بالتعاون مع حكومة غانا . وحضر هذه

الحلقة الدراسية ٨٠ شخصا من الأوساط الحكومية والجامعات ومراكز البحث والقطاع الصناعي الخاص والمهن القانونية . وألقى المحاضرات ثلاثة خبراء استشاريين للويبو من مصر والسويد والولايات المتحدة الأمريكية وموظفان حكوميان من غانا وأحد موظفي الويبو .

تدريس قانون الملكية الفكرية ومهنة محامي ووكلاء الملكية الفكرية

٩٤٥- البرازيل . في نوفمبر/تشرين الثاني ، نظمت الويبو حلقة دراسية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة في غرامادو ، بالتعاون مع الجامعة الاتحادية لريو غراني دو سول . وحضر الحلقة الدراسية ٦٠ شخصا من الأوساط الحكومية والجامعات ومراكز البحث ومكاتب المحاماة والشركات من الأرجنتين والبرازيل وشيلي وكولومبيا وكوستاريكا والمكسيك وباراغواي وبيرو وأوروغواي وفنزويلا . وألقى المحاضرات أربعة خبراء استشاريين للويبو من الأرجنتين والمكسيك والولايات المتحدة الأمريكية وخبيران من البرازيل وأحد موظفي الويبو .

٩٤٦- الصين . في مارس/آذار ، ألقى أحد موظفي الويبو محاضرة في مركز تدريس وبحث قانون الملكية الفكرية بجامعة الصين الشعبية في بكين بحضور نحو ١٥٠ قاضيا وأستاذا وطالبا للحقوق . كما أجرى محادثات مع عدد من أساتذة الجامعة الصينيين عن بعض المسائل ذات المصلحة المشتركة .

٩٤٧- وفي يونيو/حزيران ، زار الويبو نائب رئيس جامعة بكين وثلاثة أساتذة آخرين ، وأجروا محادثات مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن امكانية التعاون في مجال الملكية الفكرية وتدريس قانون الملكية الفكرية .

٩٤٨- غانا . في مارس/آذار ، نظمت الويبو في أكرا ندوة وطنية لها عن تدريس وبحث قانون الملكية الفكرية ، بالتعاون مع جامعة غانا . وحضر الندوة نحو ٥٠ شخصا ، معظمهم محاضرون وطلاب في الجامعات وبحاثون في المعاهد الفنية وممارسون للمهن القانونية في القطاع الخاص وموظفون حكوميون . وألقى المحاضرات خمسة خبراء استشاريين للويبو من الهند وإيرلندا ونيجيريا والولايات المتحدة الأمريكية وزمبابوي وثلاثة موظفين من غانا وموظفان من الويبو .

٩٤٩- لبنان . في أكتوبر/تشرين الأول ، زار الويبو موظف من جامعة الجنان في طرابلس وأجرى محادثات مع عدد من موظفيها عن التعاون بين هذه الجامعة والويبو في مجال تدريس قانون الملكية الفكرية .

٩٥٠- البرتغال . في أبريل/نيسان ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات مع أعضاء كلية الحقوق في جامعة لشبونة عن تدريس الملكية الفكرية ، بمناسبة عقد حلقة الويبو الدراسية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للبلدان الأفريقية الناطقة بالبرتغالية في لشبونة .

٩٥١- الجمعية الدولية لدعم التدريس والبحث في مجال الملكية الفكرية . في أغسطس/آب ، عقد الاجتماع السنوي الثاني عشر للجمعية في مدرسة استوكهولم للاقتصاد في استوكهولم . وحضر الاجتماع ٦٦ شخصا من ٤٠ بلدا . وتحملت الويبو نفقات سفر واقامة ١٢ أستاذا من البرازيل والصين وكولومبيا ومصر والهند وباكستان والسنغال وسري لانكا والسودان وتونس وأوغندا وزمبابوي .

اكتساب التكنولوجيا الأجنبية المحمية قانونا

٩٥٢- مصر . في أكتوبر/تشرين الأول ، نظمت الويبو في القاهرة ندوتها دون الاقليمية عن عقود الترخيص واتفاقات نقل التكنولوجيا للبلدان العربية ، بالتعاون مع حكومة مصر . وحضر الندوة ستة موظفين حكوميين من الجماهيرية العربية الليبية والمنرب وتونس و٧٥ مواطنا مصرياً من الأوساط الحكومية والجامعات ومراكز البحث والقطاع الصناعي الخاص والمهن القانونية . وألقى المحاضرات خبيران استشاريان للويبو من مصر والولايات المتحدة الأمريكية وأحد موظفي الويبو .

٩٥٣- السنغال . في ديسمبر/كانون الأول ، حضر أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من فرنسا الندوة عن العلوم والتكنولوجيا التي عقدت في داكار ، وألقى محاضرات عن الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا .

٩٥٤- فنزويلا . في يونيو/حزيران ، نظمت الويبو في كاراكاس حلقة دراسية اقليمية لها عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الأغذية في أمريكا اللاتينية والكاريببي ، بالتعاون مع النظام الاقتصادي لأمريكا اللاتينية (أنظر أيضا الفقرة ٣٨٦) . وحضر الحلقة ١٩ مشتركا من الأرجنتين وبوليفيا والبرازيل وشيلي وكولومبيا وكوستاريكا وكوبا واكوادور وغواتيمالا وجامايكا ونيكاراغوا وبيرو وترينيداد وتوباغو وأوروغواي و٤٤ مشتركا من الدوائر الحكومية والأوساط الصناعية ومؤسسات البحث والمهنة القانونية من فنزويلا . وألقى المحاضرات ثمانية خبراء استشاريين للويبو من الأرجنتين والبرازيل وكندا والمكسيك والمملكة المتحدة وفنزويلا واللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية والكاريببي التابعة للأمم المتحدة ومعهد الأمريكيتين للتعاون في مجال الزراعة وموظفان من الويبو .

تطوير وسائل انتفاع البلدان النامية بالمعلومات التكنولوجية الواردة في وثائق البراءات ونشرها

٩٥٥- الخدمات الإعلامية التي تقدمها الويبو في مجال البراءات . تقدم هذه الخدمات مجانا للبلدان النامية ، وتشمل تقديم تقارير عن حالة التقنية الصناعية ، ومعلومات بشأن وثائق البراءات ومراجعتها ، وصور عن وثائق براءات فردية ، ومعلومات عن الوضع القانوني لطلبات البراءات والبراءات الممنوحة .

٩٥٦- بحوث حالة التقنية الصناعية والخدمات ذات الصلة . من الأول من يناير/كانون الثاني الى ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ ، تم تسليم ٣٦٠ تقرير بحث الى ٣١ بلدا ناميا ، أي الجزائر والارجنتين وشيلي والكونغو وكوستاريكا وكوت ديفوار وكوبا وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية ومصر والسلفادور وأثيوبيا وغانا وغواتيمالا والهند وايران (جمهورية - الاسلامية) والأردن وكينيا وماليزيا ومالي والمكسيك ونيكاراغوا وبنما وبيرو وجمهورية كوريا ورواندا وسنغافورة وتايلند وترينيداد وتوباغو وجمهورية تنزانيا المتحدة وأوروغواي وفييت نام . وأعد تقارير البحث كل من أستراليا والنمسا وفنلندا وفرنسا وألمانيا واليابان والاتحاد الروسي والسويد وسويسرا ، وكان ٣٠ تقريراً منها يتعلق باختراعات في مجال البيئة . وخلال الفترة ذاتها ، ورد ٥٢٢ طلباً لتقارير البحث من ٣٣ بلدا ناميا .

٩٥٧- واستمرت الويبو ، بالتعاون مع مكاتب الملكية الصناعية في عدد من البلدان المانحة ، في تقديم نسخ مجانية عن بعض وثائق البراءات للبلدان النامية ، بناء على طلبها . ومن الأول من يناير/كانون الثاني الى ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ ، أرسلت ٢٥٤٢ نسخة عن وثائق البراءات الى طالبيها في ١٩ بلدا ناميا ومنظمة دولية حكومية واحدة ، أي الجزائر والارجنتين والبرازيل وكولومبيا وكوستاريكا وكوبا وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية ومصر والهند وأندونيسيا وايران (جمهورية - الاسلامية) والعراق ولبنان وماليزيا والمكسيك وجمهورية كوريا وتايلند وترينيداد وتوباغو وتركيا وفييت نام والمنظمة الاقليمية الافريقية للملكية الصناعية (الاريبو) . وقدمت هذه النسخ بانتظام مكاتب الملكية الصناعية في أستراليا والنمسا وبلجيكا والبرازيل وكندا والصين وفرنسا وألمانيا واليابان وهولندا والاتحاد الروسي واسبانيا وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات .

٩٥٨- تقديم المساعدة في فحص طلبات براءات الاريبو . من الأول من يناير/كانون الثاني الى ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ ، تلقت الاريبو ٧٩ تقريراً للبحث والفحص أعدها كل من كندا وألمانيا والسويد .

٩٥٩- التعاون الدولي في بحث وفحص الاختراعات . في الفترة التي يشملها هذا التقرير ، تسلم مكتبا الملكية الصناعية في سري لانكا وتركيا ٤ تقارير للبحث والفحص من النمسا وألمانيا .

٩٦٠- وقد بدأ العمل ببرنامج التعاون الانمائي المذكور في ديسمبر/كانون الأول ١٩٨٣ . وبناء على البرنامج ، ليس من الممكن حتى الآن قبول الطلبات التي يودعها لدى مكتب أحد البلدان أفراد ومؤسسات من سائر البلدان والطلبات التي تودعها فروع الشركات الاجنبية في البلدان النامية . وقد ضيق ذلك التقييد نطاق البرنامج بلا ضرورة ، فالهدف من البرنامج هو مساعدة مكاتب الملكية الصناعية في البلدان النامية التي تنص قوانينها على الفحص الموضوعي . واتفقت الهيئات الرئاسية للويبو ، أثناء سلسلة اجتماعاتها الرابعة والعشرين المنعقدة في جنيف في الفترة من ٢٠ الى ٢٩ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، على توسيع نطاق البرنامج بازالة ذلك التقييد وبمطالبة

المكاتب المتعاونة بأن تفحص أيضا الطلبات من حيث امتثالها للمعايير المطلوبة مثل كفاية الكشف ووحدة الاختراع والتطبيق الصناعي ، باعتبار ذلك وسيلة لمساعدة مكاتب الملكية الصناعية في البلدان النامية .

لجنة الويبو الدائمة للتعاون الإنمائي المرتبط بالملكية الصناعية

٩٦١- تتألف اللجنة الدائمة من كل الدول الأعضاء في الويبو التي أحاطت المدير العام علما برغبتها في أن تصبح أعضاء في اللجنة . وخلال الفترة موضع البحث ، أصبح كل من كرواتيا واکوادور وسلوفينيا وأوكرانيا وأوزبكستان عضوا في اللجنة الدائمة . وفي ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ ، بلغ بالتالي عدد الدول الأعضاء في اللجنة الدائمة ١١١ دولة ، هي الجزائر وأنغولا والأرجنتين وأستراليا والنمسا وبنغلاديش وبربادوس وبنن والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو وبوروندي والكاميرون وكندا وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وشيلي والصين وكولومبيا والكونغو وكوستاريكا وكوت ديفوار وكرواتيا وكوبا وقبرص وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك واکوادور ومصر والسلفادور وفنلندا وفرنسا وغابون وغامبيا وألمانيا وغانا واليونان وغواتيمالا وغينيا وغينيا - بيساو وهايتي وهندوراس وهنغاريا والهند وأندونيسيا وإيران (جمهورية - الإسلامية) والعراق وإسرائيل وإيطاليا وجامايكا واليابان والأردن وكينيا ولبنان وليسوتو وليبيريا والجمهورية العربية الليبية ومدغشقر وملاوي وماليزيا ومالي وموريتانيا وموريشيوس والمكسيك ومنغوليا والمغرب وهولندا ونيوزيلندا ونيكاراغوا والنيجر والنرويج وباكستان وبنما وباراغواي وبيرو والفلبين وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي ورواندا والسنغال وسيراليون وسلوفينيا والصومال وإسبانيا وسري لانكا والسودان وسورينام وسوازيلند والسويد وسويسرا وتوغو وتونس وتركيا وأوغندا وأوكرانيا والامارات العربية المتحدة والمملكة المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وأوزبكستان وفنزويلا وفيت نام واليمن ويوغوسلافيا وزائير وزامبيا وزمبابوي .

٩٦٢- وفي الفترة من ٦ الى ١٠ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، عقد الفريق العامل التابع للجنة الدائمة للتعاون الإنمائي المرتبط بالملكية الصناعية دورته الأولى في جنيف . وكانت ١٥ دولة من الدول الأعضاء في الفريق العامل ممثلة في الدورة ، أي الجزائر والنمسا والبرازيل وكندا وشيلي والصين وفرنسا وهنغاريا وأندونيسيا واليابان والفلبين ورومانيا وإسبانيا وسويسرا وزمبابوي . واستندت المناقشات الى التقريرين عن أنشطة الويبو المنجزة في سنة ١٩٩٢ وفي الأشهر الستة الأولى من سنة ١٩٩٣ . واستعرض الفريق العامل التقدم المحرز في البرنامج الدائم للتعاون الإنمائي المرتبط بالملكية الصناعية منذ انعقاد الدورة الأخيرة للجنة الدائمة في نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٢ . وعبرت كل الوفود التي أدلت بتصريحات عن تقديرها للمكتب الدولي لأنشطة التعاون الإنمائي المنجزة خلال الفترة موضع البحث ، وأكدت الأهمية التي تعلقها على تلك الأنشطة . وعبر بعض الوفود عن أمله في مواصلة المشروعات الممولة من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وتوسيع نطاقها . وأشار الفريق العامل الى استمرار أهمية تطوير الموارد البشرية وأكد الضرورة الثابتة لاقدام المشتركين في البرامج التدريبية

والمكتب الدولي على تقييم تلك البرامج . وتم اقتراح عدد من التدابير للحفاظ على مستوى التدريب الذي ترعاه الويبو في مجال الملكية الصناعية وتقييمه . واستعرض الفريق العامل أيضا مجالات الأنشطة التالية والمنجزة في إطار البرنامج الدائم : تيسير سن التشريعات الوطنية أو الاقليمية أو تحسينها وضمان تنفيذها ، والتشجيع على الانضمام الى المعاهدات التي تديرها الويبو ، وتسهيل انشاء المؤسسات الحكومية أو غيرها من المؤسسات أو تحسينها لادارة التشريعات الوطنية أو الاقليمية وتنفيذها بصورة فعالة (انشاء المؤسسات) . واخذ الفريق العامل علما بارتياح بالمعلومات المقدمة أثناء المناقشة عن أنشطة البرنامج الدائم في أفريقيا والدول العربية وآسيا والمحيط الهادئ وأمريكا اللاتينية والكاريبي . وأكد الفريق العامل ضرورة تعزيز تدريب قانون الملكية الفكرية في الجامعات واكتساب التكنولوجيا الأجنبية المحمية محليا وتطوير النشاط الابداعي والابتكاري . وركز الفريق العامل على أهمية تطوير مهنة المحامين والوكلاء المعنيين بالملكية الصناعية في البلدان النامية ، واخذ علما بارتياح بنشر دليل الويبو لوكلاء البراءات عن قريب . وأثنى بعض الوفود على المكتب الدولي للجهد الذي بذله في تشجيع نشر المعلومات التكنولوجية الواردة في مجموعات وثائق البراءات المخزنة في الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط والحصول على اشتراكات في تلك الاسطوانات للمنتفعين من البلدان النامية بأسعار محسنة وتشجيع انتاج مجموعات وثائق البراءات الوطنية في شكل أسطوانات متراصة أيضا . وفيما يتعلق بتشجيع النشاط الابتكاري على الصعيد المحلي ، أكد المكتب الدولي أن الويبو ما زالت تساعد البلدان النامية بمختلف الطرق ، بناء على طلبها . واخذت الهيئات الرئاسية المعنية للويبو علما بتقرير الفريق العامل أثناء اجتماعها في سبتمبر/أيلول .

لجنة الويبو الدائمة للتعاون الإنمائي المرتبط بحق المؤلف والحقوق المشابهة

٩٦٣- تتألف اللجنة الدائمة من كل الدول الاعضاء في الويبو التي أحاطت المدير العام علما برغبتها في أن تصبح أعضاء في اللجنة . وخلال الفترة موضع البحث ، أصبح كل من كرواتيا وسلوفينيا وتايلند وأوكرانيا عضوا في اللجنة الدائمة . وفي ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ ، بلغ بالتالي عدد الدول الاعضاء في اللجنة الدائمة ٩٩ دولة ، هي الجزائر وأنغولا والأرجنتين وأستراليا والنمسا وبنغلاديش وبربادوس وبلجيكا وبنن والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو والكاميرون وكندا وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وشيلي والصين وكولومبيا والكونغو وكوستاريكا وكوت ديفوار وكرواتيا وكوبا وقبرص والدانمرك ومصر والسلفادور وفيجي وفنلندا وفرنسا وغامبيا وألمانيا وغانا وغواتيمالا وغينيا وغينيا - بيساو وهايتي وهندوراس وبنغاليا والهند وأندونيسيا واسرائيل وإيطاليا وجامايكا واليابان والأردن وكينيا ولاتفيا وليسوتو وملاويا وماليزيا ومالي وموريشيوس والمكسيك والمغرب وناميبيا وهولندا ونيوزيلندا ونيكاراغوا والنيجر والنرويج وباكستان وباراغواي وبيرو والفلبين وبولندا والبرتغال ورومانيا والاتحاد الروسي والمملكة العربية السعودية والسنغال وسيراليون وسلوفينيا والصومال واسبانيا وسري لانكا والسودان وسورينام وسوازيلند والسويد وسويسرا وتايلند وتوغو وترينيداد وتوباغو وتونس وتركيا وأوغندا وأوكرانيا والمملكة المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وفنزويلا وفييت نام واليمن وزائير وزامبيا وزمبابوي .

٩٦٤- وفي الفترة من ٧ الى ١٠ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، عقد الفريق العامل التابع للجنة الدائمة للتعاون الانمائي المرتبط بحق المؤلف والحقوق المشابهة دورته الاولى في جنيف . وكانت ١٣ دولة من بين الدول الأربع عشرة الأعضاء في الفريق العامل ممثلة في الدورة ، أي الأرجنتين وكندا والصين وفرنسا وهنغاريا والهند واليابان وكينيا وباكستان وباراغواي واسبانيا وسويسرا والولايات المتحدة الأمريكية . واستعرض الفريق العامل وقيم أنشطة الويبو المنجزة بناء على البرنامج الدائم منذ انعقاد الدورة الأخيرة للجنة الدائمة في نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٢ . وعبرت كل الوفود التي تناولت الكلمة عن تقديرها وتأييدها الكامل لأنشطة التعاون التي تنجزها الويبو في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة في البلدان النامية ، بما في ذلك تقديم المشورة والمساعدة في سن التشريعات وتطوير الموارد البشرية وانشاء المؤسسات . ولاحظت كل الوفود الزيادة الملموسة في الأنشطة المباشرة منذ انعقاد الاجتماع الأخير . وأدلى بعض الوفود بتعليقات على أنشطة الويبو التالية : تطوير الموارد البشرية ، بما في ذلك الدورات التدريبية والحلقات الدراسية والاجتماعات المتخصصة ، نظير ما ينظم عن أثر التكنولوجيات الجديدة في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة ، والندوات المخصصة لأعضاء الجهاز القضائي ، وحماية المؤلفين والفنانين عن طريق انشاء مؤسسات معنية بالادارة الجماعية لحق المؤلف والحقوق المشابهة أو تعزيز تلك لمؤسسات ، وضمان تنفيذ التشريعات في مكافحة القرصنة ، وسن قوانين حق المؤلف الوطنية للبلدان النامية وتحديثها ، وتعزيز حماية حق المؤلف على الصعيدين الوطني والدولي . وتقدم بعض الوفود باقتراحات عن الوثائق التي يعدها المكتب الدولي عن الأنشطة المباشرة لمصلحة البلدان النامية ، بما في ذلك نتائجها ، من حيث شكل الوثائق ومضمونها . وأخذت الهيئات الرئاسية المعنية للويبو علماً بتقرير الفريق العامل أثناء اجتماعها في سبتمبر/أيلول .

وضع بعض القواعد والمعايير لحماية حقوق الملكية الفكرية وضمان تنفيذها

الغرض المنشود

٩٦٥- الغرض المنشود هو زيادة فعالية حماية وتنفيذ حقوق الملكية الفكرية في جميع أنحاء العالم ، مع إيلاء الاعتبار الواجب للأهداف الاجتماعية والثقافية والاقتصادية لمختلف البلدان ، أي الأهداف التي تعكس حالة التنمية في كل منها . ويمكن بلوغ ذلك الغرض عن طريق وضع معاهدات جديدة أو تكييف المعاهدات السارية مع الظروف الجديدة (عن طريق التعديل أو الإضافة) . وفضلاً عن ذلك ، اذا لم يكن من المناسب بعد وضع المعاهدات ، فيمكن بلوغ ذلك الغرض بإسداء المشورة للمشرعين الوطنيين أو الاقليميين ، لا سيما عن طريق إعداد القوانين النموذجية ، على أن يكون من المفهوم أن القوانين النموذجية تتسم بطابع استشاري ، وأن مسألة اتباعها أو عدم اتباعها تعود الى المشرع .

٩٦٦- أما فيما يتعلق بوضع المعاهدات ، فإن الأهداف تتمثل في إعداد معاهدة تستكمل اتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية فيما يتعلق بالعلامات (مثل معاهدة قانون البراءات ، التي تستكمل اتفاقية باريس فيما يتعلق بالبراءات) ، ووضع معاهدين جديدتين ، إحداهما لحماية البيانات الجغرافية والآخرى لتسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية .

٩٦٧- وأما فيما يتعلق بإسداء المشورة للمشرعين ، فإن الهدف المنشود هو إعداد قوانين نموذجية ونشرها في المجالات التي ربما تكون فيها هذه المشورة ضرورية ملحة .

٩٦٨- وأما فيما يتعلق بالمعاهدات السارية ، فإن الهدف المنشود هو النظر في مدى إمكانية منح بعض المنظمات الدولية الحكومية المعنية الى حد كبير بحماية الملكية الفكرية المركز ذاته أو مركزا مماثلا للمركز الذي تتمتع به الدول .

الأنشطة

معاهدة لتسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية

٩٦٩- في الفترة من ١٠ الى ٢١ مايو/أيار ، عقدت لجنة الخبراء المعنية بتسوية نزاعات الملكية الفكرية بين الدول دورتها الخامسة في جنيف . وكانت ٧٠ دولة ومنظمة دولية حكومية واحدة ممثلة في الدورة كأعضاء ، وهي الجزائر والأرجنتين وأرمينيا وأستراليا والنمسا وبنغلاديش وبلجيكا والبرازيل وبلغاريا والكاميرون وشيلي والصين وكولومبيا وكوت ديفوار وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك واکوادور ومصر وفنلندا وفرنسا وألمانيا واليونان وغينيا وهندوراس وهنغاريا والهند وأندونيسيا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وإيرلندا وإسرائيل وإيطاليا واليابان وكينيا ولاتفيا وليسوتو والجمهورية العربية الليبية وملاوي وماليزيا والمكسيك والمغرب وناميبيا وهولندا ونيوزيلندا والنرويج وباكستان وبنما وباراغواي وبيرو والفلبين والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي والسنغال وسلوفينيا وإسبانيا والسودان وسوازيلند والسويد وسويسرا والجمهورية العربية السورية وتايلند وتوغو وتركيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وفيتنام ويوغوسلافيا وزامبيا ولجنة الاتحادات الأوروبية . وكانت أربع منظمات دولية حكومية (أي الأمم المتحدة واليونسكو والغان والمنظمة الأوروبية للبراءات) ومنظمتان غير حكوميتين (أي الجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية والجمعية الدولية الأدبية والفنية) ممثلة في الدورة بصفة مراقب .

٩٧٠- ونظرت اللجنة في كل الأحكام الواردة في مشروع "معاهدة لتسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية" (الوثيقة SD/CE/V/2) وفي مشروع "اللائحة التنفيذية للمعاهدة" (الوثيقة SD/CE/V/3) . ويوفر مشروع المعاهدة نظاما لتسوية النزاعات باللجوء الى المشاورات وطرح النزاعات على هيئة تحكيمية . كما ينص المشروع على حل

خيارى يتمثل في امكانية اللجوء الى المساعي الحميدة والمصالحة والوساطة والتحكيم . ونظرت اللجنة أيضا في اقتراح تقدمت به الجماعة الأوروبية بشأن مركز منظمات التكامل الاقتصادي الاقليمية والمنظمات الدولية الحكومية بناء على المعاهدة ، واقتراح تقدمت به حكومة هولندا بشأن الزامية طرح النزاعات للتحكيم أو على محكمة العدل الدولية . ونظرا الى هذين الاقتراحين والى أن عددا من المسائل الأخرى يقتضي دراسة اضافية ، قررت اللجنة عقد دورة اضافية (سادسة) .

٩٧١- وفي الفترة من ١٧ الى ٢١ مايو/أيار ، عقد في جنيف الاجتماع التمهيدي للمؤتمر الدبلوماسي المعني بإبرام معاهدة لتسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية . وكانت الدول ذاتها ممثلة في الدورة ، باستثناء ناميبيا . وكانت المنظمات الدولية الأربع التالي ذكرها ممثلة بصفة مراقب : الأريبو والجماعة الأوروبية والمنظمة الأوروبية للبراءات والمنظمة الأفريقية للملكية الفكرية .

٩٧٢- واستندت مناقشات الاجتماع التمهيدي الى مذكرة أعدها المكتب الدولي وتناولت المسائل التالي ذكرها : الوثائق الأساسية التي يتعين طرحها على المؤتمر الدبلوماسي ولغات الوثائق التمهيدي ولغات الترجمة الفورية وجدول الأعمال المقترح والنظام الداخلي المقترح والدعوات الى حضور المؤتمر الدبلوماسي .

٩٧٣- وقرر الاجتماع التمهيدي أن يدعى الى الانعقاد في جزء ثان بالارتباط بالدورة المقبلة (السادسة) للجنة الخبراء المعنية بتسوية نزاعات الملكية الفكرية بين الدول ، لمعالجة بعض المسائل التي تم تأجيل دراستها نظرا لارتباطها بالمسائل التي سوف تواصل لجنة الخبراء النظر فيها في دورتها السادسة .

٩٧٤- ووافقت الجمعية العامة لليوبو ، أثناء اجتماعها في سبتمبر/أيلول ، على عقد دورة سادسة للجنة الخبراء وجزء ثان للاجتماع التمهيدي في بداية سنة ١٩٩٤ .

بروتوكول اتفاقية برن

٩٧٥- في الفترة من ٢١ الى ٢٥ يونيو/حزيران ، عقدت لجنة الخبراء المعنية باعداد بروتوكول محتمل لاتفاقية برن دورتها الثالثة في جنيف . وكانت ممثلة في الدورة تسع وأربعون دولة عضوا في اتحاد برن ومنظمة دولية حكومية واحدة من بين الدول والمنظمات الأعضاء في لجنة الخبراء ، أي الأرجنتين وأستراليا والنمسا وبلجيكا والبرازيل وبوركينا فاسو وكندا وشيلي والصين وكولومبيا والجمهورية التشيكية والدانمرك واكوادور ومصر وفنلندا وفرنسا وألمانيا وغانا وهنغاريا والهند وايرلندا واسرائيل وايطاليا واليابان وكينيا ولكسمبرغ وملاوي ومالي والمكسيك والمغرب وهولندا ونيوزيلندا ونيجيريا والنرويج وباكستان وباراغواي وبيرو والبرتغال ورومانيا والسنغال واسبانيا والسويد وسويسرا وتايلند وتركيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وفنزويلا والجماعة الأوروبية .

٩٧٦- كما اشتركت في الدورة بصفة مراقب الدول الثلاث التالي ذكرها (وهي أعضاء في الويبو ولكنها ليست أعضاء في اتحاد برن) ، أي الجزائر واندونيسيا والاتحاد الروسي . واشترك في الدورة بصفة مراقب أيضا ممثلون عن ست منظمات دولية حكومية و٧ منظمة غير حكومية ، وهي مجلس أوروبا ، والرابطة الأوروبية للتجارة الحرة ، والفات ، ومنظمة العمل الدولية، وجامعة الدول العربية ، والاونكتاد ؛ والمجلس الاسترالي لحق المؤلف، وجمعية الادارة الجماعية الدولية للمصنفات السمعية البصرية ، والجمعية الدولية لمؤلفي ومديري الاعمال السمعية البصرية ، والجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية ، والجمعية الدولية الادبية والفنية ، والوكالة الفرنسية لحماية البرامج ، والجمعية الدولية لدعم التدريس والبحث في مجال الملكية الفكرية ، والاتحاد الفدرالي الالمانى لمستشاري الشركات ، والمكتب الدولي للجمعيات المشرفة على ادارة حقوق التسجيل والاستنساخ الآلي ، وجمعية برامج الحاسبات الالكترونية التجارية ، وجمعية صناعة الحاسبات الالكترونية وأجهزة الاتصال ، والمعهد القانوني لوكلاء البراءات ، والاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين ، ومعهد القانون العام للملكية الفكرية ، ومركز البحث والاعلام في مجال حق المؤلف ، والرابطة الأوروبية لوكالات الصحافة ، والمكتب الأوروبي لجمعيات المكتبات والاعلام والتوثيق ، والاتحاد الأوروبي للاذاعة ، واللجنة الأوروبية المعنية بأنظمة التشغيل المشترك ، وجمعية الصناعات الالكترونية ، والجمعية الأوروبية لمنتجي الاجهزة المكتبية وأجهزة معالجة البيانات ، ومؤتمر الكتاب الأوروبيين ، والاتحاد الأوروبي لصانعي الافلام السمعية البصرية ، والاتحاد الدولي للممثلين ، والاتحاد الدولي لجمعيات موزعي الافلام ، والاتحاد الدولي لجمعيات منتجي الافلام ، والاتحاد الدولي للموسيقيين ، والرابطة الدولية لنقابات الكتاب ، والمجلس الدولي للمحفوظات ، والاتحاد الدولي لناشري الموسيقى ، والاتحاد الدولي للصحفيين ، والاتحاد الدولي لجمعيات ومعاهد المكتبات ، والاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامات ، والاتحاد الدولي للمنظمات المعنية بحقوق الاستنساخ ، والجمعية الاعلامية الصناعية ، ومعهد البلدان الامريكية لحق المؤلف ، والحلف الدولي للملكية الفكرية ، والجمعية الدولية لحق المؤلف ، والجمعية الدولية للناشرين ، والامانة الدولية لنقابات العرض المسرحي والفنون ووسائل الاعلام ، والجمعية الامريكية لتكنولوجيا الاعلام ، والمعهد الدولي للمسرح ، والاتحاد الدولي للفيديو ، ومعهد ماكس بلانك ، والجمعية الوطنية لناشري الموسيقى ، وجمعية ناشري برامج الحاسبات الالكترونية ، والمجموعة الدولية للناشرين في مجال العلوم والتكنولوجيا والطب .

٩٧٧- واستندت المناقشات الى وثيقة عمل أعدها المكتب الدولي . ووردت في الوثيقة اقتراحات بخصوص القواعد التي يمكن لبروتوكول محتمل أن يتضمنها بغية توضيح وتوسيع نطاق حقوق المؤلفين وغيرهم من أصحاب حق المؤلف في ثلاثة مجالات ، وهي :

"١" الانفاذ . أوصت اللجنة بأن يشمل البروتوكول على احكام خاصة بالانفاذ ، وأن تكون هذه الاحكام مماثلة في جوهرها لتلك الواردة في الجزء المتعلقة بالنواحي التجارية لحقوق الملكية الفكرية في مشروع الاتفاق الذي أعده في سنة ١٩٩٢ المدير العام للغات أثناء ما يسمى بجولة أوروغواي لمفاوضات الغات .

"٢" حق التوزيع ، بما فيه حق الاستيراد . حظي الاعتراف بحق التوزيع بتأييد عام . وأرتئي أنه ينبغي مواصلة المحادثات عن بعض نواحي هذا الحق ، ولا سيما الاستنفاد (بالمبيعات الأولى) والتأجير والاستيراد .

"٣" المعاملة الوطنية . حظي الاعتراف بالمعاملة الوطنية بالتأييد العام دون أي تحفظ . ومع ذلك ، أعرب العديد من الوفود عن رغبته في إعادة النظر في مسألة المعاملة الوطنية في الوقت المناسب ، أي عندما تتضح محتويات البروتوكول المرتقب . ويذهب رأي أغلبية الوفود فيما يبدو الى أنه ليس من الضروري الاعتراف بحق الاعارة (كاعارة المكتبات للكتب) وأنه يجوز للبلد أن ينظم مسألة الاعارة للجمهور خارج نطاق حق المؤلف . وعارضت أغلبية الوفود اقتراح المكتب الدولي الذي مؤداه أن يتضمن البروتوكول قواعد عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين . وأعرب المدير العام عن أسفه لهذا الموقف نظرا الى ما تتعرض له حقوق المؤلفين الأجانب بصفة خاصة من استهتار في اتفاقات الادارة الجماعية .

٩٧٨- وسوف تواصل المناقشات في الدورة الرابعة للجنة الخبراء المعتمزم عقدها في ديسمبر/كانون الاول ١٩٩٤ .

معاهدة بشأن حماية البيانات الجغرافية

٩٧٩- في سنة ١٩٩٣ ، أعد المكتب الدولي ونشر وثيقة (باللغتين الانكليزية والفرنسية) بعنوان "حماية البيانات الجغرافية عن طريق تسجيل العلامات الجماعية أو علامات الرقابة (التصديق)" (الوثيقة WIPO/GEO/MA/1993/INF.7) . وتقدم الوثيقة تقريرا عن حالة حماية البيانات الجغرافية في ٢١ بلدا . وتم توزيع الوثيقة بمناسبة انعقاد الندوة عن الحماية الدولية للبيانات الجغرافية (أنظر الفقرة اللاحقة) .

٩٨٠- وفي ١٣ و١٤ أكتوبر/تشرين الاول ، نظمت الويبو في فونخال (ماديرا) ندوة عن الحماية الدولية للبيانات الجغرافية ، بالتعاون مع وزارة الصناعة والطاقة في البرتغال . وافتتح الندوة أمين ماديرا الاقليمي للشؤون المالية ووزير الدولة للصناعة والطاقة في البرتغال والمدير العام للويبو . وتناولت الندوة مسألة حماية البيانات الجغرافية (تسميات المنشأ وبيانات المصدر) على الصعيدين الوطني ومتعدد الأطراف . ونظر المجتمعون في مختلف أشكال حماية البيانات الجغرافية (بما فيها الحماية عن طريق تسجيل العلامات الجماعية أو علامات الرقابة (التصديق)) ، فضلا عن بعض المسائل المهمة الأخرى ، مثل تعريف البيانات الجغرافية وتسوية النزاعات بين العلامات التجارية والبيانات الجغرافية وامكانية تحسين الحماية الحالية للبيانات الجغرافية ، لا سيما في اطار المعاهدات التي تديرها الويبو . وحضر الندوة ١٢٠ شخصا من ٣٦ بلدا . وألقى المحاضرات تسعة خبراء استشاريين للويبو من أستراليا وفرنسا وألمانيا والاتحاد الروسي والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وثلاثة خبراء من لجنة الاتحادات الأوروبية والبرتغال وأحد موظفي الويبو . واشترك في الندوة أيضا خمسة موظفين آخرين من الويبو .

معاهدة تستكمل اتفاقية باريس فيما يتعلق بالعلامات ("معاهدة قانون العلامات")

٩٨١- في فبراير/شباط ، نظم المكتب الدولي في جنيف اجتماعا لخمسة خبراء استشاريين من ألمانيا واليابان وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية ، لبحث مشروع معاهدة قانون العلامات ومشروع اللائحة التنفيذية مع الاستثمارات .

٩٨٢- وفي الفترة من ٧ الى ١٨ يونيو/حزيران ، عقدت لجنة الخبراء المعنية بتنسيق قوانين حماية العلامات دورتها الخامسة في جنيف . وكانت ٤٧ دولة عضوا في اتحاد باريس ومنظمة دولية حكومية واحدة ممثلة في الدورة ، وهي الأرجنتين وأستراليا والنمسا وبلجيكا والبرازيل وبلغاريا وكندا وشيلي والصين وكوت ديفوار والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك ومصر وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وأندونيسيا وإيرلندا وإيطاليا واليابان وكينيا ولاتفيا وليسوتو والجماهيرية العربية الليبية ولكسمبرغ ومالطة والمكسيك والمغرب وهولندا ونيوزيلندا والنرويج والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي وسلوفينيا وإسبانيا وسوازيلند والسويد وسويسرا وأوكرانيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية ويوغوسلافيا وزمبابوي والجماعة الأوروبية .

٩٨٣- وكانت أربع دول أعضاء في الويبو ومنظمتان دوليتان حكوميتان ممثلة بصفة مراقب ، وهي الهند وليتوانيا وتايلند والامارات العربية المتحدة والأونكتاد ومكتب بنيلوكس للعلامات التجارية .

٩٨٤- واشترك في الدورة بصفة مراقب ممثلون عن ١٧ منظمة غير حكومية ، وهي الجمعية الأوروبية لصناعة المنتجات المميزة بعلامة والجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية والجمعية الآسيوية لوكلاء البراءات والاتحاد الألماني للصناعة وجمعية الاتحادات الأوروبية للعاملين في مجال العلامات التجارية والاتحاد الدولي لوكلاء الملكية الصناعية والجمعية الهنغارية للعلامات التجارية والغرفة التجارية الدولية وجمعية العلامات الدولية ومعهد وكلاء العلامات التجارية والجمعية اليابانية للبراءات والجمعية اليابانية لمحامي البراءات والجمعية اليابانية للعلامات التجارية ومعهد ماكس بلانك واتحاد العاملين الأوروبيين في مجال الملكية الصناعية واتحاد صناعات الجماعة الأوروبية واتحاد الصناعيين لحماية الملكية الصناعية والفنية على الصعيد الدولي .

٩٨٥- ودرست لجنة الخبراء مشروع معاهدة جديدة متعددة الأطراف ، سميت مبدئيا بمعاهدة قانون العلامات ، ويشار إليها فيما بعد "بالمشروع" أو "بالمعاهدة" أو "بمشروع المعاهدة" . وأعد المكتب الدولي المشروع موضع الدراسة بالاستناد الى نتائج الدورة السابقة (الرابعة) للجنة الخبراء (نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٢) .

٩٨٦- والغرض الرئيسي المنشود من المعاهدة هو تبسيط الاجراءات المتملة بتسجيل العلامات وحفظ تلك التسجيلات (التي تشمل السلع و/أو الخدمات) في المكاتب الوطنية والاقليمية لتسجيل العلامات التجارية . اذ أن تبسيط الاجراءات ييسر الامتثال للشروط الشكلية المطلوبة ويخفض التكاليف . ويتمثل هذا التبسيط في الحد من المعاملات الرسمية ، أي الشروط الادارية المطلوبة ، التي يجوز فرضها على طالبي تسجيل العلامات وأصحابها . ويمكن تحقيق ذلك الغرض على الوجهين التاليين : أولا تسرد المعاهدة قائمة شاملة مانعة بالشروط الممكن فرضها ("الشروط القصوى") لاغراض مختلف المعاملات التي تجري في مكتب التسجيل (الوطني أو الاقليمي) ، وثانيا تمنع المعاهدة صراحة فرض أي شروط مختلفة أو اضافية حين يكون معظمها لا يفي بأي غرض مجد . ومن الامثلة على الشروط المحظورة ضرورة تصديق أو توثيق السلطات الوطنية أو حتى السلطات الاجنبية (القنصلية) على توقيع كل شخص يتوجه الى مكتب التسجيل .

٩٨٧- وثمة مثل آخر على الشروط التي تحظرها المعاهدة ، وهو قصر أي طلب (وأي تسجيل) على السلع والخدمات التي تنتمي الى صنف واحد لا غير (طبقا للتصنيف الدولي للسلع والخدمات (تصنيف نيس)) بحيث يتعين ايداع عدد طلبات يماثل عدد الأصناف التي تنتمي اليها السلع والخدمات حين تشمل العلامة سلعا وخدمات تنتمي الى عدة أصناف . ولما كان هناك ٤٢ صنفا ، فيجوز (في حالة عدم وجود الحظر) أن يشترط تقديم ٤٢ طلبا منفصلا وأن يضطر مكتب التسجيل الى اجراء ٤٢ عملية تسجيل منفصلة . وعوضا عن ذلك ، من المقترح أن تنص الاتفاقية على أنه يجوز لأي طلب أن يشمل عدة أصناف (من غير تحديد عددها) .

٩٨٨- ومن أوجه التبسيط الأخرى أن يسمح لصاحب عدة علامات مسجلة أن يطلب في ورقة واحدة التنازل عن كافة علاماته المسجلة (وقد تصل أحيانا الى المئات) أو تقييد أي تغيير في عنوانه أو عنوان ممثله في كافة سندات التسجيل الخاصة به .

٩٨٩- ومن المقترح أن تضمن المعاهدة أيضا ألا يرفض مكتب التسجيل طلبات التسجيل وغيرها من الطلبات من غير أن يمنح الجهة الطالبة فرصة للاستماع اليها .

٩٩٠- ومن المقترح أن ترفق المعاهدة باستمارات نموذجية مختلفة يمكن لطالبي التسجيل أو أصحاب العلامات المسجلة أن يستخدموها ، ولا يجوز لأي مكتب وطني أو اقليمي لتسجيل العلامات التجارية أن يرفضها . ومن شأن هذه الاستمارات النموذجية أن تسهل كثيرا مهمة الأشخاص الذين يتوجهون الى عدة مكاتب وطنية أو اقليمية لتسجيل لانهم سوف يستخدمون الاستمارة ذاتها في جميع المكاتب المذكورة .

٩٩١- وفي الفترة من ٢٩ نوفمبر/تشرين الثاني الى ١٠ ديسمبر/كانون الأول ، عقدت لجنة الخبراء دورتها السادسة في جنيف ، بالارتباط بالاجتماع التمهيدي لابرام معاهدة بشأن تنسيق قوانين حماية العلامات (معاهدة قانون العلامات) .

٩٩٢- وكانت ٦٠ دولة عضوا في اتحاد باريس ومنظمة دولية حكومية واحدة ممثلة في الدورة ، وهي الجزائر والارجنتين وأستراليا والنمسا وبيلاروس وبلجيكا وبوليفيا والبرازيل وبلغاريا وكندا وشيلي والصين وكرواتيا وكوبا والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك ومصر وفنلندا وفرنسا وألمانيا وغانا وهنغاريا وأندونيسيا وإيرلندا وإيطاليا واليابان وكينيا ولاتفيا وليسوتو والجمهورية العربية الليبية وكسمبرغ وملاوي ومالطة والمكسيك والمغرب وهولندا ونيوزيلندا ونيجيريا والنرويج والفلبين والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي والسنغال وسلوفينيا وإسبانيا وسري لانكا وسوازيلند والسويد وسويسرا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وترينيداد وتوباغو وتونس وتركيا وأوكرانيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي والجماعة الأوروبية .

٩٩٣- وكانت خمس دول أعضاء في الويبو ممثلة بصفة مراقب ، وهي كولومبيا واکوادور وباكستان والمملكة العربية السعودية وتايلند .

٩٩٤- واشترك في الدورة بصفة مراقب ممثلون عن ثلاث منظمات دولية حكومية ، وهي مكتب بنيلوكس للعلامات والأونكتاد والمنظمة الأفريقية للملكية الفكرية . واشترك في الدورة بصفة مراقب أيضا ممثلون عن ١٦ منظمة غير حكومية ، هي الجمعية الأوروبية لصناعة المنتجات المميزة بعلامة والجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية والجمعية الآسيوية لوكلاء البراءات وجمعية الأمريكيتين للملكية الصناعية والمعهد القانوني لوكلاء البراءات ولجنة المعاهد الوطنية لوكلاء البراءات وجمعية الاتحادات الأوروبية للعاملين في مجال العلامات التجارية والاتحاد الدولي لوكلاء الملكية الصناعية والجمعية الهنغارية للعلامات التجارية والغرفة التجارية الدولية والجمعية الدولية للعلامات التجارية والجمعية اليابانية للبراءات والجمعية اليابانية لمحامي البراءات والجمعية اليابانية للعلامات التجارية ومعهد ماكس بلانك واتحاد الصناعيين لحماية الملكية الصناعية والفنية على الصعيد الدولي .

٩٩٥- وفي تلك الدورة ، استكملت لجنة الخبراء استعراضها لمشروع معاهدة قانون العلامات ووافقت على بعض التعديلات لذلك المشروع .

٩٩٦- وفي الفترة من ٧ الى ١٠ ديسمبر/كانون الاول ، عقد الاجتماع التمهيدي للمؤتمر الدبلوماسي المعنى بإبرام معاهدة قانون العلامات في جنيف . وكانت الدول ذاتها الأعضاء في اتحاد باريس ممثلة في الدورة ، باستثناء الجزائر وبلغاريا ومصر وإيرلندا وكسمبرغ وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة . وكان كل من اكوادور ونيكاراغوا وباكستان ممثلا بصفة مراقب . وتم قبول كل من الجماعة الأوروبية والمنظمة الأفريقية للملكية الفكرية في الاجتماع التمهيدي بصفة مراقب .

٩٩٧- واتفق الاجتماع التمهيدي على أن يعقد المؤتمر الدبلوماسي في جنيف في الفترة من ١٠ الى ٢٨ أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٤ . ووضع جدول الاعمال المقترح والنظام الداخلي المقترح للمؤتمر الدبلوماسي . ووافق على اللغات التي ينبغي استعمالها في المؤتمر الدبلوماسي وعلى مشروع الدعوات الذي اقترحه المدير العام .

معاهدة قانون البراءات

٩٩٨- قررت جمعية الاتحاد الدولي لحماية الملكية الصناعية (اتحاد باريس) ، أثناء عقد دورتها العشرين (الدورة الاستثنائية العاشرة) في جنيف في أبريل/نيسان ، تأجيل انعقاد الجزء الثاني من المؤتمر الدبلوماسي المعني بإبرام معاهدة تستكمل اتفاقية باريس فيما يتعلق بالبراءات ، الذي كان من المخطط عقده في يوليه/تموز ١٩٩٣ ، وأن يعقد هذا الجزء في أقرب موعد ممكن خلال سنة ١٩٩٤ ، على أن تحدد جمعية اتحاد باريس أثناء عقد دورتها في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ .

٩٩٩- وطلبت جمعية اتحاد باريس ، أثناء عقد دورتها الحادية والعشرين في جنيف في سبتمبر/أيلول ، الى المدير العام أن يدعو الى عقد دورة استثنائية لتلك الجمعية عندما يرى أن الوقت قد حان للنظر في مسألة تحديد تاريخ لمواصلة المؤتمر الدبلوماسي .

وثيقة عن حماية حقوق فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية

١٠٠٠- في ٨ فبراير/شباط ، نظمت الويبو في جنيف اجتماعا استشاريا تمهيديا غير رسمي مع ٢١ منظمة غير حكومية تمثل فنانى الأداء ، وهي الجمعية المدنية لادارة حقوق فنانى الأداء والموسيقيين والاتحاد الأمريكى لفنانى التلفزيون والاذاعة والجمعية الاسبانية لفنانى الأداء وجمعية الفنانين البريطانيين واتحاد الموسيقيين البريطانيين والاتحاد الدولي للممثلين والاتحاد الدولي للموسيقيين واتحاد الموسيقيين الفنلنديين ومجلس اليابان لمنظمات فنانى الأداء وجمعية ادارة الحقوق المشابهة لحق المؤلف والاتحاد الايبيرى الأمريكى اللاتينى لفنانى الأداء والامانة الدولية لنقابات العرض المسرحى والفنون ووسائل الاعلام واتحاد اليابان للموسيقيين ومنظمة ادارة مصالح الفنانين والموسيقيين السويديين ونقابة ممثلي الشاشة والنقابة الفرنسية لفنانى الأداء واتحاد الموسيقيين السويديين والجمعية المعنية بجمع وتوزيع حقوق فنانى الأداء في مجال الموسيقى والرقص واتحاد فنانى الأداء السويديين ونقابة فنانى العرض المسرحى والاتحاد السويدي للموسيقيين المحترفين . وكان الغرض المنشود من الاجتماع دراسة محتويات وثيقة جديدة محتملة عن حماية حقوق فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية . وقد أخذ المكتب الدولي هذه المناقشات بعين الاعتبار عند اعداد الوثائق التحضيرية لاجتماع لجنة الخبراء المعنية باعداد وثيقة محتملة لحماية حقوق فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية .

١٠٠١- وفي الفترة من ٢٨ يونيه/حزيران الى ٢ يوليه/تموز ، عقدت لجنة الخبراء المعنية باعداد وثيقة محتملة لحماية حقوق فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية دورتها الأولى في جنيف . وكانت احدى وخمسون دولة عضوا في اتحاد برن ومنظمة دولية حكومية واحدة من بين الدول والمنظمات الاعضاء في اللجنة ممثلة في الدورة ، وهي الأرجنتين وأستراليا والنمسا وبلجيكا والبرازيل وبوركينا فاسو والكاميرون وكندا وشيلي والصين وكولومبيا والجمهورية التشيكية والدانمرك واكوادور وفنلندا وفرنسا

وألمانيا وغانا وهنغاريا والهند وأندونيسيا وإيرلندا واسرائيل وإيطاليا واليابان والأردن وكازاخستان ومالي والمكسيك والمغرب ونيجيريا والنرويج وباكستان وباراغواي وبولندا والبرتغال ورومانيا والاتحاد الروسي والمملكة العربية السعودية والسفال وسلوفاكيا وإسبانيا والسويد وسويسرا وتايلند وتوغو وتركيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وفنزويلا والجماعة الأوروبية .

١٠٠٢- واشترك فيها ، بصفة مراقب ، ممثلون عن خمس منظمات دولية حكومية و٣٥ منظمة غير حكومية ، وهي الرابطة الأوروبية للتجارة الحرة والغات ومنظمة العمل الدولية وجامعة الدول العربية واليونسكو ؛ والجمعية الأرجنتينية لفناني الأداء والمجلس الأسترالي لحق المؤلف وجمعية التلغزة التجارية في أوروبا والجمعية المدنية لإدارة حقوق فناني الأداء والموسيقين وجمعية الإدارة الجماعية الدولية للمصنفات السمعية البصرية ووكالة التنمية الدولية والجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية والجمعية الدولية الأدبية والفنية والجمعية الوطنية المكسيكية لفناني الأداء والجمعية الهولندية لكلاء البراءات والوكالة الفرنسية لحماية البرامج والاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين ومركز البحث والإعلام في مجال حق المؤلف والاتحاد الأوروبي للإذاعة وجمعية الصناعات الالكترونية والاتحاد الدولي للممثلين والاتحاد الدولي لجمعيات منتجي الأفلام والاتحاد الدولي للموسيقين والرابطة الدولية لجمعيات الجوقات الموسيقية والمجلس الدولي للمحفوظات والاتحاد الدولي لناشري الموسيقى والاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامات ومعهد البلدان الأمريكية لحق المؤلف والحلف الدولي للملكية الفكرية والاتحاد الأيبيري الأمريكي اللاتيني لفناني الأداء والجمعية الدولية لناشرين وشركة أصحاب الملكية الفكرية والأمانة الدولية لنقابات العرض المسرحي والفنون ووسائل الإعلام والاتحاد الدولي للفيديو ومعهد ماكس بلانك والجمعية الوطنية لهيئات الإذاعة والجمعية الوطنية لناشري الموسيقى ورابطة أوروبا لأصحاب عمل فنون الأداء وجمعية المكسيك للمؤلفين والملحنين وجمعية ناشري برامج الحاسبات الالكترونية .

١٠٠٣- واستندت مناقشات اللجنة الى وثيقة العمل التي أعدها المكتب الدولي . واشتملت الوثيقة على اقتراحات تتعلق بالقواعد التي ينبغي لمعاهدة محتملة متعددة الأطراف أن تتضمنها من أجل تأمين الحماية الدولية لفناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية ، بحيث يزيد نطاق الحماية على النطاق الحالي زيادة ملحوظة .

١٠٠٤- ولم يتسع الوقت لكي تناقش اللجنة كافة الاسئلة المطروحة في وثيقة العمل ، لذا أعربت عن رغبتها في الانعقاد في الفترة من ٨ الى ١٢ نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٣ (بدلا من عقد الاجتماع المعني بقانون نموذجي لحماية حقوق فناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية) . وكان الجميع على بينة من أن المدير العام سوف يدعو الى عقد اجتماع كهذا اذا وافقت جمعية اتحاد برن في دورتها المنعقدة في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ على التغيير المقترح في البرنامج .

١٠٠٥- وفيما يتعلق بنطاق الولاية التي أناطتها جمعية اتحاد برن باللجنة في سبتمبر/أيلول ١٩٩٢ (والتي ساور المكتب الدولي بعض الشكوك ازائها) ، توافقت الآراء في اللجنة على أنه ليس هناك في صلاحيات اللجنة ما يحول دون مناقشة امكانية النص على حقوق فنانى الأداء في المثبتات السمعية البصرية (مقابل الصوتية البحتة) . وبالتالي ، سوف يعد المكتب الدولي في الوقت المناسب وثيقة عمل عن حقوق فنانى الأداء في المثبتات السمعية البصرية (إلا اذا أصدرت جمعية اتحاد برن في دورتها المنعقدة في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ توجيهات بخلاف ذلك للمدير العام) .

١٠٠٦- وناقشت اللجنة الحقوق الاقتصادية المقترحة لفنانى الأداء في أدائهم غير المثبت (أي "الحي المباشر") وبعض الحقوق الاقتصادية المقترحة لفنانى الأداء في أدائهم المثبت في تسجيلات صوتية ومنتجى التسجيلات الصوتية في تسجيلاتهم (أي حقوق الاستنساخ والتوزيع (بما في ذلك الاستيراد والتأجير والاعارة للجمهور والاقتباس)) . ولخص رئيس الجلسة المناقشات على الوجه التالي : "حظي الحق العام لفنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية في التوزيع بتأييد واسع ، على أن يصاغ النص الخاص بتطبيق مبدأ استنفاد الحق المذكور صياغة دقيقة . ولم يحظ الاقتراح الخاص بحق الاعارة للجمهور بتأييد كاف ، غير أنه ارتقي أن من الضروري الاحتفاظ بالحق في التصريح بالاعارة للجمهور كوسيلة من وسائل ممارسة حق التوزيع الخاضع للاستنفاد . وحظي حق التأجير بتأييد واسع ، وفضلت الأغلبية الحق الاستثنائي عوضا عن الحق في الأجر . وينبغي أن تمر المرحلة الانتقالية من الحق في الأجر الى الحق الكامل والاستثنائي في التأجير ، في البلدان الذي ينص تشريعها على الحق في الأجر ، في أقصر وقت حال دخول الوثيقة الجديدة حيز التنفيذ . وينبغي دراسة الحالات التي يمارس فيها مختلف أصحاب الحقوق حقوق التأجير الاستثنائية . وأعرب بعض المتحدثين عن اعتراضهم أو تحفظهم ازاء حق الاستيراد المقترح . غير أن الاعتراف بهذا الحق حظي بتأييد كبير ، ولا سيما من جهة المنظمات غير الحكومية . لذا ، ينبغي مواصلة النظر في حق الاستيراد ."

١٠٠٧- وحظي الاعتراف بالحق المحتمل في الاقتباس أو التغيير (الذي أوصى المكتب الدولي بحمايته) بتأييد كبير ، ولكنه واجه معارضة أيضا ، ولذلك سيظل مدرجا في جدول أعمال اللجنة . ورأى رئيس الجلسة شخصا أن "من المرجح أن يصبح تحويل المصنفات والأداء والتسجيلات وتعديلها وعرضها مع التركيز المكثف على المنتفعين من الممارسات العادية ، مع انتشار تطبيق التكنولوجيات الجديدة ، ولا سيما التكنولوجيا الرقمية ، وتعدد وسائل الاعلام والترابط فيما بينها . وينبغي أخذ هذا التطور المحتمل بعين الاعتبار أيضا عند استئناف المناقشات عن الحق في الاقتباس ."

١٠٠٨- وفي الفترة من ٨ الى ١٢ نوفمبر/تشرين الثاني ، عقدت لجنة الخبراء دورتها الثانية في جنيف . وحضر الدورة خبراء من ٤٩ دولة ومنظمة دولية حكومية واحدة من بين الدول والمنظمات الأعضاء في اللجنة ، وهي الأرجنتين وأستراليا والنمسا وبلجيكا والبرازيل وبوركينا فاسو وكندا وشيلي والصين وكولومبيا وكوستاريكا والجمهورية التشيكية والدانمرك واكوادور ومصر وفنلندا وفرنسا وألمانيا وغانا واليونان وهنغاريا والهند وأندونيسيا وايرلندا واسرائيل وايطاليا واليابان وليسوتو

ولكسمبرغ والمكسيك والمغرب وهولندا والنرويج وباكستان وباراغواي وبيرو والفلبين وبولندا والبرتغال وقطر ورومانيا والسنغال واسبانيا والسويد وسويسرا وتايلند والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي والجماعة الأوروبية .

١٠٠٩- واشترك في الدورة بصفة مراقب ممثلون عن أربع منظمات دولية حكومية هي الرابطة الأوروبية للتجارة الحرة والغان ومنظمة العمل الدولية واليونسكو . كما اشترك في الدورة مراقبون عن ٣٦ منظمة غير حكومية ، هي الجمعية الأرجنتينية لفناني الأداء واتحاد آسيا والمحيط الهادئ ، للاذاعة وجمعية التلفزة التجارية في أوروبا والجمعية المدنية لإدارة حقوق فناني الأداء والموسيقيين وجمعية الاذاعات الأوروبية والاتحاد الأمريكي لموسيقيي الولايات المتحدة وكندا والاتحاد الأمريكي لفناني التلفزيون والاذاعة وجمعية الادارة الجماعية الدولية للمصنفات السمعية البصرية والجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية والجمعية الدولية الادبية والفنية والوكالة الفرنسية لحماية البرامج والمكتب الدولي للجمعيات المشرفة على ادارة حقوق التسجيل والاستنساخ الآلي والاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين والاتحاد الأوروبي للاذاعة وجمعية الصناعات الالكترونية والاتحاد الدولي للممثلين والاتحاد الدولي لجمعيات منتجي الافلام والاتحاد الدولي للموسيقيين والجمعية الدولية للاذاعة والمجلس الدولي للمحفوظات والاتحاد الدولي لناشري الموسيقى والاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامات والجمعية الاعلامية الصناعية ومعهد البلدان الأمريكية لحق المؤلف والاتحاد الايبيري الأمريكي اللاتيني لفناني الأداء والجمعية الدولية لحق المؤلف والجمعية الدولية لناشرين والأمانة الدولية لنقابات العرض المسرحي والفنون ووسائل الاعلام والمعهد الدولي للفن المسرحي ومعهد ماكس بلانك والجمعية الوطنية لهيئات الاذاعة والجمعية الوطنية لناشري الموسيقى ورابطة أوروبا لجمعيات أصحاب عمل فنون الأداء وجمعية المكسيك للمؤلفين والملحنين وجمعية ناشري برامج الحاسبات الالكترونية والمجموعة الدولية لناشرين في مجال العلوم والتكنولوجيا والطب .

١٠١٠- وواصلت الدورة المناقشات التي دارت أثناء الدورة الاولى في يوليه/تموز ١٩٩٣ ، بالاستناد الى المذكرة التي أعدها المكتب الدولي لليوبو بعنوان "بعض المسائل المتعلقة بوثيقة محتملة لحماية حقوق فناني الأداء ومنتجي التسجيلات" . وتناولت اللجنة المسائل التالي ذكرها : الحق في النقل الى الجمهور والاداء العلني ، والحالات المستثناة من الحقوق ، ومكافأة الاستنساخ الخاص برسم يفرض على أجهزة التسجيل أو وسائل التسجيل الفارغة أو كلا النوعين ، وحقوق فناني الاداء المعنوية ، وممارسة الحقوق الاقتصادية ونقلها ، والمعاملة الوطنية .

١٠١١- وفيما يتعلق بالحق في النقل الى الجمهور والاداء العلني ، أقر المجتمعون بأن ذلك ضروري لحماية فناني الاداء ومنتجي التسجيلات الصوتية ، على أن يكون الحق في الحصول على تعويض أصغر قاسم مشترك . واختلفت الآراء بصورة خاصة فيما اذا كان منح حق استثنائي للاذاعة الرقمية من جهة والانظمة الرقمية للتسليم بناء على الطلب من جهة أخرى ، مناسباً أو ضرورياً . وفي هذا الشأن الاخير ، أثيرت مسألة اقرار حق جديد تماما . وتم التركيز على أهمية التعاريف .

١٠١٢- وفيما يتعلق بالحالات المستثناة من الحقوق ، فقد تقرر تأجيل المناقشات الى أن تتضح الحقوق التي ينبغي أن تشملها الوثيقة الجديدة . وفيما يتعلق بمكافأة الاستنساخ الخاص برسم يفرض على أجهزة التسجيل أو وسائل التسجيل الفارغة أو كل من الأجهزة والوسائل ، فقد أثير كثير من المسائل ، بما في ذلك بصورة خاصة ما اذا جاز اعتبار تلك الرسوم بمثابة ضريبة وما اذا كان ينبغي ادراج حقوق فناني الأداء فيما يتعلق بالتثبيات السمعية البصرية في نظام من ذلك القبيل وما اذا كان ينبغي تطبيق نظام الرسم على التسجيلات النظرية والرقمية ، والجهة التي ينبغي فرض الرسم عليها (أي الصانع والمستورد وبائع الأجهزة والوسائل أو أحدهم) ، والطريقة التي ينبغي اتباعها في ادارة النظام (أي هيئة تابعة للدولة أو منظمة للإدارة الجماعية) ، وما اذا كان ينبغي تطبيق نظام الرسم المفروض على الاستنساخ الخاص على المؤلفين وفناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية .

١٠١٣- وحظي الحكم المتعلق بالحقوق المعنوية لفناني الأداء بتأييد عام . وقدمت بعض الاقتراحات لاجراء تغييرات في الصياغة (أي سرد الحقوق المشمولة بشكل أكثر عمومية أو أكثر تقييدا وبعض المفاهيم مثل "مدى امكانية" ممارسة الحقوق المعنوية) . وتم النظر في مسألة المدة المناسبة لحماية الحقوق . وفيما يتعلق بالاحكام الخاصة بممارسة الحقوق ونقلها ، اختلفت الآراء على المسألة الأساسية الكامنة فيما اذا كان ينبغي ادراج تلك الاحكام في الوثيقة الجديدة ، نظرا الى وجود اتفاقيات دولية أخرى تحكم تنازع القوانين واختيار القوانين والتحكيم في العلاقات التجارية بين الدول . واختلف مؤيدو فكرة ادراج تلك الاحكام في الوثيقة الجديدة على ما اذا كان ينبغي أن تكون كل الحقوق قابلة للنقل بحرية أو ما اذا كان ينبغي أن تعكس تلك الاحكام مركز فناني الأداء الذي غالبا ما يكون أضعف ، عن طريق فرض حدود لامكانية النقل بحرية .

١٠١٤- وحظيت الاقتراحات المتعلقة بالمعاملة الوطنية بتأييد عام ، مع أن العديد من المسائل لم يوجد له حل ، مثل ما اذا كان ينبغي تطبيق المعاملة الوطنية على بعض الحقوق المنصوص عليها في الوثيقة الجديدة أو على كل الحقوق المنصوص عليها في الوثيقة الجديدة أو على كل الحقوق المنصوص عليها في الوثيقة الجديدة فضلا عن أي حق من حقوق فناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية التي قد تنص عليها القوانين الوطنية في المستقبل . وأثيرت أيضا مسألة العلاقة بين المعاملة الوطنية بناء على الوثيقة الجديدة والمعاملة الوطنية بناء على اتفاقيات الملكية الفكرية الأخرى ، ولا سيما العلاقة بين الوثيقة الجديدة واتفاقية روما من جهة وبين الوثيقة الجديدة واتفاقية برن من جهة أخرى .

١٠١٥- وفي نهاية الدورة ، اتفقت اللجنة على نقل الأجزاء المتبقية من المذكرة (أي التعاريف وانفاذ الحقوق ومدة الحماية والغاء الإجراءات الشكلية ومعايير الأهلية للحماية) الى المجموعة اللاحقة من وثائق العمل ، على أن تعتبر "القراءة الأولى" للمذكرة قد اكتملت . وتقرر عقد الدورة الثالثة للجنة في ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٤ في جنيف .

النزاعات بين الاطراف الخاصة في مجال الملكية الفكرية

١٠١٦- في الفترة من ٢ الى ٤ يونيو/حزيران ، عقد الفريق العامل المؤلف من المنظمات غير الحكومية والمعنى بالتحكيم وغيره من الآليات غير القضائية لحل نزاعات الملكية الفكرية بين الاطراف الخاصة دورته الثالثة في مقر الويبو .

١٠١٧- وكانت ٢٧ منظمة غير حكومية ممثلة في الاجتماع ، وهي جمعية التحكيم الامريكية والجمعية البرازيلية لوكلاء الملكية الصناعية والجمعية البرازيلية للملكية الصناعية وجمعية الادارة الجماعية الدولية للمصنفات السمية البصرية والجمعية الامريكية لقانون الملكية الفكرية والجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية والجمعية الدولية الادبية والفنية والجمعية الهولندية لوكلاء البراءات والجمعية السويسرية للتحكيم وجمعية الامريكيتين للملكية الصناعية والجمعية الدولية لدعم التدريس والبحث في مجال الملكية الفكرية والاتحاد الالمانى للصناعة والمكتب الدولي للجمعيات المشرفة على ادارة حقوق التسجيل والاستنساخ الآلي وغرفة جنيفا للتجارة والصناعة والمعهد القانوني للمحكمين والاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين ولجنة المعاهد الوطنية لوكلاء البراءات ومعهد الوكلاء المعتمدين لدى المكتب الاوروبي للبراءات والغرفة الفدرالية الالمانية لوكلاء البراءات والاتحاد الدولي لجمعيات موزعي الافلام والاتحاد الدولي لوكلاء الملكية الصناعية والمعهد الدولي للاتصالات والمعهد الياباني للملكية الفكرية والجمعية الدولية للناشرين والجمعية اليابانية للبراءات وجمعية مدراء الترخيص واتحاد صناعات الجماعة الأوروبية . واشترك في الاجتماع أيضا أربعة خبراء بدعوة من المكتب الدولي .

١٠١٨- واستندت المناقشات الى وثائق العمل التي أعدها المكتب الدولي والتي يلي ذكرها : "الخدمات التي من المقترح أن تقدمها الويبو" (الوثيقة ARB/WG/III/1) و"مشروع قواعد الويبو للوساطة" (الوثيقة ARB/WG/III/2) و"مشروع قواعد الويبو للتحكيم" (الوثيقة ARB/WG/III/3) و"مشروع قواعد الويبو للتحكيم المصغر" (الوثيقة ARB/WG/III/4) و"مشروع شروط العقود واتفاقات الخضوع النموذجية" (الوثيقة ARB/WG/III/5) .

١٠١٩- ونظر الفريق العامل في الخدمات التي من المقترح أن توفرها الويبو فيما يتعلق ببعض اجراءات تسوية النزاعات بين الاطراف الخاصة في مجال الملكية الفكرية . وتمت مناقشة أربعة اجراءات لتسوية النزاعات ، وهي :

"١" الوساطة ، وهو اجراء يسعى بموجبه طرف محايد ، وهو الوسيط ، تختاره الاطراف في النزاع الى مساعدة هذه الاطراف في تفهم موقف كل منها والتوصل الى حل للنزاع يرضي جميع الاطراف ، ولكن لا يتمتع الوسيط في هذا الاجراء بأي سلطة لفرض التسوية على الاطراف ؛

"٢" التحكيم ، وهو اجراء تحيل بموجبه الاطراف النزاع الى محكم أو الى محكمة تحكيم تختارها بغية تسوية النزاع وفقا لقواعد تختارها الاطراف وبموجب قرار ملزم يصدره المحكم أو المحكمة ؛

"٣" التحكيم المسرّع (وأشير اليه في وثائق العمل "بالتحكيم المصغّر") ، وهو اجراء معدّل للتحكيم تجرى بموجبه اجراءات التحكيم في مهل محددة ومن قبل محكم واحد ، دون أن تعقد عادة جلسات استماع ؛

"٤" الوساطة والتحكيم الغيابي ، وهو اجراء مختلط يحال بموجبه النزاع على التحكيم للحصول على قرار ملزم ان لم يسوّ من خلال الوساطة .

١٠٢٠- كما تمت مناقشة أربع خدمات رئيسية من المقترح في وثائق العمل أن توفرها الويبو فيما يتعلق بالاجراءات الأربعة الوارد ذكرها أعلاه لتسوية النزاعات .

١٠٢١- وتتمثل أول خدمة من هذا القبيل في توفير قواعد عن سير كل اجراء من الاجراءات . ووردت مشاريع هذه القواعد في وثائق العمل ، وناقشها الفريق العامل بتعمق بغية التوصل الى وضع اجراءات تكون على أكبر قدر من الفعالية وأقل قدر من التكلفة .

١٠٢٢- وتتمثل الخدمة الثانية المقترحة في توفير بنود نموذجية يمكن اعتمادها في العقود التي تحدد علاقة العمل فيما بين الاطراف ، والتي تتفق الاطراف بموجبها على اخضاع النزاعات الناجمة عن العقد لأحد الاجراءات الأربعة المذكورة . كما تتمثل في توفير اتفاقات خضوع نموذجية ، يمكن بموجبها للاطراف غير الخاضعة لعلاقة تعاقدية سابقة أن تخضع نزاعا محددًا لأحد الاجراءات الأربعة .

١٠٢٣- وتتمثل الخدمة الثالثة في قيام المدير العام للويبو ، في ظروف خاصة ، بتعيين وسطاء أو محكمين في نزاعات محددة .

١٠٢٤- وتتمثل الخدمة الرابعة موضع الدراسة في قيام المكتب الدولي بتحديد الرسوم التي تدفع للوسطاء أو المحكمين بخصوص نزاعات محددة ، بالتشاور مع كل من الاطراف والوسيط أو المحكمين المقترحين ، وكذلك بإدارة هذه الرسوم .

١٠٢٥- وأثنى المجتمعون على المكتب الدولي لجودة وثائق العمل التي أعدها ، واتفقوا على أن مشاريع المواد المعروضة في هذه الوثائق تشكل أساسا جيدا يمكن للويبو أن تستند اليه في انشاء الخدمات المذكورة في الوثيقة ARB/WG/III/1 ("الخدمات التي من المقترح أن تقدمها الويبو") . وأيدوا على وجه الخصوص فكرة انشاء الخدمات التي ينبغي للويبو أن توفرها طبقا لهذه القواعد فيما يتعلق بالوساطة والتحكيم والتحكيم المسرّع والوساطة والتحكيم الغيابي .

١٠٢٦- وافقت الجمعية العامة للويبو في دورتها المنعقدة في سبتمبر/أيلول على انشاء مركز تحكيم للويبو من شأنه أن يقدم خدمات لحل نزاعات الملكية الفكرية بين الاطراف الخاصة اعتبارا من الاول من يوليه/تموز ١٩٩٤ . وسوف يقدم المركز خدمات لحل نزاعات الملكية الفكرية بين الاطراف الخاصة ، ولا سيما النزاعات التي تتسم بطابع دولي والتي يسعى الاطراف في النزاع الى حلها في اطار منبر دولي متخصص ومحايد . وسوف يكون في امكان المؤسسات والافراد الذين يرغبون في الانتفاع بخدمات المركز أن يختاروا أحد الاجراءات الاربعة التالي ذكرها لتسوية النزاعات : الوساطة والتحكيم والتحكيم المسرع (المخصص للنزاعات الصغيرة) واجراء مختلط يجمع بين الوساطة والتحكيم في حال فشل الوساطة في حل النزاع .

١٠٢٧- وسوف يبدأ المركز عمله في الاول من يوليه/تموز ١٩٩٤ . واستعدادا لذلك ، اتخذ المكتب الدولي عددا من التدابير في نهاية سنة ١٩٩٣ . ويرد فيما يلي بيان بعض تلك التدابير :

"١" تم اعداد مشروع قواعد الويبو للوساطة والتحكيم والتحكيم المسرع وتم توزيعه في أكتوبر/تشرين الاول على عدد من المنظمات غير الحكومية المعنية بمجال الملكية الفكرية والتحكيم للتعليق عليه (الوثائق 3 & 2, ARB/DR/1) . وسوف تواصل مراجعة مشروع القواعد في الأشهر الثلاثة الاولى من سنة ١٩٩٤ بالاستناد الى التعليقات الواردة .

"٢" وتم تجميع قائمة بالوسطاء والمحكمين المتخصصين . ووضعت استمارة بعنوان "عرض للعمل كوسيط ومحكم للويبو أو أحدهما" تحت تصرف الأشخاص المعنيين .

"٣" وسوف تعقد ندوة عالمية عن تحكيم نزاعات الملكية الفكرية في جنيف في مقر الويبو في ٣ و٤ مارس/آذار ١٩٩٤ ، وسوف تنظمها الويبو بالاشتراك مع جمعية التحكيم الامريكية .

"٤" ويجري تأسيس مجلس للويبو معني بمراقبة أعمال التحكيم ومن شأنه أن يشرف على أنشطة المركز ويسدي مشورته له . وسوف يتألف المجلس من ستة خبراء دوليين رائدين في مجال التحكيم والملكية الفكرية ، وسوف يعلن عن أعضائه في بداية سنة ١٩٩٤ .

١٠٢٨- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أرسل المكتب الى عدد من المنظمات غير الحكومية والاطراف المعنية استمارات بعنوان "عرض للعمل كوسيط ومحكم للويبو أو أحدهما" (الوثيقة ARB/APP/93) لأغراض اعداد قائمة بالوسطاء وقائمة بالمحكمين . ومن الممكن اختيار الوسطاء والمحكمين من هاتين القائمتين في القضايا المطروحة على مركز الويبو التحكيمي في الحالات التي لا يتفق فيها الاطراف لوحدهم على شخص الوسيط أو المحكم ويطلب الى المدير العام للويبو اختيار الوسيط أو المحكم . وسوف يحتفظ مركز الويبو التحكيمي بالمعلومات المتعلقة بالوسطاء والمحكمين ممن عرض خدماته في شكل قاعدة للبيانات قابلة للبحث .

بحث مسائل الملكية الفكرية التي قد تحتاج الى وضع قواعد لها

الغرض المنشود

١٠٢٩- الغرض المنشود هو التوعية ببعض المسائل الآنية للملكية الفكرية التي لم يوجد لها ، فيما يبدو ، أي حل مرض في معظم البلدان .

الأنشطة

أثر بعض التكنولوجيات الجديدة على حقوق الملكية الفكرية لفناني الأداء

١٠٣٠- في ١٧ و ١٨ مايو/أيار ، عقدت الويبو في مقرها اجتماعا استشاريا عن أثر بعض التكنولوجيات الجديدة على حقوق فناني الأداء . واشتركت في هذا الاجتماع المنظمات غير الحكومية المعنية والتالي ذكرها : جمعية الادارة الجماعية الدولية للمصنفات السمعية البصرية والجمعية الدولية الأدبية والفنية والاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين والاتحاد الأوروبي للاذاعة والاتحاد الدولي للممثلين والاتحاد الدولي للموسيقيين والاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامات والجمعية الدولية لحق المؤلف ومعهد ماكس بلانك للقوانين الأجنبية والقانون الدولي في شأن براءات الاختراع وحق المؤلف والمنافسة . وبحث الاجتماع دراستين أعدهما خبيران استشاريان للويبو من السويد والمملكة المتحدة وبعض أجزاء وثيقة العمل المعدة للدورة الأولى التي ستعقدتها لجنة الخبراء المعنية باعداد وثيقة محتملة لحماية حقوق فناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية في الفترة من ٢٨ يونيو/حزيران الى ٢ يوليو/تموز ١٩٩٣ . وقدم المجتمعون اقتراحات مفيدة فيما يتعلق بحماية حقوق فناني الأداء .

أثر التكنولوجيا الرقمية على حق المؤلف

١٠٣١- في الفترة من ٣١ مارس/آذار الى ٢ أبريل/نيسان ، نظمت الويبو في جامعة هارفرد بكمبريدج (ماستشوستس ، الولايات المتحدة الأمريكية) ندوة عالمية عن أثر التكنولوجيا الرقمية على حق المؤلف والحقوق المشابهة . وحضر الندوة ٢٥٠ شخصا من الأرجنتين وأستراليا وبلجيكا والبرازيل وكندا وشيلي والصين والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وغانا واليونان وإيسلندا والهند وإيرلندا وإسرائيل وإيطاليا واليابان وليتوانيا والمكسيك وهولندا ونيجيريا والنرويج والبرتغال والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وإسبانيا وسوازيلند والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وهنغ كونج .

١٠٣٢- وافتتح الندوة المدير العام الذي صحبه عدد من موظفي الويبو . وأثناء الجلسة الافتتاحية ، ألقى موظف حكومي من الولايات المتحدة وعميد مدرسة هارفرد للحقوق بكلمة . وألقى المحاضرات عشرون خبيرا من فرنسا وألمانيا وهنغاريا والهند واليابان والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية . وتناولت تلك المحاضرات

الموضوعات التالي ذكرها : مفهوم التكنولوجيا الرقمية ونظرة شاملة لها ، وأثر التكنولوجيا الرقمية على ابداع المصنفات وتوزيعها وحمايتها وموضوعات الحقوق المشابهة (النشر وشبكات الاعلام والمكتبات) ، وأثر التكنولوجيا الرقمية على ابداع المصنفات ونشرها وحمايتها وموضوعات الحقوق المشابهة (المصنفات السمعية البصرية والتسجيلات الصوتية والبرامج الاذاعية) ، والتكنولوجيا الرقمية وادارة حق المؤلف والحقوق المشابهة . ونشر المكتب الدولي في أواخر سنة ١٩٩٣ خلاصة وافية بالمحاضرات التي أقيمت في الندوة .

المنافسة غير المشروعة

١٠٣٣- انتهى المكتب الدولي من اعداد دراسته عن الحماية من المنافسة غير المشروعة . وهذه الدراسة هي عبارة عن تحليل للوضع العالمي الراهن وتأخذ في الحسبان التعليقات التي قدمها ١٢ خبيراً استشارياً . ومن المرتقب نشرها خلال سنة ١٩٩٤ . وتعالج الدراسة مدى الحاجة الى الحماية من المنافسة غير المشروعة على الصعيدين الدولي والوطني والاساس القانوني لذلك . وتقدم تعاريف مفصلة لاعمال المنافسة غير المشروعة ، وتصف الانظمة المعمول بها حالياً لضمان تنفيذ الحماية (عن طريق العقوبات المدنية والجنائية والادارية) . وترد في مرفق الدراسة النصوص التشريعية التي تم تجميعها لأغراض اعداد الدراسة .

حق الامتياز

١٠٣٤- من المرتقب أن يصدر في سنة ١٩٩٤ دليل بشأن حق الامتياز للبلدان النامية ، أعده المكتب الدولي خلال سنة ١٩٩٣ . ويتضمن الدليل ، بالإضافة الى شرح لمعنى "حق الامتياز" ومثال على اتفاق بشأن حق الامتياز ، مقارنة للمبيعات العادية بالتجزئة والترخيص المعياري واتفاقات حق الامتياز ، وشرحاً لأنواع اتفاقات حق الامتياز ، ووصفاً لترخيص الملكية الفكرية - وهو العنصر الاساسي في اتفاق حق الامتياز - والبنود النموذجية في اتفاق حق الامتياز ، والتنظيم الحكومي لاتفاقات حق الامتياز .

التسويق المشخص

١٠٣٥- صدر في نوفمبر/تشرين الثاني تقرير بالغة الانكليزية بعنوان "التسويق المشخص" . وكان المكتب الدولي قد أعد ذلك التقرير بالاستناد الى دراسات معدة ما بين سنة ١٩٩١ وسنة ١٩٩٣ عن الوضع العالمي للقوانين المطبقة على "التسويق المشخص" (أي استعمال اسم شخص حقيقي أو خيالي وصورته وصوته وبياناته لترويج بيع بعض السلع أو الخدمات والانتفاع بها) . ويتضمن التقرير تعريفاً لكلمة "المشخص" وتعريفاً لعبارة "التسويق المشخص" . ويصف مصادر ما هو مشخص والانتفاع الاولي به وتاريخ التسويق المشخص . ويسرد أنواع التسويق المشخص . وبالإضافة الى ذلك ، يصف التقرير التسويق القانوني للشخصية ، بما في ذلك الحقوق المقرونة بها وملكية تلك الحقوق وأشكال الحماية القانونية (تشريعات حق المؤلف أو الرسوم والنماذج الصناعية أو العلامات أو

المنافسة غير المشروعة) ونطاق الحماية والسبل القضائية لضمان تنفيذ الحقوق (بموجب العقوبات والتعويضات المدنية والجنائية والإدارية) . ويتضمن المرفق الأول لذلك التقرير تشريع عدد من البلدان وممارساتها ، ويتضمن المرفق الثاني النصوص التشريعية المجموعة لاعداد التقرير . وتم توزيع التقرير على الحكومات والمنظمات الدولية الحكومية والمنظمات غير الحكومية المعنية بذلك . وسوف يصدر في سنة ١٩٩٤ النص الفرنسي للتقرير .

نشر المعلومات المتعلقة بالملكية الفكرية في العالم

الغرض المنشود

١٠٣٦- الغرض المنشود هو زيادة الوعي والدراية بالتطورات الجارية في مجال الملكية الفكرية ، ولا سيما تشريعاتها ومدى الانتفاع بها وإدارتها . ذلك أن هذه الدراية مفيدة ، ما لم تكن أساسية ، لكل من تعنيه الملكية الفكرية .

الأنشطة

المجلات الدورية والمنشورات الأخرى

١٠٣٧- استمر نشر مجلة "الملكية الصناعية" ومجلة "حق المؤلف" كل شهر باللغتين الانكليزية والفرنسية . كما استمر نشر المجلتين باللغة الاسبانية كل شهرين . وتوزع جميع هذه المجلات باللغات الثلاث المذكورة اما مقابل رسوم الاشتراك أو مجانا . ويبلغ عدد النسخ الموزعة نحو ٢٠٠ ٥ نسخة . وللمزيد من المعلومات عن المجلات التي تنشر في اطار أنظمة التسجيل التي يديرها المكتب الدولي ، أنظر الجزء الثالث : أنشطة التسجيل .

١٠٣٨- مجموعة قوانين ومعااهدات الملكية الفكرية . استمرت الويبو في استكمال مجموعة نصوص قوانين الملكية الفكرية ولوائحها التنفيذية المعمول بها في كل البلدان ، بالإضافة الى المعاهدات المبرمة في هذا الشأن بلغاتها الأصلية وبترجماتها الى اللغتين الانكليزية والفرنسية . ونشرت أهم تلك النصوص في مجلتي "الملكية الصناعية" و "حق المؤلف" الصادرتين باللغتين الانكليزية والفرنسية .

١٠٣٩- IP-LEX . أعدت في سنة ١٩٩٣ أسطوانة مترجمة نموذجية ذات ذاكرة للقراءة فقط تتضمن نصوص المعاهدات الدولية والتشريعات الاقليمية والوطنية في مجال الملكية الفكرية وبعض المعلومات المتعلقة بذلك (والمجمعة بناء على مجموعات الويبو لقوانين الملكية الفكرية) باللغتين الانكليزية والفرنسية وباللغة الاسبانية كلما أمكن الامر . وتحمل تلك الأسطوانة النموذجية اسم IP-LEX ، ومن المرتقب انتاجها في النصف الأول من سنة ١٩٩٤ .

١٠٤٠- وصممت أسطوانتان IP-LEX لكي تتضمن ملفا "للمعاهدات والتشريعات" وملفا "لوضع التصديق" وملفا "للمعاجم". ومن المخطط تقديمها مشفوعة ببرنامج محوسب لأغراض البحث ويسمح ببيان النصوص على الشاشة بلغتين معا .

١٠٤١- وأصدر المكتب الدولي خلال السنة منشورات خاصة لمحاضر بعض الندوات أو الحلقات الدراسية ، ولا سيما تلك التي تهم البلدان النامية ، وكذلك بعض الأدلة والكتيبات .

١٠٤٢- وصدرت الطبعات الجديدة (لسنة ١٩٩٣) من كتيب معلومات عامة عن الويبو باللغات الاسبانية والانكليزية والفرنسية في مارس/آذار ، وباللغات الالمانية والبرتغالية والروسية والصينية والعربية في يونيو/حزيران ، وباللغة اليابانية في أغسطس/آب .

١٠٤٣- إحصاءات الملكية الصناعية . صدرت "النشرة باء" (IP/STAT/91/B) المحوسبة التي تضم إحصاءات شاملة عن الملكية الصناعية لسنة ١٩٩١ ، بالاستناد الى المعلومات الواردة من مكاتب الملكية الصناعية في العالم . وصدرت تلك النشرة في مجلدين : الجزء الأول (البراءات ونماذج المنفعة) في يونيو/حزيران ، والجزء الثاني (العلامات التجارية وعلامات الخدمة والرسوم والنماذج الصناعية والأصناف النباتية والكائنات الدقيقة) في أبريل/نيسان .

١٠٤٤- وأصدر المكتب الدولي ، بانتظام ، قوائم مفصلة ببعض اجتماعات الويبو المقبلة . كما أصدر كل شهرين قوائم ببيوغرافية بالمطبوعات التي اشترتها مكتبة الويبو . وترد قائمة بمنشورات الويبو الصادرة خلال الفترة موضع البحث في المرفق جيم . ويرد فيما يلي ذكر المجلات المنشورة في اطار أنشطة التسجيل الخاصة بها .

١٠٤٥- بيع منشورات الويبو وتوزيعها . في سنة ١٩٩٣ ، أضيف الى قائمة المنشورات المتوفرة لدى وحدة المكتب الدولي المعنية ببيع المنشورات وتوزيعها ٢٩ منشورا جديدا للويبو و٤٦ طبعة جديدة من الطبعات السابقة ، وبلغ بالتالي عدد تلك المنشورات المتوفرة لدى الوحدة المذكورة ١٧٠ منشورة . وقد أعد العديد من تلك المنشورات باللغتين الانكليزية والفرنسية وبعض اللغات الأخرى ، مثل طبعة سنة ١٩٩٣ لكتيب المعلومات العامة عن الويبو التي أصبحت متوفرة باللغات الاسبانية والالمانية والانكليزية والبرتغالية والروسية والصينية والعربية والفرنسية واليابانية . وأعدت نشرة خاصة بـ ٤٥ لغة للكتابة المنقوشة في قبة مقر المنظمة ، وهي عبارة عن ترجمة للشعار المنقوش أصلا باللغة اللاتينية .

١٠٤٦- وترد قائمة بمنشورات الويبو في المرفق واو لهذا التقرير ، ويرد بيانها تحت العناوين التالية في دليل منشورات الويبو (الذي يتضمن أيضا قائمة بالأسعار) : معلومات عامة عن الويبو وأنشطتها ، المجلات الدورية والطلبات المودعة بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات ، ونصوص الاتفاقيات والمعاهدات والاتفاقات ، ومحاضر

المؤتمرات الدبلوماسية ، والتصنيفات الدولية ، ونصوص مجموعات القوانين والمعاهدات ، والتعليقات والأدلة والدراسات ، والمعاجم ، والقوانين والأحكام النموذجية ، ومحاضرات الدورات والحلقات الدراسية للبلدان النامية وغيرها من الندوات ، والأحصاءات ، والأدلة والدراسات الاستقصائية والجوائز . وقد خصص للادارات الحكومية والموظفين الحكوميين وللجامعات وبائعي الكتب خصم بنسبة ٢٠ ٪ على سعر الارسال بالبريد البري لمنشورات الويبو ، علما بأن سعر الارسال مشمول في سعر البيع . وقد أبرمت الويبو اتفاقا خاصا مع سلطات البريد السويسرية ، باعتبارها موزعا مهما للبريد . ويمنح ذلك الاتفاق أسعار تفضيلية للمنظمة .

١٠٤٧- وقد بدأ اصدار الطبعات الفرنسية للمجلتين الشهريتين "الملكية الصناعية" و"حق المؤلف" الى سنة ١٨٨٥ سنة ١٨٨٨ ، وترجع النصوص الانكليزية لهاتين المجلتين الى سنة ١٩٦٢ و١٩٦٥ على التوالي . وفي سنة ١٩٩٣ ، أصبحت الأعداد الشهرية تتضمن ما يتراوح بين ٣٠ و٥٠ صفحة بكل لغة ، فيما عدا الإضافات التشريعية الشهرية . وقد صدرت ٣٥٠ نسخة عن مجلة الملكية الصناعية باللغة الانكليزية و١٠٠٠ نسخة باللغة الفرنسية ، وصدرت ٧٥٠ نسخة عن مجلة حق المؤلف باللغة الانكليزية و٦٥٠ نسخة باللغة الفرنسية .

١٠٤٨- وتتضمن الطبعات الاسبانية لمجلتي الملكية الصناعية وحق المؤلف بعض المقالات المختارة والتي تهم القارئ باللغة الاسبانية . ويتم نشر تلك الطبعات كل شهرين ، ويتم توزيعها مجانا منذ سنتي ١٩٩٠ و١٩٨٩ على التوالي . وفي سنة ١٩٩٣ ، بلغ عدد النسخ الموزعة عن المجلتين ٧٠٠ نسخة و٧٥٠ نسخة على التوالي .

١٠٤٩- ويتم نشر المجلات الدورية التالي ذكرها بناء على معاهدات التسجيل : جريدة معاهدة التعاون بشأن البراءات ، التي تنشر باللغتين الانكليزية والفرنسية كل أسبوعين منذ سنة ١٩٧٨ ، وتتضمن البيانات الببليوغرافية وملخصا لكل طلب دولي منشور بناء على المعاهدة . وتتضمن الأعداد المنشورة خلال سنة ١٩٩٣ بكلتا اللغتين ٤٠٠ صفحة بالمتوسط . ويتم نشر كل التسجيلات الدولية للعلامات بناء على اتفاق مدريد والمعلومات المتعلقة بذلك كل شهر باللغة الفرنسية فقط في مجلة العلامات الدولية ، في غضون شهرين من تاريخ كل تسجيل . وقد استمر نشر هذه المجلة منذ سنة ١٨٩٣ . وتتضمن الأعداد الحالية ٦٠٠ صفحة بالمتوسط . ويتم نشر الرسوم والنماذج الصناعية المودعة بناء على اتفاق لاهاي كل شهر باللغتين الانكليزية والفرنسية في مجلة دورية بعنوان "نشرة الرسوم والنماذج الدولية" . وتصدر تلك المجلة منذ سنة ١٩٧٩ . وتحتوي الأعداد الحالية على ٥٠٠ صفحة بالمتوسط . وفي سنة ١٩٩٣ ، صدرت ١٧٠٠ نسخة عن مجلة العلامات الدولية و٥٠٠ نسخة نشرة الرسوم والنماذج الدولية و٨٠٠ نسخة عن جريدة معاهدة التعاون بشأن البراءات باللغة الانكليزية و٢٣٠ نسخة باللغة الفرنسية .

١٠٥٠- وخلال سنة ١٩٩٣ ، أرسلت مجلات المنظمة الى الدول الأطراف في المعاهدات التي تديرها الويبو على أساس رسمي وبناء على أحكام المعاهدات ذات الصلة ولوائحها التنفيذية . وتم توزيع مجلات الويبو الدورية أيضا على المنظمات الدولية الحكومية

والمنظمات الدولية غير الحكومية المعنية ، وتم بيعها على أساس الاشتراكات للأوساط المعنية والأشخاص المعنيين ، مثل جمعيات حق المؤلف ووكلاء الملكية الصناعية والأشخاص المعنيين من القطاع الخاص . وأرسلت منشورات الويبو بالمجان إلى بعض المؤسسات والمسؤولين في البلدان النامية . كما باعت الويبو ووزعت عدة كتيبات وأدلة مع مستجديتها ، مثل دليل المكاتب الوطنية والإقليمية للملكية الصناعية ودليل مودع الطلب بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات . وخلال سنة ١٩٩٣ ، بلغ عدد المشتركين في طبقات المستجديات نحو ٦٠٠ ٥ مشترك ، وكان ٦٠٠ ٣ مشتركاً منهم معنياً بدليل مودع الطلب بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات .

١٠٥١- وفي سنة ١٩٩٣ ، عالجت الوحدة المعنية ببيع المنشورات وتوزيعها ما يناهز ١٨ ٠٠٠ كتاب بريد (من طلبات ورسائل) .

١٠٥٢- وتمثل مبيعات مجلات الويبو ومنشوراتها ، بما في ذلك كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات ، مصدر دخل مهما بالنسبة إلى المنظمة .

١٠٥٣- مرافق الطباعة الخاصة بالمكتب الدولي . يتولى قسم الاستنساخ الخاص بالمكتب الدولي مسؤولية محطة الطباعة الداخلية الخاصة بالويبو في الطابق الأول تحت الأرض من مبنى المقر ، وهو أحد أحدث الأقسام وأحسنها تجهيزاً في جنيف . ولا شك في أن سهر المنظمة على ترصد التكنولوجيات الجديدة دون انقطاع يسمح لها بالحفاظ على مركزها القيادي وتحسين إنتاجيتها في مجال الطباعة والانتفاع بالموارد المتاحة على نحو أفضل . وتغطي محطة الطباعة حالياً نوعين من التكنولوجيات ، وهما آلات الطباعة بالأوفسيت المستعملة في معظم الحالات لأعداد وثنائق المنظمة ، مقرونة بعدة آلات عالية الأداء لفرز الوثائق وشبكها وستة آلات محوسبة ومعقدة وسريعة للاستنساخ وجمع الوثائق المطبوعة وشبكها .

١٠٥٤- ويختبر قسم الاستنساخ حالياً آلات محوسبة للطباعة بأشعة اللزر تستقبل المواد المطلوب طباعتها مباشرة من الخزائن عن طريق الأسطوانات الضوئية ، من دون استنساخ الصور الورقية الأصلية . ومن المرتقب أن تستكمل عملية الاختبار بنجاح وأن يبدأ استعمال الآلات على أكمل وجه بنهاية سنة ١٩٩٤ . وسوف تخصص بعد ذلك أساساً لطباعة كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات ، وهو العمل المنجز حالياً باستعمال آلات التصوير المحوسبة والسريعة . وسوف يسمح النظام الجديد أيضاً بتجميع الكتيبات المعدة للإرسال بالبريد بصورة تلقائية ، مما يسمح باستدراك الوقت المستغرق لأغراض الفرز والإرسال اليدويين .

١٠٥٥- ويتم حالياً الإشراف على آلات التصوير السريعة التي استأجرتها الويبو عن طريق شاشات اللمس المحوسبة . وتجدر الإشارة إلى أن كل آلة مصممة بحيث يتيسر استعمالها باستمرار وتستطيع معالجة عدد غير محدود من النسخ بفضل حاملاتها الثلاث للورق التي يمكن ملؤها باستمرار . ولكي يتيسر استعمال المرافق إلى أكبر حد ، يجري تشغيل محطة

الطباعة على مدى ١٦ ساعة كل يوم ، ابتداء من الساعة السابعة صباحا حتى منتصف الليل . ويتم ذلك في خمسة أيام في الأسبوع ، ويتولى ذلك ٢٣ شخصا منقسمين الى فريقين .

١٠٥٦- وخلال سنة ١٩٩٣ ، تمت طباعة ٦٥٠ ٣٠ وثيقة مختلفة داخل المنظمة (بما فيها ... ٢٥ كتيب من كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات ، علما بأن كل كتيب يتضمن ٣٢ صفحة بالمتوسط) . وبلغ بالتالي مجموع صفحات الوثائق الأصلية المطبوعة ٨٦٩ ٩٥٨ صفحة . ويمثل ذلك زيادة بنحو ١٢٥% في عدد الوثائق ونحو ٢٠٥% في عدد الصفحات ، بالمقارنة بسنة ١٩٩٢ . وبالإجمال ، تمت طباعة ٨٧٢ مليون صفحة ، ويفوق ذلك عدد الصفحات المطبوعة في السنة السابقة بنحو ٧١% . وتوضح أهمية هذه الأرقام في الإنتاج اذا ما عرفنا أنه لم يتم تعيين أي موظف لذلك الغرض على مدى السنوات الأربع الماضية .

١٠٥٧- ومن بين التكنولوجيات الجديدة التي يستعملها القسم ما يسمى ببرنامج التعرف الضوئي على الرموز والجهاز الماسح الخاص بذلك البرنامج . وقد بدأ تشغيل البرنامج في فبراير/شباط ١٩٩٣ . ويسمح البرنامج المذكور بالتقاط النصوص المطبوعة دون حاجة الى إعادة طباعتها ، كما يسمح بمواصلة معالجة النصوص على نظام وانج لمعالجة الكلمات . وخلال الفترة المتبقية من السنة ، تم مسح ٧٠٠ ٤ صفحة بهذه الطريقة ، مما أثبت نجاح هذا النظام الجديد .

١٠٥٨- ومحطة الطباعة الداخلية متخصصة في إنتاج الوثائق التي يريدها المكتب الدولي بسرعة وعلى أساس يومي . أما فيما يتعلق بطباعة الكتب أو المجلات الدورية ، فان الويبو تعتمد على خدمات الطابعين في الخارج ، نظرا الى أن حجم تلك الوثائق ليس كافيا لتبرير وجود آلات تقليدية للطباعة داخل المنظمة . ويغطي الطابعون من الخارج كل متطلبات المنظمة من حيث الطباعة وشتى أنواع المنشورات ، مثل المجلتين الشهريتين (الملكية الصناعية) و(حق المؤلف) والخطارات الرسمية والكتب والكتيبات والملصقات الاعلانية وأنباء الويبو والمواد الاعلامية والادوات المكتبية وبطاقات الزيارة .

١٠٥٩- وغطى قسم الاستنساخ أيضا مقتضيات المنظمة الداخلية والخارجية من حيث الورق اللازم لاعداد المجلات .

الاعلام العام

١٠٦٠- ألقى عدد من موظفي الويبو محاضرات عن المنظمة وأنشطتها سواء بوجه عام أو بصدد بعض الموضوعات المحددة . وتم ذلك أثناء الزيارات التي قامت بها مجموعات من الزائرين لمقر الويبو . وشملت تلك المجموعات بوجه خاص بعض الدبلوماسيين والموظفين الحكوميين وطلاب الجامعات وممثلي القطاع الصناعي من مختلف البلدان . وقدمت بعض المواد الاعلامية عن الويبو ، سواء بوجه عام أو بصدد بعض الموضوعات المحددة ، الى طالبها من عامة الجمهور والمنظمات والمؤسسات المعنية .

١٠٦١- وأجرى المدير العام لليوبو وبعض موظفيها مقابلات مع مراسلي الصحافة والتلفزيون والإذاعة في مختلف البلدان . وغالبا ما تم ذلك أثناء حضور الاجتماعات التي نظمتها الليوبو أو عند انجاز المهمات .

أنشطة مكاتب الملكية الصناعية في مجال التوثيق والاعلام

الغرض المنشود

١٠٦٢- الغرض المنشود هو تشجيع التعاون وتعزيزه فيما بين مكاتب الملكية الصناعية الوطنية والإقليمية ، وبين تلك المكاتب والمكتب الدولي ، في كل المسائل المتعلقة بالتوثيق والاعلام في مجال البراءات والعلامات التجارية والرسوم والنماذج الصناعية ، ولا سيما توحيد شكل الوثائق ودعائها وفهرسة وثائق البراءات وترتيبها لتسهيل استرجاع المعلومات الواردة فيها ، ووضع تقارير عن حالة التقنية الصناعية ، وإجراء البحوث لأغراض فحص البراءات . وتتولى تخطيط تلك الأنشطة ومراقبتها لجنة الليوبو الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية .

الأنشطة

لجنة الليوبو الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية

١٠٦٣- تتألف لجنة الليوبو الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية من الدول الأعضاء في اتحاد باريس التي أحاطت المدير العام علما برغبتها في أن تصبح أعضاء في اللجنة ، ومن الدول الأعضاء في اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات وفي اتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع . والمنظمات الدولية الحكومية التالي ذكرها أعضاء أيضا في اللجنة : الأريبو ، ومكتب بنيلوكس للرسوم والنماذج الصناعية ومكتب بنيلوكس للعلامات التجارية والمكتب الأوروبي للبراءات والمنظمة الأفريقية للملكية الفكرية .

١٠٦٤- وخلال سنة ١٩٩٣ ، أصبح كل من بيلاروس وكرواتيا والجمهورية التشيكية وكازاخستان ولاتفيا والنيجر وجمهورية مولدوفا وسلوفاكيا وسلوفينيا وأوزبكستان عضواً في اللجنة الدائمة . وبلغ عدد أعضاء اللجنة الدائمة ٩٢ عضواً ، أي الجزائر والأرجنتين وأستراليا والنمسا وبربادوس وبيلاروس وبلجيكا وبنن والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو والكاميرون وكندا وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وشيلي والصين والكونغو وكوت ديفوار وكرواتيا وكوبا وقبرص والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك والجمهورية الدومينيكية ومصر وفنلندا وفرنسا وغابون وألمانيا وغانا واليونان وغينيا وهنغاريا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وإيرلندا وإسرائيل وإيطاليا واليابان وكازاخستان وكينيا ولاتفيا ولختنشتاين ولكسمبرغ ومدغشقر وملاوي وماليزيا ومالي وموريتانيا والمكسيك وموناكو ومنغوليا

والمغرب وهولندا ونيوزيلندا والنيجر والنرويج والفلبين وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا وجمهورية مولدوفا ورومانيا والاتحاد الروسي ورواندا والسنغال وسلوفاكيا وسلوفينيا واسبانيا وسري لانكا والسودان وسورينام والسويد وسويسرا وتوغو وترينيداد وتوباغو وتونس وأوغندا وأوكرانيا والمملكة المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوزبكستان وفييت نام ويوغوسلافيا وزامبيا والأريبي ومكتب بنيلوكس للرسوم والنماذج الصناعية ومكتب بنيلوكس للعلامات التجارية والمكتب الأوروبي للبراءات والمنظمة الأفريقية للملكية الفكرية .

١٠٦٥- وتتمتع الدول الست التالي ذكرها بصفة مراقب في اللجنة الدائمة : كولومبيا والهند وليتوانيا وبيرو وتركيا واليمن . كما تتمتع بهذه الصفة أربع منظمات دولية (هي لجنة الاتحادات الأوروبية والاتحاد الدولي لكلاء الملكية الصناعية والاتحاد الدولي للاعلام والتوثيق ومجموعة توثيق البراءات) وكذلك ناشرو مجلة "الاعلام العالمي في مجال البراءات" .

١٠٦٦- وفي ٢١ سبتمبر/أيلول ، عقدت اللجنة ذاتها دورتها الرابعة في جنيف . وكان ٣٦ عضوا من أعضاء اللجنة الدائمة ممثلا في الدورة ، أي الجزائر وأستراليا والنمسا والبرازيل وبلغاريا وكندا وشيلي والصين وكرواتيا وكوبا والجمهورية التشيكية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا واليابان ولاتفيا وملاوي وموناكو ومنغوليا والنرويج وبولندا ورومانيا والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وسلوفينيا واسبانيا والسويد وسويسرا وأوكرانيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وزامبيا والأريبي والمكتب الأوروبي للبراءات . وكانت مجموعة توثيق البراءات ممثلة بصفة مراقب .

١٠٦٧- وفيما يتعلق باقتراح تقدم به المكتب الدولي الى جمعية اتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع بشأن نقل العمل المتعلق بمراجعة التصنيف المذكور من فريق اللجنة الدائمة العامل والمعني بالمعلومات المتعلقة بالبحث الى فريق عامل جديد يتم انشاؤه تحت اشراف لجنة خبراء التصنيف ، ونقل مسؤولية اختيار طلبات المراجعة المتعلقة بتصنيف من اللجنة التنفيذية للتنسيق التابع للجنة الدائمة الى لجنة خبراء التصنيف ، أوصت اللجنة الدائمة جمعية اتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع بالآ تغير شيئا في النظام الحالي ، أي أن يظل الفريق العامل والمعني بالمعلومات المتعلقة بالبحث مسؤولا عن أعمال مراجعة التصنيف وأن تباشر اللجنة التنفيذية للتنسيق اختيار طلبات مراجعة التصنيف . (وقد وافقت جمعية اتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع على توصية اللجنة الدائمة ، أثناء اجتماعها في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣) . وأخذت اللجنة الدائمة علما مع الموافقة بملخص تقارير الدورات التاسعة والعاشر والحادية عشرة والثانية عشرة للجنة التنفيذية للتنسيق وأقرت مشروع تقرير المدير العام المطروح على دورات سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ لجمعية اتحادات باريس والتصنيف الدولي لبراءات الاختراع ومعاهدة التعاون بشأن البراءات فيما يتعلق بأنشطة اللجنة الدائمة المنجزة خلال سنة ١٩٩٢ والنصف الأول من سنة ١٩٩٣ .

١٠٦٨- وفي الفترة من ١٥ الى ٢٣ أبريل/نيسان ، عقد الفريق العامل المعنى بالمعلومات العامة دورته العاشرة في جنيف . وكان ١٨ عضوا من أعضاء الفريق العامل ممثلا في الدورة ، أي بلغاريا وكندا والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا واليابان والمكسيك وهولندا ورومانيا والاتحاد الروسي واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات . كما كانت مجموعة توثيق البراءات ممثلة بصفة مراقب .

١٠٦٩- واتفق الفريق العامل على توصية اللجنة التنفيذية للتنسيق باعتماد رمز جديد وهو الحرف "w" فيما يتعلق بنشر المعلومات عن طلبات نماذج المنفعة أو تسجيلاتها .

١٠٧٠- ونظر الفريق العامل في المشروع الأول لمعيار الويبو لأسماء المجالات الشائع استعمالها في أنظمة بحث البراءات ، وأجرى أول مناقشة عن تنقيح معيار الويبو ST.23 (توصية بشأن طريقة عرض تسلسلات مركبات الحوامض النووية والحوامض الأمينية في طلبات البراءات وفي وثائق البراءات المنشورة) ومعيار الويبو ST.32 (وضع رموز عامة لنص وثائق البراءات المتبادلة على دعائم قابلة للقراءة بالآلة) .

١٠٧١- وفيما يتعلق بإمكانية تمييز رموز الفهرسة الخاصة بالتصنيف الدولي لبراءات الاختراع عن رموز التصنيف بصورة أوضح عن طريق تعديل الشكل الراهن لرموز الفهرسة المطبوعة على وثائق البراءات والمسجلة في قواعد البيانات ، اتفق الفريق العامل على عدم تغيير شكل تلك الرموز ، نظرا الى ما قد يشوب ذلك من مشكلات عملية .

١٠٧٢- وأخيرا ، نظر الفريق العامل في اقتراح تقدم به المكتب النرويجي لبراءات ويرمي الى بيان سنة ايداع طلب البراءة ، اعتبارا من سنة ٢٠٠٠ ، بأربعة أرقام سابقة لرقم الطلب . كما نظر الفريق العامل في العواقب التي قد تترتب على استعمال مثل هذا النظام للترقيم على خدمات الاعلام والتوثيق في مجال الملكية الصناعية .

١٠٧٣- وفي الفترة من ١١ الى ١٥ أكتوبر/تشرين الأول ، عقد الفريق العامل المعنى بالمعلومات العامة دورته الحادية عشرة في جنيف . وكان ٢٠ عضوا من أعضاء الفريق العامل ممثلا في الدورة ، أي النمسا وبلغاريا والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا واليابان وهولندا والنرويج والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات . كما كانت مجموعة توثيق البراءات ممثلة بصفة مراقب .

١٠٧٤- واستكمل الفريق العامل مراجعة معيار الويبو ST.18 (توصية بشأن مجلات البراءات وغيرها من جرائد الاعلان عن البراءات) ومعيار الويبو ST.23 (توصية بشأن طريقة عرض تسلسلات مركبات الحوامض النووية والحوامض الأمينية في طلبات البراءات وفي وثائق البراءات المنشورة) ، وأوصى اللجنة التنفيذية للتنسيق باعتماد المعيارين المعدلين .

١٠٧٥- ونظر الفريق العامل في مشروع دراسة عن منح "شهادات الحماية الاضافية" ونشرها فيما يتعلق بالمنتجات الطبية ، أو ما يقابل ذلك من حقوق الملكية الصناعية . وسوف توضع الصيغة النهائية للدراسة وتطرح على الفريق العامل أثناء عقد دورته المقبلة في سنة ١٩٩٤ .

١٠٧٦- وأخيراً ، بحث الفريق العامل عواقب سنة ٢٠٠٠ على مسائل الاعلام والتوثيق في مجال الملكية الصناعية وبعض المسائل المتعلقة بالاعلام عن الرسوم والنماذج الصناعية وامكانية مراقبة دقة الشكل الذي تبين به رموز فهرسة التصنيف الدولي للبراءات فيما يتعلق بوثائق البراءات . وأقر الفريق قائمة بالمختصرات المستعملة في معالجة المعلومات والوثائق المتعلقة بالملكية الصناعية بالطريقة الالكترونية .

١٠٧٧- وفي الفترة من ١ الى ٤ يونيه/حزيران ، عقد الفريق العامل المتخصص والمعني بسياسة مراجعة التصنيف الدولي لبراءات الاختراع على المدى الطويل دورته الثانية في جنيف . وكان عشرون عضواً من أعضاء الفريق العامل ممثلاً في الدورة ، أي أستراليا والبرازيل وكندا والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا واليابان وهولندا والنرويج والبرتغال ورومانيا والاتحاد الروسي واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات . وكان كل من مجموعة توثيق البراءات وناشري مجلة "الاعلام العالمي في مجال البراءات" ممثلاً بصفة مراقب .

١٠٧٨- واتفق الفريق العامل على أنه لا ينبغي تنفيذ الاقتراح الذي مؤداه الأخذ بحل وسط من شأنه أن يخفف من تكاليف المراجعة ويحسن التصنيف كأداة للبحث ويزيد من فعاليته ، والذي تقدم به المكتب الدولي وناقشه الفريق العامل في دورته الأولى والمنعقدة في نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٢ . وذلك لأن الاقتراح من شأنه أن يثير عدة مشاكل عملية بالنسبة الى المكاتب .

١٠٧٩- كما اتفق الفريق العامل على أن التطبيق الصارم لمعايير أكثر حزمًا في عملية الاختيار من شأنه أن يخفف العبء عن برنامج المراجعة . ووافق على توصية اللجنة التنفيذية للتنسيق باعتماد معايير جديدة لاختيار طلبات المراجعة في التصنيف الدولي لبراءات الاختراع .

١٠٨٠- واتفق الفريق العامل أيضاً على أنه ينبغي لسياسة مراجعة التصنيف اثناء فترة المراجعة الحالية (الخامسة) أن تشكل أساساً لأعمال مراجعة التصنيف خلال فترة المراجعة السادسة (١٩٩٤ - ١٩٩٩) ، على أن تخضع لبعض التغييرات البسيطة .

١٠٨١- وبالإضافة الى ذلك ، اتفق الفريق العامل على توصية اللجنة التنفيذية للتنسيق بأن تنظر في فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ في مسألة تطوير خطط الفهرسة للتصنيف، نظراً الى المشاكل التي يواجهها المنتفمون عند تطبيق خطط الفهرسة الحالية ، وأن تنظر في جدوى ادخال نظام للفهرسة الطفيفة (مقابل نظام الفهرسة المتعمقة) يمكن تطبيقه على التصنيف الدولي لبراءات الاختراع بالكامل .

١٠٨٢- وفي الفترة من ٣ الى ٩ يونيو/حزيران ، عقد الفريق العامل المتخصص والمعنى بإدارة المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية دورته الحادية عشرة في جنيف . وكان ٣١ عضواً من أعضاء الفريق العامل ممثلاً في الدورة ، أي أستراليا والنمسا والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو وكندا والصين وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وإيرلندا وإسرائيل واليابان والمكسيك وهولندا والنرويج والفلبين وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي وإسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات . وكان كل من كولومبيا والأردن وزمبابوي ولجنة الاتحادات الأوروبية ومجموعة توثيق البراءات وناشري مجلة "الاعلام العالمي في مجال البراءات" ممثلاً بصفة مراقب .

١٠٨٣- وقدم المكتب الأوروبي للبراءات عرضاً مفصلاً عن التقدم المحرز في مشروع EASY (نظام تقديم الطلبات الالكترونية) . والغرض المنشود منه هو تيسير وتشجيع ايداع طلبات البراءات في شكل الكتروني .

١٠٨٤- وبعد مناقشات مفصلة للتعاريف المقترحة لتعبير "الاستعمال الداخلي" من قبل أحد مكاتب الملكية الصناعية للمعلومات الواردة من غيره من مكاتب الملكية الصناعية ، ولمشروع الاستبيان المتعلق بالموضوع ذاته ، طلب الفريق العامل الى المكتب الدولي أن يوزع مشروعاً جديداً للتعاريف وصيغة جديدة لمشروع الاستبيان للحصول على معلومات في هذا الصدد .

١٠٨٥- وفي الفترة من ١٣ الى ١٧ ديسمبر/كانون الأول ، عقد الفريق العامل المتخصص والمعنى بإدارة المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية دورته الثانية عشرة في جنيف . وكان ٣٢ عضواً من أعضاء الفريق العامل ممثلاً في الدورة ، أي الجزائر والأرجنتين وأستراليا وبلغاريا وكندا والصين وكرواتيا وكوبا والجمهورية التشيكية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وإيرلندا واليابان والمكسيك وهولندا والنرويج والفلبين وبولندا والبرتغال ورومانيا والاتحاد الروسي وسلوفينيا وإسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والأريجو والمكتب الأوروبي للبراءات . وكان كل من شيلي ومجموعة توثيق البراءات وناشري مجلة "الاعلام العالمي في مجال البراءات" ممثلاً بصفة مراقب .

١٠٨٦- وقدم المكتب الأوروبي للبراءات عرضاً مفصلاً عن التقدم المحرز في تطوير مشروع EASY ، وقدم المكتب الدولي عرضاً عن كيفية الانتفاع بالبرنامج المحوسب الذي تم تطويره لأغراض الأيداع الالكترونية للطلبات بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات .

١٠٨٧- وناقش الفريق العامل ملخص الردود على كتاب معمم جديد للويبو بشأن تعاريف "الاستعمال الداخلي" للبيانات ، الذي أرسل عقب الدورة الحادية عشرة للفريق العامل . واعتمد الفريق مشروع استبيان معدل جديد ، وطلب الى المكتب الدولي أن

يعممه لكي يتمكن من النظر في الردود ومدى جدوى اتخاذ أي عمل آخر ، أثناء عقد دورته المقبلة خلال سنة ١٩٩٤ .

١٠٨٨- في الفترة من ١٢ الى ٢٥ يونيو/حزيران ، عقد الفريق العامل المعني بالمعلومات المتعلقة بالبحث دورته الحادية عشرة في جنيف . وكان خمسة عشر عضواً من أعضاء الفريق العامل ممثلاً في الدورة ، أي بلجيكا والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا واليابان والنرويج والبرتغال ورومانيا واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات .

١٠٨٩- واختتم الفريق العامل أعماله التحضيرية لاعداد الطبعة السادسة من التصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، التي سوف تدخل حيز التنفيذ في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٥ .

١٠٩٠- وتناول الفريق العامل أيضاً ٧٧ مشروعاً من مشروعات مراجعة التصنيف الدولي لبراءات الاختراع الواردة في برنامج فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ . ويتعلق ٢٤ مشروعاً منها بالمجال الميكانيكي ، و ٢٣ مشروعاً بالمجال الكيميائي ، و ٣٠ مشروعاً بالمجال الكهربائي . وأكمل الفريق مشروعات المراجعة فيما يخص ٧٣ صنفاً فرعياً .

١٠٩١- وأكمل الفريق العامل إدخال الإشارة الى أماكن الطلبات في الصنف الفرعي G 05 D من التصنيف الدولي لبراءات الاختراع . ووافق على استبعاد بعض الفئات التي لم تعتبر مناسبة من التصنيف الدولي . وأقر بعض التعديلات على دليل التصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، ولا سيما الفصل الرابع من الدليل (المتعلق بالنظم المهجنة) ، مما جعل ذلك الفصل أكثر وضوحاً .

١٠٩٢- وفي الفترة من ٢٩ نوفمبر/تشرين الثاني الى ٣ ديسمبر/كانون الأول ، عقد الفريق العامل المعني بالمعلومات المتعلقة بالبحث دورته الثاني عشرة في جنيف . وكان ١٧ عضواً من أعضاء الفريق العامل ممثلاً في الدورة ، أي بلجيكا وكرواتيا والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وايرلندا والنرويج والبرتغال ورومانيا والاتحاد الروسي واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات .

١٠٩٣- وأثناء تلك الدورة ، شرع الفريق العامل في أعماله التحضيرية لاعداد الطبعة السابعة من التصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، التي سوف تدخل حيز التنفيذ في الأول من يناير/كانون الثاني ٢٠٠٠ . وناقش الفريق العامل سبعة مشروعات لمراجعة التصنيف المذكور في المجال الكهربائي في اطار برنامج فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ . وأقر عدداً من التعديلات المتعلقة بأربعة أصناف فرعية من التصنيف المذكور . ونظر الفريق العامل في مسألة ادراج الاشارات في الأماكن المحددة بموجب الوظيفة من التصنيف ، واتفق على الاجراء الخاص بتطوير هذه المهمة . وأخيراً ، بحث الفريق العامل أيضاً مسألة اختيار وثائق البراءات التي يمكن الانتفاع بها للتدريب على أعمال التصنيف .

١٠٩٤- وفي الفترة من ٣ الى ١١ يونيو/حزيران ، عقدت اللجنة التنفيذية للتنسيق التابعة للجنة الدائمة دورتها الثانية عشرة في جنيف . وكان ٣١ عضواً من أعضاء اللجنة ممثلاً في الدورة ، أي أستراليا والنمسا والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو وكندا والصين وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وإيرلندا وإسرائيل واليابان والمكسيك وهولندا والنرويج والفلبين وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي وإسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات . وكان كل من كولومبيا والأردن وزمبابوي ولجنة الاتحادات الأوروبية ومجموعة توثيق البراءات وناشري مجلة "الاعلام العالمي في مجال البراءات" ممثلاً بصفة مراقب .

١٠٩٥- وفيما يتعلق بالتوصية التي قدمها الفريق العامل المتخصص والمعني بسياسة مراجعة التصنيف الدولي لبراءات الاختراع على المدى الطويل ، اعتمدت اللجنة معايير كمية أكثر صرامة لاختيار مشروعات مراجعة التصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، ووافقت على ضرورة تطبيق المعايير الجديدة على طلبات المراجعة التي لم تنظر اللجنة فيها بعد وعلى كافة مشروعات المراجعة التي لم تستكمل في الدورة الحادية عشرة المنعقدة في يونيو/حزيران ١٩٩٣ للفريق العامل المعني بالمعلومات المتعلقة بالبحث ، باستثناء المشروعات التي أنجز الكثير من الأعمال في صدها . ووافقت اللجنة على التوصية المتعلقة بالسياسة الخاصة بأعمال مراجعة التصنيف الدولي لبراءات الاختراع خلال فترة المراجعة السادسة (١٩٩٤ - ١٩٩٩) ، واتفقت على توصية لجنة الخبراء التابعة لاتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع باعتماد تلك السياسة .

١٠٩٦- واعتمدت اللجنة مشروع التقرير بشأن أنشطة اللجنة الدائمة لفترة السنتين ١٩٩٢ و ١٩٩٣ . وقررت ، بعد مناقشة ولايات أفرقتها العاملة ، أن تحل الفريق العامل المتخصص والمعني بالتخزين الضوئي والفريق العامل المتخصص والمعني بسياسة مراجعة التصنيف الدولي لبراءات الاختراع على المدى الطويل ، وأن توزع مهمات الفريق العامل الأول على غيره من أفرقة العمل .

١٠٩٧- وفي الفترة من ١٣ الى ١٧ ديسمبر/كانون الأول ، عقدت لجنة التنسيق ذاتها دورتها الثالثة عشرة في جنيف . وكان ٣٢ عضواً من أعضاء اللجنة ممثلاً في الدورة ، أي الجزائر والأرجنتين وأستراليا وبلغاريا وكندا والصين وكرواتيا وكوبا والجمهورية التشيكية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وإيرلندا واليابان والمكسيك وهولندا والنرويج والفلبين وبولندا والبرتغال ورومانيا والاتحاد الروسي وسلوفينيا وإسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والأريجو والمكتب الأوروبي للبراءات . وكان كل من شيلي ومجموعة توثيق البراءات وناشري مجلة "الاعلام العالمي في مجال البراءات" ممثلاً بصفة مراقب .

١٠٩٨- وأخذت اللجنة علماً بتقرير الدورة الرابعة التي عقدتها لجنة الويبو الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، ولا سيما النتائج التي توصلت إليها . واعتمدت اللجنة الصيغ المعدلة لمعيار الويبو ST.18

(توصية بشأن مجلات البراءات وغيرها من جرائد الاعلان عن البراءات) ومعيار الويبو ST.23 (توصية بشأن طريقة عرض تسلسلات مركبات الحوامض النووية والحوامض الامينية في طلبات البراءات وفي وثائق البراءات المنشورة) ومعيار الويبو ST.60 (توصية بشأن البيانات الببليوغرافية المتعلقة بالعلامات) .

١٠٩٩- وتم اعتماد "قائمة المختصرات المستعملة في المعالجة الالكترونية للمعلومات والوثائق المتعلقة بالملكية الصناعية" ، التي سوف تنشر في كتيب الويبو عن الاعلان والتوثيق في مجال الملكية الصناعية . وبالإضافة الى ذلك ، وافقت اللجنة على ادراج مهمات جديدة في برنامج عمل اللجنة الدائمة لفترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ ، بما في ذلك استعمال رموز التعريف العددي المقرر دوليا للبيانات الببليوغرافية لأغراض تعريف البيانات الببليوغرافية بالشكل ذاته وتطوير معايير للويبو تسترشد بها مكاتب الملكية الصناعية لأغراض اصدار مجلات البراءات والعلامات في شكل قابل للقراءة بالآلة . كما وافقت اللجنة على انشاء "فريق عامل متخصص ومعني بتطبيق المعايير لأغراض اختيار مشروعات مراجعة التصنيف الدولي لبراءات الاختراع" ، وتكليفه بمهمة النظر في تطبيق معايير الاختيار الكمية لتلك المشروعات وغيرها من المسائل ذات الصلة .

١١٠٠- وفي الفترة من ١٨ الى ٢٢ أكتوبر/تشرين الأول ، عقد الفريق العامل المتخصص والمعني بالمعلومات المتعلقة بالعلامات دورته الثالثة في جنيف . وكان ٢٢ عضوا من أعضاء الفريق العامل ممثلا في الدورة ، أي البرازيل وبلغاريا والصين وكرواتيا والدانمرك وفنلندا وألمانيا وهنغاريا وايران (جمهورية-الاسلامية) واليابان والنرويج وبولندا والبرتغال ورومانيا والاتحاد الروسي وسلوفاكيا واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية ومكتب بنيلوكس للعلامات .

١١٠١- واستكمل الفريق العامل مراجعة معيار الويبو ST.60 (توصية بشأن البيانات الببليوغرافية المتعلقة بالعلامات) ووافق على توصية اللجنة التنفيذية للتنسيق باعتماد المعيار المعدل . ونظر الفريق العامل في مشروع معيار الويبو ST.63 (توصية بشأن مضمون مجلات العلامات الرسمية وشكلها) . وسوف يعد مشروع جديد لذلك المعيار ويترشح على الفريق العامل أثناء عقد دورته المقبلة خلال سنة ١٩٩٤ . وفيما يتعلق بمشروع معيار الويبو ST.65 (توصية بشأن ترقيم طلبات العلامات وتسجيلاتها) ، اتفق الفريق العامل على أن يطلب الى المكتب لدولي تعميم استبيان على المكاتب لمعرفة ما اذا كانت تفضل نظاما للترقيم التسلسلي السنوي أو نظاما للترقيم المتواصل لأغراض طلبات العلامات وما اذا كانت تفضل أن يكون للطلب والتسجيل المقابل له الرقم ذاته أم لا . وأخيرا ، ناقش الفريق العامل عددا من تدابير مراقبة الجودة لأغراض ادخال البيانات والتأكد من صحتها وأنظمة بحث العلامات وأساليب فحصها .

المنشورات

١١٠٢- في أبريل/نيسان ، صدرت الطبعة المستكملة لسنة ١٩٩٣ من "كتيب الويبو عن الاعلام والتوثيق في مجال الملكية الصناعية" باللغة الانكليزية ، وتم توزيع النسخة

الفرنسية له في أغسطس/آب . وفي مايو/أيار ، صدرت النسخة الاسبانية للمجلد الاول من الكتيب .

١١٠٣- وفي أغسطس/آب ، صدر "دليل الويبو العالمي لمصادر المعلومات في مجال براءات الاختراع" باللغتين الانكليزية والفرنسية .

١١٠٤- مجلة النصوص المتعلقة بالبراءات (جوبال) وأسطوانتها (جوبالروم) . استمر نشر مجلة النصوص المتعلقة بالبراءات (جوبال) (بما في ذلك فهرس سنوي) منذ سنة ١٩٨١ في شكل كتيب شهري يتضمن ملخص البيانات الببليوغرافية للمقالات المنشورة في أهم المجلات العلمية والتقنية الدورية التي تشكف عن الجديد في أساليب الصنع وطرقه وأدواته وأجهزته وترتيباته ومعداته أو الطلبات الجديدة المتعلقة بالأساليب أو الأدوات أو المواد المعروفة . وتعتبر تلك المجلات بمثابة قائمة مجموعة الوثائق الدنيا المنصوص عليها في معاهدة التعاون بشأن البراءات لأغراض تحديد حالة التقنية الصناعية السابقة بالارتباط بالبحث الدولي لطلبات البراءات المودعة بناء على المعاهدة الآنف ذكرها .

١١٠٥- وفي أكتوبر/نشرين الاول ١٩٩٣ ، صدرت أسطوانة متراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط تتضمن المعلومات المنشورة ما بين سنة ١٩٨١ وسنة ١٩٩٢ في مجلة جوبال الشهرية . وأطلق على تلك الأسطوانة اسم جوبالروم . وتتضمن الأسطوانة المعلومات التالي ذكرها والمتعلقة بالمقالات الآنف ذكرها في شكل قابل للبحث : رموز التصنيف الدولي لبراءات الاختراع ومؤلفي المصادر وعناوينها ونفاصلها وأرقام تعريف معاهدة التعاون بشأن البراءات . وتتضمن الأسطوانة أيضا صورة طبق الاصل لصفحات غلاف كل مجلة دورية فضلا عن العناوين (القابلة للبحث) للمجلات الدورية الواردة في مجموعة الوثائق الدنيا لمعاهدة التعاون بشأن البراءات .

١١٠٦- وكان من المخطط اصدار أسطوانة جوبالروم مرة كل سنة . ومن المرتقب اصدار الأسطوانة الثانية التي تتضمن البيانات المجمعة حتى سنة ١٩٩٣ في الجزء الثاني من سنة ١٩٩٤ . وتباع أسطوانة جوبالروم مقابل ٢٥٠ فرنكا سويسريا .

التصنيف الدولي لبراءات الاختراع

الغرض المنشود

١١٠٧- الغرض المنشود هو الاستمرار في تحسين التصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، باعتباره أداة مهمة لترتيب البراءات واسترجاع المعلومات التكنولوجية الواردة في وثائق البراءات . ويقصد بكلمة "تحسين" احتواء المجالات التكنولوجية الجديدة ووصف المجالات الموجودة وترتيبها على نحو أدق .

الأنشطة

١١٠٨- أسطوانة IPCIS وأسطوانة IPC:CLASS . بدأ في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ تشغيل شبكة جديدة لإدارة قاعدة للبيانات تحت اسم IPCIS (شبكة معلومات التصنيف الدولي لبراءات الاختراع) . وتتضمن تلك الشبكة كل نصوص التصنيف الدولي لبراءات الاختراع باللغتين الانكليزية والفرنسية ، فضلا عن كافة الاقتراحات الجديدة لتعديله . وتعتبر أيضا بمثابة دعم للمراجعة الجارية بصدد التصنيف ولفهرس الكلمات الرئيسية ، وتوفر قاعدة للبيانات تستطيع مكاتب الملكية الصناعية الوصول إليها مباشرة ، وتوفر مجموعة رفيعة المستوى من البيانات التمهيدية لأغراض طباعة التصنيف المنتظمة .

١١٠٩- وصدرت في سنة ١٩٩٢ الطبعة الأولى لأسطوانة IPC:CLASS (نظام البحث المتطور التراكمي واللغوي للتصنيف الدولي لبراءات الاختراع) . وتضمنت تلك الطبعة ما يزيد على ٣٠٠ نسخة تم بيعها حتى الآن و١٠٠ نسخة مجانية متاحة لأعضاء اتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع وعدد من البلدان النامية . ويظل مضمون تلك الأسطوانة صالحا حتى الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٥ ، عندما تدخل الطبعة السادسة للتصنيف الدولي لبراءات الاختراع حيز التنفيذ .

١١١٠- ويسمح برنامج الاسترجاع الخاص بأسطوانة IPC:CLASS المتاح في أسطوانة مرنة منفصلة (وليس في الأسطوانة المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط) بمباشرة البحث باستعمال الكلمات الرئيسية أو رموز التصنيف الدولي لبراءات الاختراع أو الكلمات والرموز معا في أي ملف من ملفات البيانات الواردة في الأسطوانة المتراسة وبالانتقال بسهولة بين لغة وأخرى وبين طبعة وأخرى من التصنيف ، مع بيان ملفين للبيانات معا على الشاشة .

١١١١- وسوف تتضمن الطبعة الثانية لأسطوانة IPC:CLASS التي سوف تصدر في سنة ١٩٩٤ ملفات البيانات الواردة في الطبعة الحالية (الأولى) والطبعة السادسة للتصنيف الدولي لبراءات الاختراع باللغات الاسبانية والالمانية والانكليزية والفرنسية والهنغارية ، فضلا عن النصوص الانكليزية والفرنسية للطبعتين الأولى والثانية من التصنيف . وسوف يتيسر استعمال الطبعة الثانية من الأسطوانة المتراسة أيضا في اطار نظام التشغيل "وندوز" الأسهل استعمالا .

١١١٢- وتحتوي سلسلة أسطوانات نظام مدريد المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط (ROMARIN) التي يرد وصفها تحت عنوان نظام مدريد على التصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات المنشأ بناء على اتفاق نيس (تصنيف نيس) والتصنيف الدولي للعناصر التصويرية للعلامات المنشأ بناء على اتفاق فيينا (تصنيف فيينا) .

لجنة الخبراء المعنية بالتصنيف الدولي لبراءات الاختراع

١١١٣- في الفترة من ١ الى ٥ مارس/آذار ، عقدت لجنة الخبراء التابعة لاتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع دورتها الحادية والعشرين في جنيف . وكانت ١٤ دولة من الدول

الاعضاء في اللجنة ممثلة في الدورة ، أي الدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا واليابان وهولندا والنرويج والبرتغال والاتحاد الروسي واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية ، وكذلك المكتب الأوروبي للبراءات .

١١١٤- ووافقت لجنة الخبراء على تعديلات التصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، التي عرضها عليها الفريق العامل المعني بالمعلومات الخاصة بالبحث والتابع للجنة الويبو الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية . وتخص هذه التعديلات خمسة أصناف و٥٣ صنفا فرعيا من التصنيف . وقد أدرج في التصنيف صنفان فرعيان جديان يخصان "اصلاح التربة الملوثة" و"معالجة أو توليد الصور بالحاسب الالكتروني عامة" .

١١١٥- وفي الفترة من ٣٠ سبتمبر/أيلول الى ٨ أكتوبر/تشرين الاول ، عقدت لجنة الخبراء ذاتها دورتها الثانية والعشرين في جنيف . وكانت ١٥ دولة من الدول الاعضاء في اللجنة ممثلة في الدورة ، أي الدانمرك ومصر وفنلندا وفرنسا وألمانيا واليابان وهولندا والنرويج والبرتغال والاتحاد الروسي واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية ، وكذلك المكتب الأوروبي للبراءات .

١١١٦- وفي هذه الدورة التي كانت بمثابة آخر دورة من دورات مرحلة المراجعة الحالية التي دامت خمس سنوات ، انتهت اللجنة من اعداد الطبعة السادسة للتصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، التي سوف تدخل حيز التنفيذ في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٥ .

١١١٧- واعتمدت اللجنة تعديلات للتصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، عرضها عليها الفريق العامل المعني بالمعلومات الخاصة بالبحث والتابع للجنة الويبو الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية . وتخص هذه التعديلات صنفين اثنين و٨٨ صنفا فرعيا من التصنيف . وقد أدرج صنفا فرعي جديد (C 22 K) بشأن "تغيير الخصائص الطبيعية للسبائك المعدنية" . واعتمدت اللجنة أيضا بعض التغييرات والتصحيحات في الطبعة الخامسة للتصنيف .

١١١٨- واعتمدت اللجنة عددا من التغييرات في دليل التصنيف الدولي لبراءات الاختراع ، ولاسيما نصا جديدا للفصل الرابع المتعلق بالانظمة الهجينة . وتسهيلا لاطلاع القارئ ، وافقت اللجنة على ادراج مرجع لذلك الفصل في بداية كل مخطط فهرسي في التصنيف .

التصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات

الغرض المنشود

١١١٩- الغرض المنشود هو الاستمرار في تحسين تصنيف نيس للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات ("تصنيف نيس") ، باعتباره أداة مهمة لتسجيل العلامات التجارية وعلامات الخدمة وفحصها . ويقصد بكلمة "التحسين" احتواء المنتجات والخدمات

الجديدة ، ووصف المنتجات والخدمات الموجودة وترتيبها على نحو أدق ، بالإضافة الى تعديل التصنيف بمختلف اللغات في ضوء ما يستجد من أمور .

الأنشطة

١١٢٠- في الفترة من ٣ الى ١٤ مايو/أيار ، عقد الفريق العامل التمهيدي التابع للجنة خبراء اتحاد نيس دورته الثالثة عشرة في جنيف . وكانت ١٢ دولة عضوا في الفريق العامل ممثلة في الدورة ، أي النمسا والدانمرك وفرنسا وألمانيا واليابان وهولندا والنرويج والبرتغال واسبانيا والسويد والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية . كما كان مكتب بنيلوكس للعلامات التجارية ممثلا في الدورة . وكان كل من الصين وإيطاليا وجمهورية كوريا ممثلا بصفة مراقب .

١١٢١- وأقر الفريق العامل عددا من التغييرات في تصنيف نيس ، التي سوف تطرح على الدورة المقبلة للجنة خبراء اتحاد نيس ، لكي تعتمدها . وتشمل تلك التغييرات اقتراحات تتعلق بإضافة "خدمات المحلات العاملة بالتجزئة" في القائمة الهجائية . ولم يدخل الفريق العامل أي جديد في القائمة المذكورة فيما يتعلق بمثل تلك الخدمات ، على أنه لاحظ أن المكتب الدولي يعتبر مسألة تسجيل العلامات بالنسبة الى "خدمات المحلات العاملة بالتجزئة" مهمة جدا ، لا سيما بدخول بروتوكول اتفاق مدريد حيز التنفيذ عن قريب ، وأن المكتب الدولي ينوي مواصلة دراسة هذه المسألة بهدف إيجاد حل وسط تقبله كل البلدان ، ان أمكن ذلك .

١١٢٢- وأخذ الفريق العامل علما بتقييم أولي أعده المكتب الدولي بخصوص استقصاء يتعلق بإمكانية إعادة ترتيب تصنيف نيس ، بين أن معظم مكاتب العلامات التجارية تعترض على إعادة ترتيب التصنيف ، فيما عدا تقسيم الأصناف الموجودة الى أصناف فرعية وإدراج أصناف جديدة .

١١٢٣- وخلال الفترة موضع البحث ، استمرت دائرة الويبو المعنية بتصنيف العلامات في مباشرة أنشطتها . وقدمت المشورة (مقابل أجر) في شكل تقارير عن التصنيف السليم للسلع والخدمات وفقاً لتصنيف نيس . وخلال سنة ١٩٩٣ ، أعدت الدائرة ما مجموعه ١٥٦ تقريراً عن التصنيف . ويشكل ذلك زيادة بنسبة ٢٣ر٨ ٪ بالمقارنة بعدد التقارير المعدة خلال سنة ١٩٩٢ (١٢٦ تقريراً) .

١١٢٤- وفي أغسطس/آب ، صدرت الطبعة السادسة (لسنة ١٩٩٢) للتصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات (تصنيف نيس) التي دخلت حيز التنفيذ في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٢ باللغتين الإيطالية والفرنسية وباللغتين البرتغالية والفرنسية . وأصبحت متوفرة أيضا باللغة الانكليزية واللغة الفرنسية في شكل أسطوانة متراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط (أنظر ما ورد وصفه أدناه عن سلسلة أسطوانات ROMARIN تحت عنوان نظام مدريد) .

التصنيف الدولي للرسوم والنماذج الصناعيةالغرض المنشود

١١٢٥- الغرض المنشود هو الاستمرار في تحسين التصنيف الدولي للرسوم والنماذج الصناعية ("تصنيف لوكارنو") ، باعتباره أداة مهمة لتسجيل الرسوم والنماذج الصناعية بشكل مرتب . ويقصد بكلمة "التحسين" احتواء أنواع جديدة من السلع التي تتضمن رسوما ونماذج ، ووصف السلع الموجودة وترتيبها على نحو أدق ، بالإضافة الى تعديل التصنيف بمختلف اللغات في ضوء ما يستجد من أمور .

الأنشطةلجنة خبراء اتحاد لوكارنو

١١٢٦- في الفترة من ١٥ الى ١٩ مارس/آذار ، عقدت لجنة خبراء اتحاد لوكارنو للتصنيف الدولي للرسوم والنماذج الصناعية دورتها السادسة في جنيف . وكانت ١٢ دولة من الدول الاعضاء في اتحاد لوكارنو ممثلة في الدورة ، أي النمسا والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وإيطاليا وهولندا والنرويج وسلوفينيا وإسبانيا والسويد وسويسرا ، فضلا عن مكتب بنيلوكس للرسوم والنماذج الصناعية .

١١٢٧- واعتمدت اللجنة عددا من التعديلات والاضافات في تصنيف لوكارنو ، اقترحتها الدانمرك وفنلندا وفرنسا والنرويج والسويد ومكتب بنيلوكس للرسوم والنماذج الصناعية والمكتب الدولي . وأخذت اللجنة علما بأن الطبعة الجديدة (السادسة) للتصنيف التي تتضمن التعديلات والاضافات المعتمدة سوف تدخل حيز التنفيذ في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ .

١١٢٨- واتفقت اللجنة أيضا على توصية المكاتب بأن تبين في الوثائق الرسمية لايداع الرسوم والنماذج الصناعية أو تسجيلها وفي المنشورات المتعلقة بذلك المختصر "LOC" قبل أرقام الأصناف والأصناف الفرعية لتصنيف لوكارنو ، على أن تبين بعد ذلك المختصر طبعة التصنيف المعمول بها برقم عربي موضوع بين قوسين ، مثل "LOC(6)" .

١١٢٩- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، صدرت الطبعة السادسة (لسنة ١٩٩٣) لتصنيف لوكارنو (التي سوف تدخل حيز التنفيذ في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤) للمرة الأولى بالوسائل المحوسبة باللغتين الانكليزية والفرنسية .

التصنيف الدولي للعناصر التصويرية للعلاماتالغرض المنشود

١١٣٠- الغرض المنشود هو الاستمرار في تحسين تصنيف فيينا للعناصر التصويرية للعلامات ("تصنيف فيينا") ، باعتباره أداة مهمة لتسجيل العلامات التي لها عناصر تصويرية وبحثها . ويقصد بكلمة "التحسين" استدراك ما هو ناقص والاستعاضة عن المبادئ صعبة التطبيق بمبادئ أكثر عملية وتوضيح تصنيف فيينا كلما احتاج الأمر الى ذلك .

الأنشطة

١١٣١- صدرت الطبعة الثالثة (لسنة ١٩٩٣) لتصنيف فيينا (التي دخلت حيز التنفيذ في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤) باللغتين الانكليزية والفرنسية في شكل أسطوانة مترجمة ذات ذاكرة للقراءة فقط (أنظر ما ورد وصفه أدناه عن سلسلة أسطوانات ROMARIN تحت عنوان نظام مدريد) .

[يلبي ذلك الجزء الثالث]

الجزء الثالث : أنشطة التسجيلنظام معاهدة التعاون بشأن البراءاتالغرض المنشود

١١٣٢- الغرض المنشود هو تقديم الخدمات التي يتعين على المكتب الدولي أن يتكفل بها بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات ، بالإضافة الى مواصلة تطوير نظام المعاهدة المذكورة .

الأنشطة

١١٣٣- الدول المتعاقدة الجديدة . نتيجة لإيداع وثائق الانضمام أو اعلانات مواصلة تطبيق معاهدة التعاون بشأن البراءات ، أصبحت البلدان التالي ذكرها ملزمة بمعاهدة التعاون بشأن البراءات في التواريخ المبينة بين قوسين . وبلغ بالتالي مجموع عدد الدول المتعاقدة ٦٤ دولة : بيلاروس (في ٢٥ ديسمبر/كانون الاول ١٩٩١) والصين (في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤) والجمهورية التشيكية (في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣) وكازاخستان (في ٢٥ ديسمبر/كانون الاول ١٩٩١) ولاتفيا (في ٧ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣) والنيجر (في ٢١ مارس/آذار ١٩٩٣) وسلوفاكيا (في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣) وسلوفينيا (في الاول من مارس/آذار ١٩٩٤) وترينيداد وتوباغو (في ١٠ مارس/آذار ١٩٩٤) وأوزبكستان (في ٢٥ ديسمبر/كانون الاول ١٩٩١) وفييت نام (في ١٠ مارس/آذار ١٩٩٣) .

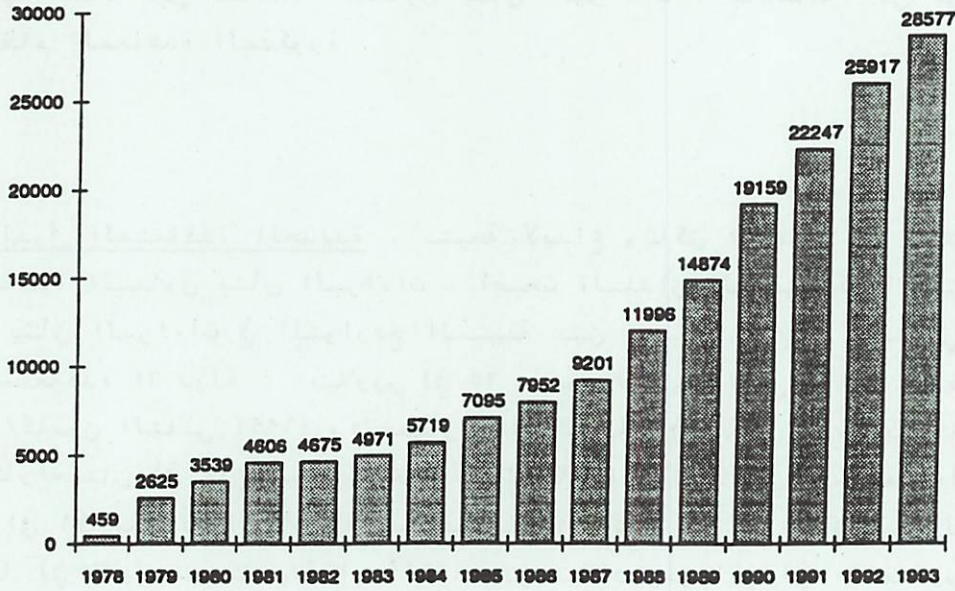
١١٣٤- تطبيق القاعدة ٣٢ من اللائحة التنفيذية لمعاهدة التعاون بشأن البراءات في بعض الدول الخلف . خلال ١٩٩٣ ، أرسل المكتب الدولي ، بناء على القاعدة المذكورة ، اخطارات الى مودعي نحو ٦٠٠ ٣٧ طلب دولي بناء على المعاهدة المذكورة ، لاخطارهم بإمكانية طلب تمديد آثار تلك الطلبات لتشمل احدى الدول الخلف للاتحاد السوفياتي السابق أو تشيكوسلوفاكيا السابقة ، على أن تكون تلك الدولة قد أودعت اعلاناً بمواصلة تطبيق آثار المعاهدة في أراضيها . ويرد فيما يلي بيان الدول المعنية مع عدد طلبات التمديد السليمة التي تسلمها المكتب الدولي سنة ١٩٩٣ : بيلاروس (٧٣) والجمهورية التشيكية (٢٢١) وكازاخستان (٦٨٤) وسلوفاكيا (١٩٧) وأوكرانيا (١٨٤١) .

الخدمات الادارية

١١٣٥- خلال سنة ١٩٩٣ ، تسلم مكتب الويبو الدولي "النسخ الاصلية*" عن ٥٧٧ ٢٨ طلباً دولياً من "مكاتب تسلم الطلبات" ، أي المكاتب التي تودع لديها الطلبات الدولية . ويمثل ذلك زيادة بنسبة ٢٦ر١٠ % بالمقارنة بسنة ١٩٩٢ التي أودع فيها ٩١٧ ٢٥ طلباً دولياً .

١١٣٦- ويرد أدناه بيان مجموع عدد النسخ الأصلية التي تسلمها المكتب الدولي في كل سنة تقويمية منذ بداية تطبيق معاهدة التعاون بشأن البراءات :

عدد النسخ الأصلية المتسلمة منذ سنة ١٩٧٨



١١٣٧- ويوضح الجدول الوارد أدناه بلد منشأ الطلبات الدولية التي تسلم المكتب الدولي نسخها الأصلية خلال سنة ١٩٩٣ وكذلك نسبها المئوية .

* يطلق على الطلب الدولي الأصلي المودع لدى "مكتب تسلم الطلبات" مصطلح "النسخة الأصلية" . ويرسل المكتب المذكور النسخ الأصلية الى مكتب الويبو الدولي .

النسبة المئوية	بلد منشأ مودع الطلب	عدد النسخ الأصلية المتسلمة
٤٣ر٨٦	الولايات المتحدة الأمريكية	١٢ ٥٣٥
١٢ر١٠	ألمانيا	٣ ٤٥٩
٩ر٨٤	المملكة المتحدة**	٢ ٨١٣
٦ر٧٠	اليابان	١ ٩١٦
٥ر٣١	فرنسا	١ ٥١٧
٣ر٨٤	السويد	١ ٠٩٨
٢ر٣٢	أستراليا	٦٦٤
١ر٩٩	فنلندا	٥٦٨
١ر٩٤	كندا	٥٥٣
١ر٨٦	سويسرا***	٥٣١
١ر٦٩	هولندا	٤٨٤
١ر٥٩	الدانمرك	٤٥٤
١ر٤٠	إيطاليا	٣٩٩
٠ر٩٥	الاتحاد الروسي	٢٧١
٠ر٨٥	النمسا	٢٤٤
٠ر٦٤	النرويج	١٨٤
٠ر٥٨	بلجيكا	١٦٧
٠ر٤٧	نيوزيلندا	١٣٣
٠ر٤٤	جمهورية كوريا	١٢٥
٠ر٤٣	إسبانيا	١٢٣
٠ر٣٧	هنغاريا	٧٧
٠ر٢٥	إيرلندا	٧١
٠ر١٥	البرازيل	٤٢
٠ر١١	الجمهورية التشيكية	٣١
٠ر٠٨	اليونان	٢٤
٠ر٠٧	لكسمبرغ	٢٠
٠ر٠٦	بولندا	١٧
٠ر٠٥	بلغاريا	١٥
٠ر٠٣	البرتغال	١٠
٠ر٠٢	بيلاروس	٦
٠ر٠٢	رومانيا	٦
٠ر٠٢	أوكرانيا	٦
٠ر٠٢	سلوفاكيا	٥
٠ر٠١	موناكو	٣
٠ر٠١	المنظمة الإفريقية للملكية الفكرية	٢
٠ر٠١	بربادوس	١
٠ر٠١	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	١
٠ر٠١	كازاخستان	١
٠ر٠١	سري لانكا	١
١٠٠ر٠٠		المجموع ٢٨ ٥٧٧
=====		=====

* كانت ٤٤٧ ٣ (١٢%) من الطلاب الدولية التي تسلمها المكتب الدولي مودعة لدى المكتب الأوروبي للبراءات . وهي مشمولة في الأرقام الخاصة بالدولة العضو في المكتب الأوروبي للبراءات والتي يكون مودع الطلب من مواطنيها أو المقيمين فيها . (تابع الحاشية على الصفحة اللاحقة .)

** تشمل هذه الأرقام الطلاب بالنسبة الى هونج كونج وجزيرة مان ، نظراً الى أن المكتب الوطني للمملكة المتحدة هو أيضا مكتب تسلم الطلاب بالنسبة الى المقيمين في هونج كونج وجزيرة مان .

*** تشمل هذه الأرقام الطلاب بالنسبة الى لختنشتاين ، نظراً الى أن المكتب الوطني لسويسرا هو أيضا مكتب تسلم الطلاب بالنسبة الى مواطني لختنشتاين والمقيمين فيها .

١١٣٨- وخلال سنة ١٩٩٣ ، بلغ متوسط عدد التعيينات في كل طلب دولي ١٣٦٦ (مقابل ١٠٢٥ في سنة ١٩٩٢) . وكان لتلك التعيينات في كل طلب دولي ، بالمتوسط ، أثر الطلبات الوطنية أو الاقليمية في ٣١٤٦ دولة متعاقدة (مقابل ٢٥٥٠ في سنة ١٩٩٢) . ويعزى الفرق بين عدد التعيينات وأثرها كطلبات وطنية أو اقليمية الى أن التعيين لحصول على براءة اقليمية (البراءة الأوروبية أو براءة المنظمة الافريقية للملكية الفكرية) يشمل عدة دول . وخلال سنة ١٩٩٣ ، ورد طلب البراءة الأوروبية في ١٥٥ ٢٨ طلبا دوليا ، ويمثل ذلك ٩٨٥٢٪ من اجمالي الطلبات (مقابل ٦٩٥ ٢٤ طلبا دوليا في سنة ١٩٩٢ ، أي ٩٥٢٨٪) . وبلغت نسبة الطلبات التي تضمنت أكثر من عشرة تعيينات ٣٤٥٣٪ (مقابل ٢٦٧٤٪ في سنة ١٩٩٢) . ويتضح من ذلك أن ما يزيد على ثلث مودعي الطلبات بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات يستفيد من امكانية تعيين أي عدد اضافي من الدول بالمجان ، شرط دفع الرسوم المستحقة على عشرة تعيينات .

١١٣٩- ويبين الجدول الوارد أدناه مجموع التعيينات في الطلبات الدولية التي تم تسلم نسخها الاصلية خلال سنة ١٩٩٣ تبعاً للدول المعينة وعدد المرات التي عينت فيها كل دولة متعاقدة في كل مائة طلب دولي (معبراً عنها بالنسبة المئوية) .

النسبة المئوية*	الدولة المعينة	عدد التعيينات بغرض الحماية الوطنية و/أو الاقليمية*
١٢٢ر٦١	المملكة المتحدة	٣٥ ٠٣٧
١٢١ر٦٨	ألمانيا	٣٤ ٧٧٢
١١٩ر٢٣	السويد	٣٤ ٠٧٣
١١٨ر٦٨	هولندا	٣٣ ٩١٦
١١٨ر٥٦	اسبانيا	٣٣ ٨٨٢
١١٨ر٥٠	الداانمرك	٣٣ ٨٦٣
١١٨ر٣٦	سويسرا**	٣٣ ٨٢٣
١١٨ر٣٤	النمسا	٣٣ ٨١٧
١١٧ر٨٠	لكسمبرغ	٣٣ ٦٦٤
١١٥ر١٠	البرتغال	٣٢ ٨٩٢
٩٦ر٣٠	فرنسا	٢٧ ٥٢٠
٩٥ر٨٨	ايطاليا	٢٧ ٤٠١
٩٥ر٥٢	بلجيكا	٢٧ ٢٩٦
٩٥ر٣٢	اليونان	٢٧ ٢٣٩
٩٥ر٢٤	ايرلندا	٢٧ ٢١٦
٩٥ر٢٣	موناكو	٢٧ ٢١٤
٨٥ر٨٠	اليابان	٢٤ ٥١٩
٧٢ر٧٨	كندا	٢٠ ٧٩٩
٥٨ر١٨	الولايات المتحدة الامريكية	١٦ ٦٢٦
٥٦ر٠٩	أستراليا	١٦ ٠٢٨
٥٢ر٣١	جمهورية كوريا	١٤ ٩٤٨
٤٠ر٥١	النرويج	١١ ٥٧٧
٤٠ر٥٠	البرازيل	١١ ٥٧٥
٣٩ر٩٦	فنلندا	١١ ٤١٨
٣٩ر٢٨	الاتحاد الروسي	١٠ ٢٢٤
٣٦ر٠٦	هنغاريا	١٠ ٣٠٥
٣٥ر٢٥	بولندا	١٠ ٠٧٣
٣٣ر٤٩	نيوزيلندا	٩ ٥٧١
٣١ر٩١	رومانيا	٩ ١١٩
٣١ر٢٩	بلغاريا	٨ ٩٤٣
٣٠ر٩٧	الجمهورية التشيكية	٨ ٨٥١
٣٠ر٦٣	أوكرانيا	٨ ٧٥٢
٢٩ر٦٧	سلوفاكيا	٨ ٤٧٩
٢٩ر٣٥	سري لانكا	٨ ٣٨٦
٢٩ر٣٠	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	٨ ٣٧٤
٢٩ر٢٧	السودان	٨ ٣٦٥
٢٩ر٢٦	بربادوس	٨ ٣٦٢
٢٩ر٢١	مدغشقر	٨ ٣٤٧
٢٩ر١١	منغوليا	٨ ٣٢٠
٢٩ر١٠	ملاي	٨ ٣١٦
٢٦ر٩٣	المنظمة الانريقية للملكية الفكرية***	٧ ٦٩٥
١٧ر٥٢	كازاخستان	٥ ٠٠٦
١٦ر٧٣	فييت نام	٤ ٧٨١
١٣ر٠٩	بيلاروس	٣ ٧٤١
٤ر٣٧	لاتفيا	١ ٢٤٨
٣ر٤٩	أوزبكستان	٩٩٧
٢ر٣٧	تشيكوسلوفاكيا****	٦٧٦

* بحسب التعيين بمثابة تعيينين اذا عينت دولة عضو في المنظمة الأوروبية للبراءات بغرض الحصول على الحماية الوطنية وعلى البراءة الأوروبية ، مما يبرر أن النسب المحددة لبعض الدول تتجاوز ١٠٠ % .

** يشمل هذا التعيين تعيين لختنشتاين أيضا .

*** يشمل هذا التعيين تعيين بنن وبوركينا فاسو والكاميرون وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد والكونغو وكوت ديفوار وغابون وغينيا ومالي وموريتانيا والنيجر والسنغال وتوغو .

**** تنجم الإشارة الى تعيين تشيكوسلوفاكيا في الجدول عن أن بعض الطلاب التي تسلم المكتب الدولي نسخها الأصلية خلال سنة ١٩٩٣ قد أودعت قبل ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٢ .

١١٤٠- وترسل نسخة عن كل طلب دولي الى ادارة البحث الدولي المختصة لمباشرة البحث الدولي . وترد أدناه أعداد الطلبات الدولية التي تسلم المكتب الدولي نسخها الأصلية خلال سنة ١٩٩٣ والتي أرسلت الى كل ادارة من ادارات البحث الدولي :

<u>النسبة المئوية</u>	<u>عدد الطلبات</u>	<u>الادارة</u>
٥٣ر٩٢	١٥ ٤٠٩	المكتب الأوروبي للبراءات
٢٧ر٤٦	٧ ٨٤٨	الولايات المتحدة الأمريكية
٧ر٨٢	٢ ٢٣٦	السويد
٦ر٣٤	١ ٨١١	اليابان
٢ر٧٢	٧٧٧	أستراليا
١ر٠٠	٢٨٦	الاتحاد الروسي
٠ر٧٤	٢١٠	النمسا
<hr/>	<hr/>	<hr/>
١٠٠ر٠٠	٢٨ ٥٧٧	المجموع :
=====	=====	=====

١١٤١- وترد أدناه اللغات التي أودعت بها الطلبات الدولية التي تسلم المكتب الدولي نسخها الأصلية خلال سنة ١٩٩٣ والنسب المئوية المقابلة لها :

<u>النسبة المئوية</u>	<u>عدد الطلبات</u>	<u>لغة الايداع</u>
٦٨ر٤٥	١٩ ٥٦٢	الانكليزية
١٤ر٠٤	٤ ٠١٢	الألمانية
٦ر٣٤	١ ٨١٣	اليابانية
٥ر٦١	١ ٦٠٢	الفرنسية
١ر٩٩	٥٦٩	السويدية
٠ر٩٩	٢٨٣	الروسية
٠ر٨٠	٢٢٨	الفنلندية
٠ر٦٤	١٨٣	الدانمركية
٠ر٤٣	١٢٣	الهولندية
٠ر٣٦	١٠٤	الاسبانية
٠ر٣٤	٩٨	النرويجية
<hr/>	<hr/>	<hr/>
١٠٠ر٠٠	٢٨ ٥٧٧	المجموع :
=====	=====	=====

١١٤٢- وأودع ١٩ ٩٩٥ طلبا للفحص التمهيدي الدولي بناء على الفصل الثاني من معاهدة التعاون بشأن البراءات لدى المكاتب المبينة أدناه والعاملة كادارات للفحص التمهيدي الدولي . ويمثل ذلك زيادة بنسبة ٣٢ر٨٥% بالمقارنة بالرقم المقابل لذلك في سنة ١٩٩٢ . ويبين الجدول التالي عدد تلك الطلبات تبعا للادارة التي تسلمتها والنسب المئوية المقابلة لها :

النسبة المئوية	عدد الطلبات	الادارة
٤٣ر٢٣	٨ ٦٤٤	المنظمة الأوروبية للبراءات
٣٥ر٢٣	٧ ٠٥٦	الولايات المتحدة الأمريكية
٨ر٣٦	١ ٦٧٢	المملكة المتحدة*
٦ر٨٢	١ ٣٦٣	السويد
٣ر٠٧	٦١٢	أستراليا
٢ر٤٢	٤٨٤	اليابان
٠ر٤٦	٩٢	النمسا
٠ر٣١	٦٣	الاتحاد الروسي
١٠٠ر٠٠	١٩ ٩٩٥	المجموع:
=====	=====	=====

١١٤٣- وقد تعزى الزيادة بنسبة ٣٢ر٨٥ % في عدد طلبات الفحص التمهيدي الدولي خلال سنة ١٩٩٣ بالمقارنة بسنة ١٩٩٢ الى أنه يجوز اليوم اختيار معظم الدول المتعاقدة لأغراض الفحص المذكور والى تزايد وعي مودعي الطلبات بمزايا الفحص المنصوص عليه في الفصل الثاني من المعاهدة المذكورة ، لأنه يوفر رأيا عما اذا كان الاختراع يستوفي شروط الاهلية للبراءة وفقا للمعاهدة ويسمح بتأجيل بداية الاجراءات الوطنية أو الاقليمية بعشرة أشهر اضافية .

١١٤٤- رد الاشتراكات المدفوعة لتغطية عجز معاهدة التعاون بشأن البراءات . في يناير/كانون الثاني ، أضيفت المبالغ التالي ذكرها بالفرنك السويسري الى حساب الدول الوارد ذكرها أدناه ، باعتبارها حصة تلك الدول في القسط السنوي الرابع (لسنة ١٩٩٣) من المبلغ الذي يتعين رده للدول التي دفعت اشتراكات لتغطية عجز معاهدة التعاون بشأن البراءات ، بناء على قرار اتخذه جمعية اتحاد المعاهدة المذكورة أثناء عقد دروتها في جنيف في سبتمبر وأكتوبر/أيلول وتشرين الأول ١٩٨٩ . ووفقا لقرار اتخذه جمعية الاتحاد المذكور في دورتها التي عقدت في جنيف في سبتمبر وأكتوبر/أيلول وتشرين الأول ١٩٩١ ، تم رد ما مجموعه ٨١٩ ٥٨٠ فرنكا سويسرا من تلك الاشتراكات خلال فترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ :

* لم يعد مكتب المملكة المتحدة للبراءات يعمل كادارة للفحص التمهيدي الدولي بالنسبة الى طلبات الفحص المودعة اعتبارا من الأول من يونيو/حزيران ١٩٩٣ .

بالفرنكات السويسريةالبلد

٧٦٧ ٧٠٣	الولايات المتحدة الأمريكية
٤٧٠ ٠٨٥	اليابان
٣٨٠ ٣٢٦	ألمانيا
٢٧٩ ٩١٨	المملكة المتحدة
٢٧٤ ٠٠٧	الاتحاد الروسي
٢٣٥ ٣٧٧	فرنسا
١٤٩ ٢٧٤	السويد
١٣١ ٩١٥	سويسرا
٩٥ ٨٦٤	هولندا
٩١ ٦٧٧	أستراليا
٧٦ ٥٩٨	كندا
٥٥ ٥٠٧	النمسا
٥٣ ٧٥١	الدانمرك
٥٣ ٥٨٢	البرازيل
٣٧ ٣٠٢	النرويج
٣٤ ٦٩٠	فنلندا
٢٤ ٤٦٠	هنغاريا
٢٣ ٢١١	اسبانيا
١٩ ٧٢٢	بلجيكا
٧ ٦٧٧	ايرلندا
٦ ٩٦٣	اسرائيل
٦ ٤٦٣	رومانيا
٦ ٣٥٧	لكسمبرغ
٢ ٥٦٨	يوغوسلافيا
١ ٧٢٠	ليختنشتاين
١ ٦٠٧	مصر
١ ٠٦١	الفلبين
٩٣٢	كوبا
٨٨	موناكو
٣ ٢٩٠ ٤٠٥	<u>المجموع :</u>
=====	

استعمال الحاسبات الالكترونية

١١٤٥- بدأ منذ شهر يوليه/تموز ١٩٩٢ تشغيل نظام CASPIA الجديد والمحسن للحاسب الالكتروني (نظام معالجة الطلبات الدولية بمساعدة الحاسب الالكتروني) . وهو يسمح للمكتب الدولي بأن يظطلع بجملة من الأمور ، منها تسجيل ومعالجة البيانات المتضمنة فيما يتسلمه من الطلبات الدولية وتقارير البحث الدولي وطلبات الفحص التمهيدي الدولي ، بالإضافة الى اعداد شرائط مغناطيسية لاعداد صفحات جريدة معاهدة التعاون بشأن البراءات وصفحات غلاف كتيبات المعاهدة بالكتابة الضوئية .

١١٤٦- وتم تطوير نظام CASPRO الجديد ("نظام معالجة الطلبات الدولية بمساعدة الحاسب الالكتروني في المكتب الدولي باعتباره مكتبا لتسلم الطلبات") لتمكين المكتب الدولي من معالجة الطلبات الدولية المودعة لديه باعتباره مكتبا لتسلم الطلبات بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات . ويسمح هذا النظام بتسجيل ومعالجة البيانات الواردة في الطلبات الدولية المودعة لدى المكتب الدولي ، ولا سيما بتسهيل اجراءات الفحص واعداد الاخطارات ومعالجة الرسوم . وهذا النظام موصول بنظام الحاسب الالكتروني الذي تستعمله شعبة الشؤون المالية والميزانية (FINAUT) وبنظام CASPIA .

١١٤٧- ويرمي نظام DICAPS ("نظام تصوير الوثائق ونشرها بمساعدة الحاسب الالكتروني") الى تحقيق ما يلي ذكره : تخزين واستعراض واسترجاع ملفات الطلبات (التي سوف يستعاض تدريجيا عن جميع أوراقها بأسطوانات ضوئية) ، والترتيب التلقائي لصفحات جريدة معاهدة التعاون بشأن البراءات وصفحات غلاف كتيباتها مع ما يظهر عليها من رسوم ، والطبع التلقائي للكتيبات باستخدام أشعة لآزر ، وتوزيع وإرسال الكتيبات بوسائل ضوئية ، ولا سيما الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط . وقد تم في المرحلة الثانية التي انتهت سنة ١٩٩٣ استكمال النموذج الأول من المرحلة الثانية (أي الترتيب التلقائي لصفحات جريدة معاهدة التعاون بشأن البراءات وصفحات غلاف كتيباتها ، مع ما يظهر عليها من رسوم) . ومن المرتقب أن يصبح النظام قابلا للتشغيل تماما في النصف الثاني من سنة ١٩٩٤ .

١١٤٨- وعندما يصبح نظام DICAPS قابلا للتشغيل تماما ، فسوف يوفر الميزات التالي ذكرها :

"١" تخزين أفضل لملفات الطلبات عن طريق تسجيل الصفحات المكونة لما يساوي ٨٥ ٠٠٠ ملف ورقي (أي نحو ٨٥٥ مليون ورقة) على الاسطوانات الضوئية .

"٢" وتنظيم أفضل للعمل ، يكفل توزيع الوثائق والملفات على الموظفين المعنيين في الوقت المناسب وبصورة تلقائية .

"٣" وتحسينات في انتاج جريدة معاهدة التعاون بشأن البراءات وكتيباتها ، باستعمال نظام للترتيب مضبوط بالحاسب الالكتروني وأجهزة سريعة للطباعة ومضبوطة أيضا بالحاسب الالكتروني . ومن المخطط أن يسمح ذلك بانتاج أكثر من ستة ملايين صفحة في الشهر .

"٤" واعداد نسخ عن كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات وتوزيعها على الادارات الوطنية والزبائن بطريقة أبسط وتكلفة أقل . ويتم ذلك باسترجاع نسخ رقمية عن تلك الكتيبات من الاسطوانات الضوئية وتخزينها الكترونيا وطباعتها على أجهزة الطباعة السريعة .

١١٤٩- الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط لاغراض معاهدة التعاون بشأن البراءات . استمر المكتب الدولي في تحسين برنامجه الخاص بتوزيع ونشر المعلومات المتعلقة بنشاطه في مجال الملكية الصناعية باستعمال وسائل التخزين الضوئي ، ولا سيما الاسطوانات المذكورة (سلسلة أسطوانات ESPACE-WORLD) .

١١٥٠- وفي سنة ١٩٩٤ ، سوف تستكمل المجموعة الكاملة للطلبات الدولية المنشورة بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات على مدى ١٢ سنة (من سنة ١٩٧٨ الى سنة ١٩٨٩) والتي يبلغ عددها ٦٦ ٧٠٠ طلب في حوالي ١٤٠ أسطوانة ، وسوف تتولى الويبو بيع تلك المجموعة . وقد صدرت المجموعة الأولى من هذه الاسطوانات في نهاية سنة ١٩٩٣ ، وتضمن

الطلبات الدولية المنشورة بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات في سنة ١٩٨٩ ، ويمكن الحصول عليها لدى الويبو .

١١٥١- محطات تشغيل الأسطوانات المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط للدول المتعاقدة بموجب معاهدة التعاون بشأن البراءات . في سنة ١٩٩٣ ، استمر المكتب الدولي في تنفيذ القرار الذي اتخذته جمعية اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات في سنة ١٩٩٠ بشأن منح كل مكتب وطني من مكاتب الدول المتعاقدة بموجب المعاهدة المذكورة محطة مجانية لقراءة وطباعة الطلبات الدولية المنشورة في الأسطوانات المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط . وقد قبلت معظم المكاتب المعنية العرض وتسلمت المحطة . ويجري تنفيذ القرار باستمرار ليشمل الدول المتعاقدة الجديدة .

١١٥٢- مشروع EASY . في سنة ١٩٩٣ ، دعا الويبو كل من مكتب الولايات المتحدة للبراءات والعلامات والمكتب الأوروبي للبراءات والمكتب الياباني للبراءات الويبو ، في إطار التعاون الثلاثي الجاري ، للاشتراك في المشروع الثلاثي المسمى بنظام الطلب الإلكتروني (EASY) .

١١٥٣- وبناء على مشروع EASY ، يطور مكتب الولايات المتحدة للبراءات والعلامات برنامجاً حاسبياً من شأنه أن يمكن مودعي الطلبات من اعداد طلباتهم الأوروبية والأمريكية والدولية (المتعلقة بمعاهدة التعاون بشأن البراءات) في شكل الكتروني . وفي حين أن الهدف النهائي لمشروع EASY هو أن تصبح جميع اجراءات الايداع الكترونية ومباشرة والتخلص من الملفات الورقية ، فإن الهدف الأول للمشروع هو تطوير وسيلة من شأنها أن تمكن من اجراء الايداع الكترونيا على اسطوانات مرنة . ومن المتوقع أن يجني مودعو الطلبات ومكاتب البراءات منافع ووفورات جمة باستخدام نظام EASY لدى اعداد طلبات البراءات ، مثل التأكد من صحة البيانات لدى ادخالها مباشرة والانتفاع بشاشات المساعدة وتقليل كمية الورق المستعملة وتوحيد طريقة نشر طلبات البراءات وتحسينها . ومن الجدير بالملاحظة أن المكتب الياباني للبراءات لديه نظام الكتروني لايداع الطلبات .

١١٥٤- وفي يولييه/تموز ١٩٩٣ ، وقعت الويبو والمكتب الأوروبي على اتفاق للتعاون في نشر وتوزيع المعلومات المتعلقة بالبراءات والواردة في الأسطوانات المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط . وينطبق الاتفاق على سلسلة الأسطوانات التالي ذكرها : سلسلة ESPACE-WORLD (وتتضمن هذه الأسطوانات صوراً طبق الأصل لكتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات والبيانات الببليوغرافية ، معدة بالرموز وبطريقة قابلة للبحث) وسلسلة ESPACE-FIRST (وتتضمن هذه الأسطوانات صوراً طبق الأصل للصحف الأولى لطلبات البراءات الأوروبية المنشورة وكتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات ، فضلاً عن البيانات الببليوغرافية المقابلة لذلك ، وكلها معد بالرموز وبشكل قابل للبحث) وسلسلة ESPACE-ACCESS (وتتضمن هذه الأسطوانات البيانات الببليوغرافية لطلبات البراءات الأوروبية وكتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات المنشورة منذ سنة ١٩٧٨ والعناوين والملخصات بالانكليزية (والبيانات الببليوغرافية للكتيبات المذكورة بالفرنسية)

كلها معد بالرموز وبشكل قابل للبحث) . وأصبحت كل الطلبات الدولية المودعة بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات والمنشورة منذ سنة ١٩٨٩ متوفرة في شكل أسطوانات متراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط (ومجموعها ٢١٦ أسطوانة) . وينص الاتفاق على أن يتولى المكتب الأوروبي للبراءات بالاتفاق مع الويبو انتاج تلك الاسطوانات وتوزيعها . وسوف تتولى الويبو توزيع مجموعات الاسطوانات التي تتضمن الطلبات الدولي المنشورة ما بين سنة ١٩٧٨ وسنة ١٩٨٩ .

خدمات الاعلام والدعم

١١٥٥- المنشورات . خلال سنة ١٩٩٣ ، استمر نشر جريدة معاهدة التعاون بشأن البراءات كل أسبوعين في طبعتين منفصلتين باللغتين الانكليزية والفرنسية . وبالإضافة الى مجلد كبير عن المعلومات ذات الطابع العام ، تضمنت الجريدة معلومات عن الطلبات الدولية البالغ عددها ٢٦ ٠٩٠ طلباً (مقابل ٩٧١ ٢٢ طلباً خلال سنة ١٩٩٢) والمنشورة في شكل كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات (باللغة الاسبانية أو الالمانية أو الانكليزية أو الروسية أو الفرنسية أو اليابانية ، حسب لغة الايداع) في اليوم ذاته الذي نشر فيه ذلك العدد من جريدة المعاهدة . وفي ٣١ ديسمبر/كانون الاول ١٩٩٣ ، كان هناك ٨٩١ مشتركاً في جريدة معاهدة التعاون بشأن البراءات . وخلال سنة ١٩٩٣ ، بلغ عدد النسخ المباعه من كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات ٦١٣ ٧٥ نسخة .

١١٥٦- وتم تركيب أجهزة الحاسبات الالكترونية في دائرة الويبو المعنية ببيع المنشورات وتوزيعها ، مما سمح بطباعة نسخ من كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات عند طلبها من خزانة أسطوانات ESPACE-WORLD ، باستخدام برنامج حاسبي طوره مكتب المملكة المتحدة للبراءات . كما أتاح النظام المحوسب المجال لطباعة فواتير العديد من المنشورات التي يبيعها المكتب الدولي . وفي سنة ١٩٩٣ ، تمت طباعة ما يزيد على ٧٥ ألف كتيب من الكتيبات الأنفا ذكرها (بمتوسط ٣٠ واجهة مطبوعة في كل كتيب) .

١١٥٧- ويبين الجدول الوارد أدناه عدد الطلبات الدولية المنشورة خلال سنة ١٩٩٣ ككتيبات بكل لغة من اللغات المبينة :

<u>النسبة المئوية</u>	<u>عدد الطلبات</u>	<u>لغة النشر</u>
٧٣.٠٤	١٩ ٠٥٦	الانكليزية
١٣.٧٥	٣ ٥٨٨	الالمانية
٦.٥٦	١ ٧١٢	اليابانية
٥.٤٢	١ ٤١٤	الفرنسية
٠.٨٥	٢٢٣	الروسية
٠.٣٧	٩٧	الاسبانية
١٠٠.٠٠	٢٦ ٠٩٠	المجموع
=====	=====	=====

١١٥٨- وصدرت أربعة أعداد خاصة لجريدة معاهدة التعاون بشأن البراءات ، تضمنت بعض المعلومات الموحدة ذات الطابع العام والمبادئ التوجيهية للفحص التمهيدي للطلبات المودعة بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات وقائمة بمجموعة الوثائق الدنيا المنصوص عليها في القاعدة ٣٤ - ١ (ب) "٣" من المعاهدة المذكورة .

١١٥٩- واستمر المكتب الدولي في استكمال دليل مودع الطلب بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات ، وهو كتيب عملي ضروري للمنتفعين بنظام المعاهدة ، بصورة منتظمة وباللغات الصينية والانكليزية والفرنسية والالمانية واليابانية .

١١٦٠- وأصبح كتيب الوقائع الأساسية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات متاحا بالمجان باللغات الانكليزية والفرنسية والالمانية والاسبانية ، بعد ما أدخل عليه من المستجدات .

١١٦١- وصدرت في سنة ١٩٩٣ أيضا كتيبات تتضمن نص معاهدة التعاون بشأن البراءات ولائحتها التنفيذية باللغات العربية والانكليزية والفرنسية والالمانية والايطالية والبرتغالية والروسية والاسبانية .

١١٦٢- وبدأ في سنة ١٩٩٣ الاستعداد لنشر أنباء معاهدة التعاون بشأن البراءات اعتبارا من مارس/آذار ١٩٩٤ . وتتضمن تلك النشرة أحدث المعلومات الضرورية للمنتفعين بالمعاهدة المذكورة . وسوف تصدر ، بالمتوسط ، مرة كل شهر باللغة الانكليزية .

١١٦٣- التدريب والترويج . في سنة ١٩٩٣ ، تم تنظيم ٤٩ حلقة دراسية اعلامية وتدريبية عن الترويج لمعاهدة التعاون بشأن البراءات والانتفاع بها ، شملت ٧٤ يوما للتدريب الذي استفاد منه أكثر من ٢٠٠ ٣ شخص من الموظفين الحكوميين ومحامي البراءات وغيرهم من مزاولي المهن القانونية والعاملين في القطاع الصناعي والطلاب . وعقدت هذه الحلقات في أستراليا والصين وأستونيا وفرنسا وغامبيا وألمانيا واليابان ولاتفيا وليتوانيا والبرتغال وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وهونغ كونغ .

١١٦٤- وبالإضافة الى الأنشطة المسرودة أعلاه والرامية الى ترويج الانتفاع بمعاهدة التعاون بشأن البراءات ، استفاد الموظفون الحكوميون الوافدون من البلدان والأقاليم والمنظمات الدولية الحكومية التالي ذكرها من عرض عن معاهدة التعاون بشأن البراءات وعملياتها ، أو حصلوا على تدريب في هذا المجال في جنيفا أو في إطار بعض المهمات التي أنجزها موظفو الويبو : الجزائر وأرمينيا وأستراليا وأذربيجان وبيلاروس وبلغاريا وشيلي والصين وكرواتيا ومصر وأستونيا وفنلندا وألمانيا وهنغاريا وايسلندا وأندونيسيا وكازاخستان والكويت وقيرغيزستان ولاتفيا ومالطة والمكسيك ومنغوليا

والفلبين وجمهورية مولدوفا ورومانيا والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وسلوفينيا واسبانيا وسري لانكا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وترينيداد وتوباغو وتركيا وأوكرانيا والولايات المتحدة الامريكية وأوروغواي وأوزبكستان وفييت نام وأروبا وجزر الانتيل الهولندية والاريبو .

١١٦٥- وبالنسبة الى الصين ، تمركزت المحادثات حول مشروع اللائحة التنفيذية الصينية لمعاهدة التعاون بشأن البراءات . وبالنسبة الى اسبانيا ، تمركزت المحادثات حول عمل ادارة البحث الدولي وادارة الفحص التمهيدي الدولي بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات .

تطوير نظام معاهدة التعاون بشأن البراءات

١١٦٦- في الفترة من ٢٤ الى ٢٧ مايو/أيار ، عقدت لجنة معاهدة التعاون بشأن البراءات المعنية بالمسائل الادارية والقانونية دورتها الخامسة في جنيف . وكانت ٢٥ دولة من الدول الاعضاء في اللجنة ممثلة في الدورة ، أي أستراليا والنمسا وبلغاريا وكندا والجمهورية التشيكية والدانمرك وفرنسا وألمانيا واليونان وهنغاريا وايرلندا وايطاليا واليابان وهولندا ونيوزيلندا والنرويج وبولندا والبرتغال ورومانيا واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الامريكية وفييت نام ، كما كان المكتب الأوروبي للبراءات ممثلا في الدورة بصفته ادارة للبحث الدولي والفحص التمهيدي الدولي . وكانت أربع دول من الدول الاعضاء في اتحاد باريس ممثلة في الدورة بصفة مراقب ، أي شيلي والصين وأندونيسيا والجمهورية العربية الليبية . وكانت منظمة دولية حكومية واحدة (الاونكتاد) وست منظمات دولية غير حكومية (أي الجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية ولجنة المعاهد الوطنية لوكلاء البراءات ومعهد الوكلاء المعتمدين لدى المكتب الأوروبي للبراءات والغرفة الفدرالية الالمانية لوكلاء البراءات والاتحاد الأوروبي لوكلاء الصناعة في مجال الملكية الصناعية والاتحاد الدولي لوكلاء الملكية الصناعية) ممثلة في الدورة بصفة مراقب .

١١٦٧- ونظرت اللجنة في التعديلات المقترحة ادخالها على اللائحة التنفيذية لمعاهدة التعاون بشأن البراءات والرامية الى منح مودعي الطلبات من كل الدول المتعاقدة بموجب المعاهدة الخيار لايداع الطلبات الدولية لدى المكتب الدولي باعتباره مكتبا لتسلم الطلبات ، اعتبارا من الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ ، بدلا من ايداع تلك الطلبات لدى المكاتب المختصة الوطنية (أو الاقليمية) التي تعمل كمكاتب لتسلم الطلبات . وقررت اللجنة اقتراح عدد من التعديلات ، بما في ذلك قاعدة جديدة ١٩-٤ ، لتعزيز حماية مودعي الطلبات عن طريق النص على أن الطلبات الدولية التي يودعها مودع من احدى الدول المتعاقدة بموجب المعاهدة لدى مكتب من مكاتب تسليم البراءات "غير المختصة" يحيلها ذلك المكتب الى المكتب الدولي باعتباره مكتبا لتسلم الطلبات ، على أن يعتبر التاريخ الذي يتسلم فيه المكتب "غير المختص" الطلب هو

التاريخ الذي يتسلم فيه المكتب الدولي ذلك الطلب . واعتمدت جمعية معاهدة التعاون بشأن البراءات تلك التعديلات المقترحة في سبتمبر/أيلول .

١١٦٨- ونظرت اللجنة أيضا في اقتراحين لتعديل القاعدة ٩١-١ للنص فيها على تصحيح الأخطاء السافرة في الالتماس أو طلب البحث أو الفحص اذا رأت الادارة المختصة أن التصحيح المطلوب هو المقصود وأنه بديهي اذا ما قورن بأي وثيقة تتعلق بالطلب الدولي وتكون موجودة عند ايداع الالتماس أو طلب البحث أو الفحص . وبالرغم من أن العديد من الوفود عبر عن تأييده لروح الاقتراحات عامة ، فلم يتيسر تحقيق أي اتفاق بشأنها . ولكن اللجنة اتفقت عامة على ضرورة دراسة امكانية اضافة تحسينات الى بعض التعويضات المحددة .

١١٦٩- وناقشت اللجنة أيضا عددا من التعديلات المقترح ادخالها على الاثحة التنفيذية لمعاهدة التعاون بشأن البراءات للنص فيها على الايداع الالكتروني للطلبات الدولية بناء على مشروع نظام الطلب الالكتروني (EASY) . ومع أن اللجنة رحبت بفكرة اعداد نظام الكتروني لايداع الطلبات الدولية وأعربت عن تأييدها عامة لخطة التنفيذ ، فانها اتفقت على تأجيل النظر في التعديلات المقترح ادخالها على اللائحة التنفيذية لاغراض الايداع الالكتروني الى أن يتم اكتساب مزيد من الخبرة في تنفيذ المرحلة الاولى من مراحل هذا المشروع .

١١٧٠- وفي الفترة من ٣ الى ١١ يونيو/حزيران ، عقدت لجنة معاهدة التعاون بشأن البراءات المعنية بالتعاون التقني دورتها الخامسة عشرة في جنيف . وكانت أعضاء اللجنة التالي ذكرها والبالغ عددها ٢٧ عضواً ممثلة في الدورة : أستراليا والنمسا والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو وكندا وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وايرلندا واليابان وهولندا والنرويج وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات . وكان كل من لجنة الاتحادات الأوروبية ومجموعة توثيق البراءات وناشري مجلة "الاعلام العالمي في مجال البراءات" ممثلا في الدورة بصفة مراقب .

١١٧١- ووافقت اللجنة على قائمة جديدة بالمجلات الدورية معدة بناء على القاعدة ٣٤-١ (ب) "٣" (الحد الأدنى لمجموعة الوثائق) من معاهدة التعاون بشأن البراءات .

١١٧٢- ونظرت اللجنة في اقتراح يرمي الى إعادة النظر في مسألة اعتماد سنة ١٩٢٠ كتاريخ أدنى للمجموعة الدنيا للوثائق بناء على القاعدة ٣٤ من معاهدة التعاون بشأن البراءات . بيد أن الدراسات التي أجراها عدد من مكاتب البراءات أظهرت أن تقارير البحث الأخيرة تتضمن عددا كبيرا من الاقتباسات من وثائق نشرت قبل سنة ١٩٤٠ ، ولا سيما في مجالات تقنية محددة . لذا ، قررت عدم ادخال أي تغيير في التاريخ الأدنى الحالي .

١١٧٣- كما ناقشت اللجنة مسائل تتعلق باستعمال الأسطوانات الضوئية كحاملات للبيانات تستخدمها مكاتب البراءات لتبادل وثائق البراءات التي تمثل جزء من المجموعة الدنيا للوثائق بناء على القاعدة ٣٤ - ١ (ج) "٦" من معاهدة التعاون بشأن البراءات .

١١٧٤- وفي ٢١ و ٢٢ سبتمبر/أيلول ، عقدت اللجنة ذاتها دورتها السادسة عشرة في جنيف . وكانت أعضاء اللجنة التالي ذكرها والبالغ عددها ٣٥ عضوا ممثلة في الدورة : أستراليا والنمسا وبلجيكا والبرازيل وكندا والصين وكوت ديفوار والجمهورية التشيكية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وإيرلندا وإيطاليا واليابان ومدغشقر وملاوي وموناكو ومنغوليا وهولندا والنرويج والبرتغال وجمهورية كوريا والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وإسبانيا والسودان والسويد وسويسرا وأوكرانيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وفييت نام والمكتب الأوروبي للبراءات .

١١٧٥- وأوصت اللجنة بالاجماع جمعية اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات أن توافق على مشروع اتفاق بين المكتب الإسباني للبراءات والعلامات والويبو ، وأن تعين ذلك المكتب كادارة للبحث الدولي اعتبارا من تاريخ دخول الاتفاق حيز التنفيذ . واعتمدت الجمعية المذكورة في وقت لاحق اقتراحات اللجنة ، ودخل الاتفاق حيز التنفيذ في ٢٢ سبتمبر/أيلول .

١١٧٦- وفي الفترة من ١٣ الى ١٧ ديسمبر/كانون الأول ، عقدت اللجنة ذاتها دورتها السابعة عشرة في جنيف . وكانت أعضاء اللجنة التالي ذكرها والبالغ عددها ٢٤ عضوا ممثلة في الدورة : أستراليا وبلغاريا وكندا والصين والجمهورية التشيكية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وإيرلندا واليابان وهولندا والنرويج وبولندا والبرتغال ورومانيا والاتحاد الروسي وإسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية والمكتب الأوروبي للبراءات . وكان كل من مجموعة توثيق البراءات وناشري مجلة "الاعلام العالمي في مجال البراءات" ممثلا في الدورة بصفة مراقب .

١١٧٧- ونظرت اللجنة في اقتراح يرمي الى ادراج مختصرات معيارية في قائمة مجموعة الوثائق الدنيا لمعاهدة التعاون بشأن البراءات ، واتفقت على أن يعالج الموضوع في اطار لجنة الويبو الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية .

١١٧٨- وناقشت اللجنة أيضا اقتراحا يرمي الى ادراج رمز يشير الى نوع الوثائق في وثائق البراءات التي تشكل مجموعة الوثائق الدنيا لمعاهدة التعاون بشأن البراءات ، وفقا للقاعدة ٣٤ - ١ من المعاهدة . واعتمدت اللجنة شكلا مقترحا لطريقة تقديم مجموعة الوثائق .

١١٧٩- وفي الفترة من ٢٠ الى ٢٩ سبتمبر/أيلول ، عقدت جمعية اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات دورتها الحادية والعشرين (الدورة العادية التاسعة) . واتخذت القرارات الرئيسية التالي ذكرها :

١١٨٠- عمل المكتب الدولي كمكتب لتسلم الطلبات . اعتمدت الجمعية تعديلات على اللائحة التنفيذية لمعاهدة التعاون بشأن البراءات ، تمكن المكتب الدولي من أن يعمل كمكتب لتسلم الطلبات ، مانحة بذلك مودعي الطلبات من كل الدول المتعاقدة بموجب المعاهدة خيار ايداع الطلبات الدولية لدى المكتب الدولي بدلا من ايداعها لدى المكاتب الوطنية أو الاقليمية المختصة والعاملة كمكاتب لتسلم الطلبات . وشملت التعديلات القواعد ٤-١ ، ٤-١٤ (ثانيا) و ١-١٨ و ٢-١٨ و ١-١٩ و ٢-١٩ و ٤-١٩ و ٣-٣٥ و ١-٥٤ و ٣-٥٤ و ١-٥٩ و ١-٨٣ و ١-٨٣ (ثانيا) و ١-٩٠ من معاهدة التعاون بشأن البراءات . ونشرت التعديلات في الباب الرابع من العدد ١٩٩٣/٢٦ من جريدة المعاهدة في ٢٨ أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٣ ، وفي نص يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ للكتيب الذي يتضمن نص المعاهدة ولائحتها التنفيذية . ودخلت القواعد المعدلة حيز التنفيذ وبدأ المكتب الدولي عمله كمكتب لتسلم الطلبات في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ .

١١٨١- تعيين المكتب الاسباني للبراءات والعلامات كادارة للبحث الدولي . عينت الجمعية المكتب الاسباني للبراءات والعلامات كادارة للبحث الدولي اعتبارا من ٢٢ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ بالنسبة الى كل الطلبات الدولية المودعة باللغة الاسبانية لدى مكتب تسلم الطلبات الخاص بأي دولة متعاقدة أو العامل لمصلحتها ، شرط أن يكون ذلك المكتب قد حدد الادارة لذلك الغرض . وبالإضافة الى المزايا التي تعود على مودعي الطلبات الاسبانيين من ذلك ، فمن المأمول أن يسهل هذا التعيين انضمام بلدان أخرى ناطقة بالاسبانية الى معاهدة التعاون بشأن البراءات (علما بأن أي ادارة من ادارات البحث الدولي لم تعلن حتى الآن عن استعدادها لمباشرة البحوث الدولية فيما يتعلق بالطلبات الدولية المودعة باللغة الاسبانية دون حاجة الى ترجمة) .

١١٨٢- نفقات الوفود - القاعدة ٨٤-١ من معاهدة التعاون بشأن البراءات . وافقت الجمعية بالاجماع على وقف تطبيق القاعدة ٨٤-١ من معاهدة التعاون بشأن البراءات فيما يتعلق بدوراتها ودورات لجنة المعاهدة المعنية بالمسائل الادارية والقانونية من أجل تيسير دفع نفقات سفر واقامة مندوب واحد من كل دولة متعاقدة يشترك في دورات تلك الهيئات من ميزانية اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات . ووافقت الجمعية أيضا على أن يعد المدير العام اقتراحات لابطال الوقف اذا استحال مواصلته في أي وقت بعد سنة ١٩٩٥ بسبب نقص في الأموال .

١١٨٣- رسوم معاهدة التعاون بشأن البراءات . لم يحظ الاقتراح الرامي الى زيادة رسوم المعاهدة بالأغلبية الضرورية لاقراره . على أنه تم الاتفاق على أن تنظر الجمعية في امكانية زيادة الرسوم في دورة استثنائية تعقد خلال سنة ١٩٩٤ .

١١٨٤- وفي الفترة من ٢١ الى ٢٥ يونيو/حزيران ، عقدت الادارات الدولية المنشأة ببناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات دورتها الثالثة في جنيف . وكانت الادارات الدولية

الشماني التالي ذكرها ممثلة في الدورة باعتبارها ادارات للبحث الدولي وللفحص التمهيدي الدولي بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات : المكتب الاسترالي للملكية الصناعية والمكتب النمساوي للبراءات ولجنة الاتحاد الروسي للبراءات والعلامات والمكتب الاوروبي للبراءات والمكتب الياباني للبراءات والمكتب السويدي للبراءات ومكتب المملكة المتحدة للبراءات (الذي سوف يتوقف عن العمل كادارة للفحص التمهيدي الدولي بعد الانتهاء من القضايا المعلقة موضع الطلبات المودعة لديه قبل الاول من يونيه/حزيران ١٩٩٣) ومكتب الولايات المتحدة للبراءات والعلامات . وكان المكتب الصيني للبراءات ممثلا في الدورة بصفة مراقب ، بانتظار أن يباشر عمله بصفته ادارة للبحث الدولي والفحص التمهيدي الدولي بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات ابتداء من الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ ، أي التاريخ الذي من المتوقع أن تصبح فيه الصين ملزمة بمعاهدة التعاون بشأن البراءات .

١١٨٥- واتفق المجتمعون على ضرورة تعديل بعض مواد التعليمات الادارية وبعض الاستثمارات الخاصة بمعاهدة التعاون بشأن البراءات وبعض المبادئ التوجيهية للبحث بناء على المعاهدة المذكورة . ومن بين أهم التعديلات التي وافق عليها الاجتماع تعديل التعليمات الادارية لتوحيد طريقة وضع العلامات على الصفحات البديلة التي تتضمن التعديلات المطروحة فيما يتعلق بالفحص التمهيدي الدولي . كما اتفق الاجتماع على تعديل استمارة الطلب بوضع علامة مسبقة في خانة "كافة الدول المؤهلة" وحذف الخانة التي تتضمن قائمة الدول المتعاقدة بموجب معاهدة التعاون بشأن البراءات والملزمة بالفصل الثاني . وهكذا ، تزيد حماية مودعي الطلبات من الوقوع في اخطاء من شأنها أن تحرمهم من الانتفاع بالفصل الثاني .

١١٨٦- ولم ينظر المجتمعون بالتفصيل في المبادئ التوجيهية المتعلقة بالفحص التمهيدي بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات ، ذلك أن مكتب الولايات المتحدة للبراءات والعلامات شرح أن المبادئ التوجيهية الحالية تتعارض في نواح عدة مع ممارسته الوطنية ، ولكنه وافق على التقدم باقتراحات فعلية لادخال تعديلات على المبادئ التوجيهية في المستقبل .

١١٨٧- ووافق الاجتماع أيضاً على طريقة موحدة لمعالجة نتائج اختبارات المقارنة أثناء الفحص التمهيدي الدولي ، وأحال مسألة ايداع طلبين لدى ادارتين مختصتين للفحص التمهيدي الدولي الى لجنة معاهدة التعاون بشأن البراءات المعنية بالمسائل الادارية والقانونية لتنظر فيها .

نظام مدريد (اتفاق وروتوكول مدريد بشأن التسجيل الدولي للعلامات)

الغرض المنشود

١١٨٨- الغرض المنشود هو تقديم الخدمات التي يتعين على المكتب الدولي أن يوفرها بناء على اتفاق مدريد بشأن التسجيل الدولي للعلامات ("اتفاق مدريد") وعلى بروتوكول مدريد لسنة ١٩٨٩ ("البروتوكول") فور دخوله حيز التنفيذ .

الانشطة

١١٨٩- الدول الاعضاء الجديدة . نتيجة لايداع وثائق الانضمام أو التصديق أو اعلانات مواصلة تطبيق اتفاق مدريد خلال سنة ١٩٩٣ ، أصبحت البلدان التالي ذكرها ملزمة بذلك الاتفاق في التواريخ المبينة بين قوسين . وبلغ بالتالي مجموع عدد الدول الاعضاء في اتفاق مدريد ٣٨ دولة في ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ . وهذه البلدان هي بيلاروس (في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١) والبوسنة والهرسك (في ٦ مارس/آذار ١٩٩٢) والجمهورية التشيكية (في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣) وكازاخستان (في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١) وسلوفاكيا (في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣) وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافيا السابقة (في ٨ سبتمبر/أيلول ١٩٩١) وأوزبكستان (في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١) .

١١٩٠- تطبيق القاعدة ٣٨ من اللائحة التنفيذية لاتفاق مدريد في بعض الدول الخلف . في سنة ١٩٩٣ ، أرسل المكتب الدولي ، بناء على القاعدة المذكورة ، اخطارات الى أصحاب ١٥٠ ٠٠٠ تسجيل دولي يتضمن تمديدا اقليميا يشمل تشيكوسلوفاكيا والاتحاد السوفياتي ويوغوسلافيا ، لاختارهم بامكانية طلب استمرار آثار تلك التسجيلات في الدول (الخلف) التي كانت جزء من تلك الدول الثلاث والتي أودعت اعلانا بمواصلة تطبيق آثار اتفاق مدريد في أراضيها . ويرد فيما يلي بيان الدول المعنية وعدد طلبات مواصلة تطبيق الآثار التي تسلمها المكتب الدولي سنة ١٩٩٣ (شرط التأكد من صحتها) : بيلاروس (٦٨٧) (٨ وكرواتيا (٣٤ ٥٣٨) والجمهورية التشيكية (٣٦ ٧٢٦) وكازاخستان (٨ ٣٥٣) وسلوفاكيا (٣٥ ٩٥٤) وسلوفينيا (٣٤ ٦٥٤) وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة (١١ ٥٢٩) وأوكرانيا (١٢ ٧٠٨) وأوزبكستان (١ ٣٥٧) .

الخدمات الادارية

١١٩١- خلال سنة ١٩٩٣ ، استمر المكتب الدولي في تنفيذ مهماته بناء على اتفاق مدريد . وبلغ مجموع التسجيلات ١٦ ٤٩٨ تسجيلا ، ويمثل ذلك زيادة بنسبة ٥% بالمقارنة بأرقام سنة ١٩٩٢ (١٥ ٧٠٢) . وبلغ مجموع التجديدات ٢٦٤ ٤ تجديدا ، ويمثل ذلك انخفاضا بنسبة ٢١% بالمقارنة بأرقام سنة ١٩٩٢ (٥ ٤٤١) . وبلغ مجموع التغييران المقيدة في السجل الدولي للعلامات ٣٤ ١٥١ تغييراً مقابل ٢٨ ٢٨٠ تغييراً في سنة ١٩٩٢ . ونظراً الى أن متوسط عدد البلدان المشمولة في كل تسجيل دولي بلغ العشرة ، فان عدد التسجيلات الدولية التي أجريت في سنة ١٩٩٣ يوازي ١٦٥ ٠٠٠ تسجيل وطني .

١١٩٢- ويبين الجدول الوارد أدناه عدد التسجيلات والتجديدات التي أجريت خلال سنة ١٩٩٣ ، تبعاً لبلد منشأ صاحب التسجيل أو صاحب التسجيل المجدد والنسب المئوية المقابلة لذلك :

التسجيلات والتجديدات		التجديدات		بلد منشأ		التسجيلات	
%	العدد	%	العدد	صاحب التسجيل أو التجديد	%	العدد	
٢٧ر٠١	٥ ٦٠٨	٣٤ر٧٥	١ ٤٨٢	ألمانيا	٢٥ر٠٠	٤ ١٢٦	
٢٣ر٨٥	٤ ٩٣٠	٢٤ر٢٧	١ ٠٣٥	فرنسا	٢٣ر٦٠	٣ ٨٩٥	
١٣ر٢٣	٢ ٧٤٥	١٢ر٠٠	٥١٨	بلدان بنيلوكس	١٣ر٥٠	٢ ٢٢٧	
١١ر٨٤	٢ ٤٥٠	١١ر٨٧	٤٨٣	سويسرا	١١ر٩٣	١ ٩٦٧	
١٠ر٥٢	٢ ٢٠١	٦ر٠٠	٢٧١	إيطاليا	١١ر٧٠	١ ٩٣٠	
٦ر٠٠	١ ٢٦٧	٤ر٢٤	١٨١	إسبانيا	٦ر٦٠	١ ٠٨٦	
٤ر٢١	٨٥٣	٣ر٢٢	١٣٧	النمسا	٤ر٤٠	٧١٦	
٠ر٦١	١٠٧	٠ر٥١	٢٢	لختنشتاين	٠ر٥١	٨٥	
٠ر٥٠	١٠٣	٠ر٧٣	٣١	هنغاريا	٠ر٤٤	٧٢	
٠ر٢٧	٥٧	-	-	الصين	٠ر٣٥	٥٧	
٠ر٢٢	٤٧	-	-	تشيكوسلوفاكيا*	٠ر٢٨	٤٧	
٠ر٥١	١٠٦	١ر٠٣	٤٤	الجمهورية التشيكية	٠ر٣٧	٦٢	
٠ر٣٤	٧٢	٠ر٦٨	٢٩	البرتغال	٠ر٢٦	٤٣	
٠ر١٧	٣٦	-	-	بولندا	٠ر٢١	٣٦	
٠ر١٨	٣٩	٠ر١٨	٨	موناكو	٠ر١٨	٣١	
٠ر١٥	٣١	-	-	الاتحاد الروسي	٠ر١٨	٣١	
٠ر٠٨	١٨	-	-	يوغوسلافيا	٠ر١١	١٨	
٠ر١١	٢٣	٠ر٢٣	١٠	المغرب	٠ر٠٧	١٣	
٠ر٠٦	١٤	٠ر٠٢	١	سلوفاكيا	٠ر٠٧	١٣	
٠ر٠٤	١٠	-	-	بلغاريا	٠ر٠٦	١٠	
٠ر٠٤	١٠	-	-	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	٠ر٠٦	١٠	
٠ر٠٤	٩	٠ر٠٢	١	سان مارينو	٠ر٠٤	٨	
٠ر٠٥	١١	٠ر٠٩	٤	سلوفينيا	٠ر٠٤	٧	
٠ر٠١	٤	٠ر٠٢	١	مصر	٠ر٠١	٣	
٠ر٠٤	٩	٠ر١٤	٦	رومانيا	٠ر٠١	٣	
٠ر٠١	١	-	-	الجزائر	٠ر٠١	١	
٠ر٠١	١	-	-	كازاخستان	٠ر٠١	١	
١٠٠ر٠٠	٢٠ ٧٦٢	١٠٠ر٠٠	٤ ٢٦٤		١٠٠ر٠٠	١٦ ٤٩٨	

١١٩٣- زيادة الرسوم . أقرت جمعية اتحاد مدريد في دورتها المنعقدة في سبتمبر/أيلول زيادة في الرسوم بنسبة ٧% في نظام مدريد ، اعتبارا من الأول من أبريل/نيسان ١٩٩٤ .

١١٩٤- المعامل . في سنة ١٩٩٣ ، أخطرت البلدان التالي ذكرها المدير العام بالمعامل الذي يتعين تطبيقه عليها لتوزيع المبالغ الناجمة عن الرسوم التكميلية والاضافية المدفوعة عن التسجيلات الدولية للعلامات على البلدان الاطراف في الاتفاق (أنظر المادة ٨(٢)(ب) و(ج) و(٥) و(٦) من اتفاق مدريد والقاعدة ٣٥ من اللائحة التنفيذية) :
 بيلاروس (٣) والبوسنة والهرسك (٤) والجمهورية التشيكية (٤) وكازاخستان (٣)
 وسلوفاكيا (٤) وسلوفينيا (٣) (ابتداء من ١٣ يونيو/حزيران ١٩٩٣) وسويسرا (٣)
 (ابتداء من الأول من أبريل/نيسان ١٩٩٣) وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة (٤)
 وأوزبكستان (٤) .

* ترد الإشارة الى تشيكوسلوفاكيا في هذا الجدول لأن بعض التسجيلات الدولية جرت في أول شهرين من سنة ١٩٩٣ بناء على طلبات دولية مودعة في سنة ١٩٩٢ .

١١٩٥- توزيع الرسوم الاضافية والتكميلية المحصلة بناء على اتفاق مدريد . باستثناء يوغوسلافيا (حيث لا تزال مسألة الدفع موضع البحث) ، فقد تسلمت الدول الاعضاء في اتحاد مدريد المبالغ التالي ذكرها باعتبارها حصتها من الرسوم الاضافية والتكميلية الموزعة عن سنة ١٩٩٣ :

بالفرنكات السويسريةالبلد

١ ٧٠٥ ٦٩٨ر٦٦	بلدان بنيلوكس
١ ٥٥٧ ٥٦١ر٩٨	اسبانيا
١ ٣٤٥ ٦٥٤ر٧٨	البرتغال
١ ١٢٩ ٥٦٤ر٤٦	سويسرا
١ ١٢٧ ٩٨٩ر٦٤	ألمانيا
٩٩٧ ٣٠٥ر١٠	هنغاريا
٩٠٥ ٣٩٣ر١٣	الجمهورية التشيكية
٨٥٢ ٣٥٦ر٣٠	سلوفاكيا
٨٤٠ ٠٥٥ر٥٩	ايطاليا
٧٨٦ ٨٩٧ر٧٣	النمسا
٧٦٠ ٦٥٢ر٤٧	فرنسا
٧٠٧ ٦٥٧ر٤٩	رومانيا
٦٨٢ ٣٢٩ر٤٠	يوغوسلافيا
٦٦٩ ٦٩٩ر٣٣	بولندا
٦٦٤ ٧١١ر٨٢	الاتحاد الروسي
٥٦٥ ٤٩٤ر٣٦	أوكرانيا
٥٦٥ ١٩٨ر١٨	كرواتيا
٥١٠ ٩٧٨ر٤١	بلغاريا
٥٠١ ٧٥٥ر٧٩	مصر
٥٠١ ١٧١ر٣٧	سلوفينيا
٤٣٣ ٩٩٨ر٢٣	الصين
٣٥٣ ٥٢٣ر٩١	موناكو
٣٣٤ ١٣٠ر٣٣	فييت نام
٢٨١ ٤٣١ر٧٦	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية
٢٤٦ ٠٩٨ر١٣	الجزائر
٢٠٥ ٠٨٤ر٩٩	كوبا
١٩٧ ٩٤٦ر٤٤	كازاخستان
١٩٦ ٣٦٤ر٤٠	السودان
١٨٧ ٠٦٢ر١٣	لختنشتاين
١٨٤ ٧٦٥ر٧٦	بيلاوس
١٧٤ ٩٩٣ر٠٩	منغوليا
١٤٢ ٩٧٨ر٧٩	المغرب
١١١ ٠٠٠ر٢٩	سان مارينو
٩٣ ٨١٠ر٢٠	تشيكوسلوفاكيا *
٥٤ ١٨٢ر٩٨	جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة
٣٩ ٩٩٨ر٥٨	أوزبكستان

٢٠ ٦١٥ ٤٩٦ر٠٠

المجموع :

* ترد الإشارة الى تشيكوسلوفاكيا في هذا الجدول لأن التسجيلات الدولية التي نشرها المكتب الدولي سنة ١٩٩٣ تستفيد من التواريخ الفعلية للتسجيلات الدولية في سنة ١٩٩٢ .

١١٩٦- ويستعمل عدد من الدول الأعضاء في اتحاد مدريد كل المبالغ المذكورة أعلاه أو بعضها لدفع اشتراكاته في ميزانيات الاتحادات التي تديرها الويبو .

استعمال الحاسبات الالكترونية

١١٩٧- تم توسيع وتحسين نظام حفظ المعلومات ونشرها باستخدام الاسطوانات الرقمية الضوئية ، المعروف باسم MINOS (التخزين الضوئي للمعلومات المتعلقة بالعلامات) والذي أعد من أجل ترشيد ادارة الوثائق والعمليات المتعلقة بها وتحسين وتيسير الوصول الى ملفات التسجيلات الدولية ونشرها . وتم تركيب خزانة مسجلات ثنائية وملقم ثان لزيادة القدرة الاستيعابية للبيانات المخزنة ضوئيا وسلامتها ولتسريع الاجابات . وسوف يستكمل مسح ١٨٠ ألف ملف لتسجيل العلامات التجارية الدولي (أي ما يعادل ١٨٠٠٠٠٠ صفحة ممسوحة ومخزنة ضوئياً) بنهاية سنة ١٩٩٥ .

١١٩٨- وتتضمن قاعدة البيانات SEMIRA (نظام بحث وتسجيل وادارة العلامات بالطريقة الالكترونية) خلفية كل تسجيل دولي نافذ ، أي ما مجموعه ملياري رمز . واستكملت خلال السنة الحوسبة الكاملة لسجل العلامات الدولي الراهن ، وادخلت في قاعدة البيانات المذكورة البيانات الببليوغرافية المتعلقة بما يساوي ٢٨٠ ألف تسجيل دولي نافذ ، وتم التأكد من صحتها . ونظرا الى أن كل ملف من ملفات التسجيلات الدولية يتألف بالمتوسط من ١٠ صفحات ونصف الصفحة ، فان تلك البيانات تعادل ٣ ملايين صفحة تقريبا . واعتبارا من يونيو/حزيران ١٩٩٣ ، يزود النظام تدريجيا بالبيانات المتعلقة بما يستجد من التسجيلات الدولية والتجديدات وحالات الرفض فضلا عن كل التعديلات المتعلقة بالتسجيلات الدولية النافذة ، وفقا للاجراءات الادارية .

١١٩٩- أسطوانة مدريد المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط . تعرف أسطوانة ROMARIN (ذاكرة معلومات سجل مدريد المحدث للقراءة فقط) باسم "السجل الدولي المؤتمت للعلامات" .

١٢٠٠- ومنذ مايو/أيار ١٩٩٢ ، بدأ الاصدار الشهري لاسطوانات ROMARIN التي تتضمن كل البيانات المهمة والمتعلقة بكل علامة دولية نافذة ومسجلة في السجل الدولي للعلامات ، وكذلك العناصر التصويرية للعلامات ، كلما وجدت ، (وتسمى "اسطوانات ببليو") . وفي سنة ١٩٩٣ ، كانت ١٢ أسطوانة من هذا النوع قد صدرت ، وتجاوز عدد الاشتراكات المدفوعة للدائرة المائة .

١٢٠١- وخلال الأشهر الستة الاولى من سنة ١٩٩٣ ، تم الانتهاء من تحويل قاعدة البيانات الصورية للعناصر التصويرية للعلامات المسجلة قبل مايو/أيار ١٩٩٢ (أي نحو ١٠٥٠٠٠ صورة) الى أرقام . وصدرت الاسطوانة الاولى التي تتضمن تلك الصور ("اسطوانة الصور") في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ مع "اسطوانة ببليو" الشهرية .

١٢٠٢- وتتضمن سلسلة ROMARIN أيضا نصوص التصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات المنشأ بموجب اتفاق نيس (تصنيف نيس) والتصنيف الدولي للعناصر التصويرية للعلامات المنشأ بموجب اتفاق فيينا (تصنيف فيينا) باللغتين الانكليزية والفرنسية في شكل قابل للعرض على الشاشات وللبحث فيه عن الأصناف ورموز التصنيف .

١٢٠٣- وتتوفر أيضا أغلبية البيانات البليوغرافية المخزنة في سلسلة ROMARIN في شكل فهرس ، ومن الممكن بالتالي بحثها باستعمال عدة وسائل . أما قائمة السلع والخدمات ، فان كل كلمة فيها قابلة للبحث باللغة الفرنسية .

١٢٠٤- وبالإضافة الى ذلك ، فمن المخطط أن يدخل في سلسلة ROMARIN كل تسميات المنشأ المسجلة لدى المكتب الدولي بناء على اتفاق لشبونة بشأن حماية تسميات المنشأ وتسجيلها على الصعيد الدولي وشعارات الدول وأختامها وشعارات المنظمات الدولية الحكومية المبلغة للمكتب الدولي وفقا للمادة ٦ (ثالثا) من اتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية .

١٢٠٥- ومن الممكن الحصول على سلسلة ROMARIN مقابل اشتراك سنوي قدره ٢٠٠٠ فرنك سويسري . ويتلقى المشتركون كل شهر "أسطوانة بليو" ، كما يتلقون في نهاية كل سنة "أسطوانة صور" تتضمن كل العناصر التصويرية المجمعة للعلامات .

١٢٠٦- الأسطوانات من طراز ROMARIN . جرت مناقشات غير رسمية خلال سنة ١٩٩٣ بين موظفي الويبو وموظفي عدد من مكاتب الملكية الصناعية الوطنية التابعة لبعض الدول الأعضاء في اتحاد مدريد ومكتب بنيلوكس للعلامات ، بناء على طلبها . وتناولت تلك المناقشات امكانية أن يعد المكتب الدولي أسطوانات من طراز ROMARIN لعلامات بلدان بنيلوكس والعلامات الوطنية . ومن المتوقع توسيع نطاق تلك المناقشات لتشمل مكاتب معنية أخرى خلال سنة ١٩٩٤ .

١٢٠٧- محطات تشغيل الأسطوانات المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط للدول الاعضاء في اتحاد مدريد . في سنة ١٩٩٣ ، استمر المكتب الدولي في تنفيذ القرار الذي اتخذته جمعية اتحاد مدريد سنة ١٩٩٠ بشأن تزويد كل مكتب وطني من مكاتب الدول الاعضاء في اتحاد مدريد بمحطة مجانية لتشغيل أسطوانات ROMARIN . وقد قبلت معظم المكاتب المعنية ذلك العرض وتلقت محطة التشغيل . ويجري تطبيق ذلك القرار على الدول الاعضاء الجديدة .

تطبيق بروتوكول مدريد

١٢٠٨- مشروع MAPS (نظام اتفاق مدريد وبروتوكوله) . تم تطوير مشروع MAPS ليشمل الاجراءات الادارية المنصوص عليها في اتفاق مدريد وبروتوكول مدريد ما أن يدخل البروتوكول حيز التنفيذ ، ولا سيما لأدراج اللغة الانكليزية كلفة رسمية . وسوف يستعاض به عن نظام SEMIRA ما أن يصبح البروتوكول قابلا للتطبيق .

١٢٠٩- وفي سنة ١٩٩٣ ، استمر العمل على صياغة مقتضيات المنتفعين بناء على اتفاق مدريد وبروتوكول مدريد ، مع احتمال ادراج التبادل الالكتروني للبيانات بين المكتب الدولي والدول الاعضاء ، واعداد اللائحة التنفيذية لبروتوكول مدريد في الوقت ذاته .

١٢١٠- ويعتبر مشروع MATCHES (نظام الترجمة والتصنيف بمساعدة قاعدة بيانات MAPS للفاحصين) بمثابة تطبيق لنظام MAPS الذي من شأنه أن يسهل التصنيف التلقائي للمصطلحات الواردة في قوائم السلع والخدمات بناء على تصنيف نيس وترجمتها (من الانكليزية الى الفرنسية ومن الفرنسية الى الانكليزية) . وكان المكتب الدولي قد أعد المشروع المذكور بالتعاون مع المكتب الكندي للملكية الفكرية . وقد أحرز مزيد من التقدم في التحليل المحدد لتلك المقتضيات وفي كتابة برامج الحاسب الالكتروني للمساعدة في المعالجة المحوسبة للتسجيلات والتجديدات والتعديلات بناء على اللائحة التنفيذية الجديدة التي يجري اعدادها لتنفيذ بروتوكول مدريد .

خدمات الاعلام والدعم

١٢١١- المنشورات . خلال سنة ١٩٩٣ ، صدرت ١٧٠٠ نسخة من مجلة العلامات الدولية الشهرية (التي تنشر على الورق والبطاقات المصغرة والوسائل الالكترونية) باللغة الفرنسية ، متضمنة ما نشر من تسجيلات العلامات والتجديدات والتغييرات وحالات الرفض وحالات الابطال المقيدة في السجل الدولي للعلامات .

١٢١٢- واستمر المكتب الدولي في نشر مستجدات دليل التسجيل الدولي للعلامات باللغات الانكليزية والفرنسية والالمانية .

١٢١٣- وبالإضافة الى الأنشطة الرامية الى ترويج الانتفاع باتفاق مدريد والمسرودة أدناه ، اطلع الموظفون الحكوميون الوافدون من البلدان التالي ذكرها وممثلو المنظمات غير الحكومية التالي ذكرها ، الذين زاروا الويبو خلال سنة ١٩٩٣ ، على اتفاق مدريد وعملياته ، أو تلقوا تدريباً شمل استعمال أسطوانة ROMARIN أو نظامي SEMIRA و MINOS : أرمينيا وأستراليا والنمسا وأذربيجان وبيلاروس وبلغاريا وكرواتيا وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية واستونيا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا واليابان وكازاخستان ولاتفيا ولختنشتاين وليتوانيا وجمهورية مولدوفا ورومانيا والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وسلوفينيا وسويسرا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وأوكرانيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وفييت نام وجمعية العلامات الدولية والجمعية اليابانية للبراءات واتحاد صناعات الجماعة الأوروبية .

١٢١٤- الاجتماعات المعقودة مع المنتفعين بنظام مدريد لأغراض التدريب والترويج . في سبتمبر/أيلول ، قدم ثلاثة موظفين للويبو وخبيران استشاريان لها من فرنسا والمملكة المتحدة عروضاً عن اتفاق مدريد وبروتوكول مدريد في ندوة عن التسجيل الدولي للعلامات في الصين ، نظمتها في بكين ادارة الدولة للصناعة والتجارة بالتعاون مع الويبو . وحضر الندوة المدير العام . كما حضرها ١٥٠ شخصاً من الصين ، بمن فيهم موظفون من الوكالات الحكومية الصينية ومحكمة الشعب وممثلون عن القطاع الخاص والمؤسسات .

١٢١٥- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، تحدث أحد موظفي الويبو عن بروتوكول مدريد في اجتماع نظمته في ملبورن (أستراليا) جمعية أستراليا للملكية الفكرية . وحضر الاجتماع ٩٠ عضوا من أعضاء الجمعية المذكورة .

١٢١٦- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أشرف أحد موظفي الويبو في ميلان على حلقة دراسية عن الاجراءات الدولية المتعلقة بتسجيل العلامات بناء على اتفاق مدريد . ونظمت الحلقة الجمعية الايطالية لممثلي الملكية الصناعية المهنيين والمكتب الايطالي لتسجيل ممثلي الملكية الصناعية المهنيين والمكتب الايطالي للبراءات والعلامات ، بالتعاون مع الويبو . واشترك في الحلقة ١٣٠ شخصا من بين موظفي المكتب الايطالي للبراءات والعلامات ووكلاء العلامات . وتحدث موظف الويبو عن اتفاق مدريد وبروتوكوله وعن اتفاق لاهاي ، وقدم عرضا عن أسطوانات الويبو (ROMARIN) المتعلقة بسجل العلامات الدولي .

نظام لاهاي (اتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية)

الغرض المنشود

١٢١٧- الغرض المنشود هو تقديم الخدمات التي يتعين على المكتب الدولي أن يوفرها بناء على اتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية ("اتفاق لاهاي") ، بالإضافة الى مواصلة تطوير نظام لاهاي بغرض تبسيط اجراءات الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية .

الانشطة

١٢١٨- الدول الاعضاء الجديدة . نتيجة لايداع وثيقة انضمام وعلان عن مواصلة تطبيق اتفاق لاهاي خلال سنة ١٩٩٣ ، أصبح البلدان التالي ذكرهما ملزمين بذلك الاتفاق في التاريخين المبينين بين قوسين . وبلغ بالتالي مجموع عدد الدول الاعضاء في اتفاق لاهاي ٢٣ دولة . وهذان البلدان هما : كوت ديفوار (في ٣٠ مايو/أيار ١٩٩٣) ويوغوسلافيا (في ٣٠ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣) .

الخدمات الادارية

١٢١٩- خلال سنة ١٩٩٣ ، استمر المكتب الدولي في انجاز مهامه بناء على اتفاق لاهاي ، ولا سيما تسجيل الرسوم والنماذج الصناعية المودعة لديه ونشرها كل شهر (في المجلة الدورية الصادرة باللغتين الانكليزية والفرنسية بعنوان "نشرة الرسوم والنماذج الصناعية الدولية") . وصدرت عن تلك النشرة ٥٠٠ نسخة .

١٢٢٠- وخلال سنة ١٩٩٣ ، بلغ عدد ايداعات الرسوم والنماذج الصناعية والتجديدات والتلميذات التي تسلمها المكتب الدولي ١٩١ ٥ ايداعا وتجديدا وتمديدا . ويمثل ذلك زيادة بنسبة ٨٥٣% بالمقارنة بسنة ١٩٩٢ (٧٨٣ ٤ ايداعا وتجديدا وتمديدا) .

١٢٢١- ويبين الجدول الوارد أدناه الأيداعات الدولية والتجديدات والتتمديدات التي أجراها المكتب الدولي خلال الفترة موضع البحث ، تبعاً لبلد المنشأ :

مجموع الأيداعات والتجديدات والتتمديدات		التجديدات والتتمديدات		بلد المنشأ	الأيداعات الدولية	
العدد	%	العدد	%		العدد	%
٢٩٦٠	١ ٥٣٧	٢٧٠٤	٤٢٨	ألمانيا	٣٠٧٤	١ ١٠٩
٢٣٧٦	١ ٢٣٣	٢٩٠٦	٤٦٠	فرنسا	٢١٤٣	٧٧٣
١٥٦٥	٨١٢	١٣٧١	٢١٧	بلدان بنيلكوس	١٦٤٩	٥٩٥
١٥٥٥	٨٠٧	١٦٧٤	٢٦٥	سويسرا	١٥٠٢	٥٤٢
١١٠٠	٥٧١	٨٢٨	١٣١	إيطاليا	١٢٢٠	٤٤٠
٣٨٣	١٩٩	٤١٠	٦٥	إسبانيا	٣٧١	١٣٤
٠٣٣	١٧	٠٧٦	١٢	لختنشتاين	٠١٤	٥
٠١١	٦	٠٠٦	١	هولندا	٠١٤	٥
٠٠٤	٢	-	-	هنغاريا	٠٠٥	٢
٠١١	٦	٠٢٥	٤	موناكو	٠٠٥	٢
٠٠٢	١	-	-	أندونيسيا	٠٠٣	١
%١٠٠	٥ ١٩١	%١٠٠	١ ٥٨٣		%١٠٠	٣ ٦٠٨
=====	=====	=====	=====		=====	=====

١٢٢٢- توزيع رسوم الدول المحصلة بناء على اتفاق لاهاي . تسمت الدول الاعضاء في اتحاد لاهاي المبالغ التالي ذكرها باعتبارها حصتها من رسوم الدول الموزعة عن سنة ١٩٩٣ :

بالفرنكات السويسرية

٢٣١ ٤٧٠
١٦٨ ٢٨٠
١٥٥ ٩٩٦
١٥٥ ١٥٦
١٥٣ ٧٧٣
١٥١ ٧٧١
٦٠ ١٠٦
٥٧ ٧٠٤
٢١ ٧٤٢
٢١ ٢٧٧
١٢ ١٣٠
١١ ٧٢٢
١٠ ٩١٥
٢ ٣١٥
١ ٢١٤ ٥٠٧
=====

البلد

هنغاريا
بلدان بنيلوكس
فرنسا
إيطاليا
سويسرا
ألمانيا
لختنشتاين
موناكو
رومانيا
جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية
السنغال
سورينام
بنن
كوت ديفوار
المجموع :

١٢٢٣- ويستعمل عدد من الدول الاعضاء في اتحاد لاهاي كل تلك المبالغ أو بعضها لتسديد اشتراكاته في ميزانيات الاتحادات التي تديرها الويبو .

١٢٢٤- زيادة الرسوم . أقرت جمعية اتحاد لاهاي في دورتها المنعقدة في سبتمبر/أيلول زيادة في الرسوم بنسبة ١٠ % في نظام لاهاي اعتباراً من الأول من أبريل/نيسان ١٩٩٤ .

استعمال الحاسبات الالكترونية

١٢٢٥- بدأ في أواخر سنة ١٩٩٣ تنفيذ المرحلة الاولى من نظام محسوب لتشغيل دائرة التسجيل بناء على اتفاق لاهاي . وسوف يشمل النظام بصورة خاصة تسجيل الايداعات والتجديدات واعداد التبليغات والاختارات والاستعداد لنشر نشرة الرسوم والنماذج الدولية التي تصدر كل شهر باللغتين الانكليزية والفرنسية وتجميع قائمة مالكي ايداعات الرسوم والنماذج الصناعية على أساس سنوي .

خدمات الاعلام والدعم

١٢٢٦- خلال الفترة موضع البحث ، استمر المكتب الدولي في نشر مستجدات دليل الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية باللغتين الانكليزية والفرنسية .

١٢٢٧- وخلال سنة ١٩٩٣ ، أطلع موظفون حكوميون من البلدان التالي ذكرها على نظام لاهاي وعملياته أو تلقوا تدريباً في هذا المجال ، لدى زيارتهم للويبو : أرمينيا والنمسا وبيلاروس وبلغاريا وكرواتيا واستونيا وهنغاريا وكازاخستان ولاتفيا وجمهورية مولدوفا ورومانيا والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وسلوفينيا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وأوكرانيا وأوزبكستان .

تطوير نظام لاهاي

١٢٢٨- في الفترة من ٢٦ الى ٣٠ أبريل/نيسان ، عقدت لجنة الخبراء المعنية بتطوير اتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية دورتها الثالثة في جنيف . وكانت ١٣ دولة من الدول الاعضاء في اتحاد لاهاي ممثلة في الدورة ، أي بلجيكا وكون ديفوار وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وأندونيسيا وايطاليا وهولندا ورومانيا والسنغال واسبانيا وسويسرا . وكانت ١٨ دولة من الدول الاعضاء في اتحاد باريس ممثلة في الدورة بصفة مراقب ، أي الجزائر والارجنتين وبنغلاديش وبلغاريا والصين والدانمرك وفنلندا وايرلندا واليابان وكينيا والمكسيك والنرويج والفلبين والبرتغال وجمهورية كوريا والسويد والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية . واشترك في الدورة بصفة مراقب أيضا ممثلون عن الغان ومكتب بنيلوكس للرسوم والنماذج الصناعية ولجنة الاتحادات الأوروبية . وكانت ١٧ منظمة غير حكومية ممثلة في الدورة بصفة مراقب ، أي الجمعية الأمريكية لنقابات المحامين والجمعية الأمريكية لقانون الملكية الفكرية والجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية واللجنة الدولية المعنية بالاتصال بين صناعات المطرقات والستائر والدانتلا ولجنة المعاهد الوطنية لوكلاء البراءات ولجنة التنسيق لصناعات النسيج في الاتحاد الاقتصادي الأوروبي وجمعية الاتحادات الأوروبية للعاملين في مجال العلامات التجارية والغرفة الفدرالية الألمانية لوكلاء البراءات والاتحاد الدولي لوكلاء الملكية الصناعية والغرفة التجارية الدولية والمجلس الدولي لجمعيات الرسوم والنماذج الصناعية والجمعية اليابانية لحماية الرسوم والنماذج الصناعية ومعهد ماكس بلانك والاتحاد

السويسري للنسيج واتحاد العاملين الأوروبيين في مجال الملكية الصناعية واتحاد صناعات الجماعة الأوروبية واتحاد الصناعيين لحماية الملكية الصناعية والفنية على الصعيد الدولي .

١٢٢٩- وبحثت اللجنة بالتفصيل الاحكام الاساسية في "مشروع وثيقة جديدة لاتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية" (الوثيقة H/CE/III/2) أعده المكتب الدولي بالاستناد الى مناقشات الدورات السابقة للجنة الخبراء .

١٢٣٠- وأثنى المجتمعون على المكتب الدولي لما بذله من جهود من أجل التوفيق بين مختلف متطلبات الانظمة الوطنية في مشروع الوثيقة الجديدة المطروحة على لجنة الخبراء . وعبروا عن آمالهم في أن يعزز المشروع المقبل للوثيقة الجديدة هذا التوفيق ، ويسمح بذلك بوضع الأساس اللازم لنظام لتسجيل الرسوم والنماذج الصناعية على الصعيد الدولي بحيث يتيسر تطبيقه على نطاق جغرافي واسع .

١٢٣١- وقررت جمعية اتحاد لاهاي في دورتها المنعقدة في سبتمبر/أيلول مواصلة العمل على مراجعة اتفاق لاهاي وعقد مؤتمر دبلوماسي خلال سنة ١٩٩٥ لاعتماد الوثيقة الجديدة للاتفاق .

١٢٣٢- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أصدر المكتب الدولي النص المراجع لمشروع الوثيقة الجديدة (الوثيقة H/CE/IV/2) . وسوف تنظر لجنة الخبراء في ذلك النص أثناء عقد دورتها الرابعة في أواخر يناير/كانون الثاني وبداية فبراير/شباط ١٩٩٤ .

اتفاق لشبونة (بشأن حماية تسميات المنشأ وتسجيلها على الصعيد الدولي)

الغرض المنشود

١٢٣٣- الغرض المنشود هو تقديم الخدمات التي يتعين على المكتب الدولي أن يوفرها بناء على اتفاق لشبونة بشأن حماية تسميات المنشأ وتسجيلها على الصعيد الدولي (والمشار اليه فيما بعد بعبارة "اتفاق لشبونة") .

الانشطة

١٢٣٤- الدول الاعضاء الجديدة . نتيجة لايداع اعلانين عن مواصلة تطبيق اتفاق لشبونة خلال سنة ١٩٩٣ ، أصبحت الدولتان التالي ذكرهما ملزمتين بذلك الاتفاق في التاريخين المبينين بين قوسين . وبلغ بالتالي مجموع عدد الدول الاعضاء في ذلك الاتفاق ١٧ دولة . وهاتان الدولتان هما : الجمهورية التشيكية وسلوفاكيا (في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣) .

١٢٣٥- ويبين الجدول الوارد أدناه التسجيلات الدولية التي أجراها المكتب الدولي ما بين سنة ١٩٦٧ وسنة ١٩٩٣ ، تبعا لبلد المنشأ :

<u>مجموع التسجيلات</u>	<u>بلد المنشأ</u>
٤٧٢	فرنسا
١٠٨	تشيكوسلوفاكيا*
١	الجمهورية التشيكية
٤٨	بلغاريا
٢٦	هنغاريا
٢٥	إيطاليا
١٩	الجزائر
١٨	كوبا
٧	تونس
٤	البرتغال
١	إسرائيل
١	المكسيك
<u>٧٣٠</u>	<u>المجموع :</u>
=====	

نظام معاهدة سجل الأفلام

الغرض المنشود

١٢٣٦- الغرض المنشود هو توفير الخدمات التي يتعين على المكتب الدولي أن يقدمها بناء على معاهدة التسجيل الدولي للمصنفات السمعية البصرية ("معاهدة سجل الأفلام").

الأنشطة

١٢٣٧- الدول الأعضاء الجديدة . نتيجة لايداع وثيقتين للتصديق على المعاهدة خلال سنة ١٩٩٣ ، أصبحت الدولتان التالي ذكرهما ملزمتين بتلك المعاهدة في التاريخين المبينين بين قوسين . وبلغ بالتالي مجموع عدد الدول الأعضاء في تلك المعاهدة تسع دول . وهاتان الدولتان هما : البرازيل (في ٢٦ يونيو/حزيران ١٩٩٣) وشيلي (في ٢٩ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣) .

١٢٣٨- الخدمات الإدارية . بلغ عدد التسجيلات التي تم إجراؤها منذ افتتاح مكتب التسجيل في الأول من سبتمبر/أيلول ١٩٩١ ما مجموعه ٣٩٧ تسجيلاً .

١٢٣٩- اجتماعات الاعلام والترويج . خلال الفترة موضع البحث ، شرح موظفو الويبو في عدة مناسبات في جنيف وخارجها هدف مكتب تسجيل الأفلام وعملياته .

* يشير ذلك الرقم الى التسجيلات التي أجريت قبل ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٢ . وفي ٧ أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٣ ، أبرم بروتوكول بين الجمهورية التشيكية وسلوفاكيا لتوزيع تسميات المنشأ التي كانت محمية في تشيكوسلوفاكيا ومجلة بناء على اتفاق لشبونة ، بين البلدين .

جمعية اتحاد معاهدة سجل الأفلام

١٢٤٠- في ١٣ مايو/أيار ، عقدت جمعية اتحاد التسجيل الدولي للمصنفات السمعية البصرية (اتحاد معاهدة سجل الأفلام) دورتها الثالثة (الدورة الاستثنائية الثانية) في مقر الويبو . وكانت كل الدول الأعضاء في الجمعية والبالغ عددها سبع دول ممثلة في الدورة ، أي الأرجنتين والنمسا وبوركينا فاسو والجمهورية التشيكية وفرنسا والمكسيك وسلوفاكيا . كما كانت ست دول ممثلة في الدورة بصفة مراقب ، أي شيلي وكولومبيا وهنغاريا والجمهورية العربية الليبية والسويد والولايات المتحدة الأمريكية . واشتركت البرازيل أيضا في الدورة بصفة مراقب ، وأصبحت طرفا في المعاهدة في يونيو/حزيران . وكانت المنظمات غير الحكومية التالي ذكرها والبالغ عددها أربع منظمات ممثلة في الدورة أيضا ، أي الجمعية الدولية لمؤلفي ومديري الأعمال السمعية البصرية والاتحاد الأوروبي لصانعي الأفلام السمعية البصرية والاتحاد الدولي لجمعيات منتجي الأفلام والاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامات .

١٢٤١- واستندت المناقشات الى مذكرة أعدها المكتب الدولي بعنوان "امكانية تعليق تطبيق المعاهدة المبرمة بين جمهورية النمسا والويبو والمشار إليها في المادة ٣(٣) من معاهدة سجل الأفلام" .

١٢٤٢- واعتمدت الجمعية القرار التالي :

١٢٤٣- "الى أن تتخذ جمعية اتحاد معاهدة سجل الأفلام أي قرار آخر ،

(أ) يعلق تطبيق المعاهدة المبرمة بين جمهورية النمسا والويبو بشأن مكتب التسجيل الدولي للأفلام ؛

(ب) ولا تدعى أي دورة عادية لجمعية اتحاد معاهدة سجل الأفلام للانعقاد خلال سنة ١٩٩٣ ، على أن تدعى للانعقاد من جديد اعتبارا من سنة ١٩٩٥ ؛

(ج) ويعلق دفع نفقات المندوبين الى جمعية اتحاد معاهدة سجل الأفلام لحضور أي دورات مقبلة للجمعية " .

١٢٤٤- وقبل انعقاد دورة الجمعية ، عقدت اللجنة الاستشارية لاتحاد معاهدة سجل الأفلام دورتها الثالثة في ١٣ مايو/أيار ١٩٩٣ أيضا في مقر الويبو . وأوصت اللجنة الاستشارية الجمعية بأن توافق على المذكرة المشار إليها أعلاه .

[يلي ذلك الجزء الرابع]

الجزء الرابع : تشجيع الاعتراف العالمي بالملكية الفكرية ومراعاتها ،
والتعاون مع الدول والمنظمات الدولية ، وأنشطة الموظفين والدعم

الانضمام الى المعاهدات التي تديرها الويبو ، والتعاون مع الدول والمنظمات الدولية

الغرض المنشود

١٢٤٥- الغرض المنشود عموما هو تعزيز الوعي بأهمية الملكية الفكرية ومزاياها ، اي الملكية الصناعية وحق المؤلف ، لأغراض التقدم الاجتماعي والاقتصادي والثقافي في كل بلد .

١٢٤٦- ويمكن تحقيق هذا الغرض عن طريق تشجيع انضمام البلدان التي ليست أطرافا بعدد في المعاهدات التي تديرها الويبو على الانضمام اليها ، وتعاون الويبو مع الدول والمنظمات الدولية الحكومية والمنظمات غير الحكومية .

الأنشطة

تشجيع الانضمام الى المعاهدات التي تديرها الويبو

١٢٤٧- خلال سنة ١٩٩٣ ، استمرت الويبو في تشجيع الدول على الانضمام الى المعاهدات المشار اليها اعلاه . وبالإضافة الى الأنشطة المبينة أدناه فيما يتعلق ببعض المعاهدات المحددة ، جرت محادثات بشأن مسألة الانضمام خلال المهمات التي أنجزها موظفو الويبو في البلدان النامية بصورة خاصة ، وفي الاجتماعات التي عقدت مع البعثات الدائمة للدول في جنيف ، وخلال الاتصالات بوفود الدول في الاجتماعات الدولية الحكومية . وقد أعد المكتب الدولي مذكرات عن مزايا الانضمام الى بعض المعاهدات ، وأرسلها الى السلطات المعنية في عدد من البلدان .

١٢٤٨- واثرا ايداع وثائق الانضمام أو التصديق أو اعلان استمرار التطبيق خلال الفترة موضع البحث ، أصبحت البلدان المبينة أدناه أو سوف تصبح ملزمة بالمعاهدات المذكورة في التواريخ المبينة .

الاتفاقية المنشئة للمنظمة العالمية للملكية الفكرية (الويبو)

١٢٤٩- فيما يتعلق باتفاقية الويبو : أرمينيا ، في ٢٢ أبريل/نيسان ١٩٩٣ ، بوتان في ١٦ مارس/آذار ١٩٩٤ ، وبوليفيا ، في ٦ يوليه/تموز ١٩٩٣ ، والبوسنة والهرسك في ٦ مارس/آذار ١٩٩٢ ، والجمهورية التشيكية ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، واستونيا ، في ٥ فبراير/شباط ١٩٩٤ ، ولاتفيا ، في ٢١ يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وجمهورية مولدوفا ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١ ، وسانت لوسيا ، في ٢١ أغسطس/آب

١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة ، في ٨ سبتمبر/أيلول ١٩٩١ ، وأوزبكستان ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١ .

الاتفاقية المنشئة للمنظمة العالمية للملكية الفكرية (الويبو) لم تذكر بين قوسين

١٢٥٠- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في اتفاقية الويبو ١٤٣ دولة هي ألبانيا والجزائر وأنغولا والأرجنتين وأرمينيا وأستراليا والنمسا وجزر البهاما وبنغلاديش وبربادوس وبيلاروس وبلجيكا وبنن وبوتان وبوليفيا والبوسنة والهرسك والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو وبوروندي والكاميرون وكندا وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وشيلي والصين وكولومبيا والكونغو وكوستاريكا وكوت ديفوار وكرواتيا وكوبا وقبرص والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك واكوادور ومصر والسلفادور واستونيا وفيجي وفنلندا وفرنسا وغابون وغامبيا وألمانيا وغانا واليونان وغواتيمالا وغينيا وغينيا - بيساو وهائتي والكرسي الرسولي وهندوراس وهنغاريا وإيسلندا والهند وأندونيسيا والعراق وإيرلندا وإسرائيل وإيطاليا وجامايكا واليابان والأردن وكازاخستان وكينيا ولاتفيا ولبنان وليسوتو وليبيريا والجمهورية العربية الليبية ولختنشتاين وليتوانيا ولكسمبرغ ومدغشقر وملاوي وماليزيا ومالي ومالطة وموريتانيا وموريشيوس والمكسيك وموناكو ومنغوليا والمغرب وناميبيا وهولندا ونيوزيلندا ونيكاراغوا والنيجر والنرويج وباكستان وبنما وباراغواي وبيرو والفلبين وبولندا والبرتغال وقطر وجمهورية كوريا وجمهورية مولدوفا ورومانيا والاتحاد الروسي ورواندا وسانت لوسيا وسان مارينو والمملكة العربية السعودية والسنغال وسيراليون وسنغافورة وسلوفاكيا وسلوفينيا والصومال وجنوب أفريقيا وإسبانيا وسري لانكا والسودان وسورينام وسوازيلند والسويد وسويسرا وتايلند وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وتوغو وترينيداد وتوباغو وتونس وتركيا وأوغندا وأوكرانيا والإمارات العربية المتحدة والمملكة المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وأوزبكستان وفنزويلا وفيتنام واليمن ويوغوسلافيا وزائير وزامبيا وزمبابوي .

المعاهدات التي تنص على الحماية الموضوعية للملكية الفكرية

١٢٥١- اتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية . فيما يتعلق بالاتفاقية المذكورة : بيلاروس ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١ ، وبوليفيا ، في ٤ نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٣ ، والبوسنة والهرسك ، في ٦ مارس/آذار ١٩٩٢ ، والجمهورية التشيكية ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، والسلفادور ، في ١٩ فبراير/شباط ١٩٩٤ ، وهندوراس ، في فبراير/شباط ١٩٩٤ ، ولاتفيا ، في ٧ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، وجمهورية مولدوفا ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة ، في ٨ سبتمبر/أيلول ١٩٩١ ، وأوزبكستان ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١ .

١٢٥٢- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الاطراف في اتفاقية باريس ١١٧ دولة هي الجزائر والارجنتين وأستراليا والنمسا وجزر البهاما وبنغلاديش وبربادوس وبيلاروس وبلجيكا وبنن وبوليفيا والبوسنة والهرسك والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو وبوروندي والكاميرون وكندا وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وشيلي والصين والكونغو وكوت ديفوار وكرواتيا وكوبا وقبرص والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك والجمهورية الدومينيكية ومصر والسلفادور وفنلندا وفرنسا وغابون وغامبيا وألمانيا وغانا واليونان وغينيا وغينيا - بيساو وهايتي والكرسي الرسولي وهندوراس وهنغاريا واسبانيا واندونيسيا وايران (جمهورية - الاسلامية) والعراق وايرلندا واسرائيل وايطاليا واليابان والاردن وكازاخستان وكينيا ولافتيا ولبنان وليسوتو والجمهورية العربية الليبية ولختنشتاين ولكسمبرغ ومدغشقر وملاوي وماليزيا ومالي ومالطة وموريتانيا وموريشيوس والمكسيك وموناكو ومنغوليا والمغرب وهولندا ونيوزيلندا والنيجر ونيجريا والنرويج والفلبين وبولندا والبرتغال وجمهورية كوريا وجمهورية مولدوفا ورومانيا والاتحاد الروسي ورواندا وسان مارينو والسنغال وسلوفاكيا وسلوفينيا وجنوب أفريقيا واسبانيا وسري لانكا والسودان وسورينام وسوازيلند والسويد وسويسرا والجمهورية العربية السورية وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وتوغو وترينيداد وتوباغو وتونس وتركيا وأوغندا وأوكرانيا والمملكة المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وأوزبكستان وفييت نام ويوغوسلافيا وزائير وزامبيا وزمبابوي .

١٢٥٣- وبناء على المادة ٦ ثالثا (١)(أ) و(٣)(أ) من اتفاقية باريس بشأن حماية الملكية الصناعية ، يتولى المكتب الدولي ابلاغ الشعارات الشرفية والاعلام والشعارات الأخرى للبلدان الاعضاء في اتفاقية باريس والعلامات والدمغات الرسمية الخاصة بالرقابة والضمان التي اعتمدها هذه الدول . وبناء على المادة ٦ ثالثا (١)(ب) و(٣)(ب) من الاتفاقية المذكورة ، يتولى المكتب الدولي أيضا ابلاغ الشعارات الشرفية والاعلام والشعارات الأخرى والاختصارات وأسماء المنظمات الدولية الحكومية التي يكون بلد أو أكثر من بلدان اتحاد باريس عضوا فيها . وفي سنة ١٩٩٣ ، أرسل المكتب الدولي ٤ ابلاغات الى الدول وابلغين الى المنظمات الدولية الحكومية .

١٢٥٤- اتفاقية برن بشأن حماية المصنفات الأدبية والفنية . فيما يتعلق بالاتفاقية المذكورة : ألبانيا ، في ٦ مارس/آذار ١٩٩٤ ، وبوليفيا ، في ٤ نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٣ ، والبوسنة والهرسك ، في ٢ مارس/آذار ١٩٩٢ ، والجمهورية التشيكية ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، والسلفادور ، في ١٩ فبراير/شباط ١٩٩٤ ، وغامبيا ، في ٧ مارس/آذار ١٩٩٣ ، وجامايكا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ ، وكينيا ، في ١١ يونيو/حزيران ١٩٩٣ ، وناميبيا ، في ٢١ مارس/آذار ١٩٩٠ ، ونيجييريا ، في ١٤ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، وسانت لوسيا ، في ٢٤ أغسطس/آب ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسويسرا ، في ٢٥ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ (وثيقة باريس لسنة ١٩٧١) ، وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة ، في ٨ سبتمبر/أيلول ١٩٩١ .

١٢٥٥- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الاطراف في اتفاقية برن ١٠٥ دول هي ألبانيا والأرجنتين وأستراليا والنمسا وجزر البهاما وبربادوس وبلجيكا وبنن وبوليفيا والبوسنة والهرسك والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو والكاميرون وكندا وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد وشيلي والصين وكولومبيا والكونغو وكوستاريكا وكوت ديفوار وكرواتيا وقبرص والجمهورية التشيكية والدانمرك واكوادور ومصر والسلفادور وفيجي وفنلندا وفرنسا وغابون وغامبيا وألمانيا وغانا واليونان وغينيا وغينيا - بيساو والكرسي الرسولي وهندوراس وهنغاريا وإيسلندا والهند وإيرلندا وإسرائيل وإيطاليا جامايكا واليابان وكينيا ولبنان وليسوتو وليبيريا والجمهورية العربية الليبية ولختنشتاين ولكسمبرغ ومدغشقر وملاوي وماليزيا ومالي ومالطة وموريتانيا وموريشيوس والمكسيك وموناكو والمغرب وناميبيا وهولندا ونيوزيلندا والنيجر ونيجيريا والنرويج وباكستان وباراغواي وبيرو والفلبين وبولندا والبرتغال ورومانيا ورواندا وسانت لوسيا والسنغال وسلوفاكيا وسلوفينيا وجنوب أفريقيا وإسبانيا وسري لانكا وسورينام والسويد وسويسرا وتايلند وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وتوغو وترينيداد وتوباغو وتونس وتركيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وفنزويلا ويوغوسلافيا وزائير وزامبيا وزمبابوي .

١٢٥٦- اتفاق مدريد بشأن قمع بيانات مصدر السلع ، الزائفة أو المضللة . فيما يتعلق بالاتفاق المذكور : الجمهورية التشيكية ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ .

١٢٥٧- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الاطراف في اتفاق مدريد ٣١ دولة هي الجزائر والبرازيل وبلغاريا وكوبا والجمهورية التشيكية والجمهورية الدومينيكية ومصر وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وإيرلندا وإسرائيل وإيطاليا واليابان ولبنان ولختنشتاين وموناكو والمغرب ونيوزيلندا وبولندا والبرتغال وسان مارينو وسلوفاكيا وإسبانيا وسري لانكا والسويد وسويسرا والجمهورية العربية السورية وتونس وتركيا والمملكة المتحدة .

١٢٥٨- معاهدة بودابست بشأن الاعتراف الدولي بإيداع الكائنات الدقيقة لأغراض الاجراءات الخاصة بالبراءات . فيما يتعلق بالمعاهدة المذكورة : كوبا ، في ١٩ فبراير/شباط ١٩٩٤ ، والجمهورية التشيكية في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، واليونان ، في ٣٠ أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٣ ، وبولندا ، في ٢٢ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وترينيداد وتوباغو ، في ١٠ مارس/آذار ١٩٩٤ ، ويوغوسلافيا ، في ٢٥ فبراير/شباط ١٩٩٤ .

١٢٥٩- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الاطراف في معاهدة بودابست ٢٩ دولة هي أستراليا والنمسا وبلجيكا وبلغاريا وكوبا والجمهورية التشيكية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا واليونان وهنغاريا وإيطاليا واليابان ولختنشتاين وهولندا والنرويج والفلبين وبولندا وجمهورية كوريا والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وإسبانيا والسويد وسويسرا وترينيداد وتوباغو والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية .

١٢٦٠- اتفاقية روما بشأن حماية فنانى الاداء ومنتجى التسجيلات الصوتية وهيئات الاداعة (اتفاقية روما) . فيما يتعلق بالاتفاقية المذكورة : بوليفيا ، في ٢٤ نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٣ ، والجمهورية التشيكية ، في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، واليونان ، في ٦ يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وجامايكا ، في ٢٧ يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ ، وهولندا ، في ٧ أكتوبر/تشرين الاول ١٩٩٣ ، ونيجيريا ، في ٢٩ أكتوبر/تشرين الاول ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسويسرا ، في ٢٤ سبتمبر/ أيلول ١٩٩٣ .

١٢٦١- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في اتفاقية روما ٤٥ دولة هي الارجنتين وأستراليا والنمسا وبربادوس وبوليفيا والبرازيل وبوركينا فاسو وشيلي وكولومبيا والكونغو وكوستاريكا والجمهورية التشيكية والدانمرك والجمهورية الدومينيكية واكوادور والسلفادور وفيجي وفنلندا وفرنسا وألمانيا واليونان وغواتيمالا وهندوراس وايرلندا وايطاليا وجامايكا واليابان وليسوتو ولكسمبرغ والمكسيك وموناكو وهولندا والنيجر ونيجيريا والنرويج وبنما وباراغواي وبيرو والفلبين وسلوفاكيا واسبانيا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة وأوروغواي .

١٢٦٢- اتفاقية جنيف بشأن حماية منتجى الفونوغرامات من استنساخ فونوغراماتهم دون تصريح . فيما يتعلق بالاتفاقية المذكورة : الصين ، في ٣٠ أبريل/نيسان ١٩٩٣ ، وقبرص ، في ٣٠ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، والجمهورية التشيكية ، في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، واليونان ، في ٩ فبراير/شباط ١٩٩٤ ، وجامايكا ، في ١١ يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ ، وهولندا ، في ١٢ أكتوبر/تشرين الاول ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسويسرا في ٣٠ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ .

١٢٦٣- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في اتفاقية جنيف ٥٠ دولة هي الارجنتين وأستراليا والنمسا وبربادوس والبرازيل وبوركينا فاسو وشيلي والصين وكوستاريكا وقبرص والجمهورية التشيكية والدانمرك واكوادور ومصر والسلفادور وفيجي وفنلندا وفرنسا وألمانيا واليونان وغواتيمالا والكرسي الرسولي وهندوراس وهنغاريا والهند واسرائيل وايطاليا وجامايكا واليابان وكينيا ولكسمبرغ والمكسيك وموناكو وهولندا ونيوزيلندا والنرويج وبنما وباراغواي وبيرو وجمهورية كوريا وسلوفاكيا واسبانيا والسويد وسويسرا وترينيداد وتوباغو والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الامريكية وأوروغواي وفنزويلا وزانير .

١٢٦٤- اتفاقية بروكسل بشأن توزيع الاشارات الحاملة للبرامج المرسلة عبر التوايح الصناعية . فيما يتعلق بالاتفاقية المذكورة : أرمينيا ، في ١٣ ديسمبر/كانون الاول ١٩٩٣ ، وكرواتيا ، في ٨ أكتوبر/تشرين الاول ١٩٩١ ، وسويسرا ، في ٢٤ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ .

١٢٦٥- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في اتفاقية بروكسل ١٨ دولة هي أرمينيا وأستراليا والنمسا وكرواتيا وألمانيا واليونان وايطاليا وكينيا والمكسيك والمغرب

ونيكاراغوا وبنما وبيرو والاتحاد الروسي وسلوفينيا وسويسرا والولايات المتحدة الأمريكية ويوغوسلافيا .

١٢٦٦- معاهدة نيروبي بشأن حماية الرمز الأولمبي . فيما يتعلق بالمعاهدة المذكورة : بيلاروس ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١ ، والمغرب ، في ١١ نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٣ .

١٢٦٧- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في معاهدة نيروبي ٣٤ دولة هي الجزائر والأرجنتين وبربادوس وبيلاروس وبوليفيا والبرازيل وبلغاريا وشيلي والكونغو وكوبا وقبرص ومصر والسلفادور وغينيا الاستوائية وأثيوبيا واليونان وغواتيمالا والهند وإيطاليا وجامايكا وكينيا والمكسيك والمغرب وعمان وقطر والاتحاد الروسي وسان مارينو والسنغال وسري لانكا والجمهورية العربية السورية وتوغو وتونس وأوغندا وأوروغواي .

المعاهدات المنشئة للتصنيفات الدولية في مجال الاختراعات والعلامات والرسوم والنماذج الصناعية

١٢٦٨- اتفاق التصنيف الدولي للبراءات . فيما يتعلق بالاتفاق المذكور : الجمهورية التشيكية ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ .

١٢٦٩- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في الاتفاق ٢٧ دولة هي أستراليا والنمسا وبلجيكا والبرازيل والجمهورية التشيكية والدانمرك ومصر وفنلندا وفرنسا وألمانيا وإيرلندا وإسرائيل وإيطاليا واليابان ولكسمبرغ وموناكو وهولندا والنرويج والبرتغال والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وإسبانيا وسورينام والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية .

١٢٧٠- اتفاق نيس بشأن التصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات . فيما يتعلق بالاتفاق المذكور : البوسنة والهرسك ، في ٦ مارس/آذار ١٩٩٢ ، والجمهورية التشيكية ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة ، في ٨ سبتمبر/أيلول ١٩٩١ .

١٢٧١- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في اتفاق نيس ٣٨ دولة هي الجزائر وأستراليا والنمسا وبربادوس وبلجيكا وبنن والبوسنة والهرسك وكرواتيا والجمهورية التشيكية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وإيرلندا وإسرائيل وإيطاليا واليابان ولبنان ولختنشتاين ولكسمبرغ وموناكو والمغرب وهولندا والنرويج والبرتغال

والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وسلوفينيا واسبانيا وسورينام والسويد وسويسرا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وتونس والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الامريكية ويوغوسلافيا .

١٢٧٢- اتفاق فيينا بشأن التصنيف الدولي للعناصر التصويرية للعلامات . بلغ عدد الدول الاطراف في اتفاق فيينا في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ خمس دول هي فرنسا ولكسمبرغ وهولندا والسويد وتونس .

١٢٧٣- اتفاق لوكارنو الذي وضع بموجبه تصنيف دولي للرسوم والنماذج الصناعية . فيما يتعلق بالاتفاق المذكور : البوسنة والهرسك ، في ٦ مارس/آذار ١٩٩٢ ، والجمهورية التشيكية ، في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة ، في ٨ سبتمبر/أيلول ١٩٩١ .

١٢٧٤- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الاطراف في اتفاق لوكارنو ٢١ دولة هي النمسا والبوسنة والهرسك وكرواتيا والجمهورية التشيكية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وايرلندا وايطاليا وهولندا والنرويج والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وسلوفينيا واسبانيا والسويد وسويسرا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة .

المعاهدات المنشئة لانظمة يسمح استعمالها بحماية حقوق الملكية الفكرية على الصعيد الدولي على نحو اضمن وبتكاليف اقل مما لو اودعت طلبات فردية للتسجيل في السجلان الوطنية

١٢٧٥- معاهدة التعاون بشأن البراءات . فيما يتعلق بالمعاهدة المذكورة : بيلاروس ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الاول ١٩٩١ ، والصين ، في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٤ ، والجمهورية التشيكية ، في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، ولاتفيا ، في ٧ سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ ، والنيجر ، في ٢١ مارس/آذار ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الاول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسلوفينيا ، في الاول من مارس/آذار ١٩٩٤ ، وترينيداد وتوباغو ، في ١٠ مارس/آذار ١٩٩٤ ، وأوزبكستان ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الاول ١٩٩١ ، وفييت نام ، في ١٠ مارس/آذار ١٩٩٣ .

١٢٧٦- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الاطراف في معاهدة التعاون بشأن البراءات ٦٣ دولة هي استراليا والنمسا وبربادوس وبيلاروس وبلجيكا وبنن والبرازيل وبلغاريا وبوركينا فاسو والكاميرون وكندا وجمهورية أفريقيا الوسطى وتشاد والصين والكونغو وكوت ديفوار والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك وفنلندا وفرنسا وغابون وألمانيا واليونان وغينيا وهنغاريا وايرلندا وايطاليا واليابان وكازاخستان ولاتفيا ولختنشتاين ولكسمبرغ ومدغشقر وملاوي ومالي وموريتانيا وموناكو ومنغوليا وهولندا ونيوزيلندا والنيجر والنرويج وبولندا والبرتغال

وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي والسنغال وسلوفاكيا وسلوفينيا واسبانيا وسري لانكا والسودان والسويد وسويسرا وتوغو وترينيداد وتوباغو وأوكرانيا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوزبكستان وفيت نام .

١٢٧٧- اتفاق مدريد (بشأن التسجيل الدولي للعلامات) . فيما يتعلق بالاتفاق المذكور : بيلاروس ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١ ، والبوسنة والهرسك ، في ٦ مارس/آذار ١٩٩٢ ، والجمهورية التشيكية ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة ، في ٨ سبتمبر/أيلول ١٩٩١ ، وأوزبكستان ، في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩١ .

١٢٧٨- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في اتفاق مدريد ٣٨ دولة هي الجزائر والنمسا وبيلاروس وبلجيكا والبوسنة والهرسك وبلغاريا والصين وكرواتيا وكوبا والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية ومصر وفرنسا وألمانيا وهنغاريا وإيطاليا وكازاخستان ولختنشتاين ولكسمبرغ وموناكو ومنغوليا والمغرب وهولندا وبولندا والبرتغال ورومانيا والاتحاد الروسي وسان مارينو وسلوفاكيا وسلوفينيا واسبانيا والسودان وسويسرا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وأوكرانيا وأوزبكستان وفيت نام ويوغوسلافيا .

١٢٧٩- اتفاق لاهاي (بشأن الإيداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية) . فيما يتعلق بالاتفاق المذكور : كوت ديفوار ، في ٣٠ مايو/أيار ١٩٩٣ ، ويوغوسلافيا ، في ٣٠ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ .

١٢٨٠- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في اتفاق لاهاي ٢٣ دولة هي بلجيكا وبنن وكوت ديفوار وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية ومصر وفرنسا وألمانيا والكرسي الرسولي وهنغاريا وأندونيسيا وإيطاليا ولختنشتاين ولكسمبرغ وموناكو والمغرب وهولندا ورومانيا والسنغال واسبانيا وسورينام وسويسرا وتونس ويوغوسلافيا .

١٢٨١- اتفاق لشبونة بشأن حماية تسميات المنشأ وتسجيلها على الصعيد الدولي . فيما يتعلق بالاتفاق المذكور : الجمهورية التشيكية ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ .

١٢٨٢- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الأطراف في اتفاق لشبونة ١٧ دولة هي الجزائر وبلغاريا وبوركينا فاسو والكونغو وكوبا والجمهورية التشيكية وفرنسا وغابون وهاتي وهنغاريا وإسرائيل وإيطاليا والمكسيك والبرتغال وسلوفاكيا وتوغو وتونس .

١٢٨٣- معاهدة سجل الأفلام (معاهدة بشأن التسجيل الدولي للمصنفات السمعية البصرية) . فيما يتعلق بالمعاهدة المذكورة : البرازيل ، في ٢٦ يونيو/حزيران ١٩٩٣ ، وشيلي ، في ٢٩ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ ، والجمهورية التشيكية ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ ، وسلوفاكيا ، في الأول من يناير/كانون الثاني ١٩٩٣ .

١٢٨٤- ونتيجة لذلك ، بلغ عدد الدول الاطراف في معاهدة سجل الافلام تسع دول هي الأرجنتين والنمسا والبرازيل وبوركينا فاسو وشيلي والجمهورية التشيكية وفرنسا والمكسيك وسلوفاكيا .

التعاون مع الدول والمنظمات الدولية

التعاون المشترك بين الاقطار

١٢٨٥- دول البلطيق . في يناير/كانون الثاني ، اشترك أحد موظفي الويبو كمحاضر في حلقة دراسية عن حماية الملكية الصناعية ، نظمها في ريغا مجلس الوزراء الشمالي لدول البلطيق .

١٢٨٦- وفي أبريل/نيسان ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في فيلنيوس مع عدد من الموظفين الحكوميين عن التدابير التحضيرية لتنظيم ندوة اقليمية لدول البلطيق عن ممارسة حق المؤلف والحقوق المشابهة وادارتها وانفاذها ، على أن تعقد الندوة في فيلنيوس في الفترة من ٢ الى ٤ يونيو/حزيران ١٩٩٣ .

١٢٨٧- وفي مايو/أيار ، حضر أحد موظفي الويبو في أوصلو الاجتماع عن تنسيق المساعدة التقنية والاقتصادية لدول البلطيق ، بناء على دعوة المكتب النرويجي للبراءات ، بغرض تنسيق المساعدة المالية وغيرها من المساعدات التي تعتمزم البلدان الشمالية (أي الدانمرك وفنلندا والنرويج والسويد) والويبو والمنظمة الأوروبية للبراءات أن تقدمها بصورة خاصة خلال سنة ١٩٩٣ لدول البلطيق (أي استونيا ولااتفيا وليتوانيا) .

١٢٨٨- وفي الفترة من ٢ الى ٤ يونيو/حزيران ، نظمت الويبو في فيلنيوس ندوتها الاقليمية لدول البلطيق عن ممارسة حق المؤلف والحقوق المشابهة وادارتها وانفاذها ، بالتعاون مع وزارة التربية والتعليم الليتوانية ، وبمساعدة المعهد الفنلندي لحق المؤلف والصندوق السويدي للموسيقى القطبية . واشترك في الندوة نحو ٥٠ شخصاً من الدوائر الحكومية وجمعيات حق المؤلف واتحادات الكتاب من استونيا ولااتفيا وليتوانيا . وألقى المحاضرات خبراء استشاريون للويبو من الدانمرك وفنلندا والسويد وخبراء من ثلاث دول من دول البلطيق وموظفان من الويبو . واشترك أيضاً في الندوة موظف آخر للويبو .

١٢٨٩- بلدان أوروبا الوسطى والشرقية . في يناير/كانون الثاني ، حضر موظفان من الويبو في بوخارست الاجتماع المشترك الأول عن برنامج الملكية الصناعية الاقليمي لأوروبا الوسطى والشرقية . ونظم الاجتماع مكتب الدولة للاختراعات والعلامات في رومانيا ، بصفته منسق البرنامج ، بالتعاون مع المكتب الأوروبي للبراءات .

١٢٩٠- وفي الفترة من ٦ الى ٨ سبتمبر/أيلول ، نظمت الويبو حلقة دراسية لبلدان أوروبا الوسطى عن تكييف نظام حق المؤلف والحقوق المشابهة مع ظروف الاقتصاد السوقي

والديمقراطية التعددية ومقتضياتها ، بالتعاون مع وزارة الثقافة التشيكية في براغ . وحضر هذه الحلقة الدراسية ١٢ شخصا من هنغاريا وبولندا وسلوفاكيا وسلوفينيا و٣٠ مواطنا من الجمهورية التشيكية وممثلون عن ٦ منظمات دولية غير حكومية . وألقى المحاضرات محاضرون من فنلندا والسويد وسويسرا والمملكة المتحدة وخبيران استشاريان للويبو من النمسا وألمانيا وموظف من الويبو . كما شارك فيها موظف من الويبو .

١٢٩١- وتم خلال هذه الحلقة الدراسية التعرض بايجاز الى المهمات الرئيسية للبلدان المعنية . وتتعلق هذه المهمات بتحديث القوانين ذات الصلة وحماية الحقوق المشابهة والتدابير الرامية الى ابقاء فعالية الادارة الجماعية وانفاذ الحقوق بصورة فعلية .

١٢٩٢- وفي الفترة من ١٣ الى ١٧ ديسمبر/كانون الأول ، نظمت الويبو حلقة دراسية بالاشتراك مع مكتب الولايات المتحدة الأمريكية لحق المؤلف لبلدان أوروبا الشرقية وآسيا الوسطى ، بالتعاون مع مكتب الولايات المتحدة المذكور في واشنطن . وحضر هذه الحلقة الدراسية ١٥ شخصا من أرمينيا وبيلاروس وجورجيا وكازاخستان وقيرغيزستان وليتوانيا وجمهورية مولدوفا وطاجيكستان وتركمانستان وأوكرانيا وأوزبكستان . وألقى المحاضرات ١٩ متحدثا من الولايات المتحدة الأمريكية ومتحدث من بولندا وآخر من المملكة المتحدة وثلاثة خبراء استشاريين للويبو من الجمهورية التشيكية واستونيا والاتحاد الروسي وموظفان من الويبو .

١٢٩٣- المجلس المشترك بين الدول لحماية الملكية الصناعية . في مايو/أيار ، حضر المدير العام ، بصحبة موظفين آخرين من الويبو ، الدورة الأولى للمجلس المشترك بين الدول لحماية الملكية الصناعية . وعقدت الدورة في موسكو ، وترأسها رئيس مكتب الدولة للبراءات في أوكرانيا ، وحضرها ممثلو الدول الموقعة على اتفاق تدابير حماية الملكية الصناعية ، المؤرخ في ١٢ مارس/آذار ١٩٩٣ . وهذه الدول هي أرمينيا وبيلاروس وكازاخستان وقيرغيزستان وجمهورية مولدوفا والاتحاد الروسي وطاجيكستان وأوكرانيا وأوزبكستان . وكان كل من أذربيجان وتركمانستان ممثلا بصفة مراقب .

١٢٩٤- وقد أنشأ المجلس الآنف ذكره مكتبا مشتركا بين الدول لحماية الملكية الصناعية وعين السيد/فيكتور بلينيكوف ، النائب الأول لرئيس لجنة الاتحاد الروسي للبراءات والعلامات ، رئيسا له .

١٢٩٥- وبالإضافة الى ذلك ، ألف المجلس المذكور فريقا عاملا ، وكلفه بمهمة اعداد المشروع الأول لمعاهدة ترمي الى انشاء نظام اقليمي للبراءات .

١٢٩٦- وفي يونيو/حزيران ، أجرى موظفان من المجلس المذكور وموظف حكومي من الاتحاد الروسي محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن خطط انشاء نظام اقليمي للبراءات .

١٢٩٧- وفي يوليه/تموز ، أجرى موظفان من المجلس المشترك بين الدول لحماية الملكية الصناعية (أحدهما موظف حكومي من أوكرانيا والآخر موظف من الاتحاد الروسي) بصحبة موظف حكومي من الاتحاد الروسي مناقشات مع المدير العام وموظفين آخرين من الويبو في جنيف بشأن مشروع اتفاقية حماية الملكية الصناعية على الصعيد المشترك بين الدول .

١٢٩٨- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظفان من الويبو في أوزكورد (أوكرانيا) ، الدورة الثانية للفريق العامل لخبراء المجلس المشترك بين الدول لحماية الملكية الصناعية ، بصفة مراقب . وناقش الفريق مشروع اتفاقية حماية الملكية الصناعية على الصعيد المشترك بين الدول ، والذي أعد بالتعاون مع الويبو . ووافق على أن تقتصر الاتفاقية الجديدة على حماية البراءات وعلى أن تسمى "اتفاقية البراءات الأوروبية الآسيوية" وعلى أن تكون هيئات منظمة البراءات الأوروبية الآسيوية مكونة من مجلس اداري ومن مكتب البراءات الأوروبية الآسيوي .

١٢٩٩- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظفا الويبو المذكوران أعلاه في أوزكورد الدورة الثانية للمجلس المشترك بين الدول لحماية الملكية الصناعية بشأن حماية الملكية الصناعية . وعقدت تلك الدورة بعد اجتماعات الفريق العامل الموضحة في الفقرة السابقة . وتمت في هذه الدورة مناقشة مشروع اتفاقية البراءات الأوروبية الآسيوية . واعتمد المجلس المشترك بين الدول لحماية الملكية الصناعية القرارات المتعلقة بإنشاء ثلاثة أفرقة عاملة قائمة أحدها معني بالاعلام وأحدها معني بالحوسبة والآخر مسؤول عن المسائل المالية المتعلقة بالملكية الصناعية ، والقرارات المتعلقة بتنسيق مبادلة البراءات بشهادات المخترعين ومكافأة المخترعين وكيفية التصرف بالاختراعات السرية .

١٣٠٠- وفي أواخر سبتمبر/أيلول ، أجرى المدير العام وموظفون من المكتب الدولي للويبو ، بمناسبة اشتراكهم في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات غير رسمية في جنيف بشأن مشروع اتفاقية البراءات الأوروبية الآسيوية مع موظفين من المجلس المشترك بين الدول لحماية الملكية الصناعية والمكتب وموظفين حكوميين من بيلاروس وكازاخستان وجمهورية مولدوفا والاتحاد الروسي وأوكرانيا وأوزباكستان .

١٣٠١- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع اتفاقية البراءات الأوروبية الآسيوية وأرسلها الى المجلس المشترك بين الدول لحماية الملكية الصناعية ، بناء على طلبه .

١٣٠٢- البلدان الشمالية . وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظف حكومي من السويد مناقشات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن امكانية قيام حكومة السويد والويبو بتنظيم حلقة دراسية للبلدان الشمالية حول بروتوكول مدريد في منتصف سنة ١٩٩٤ .

الدول

١٣٠٣- ألبانيا . وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى ممثلان عن جمعية المؤلفين الألبانيين مناقشات مع المدير العام وموظفين آخرين من الويبو في جنيف بشأن امكانية التعاون في المستقبل بين ألبانيا والويبو في مجال حق المؤلف .

١٣٠٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، زار موظفان من الويبو تيرانا لاجراء مناقشات مع عدد من الموظفين الحكوميين وموظفي برنامج الامم المتحدة الانمائي بشأن اعداد مشروع مساعدة يموله برنامج الامم المتحدة الانمائي لصالح مكتب البراءات والعلامات التجارية . كما أجريت أيضا مناقشات حول مشروع قوانين الملكية الصناعية وامكانية انضمام البلد الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو .

١٣٠٥- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين مناقشات مع المدير العام وموظفين آخرين من الويبو في جنيف حول التعاون في المستقبل بين ألبانيا والويبو في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة .

١٣٠٦- أرمينيا . في مايو/أيار ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن وضع حماية الملكية الصناعية في أرمينيا وامكانية استمرار تطبيق بعض المعاهدات التي تديرها المنظمة في البلاد .

١٣٠٧- أستراليا . في يونيو/حزيران ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن تحديث نظام العلامات التجارية في أستراليا . وقدم لهم عرض عن الانظمة الممكنة والاسطوانات المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط المستخدمة في الويبو للتسجيل الدولي للعلامات التجارية .

١٣٠٨- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان حكوميان بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع المدير العام وموظفين آخرين من الويبو في جنيف بشأن مسائل ذات مصلحة مشتركة .

١٣٠٩- النمسا . في يونيو/حزيران ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن امكانية انضمام النمسا الى اتفاق لاهاي .

١٣١٠- وفي سبتمبر/أيلول ، زار أحد موظفي الويبو مكتب البراءات النمساوي في فيينا وأجرى مناقشات مع موظفي المكتب بشأن التعاون بين مكتب البراءات النمساوي والويبو لصالح البلدان النامية .

١٣١١- أذربيجان . في أغسطس/آب ، أجرى موظفان حكوميان مناقشات مع المدير العام وموظفين آخرين من الويبو في جنيف بشأن امكانية قيام الويبو بالمساعدة في وضع نظام

للملكية الصناعية في أذربيجان وامكانية انضمام البلد الى مختلف المعاهدات التي تديرها الويبو .

١٣١٢- بيلاروس . في يوليه/تموز ، أجرى موظفان حكوميان مناقشات مع المدير العام وموظفين آخرين من الويبو في جنيف بشأن مشروع القانون الجديد لحق المؤلف وبشأن التعاون بين بيلاروس والويبو . وعقب هذه الزيارة ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣١٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان حكوميان بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف بشأن قمع المنافسة غير المشروعة وحماية الاصناف النباتية .

١٣١٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين مناقشات مع المدير العام وموظفين آخرين من الويبو في جنيف بشأن التعاون بين بيلاروس والويبو في مجال حماية المصنفات الأدبية والفنية والمصنفات السمعية البصرية وبرامج الحاسب الالكتروني وامكانية تنظيم حلقات دراسية اقليمية ووطنية في البلد وامكانية انضمام البلد الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو . وعقب هذه الزيارة ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع حق قانون المؤلف وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣١٥- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظف حكومي مع عدد من موظفي الويبو في جنيف محادثات حول اعداد مشروع قانون بشأن حماية الاصناف النباتية ومشروع قانون بشأن نماذج المنفعة .

١٣١٦- بلغاريا . في فبراير/شباط ، زار موظفان حكوميان الويبو لاجراء محادثات مع عدد من موظفيها عن التعاون من أجل تطوير نظام الملكية الصناعية في بلغاريا .

١٣١٧- وفي مارس/آذار ، أعد المكتب الدولي مذكرة تتضمن تعليقات واقتراحات عن مشروع قانون حق المؤلف لبلغاريا ، وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣١٨- وفي أبريل/نيسان ، أجرى أحد أعضاء البرلمان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن بعض المسائل المتعلقة بقوانين البلد عن البراءات والرسوم والنماذج الصناعية وعن مراجعة قانون حق المؤلف .

١٣١٩- وفي مايو/أيار ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى صوفيا للاطلاع على العمليات التي يجريها مكتب البراءات فيما يتعلق بالعلامات التجارية ، ولبحث مسألة مكنته هذه العمليات مع بعض الموظفين الحكوميين . وجاءت هذه المهمة في أعقاب مهمة

أجراها موظف الويبو نفسه بصحبة موظف حكومي من بلغاريا في المكتب الأوروبي للبراءات في ميونيخ لبحث مسألة التقدم المحرز في مكنة عمليات المكتب الألماني المتعلقة بالعلامات التجارية مع بعض الموظفين الحكوميين .

١٣٢٠- وفي مايو/أيار أيضا ، أعد المكتب الدولي مشروع قانون عن الرسوم والنماذج الصناعية ، وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣٢١- وفي الفترة من ١٤ الى ١٧ يوليه/تموز ، نظمت الويبو ندوة الويبو الدولية بشأن قانون البراءات الجديد ودور المعلومات المتعلقة بالبراءات في تنمية الأعمال التجارية في بلغاريا ، في بلوفديف ، بالتعاون مع حكومة بلغاريا وبمساعدة برنامج الأمم المتحدة الانمائي . وحضر الندوة ٥١ شخصا من القطاعين الخاص والعام من البلدان التالية : بلغاريا والجمهورية التشيكية واليونان وجمهورية مولدوفا ورومانيا وسلوفينيا وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة وتركيا . وألقى المحاضرات خبير استشاري للويبو من السويد وأحد موظفي الويبو الذي قدم عرضا عن بحث البراءات بواسطة الاسطوانة المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط .

١٣٢٢- وفي أغسطس/آب ، زار أحد موظفي الويبو مكتب البراءات في صوفيا ليشترك في عرض للموردين المحتملين لوثيقة مناقصة أعدها المكتب الدولي بالتعاون مع مكتب البراءات ، لتزويد المكتب بنظام محوسب لإدارة العلامات التجارية . وتم انجاز هذه المهمة في اطار المشروع القطري الممول من برنامج الأمم المتحدة الانمائي .

١٣٢٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول وضع حماية الملكية الصناعية في بلغاريا وعن اهتمام بلغاريا في تنظيم حلقة تدريبية لرجال القضاء ومحامي البراءات ومستخدمي نظام الملكية الصناعية . كما نوقشت أيضا مسألة تدريب موظفين حكوميين على الاجراءات الادارية الخاصة بنظام معاهدة التعاون بشأن البراءات ونظام لاهاي (الرسوم والنماذج الصناعية) .

١٣٢٤- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، تحدث أحد موظفي الويبو أمام المؤتمر الدولي المعني بمشاكل القرصنة السمعية البصرية في بلدان أوروبا الوسطى والشرقية ، ونظم هذا المؤتمر في صوفيا كل من مجلس أوروبا وجمعية الاعلام والاتصالات في بلدان البلطيق وجمعية موزعي الفيديو في بلغاريا .

١٣٢٥- كندا . في سبتمبر/أيلول ، أجرى المدير العام لمكتب الملكية الفكرية الكندي ومدير مكتب البراءات وسجل العلامات التجارية بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن المساعدة التي قد يقدمها مكتبه الى البلدان النامية .

١٣٢٦- كرواتيا . في سبتمبر/أيلول أيضا ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، محادثات مع موظفين من الويبو في جنيف حول مشروع تشريع كرواتيا بشأن الملكية الصناعية .

١٣٢٧- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول امكانية انضمام كرواتيا الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو .

١٣٢٨- الجمهورية التشيكية . في يونيو/حزيران ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في براغ مع عدد من الموظفين الحكوميين عن تنظيم حلقة دراسية اقليمية لبلدان أوروبا الوسطى (أي الجمهورية التشيكية وهنغاريا وبولندا وسلوفاكيا وسلوفينيا) عن تكييف نظام حق المؤلف والحقوق المشابهة مع متطلبات الاقتصاد السوقي واحتياجاته . ومن المعتمزم أن تعقد الحلقة في براغ في سبتمبر/أيلول .

١٣٢٩- وفي سبتمبر/أيلول ، زار المدير العام براغ بدعوة من وزير الثقافة للجمهورية التشيكية وأجرى محادثات مع كبار الموظفين والمسؤولين الحكوميين حول مشروع القانون الجديد لحق المؤلف ، واتفاقية مدريد وامكانية قيام الويبو بتنظيم اجتماع اعلامي لبلدان أوروبا الوسطى حول أنشطة الويبو المحوسبة في اطار نظامي معاهدة التعاون بشأن البراءات ومدريد . كما أجرى المدير العام أيضا محادثات مع عدد من كبار المسؤولين في الحكومة عن القانون الجديد لحق المؤلف ومسألة التعاون مع الويبو . كما نوقشت مسألة تعليم الملكية الفكرية مع أعضاء جامعة تشارلز . ورافق المدير العام في هذه الزيارة أحد موظفي الويبو .

١٣٣٠- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، مباحثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن عمليات مكتب البراءات .

١٣٣١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول الادارة الجماعية للحقوق .

١٣٣٢- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظف من جامعة شارل (براغ) محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن اقامة تعاون في المستقبل بين الويبو والجامعة .

١٣٣٣- استونيا . في مارس/آذار ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن تشريع استونيا عن الملكية الصناعية وانضمامها الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو .

١٣٣٤- وفي سبتمبر/أيلول ، تحدث أحد موظفي الويبو في تالين في حلقة دراسية عن حماية الملكية الصناعية ، نظمها مجلس الوزراء الشمالي بالتعاون مع الويبو والمكتب

الأوروبي للبراءات ومكاتب البراءات في كل من الدانمرك واستونيا وفنلندا والنرويج والسويد . وحضر هذه الحلقة الدراسية حوالي ١٥٠ شخصا .

١٣٣٥- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، أجرى موظف الويبو نفسه مباحثات مع موظفين حكوميين بشأن مشروع قانون البراءات ومشروع قانون نماذج المنفعة وبشأن أحكام انتقالية ينص عليها القانونان .

١٣٣٦- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون البراءات ومشروع قانون نماذج المنفعة وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣٣٧- فنلندا . في أكتوبر/تشرين الأول ، استقبل المدير العام ٨ أعضاء من مجلس ادارة المجلس الوطني للبراءات والتسجيل برئاسة رئيس المجلس ومديره العام ، وأطلعهم بعض موظفي الويبو على الانشطة الجارية للويبو .

١٣٣٨- فنلندا والسويد . في ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظفان حكوميان من فنلندا والسويد محادثات مشتركة مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن العمليات المعتمزم مباشرتها على الصعيد الوطني بناء على بروتوكول مدريد .

١٣٣٩- فرنسا . في يناير/كانون الثاني ، زار أربعة موظفين من الويبو باريس لاجراء محادثات مع موظفي المعهد الوطني الفرنسي للملكية الصناعية عن الانشطة المعتمزم تمويلها خلال سنة ١٩٩٣ من مساهمة خاصة تقدمها حكومة فرنسا لتمويل أنشطة الويبو للتعاون الانمائي في مجال الملكية الصناعية .

١٣٤٠- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن أنشطة التعاون الانمائي التي تقوم بها الويبو بفضل المساعدة المالية التي تقدمها حكومة فرنسا .

١٣٤١- ألمانيا . في أبريل/نيسان ، زار المدير العام بون بصحبة موظف من الويبو ، بناء على دعوة حكومة ألمانيا . وتسلم من وزير العدل وساما شرفيا من أوسمة جمهورية ألمانيا الاتحادية "الصليب الأكبر لاخوية الفضيلة" . وبعد الحفلة ، أجرى المدير العام محادثات مع الوزير وعدد من الموظفين الحكوميين عن التعاون بين ألمانيا والويبو .

١٣٤٢- وفي يوليه/تموز ، زارت رئيسة المحكمة الاتحادية للبراءات مقر الويبو حيث أجرت محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو بشأن التعاون بين ألمانيا والويبو فيما يتعلق على وجه الخصوص ببرامج الويبو التدريبية لصالح القضاة في مجال الملكية الصناعية .

١٣٤٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف من الويبو مناقشات مع موظفي مكتب البراءات الألماني في ميونيخ بشأن أنشطة التعاون الألماني التي قامت بها الويبو بمساعدة المكتب .

١٣٤٤- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، زار الويبو وزير العدل الاتحادي بصحبة ثلاثة موظفين حكوميين آخرين واستقبلهم المدير العام وعدد من موظفي الويبو . وأجروا مناقشات حول مسائل ذات مصلحة مشتركة . وقدم للوزير أيضا عرض موجز بشأن إجراءات معاهدات التعاون بشأن البراءات وعروض عن الانظمة المحوطة المستعملة للتسجيل الدولي للعلامات بناء على اتفاق مدريد .

١٣٤٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، أجرى موظف من الويبو مناقشات مع موظفي مكتب البراءات الألماني في ميونيخ حول استخدام أسطوانة IPC:CLASS لأغراض البحث عن وثائق البراءات .

١٣٤٦- هنغاريا . في مارس/آذار ، أجرى خمسة موظفين حكوميين محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن أنشطة المنظمة في بلدان أوروبا الوسطى والشرقية .

١٣٤٧- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع موظفي الويبو في جنيف بشأن مسائل متعلقة بفرع الملكية الصناعية في المعرض العالمي القادم المقرر تنظيمه في بودابست سنة ١٩٩٦ .

١٣٤٨- إيسلندا . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع موظفي الويبو في جنيف حول امكانية انضمام ايسلندا الى بعض المعاهدات التي تديرها المنظمة وبالأخص معاهدة التعاون بشأن البراءات .

١٣٤٩- في نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف حول مسائل متعلقة بحقوق فنانى الاداء ومشروعات قوانين حق المؤلف المشتركة بالنسبة الى البلدان الشمالية .

١٣٥٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع تعديلات لقانون البراءات ولائحته التنفيذية ، وأرسلها الى السلطان الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣٥١- إيطاليا . في مارس/آذار ، زار موظفان حكوميان الويبو لاجراء محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي المنظمة عن التعاون بين إيطاليا والويبو في مجال الملكية الفكرية .

١٣٥٢- اليابان . في مارس/آذار ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي المنظمة عن التعاون بين اليابان والويبو في مجال حق المؤلف ، ولا سيما عن انشاء صندوق استثماري جديد (لفترة السنتين ١٩٩٣ و١٩٩٤) لانشطة الويبو للتعاون الانمائي في المجال المذكور . ثم تمت الموافقة على اتفاق الصندوق الاستثماري الجديد المذكور في يولييه/تموز .

١٣٥٣- وفي أبريل/نيسان ، اشترك موظفان من الويبو في اجتماع التقييم والتخطيط مع موظفي المكتب الياباني للبراءات في طوكيو . وتناول الاجتماع موضوع الأنشطة التي تدخل في اطار اتفاق الصندوق الاستثماري لفترة السنتين ١٩٩٢ و١٩٩٣ المنشأ بتبرع من حكومة اليابان لبرنامج الويبو للتعاون الانمائي في مجال الملكية الصناعية . وأجرى الاجتماع تقييما للأنشطة المنجزة بناء على اتفاق الصندوق الاستثماري الذي يشمل السنة المالية اليابانية الممتدة من أبريل/نيسان ١٩٩٢ الى مارس/آذار ١٩٩٣ ، وبحث مشروع خطة العمل بناء على اتفاق الصندوق الاستثماري المقترح لفترة السنتين ١٩٩٣ و١٩٩٤ .

١٣٥٤- وفي مايو/أيار ، أجرى موظفان حكوميان محادثات اضافية في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن مشروع خطة العمل الآنف ذكره . ثم تمت الموافقة على خطة العمل وتم التوقيع على اتفاق لصندوق استثماري لفترة السنتين ١٩٩٣ و١٩٩٤ في يولييه/تموز .

١٣٥٥- وفي يولييه/تموز ، أجرى موظفان حكوميان مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف بشأن خطة الأنشطة المقرر تنفيذها في اطار اتفاق الصندوق الاستثماري لسنة ١٩٩٣ - ١٩٩٤ . وقد تم التوقيع على هذا الاتفاق في الشهر ذاته .

١٣٥٦- وفي أغسطس/آب ، أجرى عضو من اللجنة الاستشارية التي ألفتها حكومة اليابان لمراجعة القانون المتعلق بقمع المنافسة غير المشروعة ، مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف حول الاتجاهات الراهنة في هذا الميدان .

١٣٥٧- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف بشأن أنشطة التعاون الانمائي المباشرة في اطار اتفاق الصندوق الاستثماري المبرم مع اليابان .

١٣٥٨- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى موظفان حكوميان مناقشات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو في جنيف حول معاهدة قانون البراءات المقترحة .

١٣٥٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، قدم موظفون من الويبو في جنيف عرضا موجزا لثمانية موظفين من مكتب البراءات الياباني حول الأنشطة التي تقوم بها المنظمة وبالأخص فيما يتعلق بمعاهدة التعاون بشأن البراءات وآخر التطورات التي حصلت في هذا الشأن .

١٣٦٠- كازاخستان . في فبراير/شباط ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي المنظمة عن استمرار تطبيق بعض المعاهدات التي تديرها الويبو واعداد اعلان عن حماية الملكية الصناعية في كازاخستان ومستقبل التعاون مع الويبو .

١٣٦١- وفي يوليه/تموز ، أجرى موظفان حكوميان مناقشات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو في جنيف حول مشروع القانون الجديد لحق المؤلف وحول التعاون بين كازاخستان والويبو . وبعد هذه الزيارة ، أعد المكتب الدولي مشروع قانون حق المؤلف ، وأرسله الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣٦٢- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف بشأن امكانية تنظيم حلقة دراسية اقليمية لوكلاء الملكية الصناعية .

١٣٦٣- قيرغيزستان . في أكتوبر/تشرين الاول ، أجرى موظفان حكوميان مناقشات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن حماية الملكية الصناعية وحق المؤلف والحقوق المشابهة في قيرغيزستان ، وحول التعاون في المستقبل بين البلد والويبو وامكانية انضمام البلد الى المعاهدات التي تديرها الويبو . وسلم الى الزائرين مشروع قانون حق المؤلف الذي أعده المكتب الدولي بناء على طلب السلطات الحكومية .

١٣٦٤- لاتفيا . في مايو/أيار ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن وضع حماية الملكية الصناعية في لاتفيا وامكانية انضمام البلاد الى بعض المعاهدات التي تديرها الويبو .

١٣٦٥- في يونيو/حزيران ، سلم موظف حكومي لموظفي الويبو في جنيف وثيقة انضمام لاتفيا الى اتفاقية باريس ومعاهدة التعاون بشأن البراءات . كما أجرى محادثات مع بعض موظفي الويبو عن امكانية استمرار تطبيق معاهدات أخرى تديرها الويبو في لاتفيا .

١٣٦٦- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان حكوميان بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن تشريع الملكية الصناعية في لاتفيا وحول تدريب موظفي مكتب لاتفيا على الاجراءات الادارية الخاصة بنظام مدريد وحول امكانية انضمام لاتفيا الى اتفاق مدريد .

١٣٦٧- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظف من الويبو مناقشات مع موظفين حكوميين في ريغا حول تنظيم حلقة دراسية وطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة في شهر ديسمبر/كانون الاول في تلك المدينة .

١٣٦٨- حلقة دراسية وطنية للويبو عن حق المؤلف والحقوق المشابهة (ريغا) . في الفترة من ٨ الى ١٠ ديسمبر/كانون الأول ، نظمت الويبو هذه الحلقة الدراسية في ريغا بالتعاون مع حكومتي لاتفيا والسويد . وحضر الحلقة الدراسية حوالي ١٠٠ موظف حكومي وممثل عن منظمات المؤلفين وفناني الأداء والناشرين والجامعات وغير ذلك من المنظمات المهمة بهذا الميدان . وألقى المحاضرات خبيران من لاتفيا وخبيران استشاريان للويبو من السويد وموظفان من الويبو .

١٣٦٩- ليتوانيا . في مارس/آذار ، ألقى أحد موظفي الويبو محاضرة عن معاهدة التعاون بشأن البراءات واتفاقية باريس في حلقة دراسية عن حماية الملكية الفكرية ، نظمها في فيلنيوس مجلس الوزراء الشمالي بالتعاون مع مكاتب البراءات في ليتوانيا والدانمرك وفنلندا والنرويج وبمساعدة المكتب الأوروبي للبراءات والويبو .

١٣٧٠- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف حول التطورات التشريعية لليتوانيا في مجال البراءات والرسوم والنماذج الصناعية .

١٣٧١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف بشأن مواضيع مختلفة منها التصنيفان الدوليان للعلامات وعناصرها التصويرية وكذا اتفاق مدريد وبروتوكول مدريد .

١٣٧٢- مالطة . في يونيو/حزيران ، أجرى أحد الموظفين الحكوميين محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تشريع مالطة الجديد الخاص بالبراءات .

١٣٧٣- وفي أغسطس/آب ، أعد المكتب الدولي تعليقات على الصيغة المعدلة الأخيرة لمشروع القانون الجديد لحق المؤلف ، وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣٧٤- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف حول التعاون بين مالطة والويبو وحول عدد من المسائل المتعلقة بتعليقات المكتب الدولي على مشروع قانون حق المؤلف في مالطة .

١٣٧٥- البرتغال . في أبريل/نيسان ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات مع أعضاء كلية الحقوق في جامعة لشبونة عن تدريب الملكية الفكرية ، بمناسبة عقد حلقة الويبو الدراسية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للدول الأفريقية الناطقة بالبرتغالية ، في لشبونة .

١٣٧٦- جمهورية مولدوفا . في يونيو/حزيران ، سلم موظفان حكوميان المدير العام في جنيف اعلان جمهورية مولدوفا عن استمرار تطبيق اتفاقيتي الويبو وباريس . وأجريا

مبادرات عن حماية الملكية الصناعية في البلد وإمكانية استمرار تطبيق معاهدات أخرى تديرها الويبو في جمهورية مولدوفا .

١٣٧٧- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف حول مشروع اعلان عن وضع الملكية الصناعية في جمهورية مولدوفا .

١٣٧٨- رومانيا . في يناير/كانون الثاني ، أجرى أحد موظفي الويبو مبادرات في بوخارست مع موظفي دائرة العلامات التجارية التابعة لمكتب الدولة للاختراعات والعلامات عن مكنة عمليات العلامات التجارية ، وقدم عرضا عن أسطوانة ROMARIN التي تنتجها الويبو .

١٣٧٩- وفي أبريل/نيسان ، أجرى موظف حكومي مبادرات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن التصنيف الدولي للرسوم والنماذج الصناعية بناء على اتفاق لوكارنو .

١٣٨٠- وفي مايو/أيار ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف ، وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣٨١- وفي يونيو/حزيران ، نظم المكتب الدولي ، بناء على طلب المكتب الروماني لحق المؤلف ، جولة دراسية لأحد موظفي المكتب المذكور في مقر الويبو . وأجرى الموظف مبادرات مع عدد من موظفي الويبو عن مسائل ذات مصلحة مشتركة في مجال حق المؤلف ، ولا سيما حق التتبع .

١٣٨٢- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين بمناسبة اشتراكهم في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع المدير العام وموظفين آخرين من الويبو في جنيف حول التعاون بين مكتب الدولة للاختراعات والعلامات التجارية من جهة والويبو من جهة أخرى .

١٣٨٣- الاتحاد الروسي . في يناير/كانون الثاني ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف ، وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٣٨٤- وفي أبريل/نيسان ، حضر أحد موظفي الويبو في موسكو المؤتمر الدولي عن حماية الملكية الصناعية والابتكارات في روسيا . واشترك في تنظيم المؤتمر كل من لجنة البراءات والعلامات وغرفة التجارة والصناعة للاتحاد الروسي والمجموعة الوطنية الروسية في الجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية وجمعية المؤسسات المعنية بالابتكارات .

١٣٨٥- وفي أبريل/نيسان أيضا ، زار الويبو موظفان من لجنة البراءات والعلامات ، وأجريا محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو . وشملت المحادثات بصورة خاصة مسألة تنفيذ اتفاق انشاء مجلس مشترك بين الدول لحماية الملكية الصناعية ، الذي وقعه في ١٢ مارس/آذار ١٩٩٣ في موسكو كل من أرمينيا وبيلاوس وكازاخستان وقيرغيزستان وجمهورية مولدوفا والاتحاد الروسي وطاجيكستان وأوكرانيا وأوزبكستان . كما شملت المحادثات الدور الذي قد تنهض به الويبو في انشاء نظام للملكية الصناعية مشترك بين تلك الدول .

١٣٨٦- وفي مايو/أيار ، أجرى المدير العام وموظفان من الويبو وخبير استشاري لها من الاتحاد الروسي محادثات في موسكو مع رئيس اللجنة الفرعية المعنية بالعلوم والتكنولوجيا الحديثة والتابع لبرلمان الاتحاد الروسي ومع موظفين حكوميين آخرين عن بعض المسائل المتعلقة بالملكية الفكرية . والتقى المدير العام بالنائب الأول لرئيس البرلمان ، وبحث معه بعض المسائل التشريعية المتعلقة بحق المؤلف وامكانية انضمام الاتحاد الروسي الى اتفاقية برن . كما قام المدير العام بزيارة قصيرة لوزير الشؤون الخارجية .

١٣٨٧- وتلقى المدير العام ، أثناء اقامته في موسكو ، درجة الدكتوراة الفخرية من معهد الدولة والقانون التابع لأكاديمية العلوم في الاتحاد الروسي . وأقيم لهذه المناسبة حفل حضره نحو ١٥٠ شخصا . وبالإضافة الى ذلك ، أجرى المدير العام محادثات مع موظفي المعهد المذكور عن التعاون بين الويبو والمعهد لاسيما من أجل تنظيم حلقة دراسية عن الاتجاهات الراهنة في قانون الملكية الفكرية ، من المعتمز عقدها في موسكو في بداية سنة ١٩٩٤ .

١٣٨٨- وفي مايو/أيار أيضا ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن أنشطة المنظمة لمصلحة بلدان أوروبا الوسطى والشرقية .

١٣٨٩- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى موظفان حكوميان مناقشات مع المدير العام ومع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول تنفيذ القانون الجديد لحق المؤلف وامكانية انضمام الاتحاد الروسي الى اتفاقية برن بشأن حماية المصنفات الأدبية والفنية . كما زار الموظفان مكتب الاتحاد السويسري للملكية الفكرية في برن .

١٣٩٠- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى عضوان من نقابة موظفي الأكاديمية الروسية للعلوم مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف حول أنشطة الويبو بصفة عامة وعن النظام القانوني المطبق على المخترعين المأجورين لاسيما في بلدان أوروبا الوسطى والشرقية بصورة خاصة .

١٣٩١- وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، أجرى ثلاثة أعضاء من جمعية المؤلفين الروسية مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف حول وضع حق المؤلف في الاتحاد الروسي وامكانية انضمام البلد الى اتفاقية برن .

١٣٩٢- سان مارينو . في مارس/آذار ، زار أربعة موظفين حكوميين الويبيو لاجراء محادثات مع المدير العام وموظف آخر من المنظمة عن التعاون بين سان مارينو والويبيو ولا سيما امكانية اعداد تشريع جديد للملكية الصناعية في سان مارينو .

١٣٩٣- سلوفاكيا . في مارس/آذار ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبيو عن التعاون بين سلوفاكيا والويبيو في تحديث تشريع البلاد في مجال الملكية الصناعية .

١٣٩٤- وفي يوليه/تموز ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع عدد من موظفي الويبيو في جنيف حول التعاون بين سلوفاكيا والويبيو في مجال الملكية الصناعية .

١٣٩٥- وفي أغسطس/آب ، أجرى المدير العام زيارة رسمية الى سلوفاكيا بدعوة من الحكومة . وأجرى خلال اقامته مناقشات مع كبار المسؤولين في الحكومة حول التعاون بين سلوفاكيا والويبيو في المسائل المتعلقة بالملكية الصناعية .

١٣٩٦- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين بمناسبة اشتراكهم في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع المدير العام وموظفين من الويبيو في جنيف حول التعاون في مجال الملكية الصناعية وامكانية قيام الويبيو بالمساعدة في تدريب الموظفين العاملين في مكتب الملكية الصناعية .

١٣٩٧- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى موظف حكومي وممثل عن احدى منظمات الادارة الجماعية مناقشات مع موظفين من الويبيو في جنيف حول أنشطة الويبيو في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة .

١٣٩٨- وفي ديسمبر/كانون الاول أيضا ، أجرى موظف من جمعية حماية حقوق فناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية والبصرية ، مناقشات مع موظفين من الويبيو في جنيف حول أنشطة المنظمة في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة .

١٣٩٩- سلوفينيا . في مارس/آذار ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو عن عضوية سلوفينيا في بعض المعاهدات التي تديرها الويبيو والتعاون بين ذلك البلد والمنظمة .

١٤٠٠- وفي أبريل/نيسان ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبيو عن التعاون بين سلوفينيا والمنظمة وبعض المسائل المتعلقة بحماية الملكية الصناعية في سلوفينيا .

١٤٠١- وفي مايو/أيار ، أجرى أحد موظفي الويبيو محادثات في ليوبليانا مع عدد من موظفي مكتب حماية الملكية الصناعية عن اعداد ترجمة سلوفينية للتصنيف الدولي للسلع

والخدمات لأغراض تسجيل العلامات المنشأ بناء على اتفاق نيس ، وقدم عرضا عن اتفاق فيينا المنشئ لتصنيف دولي للعناصر التصويرية للعلامات .

١٤٠٢- وفي يونيو/حزيران ، أجرى موظف حكومي محادثات اضافية في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن حالة حماية الملكية الصناعية في سلوفينيا .

١٤٠٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو في جنيف حول تشجيع البحث وتعليم الملكية الصناعية وحول مشروع قانون بشأن حماية طوبوغرافيات المنتجات شبه الموصلة وامكانية انضمام البلد الى معاهدات أخرى تديرها الويبو .

١٤٠٤- وفي أواخر سبتمبر/أيلول ، أعد المكتب الدولي عقب الزيارة المذكورة أعلاه تعليقات على مشروع قانون حماية طوبوغرافيات المنتجات شبه الموصلة وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٤٠٥- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أشرف موظف من الويبو على تدريب ثمانية موظفين حكوميين يعملون في مكتب حماية الملكية الصناعية في ليوبليانا عن التصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات (تصنيف نيس) والتصنيف الدولي للرسوم والنماذج الصناعية (تصنيف لوكارنو) والتصنيف الدولي للعناصر التصويرية للعلامات (تصنيف فيينا) .

١٤٠٦- اسبانيا . في يوليه/تموز ، ألقى موظف من الويبو محاضرة في حلقة دراسية وطنية عن حق المؤلف نظمها وزارة الثقافة لاسبانيا في سانتاندر .

١٤٠٧- وفي سبتمبر/أيلول ، ناقش موظف حكومي مع عدد من موظفي الويبو في جنيف امكانية تعزيز التعاون بين اسبانيا والويبو لصالح البلدان النامية .

١٤٠٨- السويد . في سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع المدير العام في جنيف حول مسائل ذات مصلحة مشتركة .

١٤٠٩- جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة . في فبراير/شباط ، زار موظفان حكوميان الويبو ، وبحثا مع المدير العام بعض المسائل ذات المصلحة المشتركة .

١٤١٠- وفي يوليه/تموز ، أجرى أربعة موظفين حكوميين مناقشات مع المدير العام ومع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول حماية الملكية الفكرية في البلد وامكانية استمرار البلد في تطبيق أثر بعض المعاهدات التي تديرها الويبو .

١٤١١- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع موظفي الويبو في جنيف حول عمليات الملكية الصناعية في البلد وامكانية انضمام الجمهورية الى معاهدة التعاون بشأن البراءات .

١٤١٢- تركيا . في مارس/آذار ، حضر أحد موظفي الويبو في أنقرة اجتماعا تخطيطيا في اطار مشروع وطني جديد ممول من برنامج الامم المتحدة الانمائي لتعزيز نظام الملكية الصناعية في تركيا . كما أجرى موظف الويبو محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين عن وضع مشروع قانون البراءات بالارتباط بامكانية انضمام تركيا الى معاهدة التعاون بشأن البراءات .

١٤١٣- وفي مارس/آذار أيضا ، أجرى الممثل المقيم لبرنامج الامم المتحدة الإنمائي في أنقرة محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تنفيذ خطة العمل الخاصة بالمشروع وامكانية انضمام تركيا الى معاهدة التعاون بشأن البراءات .

١٤١٤- وفي مايو/أيار ، سافر أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من المملكة المتحدة في مهمة الى أنقرة ، لاجراء محادثات مع الموظفين الحكوميين وبعض الاوساط المعنية عن الحماية القانونية لبرامج الحاسبات الالكترونية وغيرها من المسائل المتعلقة بقطاع المعلوماتية التركي . وأنجزت المهمة بالتعاون مع البنك الدولي .

١٤١٥- وفي يونيو/حزيران ، نظمت الويبو لثلاثة موظفين من دائرة الملكية الصناعية زيارة دراسية في المكتب الألماني للبراءات والمكتب الأوروبي للبراءات في ميونيخ ومقر الويبو في جنيف ، بناء على المشروع القطري الممول من برنامج الامم المتحدة الانمائي .

١٤١٦- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول دعم نظام الملكية الصناعية والتطورات التشريعية في تركيا وامكانية انضمام البلد الى معاهدة التعاون بشأن البراءات والمعاهدات الاخرى التي تديرها الويبو .

١٤١٧- في سبتمبر/أيلول أيضا ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف حول مشروع اقتراح متعلق بتدعيم نظام الملكية الفكرية في تركيا . وسلم الى الزائرين التعليقات المتعلقة بمشروع تعديلات قانون حق المؤلف التي أعدها المكتب الدولي بناء على طلب السلطات الحكومية .

١٤١٨- في أكتوبر/تشرين الأول ، نظم المكتب الدولي زيارة دراسية الى مكتب بنيلوكس للعلامات في لاهاي والويبو في جنيف لموظفين اثنين من ادارة الملكية الصناعية . ونوقش في الويبو اتفاقا مدريد ولاهاي وامكانية انضمام تركيا الى هاتين المعاهدتين .

١٤١٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى خمسة موظفين حكوميين مناقشات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول نظام التسجيل العالمي للعلامات التجارية الخاص باتفاق مدريد . كما أجريت مناقشات بشأن عدد من الأنشطة المباشرة في إطار المشروع القطري الذي يموله برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وامكانية تنظيم حلقة دراسية وطنية حول الملكية الصناعية في تركيا سنة ١٩٩٤ .

١٤٢٠- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع تعديلات قانون حق المؤلف وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٤٢١- أوكرانيا . في فبراير/شباط ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف والحقوق المشابهة ، وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٤٢٢- وفي مارس/آذار ، زار الويبو موظف حكومي بصحبة الممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي في كييف ، لاجراء محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن التعاون بين أوكرانيا والمنظمة .

١٤٢٣- وفي أبريل/نيسان ، سافر أحد موظفي الويبو في مهمة الى كييف ، لاجراء محادثات مع عدد من الزعماء والمسؤولين في الحكومة عن مشروع قانون حق المؤلف الجديد لأوكرانيا . واثرا انجاز هذه المهمة ، أرسل المكتب الدولي تعليقاته على مشروع قانون حق المؤلف الى الحكومة .

١٤٢٤- وفي مايو/أيار ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن بعض المسائل الراهنة المتعلقة بالتعاون بين الويبو وأوكرانيا في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة وعن مشروع قانون حق المؤلف الجديد .

١٤٢٥- وفي يونيو/حزيران ، أجرى موظف حكومي محادثات اضافية في جنيف مع بعض موظفي الويبو عن مسائل تتعلق بحماية الملكية الصناعية في أوكرانيا ، وعن تعاون الويبو في تنظيم حلقة دراسية لمصلحة محامي البراءات تعقد في كييف في شهر نوفمبر/تشرين الثاني .

١٤٢٦- وفي يوليه/تموز ، أعد المكتب الدولي تعليقات أخرى حول مشروع القانون الجديد المتعلق بحق المؤلف والحقوق المشابهة وأرسلها الى السلطات الحكومية بناء على طلبها .

١٤٢٧- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان من الويبو مناقشات في كييف مع موظفين من مكتب الدولة للبراءات بشأن أعمال ذلك المكتب فيما يتعلق بالبراءات والعلامات التجارية والرسوم والنماذج الصناعية وعن التطورات التشريعية في أوكرانيا .

١٤٢٨- وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، أجرى موظف حكومي بمناسبة اشتراكه في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو في جنيف حول حلقة دراسية لمحاامي البراءات المقرر تنظيمها في كييف في نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٣ .

١٤٢٩- وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، نظم مكتب الدولة للبراءات في كييف دورة تدريبية وطنية لمحاامي الملكية الصناعية الأوكرانيين ، بالتعاون مع الويبو ، وحضر الدورة ١٥٠ شخصا منهم موظفون حكوميون ومحامون للبراءات ورؤساء دوائر البراءات في المؤسسات الصناعية . وألقى المحاضرات موظف من أوكرانيا وثلاثة خبراء استشاريين للويبو من فرنسا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وموظف من الويبو .

١٤٣٠- المملكة المتحدة . في يونيو/حزيران ، أجرى موظف حكومي محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو . وتناولت المحادثات بصفة خاصة بروتوكول مدريد .

١٤٣١- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظفان من مكتب المملكة المتحدة للبراءات بمناسبة اشتراكهما في دورات الهيئات الرئاسية ، مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف بشأن دعم المكتب لبرنامج الويبو للتعاون الانمائي .

١٤٣٢- الولايات المتحدة الأمريكية . في فبراير/شباط ، أجرى ثلاثة موظفين حكوميين محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عما يمكن أن تتضمنه وثائق عمل لجنة الخبراء المعنية باعداد بروتوكول محتمل لاتفاقية برن ولجنة الخبراء المعنية باعداد وثيقة محتملة لحماية حقوق فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية ، اللتين سوف تجتمعان في يونيو/حزيران .

١٤٣٣- وفي مارس/آذار ، حضر أحد موظفي الويبو ، بصفة مراقب ، مرافعة جرت أمام اللجنة الفرعية المعنية بالملكية الفكرية والادارة القضائية التابعة للجنة القضائية بمجلس نواب الولايات المتحدة ، في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) . وتناولت هذه المرافعة امكانية منح حق الاداء في التسجيلات الصوتية وحقوق فنانى الاداء ، وهما مسألتان من المقترح ادراجهما في وثيقة محتملة للويبو عن حماية حقوق فنانى الاداء ومنتجى التسجيلات الصوتية .

١٤٣٤- وفي أبريل/نيسان ، حضر أحد موظفي الويبو المؤتمر السادس عشر لمكتبات ايداع البراءات والعلامات ، نظمها مكتب الولايات المتحدة للبراءات والعلامات في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) . وألقى موظف الويبو محاضرة عن أسطوانات ROMARIN التي تتضمن التسجيلات الدولية للعلامات بناء على اتفاق مدريد .

١٤٣٥- وفي أبريل/نيسان أيضا ، اشترك أحد موظفي الويبو في مرافعة عن المسائل المتعلقة بحق التوزيع وحق الاستيراد بالارتباط بروتوكول محتمل لاتفاقية برن ، بناء على دعوة اللجنة الفرعية المعنية بالملكية الفكرية والادارة القضائية والتابعة للجنة القضائية بمجلس نواب الولايات المتحدة ، في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) .

١٤٣٦- وفي مايو/أيار ، أدلى المدير العام وموظف آخر من الويبو بشهادة في مرافعة تناولت مشروع القانون رقم ٢١٢٩ (قانون لتنفيذ بروتوكول مدريد) أمام اللجنة الفرعية المعنية بالملكية الفكرية والادارة القضائية والتابعة للجنة القضائية بمجلس نواب الولايات المتحدة ، في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) .

١٤٣٧- وفي مايو/أيار أيضا ، أدلى أحد موظفي الويبو بشهادة عن مبدأ المعاملة الوطنية بالنسبة الى البروتوكول المقترح لاتفاقية برن في مرافعة جرت أمام اللجنة الفرعية المعنية بالملكية الفكرية والادارة القضائية والتابعة للجنة القضائية بمجلس نواب الولايات المتحدة ، في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) . وصحب موظف الويبو موظف آخر من المنظمة .

١٤٣٨- وفي يوليه/تموز ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع المدير العام وموظفين من الويبو في جنيف حول مسائل ذات المصلحة المشتركة فيما يتعلق بالملكية الفكرية .

١٤٣٩- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي مناقشات مع موظفين من الويبو في جنيف حول مسائل تتعلق بالعلامات التجارية وبالأخص ببروتوكول مدريد .

١٤٤٠- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى موظف من الويبو مناقشات مع موظفين حكوميين في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) حول امكانية اقامة تعاون في المستقبل في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة .

١٤٤١- أوزبكستان . في مايو/أيار ، أجرى موظفان حكوميان محادثات في جنيف مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن وضع حماية الملكية الصناعية في أوزبكستان وامكانية استمرار تطبيق بعض المعاهدات التي تديرها الويبو في ذلك البلد .

١٤٤٢- وفي يوليه/تموز ، أعد المكتب الدولي تعليقات على مشروع قانون حق المؤلف والحقوق المشابهة وأرسلها الى السلطات الحكومية ، بناء على طلبها .

١٤٤٣- وفي سبتمبر/أيلول ، أجرى موظف حكومي مناقشات من الويبو في جنيف حول مشروع اعلان بشأن وضع الملكية الصناعية في أوزباكستان ، وحول حوسبة عمليات العلامات التجارية التي يقوم بها مكتب الدول للبراءات وحول حماية الأصناف النباتية .

الأمم المتحدة

١٤٤٤- اشترك المدير العام وعدد من موظفي الويبو في عمل بعض الأجهزة المشتركة بين أمانات منظومة الأمم المتحدة ، التي أنشئت لتسهيل تنسيق سياسات وأنشطة المنظمات التابعة للأمم المتحدة . وشملت تلك الأجهزة لجنة التنسيق الادارية التي تتألف من

الرؤساء التنفيذيين لكل المنظمات التابعة للمنظومة ويترأسها الأمين العام للأمم المتحدة ، والتي اجتمعت في روما في أبريل/نيسان وفي نيويورك في أكتوبر/تشرين الأول ، والفريق الخاص السامي الذي اجتمع في جنيف في أغسطس/آب ، واللجنة التنظيمية التابعة للجنة التنسيق الادارية والتي اجتمعت في نيويورك في فبراير/شباط وفي روما في أبريل/نيسان وفي نيويورك في أكتوبر/تشرين الأول ، واللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الجوهرية والتابعة للجنة التنسيق الادارية ، والتي اجتمعت في جنيف في مارس/آذار ، والفريق الخاص المعني بتكاليف الدعم والتابع للجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الجوهرية ، والذي اجتمع في فيينا في أبريل/نيسان ، واللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية (المسائل المالية والميزانية) التي اجتمعت في فيينا في مارس/آذار وفي مونتريال (كندا) في أواخر أغسطس/آب وبداية سبتمبر/أيلول ، واللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية (شؤون الموظفين والمسائل الادارية العامة) التي اجتمعت في نيويورك في مارس/آذار وفي فيينا في يوليه/تموز ، واللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية (اللجنة الفرعية المعنية بتدريب الموظفين) التي اجتمعت في فيينا في مايو/أيار ، واللجنة الاستشارية المعنية بمسائل تسوية مقر العمل التي اجتمعت في نيويورك في مايو/أيار ، واللجنة الاستشارية المعنية بالبرنامج والمسائل العملية التي اجتمعت في جنيف في يوليه/تموز ونوفمبر/تشرين الثاني وفي نيويورك في ديسمبر/كانون الأول .

١٤٤٥- وبناء على طلب أمانة الأمم المتحدة في نيويورك ، قدمت الويبو معلومات عن أنشطتها لادراجها في تقارير عن المسائل البيئية ، ومساعدة أقل البلدان نموا والتجمعات الاقليمية للبلدان النامية ، والتعاون مع مختلف المنظمات الاقليمية للبلدان النامية ، وتنفيذ مختلف مقررات الجمعية العامة للأمم المتحدة المتعلقة بالتنمية الاقتصادية الدولية ، والتعاون الانمائي ، وما الى ذلك .

١٤٤٦- وفي يونيه/حزيران ، حضر موظف من الويبو الدورة الاولى للجنة الأمم المتحدة المعنية بالتنمية المستدامة المنعقدة في نيويورك .

١٤٤٧- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظف من الويبو مناقشات مع موظفين من ادارة تنسيق السياسة والتنمية المستدامة التابعة للأمم المتحدة حول امكانية مساهمة الويبو في الأنشطة المتعلقة بحقوق الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا غير المضرة بالبيئة .

١٤٤٨- جدول أعمال القرن ٢١ عن التنمية المستدامة . لاغراض متابعة جدول أعمال القرن ٢١ الذي اعتمده مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية في يونيه/حزيران ١٩٩٢ ، ركز المكتب الدولي كما يجب على النواحي البيئية للمسائل المتعلقة بالتكنولوجيا في بعض الأنشطة الواردة في برنامجه للتعاون الانمائي . وتشمل تلك الأنشطة الواردة في البرنامج النواحي التالي ذكرها : نشر المعلومات عن مفاهيم الملكية الفكرية وممارساتها فيما يتعلق بنواحي الملكية وعدم الملكية في مجال التكنولوجيا ،

وعقد دورات تدريبية أو حلقات دراسية عن مختلف عناصر نقل التكنولوجيا ، واعداد تقارير بحوث حالة التقنية الصناعية عن التكنولوجيا المتعلقة بالبيئة ، بالاستناد الى المعلومات التكنولوجية الواردة في وثائق البراءات .

١٤٤٩- الجمعية العامة للأمم المتحدة . في ديسمبر/كانون الاول ، حضر موظف من الويبو بعض اجتماعات الدورة الثامنة والأربعين للجمعية العامة لمنظمة الأمم المتحدة المنعقدة في نيويورك .

١٤٥٠- برنامج الأمم المتحدة للبيئة . في مايو/أيار ، حضر أحد موظفي الويبو الدورة السابعة عشرة للمجلس الإداري للبرنامج في نيروبي .

١٤٥١- الذكرى الخمسون لانشاء منظمة الأمم المتحدة . في سبتمبر/أيلول ونوفمبر/تشرين الاول ، حضر موظف من الويبو اجتماعات اعلامية نظمتها الأمم المتحدة في جنيف حول الاعدادات المتعلقة بالاحتفال بالذكرى الخمسين لانشاء منظمة الأمم المتحدة سنة ١٩٩٥ .

١٤٥٢- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، حضر موظف من الويبو اجتماعا اعلاميا نظمته الأمم المتحدة في نيويورك حول الاعدادات المتعلقة بالاحتفال بالذكرى الخمسين لانشاء منظمة الأمم المتحدة سنة ١٩٩٥ .

١٤٥٣- مجلس الأمم المتحدة الاقتصادي والاجتماعي . في أواخر يونيو/حزيران وبداية يوليه/تموز ، حضر موظفان من الويبو الدورة العادية للمجلس وللجزء الرفيع المستوى .

١٤٥٤- اليوم الدولي للتضامن مع الشعب الفلسطيني . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أحد موظفي الويبو الحفل الذي أقيم بمناسبة اليوم الدولي للتضامن مع الشعب الفلسطيني في جنيف .

١٤٥٥- مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد) . في يناير/كانون الثاني ، حضر أحد موظفي الويبو الاجتماع الذي عقدته لجنة الأونكتاد الدائمة المعنية بالتعاون الاقتصادي بين الدول النامية في جنيف .

١٤٥٦- وفي مارس/آذار ، حضر أحد موظفي الويبو الجزء الثاني من الدورة التاسعة والثلاثين لمجلس الأونكتاد للتجارة والتنمية في جنيف .

١٤٥٧- وفي أكتوبر/تشرين الاول ، حضر موظفان من الويبو الدورة الثانية عشرة لفريق الأونكتاد الحكومي الدولي للخبراء المعنيين بممارسات الأعمال التقييدية المنعقدة في جنيف .

١٤٥٨- برنامج الأمم المتحدة الإنمائي (مجلس الإدارة) . في يونيو/حزيران ، حضر موظفان من الويبو الدورة الأربعين لمجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في نيويورك . وأجريا محادثات مع عدد من موظفي البرنامج المذكور عن المشاريع التي يمولها البرنامج وتنفيذها الويبو وغيرها من المسائل ذات المصلحة المشتركة .

١٤٥٩- وفي يوليه/تموز ، كانت الويبو ممثلة في اجتماع عقد بين برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وما يسمى بالوكالات التقنية المصغرة للأمم المتحدة بشأن التعاون المشترك بين برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وهذه الوكالات . وعقد هذا الاجتماع في مقر الويبو . وأعربت الوكالات بصفة عامة عن قلقها إزاء انخفاض ما يخصه برنامج الأمم المتحدة الإنمائي من اعتمادات ودعم لأنشطة التعاون الإنمائي التي تقوم بها الوكالات . وناقشت إجراءات وآليات برنامج الأمم المتحدة الإنمائي المطبقة على الأنشطة التي يمولها البرنامج في الحاضر والمستقبل .

١٤٦٠- وفي أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى أحد موظفي الويبو مناقشات في نيويورك مع موظفين من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي بشأن مختلف المشاريع الجارية والمقترحة التي يمولها البرنامج على الصعيد الإقليمي أو على الصعيد القطري فيما يتعلق بمسائل الملكية الصناعية .

١٤٦١- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى أحد موظفي الويبو مناقشات مع موظفين من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في نيويورك حول وضع مسودات وثائق المشروع القطري التي أعدتها الويبو بناء على طلب السلطات الحكومية للعديد من البلدان النامية .

١٤٦٢- الاجتماع الاستشاري المشترك بين الوكالات . في ديسمبر/كانون الأول ، حضر أحد موظفي الويبو هذا الاجتماع الذي تناول أنشطة التعاون الإنمائي والذي دعا الى عقده برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في نيويورك .

١٤٦٣- الاجتماع بين الوكالات للمسؤولين عن المبيعات والتسويق والمنشورات . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر أحد موظفي الويبو ذلك الاجتماع الذي عقد في فرانكفورت (ألمانيا) .

١٤٦٤- مفوض الأمم المتحدة السامي للاجئين . في يوليه/تموز ، زار ممثل مفوضية الأمم المتحدة السامية للاجئين في جنوب أفريقيا الويبو وأجرى مناقشات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن تطورات الوضع في جنوب أفريقيا .

١٤٦٥- منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (اليونيدو) . في يونيو/حزيران ، وفد موظفان من اليونيدو الى جنيف لتحصيل معلومات عن أنشطة الويبو لمصلحة البلدان النامية .

١٤٦٦- وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى موظفان من اليونيدو مناقشات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن أنشطتها في مجال نقل التكنولوجيا .

١٤٦٧- نظام شبكة تطوير الاعلام والترويج في المجال التقني . في يونيو/حزيران ، زار الويبو أحد موظفي نظام شبكة تطوير الاعلام والترويج في المجال التقني وهي منظمة غير حكومية يمولها برنامج الأمم المتحدة الانمائي يقع مقرها في روما ، وأجرى مناقشات مع عدد من موظفيها بشأن امكانية التعاون بين النظام والويبو في مجال الاعلام عن البراءات في أمريكا اللاتينية .

١٤٦٨- اجتماع الأمم المتحدة المشترك بين الوكالات حول التنمية الاجتماعية . في يوليه/تموز ، حضر أحد موظفي الويبو هذا الاجتماع الذي انعقد في جنيف والذي استعرض وضع الاعدادات المتعلقة بعقد القمة الاجتماعية العالمية سنة ١٩٩٥ .

١٤٦٩- الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة . في يونيو/حزيران ، حضر موظف من لجنة المعاشات التقاعدية لموظفي الويبو وموظفان آخران من الويبو الدورة الخامسة والأربعين للصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة ، التي عقدت في نيويورك .

١٤٧٠- وحدة التفتيش المشتركة . خلال الفترة موضع البحث ، تم تسلم التقارير التالية التي تصدرها وحدة التفتيش المشتركة بشأن عدة منظمات منها الويبو : "التمثيل الميداني للمنظمات التابعة للأمم المتحدة : نحو منهج أكثر اتحاداً" و "ادارة المباني في منظومة الأمم المتحدة" و"العمل مع المنظمات غير الحكومية : الأنشطة التشغيلية في سبيل التنمية لمنظومة الأمم المتحدة مع المنظمات غير الحكومية والحكومات على صعيد القاعدة والصعيد الوطني" و"الاتفاقات المقيمة للعلاقات بين الأمم المتحدة والولايات المتخصصة : استعراض ودعم الفروع المتصلة بالنظام المشترك للمرتبات والبدلات وظروف الخدمة" و"استعراض حاجات التنمية المحددة للدول الاعضاء الصغيرة واستجابة نظام الأمم المتحدة الانمائي لهذه الحاجات" و"تحليل الوفورات في التكاليف من تقارير وحدة التفتيش المشتركة للفترة ١٩٨٥ - ١٩٩٢". وتولت الأمم المتحدة توزيع هذه التقارير على كل الدول الاعضاء في الويبو وفي الاتحادات التي تديرها الويبو ، ومن الممكن استشارتها لدى المكتب الدولي .

١٤٧١- وخلال الفترة ذاتها ، قدمت الويبو معلومات لأغراض دراسات تعدها وحدة التفتيش المشتركة عن تقييم نطاق المسؤوليات وعمليات المراقبة في منظومة الأمم المتحدة ، وتقييم للتقدم المحرز والتوقعات فيما يتعلق بمساهمات منظومة الأمم المتحدة في تقدم المرأة في المجال الاقتصادي والاجتماعي والسياسي ، وتحليل للتعاون التقني بين البلدان النامية ، مع التركيز بصورة خاصة على أمريكا اللاتينية والكاريبي ، واقتسام المباني والخدمات المشتركة في الميدان بين منظمات الأمم المتحدة ، وفحص للوفورات في التكاليف الناجمة عن بعض توصيات الوحدة المذكورة ، ودراسة لمشاريع

العلوم والتكنولوجيا وبرامجها التي تدعمها في البلدان النامية منظمات الأمم المتحدة مع التركيز على انشاء المؤسسات وتدعيمها . كما قدمت الويبو تعليقاتها للوحدة فيما يتعلق بمشاريع تقاريرها عن العمل مع المنظمات غير الحكومية وعن الاتفاقات المقيمة للعلاقات بين الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة وعن التعاون الانمائي لمنظومة الأمم المتحدة في مجال العلوم والتكنولوجيا .

١٤٧٢- لجنة الأمم المتحدة المشتركة للاعلام . في يوليه/تموز ، حضر موظفان من الويبو الدورة التاسعة عشرة للجنة التي انعقدت في لندن .

١٤٧٣- لجنة الخدمة المدنية الدولية . وفي مارس/آذار ويوليه/تموز ، حضر موظفان من الويبو الدورتين السابعة والثلاثين والثامنة والثلاثين للجنة الخدمة المدنية الدولية المنعقدتين في نيويورك وفيينا على التوالي .

١٤٧٤- اللجنة التوجيهية المشتركة بين الوكالات والمعنية بالعقد العالمي للتنمية الثقافية . في يوليه/تموز ، شارك أحد موظفي الويبو في اجتماع اللجنة التوجيهية المشتركة بين الوكالات والمعنية بالعقد العالمي للتنمية الثقافية المنعقدة في جنيف .

١٤٧٥- الاتفاق العام بشأن التعريفات الجمركية والتجارة (الغات) . في مارس/آذار ويوليه/تموز وأكتوبر/تشرين الأول ، تحدث عدد من موظفي الويبو أمام ثلاث مجموعات من الموظفين الحكوميين الذين حضروا البرنامج التدريبي للغات حول السياسة التجارية وحول أنشطة الويبو في مجال وضع المعايير وبرنامج التعاون الانمائي وذلك في مقر الويبو .

١٤٧٦- منظمة العمل الدولية . في مارس/آذار ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا استشاريا نظمه مركز المنظمة الدولي للتدريب (تورين) في جنيف لبحث أهداف ندوات المركز وبرنامجها .

١٤٧٧- وفي يونيو/حزيران ، حضر أحد موظفي الويبو الدورة الثمانين لمؤتمر العمل الدولي في جنيف .

١٤٧٨- منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو) . في أغسطس/آب ، أجرى أحد موظفي اليونسكو مناقشات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن مسائل ذات مصلحة مشتركة في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة .

١٤٧٩- المركز الدولي للحساب الالكتروني . في يونيو/حزيران ، أجرى أحد موظفي المركز الدولي للحساب الالكتروني محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن بعض المسائل ذات المصلحة المشتركة .

١٤٨٠- وفي سبتمبر/أيلول ، حضر موظفان من الويبو اجتماع لجنة ادارة المركز الدولي للحساب الالكتروني المنعقد في جنيف .

١٤٨١- المنظمة العالمية للأرصاد الجوية . في فبراير/شباط ، أجرى موظفان من المنظمة المذكورة محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن حماية الملكية الفكرية فيما يتعلق ببيانات الأرصاد الجوية وبرامج الحاسبات الالكترونية .

١٤٨٢- وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى أحد موظفي المنظمة العالمية للأرصاد الجوية مناقشات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن حماية البيانات والمنتجات المتعلقة بالأرصاد الجوية من الناحية القانونية .

المنظمات الدولية الحكومية

١٤٨٣- مكتب بنيلوكس للعلامات التجارية . في يونيو/حزيران ، حضر أحد موظفي الويبو احتفال افتتاح المبنى الجديد لمكتب بنيلوكس للعلامات التجارية في لاهاي .

١٣٨٤- مجلس أوروبا . في أبريل/نيسان ، اشترك أحد موظفي الويبو في اجتماع عقدته لجنة الخبراء القانونيين في مجال الاعلام في استراسبورغ (فرنسا) . وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أحد موظفي الويبو ، بصفة مراقب ، الاجتماع الذي عقدته لجنة الخبراء القانونيين في مجال الاعلام في استراسبورغ (فرنسا) .

١٤٨٥- مجلس التعاون الجمركي . في سبتمبر/أيلول ، حضر أحد موظفي الويبو الاجتماع الذي عقده في بروكسل الفريق المشترك للجمارك والأعمال التجارية التابع لمجلس التعاون الجمركي بشأن حماية الملكية الفكرية ، وأجرى مناقشات مع عدد من موظفي المجلس حول امكانيات التعاون مع الويبو في التدريب على مكافحة التزوير والقرصنة .

١٤٨٦- المرصد الأوروبي السمعي البصري . في ديسمبر/كانون الاول ، أجرى أحد موظفي الويبو مناقشات مع موظفين من المرصد في استراسبورغ بشأن امكانية التعاون في المستقبل .

١٤٨٧- البنك الأوروبي للتعمير والتنمية . في فبراير/شباط ، أجرى أحد موظفي البنك المذكور محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن أنشطة المنظمة في مجال الملكية الصناعية وامكانية التعاون بين الويبو والبنك في مجال التدريب لمصلحة البلدان الأوروبية المنتقلة الى نظام الاقتصاد السوقي .

١٤٨٨- الجماعة الأوروبية . في فبراير/شباط ، حضر أحد موظفي الويبو ، بصفة مراقب ، مرافعة لمجلس الجماعة عن وثيقة محتملة للويبو بشأن حماية حقوق فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية . وجرت المرافعة في بروكسل . وفي مايو/أيار ، أجرى موظفان من لجنة

الجماعة الأوروبية مناقشات مع المدير العام في جنيف حول الأنشطة الجارية للملكية الفكرية في الجماعة الأوروبية والويبو . وفي يونيو/حزيران حضر أحد موظفي الويبو في بروكسل مرافعة لمجلس الجماعة بشأن حماية حقوق الملكية الفكرية في بلدان العالم الثالث .

١٤٨٩- الفريق المعنى بحق المؤلف في الوثائق المحولة إلكترونياً . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا عقده الفريق في بروكسل .

١٤٩٠- البرلمان الأوروبي . في يونيو/حزيران ، حضر أحد موظفي الويبو لقاء المساعدين الاجتماعيين للمنظمات الأوروبية والدولية ، الذي نظمه البرلمان الأوروبي في لكسمبرغ . وفي ديسمبر/كانون الأول ، تحدث أحد موظفي الويبو عن أنشطة الويبو في المجال السمي البصري أمام جلسة لهيئة "السينما" المشتركة بين مجموعات البرلمان الأوروبي ، في استراسبورغ .

١٤٩١- المنظمة الأوروبية للبراءات/المكتب الأوروبي للبراءات . في يناير/كانون الثاني ، زار أربعة موظفين من الويبو المكتب الأوروبي للبراءات في ميونيخ ، لبحث مسألة التعاون بين المنظمين خلال سنة ١٩٩٣ في توفير المساعدة للبلدان النامية . وفي فبراير/شباط ، اجتمع في مقر الويبو الفريق الخاص المشترك بين الويبو والمنظمة الأوروبية للبراءات والمعنى بانتفاع البلدان النامية بالأسطوانات المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط في مجال توثيق البراءات ، لبحث بعض المسائل المتعلقة بتعزيز التعاون بينهما . وفي مارس/آذار ، زار المدير العام المكتب الأوروبي للبراءات في ميونيخ ، وأجرى محادثات مع مديره عن بعض المسائل ذات المصلحة المشتركة . وفي مارس/آذار أيضا ، حضر أحد موظفي الويبو الاجتماع الثاني والثلاثين لفريق المكتب الأوروبي للبراءات العامل والمعنى بالمعلومات التقنية ، في لاهاي . وفي مايو/أيار ، اشترك المدير العام في حفل افتتاح مبنى اضافي لمكاتب المنظمة الأوروبية للبراءات في ميونيخ ، بناء على دعوة رئيس المنظمة الأوروبية للبراءات . وفي مايو/أيار أيضا ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا عقده في ميونيخ فريق المكتب الأوروبي للبراءات العامل والمعنى بالأحصاءات . وقدم موظف الويبو عرضا عن المنظمة وأنشطتها أمام ١٣٠ فاحصا لدى المكتب الأوروبي للبراءات . وفي أواخر مايو/أيار ، حضر موظفان من الويبو الندوة الرابعة لمكتبات البراءات الوطنية (PATLIB 93) ، التي نظمتها المكتب الأوروبي للبراءات في ليون (فرنسا) . وقدم موظفا الويبو عرضا عن أسطوانة ROMARIN . وفي يونيو/حزيران ، حضر المدير العام بصحة موظف آخر من الويبو اجتماعا للمجلس الإداري للمنظمة الأوروبية للبراءات . وعقد الاجتماع في باريس ، واحتفل أثناءه بالذكرى العشرين لاتفاقية البراءة الأوروبية . وفي سبتمبر/أيلول ، حضر أحد موظفي الويبو في لاهاي الدورة الثالثة للجنة التوجيهية للمنظمة الأوروبية للبراءات حول نظام EASY الذي سيسمح بايداع طلبات البراءات بشكل إلكتروني (في أقراص أو بواسطة وسيلة للاتصالات السلكية أو اللاسلكية) . وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، حضر أحد موظفي الويبو في برن الدورة الثالثة والثلاثين للفريق العامل التابع للمنظمة الأوروبية للبراءات

والمعنى بالاعلام التقني والذي ناقش جملة أمور ، منها التقدم المحرز في مشروع EASY . وفي سبتمبر/أيلول أيضا ، زار أحد موظفي الويبو مكتب فرع المنظمة الأوروبية للبراءات في فيينا وأجرى محادثات بشأن مسائل متعلقة بالندوة المشتركة بين الويبو والاتحاد الدولي لجمعيات المخترعين والمعتزم عقدها للمخترعين في مقر مكتب المنظمة الأوروبية للبراءات في فيينا سنة ١٩٩٤ . وفي الشهر ذاته ، زار أحد موظفي الويبو المنظمة الأوروبية للبراءات في ميونيخ واستعرض وضع التعاون بين المنظمة الأوروبية للبراءات والويبو في مجال المساعدة المقدمة الى البلدان النامية . وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر المدير العام الحفل الذي أقيم بمناسبة الذكرى العشرين للتوقيع على اتفاقية البراءة الأوروبية والذي نظمتها المنظمة الأوروبية للبراءات في ميونيخ . وفي أكتوبر/تشرين الأول أيضا ، حضر أحد موظفي الويبو في ميونيخ دورة عقدها المجلس الإداري للمنظمة الأوروبية للبراءات . وفي أكتوبر/تشرين الأول ، حضر أحد موظفي الويبو في بروكسل الاجتماع الذي عقده المنتفعون بالنظام الأوروبي للاعلام والتوثيق في مجال البراءات . وفي الشهر ذاته ، شارك المدير العام في ميونيخ في الحفل الذي أقيم بمناسبة الذكرى العاشرة "للتعاون ثلاثي الأطراف" بين المكتب الياباني للبراءات ومكتب الولايات المتحدة الأمريكية للبراءات والعلامات التجارية والمنظمة الأوروبية للبراءات . وألقى المدير العام في هذه المناسبة خطابا أمام الحاضرين . وفي ديسمبر/كانون الأول ، حضر أحد موظفي الويبو في ميونيخ الاجتماع الخمسين للمجلس الإداري للمنظمة الأوروبية للبراءات .

١٤٩٢- الوكالة الفضاائية الأوروبية . في أبريل/نيسان ، أجرى أحد موظفي الوكالة محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن حماية حقوق الملكية الفكرية ، لا سيما بالنسبة الى الاختراعات في مجال الفضاء . وفي مايو/أيار ، حضر أحد موظفي الويبو ندوة عن حقوق الملكية الفكرية في الفضاء الخارجي ، نظمها مركز الوكالة الأوروبي لقانون الفضاء في مدريد . وأوصت الندوة باعداد قواعد دولية لحماية الاختراعات المنجزة في الفضاء الخارجي .

١٤٩٣- الاتحاد الدولي لحماية الأصناف النباتية الجديدة (الأوبوف) . في أبريل/نيسان ، حضر عدة موظفين من الويبو الدورة الثانية والثلاثين للجنة الأوبوف الادارية والقانونية والدورة التاسعة والعشرين للجنة الأوبوف التقنية . وعقدت الدورتان في جنيف . وفي يولييه/تموز ، حضر أحد موظفي الويبو الاجتماع الذي عقده في جنيف الفريق الخاص التابع للفريق العامل التقني للأوبوف بشأن برامج الأتمتة والحوسبة ، وقدم موظف الويبو عرضا عن أسطوانة الويبو التي تحتوي على معلومات خاصة بالملكية الصناعية . وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات مع موظفين من الأوبوف حول امكانية قيام الويبو باعداد أسطوانة متراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط تتضمن معلومات حول الأصناف النباتية .

١٤٩٤- المنظمة الاسلامية للتربية والعلوم والثقافة (ايسيسكو) . في ديسمبر/كانون الأول ، أجرى المدير العام للايسيسكو وموظفان من المنظمة بمناسبة اشتراكهم في دورات

الهيئات الرئاسية ، محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو حول التعاون في المستقبل بين الايسيسكو والويبو في مجال حق المؤلف .

المنظمات الأخرى

١٤٩٥- المنظمات الدولية غير الحكومية . في ١٠ ديسمبر/كانون الأول ، عقدت الويبو اجتماعها السنوي غير الرسمي في جنيف تحت رئاسة المدير العام مع ممثلي المنظمات الدولية غير الحكومية والمهتمة بالملكية الصناعية وبحق المؤلف من أجل تبادل وجهات النظر بشأن أنشطة الويبو وبرامجها . وكانت ٢٨ منظمة دولية غير حكومية ممثلة في هذا الاجتماع ، وهي المجمع العربي لحماية الملكية الصناعية ولجنة المعاهد الوطنية لوكلاء البراءات والجمعية الأوروبية لصناعات المنتجات المميزة بعلامة وجمعية الاتحادات الأوروبية للعاملين في مجال العلامات التجارية والاتحاد الأوروبي لجمعيات الصناعات الصيدلانية والجمعية الدولية لدعم التدريس والبحث في مجال الملكية الفكرية والجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية والغرفة التجارية الدولية والاتحاد الدولي للنقابات الحرة والاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين والمجلس الدولي للمحفوظات والاتحاد الدولي لجمعيات منتجي الأفلام والاتحاد الدولي لوكلاء الملكية الصناعية والاتحاد الدولي لجمعيات المخترعين والاتحاد الدولي للمنظمات المعنية بحقوق الاستنساخ والاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامات والجمعية الدولية الأدبية والفنية والمنظمة الدولية لتوحيد المقاييس والجمعية الدولية للناشرين والأمانة الدولية لنقابات العرض المسرحي والفنون ووسائل الاعلام والجمعية الدولية للعلامات التجارية والاتحاد الدولي للمهندسين المعماريين والاتحاد الدولي للفيديو والجمعية الدولية للوكلاء التنفيذيين للتراخيص ومعهد ماكس بلانك للقوانين الأجنبية والقانون الدولي في شأن براءات الاختراع وحق المؤلف والمنافسة ومجموعة توثيق البراءات ورابطة أوروبا لجمعيات أصحاب عمل فنون الأداء والمعهد القانوني للمحامين .

١٤٩٦- الوكالة الفرنسية لحماية البرامج . في يناير/كانون الثاني وأبريل/نيسان ويونيه/حزيران ، أجرى موظفون من الويبو محادثات في باريس و جنيف مع عدد من ممثلي الوكالة عن امكانية انشاء نظام دولي لتحديد برامج الحاسبات الالكترونية وغير ذلك من المصنفات الرقمية بالأرقام . وفي سبتمبر/أيلول ، تحدث أحد موظفي الويبو أمام المحفل الحادي عشر للوكالة الفرنسية لحماية البرامج في باريس عن برنامج الويبو لفترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة .

١٤٩٧- جمعية التحكيم الأمريكية . في مارس/آذار ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في نيويورك مع عدد من ممثلي الجمعية عن امكانية التعاون بين الويبو والجمعية في مجال تسوية النزاعات خارج نطاق القضاء وعن ندوة عالمية عن الملكية الفكرية والتحكيم من المقترح أن تنظمها الويبو خلال سنة ١٩٩٤ . وفي يونيه/حزيران ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا في نيويورك للجنة المجلس المؤسس للجمعية المذكورة ، وألقى محاضرة أمام أعضاء تلك اللجنة عن أنشطة الويبو في مجال التحكيم .

- ١٤٩٨- الغرفة التجارية الأمريكية في بلجيكا . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر أحد موظفي الويبو في بروكسل مناقشات مائدة مستديرة حول الملكية الصناعية والتكنولوجيا والاقتصاد نظمتها لجنة الغرفة التجارية الأمريكية في الجماعة الأوروبية في بلجيكا .
- ١٤٩٩- المجمع العربي لحماية الملكية الصناعية . في ديسمبر/كانون الأول ، زار رئيس المجمع جنيف وأجرى محادثات مع عدد من موظفي الويبو بشأن التعاون بين الويبو والمجمع العربي .
- ١٥٠٠- الجمعية الأرجنتينية للمؤلفين والملحنين . في نوفمبر/تشرين الثاني ، زار عدد من أعضاء الجمعية الويبو وأجروا محادثات مع عدد من موظفيها بشأن إمكانية القيام بأنشطة مشتركة بين الجمعية والويبو للتعاون في مجال تشجيع الإدارة الجماعية لحق المؤلف وتحسينها في بلدان أمريكا اللاتينية .
- ١٥٠١- الجمعية الآسيوية لكلاء البراءات . في يونيو/حزيران ، أجرى أحد ممثلي الجمعية محادثات في جنيف مع المدير العام وغيره من موظفي الويبو عن إمكانية التعاون بين الويبو والجمعية .
- ١٥٠٢- جمعية وسائل الإعلام والاتصالات لبلدان البلقان . في فبراير/شباط ، أجرى أحد ممثلي الجمعية محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن اعداد ندوة عن مكافحة القرصنة ، على أن تنظمها الجمعية في صوفيا في يونيو/حزيران ١٩٩٣ .
- ١٥٠٣- جمعية صناعات النسيج الألمانية . في يونيو/حزيران ، أجرى ممثلان عن الجمعية محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن المراجعة المقترحة لاتفاق لاهي .
- ١٥٠٤- جمعية أمناء المكتبات والمتخصصين في مجال الاعلام (جمعية المكتبات الدولية سابقا) . في يناير ومارس ومايو ويوليه/كانون الثاني وآذار وأيار وتموز ، كانت الويبو ممثلة في اجتماعات اللجنة التنفيذية للجمعية ، التي عقدت في جنيف . وفي فبراير/شباط ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا عن التكنولوجيات الجديدة ، نظمته الجمعية في جنيف . وفي ديسمبر/كانون الأول ، حضر أحد موظفي الويبو في جنيف الاجتماع السنوي الذي عقدته الجمعية .
- ١٥٠٥- الجمعية السويسرية لحق المؤلف ووسائل الاعلام . في سبتمبر/أيلول ، تحدث أحد موظفي الويبو في الحفل الذي نظمته الجمعية في جنيف بمناسبة دخول القانون الاتحادي السويسري الجديد بشأن حق المؤلف والحقوق المشابهة حيز التنفيذ .
- ١٥٠٦- المركز البرازيلي للتحكيم . في أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى مدير المركز البرازيلي للتحكيم محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن قضايا متعلقة بالتحكيم .

١٥٠٧- جمعية برامج الحاسبات الالكترونية التجارية . في فبراير/شباط ، زار وفد من الجمعية الويبو ، لاجراء محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي المنظمة . وشملت المحادثات بصورة خاصة امكانية اعداد بروتوكول محتمل لاتفاقية برن والحماية الدولية لبرامج الحاسبات الالكترونية وامكانية وضع نظام دولي لتحديد برامج الحاسبات الالكترونية والمصنفات الرقمية .

١٥٠٨- مركز القاهرة الاقليمي للتحكيم التجاري الدولي . في اكتوبر/تشرين الاول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات مع ممثلي المركز في القاهرة بشأن أنشطة التحكيم التي يقوم بها المركز والويبو .

١٥٠٩- المعهد الكندي للملكية الفكرية . في نوفمبر/تشرين الثاني ، تحدث أحد موظفي الويبو في حلقة دراسية عن تطورات معاهدات الويبو في قانون الملكية الصناعية نظمها المعهد في أوتاوا . وعرض موظف الويبو في حديثه المعاهدات التي تديرها الويبو وبالأخص اتفاق مدريد وبروتوكول مدريد .

١٥١٠- مركز الدراسات الدولية للملكية الصناعية . في مايو/أيار ، حضر المدير العام اجتماعا للمجلس الاداري للمركز في باريس . وفي الشهر ذاته ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماع المركز السادس للمشرفين على تدريب وكلاء البراءات الاوروبيين في استراسبورغ .

١٥١١- مركز الموارد العامة . في مارس/آذار ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في نيويورك مع عدد من خبراء المركز عن أنشطة المركز والمنظمة في مجال حل النزاعات خارج نطاق القضاء .

١٥١٢- المركز المعنى بسياسة التجارة وقوانينها ، وكليتا الحقوق والادارة بجامعة أوتاوا والجمعية الكندية للمصدرين . في نوفمبر/تشرين الثاني ، ألقى أحد موظفي الويبو محاضرة أمام المؤتمر السنوي السابع حول مزاولة الأعمال التجارية في الخارج والذي نظمته المنظمات المذكورة أعلاه في أوتاوا .

١٥١٣- اللجنة الصينية المعنية بالتحكيم الدولي في مجال الاقتصاد والتجارة . في اكتوبر/تشرين الاول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات مع ممثلين من اللجنة في بكين بشأن قضايا متعلقة بالتحكيم .

١٥١٤- معرض الحاسبات الالكترونية لسنة ١٩٩٣ . في ابريل/نيسان ، زار موظفان من الويبو معرض الحاسبات الالكترونية لسنة ١٩٩٣ في لوزان (سويسرا) .

١٥١٥- مجلس البلدان الناطقة بالفرنسية للأغاني . في يونيو/حزيران ، أجرى ممثلان عن المجلس محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تنظيم اجتماع مشترك للمؤلفين وفناني الأداء من البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية من المحتمل أن يعقد في أوغادوغو في نهاية سنة ١٩٩٣ .

- ١٥١٦- مركز دين دينودي لدراسات الملكية الفكرية بجامعة جورج واشنطن . في نوفمبر/تشرين الثاني ، ألقى أحد موظفي الويبو محاضرة في المركز في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) بشأن أنشطة الويبو في مجال الملكية الصناعية .
- ١٥١٧- الجمعية الأوروبية لصناعة المنتجات المميزة بعلامة . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا للجنة الجمعية المعنية بالعلامات التجارية ، عقد في بروكسل لمناقشة مشروع الويبو لمعاهدة قانون العلامات .
- ١٥١٨- جمعية الاتحادات الأوروبية للعاملين في مجال العلامات التجارية . في يونيو/حزيران ، حضر أحد موظفي الويبو في مدريد المؤتمر السنوي الثاني عشر للجمعية المذكورة .
- ١٥١٩- اتحاد الصناعات الألمانية . في أبريل/نيسان ، حضر المدير العام بصحة أحد موظفي الويبو اجتماعا للجنة الملكية الصناعية التابعة للاتحاد المذكور ، بناء على دعوة الاتحاد . ودعي الاجتماع الى الانعقاد في كولونيا خصيصا للالتقاء بالمدير العام . وشملت المحادثات كل أنشطة الويبو المهمة في مجال وضع المعايير .
- ١٥٢٠- مركز فرانكلين بيرس للقانون . في مايو/أيار ، تحدث أحد موظفي الويبو في اجتماع للجنة المركز الاستشارية وفي المؤتمر الرابع عن المشكلات الرئيسية في نظام البراءات . وعقد الاجتماع والمؤتمر في بدفورد ، نيو هامبشير (الولايات المتحدة الأمريكية) .
- ١٥٢١- الجمعية العامة للمؤلفين في اسبانيا . في أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات مع ممثلين من الجمعية في مدريد عن البرنامج الخماسي القادم للتعاون بين الجمعية والويبو .
- ١٥٢٢- الجمعية الألمانية للملكية الصناعية وحق المؤلف . في مارس/آذار ، تحدث أحد موظفي الويبو في اجتماع عن تنسيق العلامات ، عقدته لجنة الجمعية المعنية بالعلامات التجارية في بون .
- ١٥٢٣- الاتحاد العام لجمعيات الصناعة الإعلامية . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر أحد أعضاء موظفي الويبو اجتماعا عاما للسياسة العامة نظمه الاتحاد في واشنطن (مقاطعة كولومبيا) .
- ١٥٢٤- الجمعية الهنغارية للمخترعين . في مارس/آذار ، أجرى ممثل عن الجمعية محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو . وتناولت المحادثات بوجه خاص الاعدادات لاقامة احتفال خاص بالملكية الصناعية الى جانب المعرض العالمي الذي سوف يعقد في بودابست في سنة ١٩٩٦ .

١٥٢٥- المكتب الهنغاري لحماية حقوق المؤلفين . في نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى موظفان من الويبو محادثات مع ممثلي المكتب في بودابست حول تنظيم الدورة التدريبية السادسة المشتركة بين الويبو والمكتب الهنغاري لمصلحة البلدان النامية في بودابست في أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٤ .

١٥٢٦- الجمعية الهنغارية للعلامات التجارية . في نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أحد موظفي الويبو كمتحدث مؤتمر بلدان أوروبا الوسطى والشرقية المعني بالعلامات التجارية والذي نظمته الجمعية في بودابست .

١٥٢٧- معهد الملكية الفكرية لليابان . في نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى أحد أعضاء المعهد محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول حماية العلامات المشهورة والمعروفة من أجل ابلاغ حكومة اليابان بإمكانية اجراء تعديلات تشريعية في مجال العلامات التجارية . وفي نوفمبر/تشرين الثاني أيضا ، أجرى عضوان من المعهد مباحثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول حماية البراءات المتعلقة بالحيوانات من أجل رفع توصيات الى حكومة اليابان .

١٥٢٨- معهد وكلاء العلامات التجارية . في مارس/آذار ، قدم أحد موظفي الويبو عرضا عن بروتوكول مدريد ومعاهدة قانون العلامات المقترحة في اجتماع دولي عقده المعهد في لندن .

١٥٢٩- معهد زيورخ للملكية الصناعية . في ديسمبر/كانون الأول ، شارك أحد موظفي الويبو في ندوة نظمها المعهد في ثايل أم راين (ألمانيا) حول مستقبل القانون السويسري للرسوم والنماذج الصناعية والتطورات الجارية في قانون الرسوم والنماذج الصناعية على الصعيدين الأوروبي والدولي .

١٥٣٠- جمعية الأمريكيتين للملكية الصناعية . في أكتوبر/تشرين الأول ، شارك المدير العام برفقة أحد موظفي الويبو في الاجتماع والدورات العاملة لمجلس ادارة الجمعية في أوكساكا (المكسيك) .

١٥٣١- الجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية . في يونيو/حزيران ، حضر المدير العام وموظف آخر من الويبو اجتماع مجلس رؤساء الجمعية المذكورة في لشبونة . وفي أواخر سبتمبر/أيلول وبداية أكتوبر/تشرين الأول ، تحدث أحد موظفي الويبو أمام الحاضرين في الندوة التي تناولت موضوع المخترع الأول والمخترع الحقيقي والمخترعين المشتركين ، التي نظمها الفريق الفنلندي للجمعية في هلسنكي .

١٥٣٢- الغرفة التجارية الدولية . في مارس/آذار ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا للجنة الغرفة المعنية بالملكية الفكرية والصناعية ، في باريس . وتناول الاجتماع جملة أمور ، منها بروتوكول مدريد ومعاهدة قانون العلامات المقترحة . وفي

يونيه/حزيران ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعا نظمته الغرفة في باريس عن التحكيم الدولي وحقوق الملكية الفكرية . وفي يولييه/تموز ، شارك أحد موظفي الويبو في اجتماع عقده في باريس الفريق العامل المعني بالتحكيم والملكية الفكرية والتابع للجنة الغرفة التجارية الدولية المعنية بالتحكيم الدولي . وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، شارك موظف من الويبو في اجتماع للجنة الغرفة التجارية الدولية المعنية بالملكية الفكرية والصناعية ، عقد في باريس .

١٥٣٣- الاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين . في مايو/أيار ، ألقى أحد موظفي الويبو محاضرة في الاجتماع السنوي للجنة القانونية والتشريعية التابعة للاتحاد . وعقد الاجتماع في فونكال ، مديرا (البرتغال) .

١٥٣٤- المجلس الدولي للمحفوظات . في سبتمبر/أيلول ، حضر أحد موظفي الويبو الدورة التاسعة عشرة التي عقدها المجلس في لندن لقسم المنظمات الدولية .

١٥٣٥- المجلس الدولي للاتحادات العلمية . في يونيه/حزيران ، تحدث أحد موظفي الويبو عن الضبط الببليوغرافي وحماية الملكية الفكرية للنصوص المخزنة رقمياً في الميدان العلمي أمام اجتماع للخبراء نظمه المجلس المذكور في باريس .

١٥٣٦- الاتحاد الدولي لمؤسسات التحكيم التجارية . في يونيه/حزيران ، حضر أحد موظفي الويبو مؤتمرا دوليا نظمه الاتحاد وغرفة ميلان للتحكيم الوطني والدولي عن تسوية النزاعات التجارية .

١٥٣٧- الاتحاد الدولي لجمعيات منتجي الأفلام . في فبراير/شباط ، زار أحد ممثلي الاتحاد مقر الويبو ، لاجراء محادثات مع عدد من موظفيها عن بعض النواحي التنظيمية للاجتماع من المعتمزم أن تعقده لجنة الاتحاد الاستشارية في أبريل/نيسان ١٩٩٣ في فيينا وعن مسائل تتعلق بإمكانية اعداد وثيقة بشأن حماية حقوق فنانى الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية .

١٥٣٨- الاتحاد الدولي لوكلاء الملكية الصناعية . في مارس/آذار ، تحدث موظفان من الويبو في اجتماع عن تنسيق قوانين البراءات ، نظمه الاتحاد في استوكهولم بالاشتراك مع جمعية وكلاء البراءات السويديين . وفي مارس/آذار أيضا ، قدم أحد موظفي الويبو عرضا في اجتماع نظمته في إلبو بيتش (برمودا) مجموعات الاتحاد الوطنية لكندا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية عن اتجاهات الملكية الفكرية في القرن الحادي والعشرين . وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، تحدث ثلاثة موظفين من الويبو أمام المحفل الأول المفتوح عن الملكية الفكرية الذي عقد في روما . وفي ديسمبر/كانون الأول ، أجرى رئيس الاتحاد وأربعة ممثلين آخرين للاتحاد محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن مسائل ذات مصلحة مشتركة .

١٥٣٩- الاتحاد الدولي لجمعيات المخترعين . في مارس/آذار ومايو/أيار ، أجرى أحد ممثلي الاتحاد محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تحضير الندوة المقبلة المشتركة بين الويبو والاتحاد والمعتمز عقدها في فيينا خلال سنة ١٩٩٤ وعن تعاون الويبو في تنظيم اجتماع الاتحاد لبلدان البحر الأبيض المتوسط عن الاختراعات وحماية البيئة . ومن المعتمز عقد هذا الاجتماع في تونس في سبتمبر/أيلول ١٩٩٣ . وفي سبتمبر/أيلول ، تحدث أحد موظفي الويبو وخبير استشاري لها من ليتوانيا أمام اجتماع الاتحاد لبلدان البحر الأبيض المتوسط عن الاختراعات وحماية البيئة ، الذي عقده الاتحاد في تونس بالتعاون مع حكومة تونس .

١٥٤٠- الاتحاد الدولي لجمعيات ومعاهد المكتبات . في أغسطس/آب ، حضر أحد موظفي الويبو المؤتمر العام التاسع والخمسين للاتحاد الذي عقد في برشلونة (اسبانيا) .

١٥٤١- الاتحاد الدولي للمنظمات المعنية بحقوق الاستنساخ . في أكتوبر/تشرين الاول ، تحدث أحد موظفي الويبو أمام الاجتماع السنوي العام للاتحاد الذي عقد في لوغانو (سويسرا) .

١٥٤٢- الاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامات . في يونيو/حزيران ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماع مجلس الاتحاد السنوي في بروكسل . وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى ممثلان عن الاتحاد مباحثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف بشأن مشروع الويبو المتعلق بوضع أرقام دولية لتعريف الفونوغرامات والحاملات الفردية .

١٥٤٣- الجمعية الدولية الأدبية والفنية . في يناير/كانون الثاني ، حضر موظفان من الويبو اجتماع لجنة الجمعية التنفيذية ، في باريس . وتناولت المناقشات بصورة خاصة البروتوكول المقترح لاتفاقية برن . وفي مارس/آذار ، أجرى أحد ممثلي الجمعية محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن تحضير جولان دراسية للجمعية في تونس خلال سنة ١٩٩٤ . وفي مارس/آذار أيضا ، قدم أحد موظفي الويبو عرضا عن أنشطة المنظمة ، ولا سيما عن البروتوكول المحتمل لاتفاقية برن وعن وثيقة محتملة للويبو بشأن حماية حقوق فنانى الاداء ومنتجى التسجيلات الصوتية . وتم ذلك خلال اجتماع نظمته المجموعة الدانمركية التابعة للجمعية في كوبنهاجن . وفي أبريل/نيسان ، تحدث أحد موظفي الويبو في اجتماع كندا للجمعية الذي عقد في مونتريال عن وثيقة محتملة للويبو بشأن حماية حقوق فنانى الاداء ومنتجى التسجيلات الصوتية . وفي يونيو/حزيران ، اشترك موظفان من الويبو في اجتماع المكتب التنفيذي للجمعية ، الذي عقد في مقر الويبو . وفي سبتمبر/أيلول ، حضر أحد موظفي الويبو مؤتمر الجمعية واجتماع مكتبها التنفيذي ، اللذين عقدا في أنتفرب (بلجيكا) . وفي ديسمبر/كانون الاول ، أجرى رئيس الجمعية محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول تنظيم حلقات دراسية يومية للجمعية في مقر الويبو في يونيو/حزيران ١٩٩٤ .

١٥٤٤- المنظمة الدولية لتوحيد المقاييس . في فبراير/شباط ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعاً للجنة المنظمة التحريرية في جنيف ، وتناولت المناقشات نص معيار مقترح للمنظمة عن اعداد المخطوطات و ابرازها الكترونياً (تطبيق معيار SGML على الكتب والسلسلات والمقالات) . وفي أكتوبر/تشرين الاول ، أجرى موظفان من المنظمة محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف حول حماية الملكية الفكرية فيما يتعلق بالتطورات في مجال تكنولوجيا الاتصالات . وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أحد موظفي الويبو في جنيف اجتماعين عقدتهما لجنتان تقنيتان تابعتان للمنظمة .

١٥٤٥- الجمعية الدولية للناشرين/الفريق الدولي للناشرين العلميين والتقنيين والطبيين (أمستردام)/جمعية الناشرين (لندن) . في نوفمبر/تشرين الثاني ، أجرى وفد مكون من ثلاثة أشخاص يمثلون هذه المنظمات ، محادثات مع عدد من موظفي الويبو في جنيف عن آخر التطورات التي حصلت على الصعيد الوطني والدولي فيما يتعلق بحقوق الناشرين ومصالحهم ، وبالأخص فيما يتعلق بالتكنولوجيا الرقمية .

١٥٤٦- مجلس الناشرين الدولي لحق المؤلف . في مايو/أيار ، أجرى أحد ممثلي المجلس محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن امكانية تضمين مشروع برنامج الويبو لفترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ أنشطة تتعلق بوضع حق للناشرين يوازي الحقوق المشابهة . وفي يونيو/حزيران ، اشترك موظفان من الويبو في اجتماع لـممثلي المجلس عقد في مقر الويبو .

١٥٤٧- الامانة الدولية لنقابات العرض المسرحي والفنون ووسائل الاعلام . في فبراير/شباط ، نظمت الويبو في جنيف اجتماعاً غير رسمي مع ممثلي الامانة لبحث البروتوكول المحتمل لاتفاقية برن ووثيقة محتملة للويبو بشأن حماية حقوق فنانى الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية وأنشطة الويبو للتعاون الانمائي في مجال حق المؤلف والحقوق المشابهة .

١٥٤٨- جمعية العلامات الدولية (جمعية الولايات المتحدة للعلامات التجارية سابقاً) . في مايو/أيار ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماع الجمعية السنوي الذي عقد في نيو أورلينز ، لويزيانا (الولايات المتحدة الأمريكية) . وأثناء الاجتماع ، أقر مجلس ادارة الجمعية اسمها الجديد "جمعية العلامات الدولية" . وأجرى موظف الويبو محادثات مع عدد من الموظفين الحكوميين وممثلي الاوساط الخاصة عن امكانية انضمام الولايات المتحدة الأمريكية الى البروتوكول المتعلق باتفاقية مدريد بشأن التسجيل الدولي للعلامات (بروتوكول مدريد) . وفي يونيو/حزيران ، أجرى ممثل عن الجمعية محادثات في جنيف مع المدير العام عن حالة العلامات التجارية في الدول الخلف للاتحاد السوفياتي سابقاً . وفي نوفمبر/تشرين الثاني ، حضر أحد موظفي الويبو الاجتماع نصف السنوي للجمعية واجتماع لجنتها المعنية ببروتوكول مدريد في نابولي (فلوريدا ، الولايات المتحدة الأمريكية) .

١٥٤٩- المعهد الياباني للاختراعات والابتكارات . في نوفمبر/تشرين الثاني ، قدم موظفون من الويبو عرضاً موجزاً الى ١٠ أعضاء من المعهد في جنيف حول أنشطة المنظمة بصورة عامة وعن أنشطتها في مجال التعاون الانمائي بصورة خاصة .

١٥٥٠- الجمعية اليابانية للبراءات . في أكتوبر/تشرين الأول ، زارت مجموعة مكونة من ١٤ عضواً من الجمعية الويبو حيث قدم لهم موظفون من الويبو عرضاً موجزاً عن أنشطتها وعن المسائل الجارية للملكية الصناعية .

١٥٥١- جريدة التحكيم الدولي/جريدة التجارة العالمية . في أكتوبر/تشرين الأول ، حضر أحد موظفي الويبو ندوة جنيف العالمية للتحكيم التي نظمتها الجريدتان في جنيف .

١٥٥٢- المنظمة الفرنسية لرجال الاعمال . في نوفمبر/تشرين الثاني ، تحدث أحد موظفي الويبو عن أنشطة الويبو الجارية في مجال العلامات التجارية ، في حلقة دراسية نظمتها هذه المنظمة في باريس .

١٥٥٣- الجمعية الدولية للوكلاء التنفيذيين . في يونيو/حزيران ، أجرى ممثلان عن الجمعية الدولية محادثات في جنيف مع عدد من موظفي الويبو عن أنشطتها وبرامج عملها وعمل الجمعية المذكورة . وفي الشهر ذاته ، قدم أحد موظفي الويبو عرضاً عن اقتراحات الويبو فيما يتعلق بالتحكيم في المؤتمر الدولي لسنة ١٩٩٣ الذي عقدته الجمعية في برلين .

١٥٥٤- جمعية ميكسير للمكتبات المعنية بإدارة التكنولوجيا الاعلامية (لندن) . في فبراير/شباط ، حضر أحد موظفي الويبو المؤتمر السنوي السابع الذي نظمته الجمعية في لندن عن الحاسبات الالكترونية في المكتبات .

١٥٥٥- مجموعة توثيق البراءات . في مارس/آذار ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماعاً عقده في لاهاي فريق المجموعة العامل والمعني بأثر قوانين البراءات في التوثيق . وفي مايو/أيار ، حضر أحد موظفي الويبو مؤتمراً عقدته المجموعة في دوسلدورف (ألمانيا) . وفي سبتمبر/أيلول ، تحدث أحد موظفي الويبو في اجتماع عقده في فيينا الفريق العامل للمجموعة والمعني بمسألة "أثر قوانين البراءات على التوثيق" . وتناول في حديثه نتائج الاجتماعات التي عقدتها مؤخراً لجنة الويبو الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية .

١٥٥٦- المركز الاقليمي لترويج الكتاب في أمريكا اللاتينية والكاريبسي . في نوفمبر/تشرين الثاني ، زار المدير العام للمركز مقر الويبو وأجرى مباحثات مع عدد من موظفي الويبو حول امكانية التعاون في المستقبل بين المركز والويبو لصالح أمريكا اللاتينية .

١٥٥٧- جمعية المؤلفين والملحنين وناشري الموسيقى . في أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى أحد موظفي الويبو مباحثات مع عدد من ممثلي الجمعية في باريس حول التعاون بين الجمعية والويبو فيما يتعلق بتوفير التدريب لصالح البلدان النامية عن الإدارة الجماعية لحق المؤلف .

١٥٥٨- الجمعية السويسرية للتحكيم . في نوفمبر/تشرين الثاني ، ألقى أحد موظفي الويبو محاضرة عن مسائل مبدئية متعلقة بإمكانية التحكيم في نزاعات الملكية الفكرية ، في مؤتمر نظمته الجمعية في زيوريخ حول إمكانية التحكيم الموضوعي والنزاعات الناشئة في مجال الاحتكار والنزاعات المتعلقة بالملكية الفكرية .

١٥٥٩- الجمعية السويسرية المعنية بحقوق المؤلفين في المصنفات الموسيقية . في سبتمبر/أيلول ، زار المدير العام للجمعية مقر الويبو وأجرى محادثات مع المدير العام وعدد من موظفي الويبو عن التعاون بين الجمعية والويبو .

١٥٦٠- المعهد القانوني للمحكّمين . في مايو/أيار ، تحدث أحد موظفي الويبو في المؤتمر الذي نظمه المعهد في لندن عن التحكيم في نزاعات الملكية الفكرية .

١٥٦١- جمعية نيويورك لقانون البراءات والعلامات التجارية وحق المؤلف . في مارس/آذار ، حضر أحد موظفي الويبو في نيويورك مداولات الجمعية عن تنسيق البراءات ، وقدم أثناءها عرضاً تمهيدياً عن معاهدة الويبو المقترحة بشأن قانون البراءات .

١٥٦٢- اتحاد العاملين الأوروبيين في مجال الملكية الصناعية . في مايو/أيار ، تحدث أحد موظفي الويبو في المؤتمر الذي عقده الاتحاد في بورنموث (المملكة المتحدة) .

١٥٦٣- اتحاد المملكة المتحدة لمنتجي السينما والتلفزيون . في أكتوبر/تشرين الأول ، أجرى أحد موظفي الويبو محادثات في لندن مع ممثلين عن الاتحاد بشأن مسائل ذات مصلحة مشتركة .

١٥٦٤- "مجلة الاعلام العالمي في مجال البراءات" . في يونيو/حزيران ، حضر أحد موظفي الويبو اجتماع اللجنة الإدارية لناشري مجلة الاعلام العالمي في مجال البراءات الذي عقد في أكسفورد (المملكة المتحدة) . وقررت اللجنة أن يكون العنوان الفرعي للمجلة "المجلة الدولية للتوثيق والاعلام والتصنيف في مجال الملكية الصناعية" .

أنشطة الموظفين والدعم

١٥٦٥- المهمات . خلال الفترة موضع البحث ، أنجز المدير العام عدداً من المهمات وحضر عدداً من الاجتماعات في الصين والجمهورية التشيكية وفرنسا وألمانيا وإيطاليا والمكسيك وباراغواي والبرتغال والاتحاد الروسي وسلوفاكيا وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية .

١٥٦٦- وزار موظفو الويبو وخبرائها الاستشاريون البلدان والأقاليم التالي ذكرها أما لانجاز مهمات استشارية وأما لحضور الاجتماعات : ألبانيا وأنتيغوا وبربودا والأرجنتين وأستراليا والنمسا وبنغلاديش وبلجيكا وبنن وبوتان وبوليفيا وبوتسوانا والبرازيل وبروني دار السلام وبلغاريا وبوركينا فاسو وبورندي والكاميرون وكندا وتشاد وشيلي والصين وكولومبيا والكونغو وكوستاريكا وكوت ديفوار وكوبا والجمهورية التشيكية وجمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية والدانمرك والجمهورية الدومينيكية وأكوادور ومصر والسلفادور وأستونيا وفيجي وفرنسا وغامبيا وغابون وألمانيا وغانا وغواتيمالا وغينيا وهندوراس والهند وأندونيسيا وإيران (جمهورية - الإسلامية) وإيطاليا واليابان وكينيا والكويت ولاتفيا ولبنان وليسوتو وليتوانيا ومدغشقر وملايو وماليزيا ومالي وموريشيوس والمكسيك ومنغوليا والمغرب وموزامبيق وناميبيا وهولندا ونيكاراغوا والنيجر ونيجيريا وعمان وباراغواي وبيرو والفلبين والبرتغال وجمهورية كوريا ورومانيا والاتحاد الروسي والسنغال وسنغافورة وسلوفينيا وجنوب أفريقيا وإسبانيا وسري لانكا وسورينام وسوازيلند والسويد وسويسرا والجمهورية العربية السورية وتايلند وتونغا وترينيداد وتوباغو وتركيا وأوغندا وأوكرانيا والامارات العربية المتحدة والمملكة المتحدة وجمهورية تنزانيا المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية وأوروغواي وفنزويلا وفيتنام وزامبيا وزمبابوي وبرمودا وهونغ كونغ .

١٥٦٧- آخر التطورات المتعلقة بحوسبة المكتب الدولي . شهدت حوسبة نظامي المكتب الدولي المتعلقين بالادارة الداخلية والاعلام المنشأ بالحاسب الالكتروني تطورا سريعا خلال السنوات العديدة الماضية . وتتمثل أغراض الحوسبة في الزيادة من فعالية أداء المهام ، خاصة في مجال الخدمات ، وبما في ذلك توفير المعلومات المقدمة بناء على معاهدات التسجيل الدولي الى البلدان الاعضاء ومودعي الطلبات والجمهور .

١٥٦٨- وفي سنة ١٩٩٣ ، وبالإضافة الى الموظفين العالمين في قسم الحوسبة (٩ موظفين مهنيين و٧ موظفين من الخدمات العامة) الذين عملوا بصورة كلية في مشاريع الحوسبة ، عمل أيضا ١٠ خبراء استشاريين قام المكتب الدولي بتشغيلهم مباشرة على أساس عقود قصيرة الأجل و٨ موظفين مهنيين و١٥ موظفا مسؤولا عن التقاط البيانات عملوا لمشاريع محددة ولفترات زمنية محددة تم توظيفهم من الخارج . وشارك معظم كبار الموظفين في اتخاذ القرارات بشأن مشاريع الحوسبة ، ويستعمل نحو نصف عدد موظفي المنظمة الحاسبات الالكترونية في أداء مهماتهم اليومية . وينحصر الجزء الأكبر من الموارد والجهود المبذولة في مجال حوسبة أعمال المكتب الدولي في أنشطة التسجيل . ويرد وصف لشمار هذا العمل في أجزاء هذه الوثيقة التي تتناول عمل اتحادات التسجيل . وكذلك يرد وصف لأعمال الحوسبة الجارية فيما يتعلق باتحادات التصنيف أو في مجال المنشورات في أجزاء أخرى من هذه الوثيقة .

١٥٦٩- وتم توسيع البنية التحتية العامة للاتصالات بالنسبة للحوسبة سنة ١٩٩٣ باستكمال رباط من الالياف البصرية يسمح بتحقيق تحويل سريع للمعلومات بين مبنى المقر الرئيسي للويبو ومركز موريون الاداري في جنيف والمركز الدولي للحساب

الالكتروني . كما زاد عدد محطات العمل المرتبطة بالحاسب الالكتروني للمركز الدولي للحساب الالكتروني في نهاية السنة فبلغ ١٩٩ محطة . وتم خلال سنة ١٩٩٣ تركيب ٨١ حاسبا الكترونيا شخصيا . وبلغ اجمالي محطات العمل التي يستخدمها الموظفون والعاملون لمدد قصيرة لدى المكتب الدولي ٤٤٤ محطة ، منها ٢٠٨ وحدات طرفية لادخال البيانات (بما في ذلك حاسبات لمعالجة البيانات الكترونيا) و٢٣٦ حاسبا شخصيا .

١٥٧٠- وتم تطوير نظام FINAUT (المعالجة المؤتمتة للمسائل المالية) المستخدم في شعبة الميزانية والشؤون المالية في أعماله الجارية بغرض توفير وظائف متعلقة بمعالجة الرسوم والمحاسبة التي يتولها المكتب الدولي بصفته مكتبا بديلا لتسلم الطلبات بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات ومن أجل تحسين معالجة الرسوم المستحقة بناء على اتفاق مدريد . وتمت مراجعة النظام لمراعاة النظام الاحادي الاشتراكات الجديد للدول الاعضاء في الاتحادات الممولة من الاشتراكات .

١٥٧١- وتجدر الاشارة الى أنه تم سنة ١٩٩١ تزويد مكتبة الويبو بنظام محوسب لادارة المكتبة يسمى OASIS (نظام مفتوح للحصول على معلومات استراتيجية) ويندرج في اطار شبكة محلية . ويحتوي هذا النظام على ٧ وحدات وهي قائمة بالمنشورات والمشتريات والرقابة التسلسلية وقائمة يحصل عليها الجمهور مباشرة ومستخرجات كاملة . ويسمح ذلك بواسطة المستخرجات بتحقيق استرجاع كامل لبحوث النصوص . وهناك خادم ملفات رئيسي و٤ محطات عمل وضعت احداها تحت تصرف الجمهور . ويسمح هذا النظام لمستخدمي المكتبة بالقيام ببحوث معقدة في المنشورات والوثائق فيما يتعلق بمختلف المسائل المحددة في ميدان الملكية الفكرية بأكملها .

١٥٧٢- ويتضمن المرفقان باء وجيم بصورة منفصلة المشورة والمساعدة اللتين تقدمهما الويبو الى البلدان النامية بشأن حوسبة مكاتب الملكية الصناعية وفي مجال الاعلام عن البراءات وتكنولوجيا الاسطوانة المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط .

١٥٧٣- موظفو المكتب الدولي . في ٣١ ديسمبر/كانون الاول ١٩٩٣ ، بلغ مجموع الموظفين العاملين في المكتب الدولي ٤٢٦ موظفا منهم ٥٧% من النساء . وشملت فئة الموظفين المهنيين وكبار الموظفين ١٤٤ موظفا (أي ٣٣% من اجمالي الموظفين) و٢٨٢ موظفا من فئة الخدمات العامة . وثمة ٥٧ جنسية ممثلة في المكتب الدولي . والتحق بالويبو خلال سنة ١٩٩٣ ما يساوي ٢٨ موظفا جديدا (منهم ٩ موظفين في فئة الموظفين المهنيين وكبار الموظفين و١٩ موظفا في فئة الخدمات العامة) . وتوقف عن العمل لدى المكتب الدولي ١٦ موظفا منهم ٩ موظفين أحيلا على التقاعد و٧ موظفين توقفوا عن العمل لأسباب أخرى .

١٥٧٤- وفي سنة ١٩٩٣ ، تم في المتوسط تشغيل ٩٠ شخصا تقريبا في الخدمات العامة على أساس عقود قصيرة الأجل ولمهمات معينة للتصدي لزيادة حجم العمل . ومن ذلك على سبيل المثال أنشطة التسجيل الدولي المباشرة في اطار معاهدة التعاون بشأن البراءات . كما

قامت الويبو بتوظيف عدد من الخبراء الاستشاريين لا سيما بالارتباط بمشاريع الحوسبة الجارية في اطار معاهدة التعاون بشأن البراءات ولاغراض التسجيل الدولي للعلامات .

١٥٧٥- وتتولى ادارة شؤون الموظفين وتوظيفهم وتدريبهم ورعايتهم شعبة الموظفين وأقسامها الثلاثة ، وهي قسم التوظيف وقسم حقوق الموظفين وقسم المعاشات التقاعدية وضمان الموظفين . وبالإضافة الى ذلك ، تضم الشعبة موظفا مسؤولا عن الرعاية الاجتماعية ، وهو تحت تصرف كل الموظفين .

١٥٧٦- ويتولى قسم التوظيف ملء المناصب الشاغرة وتقديم المشورة فيما يتعلق بتطوير الوظائف وتعيين الموظفين بصفة عامة وادارة مسائل التوظيف والمستحقات المتعلقة بالموظفين العاملين لمدد قصيرة ، بمن فيهم الخبراء الاستشاريون ، وكذلك الانشطة المتعلقة بالتدريب . وتم خلال سنة ١٩٩٣ الاعلان عن ٥٧ منصبا منها ١٨ منصبا في فئة الموظفين المهنيين وكبار الموظفين و٣٩ منصبا في فئة الخدمات العامة . وتوزع كل الاعلانات المتعلقة بالمناصب الشاغرة في الفئات المذكورة أعلاه في ٨٠٠٠ نسخة في العالم ، وبالأخص باشعار الدول الاعضاء في الويبو . كما توزع على كافة المنظمات التابعة لمنظومة الأمم المتحدة بواسطة نشر هذه الاعلانات في مجلتي الويبو عن الملكية الصناعية وحق المؤلف الصادرتين بالانكليزية والفرنسية . كما تم في بعض الحالات الاعلان عن المناصب الشاغرة في تلك الفئات بواسطة الجرائد والمحف . أما المناصب الشاغرة في فئة الخدمات العامة ، فغالبا ما يعلن عنها محليا لأن التوظيف في فئة الخدمات العامة يتم مبدئيا على هذا الاساس . كما يعلن عنها من حين لآخر في الصحف . وفيما يتصل بالمناصب الثمانية عشر التي أعلن عنها في فئة الموظفين المهنيين وكبار الموظفين ، فقد تم اتخاذ قرار الانتقاء مع نهاية السنة فيما يتعلق بتسع حالات (مرشحين من الداخل و٧ مرشحين من الخارج) ، في حين تم اتخاذ قرار الانتقاء بالنسبة الى ١٩ حالة (١٠ مرشحين من الداخل و٩ مرشحين من الخارج) من ٣٩ منصبا شاغرا في فئة الخدمات العامة . أما المناصب التسعة والعشرون المتبقية ، فانها تتعلق بمناصب جديدة سمح بها في اطار البرنامج والميزانية لفترة السنتين ١٩٩٣ و١٩٩٤ ، علما بأن المناصب أصبحت شاغرة بسبب التوقف عن الخدمة أو التحويل الداخلي للموظفين بعد اجراء مسابقات .

١٥٧٧- وبالنسبة الى المناصب الشاغرة المعلن عنها في فئة الموظفين المهنيين أو فئة الخدمات العامة ، تؤسس عادة مجالس التعيينات لاستعراض قائمة المرشحين ولاجراء مقابلات مع المرشحين الواردين في قائمة قصيرة وتوصية المدير العام باسم أو عدة أسماء من ضمن المرشحين للتعيين . وتتألف هذه المجالس من ٤ موظفين يتم اختيار أحدهم ضمن قائمة أسماء يوصي بها مجلس موظفي الويبو . وبالإضافة الى ذلك ، ثمة مشارك لا يتمتع بحق التصويت ، وينتمي الى الشعبة أو القسم الذي يكون المنصب فيه شاغرا . وتتم التعيينات على أساس الجدارة والاستحقاق وتراعى في حالة تساوي المؤهلات مسألة المرشحين الذين ينتمون الى مناطق في العالم ليست ممثلة داخل المكتب الدولي

أو ممثلة بصورة غير كافية . ويتولى المدير العام بعد سماع مشورة لجنة التنسيق تعيين المرشحين لمناصب من مستوى مدير أو مساعد للمدير العام . أما بالنسبة الى نواب المدير العام ، فان المدير العام هو الذي يعينهم بعد موافقة تلك اللجنة .

١٥٧٨- وتم تركيب نظام محوسب لادارة عمليات توظيف ، بما في ذلك التوظيف القصير الأجل ، في اطار شبكة محلية .

١٥٧٩- وتوجد الحوسبة المتزايدة للمكتب الدولي أيضا في الجهود المبذولة لتدريب موظفيه والتي يتولى مسؤوليتها قسم التوظيف . فقد حضر سنة ١٩٩٣ ما يساوي ٣٦ موظفا دورات تدريبية متخصصة عن استخدام الحاسبات الالكترونية الشخصية . وحضر ٣٢ موظفا اجتماعات متخصصة للاطلاع على آخر تطورات الحوسبة في المكاتب . وبالإضافة الى ذلك ، حضر ١١٠ موظفين دورات في اللغات المعمول بها في المنظمة ، وهي العربية والصينية والانكليزية والفرنسية والروسية والاسبانية .

١٥٨٠- ويتولى قسم حقوق الموظفين ادارة ما يتعلق بشروط العمل والمستحقات الممنوحة لكافة الموظفين وتطبيق ومراقبة اللوائح الداخلية للموظفين والمتصلة بشروط الخدمة ووضع الموظفين الدولي . ومن بين المهام ذات الأهمية الأخرى التي يضطلع بها القسم ، ثمة تصنيف المناصب الذي تقوم بفحصه لجنة التصنيف المكونة من ثلاثة موظفين ويرأسها شخص من خارج المنظمة . ويعين هذا الشخص المدير العام ، ويجب أن تكون له خبرة كبيرة في شؤون موظفي المنظمات الدولية . وفي مايو/أيار ١٩٩٣ ، اجتمعت هذه اللجنة لاستعراض تصنيفا نحو ٤٨ منصبا .

١٥٨١- أما فيما يتعلق بساعات العمل ، فان حوالي ٨٠% من الموظفين يتبعون نظام ساعات العمل المرن . ويقضي هذا النظام بأن يكون الموظفون في مكان العمل كل يوم من الساعة التاسعة صباحا الى الساعة الحادية عشرة و٥٥ دقيقة ومن الساعة الثانية و١٥ دقيقة بعد الظهر الى الساعة الرابعة والنصف بعد الظهر . ونظرا الى أن أسبوع العمل يشمل ٤٠ ساعة ، فانه يجب قضاء ساعات العمل الأخرى المتبقية ما بين الساعة السابعة صباحا الى الساعة السابعة مساء ، وذلك حسب ما تتطلبه الخدمة واختيار الموظفين لحد ما . وفي سنة ١٩٩٣ ، بدء العمل بنظام محوسب جديد لادارة ساعات العمل المرنة واحتساب تحركات الموظفين (المهمات والعطل الخ.) ، وذلك بالنسبة الى عدد محدود من الاقسام لتجربة هذا النظام .

١٥٨٢- ويتولى قسم المعاشات التقاعدية وضمان الموظفين مسؤولية تطوير خدمات الضمان الاجتماعي وتوفيرها لصالح الموظفين (بما في ذلك أفراد أسرهم) ولصالح المحالين الى التقاعد والموظفين العاملين على أساس عقود قصيرة الأجل . وتشمل أيضا خدمات هذا القسم وفي نطاق محدود ، المترجمين الفوريين للويبو وخبراءها الاستشاريين ومحاضريها والحاصلين على الزمالات .

١٥٨٣- والموظفون ملزمون بالمشاركة في الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة . وفي ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ ، بلغ عدد المشاركين من الويبو ٤٩٣ موظفا . وخلال السنة موضع البحث ، انضم الى الصندوق ٤٦ مشاركا جديدا بمن فيهم العديد من الموظفين لمدد قصيرة ، وانسحب منه ٣١ موظفا ، منهم ٩ موظفين تعلق انسحابهم بفوائد التقاعد الدورية .

١٥٨٤- ويتمتع كافة الموظفين بالضمان الصحي والضمان ضد الحوادث المهنية . ويشمل الضمان الصحي أفراد الأسرة والمتقاعدين . ويجوز للموظفين (بما في ذلك أفراد أسرهم) والمتقاعدين تأمين أنفسهم ضد الحوادث غير المهنية وذلك على أساس اختياري وعلى حسابهم . وفي ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ شمل الضمان الصحي الرئيسي ١٠٠٣ أشخاص منهم ٣٧٧ شخصا اختاروا أيضا الضمان ضد الحوادث غير المهنية . وتبرم كافة عقود تأمين الويبو مع شركات تأمين دولية .

١٥٨٧- مبنى مركز موريون الإداري . في الأول من أكتوبر/تشرين الأول ١٩٩٣ ، أصبح المبنى الجديد جاهزا لكي يستعمله المكتب الدولي ، بناء على عقد ايجار مبرم مع الويبو . وهذا المبنى الجديد الذي قامت بتشبيده سلطات كانتون جنيف بمساعدة الويبو في مركز موريون الإداري يمكن الوصول اليه في ظرف ٥ دقائق بالسيارة من مبنى المقر الرئيسي للويبو . وتم تدشين مبنى مركز موريون الإداري في حفل نظمه في شهر نوفمبر/تشرين الثاني مؤسسة المركز الدولي بجنيف وإدارة الأشغال العامة لجمهورية كانتون جنيف والويبو ، بحضور رئيس مجلس دولة جنيف والمدير العام للويبو والسيد/جون بيير استفاني ، المهندس المعماري . وألقى كل من هؤلاء خطبا أمام الحاضرين .

١٥٨٨- وشيد مبنى مركز موريون الإداري على شكل مثلث شأنه في ذلك شأن المبنىين المجاورين اللذين يقع فيهما مقر المنظمة الدولية للهجرة ومكتب جنيف لمنظمة اليونسكو . وتم التشييد بتعاون وثيق بين كل من المدير العام وموظفي المكتب الدولي من جهة والمهندس المعماري وسلطات جنيف والمهندسين ورجال التجارة من جهة أخرى . واشتركت الويبو في التخطيط للمبنى وفي تشييده في كافة المراحل . وساهم روح التضامن والتنسيق الذي تميزت به كافة الاجتماعات التي تمت في هذا الشأن في استكمال أعمال التشييد في وقت قياسي ، إذ لم تمر إلا سنتان بين الاجتماع الأول للجنة تشييد المبنى وحفل التدشين . ويوفر المبنى مساحة للعمل تتسع لحوالي ١٤٠ شخصا على ثلاثة أدوار ومساحة تحت المبنى تتسع لموقف ٨٩ سيارة .

١٥٨٩- وبلغت تكلفة تشييد المبنى ٥٠٠ ٠٠٠ فرنك سويسري . وتم تصميم المبنى ومرافقه بطريقة تفي لأقصى حد بمتطلبات الأمن . وكافة المواد التي استخدمت في البناء هي مواد صامدة بصورة كبيرة للحريق ، وتم تجهيز المبنى بآلات تكشف عن الحريق .

١٥٩٠- وتشكل قاعة الاجتماعات جوهرة المبنى ، وتسمى هذه القاعة "Salle céleste" (قاعة سماوية) بالإشارة الى سقفها المعقود الذي تظهر عليه سماء زرقاء تطفو فيها سحب بيضاء . وتحتوي القاعة على ٣٢ مقعدا ويتيح شكلها الدائري اجراء مناقشات وجها لوجه . وما تحتوي عليه من أعمدة من خشب الورد وجدران ذات وجه وهمي هو من صنع فنانين من جنيف هما بيتر وماريان هولوكا ديمرتري .

١٥٩١- والمبنى مضاء بشكل وافر بفضل سقف من الزجاج يعلو القاعة المركزية ذات طابقيين . وللمبنى أيضا واجهة فريدة من نوعها ولونها أحمر وأزرق ، وبه حديقة جميلة صممت للحفاظ على البيئة . وكان ذلك من الشروط الأساسية التي وضعتها اللجنة في البداية . وأرضية الأماكن المشتركة العامة ، أي البهو والمطعم والأروقة ، مصنوعة من الجرانيت الأحمر اللامع ، وهي من المواد المستخدمة على وجه الخصوص لاضفاء نوع من الحرارة والود على المكان .

١٥٩٢- ويحتوي الدور الأرضي الأسفل أساسا على مكاتب مجموعة الاتصالات التابعة لشعبة الميزانية والشؤون المالية ومكاتب التسجيل الدولي للرسوم والنماذج الصناعية ، في حين يحتوي الدور الأرضي الأعلى على مكاتب التسجيل الدولي للعلامات ومرافق الحاسب الإلكتروني . أما الدور الأول فهو مخصص لشعبة اللغات ، وفيه المطعم وقاعة الاجتماعات . وكافة الغرف مركبة بجدران غير ثابتة بحيث يسهل نقلها وتكييفها طبقا لما تدعو اليه الحاجة .

١٥٩٣- وتم تجهيز مركز موريون الإداري بأحدث مرافق الهاتف والفاكس والحاسب الإلكتروني ويتم حاليا اختبارها من أجل العمل بها في مبنى المقر الرئيسي للويبو . وتم ربط شبكة اتصالات المركز بالمبنى الرئيسي بواسطة كابلات من الألياف البصرية السريعة . ويتم نقل الموظفين والبريد من المركز واليه بواسطة حافلة صغيرة للنقل كل نصف ساعة خلال أيام العمل .

[تلي ذلك المرفقات]

المرفق ألفأنشطة الويبو للتعاون الانمائي
من الأول من يناير/كانون الثاني إلى ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣

يتضمن هذا المرفق جدولين يوضحان أنشطة الويبو الرئيسية للتعاون الانمائي في مجالات الملكية الصناعية وحق المؤلف والحقوق المشابهة في الفترة من الأول من يناير/كانون الثاني إلى ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣ .

وترد في الجدول الأول قائمة بالبلدان النامية وأقاليمها ومنظماتها التي انتفعت بتلك الأنشطة خلال الفترة المذكورة ، في كل اقليم ، بالإضافة الى شكل التعاون في كل حالة .

وترد في الجدول الثاني قائمة بالبلدان والمنظمات الدولية التي ساهمت خلال تلك الفترة في أنشطة التعاون الانمائي عن طريق تقديم الاموال أو التسهيلات أو الخبراء أو غيرها من خدمات الدعم .

الجدول الأول
البلدان النامية ومنظماتها المستفيدة من الأول من
يناير/كانون الثاني إلى ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣

البلد أو المنظمة	الدورات والاجتماعات الوطنية والجولات الدراسية	الدورات والاجتماعات المشتركة بين الاقطار	المشروعات الوطنية والإقليمية	المشورة والمساعدة في مجال التشريعات وإنشاء المؤسسات	الخدمات التوثيقية والاعلامية بشأن البراءات والأجهزة
AFRICA (OTHER THAN ARAB COUNTRIES)					
Angola		X		X	
Benin	X	X		X	
Botswana		X		X	
Burkina Faso	X	X		X	X
Burundi	X	X		X	
Cameroon		X		X	X
Cape Verde		X		X	
Central African Republic		X		X	
Chad	X	X		X	
Comoros		X			
Congo		X			X
Côte d'Ivoire		X		X	X
Equatorial Guinea		X			
Ethiopia		X			X
Gabon		X		X	X

(الجدول الأول ، تابع)

البلد أو المنظمة	الدورات والاجتماعات الوطنية والجولات الدراسية	الدورات والاجتماعات المشتركة بين الاقطار	المشروعات الوطنية والإقليمية	المشورة والمساعدة في مجال التشريعات وانشاء المؤسسات	الخدمات التوثيقية والاعلامية بشأن البراءات والأجهزة
Gambia		X		X	
Ghana	X	X		X	X
Guinea	X	X		X	
Guinea-Bissau		X			
Kenya		X		X	X
Lesotho	X	X		X	
Madagascar		X		X	X
Malawi	X	X		X	
Mali	X	X		X	X
Mauritania		X			
Mauritius		X		X	
Mozambique		X		X	
Namibia	X	X		X	
Niger		X		X	X
Nigeria	X	X	X	X	X
Rwanda		X			X
Sao Tome and Principe		X			
Senegal		X		X	X
Sierra Leone		X		X	
Swaziland		X		X	
Togo		X		X	
Uganda		X		X	X
United Republic of Tanzania	X	X		X	X
Zaire		X	X		
Zambia		X		X	
Zimbabwe	X	X			
OAU				X	
ECA				X	
ARIPO	X			X	X
OAPI		X		X	
SADC				X	
Total	14	42	2	36	17
ARAB COUNTRIES			X		X
Algeria		X		X	X
Bahrain		X			
Egypt		X		X	X
Iraq					X
Jordan	X	X		X	X

(الجدول الأول ، تابع)

البلد أو المنظمة	الدورات والاجتماعات الوطنية والجولان الدراسية	الدورات والاجتماعات المشتركة بين الاقطار	المشروعات الوطنية والاقليمية	المشورة والمساعدة في مجال التشريعات وانشاء المؤسسات	الخدمات التوثيقية والاعلامية بشأن البراءات والاجهزة
Kuwait		X		X	
Lebanon				X	
Libya		X		X	X
Morocco		X	X	X	
Oman		X		X	X
Saudi Arabia		X		X	
Sudan		X		X	X
Syria	X	X		X	
Tunisia		X		X	
United Arab Emirates		X		X	
Yemen		X		X	
Total	2	14	2	14	8
ASIA AND THE PACIFIC			X		
Bangladesh	X	X	X	X	X
Bhutan	X	X		X	
Brunei					
Darussalam		X		X	
China	X	X		X	X
DPR of Korea	X	X		X	X
Fiji		X		X	
India	X	X	X	X	X
Indonesia	X	X	X	X	X
Iran (Islamic Republic of)		X	X	X	X
Laos		X		X	X
Malaysia		X	X	X	X
Marshall Islands				X	
Micronesia (Federal States of)		X		X	
Mongolia	X	X		X	
Myanmar		X			
Nauru				X	
Nepal	X	X			
Pakistan		X			

(الجدول الأول ، تابع)

البلد أو المنظمة	الدورات والاجتماعات الوطنية والجولات الدراسية	الدورات والاجتماعات المشتركة بين الاقطار	المشروعات الوطنية والإقليمية	المشورة والمساعدة في مجال التشريعات وانشاء المؤسسات	الخدمات التوثيقية والاعلامية بشأن البراءات والأجهزة
Papua New Guinea		X		X	
Philippines Republic of	X	X		X	
Korea		X		X	X
Samoa		X		X	
Singapore		X	X	X	X
Solomon Islands		X		X	
Sri Lanka	X	X		X	X
Thailand	X	X		X	X
Tuvalu				X	
Tonga		X		X	
Vanuatu		X		X	
Viet Nam		X		X	X
Hong Kong		X			
Niue				X	
ESCAP				X	
ASEAN		X	X	X	
Total	11	29	8	29	12
LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN			X		X
Antigua and Barbuda		X			
Argentina	X	X		X	X
Bahamas		X			
Barbados		X			
Belize		X			
Bolivia		X		X	
Brazil	X	X		X	X
Chile	X	X		X	X
Colombia		X	X	X	X
Costa Rica	X	X	X	X	X
Cuba		X		X	X
Dominica		X			
Dominican Republic		X		X	
Ecuador		X		X	
El Salvador		X		X	X
Grenada		X			

(الجدول الأول ، تابع)

البلد أو المنظمة	الدورات والاجتماعات الوطنية والجولات الدراسية	الدورات والاجتماعات المشتركة بين الاقطار	المشروعات الوطنية والإقليمية	المشورة والمساعدة في مجال التشريعات وانشاء المؤسسات	الخدمات التوثيقية والاعلامية بشأن البراءات والأجهزة
Guatemala		X		X	X
Guyana		X			
Honduras		X	X	X	X
Jamaica		X			
Mexico	X	X	X	X	X
Nicaragua		X		X	X
Panama		X		X	X
Paraguay	X	X		X	
Peru	X	X		X	X
Saint Kitts and Nevis		X			
Saint Lucia		X			
Saint Vincent and the Grenadines		X			
Suriname		X		X	
Trinidad and Tobago		X		X	X
Uruguay	X	X	X	X	X
Venezuela		X		X	
Aruba				X	
Netherlands Antilles				X	
SELA				X	
JUNAC				X	
MERCOSUR		X		X	
Total	8	33	6	26	16
Interregional (projects)			2		
Grand total	35	118	20	105	53

الجدول الثاني
البلدان والمنظمات المساهمة من الأول من
يناير/كانون الثاني إلى ٣١ ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٣

البلد أو المنظمة	المساهمات النقدية (x) المساهمات الأخرى (0)*	تكاليف الدورات والاجتماعات أو التسهيلات والتدريب	الخبراء والمحاضرون	برنامج بحث حالة التقنية الصناعية وخدمات توثيق البراءات
Algeria			X	
Argentina		X	X	
Australia			X	X
Austria		X	X	X
Bangladesh	0	X	X	
Belgium			X	X
Benin		X		
Brazil		X	X	X
Bulgaria		X		
Burkina Faso		X		
Burundi		X		
Canada		X	X	X
Chad		X		
Chile		X	X	
China		X	X	X
Colombia	0	X	X	
Costa Rica	X	X	X	
Côte d'Ivoire			X	
Czech Republic		X		
DPR of Korea	X			
Denmark		X	X	
Ecuador		X		
Egypt		X	X	
Fiji		X		
Finland				X
France	X	X	X	X
Gabon		X		
Gambia		X		
Germany	X	X	X	X
Ghana		X	X	
Honduras	0			
Hungary		X		
India	0	X	X	
Indonesia	0			
Iran (Islamic Republic of)	0			

* تشير "المساهمات النقدية" إلى الصناديق الائتمانية وما يشابهها . وتشير "المساهمات الأخرى" إلى المساهمات النقدية أو العينية التي يقدمها البلد المستفيد للمشروعات الممولة من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي .

(الجدول الثاني ، تابع)

البلد أو المنظمة	المساهمات النقدية (x) المساهمات الأخرى (0)*	تكاليف الدورات والاجتماعات أو التسهيلات والتدريب	الخبراء والمحاضرون	برنامج بحث حالة التقنية الصناعية وخدمات توثيق البراءات
Ireland			X	
Israel		X		
Japan	X	X	X	X
Jordan			X	
Lesotho		X		
Malaysia	0	X	X	
Mali		X	X	
Malta			X	
Mexico	X	X	X	
Mongolia		X		
Morocco	0	X		
Mozambique		X		
Namibia		X		
Netherlands		X	X	X
New Zealand			X	
Nigeria	0		X	
Paraguay		X		
Peru		X	X	
Philippines		X	X	
Portugal		X	X	
Republic of Korea		X	X	
Russian Federation				X
Singapore	X		X	
Spain		X	X	X
Sri Lanka		X		
Sweden	X	X	X	X
Switzerland		X	X	X
Thailand		X		
United Arab Emirates		X		
United Kingdom		X	X	X

* تشير "المساهمات النقدية" الى الصناديق الائتمانية وما يشابهها . وتشير "المساهمات الأخرى" الى المساهمات النقدية أو العينية التي يقدمها البلد المستفيد للمشروعات الممولة من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي .

(الجدول الثاني ، تابع)

البلد أو المنظمة	المساهمات النقدية (x)* المساهمات الأخرى (0)*	تكاليف الدورات والاجتماعات أو التسهيلات والتدريب	الخبراء والمحاضرون	برنامج بحث حالة التقنية الصناعية وخدمات توثيق البراءات
United Republic of Tanzania		X		
United States of America	X	X	X	X
Uruguay	X	X	X	
Venezuela		X	X	
Viet Nam		X		
Zaire	0			
Zimbabwe		X	X	
IDB	X			
UNDP	X	X		
BBM		X	X	
EPO		X	X	X
CEC	X			
OAPI			X	
ARIPO		X	X	
ISESCO		X		
ASEAN		X	X	
JUNAC			X	
SELA		X		
ECLAC			X	
OECS		X		
IFPI			X	
IIDA			X	
IICA			X	
IFIA			X	
IFFRO			X	
Total:	23	63	54	18

* تشير "المساهمات النقدية" الى الصناديق الائتمانية وما يشابهها . وتشير "المساهمات الأخرى" الى المساهمات النقدية أو العينية التي يقدمها البلد المستفيد للمشروعات الممولة من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي .

[يلي ذلك المرفق باء]

المرفق باءالمشورة والمساعدة المقدمة من الويبو الى البلدان النامية
بشأن حوسبة مكاتب الملكية الصناعية

مقدمة . شرع المكتب الدولي في تقديم المشورة الى البلدان النامية بشأن حوسبة ادارات الملكية الصناعية في بداية الثمانينات . ومع تزايد رغبة البلدان النامية في تحديث مكاتب الملكية الصناعية وتوفير خدمات أفضل وأكثر فعالية للمنتفعين ، لا سيما في القطاعين الصناعي والتجاري ، زاد الاهتمام بحوسبة الخدمات الادارية واجراءات معالجة طلبات البراءات والعلامات والخدمات الاعلامية في مجال البراءات بصورة عامة . ونتيجة لذلك ، تزايدت خلال فترة السنتين ١٩٩٢ و ١٩٩٣ الطلبات الموجهة الى الويبو للحصول على مشورتها ومساعدتها .

ولا شك في أن المكتب الدولي يحتل مركزا مناسباً لتوفير هذا النوع من المشورة والمساعدة ، نظرا الى الخبرة والدراية التي اكتسبها على مدى السنوات في هذا المجال بفضل الجهود التي بذلها من أجل حوسبة عملياته ، لا سيما فيما يتعلق بأنشطة التسجيل الدولي ، ومن الخبرة الميدانية في التصدي للمشكلات والمسائل التي يواجهها العديد من البلدان النامية في مختلف الحالات .

المبادئ التوجيهية . يستند المكتب الدولي الى حد كبير عند تقديم المشورة والمساعدة بشأن الحوسبة الى المبادئ التوجيهية التي نشرتها الويبو في سنة ١٩٩١ لتعريف خطط أتمتة العمليات المتعلقة بالعلامات والبراءات التي تظطلع بها مكاتب الملكية الصناعية في البلدان النامية .

وهذه المبادئ التوجيهية مفيدة للبلدان التي تنظر للمرة الاولى في امكانية حوسبة بعض وظائفها ، كما هي مفيدة للبلدان التي ترغب في توسيع نطاق أنظمتها المحوسبة .

وتوفر تلك المبادئ للسلطات الحكومية في البلدان المعنية ما يلي ذكره :

"١" توجيهات لتقييم عملية الحوسبة من حيث تكلفتها وفائدتها (أي من حيث الأجهزة وتصميم البرامج وتطويرها والحاجة الى موظفين مؤهلين محليين ومساحات للمكاتب ، على الأجل القصير والمتوسط والطويل) ؛

"٢" وقائمة بالمسائل التي يتعين مراعاتها لاجراء التقييم المذكور ، واعداد خطة للحوسبة تتمشى مع حاجات مكتب الملكية الصناعية ، إذا كانت نتيجة التقييم ايجابية . ومن الممكن أيضا تحديد العقبات التي من شأنها أن تؤخر تنفيذ مشروع الحوسبة أو تحول دون ذلك .

ولا بد عند وضع الخطة من مراعاة القوانين واللوائح المطبقة بأكمل وجه وكذلك الاجراءات الادارية والممارسات المكتسبة بالارتباط بالعمليات التي ترحى حوسبتها ، لكي يتيسر ، عند الضرورة ، ترشيد تلك العمليات قبل الشروع في الحوسبة .

أشكال المساعدة . تتخذ المساعدة التي يقدمها المكتب الدولي في مجال الحوسبة شكلين رئيسيين ، هما المهمات الاستشارية وتوفير الأجهزة والبرامج .

أما المهمات الاستشارية ، فينجزها موظفو الويبو أو خبراءها الاستشاريون في البلدان المعنية . وقد تستغرق فترات مختلفة . وتشمل تلك المهمات انجاز دراسات استقصائية أولية ودراسات للجدوى ، وتقييم اجراءات العمل ، واعداد خطط شاملة للحوسبة ، وزيارة بانعي أجهزة الحاسبات الالكترونية على الصعيد المحلي ، واعداد مستندات العطاء ، ومراقبة عملية تركيب الأجهزة التي تم شراؤها ، وتدريب الموظفين الاداريين والمعنيين بالحوسبة في محل عملهم . وقد استفاد حتى الآن نحو ٥٠ بلداً في كافة الاقاليم النامية من هذا النوع من المساعدة .

كما استفاد حتى الآن ٥٠ بلداً ومنظمتان دوليتان حكوميتان للبلدان النامية من الأجهزة والبرامج المقدمة لأغراض مشروعات الحوسبة في مجال الملكية الصناعية . أما الأجهزة المقدمة ، فهي أساساً عبارة عن حاسبات شخصية أو تابعة ، مثل أجهزة الطباعة وأجهزة قراءة الأسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط . وأما البرامج المقدمة أو المطورة ، فإنها تتعلق أساساً بأتمتة الاجراءات الادارية لمنح البراءات وتسجيل العلامات وأتمتة عملية بحث العلامات وأتمتة الخدمات الاعلامية المقدمة للمنتفعين بها في مجال البراءات .

وقد تسلمت أغلبية البلدان حاسبات شخصية ، في اطار الجهود التي تبذلها الويبو لتشجيع الانتفاع بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية عن طريق الأسطوانات المتراصة المذكورة . وفي بعض الحالات ، بذلت تلك الجهود بالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة الانمائي والمكتب الأوروبي للبراءات وعدد من الدول المانحة الاعضاء في الويبو .

وقد قُدمت الحاسبات الشخصية في اطار خطط أعدتها مكاتب الملكية الصناعية لتلك البلدان من أجل الشروع في حوسبة بسيطة لعملياتها . وقد مول برنامج الأمم المتحدة الانمائي وعدد من الدول الاعضاء في الويبو جزءاً كبيراً من التكاليف المترتبة على شراء تلك الحاسبات الشخصية .

وقد عمدت كل البلدان التي لديها مشروعات وطنية لتحسين مكاتب الملكية الصناعية فيها الى شراء أجهزة مهمة عن طريق الويبو . وفي هذه الحالات ، تولى التمويل برنامج الأمم المتحدة الانمائي أو الحكومة المعنية . كما تولت تلك الجهات تغطية تكاليف اعداد البرامج أو شرائها أو كلا الأمرين . وسمحت تلك المشروعات الوطنية

للمكتب الدولي بأن يتابع اعداد خطط الحوسبة وتنفيذها على مدى سنتين أو ثلاث سنوات على الأقل . ولاغراض اعداد برامج الحاسبات الالكترونية ، استعانت الويبو بخدمات خبراء خارجيين من العاملين في القطاع الخاص عامة . وقد تمكنت من العثور على مجموعة من الخبراء في أمريكا اللاتينية والاستعانة بخدماتهم مما ضمن استمرارية المشورة المقدمة وساهم في تشجيع التنسيق بعض الشيء في مجال حوسبة العمل الاداري والتقني في مكاتب الملكية الصناعية الواقعة في البلدان المعنية في ذلك الاقليم . وفي أفريقيا ، شرعت الويبو في وضع برنامج مشترك خاص بمكاتب الملكية الصناعية لثلاثة بلدان . ومن الممكن استعمال تلك البرامج في بلدان أفريقية أخرى ، بعد تكييفها على الوجه المناسب.

الانشطة المقبلة . سوف يعزز المكتب الدولي المساعدة التي يقدمها الى البلدان النامية في هذا المجال المهم من برنامج الويبو للتعاون الانمائي خلال فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ ، لاسيما بمساعدة مكاتب الملكية الصناعية في معالجة طلبات الملكية الصناعية المتأخرة ، وبالتالي ، ضمان منح سندات الملكية الصناعية في موعدها .

[يلي ذلك المرفق جيم]

المرفق جيم

المشورة والمساعدة المقدمة من الويبو الى البلدان النامية
في مجال المعلومات المتعلقة بالبراءات وتكنولوجيا الاسطوانات
المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط

مقدمة . خلال السنتين الماضيتين ، كشف المكتب الدولي ، بالرغم من موارد المحدودة ، المساعدة التي يقدمها الى البلدان النامية في مجال المعلومات المتعلقة بالبراءات وتكنولوجيا الاسطوانات المتراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، استجابة لتزايد ادراك تلك البلدان لفائدة تلك المعلومات للصناعة وتطوير التكنولوجيا ، وللمزايا البديهية لهذا النوع من الاسطوانات ، باعتبارها أفضل وسيلة للبحث الببليوغرافي ولتخزين وثائق البراءات وادارتها والحصول عليها (من الناحية التقنية ومن حيث التكلفة ومن وجهة نظر المنتفع) .

وتأتي هذه المساعدة الى جانب ما تقدمه الويبو الى البلدان النامية من خدمات اعلامية مجانية في مجال البراءات ، تشمل توفير التقارير عن حالة التقنية الصناعية في أي مجال تكنولوجي وتحديد وثائق البراءات المنشورة بمختلف اللغات وتوفير نسخ عن وثائق البراءات المحددة ومعلومات عن الوضع القانوني لطلبات البراءات والبراءات الممنوحة .

تقديم المشورة لوضع مجموعة من وثائق البراءات . يرد في الفقرات الاربع التالية وصف جوهر المشورة التي يقدمها المكتب الدولي الى البلدان النامية التي تعتزم توسيع نطاق مجموعة وثائق براءاتها أو وضع مجموعة من هذا القبيل .

ينبغي أن يضع كل بلد نام مجموعتين من وثائق البراءات الوطنية الخاصة به والتي تنشرها السلطات الحكومية المعنية (أي الطلبات أو البراءات الممنوحة أو كلاهما) . وينبغي أن تكون احدي المجموعتين مرتبة ترتيباً رقمياً تسلسلياً ، والمجموعة الثانية مرتبة وفقاً لرموز التصنيف الدولي لبراءات الاختراع .

وبطبيعة الحال ، فإن الشكل الذي يتم اختياره لوثائق البراءات الوطنية الجديدة (الاسطوانات أو الورق) يتوقف على عدد وثائق البراءات الوطنية المنشورة في السنة والموارد المالية المتاحة ومدى الحاجة الى نشر المعلومات المتعلقة بالبراءات في البلد المعني .

وفيما يتعلق بالحصول على مجموعة من وثائق البراءات الأجنبية ، فلا بد للبلدان النامية من أن تحصل على وثائق البراءات التالي ذكرها والمرتبة حسب أولويتها . ويستحسن أن يتم ذلك في شكل أسطوانات متراصة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، مع مراعاة حاجاتها الخاصة :

أولا - الأسطوانات المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط لأغراض البحث

"١" أسطوانة IPC:CLASS ، وتتضمن هذه الأسطوانة كافة الطبقات الست لتصنيف الدولي لبراءات الاختراع (من سنة ١٩٧٥ الى سنة ١٩٩٥) باللغتين الانكليزية والفرنسية ، والطبقات الرابعة والخامسة والسادسة باللغة الالمانية ، والطبعتين الخامسة والسادسة باللغتين الاسبانية والهنغارية . وكل تلك النصوص قابلة للبحث تماما ؛

"٢" وأسطوانات ESPACE-ACCESS ، وتتضمن هذه الأسطوانات البيانات الببليوغرافية وملخصات وثائق البراءات التي ينشرها المكتب الأوروبي لبراءات وتلك المنشورة في كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات (وترد ملخصات وثائق المعاهدة المذكورة باللغتين الانكليزية والفرنسية) ؛

"٣" وأسطوانات CASSIS ، وتتضمن هذه الأسطوانات البيانات الببليوغرافية المتعلقة ببراءات الولايات المتحدة المنشورة منذ سنة ١٩٦٩ وملخصات تلك السندات المنشورة خلال الأشهر الستة والثلاثين الماضية ، وكذلك القائمة الرقمية بكل براءات الولايات المتحدة المنشورة منذ سنة ١٧٩٠ وتصنيفها ؛

"٤" وأسطوانات PATENTScan ، وتتضمن هذه الأسطوانات البيانات الببليوغرافية لكل براءات الولايات المتحدة المنشورة خلال السنوات العشرين الماضية ؛

"٥" وأسطوانات APS (البحث المؤتمت للبراءات) ، وتتضمن هذه الأسطوانات البيانات الببليوغرافية والملخصات أو المطالب الخاصة بكل براءات الولايات المتحدة المنشورة منذ سنة ١٩٧٥ ؛

"٦" وأسطوانات BREF ، وتتضمن هذه الأسطوانات البيانات الببليوغرافية والملخصات (القابلة للبحث) ورسم واحد لوثائق البراءات الفرنسية المنشورة منذ سنة ١٩٨٩ ؛

"٧" وأسطوانات CIBERPAT ، وتتضمن هذه الأسطوانات البيانات الببليوغرافية الخاصة بوثائق البراءات التي نشرتها اسبانيا وبعض بلدان أمريكا اللاتينية منذ سنة ١٩٦٩ ؛

ثانيا - الأسطوانات المترجمة ذات ذاكرة للقراءة فقط لأغراض تخزين وتوفير نسخ عن وثائق البراءات (أي الأسطوانات التي تتضمن كافة النصوص والرسوم في شكل مطابق للأصل)

"٨" أسطوانات ESPACE-WORLD ، وتتضمن هذه الأسطوانات حتى الآن كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات منذ سنة ١٩٩٠ ؛

"٩" وأسطوانات ESPACE-EP ، وتتضمن هذه الأسطوانات طلبات براءات المكاتب الأوروبية للبراءات المنشورة منذ سنة ١٩٧٨ ؛

"١٠" وأسطوانات PATENT IMAGES أو PATENTVIEW ، وتتضمن هذه الأسطوانات براءات الولايات المتحدة المنشورة منذ سنة ١٩٧٦ وسنة ١٩٩٢ ، على التوالي ؛

ثالثا - أسطوانات أخرى

"١١" وخلاف ذلك من وثائق البراءات ، لا سيما تلك الوثائق التي تعد جزءا من مجموعة الوثائق الدنيا وفقا لمعاهدة التعاون بشأن البراءات ، شرط أن يراعي البلد النامي المعنى قدرته على اجادة اللغة وامكانياته المالية .

وينبغي أن تتوقف البلدان النامية عن استكمال مجموعاتها الرقمية لوثائق البراءات الأجنبية في شكل نسخ ورقية أو أفلام مصغرة أو بطاقات مصغرة ، وأن تستعيز عن ذلك ، إن أمكن ، بتلك المجموعات المخزنة في الأسطوانات المذكورة ، على أن تجمع نصوص وثائق البراءات الأجنبية التي تنشر في المستقبل في شكل أسطوانات من هذا النوع . وينبغي الاستغناء عن مجموعات وثائق البراءات الأجنبية المتوفرة بلغات غير مفهومة عادة في البلد المعنى ، والامتناع عن الحصول عليها في المستقبل .

توفير الوثائق والمعدات . تتخذ المساعدة التي يقدمها المكتب الدولي الى البلدان النامية في هذا المجال الأشكال الثلاثة التالي ذكرها :

"١" توفير محطات لتشغيل الأسطوانات المترجمة للبلدان النامية ؛

"٢" وتوفير مجموعات الأسطوانات المترجمة للبلدان النامية ؛

"٣" واعداد مجموعات وثائق البراءات في شكل أسطوانات مترجمة .

وفيما يتعلق بتوفير محطات تشغيل الأسطوانات المتراسة ، فقد تمكن المكتب الدولي ، بفضل موارده والموارد المتأتية من برنامج الأمم المتحدة الانمائي وبعض الدول الاعضاء في الويبو وبالتعاون مع المكتب الأوروبي للبراءات ، من تقديم محطات مجانية موحدة الشكل (يبلغ ثمن كل واحدة منها تقريبا عشرة آلاف دولار أمريكي) لمصلحة ٥٠ بلدا ناميا في كافة الاقاليم النامية ، بالإضافة الى الأريبو والمنظمة الأفريقية للملكية الفكرية . كما حصلت كل البلدان النامية الاعضاء في معاهدة التعاون بشأن البراءات على محطة تشغيل ، مع الأسطوانات المتراسة الخاصة بالمعاهدة المذكور ، بدلا من كتيبات المعاهدة الورقية . وبالإضافة الى ذلك ، حصل كل بلد من البلدان النامية الاعضاء في اتحاد مدريد (للتسجيل الدولي للعلامات) على محطة تشغيل والأسطوانات المتراسة الملائمة والمعدة في اطار مشروع ROMARIN والتي تتضمن البيانات المتعلقة بالتسجيل الدولي للعلامات بناء على اتفاق مدريد .

وفي بعض البلدان النامية المستفيدة في أفريقيا ، أنجز عدد من موظفي الويبو أو خبراءها الاستشاريين مهمات خاصة تمثلت في تقديم المساعدة في تركيب محطات التشغيل وتدريب الموظفين المحليين على استعمالها .

وفيما يتعلق بتوفير الأسطوانات التي تتضمن مجموعات وثائق البراءات ، زود المكتب الدولي ، بمساعدة المكتب الأوروبي للبراءات وبرنامج الأمم المتحدة الانمائي الى حد ما ، ٥٠ بلدا ناميا ومنظمتين اقليميتين بأسطوانات "SPACE-WORLD" و"SPACE-ACCESS" و"SPACE-FIRST" . كما يجري توفير بعض مجموعات وثائق البراءات الأخرى ، بالتعاون مع عدد من الدول الاعضاء في الويبو ومع المكتب الأوروبي للبراءات .

وفيما يتعلق باعداد مجموعات الأسطوانات ، تجدر الإشارة الى أن المكتب الدولي ينشر حاليا ، بالتعاون مع المكتب الأوروبي للبراءات ، مجموعته من كتيبات معاهدة التعاون بشأن البراءات في شكل أسطوانات متراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، وينوي نشر مجموعة من الكتيبات القديمة التي ترجع الى سنة ١٩٧٨ .

وقد ساهم المكتب الدولي ، بالتعاون مع المكتب الاسياني للبراءات والعلامات والمكتب الأوروبي للبراءات ، في اعداد وانتاج أسطوانة نموذجية بعنوان "DOPALES-PRIMERAS" خلال سنة ١٩٩٢ . وتتضمن هذه الأسطوانة الصفحات الأولى المقدمة في شكل مطابق للأصل والبيانات البليوغرافية في شكل رموز لوثائق البراءات التي نشرتها أغلبية بلدان أمريكا اللاتينية سنة ١٩٩٠ . وسوف يبدأ اعداد هذه الأسطوانة بانتظام وعلى أساس سنوي سنة ١٩٩٤ .

وبالإضافة الى ذلك ، يعد المكتب الدولي حاليا مجموعة من وثائق براءات المنظمة الأفريقية للملكية الفكرية في شكل أسطوانات متراسة أيضا . ومن المرتقب أن تكون هذه المجموعة المتألفة من ١٥ أو ١٦ أسطوانة جاهزة سنة ١٩٩٤ .

ويقوم المكتب الدولي ، في اطار مشروع وطني ممول من برنامج الامم المتحدة الانمائي وبالتعاون مع المكتب الاوروبي للبراءات ، بمساعدة حكومة الهند في نشر وثائق البراءات الهندية في شكل أسطوانات متراسة من طراز ESPACE ، أي أنها تحتوي على صور النصوص الكاملة المطابقة للاصل والبيانات الببليوغرافية في شكل رموز قابلة للبحث .

الأنشطة المقبلة . من المرتقب خلال فترة السنتين ١٩٩٤ و ١٩٩٥ أن يواصل المكتب الدولي تقديم مشورته ومساعدته الى البلدان النامية على نطاق أوسع في مجال المعلومات الصناعية ، ولا سيما البراءات ، باستعمال تكنولوجيا الأسطوانات المتراسة ذات ذاكرة للقراءة فقط ، علما بأن هذا المجال مفيد جدا وسريع النمو .

[يلبي ذلك المرفق دال]

المرفق دالالاجتماعات التي نظمتها الويبو في سنة ١٩٩٣

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
الاجتماع الاستشاري الاول المشترك بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن التعاون في مجال الملكية الفكرية	يناير / كانون الثاني	جنيف	-
اجتماع الويبو الاقليمي الاعلامي لخلق الوعي بأهمية حماية مؤلفي المصنفات الادبية والفنية في الدول الاعضاء في الايسيسكو	يناير وفبراير / كانون الثاني وشباط	القاهرة	الاييسيسكو
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن عقود الترخيص	فبراير / شباط	أواغادوغو	حكومة بوركينا فاسو
الاجتماع الاستشاري التمهيدي غير الرسمي مع المنظمات غير الحكومية الممثلة لفناني الاداء	فبراير / شباط	جنيف	-
اجتماع الخبراء الاستشاريين عن المعاهدة التي تستكمل اتفاقية باريس فيما يتعلق بالعلامات (معاهدة قانون العلامات)	فبراير / شباط	جنيف	-
ندوة الويبو الوطنية عن اتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية	فبراير / شباط	ليما	حكومة بيرو
لجنة الخبراء التابعة لاتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع (الدورة الحادية والعشرون)	مارس / آذار	جنيف	-

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
لجنة الخبراء التابعة لاتحاد لوكارنو بشأن التصنيف الدولي للرسوم والنماذج الصناعية (الدورة السادسة)	مارس/آذار	جنيف	-
ندوة الويبو الوطنية عن النواحي العملية للإدارة الجماعية لحق المؤلف والحقوق المشابهة للموظفين التقنيين والإداريين في جمعية مؤلفي باراغواي	مارس/آذار	أسنسيون	-
دورة تدريبية اقليمية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة لأمريكا اللاتينية	مارس/آذار	سان برناردينو (باراغواي)	حكومة باراغواي والجمعية السويسرية المعنية بحقوق المؤلفين في المصنفات الموسيقية
المؤتمر الدولي الثامن عن حماية الحقوق الفكرية (للمؤلف والفنان والمنتج)	مارس/آذار	أسنسيون	حكومة باراغواي
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن الإدارة الجماعية لحق المؤلف	مارس/آذار	ريو دي جانيرو	حكومة البرازيل
حلقة الويبو التدريبية الإقليمية الآسيوية للمؤسسات عن الاستراتيجيات الخاصة بالعلامات وإدارتها	مارس/آذار	بكين	حكومتا الصين واليابان
ندوة الويبو الوطنية عن تدريس وبحث قانون الملكية الفكرية	مارس/آذار	أكرا	حكومة غانا
ندوة الويبو العالمية عن أثر التكنولوجيا الرقمية على حق المؤلف والحقوق المشابهة	مارس وأبريل/آذار ونيسان	كامبريدج (ماساتشوستس)	-

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
جمعية الاتحاد الدولي لحماية الملكية الصناعية (الدورة العشرون لجمعية اتحاد باريس (الدورة الاستثنائية العاشرة))	أبريل/نيسان	جنيف	-
لجنة الويبو للميزانية (الدورة الحادية عشرة)	أبريل/نيسان	جنيف	-
الفريق العامل المعني بالمعلومات العامة والتابع للجنة الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية (الدورة العاشرة)	أبريل/نيسان	جنيف	-
لجنة الخبراء المعنية بتطوير اتفاق لاهاي بشأن الإيداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية (الدورة الثالثة)	أبريل/نيسان	جنيف	-
حلقة الويبو الدراسية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للبلدان الأفريقية الناطقة بالبرتغالية	أبريل/نيسان	لشبونة	حكومة البرتغال
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن دور العلامات والأسماء التجارية في التنمية الاقتصادية	أبريل/نيسان	بوجمبرا	حكومة بوروندي
ندوة الويبو الإقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية	أبريل/نيسان	كوالالمبور	حكومتها ماليزيا واليابان
الفريق العامل التمهيدي التابع للجنة خبراء الاتحاد الخاص لتصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات (اتحاد نيس) (الدورة الثالثة عشرة)	مايو/أيار	جنيف	-

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
لجنة الخبراء المعنية بتسوية نزاعات الملكية الفكرية بين الدول (الدورة الخامسة) والاجتماع التمهيدي للمؤتمر الدبلوماسي المعني بإبرام معاهدة بشأن تسوية النزاعات بين الدول في مجال الملكية الفكرية	مايو/أيار	جنيف	-
اللجنة الاستشارية لاتحاد التسجيل الدولي للمصنفات السمعية البصرية (معاهدة سجل الأفلام) (الدورة الثالثة)	مايو/أيار	جنيف	-
جمعية اتحاد معاهدة سجل الأفلام (الدورة الثالثة) (الدورة الاستثنائية الثانية))	مايو/أيار	جنيف	-
الاجتماع الاستشاري عن أثر التكنولوجيات الجديدة على حقوق فنانى الأداء	مايو/أيار	جنيف	-
لجنة معاهدة التعاون بشأن البراءات المعنية بالمسائل الادارية والقانونية (الدورة الخامسة)	مايو/أيار	جنيف	-
دورة الويبو التدريبية الوطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	مايو/أيار	كوتونو	حكومة بنن
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	مايو/أيار	باماكو	حكومة مالي
ندوة الويبو الوطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	مايو/أيار	دار السلام	حكومة جمهورية تنزانيا المتحدة

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للدول الاعضاء في مجلس التعاون الخليجي	مايو/أيار	أبو ظبي	حكومة الامارات العربية المتحدة
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لبلدان أمريكا الوسطى والكاريبي	مايو/أيار	واشنطن (مقاطعة كولومبيا)	حكومة الولايات المتحدة الامريكية
حلقة دراسية دولية عن حق المؤلف	مايو/أيار	ساوليو بولدو (ريو غراندي دو سول ، البرازيل)	حكومة البرازيل
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن العلامات والأسماء التجارية	مايو/أيار	ندجامينا	حكومة تشاد
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن النواحي القانونية والادارية للملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا	مايو/أيار	أولانباتار	حكومتي منغوليا والمانيا
حلقة الويبو الدراسية التدريبية عن بحث البراءات وفحصها	مايو ويونيه / أيار وحزيران	مدريد وميونخ وجنيف	حكومة اسبانيا والمكتب الاوروبي للبراءات
الفريق العامل المتخصص والمعني بسياسة مراجعة التصنيف الدولي لبراءات الاختراع على الاجل الطويل (الدورة الثانية)	يونيه /حزيران	جنيف	-
دورة الويبو التدريبية عن البراءات والعلامات	يونيه /حزيران	واشنطن (مقاطعة كولومبيا)	حكومة الولايات المتحدة الامريكية

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
الفريق العامل المؤلف من المنظمات غير الحكومية والمعني بالتحكيم وغيره من الآليات غير القضائية لحل نزاعات الملكية الفكرية بين الأطراف الخاصة (الدورة الثالثة)	يونيه /حزيران	جنيف	-
لجنة معاهدة التعاون بشأن البراءات للتعاون التقني (الدورة الخامسة عشرة)	يونيه /حزيران	جنيف	-
اللجنة التنفيذية للتنسيق (الدورة الثانية عشرة)	يونيه /حزيران	جنيف	-
الفريق العامل المتخصص والمعني بإدارة المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية (الدورة الحادية عشرة)	يونيه /حزيران	جنيف	-
الفريق العامل المعني بالمعلومات الخاصة بالبحث (الدورة الحادية عشرة)	يونيه /حزيران	جنيف	-
لجنة الخبراء المعنية بتنسيق قوانين حماية العلامات (الدورة الخامسة)	يونيه /حزيران	جنيف	-
اجتماع الادارات الدولية لمعاهدة التعاون بشأن البراءات (الدورة الثالثة)	يونيه /حزيران	جنيف	-
لجنة الخبراء المعنية باعداد بروتوكول محتمل لاتفاقية برن (الدورة الثالثة)	يونيه /حزيران	جنيف	-

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة للقضاة	يونيه /حزيران	مونتيفيديو	حكومة أوروغواي
ندوة الويبو المشتركة بين الاقاليم عن ادارة الملكية الصناعية على مستوى المؤسسات	يونيه /حزيران	جنيف	-
دورة الويبو التدريبية الاقليمية العربية عن الملكية الصناعية	يونيه /حزيران	الرباط	حكومة المغرب
حلقات الويبو الدراسية الوطنية الجواله عن نظام البراءات والانتفاع بالمعلومات المتعلقة بالبراءات لأغراض التنمية التكنولوجية	يونيه /حزيران	نيودلهي ومداس وأحمدآباد وبوني	حكومة الهند
دورة الويبو التدريبية الاقليمية عن الملكية الفكرية للبلدان النامية في آسيا والمحيط الهادىء	يونيه /حزيران	كولومبو	حكومة سري لانكا
حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الصناعية والقدرة التنافسية والتنمية الاقتصادية للبلدان الأندية	يونيه /حزيران	كيتو	حكومة أكوادور
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن ادارة الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا في صناعة الاغذية في أمريكا اللاتينية والكاريبى	يونيه /حزيران	كاراكاس	النظام الاقتصادي لامريكا اللاتينية
حلقة الويبو التدريبية عن الانتفاع بوثائق البراءات	يونيه ويوليه / حزيران وتموز	لاهاي وباريس وفيينا وجنيف	حكومتى النمسا وفرنسا والمكتب الاوروبى للبراءات

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
لجنة الخبراء المعنية باعداد وثيقة محتملة لحماية حقوق فناني الأداء ومنتجي التسجيلات الصوتية (الدورة الأولى)	يونيه ويوليه / حزيران وتموز	جنيف	-
اجتماع الويبو الرابع رفيع المستوى لموظفي بلدان جنوب المحيط الهادىء الحكوميين عن التعاون في مجال الملكية الفكرية	يوليه / تموز	صوفا	حكومي فيجي
حلقة الويبو الدراسية الوطنية للقضاة المكسيكيين عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	يوليه / تموز	مكسيكو	حكومة المكسيك
ندوة الويبو الدولية عن قانون البراءات الجديد ودور المعلومات المتعلقة بالبراءات في تطوير الاعمال التجارية في بلغاريا	يوليه / تموز	بلوفديف	حكومة بلغاريا
حلقة الويبو دون الاقليمية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالبرتغالية	يوليه / تموز	ما بوتو	حكومتي موزامبيق والسويد
دورة الويبو التمهيدية عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالانكليزية	يوليه وأغسطس / تموز وآب	وندهوك	حكومتي ناميبيا والسويد
الدورة التدريبية المشتركة بين الويبو والسويد عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	أغسطس / آب	استوكهولم	حكومة السويد والوكالة السويدية للتنمية الدولية
دورة الويبو الاقليمية التمهيدية العامة عن الملكية الصناعية للبلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية	أغسطس / آب	باماكو	حكومة مالي

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية دون الاقليمية عن تشجيع الابتكار	اغسطس/آب	ماسيرو	حكومة ليسوتو
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن العلامات ومنتجات التصدير	اغسطس/آب	سانتياغو	حكومة شيلي
اجتماع الويبو الاقليمي الايبيري الامريكي لمكاتب تسجيل حق المؤلف	اغسطس وسبتمبر/ آب وأيلول	سانتا في دي بوغوتا	حكومة كولومبيا
حلقة الويبو الدراسية التوجيهية عن النواحي العامة للملكية الصناعية	سبتمبر/أيلول	جنيف	-
دورة الويبو التدريبية المتخصصة عن النواحي القانونية والادارية للعلامات	سبتمبر/أيلول	لاهاي	مكتب بنيلوكس للعلامات
دورة الويبو التدريبية عن النواحي القانونية والادارية والاقتصادية للملكية الصناعية	سبتمبر/أيلول	مدريد	حكومة اسبانيا
دورة الويبو التدريبية عن الملكية الصناعية	سبتمبر/أيلول	لشبونة	حكومة البرتغال
حلقة الويبو الدراسية عن المعلومات التقنية كامل مساعدة في التنمية الصناعية : وثائق البراءات	سبتمبر/أيلول	لاهاي	المكتب الاوروبي للبراءات
دورة الويبو التدريبية عن الملكية الصناعية	سبتمبر/أيلول	ميونيخ	حكومة ألمانيا

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
دورة الويبو التدريبية المتخصصة عن فحص البراءات لموظفي البلدان النامية الحكوميين	سبتمبر/أيلول	لاهاي	حكومة هولندا
دورة الويبو التدريبية عن التوثيق والاعلام في مجال البراءات	سبتمبر/أيلول	فيينا	حكومة النمسا
دورة الويبو التدريبية عن النواحي القانونية والادارية والاقتصادية للملكية الصناعية	سبتمبر/أيلول	استراسبورغ (فرنسا)	حكومة فرنسا ومركز الدراسات الدولية للملكية الصناعية
دورة الويبو التدريبية عن تقنيات توثيق البراءات وبحثها وفحصها	سبتمبر وأكتوبر/أيلول وتشرين الأول	استوكهولم	حكومة السويد
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن الملكية الصناعية	سبتمبر/أيلول	سان خوسيه	حكومة كوستاريكا
حلقة الويبو الدراسية لبلدان أوروبا الوسطى عن تكييف نظام حق المؤلف والحقوق المشابهة وفقا لشروط الاقتصاد السوقي والديمقراطية التعددية ومقتضياته	سبتمبر/أيلول	براغ	حكومة الجمهورية التشيكية
الفريق العامل للجنة الويبو الدائمة للتعاون الانمائي المرتبط بالملكية الصناعية	سبتمبر/أيلول	جنيف	-
دورة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية عن النواحي القانونية والادارية للعلامات	سبتمبر/أيلول	بانكوك	حكومة تايلند

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
الفريق العامل للجنة الويبو الدائمة للتعاون الانمائي المرتبط بحق المؤلف والحقوق المشابهة	سبتمبر/أيلول	جنيف	-
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حماية الملكية الصناعية وادارتها في الشركات في أمريكا اللاتينية والكاريبي	سبتمبر/أيلول	كاراكاس	برنامج بوليفار عن التكامل الاقليمي التكنولوجي والابتكار والمنافسة الصناعية
ندوة الويبو عن معاهدة التعاون بشأن البراءات والصين	سبتمبر/أيلول	بكين	حكومة الصين
ندوة الويبو الوطنية عن الحماية القانونية لأشكال التعبير الفولكلوري	سبتمبر/أيلول	بكين	حكومة الصين
ندوة الويبو عن التسجيل الدولي للعلامات في الصين	سبتمبر/أيلول	بكين	حكومة الصين
الهيئات الرئاسية للويبو وللاتحادات التي تديرها الويبو	سبتمبر/أيلول	جنيف	-
الجمعية العامة للويبو (الدورة الرابعة عشرة) (الدورة العادية الحادية عشرة))	أنظر أعلاه	جنيف	-
مؤتمر الويبو (الدورة الثانية عشرة) (الدورة العادية الحادية عشرة))	أنظر أعلاه	جنيف	-

<u>بالتعاون مع</u>	<u>المكان</u>	<u>الشهر</u>	<u>اسم الاجتماع</u>
-	جنيفا	أنظر أعلاه	لجنة الويبو للتنسيق (الدورة الحادية والثلاثون (الدورة العادية الرابعة والعشرون))
-	جنيفا	أنظر أعلاه	جمعية اتحاد باريس (الدورة الحادية والعشرون (الدورة العادية الحادية عشر))
-	جنيفا	أنظر أعلاه	مؤتمر ممثلي اتحاد باريس (الدورة الحادية والعشرون (الدورة العادية الحادية عشرة))
-	جنيفا	أنظر أعلاه	اللجنة التنفيذية لاتحاد باريس (الدورة التاسعة والعشرون (الدورة العادية التاسعة والعشرون))
-	جنيفا	أنظر أعلاه	جمعية اتحاد برن (الدورة الرابعة عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة))
-	جنيفا	أنظر أعلاه	مؤتمر ممثلي اتحاد برن (الدورة الرابعة عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة))
-	جنيفا	أنظر أعلاه	اللجنة التنفيذية لاتحاد برن (الدورة الخامسة والثلاثون (الدورة العادية الرابعة والعشرون))
-	جنيفا	أنظر أعلاه	جمعية اتحاد مدريد (الدورة الخامسة والعشرون (الدورة العادية العاشرة))

<u>بالتعاون مع</u>	<u>المكان</u>	<u>الشهر</u>	<u>اسم الاجتماع</u>
-	جنيف	أنظر أعلاه	جمعية اتحاد لاهاي (الدورة الثالثة عشرة (الدورة العادية التاسعة))
-	جنيف	أنظر أعلاه	مؤتمر ممثلي اتحاد لاهاي (الدورة الثالثة عشرة (الدورة العادية التاسعة))
-	جنيف	أنظر أعلاه	جمعية اتحاد نيس (الدورة الثالثة عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة))
-	جنيف	أنظر أعلاه	مؤتمر ممثلي اتحاد نيس (الدورة الثانية عشرة (الدورة العادية الحادية عشرة))
-	جنيف	أنظر أعلاه	جمعية اتحاد لشبونة (الدورة العاشرة (الدورة العادية العاشرة))
-	جنيف	أنظر أعلاه	مجلس اتحاد لشبونة (الدورة السابعة عشرة (الدورة العادية السابعة عشرة))
-	جنيف	أنظر أعلاه	جمعية اتحاد لوكارنو (الدورة الثالثة عشرة (الدورة العادية العاشرة))
-	جنيف	أنظر أعلاه	جمعية اتحاد التصنيف الدولي لبراءات الاختراع (الدورة الثانية عشرة (الدورة العادية التاسعة))

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
جمعية اتحاد معاهدة التعاون بشأن البراءات (الدورة الحادية والعشرون) (الدورة العادية التاسعة))	أنظر أعلاه	جنيف	-
جمعية اتحاد بودابست (الدورة العاشرة) (الدورة العادية السابعة))	أنظر أعلاه	جنيف	-
جمعية اتحاد فيينا (الدورة السادسة) (الدورة العادية الخامسة))	أنظر أعلاه	جنيف	-
لجنة الويبو الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية (الدورة الرابعة)	سبتمبر/أيلول	جنيف	-
لجنة معاهدة التعاون بشأن البراءات للتعاون التقني (الدورة السادسة عشرة)	سبتمبر/أيلول	جنيف	-
لجنة خبراء اتحاد التصنيف الدولي للبراءات (الدورة الثانية والعشرون)	سبتمبر وأكتوبر / أيلول وتشرين الأول	جنيف	-
حلقة الويبو الدراسية التوجيهية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	أكتوبر / تشرين الأول	جنيف	-
دورة الويبو العملية التدريبية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	أكتوبر / تشرين الأول	باريس	جمعية المؤلفين والملحنين وناشري الموسيقى
دورة الويبو العملية التدريبية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	أكتوبر / تشرين الأول	مدريد	الجمعية العامة للمؤلفين في اسبانيا

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
دورة الويبو التدريبية التمهيدية العامة عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	أكتوبر / تشرين الأول	لندن	حكومة المملكة المتحدة والمجلس البريطاني لحق المؤلف
دورة الويبو العملية التدريبية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	أكتوبر / تشرين الأول	ميونيخ	جمعية حقوق الأداء الموسيقي والاستنساخ الآلي
دورة الويبو العملية التدريبية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	أكتوبر ونوفمبر / تشرين الأول وتشرين الثاني	كوبنهاغن	جمعية الملحنين الدانمركية
الاجتماع الاستشاري المشترك بين الويبو والسوق المشتركة لبلدان أمريكا الجنوبية	أكتوبر / تشرين الأول	جنيف	-
اللجنة الدولية الحكومية المعنية بالاتفاقية الدولية لحماية فنانى الأداء ومنتجات التسجيلات الصوتية وهيئات الاذاعة (اتفاقية روما لسنة ١٩٦١) (الدورة العادية الرابعة عشرة)	أكتوبر / تشرين الأول	جنيف	منظمة العمل الدولية واليونسكو
الفريق العامل المعني بالمعلومات العامة والتابع للجنة الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية (الدورة الحادية عشرة)	أكتوبر / تشرين الأول	جنيف	-
ندوة الويبو عن الحماية الدولية للبيانات الجغرافية	أكتوبر / تشرين الأول	فونخال (ماديرا)	حكومة البرتغال

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
الندوة المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن دور الملكية الفكرية في تنمية اقتصادات الرابطة	أكتوبر / تشرين الأول	جاكارتا	رابطة أمم جنوب شرقي آسيا
الحلقة الدراسية المشتركة بين الويبو ورابطة أمم جنوب شرقي آسيا عن انفاذ حقوق الملكية الفكرية	أكتوبر / تشرين الأول	جاكارتا	رابطة أمم جنوب شرقي آسيا
الفريق العامل المتخصص والمعني بالمعلومات المتعلقة بالعلامات والتابع للجنة الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية (الدورة الثالثة)	أكتوبر / تشرين الأول	جنيف	-
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن المعلومات المتعلقة بالبراءات	أكتوبر / تشرين الأول	ريو دي جانيرو	حكومة البرازيل
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن قانون البراءات لسنة ١٩٩٢ وتشجيع الابتكار	أكتوبر / تشرين الأول	أكرا	حكومة غانا
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	أكتوبر / تشرين الأول	داكا	حكومة بنغلاديش
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن الادارة الجماعية لحقوق المؤلفين والملحنين وفناني الاداء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية	أكتوبر / تشرين الأول	واغادوغو	حكومة بوركينا فاسو

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية لبلدان شرقي الكاريبي	أكتوبر / تشرين الاول	انتيغوا	منظمة دول شرقي الكاريبي
ندوة الويبو دون الاقليمية عن عقود الترخيص واتفاقات نقل التكنولوجيا للبلدان العربية	أكتوبر / تشرين الاول	القاهرة	حكومة مصر
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	أكتوبر / تشرين الاول	مانيلا	حكومة الفلبين
أكاديمية الويبو عن الملكية الفكرية	أكتوبر ونوفمبر / تشرين الاول وتشرين الثاني	جنيفا	-
حلقة الويبو الدراسية عن فحص طلبات البراءات في مجال البيوتكنولوجيا : التجربة الأوروبية	أكتوبر ونوفمبر / تشرين الاول وتشرين الثاني	لاهاي وميونيخ وجنيفا	المكتب الاوروبي للبراءات
حلقة الويبو الدراسية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية الاقتصادية للدول الاعضاء في الاتحاد الجمركي والاقتصادي في افريقيا الوسطى	نوفمبر / تشرين الثاني	ليبرفيل	حكومة غابون
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن الملكية الصناعية والقدرة التنافسية للشركات	نوفمبر / تشرين الثاني	بوينس آيرس	حكومتى الارجنتين وفرنسا
لجنة الخبراء المعنية بحماية حقوق فنانى الاداء ومنتجى التسجيلات الصوتية (الدورة الثانية)	نوفمبر / تشرين الثاني	جنيفا	-

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
ندوة الويبو الآسيوية دون الاقليمية عن الملكية الصناعية والتنمية التجارية والتكنولوجية	نوفمبر/ تشرين الثاني	هانوي	حكومة فييت نام
حلقة الويبو الدراسية عن الملكية الفكرية لرجال القضاء في البلدان الافريقية الناطقة بالفرنسية	نوفمبر/ تشرين الثاني	جنيف وباريس	حكومة فرنسا
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية الآسيوية عن ترخيص الملكية الصناعية ونقل التكنولوجيا	نوفمبر/ تشرين الثاني	ديدوك (جمهورية كوريا)	حكومة جمهورية كوريا
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات	نوفمبر/ تشرين الثاني	بانجول	الاريبو
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن حق المؤلف لاقليم آسيا والمحيط الهادى.	نوفمبر/ تشرين الثاني	طوكيو	حكومة اليابان
ندوة الويبو التدريبية الاقليمية لموظفي أمريكا اللاتينية الحكوميين عن تصنيف العناصر التصويرية للعلامات	نوفمبر/ تشرين الثاني	مونتيفيديو	حكومة أوروغواي
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن العلامات التجارية للقطاع الخاص	نوفمبر/ تشرين الثاني	مونتيفيديو	حكومة أوروغواي
حلقة الويبو الدراسية الاقليمية عن الملكية الصناعية في الجامعات ومراكز البحث والصناعة	نوفمبر/ تشرين الثاني	غرامادو ، ريو غراندي دو سول (البرازيل)	حكومة البرازيل

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن ارتفاع الشركات بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية	نوفمبر / تشرين الثاني	بيونغينغ	حكومة جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية
لجنة الخبراء المعنية بتنسيق القوانين لحماية العلامان (الدورة السادسة)	نوفمبر وديسمبر / تشرين الثاني وكانون الأول	جنيفا	-
الاجتماع التمهيدي للمؤتمر الدبلوماسي المعني بابرام معاهدة قانون العلامان	ديسمبر / كانون الأول	جنيفا	-
الفريق العامل المعني بالمعلومات المتعلقة بالبحث والتابع للجنة الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية (الدورة الثانية عشرة)	نوفمبر وديسمبر / تشرين الثاني وكانون الأول	جنيفا	-
مؤتمر الويبو الوطني الرابع عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	ديسمبر / كانون الأول	ليما	حكومة بيرو
حلقة الويبو الدراسية الوطنية عن حق المؤلف والحقوق المشابهة	ديسمبر / كانون الأول	ريغا	حكومتى لاتفيا والسويد
الاجتماع غير الرسمي مع ممثلي المنظمات الدولية غير الحكومية المعنية بمسائل الملكية الصناعية وحق المؤلف	ديسمبر / كانون الأول	جنيفا	-
الحلقة الدراسية المشتركة بين الويبو ومكتب الولايات المتحدة لحق المؤلف لمصلحة بلدان أوروبا الشرقية وآسيا الوسطى	ديسمبر / كانون الأول	واشنطن (مقاطعة كولومبيا)	حكومة الولايات المتحدة الأمريكية

<u>اسم الاجتماع</u>	<u>الشهر</u>	<u>المكان</u>	<u>بالتعاون مع</u>
لجنة معاهدة التعاون بشأن البراءات للتعاون التقني (الدورة السابعة عشرة)	ديسمبر / كانون الأول	جنيف	-
اللجنة التنفيذية للتنسيق والتابعة للجنة الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية (الدورة الثالثة عشرة)	ديسمبر / كانون الأول	جنيف	-
الفريق العامل المتخصص والمعني بإدارة المعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية والتابع للجنة الدائمة المعنية بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية (الدورة الثانية عشرة)	ديسمبر / كانون الأول	جنيف	-
حلقات الويبو الدراسية المتجولة عن انتفاع الشركات بالمعلومات المتعلقة بالملكية الصناعية	ديسمبر / كانون الأول	بكين وشنغهاي وجزيان وشونغ كنغ وشنزن	حكومة الصين

المجموع : ١٣٤ اجتماعا

[يلي ذلك المرفق هاء]

قائمة بمنشورات الويبو الصادرة في سنة ١٩٩٣

<u>اللغات</u>	<u>رقم النشرة</u>	<u>شهر الاصدار</u>	<u>النشرة</u>
بالانكليزية بالفرنسية	882 (E) 882 (F)	فبراير/شباط فبراير/شباط	موجز تاريخ المنظمة العالمية للملكية الفكرية في سنواتها الخمس والعشرين الأولى
بالانكليزية بالفرنسية	433 (E) 433 (F)	مارس/آذار مارس/آذار	حقائق أساسية عن معاهدة التعاون بشأن البراءات
بالانكليزية بالفرنسية بالاسبانية بالصينية بالألمانية بالروسية بالبرتغالية بالعربية باليابانية بالعربية	400 (E) 400 (F) 400 (S) 400 (C) 400 (G) 400 (R) 400 (P) 400 (A) 400 (J) 400 (A)	مارس/آذار مارس/آذار مارس/آذار يونيه/حزيران يونيه/حزيران يونيه/حزيران يونيه/حزيران يونيه/حزيران أغسطس/آب نوفمبر/تشرين الثاني	معلومات عامة عن الويبو ، كتيب سنة ١٩٩٣
بالفرنسية	351 (F)	مارس/آذار	محاضر المؤتمر الدبلوماسي المعني بإبرام معاهدة تستكمل اتفاقية باريس فيما يتعلق بالبراءات
بالانكليزية	686 (E)	مارس/آذار	مراجع عن نظام الملكية الفكرية في ماليزيا
بالانكليزية	719 (E)	مارس/آذار	دراسة عن الانتفاع بالملكية الصناعية في صناعة زيت النخل في ماليزيا
بالانكليزية بالفرنسية بالألمانية بالاسبانية بالروسية بالعربية بالإيطالية	292 (E) 292 (F) 292 (G) 292 (S) 292 (R) 292 (A) 292 (I)	يناير/كانون الثاني يناير/كانون الثاني يناير/كانون الثاني يناير/كانون الثاني يناير/كانون الثاني يناير/كانون الثاني يناير/كانون الثاني	اتفاق نيس بشأن التصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات
بالبرتغالية بالألمانية بالاسبانية بالانكليزية بالفرنسية	274 (P) 274 (G) 274 (S) 274 (E) 274 (F)	فبراير/شباط فبراير/شباط مايو/أيار ديسمبر/كانون الأول ديسمبر/كانون الأول	معاهدة التعاون بشأن البراءات
بالانكليزية بالفرنسية	271 (E) 271 (F)	مارس/آذار سبتمبر/أيلول	اتفاق لوكارنو المنشئ لتصنيف دولي للرسوم والنماذج الصناعية

اللغات	رقم النشرة	شهر الاصدار	النشرة
بالانكليزية بالاسبانية	264 (E) 264 (S)	مارس/آذار يوليه/تموز	اتفاق لشبونة بشأن حماية تسميات المنشأ وتسجيلها على الصعيد الدولي
بالانكليزية والفرنسية	IP/STAT/1991/B	أبريل/نيسان	احصاءات الملكية الصناعية لسنة ١٩٩١ ، الجزء الثاني : العلامات التجارية وعلامات الخدمة والرسوم والنماذج الصناعية والأنواع النباتية والكائنات الدقيقة الجزء الأول : البراءات ونماذج المنفعة
بالانكليزية والفرنسية	IP/STAT/1991/B	يونيه/حزيران	مراجع عن نظام الملكية الفكرية في تايلند
بالانكليزية	686/TH(E)	مايو/أيار	ندوة عن اختراعات الموظفين ، بوخارست ، في ٦ و٧ أكتوبر/ تشرين الأول ١٩٩٢
بالانكليزية	720 (E)	مايو/أيار	كتيب الويبو عن الاعلام والتوثيق في مجال الملكية الصناعية
بالانكليزية بالاسبانية بالفرنسية بالانكليزية بالفرنسية	208 (E) 208 (S) 208 (F) 208 (S) 208 (E) 208 (F)	أبريل/نيسان مايو/أيار يوليه/تموز يوليه/تموز ديسمبر/كانون الأول ديسمبر/كانون الأول	اتفاقية الويبو
بالانكليزية بالفرنسية بالاسبانية	250 (E) 250 (F) 250 (S)	أبريل/نيسان أبريل/نيسان سبتمبر/أيلول	اتفاق استراسبورغ بشأن التصنيف الدولي لبراءات الاختراع
بالانكليزية بالفرنسية	275 (E) 275 (F) 275 (F)	أبريل/نيسان أبريل/نيسان يوليه/تموز	اتفاق لاهاي بشأن الايداع الدولي للرسوم والنماذج الصناعية
بالانكليزية بالفرنسية	262 (E) 262 (F)	أبريل/نيسان أبريل/نيسان	اتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية
بالانكليزية بالفرنسية بالاسبانية	201 (E) 201 (F) 201 (S)	أبريل/نيسان يوليه/تموز يوليه/تموز	مدخل الى قانون العلامان وممارسته
بالانكليزية	653 (E)	مايو/أيار	نظام الويبو الداخلي العام
بالاسبانية بالعربية بالصينية بالاسبانية	399 (S) Rev. 3 399 (A) Rev. 3 399 (C) 399 (S)	مايو/أيار يونيه/حزيران ديسمبر/كانون الأول ديسمبر/كانون الأول	

<u>اللغات</u>	<u>رقم النشرة</u>	<u>شهر الاصدار</u>	<u>النشرة</u>
بالانكليزية	721(E)	يوليه / تموز	ندوة الويبو التدريبية الاقليمية الآسيوية عن الانتفاع بالملكية الصناعية واتفاقات نقل التكنولوجيا في الصناعة الالكترونية ، في بكين ، من ٢٤ الى ٢٨ فبراير/شباط ١٩٩٢
بالانكليزية بالفرنسية	209(E) 209(F)	أغسطس/آب أغسطس/آب	دليل الويبو العالمي عن مصادر المعلومات المتعلقة بالبراءات (طبعة ١٩٩٣)
بالانكليزية	723(E)	سبتمبر / أيلول	ندوة الويبو العالمية عن أثر التكنولوجيا الرقمية في حق المؤلف والحقوق المشابهة ، في كمبريدج (ماساشوستس ، الولايات المتحدة الأمريكية) من ٣١ مارس / آذار الى ٢ أبريل / نيسان ١٩٩٣
بالفرنسية	708(F)	سبتمبر / أيلول	دليل عن ترخيص البيوتكنولوجيا
بالانكليزية	712(E)	سبتمبر / أيلول	دراسة عن الانتفاع بالملكية الصناعية في صناعة الآلات الزراعية في جمهورية كوريا
بالهولندية والفرنسية	500(DF)	مارس / آذار	التصنيف الدولي للسلع والخدمات لأغراض تسجيل العلامات (الطبعة السادسة ، ١٩٩٢)
بالبرتغالية والفرنسية	500(PF)	أغسطس/آب	
بالإيطالية والفرنسية	500(IF)	أغسطس/آب	
بالانكليزية بالفرنسية	623(E) 623(F)	يوليه / تموز يوليه / تموز	دليل لايداع الرسوم والنماذج الصناعية على الصعيد الدولي (مستجدات سنة ١٩٩٣)
بالانكليزية بالفرنسية	432(E) 432(F)	يوليه / تموز يوليه / تموز	دليل مودع الطلب بناء على معاهدة التعاون بشأن البراءات (مستجدات سنة ١٩٩٣)
بالانكليزية والفرنسية	601(EF)	أغسطس/آب	دليل المكاتب الوطنية والاقليمية للملكية الصناعية (مستجدات سنة ١٩٩٣)
بالانكليزية والفرنسية	601(EF)	ديسمبر / كانون الأول	إضافة في نوفمبر / تشرين الثاني ١٩٩٣
بالفرنسية بالبرتغالية بالاسبانية	287(F) 287(P) 287(S)	يوليه / تموز يوليه / تموز سبتمبر / أيلول	اتفاقية برن لحماية المصنفات الأدبية والفنية
بالفرنسية	266(F)	يوليه / تموز	اتفاق فيينا المنشء لتصنيف دولي للعناصر التصويرية للعلامات

<u>اللغات</u>	<u>رقم النشرة</u>	<u>شهر الاصدار</u>	<u>النشرة</u>
بالانكليزية	299 (E)	يوليه / تموز	معاهدة بشأن التسجيل الدولي
بالانكليزية	299 (E)	نوفمبر / تشرين الثاني	للمصنفات السمعية البصرية
بالفرنسية	299 (F)	نوفمبر / تشرين الثاني	(معاهدة سجل الأفلام)
بالاسبانية	299 (S)	نوفمبر / تشرين الثاني	
بالانكليزية	707 (E)	أكتوبر / تشرين الأول	دليل وكلاء البراءات
بالانكليزية والفرنسية	501 (EF)	أكتوبر / تشرين الأول	التصنيف الدولي للرسوم والنماذج الصناعية بناء على اتفاق لوكارنو (الطبعة السادسة ، ١٩٩٣)
بالانكليزية	686/PH (E)	نوفمبر / تشرين الثاني	مراجع عن نظام الملكية الفكرية في القلبين
بالانكليزية	724 (E)	نوفمبر / تشرين الثاني	ندوة الويبو الاقليمية الآسيوية عن تطوير نظام فعال للملكية الصناعية ، في كوالالمبور ، من ٥ الى ٧ أبريل / نيسان ١٩٩٣
بالانكليزية	328 (E)	نوفمبر / تشرين الثاني	الاتفاقية الدولية لحماية فنانى
بالفرنسية	328 (F)	نوفمبر / تشرين الثاني	الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية وهيئات الاذاعة (اتفاقية روما)

[يلي ذلك المرفق واو]

المرفق واو

مختصرات أسماء المنظمات الوارد ذكرها في هذه الوثيقة

جمعية التحكيم الأمريكية	AAA
الجمعية الأرجنتينية لفناني الأداء	AADI
الجمعية الأمريكية لنقابات المحامين	ABA
الجمعية البرازيلية لوكلاء الملكية الصناعية	ABAPI
الجمعية البرازيلية للملكية الصناعية	ABPI
اتحاد آسيا والمحيط الهادئ للاذاعة	ABU
لجنة التنسيق الإدارية (التابعة للأمم المتحدة)	ACC
المجلس الأسترالي لحق المؤلف	ACC
اللجنة الاستشارية لتنسيق أنظمة المعلومات (التابعة للأمم المتحدة)	ACCIS
اللجنة الاستشارية المعنية بمسائل تسوية مقر العمل (التابعة للأمم المتحدة)	ACPAQ
جمعية التلفزة التجارية في أوروبا	ACT
الجمعية المدنية لإدارة حقوق فناني الأداء والموسيقيين	ADAMI
جمعية الاذاعات الأوروبية	AER
الاتحاد الأمريكي لموسيقي الولايات المتحدة وكندا	AFM
الاتحاد الأمريكي لفناني التلفزيون والاذاعة	AFTRA
جمعية الادارة الجماعية الدولية للمصنفات السمعية البصرية	AGICOA
الاتحاد الدولي للبث عبر الكابلات	AID
الجمعية الدولية لمؤلفي ومديري الأعمال السمعية البصرية	AIDAA
الجمعية الاسبانية لفناني الأداء	AIE
جمعية المكتبات الدولية	AIL
جمعية أمناء المكتبات الدولية والمتخصصين في الاعلام ("جمعية المكتبات الدولية" (AIL) سابقا)	AILIS
الجمعية الأوروبية لصناعة المنتجات المميزة بعلامة	AIM
الجمعية الأمريكية لقانون الملكية الفكرية	AIPLA
المنظمة الأسترالية للملكية الصناعية	AIPO
الجمعية الدولية لحماية الملكية الصناعية	AIPPI
الجمعية الدولية الأدبية والفنية	ALAI
الجمعية الوطنية المكسيكية لفناني الأداء	ANDI
جمعية وكلاء البراءات (هولند)	APA
جمعية الممثلين البرتغاليين	APA
جمعية مؤلفي باراغواي	APA
الجمعية الآسيوية لوكلاء البراءات	APAA
مكتب البراءات النمساوي	APO
الوكالة الفرنسية لحماية البرامج	APP
المنظمة الاقليمية الافريقية للملكية الصناعية	ARIPO
المكتب الهنغاري لحماية حق المؤلف	ARTISJUS
الجمعية السويسرية للتحكيم	ASA
الجمعية السويسرية لحق المؤلف ووسائل الاعلام	ASAM
رابطة أمم جنوب شرقي آسيا	ASEAN
جمعية الأمريكتين للملكية الصناعية	ASIPI
المجمع العربي لحماية الملكية الصناعية	ASPIP
الجمعية الدولية لدعم التدريس والبحث في مجال الملكية الفكرية	ATRIP
مكتب بنيلوكس للرسوم والنماذج الصناعية	BBDM
مكتب بنيلوكس للعلامات التجارية	BBM
المجلس البريطاني لحق المؤلف	BCC
اتحاد الصناعات الألمانية	BDI
الاتحاد الفدرالي الألماني لمستشاري الشركات	BDU

المكتب الدولي للجمعيات المشرفة على ادارة حقوق التسجيل والاستنساخ الآلي	BIEM
اللجنة السويدية للتعاون التقني	BITS
جمعية برامج الحاسبات الالكترونية التجارية	BSA
مكتب بنن لحق المؤلف	BUBEDRA
اللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الإدارية (التابعة للأمم المتحدة)	CCAQ
مجلس التعاون الجمركي	CCC
جمعية صناعة الحاسبات الالكترونية وأجهزة الاتصال	CCIA
غرفة جنيف للتجارة والصناعة	CCIG
اللجنة الاستشارية المعنية بمسائل البرنامج والتشغيل (التابعة للأمم المتحدة)	CCPOG
اللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الجوهرية (التابعة للأمم المتحدة)	CCSQ
مجلس أوروبا	CE
لجنة الاتحادات الأوروبية	CEC
مركز الدراسات الدولية للملكية الصناعية	CEIPI
مركز أوروغواي الأكاديمي للقضاة	CEJU
اللجنة الدولية المعنية بالاتصال بين صناعات المطرقات والستائر والدانتلا	CELIBRIDE
مجلس البلدان الناطقة بالفرنسية للأغاني	CFC
المعهد القانوني للمحكمين	CIArb
المعهد القانوني لوكلاء البراءات	CIPA
مكتب الملكية الفكرية الكندي	CIPO
الاتحاد الدولي لجمعيات المؤلفين والملحنين	CISAC
معهد القانون العام للملكية الفكرية	CLIP
لجنة المعاهد الوطنية لوكلاء البراءات	CNIPA
لجنة التنسيق لصناعات النسيج في الاتحاد الاقتصادي الأوروبي	COMITEXFIL
جمعية ملاوي لحق المؤلف	COSOMA
مكتب البراءات الصيني	CPO
مركز الموارد العامة	CPR
مركز البحث والاعلام في مجال حق المؤلف	CRIC
نظام شبكة تطوير الاعلام والترويج في المجال التقني	DEVNET-TIPS
الجمعية الألمانية لحماية الملكية الصناعية وحق المؤلف	DVGR
الرابطة الأوروبية لوكالات الصحافة	EAPA
المكتب الأوروبي لجمعيات المكاتب والاعلام والتوثيق	EBLIDA
البنك الأوروبي للتعمير والتنمية	EBRD
الاتحاد الأوروبي للإذاعة	EBU
الجماعة الأوروبية	EC
اللجنة الاقتصادية لأفريقيا (التابعة للأمم المتحدة)	ECA
المكتب المركزي لجمع الحقوق وتوزيعها (البرازيل)	ECAD
اتحاد الجمعيات الأوروبية للاتصال بالكابلان ("الاتحاد الدولي للبث عبر الكابلان" (AID) سابقا)	ECCA
اللجنة الأوروبية المعنية بأنظمة التشغيل المشترك	ECIS
اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية والكاريبي	ECLAC
المجلس الاقتصادي والاجتماعي التابع لمنظمة الأمم المتحدة	ECOSOC
جمعية الاتحادات الأوروبية للعاملين في مجال العلامات التجارية	ECTA
الرابطة الأوروبية للتجارة الحرة	EFTA
جمعية الصناعات الالكترونية	EIA
معهد الوكلاء المعتمدين لدى المكتب الأوروبي للبراءات	EPI
المكتب الأوروبي للبراءات ، المنظمة الأوروبية للبراءات	EPO
الوكالة الفضائية الأوروبية	ESA
اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ (التابعة للأمم المتحدة)	ESCAP
الجمعية الأوروبية لمنتجي الأجهزة المكتبية وأجهزة معالجة البيانات	EUROBIT
مؤتمر الكتاب الأوروبيين	EWC
الغرفة الفدرالية لوكلاء البراءات	FCPA
الاتحاد الأوروبي لوكلاء الصناعة في مجال الملكية الصناعية	FEMIP
الاتحاد الأوروبي لصانعي الأفلام السمعية البصرية	FERA
الاتحاد الدولي للممثلين	FIA
الاتحاد الدولي لجمعيات موزعي الأفلام	FIAD
الاتحاد الدولي لجمعيات منتجي الأفلام	FIAPF

اتحاد الغرف الهندية للتجارة والصناعة	FICCI
الاتحاد الدولي لوكلاء الملكية الصناعية	FICPI
الاتحاد الدولي للاعلام والتوثيق	FID
الاتحاد الدولي للموسيقيين	FIM
جمعية الاختراعات الفلبينية	FIS
مركز فرانكلين بيرس للقانون	FPLC
مجموعة الاتفاق العام بشأن التعريفات الجمركية والتجارة	GATT
مجلس التعاون الخليجي	GCC
مجلس اليابان لمنظمات فنانى الاداء	GEIDANKYO
جمعية حقوق الاداء الموسيقي والاستنساخ الآلي	GEMA
جمعية ادارة الحقوق المشابهة لحق المؤلف	GVL
الجمعية الهنغارية للعلامات التجارية	HTA
الجمعية الدولية للدعاية والاعلام	IAA
الجمعية الدولية للاذاعة	IAB
الرابطة الدولية لجمعيات الجوقات الموسيقية	IAOA
الرابطة الدولية لنقابات الكتاب	IAWG
المجلس الدولي للمحفوظات	ICA
منظمة الطيران المدني الدولية	ICAO
الغرفة التجارية الدولية	ICC
المركز الدولي للحساب الالكتروني (في منظمة الامم المتحدة)	ICC
معهد حق المؤلف الدولي (الولايات المتحدة الأمريكية)	ICI
الاتحاد الدولي لناشري الموسيقى	ICMP
لجنة الخدمة المدنية الدولية	ICSC
المجلس الدولي لجمعيات الرسوم والنماذج الصناعية	ICSID
المجلس الدولي للاتحادات العلمية	ICSU
مصرف التنمية للبلدان الأمريكية	IDB
معهد القانون للتنمية الدولية (ايطاليا)	IDLI
الاتحاد الدولي لمؤسسات التحكيم التجاري	IFCAI
الاتحاد الدولي لجمعيات المخترعين	IFIA
الاتحاد الدولي للصحفيين	IFJ
الاتحاد الدولي لجمعيات ومعاهد المكتبات	IFLA
الاتحاد الدولي لصناعة الفونوغرامان	IFPI
الاتحاد الدولي للمنظمات المعنية بحقوق الاستنساخ	IFRRO
الجمعية الاعلامية الصناعية	IIA
المعهد الدولي للادارة العامة (فرنسا)	IIAP
المعهد الدولي للتدريب في مجال الملكية الفكرية (جمهورية كوريا)	IIPTI
معهد الأمريكتين للتعاون في مجال الزراعة	IICA
معهد البلدان الأمريكية لحق المؤلف	IIDA
المعهد الياباني للملكية الفكرية	IIP
الحلف الدولي للملكية الفكرية	IIPA
الاتحاد الايبيري الأمريكي اللاتيني لفنانى الاداء	ILAFP
منظمة العمل الدولية	ILO
المجلس الدولي للموسيقى (اليونسكو)	IMC
المنظمة البحرية الدولية	IMO
المعهد الجزائري لتوحيد المقاييس والملكية الصناعية	INAPI
المعهد الوطني للدفاع عن المنافسة وحماية الملكية الفكرية (بيرو)	INDECOPI
المعهد الوطني البرازيلي للملكية الصناعية	INPI
المعهد الوطني الفرنسي للملكية الصناعية	INPI
جمعية العلامات الدولية (جمعية الولايات المتحدة للعلامات ، سابقا)	INTA
الجمعية الدولية لحق المؤلف	INTERGU
الجمعية الدولية للناشرين	IPA
الجمعية الاسترالية للملكية الفكرية	IPC
مركز التعاون في مجال الملكية الصناعية (اليابان)	IPCC
مجلس الناشرين الدولي لحق المؤلف	IPCC
شركة أصحاب الملكية الفكرية	IPO

المنظمة الاسلامية للتربية والعلوم والثقافة	ISESCO
الامانة الدولية لنقابات العرض المسرحي والفنون ووسائل الاعلام	ISETU
المنظمة الدولية لتوحيد المقاييس	ISO
الجمعية الأمريكية لتكنولوجيا الاعلام	ITAA
مركز التجارة الدولية (للاؤنكتاد والغات)	ITC
المعهد الدولي للفن المسرحي	ITI
معهد وكلاء العلامات التجارية	ITMA
الاتحاد الدولي للمواصلات السلكية واللاسلكية	ITU
الاتحاد الدولي للفيديو	IVF
الجمعية اليابانية لحماية الرسوم والنماذج الصناعية	JDPA
وحدة التفتيش المشتركة (التابعة للأمم المتحدة)	JIU
الجمعية اليابانية للبراءات	JPA
الجمعية اليابانية لمحاامي البراءات	JPAA
المكتب الياباني للبراءات	JPO
الجمعية اليابانية للعلامات التجارية	JTA
مجلس اتفاق قرطاجنة	JUNAC
لجنة الاعلام المشتركة للأمم المتحدة	JUNIC
مكتب الملكية الصناعية الكوري (جمهورية كوريا)	KIPO
جمعية الملحنين الدانمركية	KODA
جامعة الدول العربية	LAS
الجمعية الدولية للوكلاء التنفيذيين للتراخيص	LES
الجمعية الصينية لحق المؤلف الموسيقي	MCSC
السوق المشتركة لبلدان أمريكا الجنوبية	MERCOSUR
الجمعية الأمريكية لتصدير الأفلام السينمائية	MPEAA
معهد ماكس بلانك للقوانين الأجنبية والقانون الدولي في شأن براءات الاختراع	MPI
وحق المؤلف والمنافسة	
الجمعية الوطنية لهيئات الاذاعة	NAB
الادارة الوطنية الصينية لحق المؤلف	NCAC
الجمعية الوطنية لناشري الموسيقى	NMPA
جمعية نيويورك لقانون البراءات والعلامات وحق المؤلف	NYPTCLA
المنظمة الأفريقية للملكية الفكرية	OAPI
منظمة الوحدة الأفريقية	OUA
منظمة دول شرقي الكاريبي	OECS
المكتب الأسباني للبراءات والعلامات	OEPM
مكتب مدغشقر للملكية الصناعية	OMAPI
المكتب الوطني للاختراعات والمعلومات التقنية والعلامات (كوبا)	ONIITEM
مجموعة توثيق البراءات	PDG
رابطة أوروبا لجمعيات أصحاب عمل فنون الأداء	PEARLE
المركز الاقليمي لتكنولوجيا المعلومات وهندسة برامج الكمبيوتر (مصر)	RITSEC
لجنة الاتحاد الروسي للبراءات والعلامات	ROSPATENT
جمعية المؤلفين والملحنين وناشري الموسيقى	SACEM
جمعية المكسيك للمؤلفين والملحنين	SACM
رابطة أفريقيا الجنوبية للتنمية	SADC
إدارة الدولة للصناعة والتجارة (الصين)	SAIC
منظمة ادارة مصالح الفنانين والموسيقيين السويديين	SAMI
النظام الاقتصادي لأمريكا اللاتينية	SELA
النقابة الفرنسية لفناني الأداء	SFA
الجمعية العامة للمؤلفين في اسبانيا	SGAE
الوكالة السويدية للتنمية الدولية	SIDA
اتحاد الموسيقيين السويديين	SMF
جمعية ناشري برامج الحاسبات الالكترونية	SPA
الجمعية المعنية بجمع وتوزيع حقوق فناني الأداء في مجال الموسيقى والرقص	SPEDIDAM
اتحاد فناني الأداء السويديين	STF
المجموعة الدولية لناشريين في مجال العلوم والتكنولوجيا والطب	STM
الجمعية السويسرية المعنية بحقوق المؤلفين في المصنفات الموسيقية	SUISA

نقابة فناني العرض المسرحي	SYDAS
الاتحاد السويدي للموسيقيين المحترفين	SYMF
الاتحاد السويسري للنسيج	TVS
الاتحاد الجمركي والاقتصادي لافريقيا الوسطى (غابون)	UDEAC
اتحاد العاملين الاوروبيين في مجال الملكية الصناعية	UEPIP
منظمة الامم المتحدة	UN
مؤتمر الامم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية	UNCED
مركز الامم المتحدة للمستوطنات البشرية (المساكن)	UNCHS
مؤتمر الامم المتحدة للتجارة والتنمية	UNCTAD
برنامج الامم المتحدة الانمائي	UNDP
برنامج الامم المتحدة للبيئة	UNEP
منظمة الامم المتحدة للتربية والعلم والثقافة	UNESCO
مكتب المفوض السامي للامم المتحدة لشؤون اللاجئين	UNHCR
اتحاد صناعات الجماعة الأوروبية	UNICE
منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية	UNIDO
اتحاد الصناعيين لحماية الملكية الصناعية والفنية على الصعيد الدولي	UNIFAB
جامعة فالي دو ريو دوس سينوس (البرازيل)	UNISINOS
معهد الامم المتحدة للتدريب والبحث	UNITAR
المجلس المشترك لصندوق المعاشات التقاعدية لموظفي الامم المتحدة	UNJSPB
الاتحاد الدولي لحماية الاصناف النباتية الجديدة (الأوبوف)	UPOV
الاتحاد البريدي العالمي	UPU
مكتب الولايات المتحدة للبراءات والعلامات	USPTO
(أنظر INTA)	USTA
المنظمة العالمية للأرصاد الجوية	WMO
مجلة الاعلام العالمي في مجال البراءات	WPI

[يلي ذلك المرفق زاي]

فهرس البلدان والاقاليم
وبعض المنظمات الدولية الحكومية

<u>Country</u>	<u>Paragraph number</u>
Albania	44(iii), 48, 1250, 1254, 1255, 1303 to 1305, 1566
Algeria	46, 54, 83, 91, 97, 100, 102, 103, 110, 115, 158, 186, 187, 195, 582 to 584, 878, 879, 956, 957, 961 to 963, 969, 971, 976, 992, 996, 1064, 1066, 1085, 1097, 1164, 1192, 1195, 1228, 1235, 1250, 1252, 1257, 1267, 1271, 1278, 1282
Angola	54, 83, 91, 121, 161, 398, 513, 961, 963, 1250
Antigua and Barbuda	83, 313, 1566
Argentina	46, 54, 77, 83, 89, 91, 97, 102, 104, 314 to 319, 326, 378, 384, 388, 458, 459, 462, 467, 487, 494, 743 to 751, 942, 945, 954, 956, 957, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1085, 1097, 1228, 1240, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1267, 1284, 1566
Armenia	38, 44(i)(viii), 969, 971, 1164, 1213, 1227, 1249, 1250, 1264, 1265, 1292, 1293 to 1295, 1298, 1299, 1306, 1385
Australia	46, 54, 75, 77, 89, 97, 227, 249, 280, 291, 298, 312, 441, 446, 635, 678, 701, 718, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 980, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1077, 1082, 1085, 1094, 1097, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1163, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1213, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1265, 1269, 1271, 1276, 1307, 1308, 1566
Austria	46, 54, 89, 100, 109, 664, 736, 956, 957, 959, 961 to 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1064, 1066, 1073, 1082, 1094, 1120, 1126, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1166, 1170, 1174, 1192, 1195, 1213, 1227, 1240, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1265, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1284, 1290, 1309, 1310, 1566
Azerbaijan	1164, 1213, 1293 to 1295, 1311
Bahamas	91, 457, 1250, 1252, 1255
Bahrain	83, 91, 102, 110, 188, 195, 424 to 426, 438

Bangladesh	46, 83, 89, 91, 97, 99, 102, 107, 111, 114, 205 to 209, 249, 280, 291, 298, 312, 439, 440, 446, 631 to 638, 961, 963, 969, 971, 1228, 1250, 1252, 1566
Barbados	91, 457, 961, 963, 1064, 1137, 1139, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1267, 1271, 1276
Belarus	38, 44(ii)(ix)(xiii)(xiv), 54, 75, 992, 1064, 1133, 1134, 1137, 1139, 1164, 1189, 1190, 1194, 1195, 1213, 1227, 1250 to 1252, 1266, 1267, 1275 to 1278, 1292 to 1295, 1298 to 1300, 1312 to 1315, 1385
Belgium	46, 54, 89, 103, 936, 957, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1088, 1092, 1137, 1139, 1144, 1174, 1192, 1195, 1221, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1269, 1271, 1276, 1278, 1280, 1566
Belize	91, 457
Benin	83, 91, 97, 102, 106, 110, 115, 118, 122, 158, 399 to 402, 961, 963, 1064, 1139, 1222, 1250, 1252, 1255, 1271, 1276, 1280, 1566
Bhutan	44(i), 83, 91, 210, 291, 639 to 641, 888 to 890, 1249, 1250, 1566
Bolivia	44(i)(ii)(iii)(vi), 77, 83, 317, 320 to 324, 326, 353, 752 to 755, 954, 992, 1249 to 1252, 1254, 1255, 1260, 1261, 1267, 1566
Bosnia and Herzegovina	44(i)(ii)(iii)(xi)(xii)(xiv), 1189, 1194, 1249, 1250, 1251, 1252, 1254, 1255, 1270, 1271, 1273, 1274, 1277, 1278
Botswana	83, 123 to 125, 146, 162, 941, 1566
Brazil	44(xvii), 46, 51, 54, 83, 89, 91, 97, 100 to 104, 106, 107, 111, 112, 116, 161, 317, 325 to 329, 378, 384, 388, 392, 393, 395, 457, 460 to 463, 467, 487, 743, 744, 756 to 759, 945, 951, 954, 957, 961 to 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1077, 1082, 1094, 1100, 1137, 1139, 1144, 1170, 1174, 1237, 1240, 1250, 1252, 1255, 1257, 1261, 1263, 1267, 1269, 1276, 1283, 1284, 1566
Brunei Darussalam	83, 211, 212, 241, 242, 622, 642, 643, 1566
Bulgaria	46, 54, 89, 102, 103, 110, 961, 963, 969, 971, 982, 992, 996, 1064, 1066, 1068, 1073, 1082, 1085, 1094, 1097, 1100, 1137, 1139, 1164, 1166, 1170, 1176, 1192, 1195, 1213, 1227, 1228, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1267, 1276, 1278, 1282, 1316 to 1324, 1566

Burkina Faso	54, 83, 89, 91, 97, 101 to 103, 110, 115, 126, 127, 158, 399, 402, 410, 514 to 517, 843, 961, 963, 975, 1000, 1008, 1064, 1082, 1094, 1139, 1170, 1240, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1276, 1282, 1284, 1566
Burundi	83, 89, 91, 101 to 103, 128, 129, 158, 402, 518, 519, 844, 961, 1250, 1252, 1566
Cambodia	
Cameroon	54, 83, 91, 102, 110, 115, 118, 130, 131, 144, 158, 392, 394, 402, 403, 520, 521, 845, 961, 963, 969, 971, 1000, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Canada	46, 51, 54, 89, 110, 221, 241, 242, 313, 615, 722, 954, 957, 958, 961 to 964, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1077, 1082, 1085, 1094, 1097, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1250, 1252, 1255, 1276, 1325, 1566
Cape Verde	83, 91, 102, 105, 132, 161, 398, 522
Central African Republic	83, 91, 102, 106, 133, 134, 144, 158, 846, 961, 963, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276
Chad	83, 89, 91, 102, 103, 115, 135 to 137, 144, 158, 523, 961, 963, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Chile	44(xvii), 46, 51, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 101 to 104, 116, 317, 326, 330 to 336, 353, 378, 384, 385, 388, 392, 395, 464, 465, 467, 486, 487, 737, 746, 749, 758, 760 to 770, 775, 776, 779, 789, 804, 808, 812, 824, 826, 827, 831, 833, 837, 945, 954, 956, 961 to 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1085, 1097, 1164, 1166, 1237, 1240, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1267, 1283, 1284, 1566
China	44(vii)(xiii), 46, 51, 54, 78, 83, 89, 91, 97, 100 to 102, 108, 114, 213 to 221, 249, 258, 280, 291, 312, 391, 392, 396, 441, 442, 446, 644 to 657, 891 to 895, 946, 947, 951, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1082, 1085, 1094, 1097, 1100, 1120, 1133, 1163, 1164, 1166, 1174, 1176, 1184, 1192, 1195, 1214, 1228, 1250, 1252, 1255, 1262, 1263, 1275, 1276, 1278, 1565, 1566
Colombia	48, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 100, 102, 104, 110, 116, 326, 337 to 342, 353, 384, 388, 457, 466, 467, 487, 770 to 775, 945, 951, 954, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 993, 1000, 1008, 1065, 1082, 1094, 1240, 1250, 1255, 1261, 1566
Comoros	83, 138, 158, 402

Congo	83, 91, 102, 103, 106, 118, 139, 140, 144, 158, 402, 404, 524, 956, 961, 963, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1261, 1267, 1276, 1282, 1566
Costa Rica	54, 83, 89, 91, 97, 102, 104, 110, 116, 343 to 348, 378, 384, 388, 457, 467 to 469, 483, 487, 776 to 779, 943, 945, 954, 956, 957, 961, 963, 1008, 1250, 1255, 1261, 1263, 1566
Côte d'Ivoire	44(xv), 46, 54, 83, 89, 91, 102, 103, 106, 115, 118, 392, 394, 402, 405, 504, 525 to 529, 847, 941, 956, 961, 963, 969, 971, 982, 1064, 1139, 1174, 1218, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1276, 1279, 1280, 1566
Croatia	44(viii), 46, 54, 961, 963, 992, 1064, 1066, 1085, 1092, 1097, 1100, 1164, 1190, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1255, 1264, 1265, 1271, 1274, 1278, 1326, 1327
Cuba	44(v), 46, 54, 83, 91, 102 to 104, 108, 110, 112, 116, 326, 349 to 351, 378, 384, 392, 395, 467, 470, 471, 487, 780 to 784, 954, 956, 957, 961, 963, 992, 1064, 1066, 1085, 1097, 1144, 1195, 1235, 1250, 1252, 1257, 1258, 1259, 1267, 1278, 1282, 1566
Cyprus	44(vii), 78, 102, 110, 961, 963, 1064, 1250, 1252, 1255, 1262, 1263, 1267
Czech Republic	44(i)(ii)(iii)(iv)(v)(vi)(vii)(x)(xi)(xii)(xiii)(xiv)(xvi)(xvii), 46, 54, 75, 77, 89, 110, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1064, 1066, 1085, 1097, 1133, 1134, 1137, 1139, 1166, 1174, 1176, 1189, 1190, 1192, 1194, 1195, 1234, 1235, 1240, 1249 to 1252, 1254 to 1263, 1268 to 1271, 1273 to 1278, 1281 to 1284, 1290 to 1292, 1321, 1328 to 1332, 1565, 1566
Democratic People's Republic of Korea	46, 54, 83, 89, 102, 103, 222, 224, 291, 312, 658 to 661, 934, 956, 957, 961, 969, 971, 982, 992, 1064, 1082, 1094, 1137, 1139, 1170, 1192, 1195, 1213, 1222, 1228, 1250, 1252, 1276, 1278, 1280, 1566
Denmark	46, 54, 89, 97, 392, 397, 941, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1127, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1274, 1276, 1287, 1288, 1334, 1369, 1566
Dominica	83, 313, 352

Dominican Republic	47, 83, 91, 457, 467, 472, 785 to 787, 1064, 1252, 1257, 1261, 1566
Ecuador	48, 54, 83, 89, 91, 102, 104, 326, 353 to 355, 467, 473, 474, 487, 788 to 790, 954, 961, 969, 971, 975, 993, 996, 1000, 1008, 1250, 1255, 1261, 1263, 1566
Egypt	46, 51, 54, 83, 89, 91, 97, 102, 106, 109 to 112, 189, 190, 195, 426, 427, 438, 585 to 591, 880, 881, 931, 940, 944, 951, 952, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 996, 1008, 1064, 1115, 1144, 1164, 1192, 1195, 1250, 1252, 1255, 1257, 1263, 1267, 1269, 1278, 1280, 1566
El Salvador	44(ii)(iii), 48, 54, 83, 91, 457, 791, 956, 961, 963, 1250, 1251, 1252, 1254, 1255, 1261, 1263, 1267, 1566
Equatorial Guinea	83, 141, 144, 1267
Estonia	44(i), 54, 1163, 1164, 1213, 1227, 1249, 1250, 1285 to 1288, 1292, 1333 to 1336, 1566
Ethiopia	83, 91, 142, 143, 146, 162, 391, 956, 1267
Fiji	83, 89, 91, 225 to 229, 249, 280, 291, 298, 443, 630, 662, 896, 963, 1250, 1255, 1261, 1263, 1566
Finland	46, 54, 75, 89, 956, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1126, 1127, 1137, 1139, 1144, 1164, 1170, 1174, 1176, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1274, 1276, 1287, 1288, 1290, 1334, 1337, 1338, 1369
France	46, 51, 54, 75, 89, 97, 100, 101, 110, 114, 115, 118, 135, 144, 158, 159, 195, 217, 241, 242, 317, 392, 394, 505 to 507, 795, 834, 956, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 980, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1113, 1115, 1120, 1126, 1127, 1137, 1139, 1144, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1213, 1214, 1221, 1222, 1228, 1235, 1240, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1272, 1274, 1276, 1278, 1280, 1282, 1284, 1339, 1340, 1429, 1565, 1566
Gabon	83, 89, 91, 102, 103, 110, 115, 118, 144, 531, 532, 961, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1282, 1566
Gambia	44(iii), 83, 89, 91, 102, 110, 145, 146, 162, 391 to 393, 397, 533, 849, 850, 961, 963, 1163, 1250, 1252, 1254 to 1566
Georgia	1292

Germany	46, 51, 54, 75, 89, 97, 100, 107, 110, 114, 116, 146, 216, 258, 280, 298, 388, 392, 396, 685, 730, 765, 789, 794, 812, 956 to 959, 961, 963, 969, 971, 975, 980 to 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1137, 1139, 1144, 1163, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1213, 1221, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1265, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1290, 1341 to 1345, 1565, 1566
Ghana	54, 83, 89, 91, 97, 102, 110, 114, 146 to 148, 162, 391 to 393, 422, 534 to 539, 851, 852, 944, 948, 956, 961, 963, 975, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1250, 1252, 1255, 1566
Greece	44(v)(vi)(vii), 54, 77, 78, 961, 969, 971, 1008, 1031, 1064, 1137, 1139, 1166, 1250, 1252, 1255, 1259 to 1263, 1265, 1267, 1276, 1321
Grenada	83, 313, 356
Guatemala	48, 54, 83, 91, 104, 112, 357, 392, 395, 457, 475, 487, 792, 954, 956, 961, 963, 1250, 1261, 1263, 1267, 1566
Guinea	54, 83, 91, 102, 103, 110, 149, 158, 402, 407, 540, 853, 961, 963, 969, 971, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Guinea-Bissau	83, 91, 102, 105, 150, 161, 398, 961, 963, 1250, 1252, 1255
Guyana	91, 392, 393, 457
Haiti	961, 963, 1250, 1252, 1282
Holy See	54, 1250, 1252, 1255, 1263, 1280
Honduras	48, 54, 83, 89, 91, 102, 104, 457, 467, 476, 477, 487, 793, 961, 963, 969, 971, 1250 to 1252, 1255, 1261, 1263, 1566
Hungary	46, 54, 89, 97, 110, 961 to 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1094, 1097, 1100, 1137, 1139, 1144, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1213, 1221, 1222, 1227, 1228, 1235, 1240, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1263, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1282, 1290, 1291, 1328, 1346, 1347
Iceland	54, 1031, 1164, 1250, 1252, 1255, 1348 to 1350

India	48, 51, 54, 83, 89, 91, 97, 100, 102, 106, 108 to 110, 112, 114, 119, 213, 230 to 236, 249, 280, 291, 312, 392, 393, 444, 446, 621, 622, 663 to 678, 707, 723, 897, 898, 948, 951, 956, 957, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 983, 1000, 1008, 1031, 1032, 1065, 1250, 1255, 1263, 1267, 1566
Indonesia	46, 54, 83, 89, 91, 101, 102, 106, 108, 111, 112, 213, 237 to 243, 249, 280, 291, 298, 392, 393, 445, 446, 626, 627, 679 to 689, 899, 957, 961 to 963, 969, 971, 976, 982, 992, 1000, 1008, 1164, 1166, 1221, 1228, 1250, 1252, 1280, 1566
Iran (Islamic Republic of)	54, 83, 89, 91, 244 to 246, 249, 280, 291, 690 to 692, 900, 956, 957, 961, 969, 971, 1064, 1100, 1252, 1566
Iraq	54, 83, 957, 961, 1250, 1252
Ireland	46, 54, 89, 948, 969, 971, 975, 982, 992, 996, 1000, 1008, 1031, 1064, 1082, 1085, 1092, 1094, 1097, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1261, 1269, 1271, 1274, 1276
Israel	54, 89, 110, 961, 963, 969, 971, 975, 1000, 1008, 1031, 1064, 1082, 1094, 1144, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1263, 1269, 1271, 1282
Italy	46, 54, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1120, 1126, 1137, 1139, 1166, 1174, 1192, 1195, 1221, 1222, 1228, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1265, 1267, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1282, 1351, 1565, 1566
Jamaica	44(iii)(vi)(vii), 78, 83, 91, 102, 106, 109, 114, 358, 392, 393, 457, 954, 961, 963, 1250, 1254, 1255, 1260 to 1263, 1267
Japan	46, 51, 54, 75, 89, 97, 213, 216, 241, 249, 446, 637, 644, 651, 686, 714, 727, 927, 956, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 981, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1137, 1140, 1142, 1144, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1213, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1276, 1352 to 1359, 1566
Jordan	83, 89, 91, 102, 110, 191, 195, 592, 882, 956, 961, 963, 1000, 1082, 1094, 1250, 1252
Kazakhstan	38, 44(xiv), 54, 1000, 1064, 1133, 1134, 1137, 1139, 1164, 1189, 1190, 1192, 1194, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1276, 1278, 1292 to 1295, 1298 to 1300, 1360 to 1362, 1385

Kenya	44(iii), 46, 54, 83, 91, 102, 107, 108, 111, 114, 146, 151, 152, 162, 391, 392, 396, 541 to 544, 854, 956, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1064, 1228, 1250, 1252, 1254, 1255, 1263, 1265, 1267, 1566
Kuwait	83, 91, 114, 192, 195, 426, 428, 429, 438, 593 to 596, 1164, 1566
Kyrgyzstan	1164, 1292 to 1295, 1298, 1299, 1363, 1385
Laos	83, 247, 312
Latvia	44(i)(ii)(xiii), 54, 963, 969, 971, 982, 992, 1064, 1066, 1133, 1139, 1163, 1164, 1213, 1227, 1249, 1250 to 1252, 1275, 1276, 1285 to 1288, 1364 to 1368, 1566
Lebanon	54, 83, 91, 597, 928, 949, 957, 961, 1250, 1252, 1255, 1257, 1271, 1566
Lesotho	54, 83, 89, 91, 146, 153 to 155, 162, 391, 545 to 548, 855, 856, 961, 963, 969, 971, 982, 992, 1008, 1250, 1252, 1255, 1261, 1566
Liberia	961, 1250, 1255
Libya	46, 54, 75, 83, 91, 193 to 195, 426, 430, 598, 952, 961, 969, 971, 982, 992, 1166, 1240, 1250, 1252, 1255
Liechtenstein	54, 1064, 1137, 1140, 1144, 1192, 1195, 1213, 1221, 1222, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1271, 1276, 1278, 1280
Lithuania	54, 983, 1031, 1065, 1163, 1213, 1250, 1285 to 1288, 1292, 1369 to 1371, 1566
Luxembourg	54, 103, 975, 982, 992, 996, 1008, 1064, 1137, 1139, 1144, 1192, 1195, 1221, 1222, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1269, 1271, 1272, 1276, 1278, 1280
Madagascar	54, 83, 91, 102, 106, 110, 115, 156, 158, 392, 394, 402, 409, 550 to 552, 857, 961, 1064, 1139, 1174, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Malawi	54, 83, 91, 102, 107, 146, 157, 391 to 393, 858 to 860, 961, 963, 969, 971, 975, 992, 1064, 1066, 1139, 1174, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Malaysia	83, 89, 91, 97, 101, 102, 106, 110, 112, 114, 213, 241, 242, 248 to 254, 280, 291, 298, 312, 392, 393, 446, 447, 622, 626, 627, 693 to 703, 901, 933, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 1064, 1250, 1252, 1255, 1566

Mali	83, 89, 91, 97, 102, 103, 115, 158, 392, 394, 402, 410, 411, 553 to 555, 956, 961, 963, 975, 1000, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Malta	97, 102, 110, 438, 982, 992, 1164, 1250, 1252, 1255, 1372 to 1374
Marshall Islands	83, 630
Mauritania	83, 91, 102, 103, 392, 394, 412, 426, 961, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276
Mauritius	46, 83, 91, 102, 103, 110, 146, 160, 392, 394, 402, 413, 414, 556, 557, 861, 961, 963, 1250, 1252, 1255, 1566
Mexico	46, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 100, 102, 104, 106, 108, 112, 116, 326, 359 to 362, 378, 388, 392, 395, 467, 478 to 480, 487, 794 to 799, 945, 954, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1068, 1082, 1085, 1094, 1097, 1164, 1228, 1235, 1240, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1265, 1267, 1282, 1284, 1565, 1566
Micronesia (Federated States of)	83, 91, 227, 255, 443, 630
Monaco	46, 54, 1064, 1066, 1137, 1139, 1144, 1174, 1192, 1195, 1221, 1222, 1250, 1252, 1255, 1257, 1261, 1263, 1269, 1271, 1276, 1278, 1280
Mongolia	46, 54, 83, 89, 91, 102, 110, 213, 249, 256 to 261, 280, 291, 312, 446, 448, 704 to 706, 961, 1064, 1066, 1139, 1164, 1174, 1195, 1250, 1252, 1278, 1566
Morocco	44(ix), 54, 83, 89, 91, 101 to 103, 106, 115, 195, 196, 426, 431, 599 to 604, 952, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1064, 1192, 1195, 1250, 1252, 1255, 1257, 1265, 1266, 1267, 1271, 1276, 1278, 1280, 1566
Mozambique	83, 89, 91, 161, 398, 416, 559, 862, 863, 1566
Myanmar	83, 262, 291
Namibia	44(iii), 54, 78, 83, 89, 91, 102, 110, 146, 162 to 164, 560 to 564, 864, 865, 941, 963, 969, 971, 1250, 1254, 1255, 1566
Nauru	83, 630
Nepal	83, 263, 264, 291, 312, 707

Netherlands	44(vi)(vii), 46, 54, 77, 78, 89, 103, 108, 135, 162, 683, 685, 813, 957, 961, 963, 969 to 971, 975, 982, 992, 1008, 1031, 1064, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1094, 1097, 1113, 1115, 1120, 1126, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1221, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1260, 1261, 1262, 1263, 1269, 1271, 1272, 1274, 1276, 1278, 1280, 1566
New Zealand	54, 97, 227, 446, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1064, 1137, 1139, 1166, 1250, 1252, 1255, 1257, 1263, 1276
Nicaragua	54, 83, 91, 102, 111, 326, 363, 364, 378, 392, 395, 457, 467, 481 to 483, 800 to 804, 954, 956, 961, 963, 996, 1250, 1265, 1566
Niger	44(xiii), 83, 91, 102, 110, 158, 165, 166, 392, 394, 402, 417, 565, 866, 867, 961, 963, 1064, 1133, 1139, 1250, 1252, 1255, 1261, 1275, 1276, 1566
Nigeria	44(iii)(vi), 54, 77, 83, 89, 91, 100 to 102, 106, 114, 146, 162, 167, 168, 391 to 393, 566 to 569, 868, 869, 948, 975, 992, 1000, 1031, 1252, 1254, 1255, 1260, 1261, 1566
Norway	46, 54, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1127, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1274, 1276, 1287, 1334, 1369
Oman	83, 91, 426, 432, 433, 438, 605, 883, 1267, 1566
Pakistan	48, 54, 83, 91, 102, 111, 114, 249, 265 to 267, 280, 291 to 393, 446, 951, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 993, 996, 1000, 1008, 1250, 1255
Panama	48, 54, 83, 91, 102, 104, 378, 457, 467, 484, 485, 487, 805, 806, 956, 961, 969, 971, 1250, 1261, 1263, 1265
Papua New Guinea	75, 83, 91, 227, 268, 443, 630, 708, 902, 903
Paraguay	54, 83, 91, 97, 116, 317, 365 to 367, 388, 392, 395, 467, 486 to 489, 743, 744, 807, 808, 945, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 1000, 1008, 1250, 1255, 1261, 1263, 1565, 1566
Peru	48, 54, 83, 91, 97, 102, 110, 116, 326, 353, 368 to 374, 378, 384, 388, 392, 395, 467, 487, 490 to 492, 809 to 812, 921, 945, 954, 956, 961, 963, 969, 971, 975, 1008, 1065, 1250, 1255, 1261, 1263, 1265, 1566

Philippines	54, 83, 89, 91, 97, 100 to 102, 106, 109, 112, 213, 241, 242, 249, 269 to 276, 280, 291, 298, 393, 446, 449, 450, 622, 626, 627, 709 to 714, 904, 932, 937, 961 to 963, 969, 971, 992, 1008, 1064, 1082, 1085, 1094, 1097, 1144, 1164, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1566
Poland	44(v), 46, 54, 75, 961, 963, 1000, 1008, 1064, 1066, 1082, 1085, 1094, 1097, 1100, 1137, 1139, 1166, 1170, 1176, 1192, 1195, 1250, 1252, 1255, 1257 to 1259, 1276, 1278, 1290, 1291, 1292, 1328
Portugal	46, 54, 75, 89, 97, 105, 116, 161, 331, 398, 467, 488, 950, 961, 963, 969, 971, 975, 980, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1137, 1139, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1228, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1269, 1271, 1276, 1278, 1282, 1375, 1565, 1566
Qatar	1008, 1250, 1267
Republic of Korea	46, 54, 75, 83, 89, 91, 100, 102, 107 to 110, 213, 249, 277 to 280, 291, 446, 451, 715 to 717, 935, 956, 957, 961, 969, 971, 982, 992, 1064, 1073, 1082, 1094, 1120, 1137, 1139, 1170, 1174, 1228, 1250, 1252, 1259, 1263, 1276, 1566
Republic of Moldova	38, 44(i)(ii), 54, 1064, 1164, 1213, 1227, 1249 to 1252, 1292 to 1295, 1298 to 1300, 1321, 1376, 1377, 1385
Romania	46, 54, 75, 961 to 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1137, 1139, 1144, 1164, 1166, 1170, 1176, 1192, 1195, 1213, 1222, 1227, 1228, 1250, 1252, 1255, 1276, 1278, 1280, 1321, 1378 to 1382, 1566
Russian Federation	38, 46, 51, 54, 78, 89, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 976, 980, 982, 992, 1000, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1164, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1259, 1265, 1267, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1292, 1293 to 1300, 1383 to 1391, 1565, 1566
Rwanda	46, 83, 102, 110, 158, 169, 956, 961, 1064, 1250, 1252, 1255
Saint Kitts and Nevis	83, 313, 375
Saint Lucia	44(i)(iii), 83, 91, 313, 376, 457, 1249, 1250, 1254, 1255
Saint Vincent and the Grenadines	83, 313, 377

Samoa	83, 91, 227, 281, 443, 630
San Marino	1192, 1195, 1250, 1252, 1257, 1267, 1278, 1392
Sao Tome and Principe	83, 161, 170
Saudi Arabia	54, 83, 91, 195, 197, 434, 438, 606, 963, 993, 1000, 1250
Senegal	46, 54, 83, 91, 102, 106, 118, 158, 171, 392, 394, 402, 418, 570, 571, 938, 951, 953, 961, 963, 969, 971, 975, 992, 1000, 1008, 1064, 1139, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1267, 1276, 1280, 1566
Sierra Leone	91, 146, 172, 870, 961, 963, 1250
Singapore	83, 89, 91, 101, 102, 106, 213, 241, 242, 249, 280, 282 to 287, 291, 446, 452, 622, 626, 627, 718 to 721, 956, 1250, 1566
Slovakia	44(i)(ii)(iii)(iv)(v)(vi)(vii)(x)(xi)(xii)(xiii) (xiv)(xvi)(xvii), 46, 54, 77, 78, 1000, 1031, 1064, 1066, 1100, 1133, 1134, 1137, 1139, 1164, 1174, 1189, 1190, 1192, 1194, 1195, 1213, 1227, 1234, 1235, 1240, 1249, 1250, 1251, 1252, 1254 to 1263, 1268 to 1271, 1273 to 1276, 1565
Slovenia	44(xiii), 46, 54, 78, 961 to 963, 969, 971, 982, 992, 1064, 1066, 1085, 1097, 1126, 1133, 1164, 1190, 1192, 1194, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1255, 1265, 1271, 1274 to 1276, 1278, 1290, 1291, 1321, 1328, 1399 to 1405, 1566
Solomon Islands	83, 91, 227, 288, 443, 630
Somalia	961, 963, 1250
South Africa	1250, 1252, 1255, 1566
Spain	46, 54, 75, 77, 89, 97, 116, 344, 345, 353, 378, 384, 385, 392, 460, 467, 487, 488, 492, 494, 736, 738, 739, 794, 795, 832, 833, 922, 928, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1137, 1139, 1144, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1221, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1406, 1407, 1566
Sri Lanka	46, 54, 83, 89, 91, 97, 102, 109, 110, 114, 119, 213, 249, 280, 289 to 294, 298, 312, 392, 393, 722 to 725, 951, 959, 961, 963, 992, 1064, 1137, 1139, 1164, 1250, 1252, 1255, 1257, 1267, 1276, 1566

Sudan	54, 83, 91, 102, 110, 146, 195, 198, 199, 426, 435, 607, 884, 951, 961, 963, 969, 971, 1064, 1139, 1174, 1195, 1250, 1252, 1276, 1278
Suriname	83, 91, 388, 457, 813, 961, 963, 1064, 1222, 1250, 1252, 1255, 1269, 1271, 1280, 1566
Swaziland	83, 146, 162, 174 to 176, 576, 941, 961, 963, 969, 971, 982, 992, 1031, 1250, 1252, 1566
Sweden	46, 54, 89, 97, 110, 111, 114, 146, 161, 162, 195, 221, 224, 391, 446, 453, 908, 944, 956, 958, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1030, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1127, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1228, 1240, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1272, 1274, 1276, 1287, 1288, 1290, 1302, 1321, 1334, 1338, 1368, 1408, 1566
Switzerland	44(vi)(vii)(viii), 46, 51, 54, 75, 77, 78, 89, 97, 110, 114, 116, 298, 398, 399, 402, 410, 426, 438, 441, 460, 486 to 488, 492, 648, 725, 824, 847, 852, 857, 858, 863, 867, 880, 956, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 981, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1126, 1137, 1139, 1144, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1194, 1195, 1213, 1221, 1222, 1228, 1250, 1252, 1254, 1255, 1257, 1259 to 1265, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1290, 1566
Syria	47, 54, 83, 91, 102, 106, 114, 195, 200, 608 to 612, 930, 969, 971, 1252, 1257, 1267, 1566
Tajikistan	38, 1292, 1293 to 1295, 1298, 1299, 1385
Thailand	54, 83, 89, 91, 101, 102, 106, 108, 110, 112, 213, 241, 242, 249, 280, 295 to 304, 446, 453, 454, 622, 626, 627, 726 to 730, 905 to 908, 956, 957, 962, 963, 969, 971, 975, 983, 993, 1000, 1008, 1250, 1255, 1566
The former Yugoslav Republic of Macedonia	44(i)(ii)(iii)(xi)(xii)(xiv), 54, 992, 996, 1164, 1189, 1190, 1194, 1195, 1213, 1227, 1249, 1250, 1251, 1252, 1254, 1255, 1270, 1271, 1273, 1274, 1277, 1278, 1321, 1409 to 1411
Togo	54, 83, 91, 118, 402, 420, 573, 872, 961, 963, 969, 971, 1000, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1267, 1276, 1282
Tonga	83, 91, 227, 305, 443, 630, 731, 732, 909, 910, 1566

Trinidad and Tobago	44(v)(xiii), 83, 91, 379, 388, 457, 814 to 819, 923, 954, 956, 957, 963, 992, 1064, 1133, 1164, 1250, 1252, 1255, 1258, 1259, 1263, 1275, 1276, 1566
Tunisia	54, 75, 83, 91, 102, 103, 110, 195, 201, 202, 426, 436, 613, 951, 952, 961, 963, 992, 1064, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1267, 1271, 1272, 1280, 1282
Turkey	46, 54, 100, 957, 959, 961, 963, 969, 971, 975, 992, 1000, 1065, 1164, 1250, 1252, 1255, 1257, 1321, 1412 to 1420, 1566
Turkmenistan	1292 to 1295
Tuvalu	83, 630
Uganda	83, 91, 102, 110, 146, 162, 177, 178, 391 to 393, 574, 575, 873, 951, 961, 963, 1064, 1250, 1252, 1267, 1566
Ukraine	54, 961 to 963, 982, 992, 1064, 1066, 1134, 1137, 1139, 1164, 1174, 1190, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1276, 1278, 1292 to 1295, 1297 to 1300, 1385, 1421 to 1429, 1566
United Arab Emirates	83, 97, 195, 203, 426, 437, 438, 614 to 617, 885, 886, 961, 983, 1250, 1566
United Kingdom	46, 54, 75, 89, 97, 110, 114, 213, 217, 227, 232, 242, 249, 272, 280, 291, 312, 313, 388, 392, 393, 422, 457, 664, 683, 685, 687, 688, 721, 725, 731, 736, 877, 909, 954, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 980 to 982, 992, 1000, 1008, 1030 to 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1137, 1139, 1142, 1144, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1213, 1214, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1276, 1290, 1292, 1414, 1429 to 1431, 1566
United Republic of Tanzania	46, 51, 54, 83, 91, 97, 102, 107, 114, 146, 162, 179, 180, 422, 576 to 579, 874 to 876, 956, 961, 963, 1565, 1566
United States of America	46, 51, 54, 89, 97, 99, 114, 119, 213, 216, 242, 249, 272, 280, 291, 388, 446, 457, 488, 929, 944, 945, 948, 952, 957, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 980 to 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1163, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1213, 1228, 1240, 1250, 1252, 1255, 1259, 1263, 1265, 1269, 1271, 1276, 1292, 1429, 1432 to 1440, 1565, 1566

Uruguay	46, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 99, 102, 104, 110, 116, 326, 378, 380 to 385, 388, 392, 393, 395, 460, 467, 487, 493 to 495, 599, 601, 602, 743, 744, 820 to 834, 924, 945, 954, 956, 961, 963, 969, 971, 975, 980, 992, 1000, 1008, 1163, 1164, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1267, 1566
Uzbekistan	38, 44(i)(ii)(xiii)(xiv), 54, 961, 1064, 1133, 1139, 1164, 1189, 1190, 1194, 1195, 1227, 1249, 1250, 1251, 1252, 1275, 1276, 1277, 1278, 1292 to 1295, 1298 to 1300, 1385, 1441 to 1443
Vanuatu	83, 91, 227, 306, 443, 630
Venezuela	48, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 102, 104, 116, 326, 353, 378, 386 to 390, 457, 462, 467, 487, 494, 496, 497, 776, 779, 835 to 838, 925, 945, 954, 961, 963, 975, 1000, 1250, 1255, 1263, 1566
Viet Nam	44(xiii), 46, 54, 83, 89, 91, 100, 102, 106, 108, 110 to 112, 115, 213, 249, 280, 291, 298, 307 to 312, 446, 455, 733, 734, 939, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 1064, 1133, 1139, 1164, 1166, 1195, 1213, 1064, 1133, 1139, 1164, 1166, 1195, 1213, 1250, 1252, 1275, 1276, 1278, 1566
Yemen	54, 83, 91, 102, 110, 195, 204, 887, 961, 963, 1065, 1250
Yugoslavia	44(v)(xv), 51, 54, 969, 971, 982, 1064, 1144, 1192, 1195, 1218, 1250, 1252, 1255, 1258, 1259, 1265, 1271, 1274, 1278 to 1280
Zaire	54, 83, 89, 91, 402, 423, 961, 963, 1250, 1252, 1255, 1263
Zambia	46, 54, 83, 91, 102, 107, 146, 162, 181, 182, 392, 393, 580, 877, 961, 963, 969, 971, 1064, 1066, 1250, 1252, 1255, 1566
Zimbabwe	83, 89, 91, 100, 102, 110, 119, 146, 162, 183 to 185, 392, 393, 940, 941, 948, 951, 961 to 963, 982, 1082, 1094, 1250, 1252, 1255, 1566

. . .

Aruba	83, 839, 1164
Bermuda	1566
British Virgin Islands	313
Hong Kong	83, 91, 101, 446, 449, 456, 1031, 1137, 1163, 1566
Montserrat	313
Netherlands Antilles	83, 839, 1164, 1221
Niue	83, 630
. . .	

United Nations Development
Programme (UNDP)

54, 59, 89, 99, 100 to 102, 104, 106, 107, 221,
224, 232, 234, 241, 242, 280, 291, 312, 345, 514,
534, 539, 544, 548, 553, 559, 564, 565, 568, 569,
572, 576, 580, 588, 597 to 604, 618 to 620, 631
to 633, 635, 639, 641, 658, 659, 661 to 664, 666,
668 to 670, 672 to 676, 678, 680 to 682, 684,
690, 691, 693 to 696, 698, 699, 701, 705, 711,
722, 725, 735, 736, 746, 749, 758, 763, 770, 773,
776 to 778, 791, 793, 801 to 804, 808, 816, 824,
831, 837, 838, 840, 896, 899, 962, 1304, 1321,
1322, 1412, 1413, 1415, 1419, 1422, 1458 to 1462,
1467

European Patent Office (EPO)

29, 49, 54, 89, 101, 106, 110, 112, 116, 146,
161, 162, 216, 220, 258, 353, 378, 524, 531, 582,
625, 627, 629, 631, 633, 664, 670, 683, 689, 697,
702, 713, 729, 736, 738, 739, 745, ~~752, 765, 768,~~
793, 794, 797, 798, 801, 802, 822, 833, 957, 969,
971, 1063, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082,
1083, 1085, 1086, 1088, 1092, 1094, 1097, 1113,
1115, 1137, 1139, 1140, 1142, 1150, 1152, 1154,
1166, 1170, 1174, 1176, 1184, 1287, 1289, 1334,
1369, 1415, 1491

[نهاية المرفق زاي والوثيقة]